



**padre**<sup>®</sup>  
Germany

>>> **Der Katalog**

The Catalog | Le Catalogue | El Catálogo | Каталог



**padre® Paul Dreiner  
Werkzeugfabrik GmbH & Co. KG**

Herrlinghausen 3  
42929 Wermelskirchen  
Germany

Tel.: + 49 (0) 21 96 - 88 266 - 0  
Fax: + 49 (0) 21 96 - 88 266 - 40  
E-Mail: dreiner@padre.de  
www.padre.de

**Sehr geehrter Geschäftspartner,  
sehr geehrter Kunde,****Qualität schafft Vertrauen!**

Anspruchsvolle Anwendungen verlangen unseren Werkzeugen täglich Höchstleistungen im harten Arbeitsalltag ab, damit professionelle Ergebnisse erzielt werden können.

**padre®-Werkzeuge begleiten Sie bei allen  
Anwendungen**

Und das schon seit 1950. In diesem Jahr feiern wir unser 70 jähriges Firmenjubiläum.

Die nächsten 70 spannenden und abwechslungsreichen Jahre liegen vor uns. Der komplett neu gestaltete **padre®-Katalog 2020** ist der richtige Einstieg für die weitere gemeinsame und erfolgreiche Zukunft.

**padre® – Alles aus einer Hand!**

Wir freuen uns auf die Zusammenarbeit mit Ihnen.



Martin Dreiner  
Geschäftsführer

**Dear business partner,  
dear customer,****Quality creates confidence!**

High-tech applications are daily demanding highest performances of our tools in a hard day's work so that professional results can be achieved.

**padre®-Tools accompany you at all applications.**

Since 1950 already. This year we are celebrating our 70th anniversary.

The next 70 exciting and varied years lie ahead. The completely redesigned **padre® catalog 2020** is the right entry for the common and successful future.

**padre® – everything from one source.**

Looking forward to a good and successful cooperation.



Martin Dreiner  
Executive Director

**01** WERKZEUGSORTIMENTE / TOOL ASSORTMENT



**02** SCHLÜSSELPROGRAMM / SPANNER PROGRAMME



**03** STECKSCHLÜSSEL / SOCKET WRENCHES



**04** SCHRAUBENDREHER / SREW DRIVER



**05** ZANGEN - VDE PROGRAMM / PLIER - VDE PROGRAMME

**06** AUTOMOBILWERKZEUGE / CAR TOOLS



**07** SCHLAGWERKZEUGE, FEILEN, SCHABER / STRIKING TOOLS,

**08** SCHRAUBZWINGEN / CLAMPS

**09** BLECHSCHEREN / TIN SNIPS



**10** BOLZENSCHNEIDER / BOLT CUTTER

**11** STEIN-METALL-MEISSEL / STONE-METAL-CHISEL

**12** MONTAGEWERKZEUG / ASSEMBLY TOOLS

**13** SDS-ELEKTRO MEISSEL-BOHRER / SDS-ELECTRIC CHISEL-DR

**14** DRUCKLUFT-EINSTECKWERKZEUGE / PNEUMATIC INSERTING



SEITE  
7 - 32



SEITE  
33 - 64



SEITE  
65 - 96



SEITE  
97 - 138



SEITE  
139 - 164



SEITE  
165 - 198

**SCRAPERS**



SEITE  
199 - 228



SEITE  
229 - 232



SEITE  
233 - 244



SEITE  
245 - 250



SEITE  
251 - 268



SEITE  
269 - 278

**ILLS**

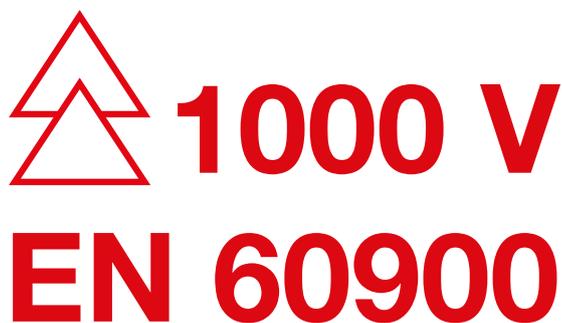


SEITE  
279 - 292

**TOOLS**



SEITE  
294 - 299


**padre® - Qualität aus Deutschland!**

Am Standort Wermelskirchen produzieren wir unsere Qualitätswerkzeuge "MADE IN GERMANY", welche die höchsten sicherheitstechnischen maximalen Normen nach DIN und ISO 9002 in Ausführung als auch Qualität erfüllen. Details haben wir in unserem Qualitätshandbuch zusammengefasst. Unser gesamtes Werkzeugsortiment unterliegt hohen Qualitätskontrollen, wodurch wir unsere spezielle Garantieaussage treffen, dass jedes Werkzeug ersetzt wird, das Material- und/oder Fertigungsfehler aufweist!

Aufgrund von Prüfzertifikaten sowie von Bundeswehrzertifikaten können wir unsere hohe technische Innovationskraft auch schriftlich beweisen. Die Spitzenqualität in Verarbeitung und Aufmachung wird durch die Verwendung von speziellen, soliden und deutschen Chrom-Vanadiumstählen ausgewählter Chargen gewährleistet, wobei optimale Wärmebehandlungen beste Verschleißigenschaften von unseren Werkzeugen garantieren. Unsere 1000 Volt Sicherheitsisolation-Werkzeuge entsprechen vollständig den VDE-Richtlinien und der Norm EN 60900. Dies ist unsere Gewährleistung für das Bedürfnis nach Sicherheit für Arbeiten unter Spannung bzw. Spannungsnahe!

**padre® - une garantie de qualité venant de Allemagne!**

C'est dans Wermelskirchen que nous produisons notre outils de haut qualité "MADE IN GERMANY", que répondre à les plus haut normes de DIN et ISO 9002 en conception et qualité.

Nôtre assortiment d'outils entier succomber à haut contrôles de qualité, par quoi nous avons notre déclaration de garantie spécial, que chaque outils seront remplacer, qui montrent fautes en le matériaux ou en la production. En raison de certificats de examination et de l'armée allemande, nous pouvons prouver notre innovation technique.

La haut qualité aux niveaux de fabrication et présentation, basée sur des charges prévues pour des aciers au chrome vanadium, à quoi un traitement thermique optimal garantit des propriétés idéales d'usure. Notre outils isolée de sécurité de 1000 Volt correspondre à les directives de VDE et de Normes EN 60900. Cette est notre garantie pour le besoin à sécurité pour travail sous tension.

**Wir fertigen analog zur DIN/ISO 9002.****We manufacture analogous DIN/ISO 9002.****Nous fabriquons analogue DIN/ISO 9002.****Nosotros producimos análogo para la DIN/ISO 9002.****padre® - the quality brands from Germany!**

"MADE IN GERMANY" which meets the highest safety requirements and the maximum standards of any requests for DIN and ISO 9002 in design und quality. All details we have written in our quality hand book according to the ISO. Our complete tool assortment is under strictly permanent quality control. This enables us to offer our special guarantee where we promise to exchange each faulty tool from us which shows material or productions mistakes.

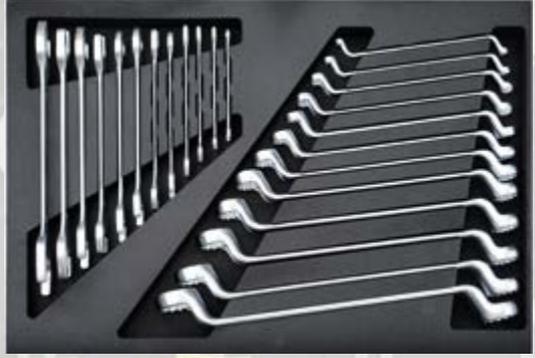
Due to the "tested safety" seal as well as from special tested certificates from the German army we can demonstrate our high technological innovation. The TOP quality in workmanship and design will be guaranteed by our use of only special solidity German chrome-vanadium steels from selected batches. Optimal heat treatment ensure the maximal resistance of wear and treat from all tools. Our 1000 Volt safeguarding isolation tools are further more complete according to the VDE and to the EN 60900 recommendations. The tools are fully marked with the signs. This is our warranty for the needs for security during working operations under voltage or in voltage nearness!

**padre® - una garantia de calidad venida de Alemania!**

Aquí en Wermelskirchen producimos nuestras herramientas de calidad "MADE IN GERMANY", cual corresponden a las más altas Normas de DIN y ISO 9002 en la presentación y la calidad. Los detalles tenemos resumidos en nuestro libro de calidad. Nuestro surtido de herramientas íntegro tienen de pasar por un control de calidad, por lo cual nosotros tomamos la afirmación de la garantía especial, que cada herramienta es reemplazada, si muestra defectos en el material o en la producción.

A causa de certificados de comprobación, así como por la armada de la República Federal alemán, nosotros podemos probar nuestra innovación en la técnica. La calidad excelente en un nivel de fabricación y presentación, producido de acero de cromo vanadium, por lo cual un tratamiento térmico especial garantiza atributos de deterioro ideales. Nuestra herramienta aislada de 1000 Volt corresponde completo a las normas de VDE y de EN 60900. Esto es nuestra garantía para la necesidad de seguridad para trabajo debajo de tensión.

padre<sup>®</sup>



**Werkzeugsortimente**  
TOOL ASSORTMENTS

**01**



padre  
Germany



WG 01

**1732 B Profi Werkstattwagen blau**

Profi Tool Trolley blue  
Voiture atelier professionnel bleu  
Carro de herramientas Profi azul  
Инструментальная тележка синяя



| No.           | Größe mm                    |       |   |
|---------------|-----------------------------|-------|---|
| <b>1732 B</b> | 880 x 760 x 410 (H x B x T) | 46000 | 1 |

**1737 Profi Werkstattwagen rot mit 8 Schubladen**

Profi Tool Trolley red with 8 drawers  
Voiture atelier professionnel bleu 8 tiroirs  
Carro de herramientas Profi, 8 calzoncillos  
Инструментальная тележка красная, с 8-ю ящиками



| No.         | Größe mm                      |       |   |
|-------------|-------------------------------|-------|---|
| <b>1737</b> | 1008 x 670 vx 470 (H x B x T) | 67000 | 1 |

**1732 KB Profi Werkstattwagen blau mit Dokumentenfach und Kabeltrommel, 6 Schubladen**

Profi Tool Trolley blue with 6 drawers and cable drum  
Voiture atelier professionnel bleu 6 tiroirs et tambour câble  
Carro de herramientas Profi, 6 calzoncillos y tambor de cable  
Инструментальная тележка с отделением для документов, с 6-ю ящиками, синяя



| No.            | Größe mm                    |       |   |
|----------------|-----------------------------|-------|---|
| <b>1732 KB</b> | 930 x 760 x 410 (H x B x T) | 60000 | 1 |

**1738 Profi Werkstattwagen rot mit 7 Schubladen**

Profi Tool Trolley red with 7 drawers  
Voiture atelier professionnel bleu 7 tiroirs  
Carro de herramientas Profi, 7 calzoncillos  
Инструментальная тележка красная, с 7-ю ящиками



| No.         | Größe mm                     |       |   |
|-------------|------------------------------|-------|---|
| <b>1738</b> | 1008 x 670 x 470 (H x B x T) | 65000 | 1 |

### 1733 Profi Werkstattwagen rot-schwarz mit 7 Schubladen

Profi Tool Trolley red-black with 7 drawers  
 Voiture atelier professionnel rouge avec 7 tiroirs  
 Carro de herramientas Profi rojo con 7 calzoncillos  
 Инструментальная тележка красно-черная, с 7-ю ящиками



| No.  | Größe mm                     |       |   |
|------|------------------------------|-------|---|
| 1733 | 1008 x 670 x 470 (H x B x T) | 65000 | 1 |

### 1734 Profi Werkstattwagen rot-schwarz mit 8 Schubladen

Profi Tool Trolley red-black with 8 drawers  
 Voiture atelier professionnel rouge avec 8 tiroirs  
 Carro de herramientas Profi rojo con 8 calzoncillos  
 Инструментальная тележка красно-черная, с 8-ю ящиками



| No.  | Größe mm                     |       |   |
|------|------------------------------|-------|---|
| 1734 | 1008 x 670 x 470 (H x B x T) | 67000 | 1 |

**1736 Profi Werkstattwagen blau mit 5 Schubladen**

Profi Tool Trolley blue with 5 drawers  
 Voiture atelier professionnel bleu avec 5 tiroirs  
 Carro de herramientas Profi azul con 5 calzoncillos  
 Инструментальная тележка синяя, с 5-ю ящиками



| No.  | Größe mm                     |       |   |
|------|------------------------------|-------|---|
| 1736 | 1008 x 670 x 470 (H x B x T) | 59000 | 1 |

**1732 Profi Werkstattwagen rot-schwarz mit 7 Schubladen**

Profi Tool Trolley red-black with 7 drawers  
 Voiture atelier professionnel rouge avec 7 tiroirs  
 Carro de herramientas Profi rojo con 7 calzoncillos  
 Инструментальная тележка красно-черная, с 7-ю ящиками

**1732-1 Profi Werkstattwagen blau mit 5 Schubladen**

Profi Tool Trolley blue with 5 drawers  
 Voiture atelier professionnel bleu avec 5 tiroirs  
 Carro de herramientas Profi azul con 5 calzoncillos  
 Инструментальная тележка синяя, с 5-ю ящиками



| No.    | Größe mm                    |       |   |
|--------|-----------------------------|-------|---|
| 1732   | 894 x 613 x 405 (H x B x T) | 43000 | 1 |
| 1732-1 | 894 x 613 x 405 (H x B x T) | 43000 | 1 |

**1735 Profi Werkbank**

Professional workbench  
 Établi professionnel  
 Banco de trabajo profesional  
 Профессиональный верстак



| No.  | Größe mm                      |        |   |
|------|-------------------------------|--------|---|
| 1735 | 1470 x 1700 x 730 (H x B x T) | 102800 | 1 |

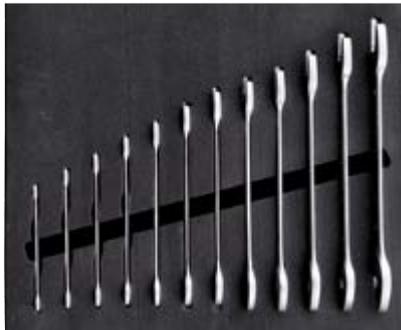
**Module für Werkstattwagen 1732 KB + 1732 + 1732-1 | Modul Tool Bags for Trolley 1732 KB + 1732 + 1732-1 | Coffrets d'outil 1732 KB + 1732 + 1732-1 | Maletas de herramientas 1732 KB + 1732 + 1732-1 | Модули для тележек 1732 KB + 1732 + 1732-1 с набором инструментов**

**Werkzeugmodule aus PE-Hartschaum**

Tool modules from hard foam insert  
Coffrets d'outil de polyéthylène  
Maletas de herramientas del polietileno  
Инструментальные модули для инструментальных тележек из прочного пенополиэтилена

**2300 Doppel-Maulschlüssel**

Double-ended open jawed spanners  
Clés plates doubles  
Llaves fijas  
Двухсторонние гаечные рожковые ключи



40 x 35,5 cm  
12-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  |      |   |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2300</b> | 800 Cl     | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15<br>16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23<br>24x27 - 25x28 - 30x32 | 2290 | 1 |

**2301 Doppel-Ringschlüssel**

Cranked double-ended  
Clés à oeil coudées doubles  
Llave combinadas  
Накидные ключи



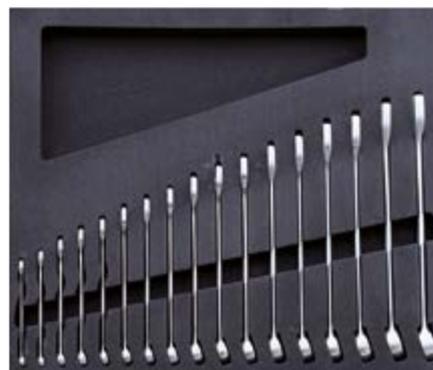
40 x 35,5 cm  
12-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  |      |   |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2301</b> | 802 Cl     | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15<br>16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23<br>24x27 - 25x28 - 30x32 | 2350 | 1 |



**2302 Ring-Maulschlüssel**

Combination wrenches  
Clés mixte  
Llave combinadas  
Комбинированные ключи



40 x 35,5 cm  
17-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm   |      |   |
|-------------|------------|--|------|---|
| <b>2302</b> | 811 Cl     | 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 -<br>13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 -<br>19 - 20 - 21 - 22 | 1689 | 1 |

WG 01

**2303 Ring-Maulschlüssel**

Combination wrenches  
Clés mixte  
Llave combinadas  
Комбинированные ключи

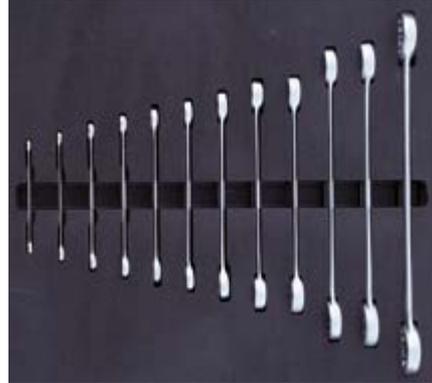


35,5x20 cm  
8-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm                             | ⚖️  | 📦 |
|------|------------|--------------------------------------|-----|---|
| 2303 | 811 Cl     | 8 - 10 - 12 - 13 - 14 - 17 - 19 - 22 | 840 | 1 |

**2305 Doppel-Ringschlüssel**

Double Combination wrenches  
Clés plates doubles mixte  
Llave fijas combinadas  
Двойные кольцевые ключи

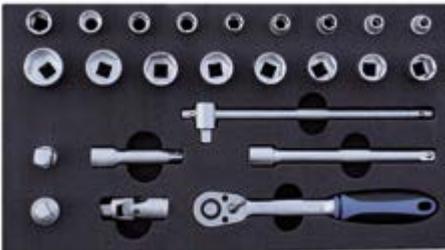


35,5x40 cm  
12-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm  | ⚖️   | 📦 |
|------|------------|---|------|---|
| 2305 | 830        | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 -<br>14x15 - 16x17 - 18x19 - 20x22 -<br>21x23 - 24x27 - 25x28 - 30x32 | 1550 | 1 |

**2309 Steckschlüsselgarnitur 3/8", 6kant**

Socket wrench set - 3/8", 6-point  
Jeu de douilles - 3/8", 6-point  
Juego vasos - 3/8", 6-punto  
Набор головок шестигранных, 3/8"



35,5x20 cm  
25-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm   | ⚖️   | 📦 |
|------|------------|--|------|---|
| 2309 | 921        | 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 -<br>13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 -<br>19 - 20 - 21 - 22 | 1570 | 1 |
|      | 922        | 3/8"   |      |   |
|      | 923        | 75 - 150   |      |   |
|      | 925        | 3/8"   |      |   |
|      | 926        | 3/8" auf 1/2"  |      |   |
|      | 927        | 1/2" auf 3/8"  |      |   |
|      | 924        | 3/8"   |      |   |

**2312 Steckschlüsselgarnitur 1/2", 6-kant**

Socket wrench set 1/2" 6-point  
Jeu de douilles 1/2" 6-point  
Juego vasos 1/2" 6-punto  
Набор головок шестигранных, 1/2"



35,5x20 cm  
25-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm   | ⚖️   | 📦 |
|------|------------|--|------|---|
| 2312 | 941        | 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 16 -<br>17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 24 -<br>25 - 27 - 30 - 32 | 3360 | 1 |
|      | 946        | 1/2"   |      |   |
|      | 950H       | 1/2"   |      |   |
|      | 955        | 1/2"   |      |   |
|      | 960        | 125- 250 mm  |      |   |
|      | 924        | 3/8"   |      |   |

**2317 Steckschlüsselgarnitur 1/4", 6-kant**

Socket wrench set - 1/4", 6-point  
 Jeux de douilles - 1/4", 6-point  
 Juego vasos - 1/4", 6-punto  
 Набор головок шестигранных, 1/4"


 35,5x20 cm  
 38-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm   |     |   |
|-------------|------------|--|-----|---|
| <b>2317</b> | 900        | 4 - 4,5 - 5 - 5,5 - 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - | 850 | 1 |
|             | 915        | H10 - H15 - H20 - H25 - H27<br>H30 - H40                     |     |   |
|             | 901        | 3 - 4 - 5 - 6 - 8  |     |   |
|             | 912        | E4 - E5 - E6 - E7 - E8                                       |     |   |
|             | 910        | 3/8" auf 1/4"  |     |   |
|             | 909        | 1/4" auf 3/8"  |     |   |
|             | 904        | 1/4"   |     |   |
|             | 905        | 1/4"   |     |   |
|             | 906        | 1/4"   |     |   |
|             | 907        | 50 - 150   |     |   |
| 908         | 1/4"       |  |     |   |

**2318 Steckschlüsselgarnitur 1/2" 6-kant +12-kant**

Socket wrench set 1/2", 6-point+ 12-point  
 Jeux de douilles 1/2" 6-point + 12-point  
 Juego vasos 1/2", 6-punto + 12-punto  
 Набор головок 6-ти гранных и 12-ти гранных, 1/2"


 40 x 35,5 cm  
 32-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  |      |   |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2318</b> | 941        | 12 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 24 - 25 - 27 - 30 - 32     | 4070 | 1 |
|             | 946        | 1/2"  |      |   |
|             | 950H       | 1/2"  |      |   |
|             | 960        | 125mm 1/2"  |      |   |
|             |            | 250mm 1/2"  |      |   |
|             | 955        | 1/2"  |      |   |
|             | 962        | 1/2" auf 3/4"   |      |   |
|             | 963        | 3/4" auf 1/2"   |      |   |
|             | 940        | 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15<br>16 - 17 - 18 - 19 - 30 |      |   |

**2324 Schraubendreher**

Screwdrivers  
 Tournevis  
 Destornilladores  
 Набор отверток, 8 предметов


 35,5x20 cm  
 8-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm          |     |   |
|-------------|------------|-------------------|-----|---|
| <b>2324</b> | 40         | 75x2,5 - 100x3,5  | 440 | 1 |
|             | 42         | 125x5,5 - 150x6,5 |     |   |
|             | 43         | 1x80 - 2x100      |     |   |
|             | 49         | 25x6              |     |   |
|             | 50         | 02x25             |     |   |

**2329 Zangen**

Pliers  
 Pinces  
 Alicates  
 Набор губцевого инструмента, 4 предмета


 35,5x20 cm  
 4-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm |      |   |
|-------------|------------|----------|------|---|
| <b>2329</b> | 1201       | 180      | 1050 | 1 |
|             | 1226       | 160      |      |   |
|             | 1216       | 205      |      |   |
|             | 1258       | 240      |      |   |

WG 01

### 2339 Zangen

Pliers  
Pincas  
Alicates  
Набор губцевого инструмента, 4 предмета



35,5 x 20 cm  
4-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm | ⚖️  | 📦 |
|------|------------|----------|-----|---|
| 2339 | 1245       | A2       | 660 | 1 |
|      | 1246       | A 21     |     |   |
|      | 1247       | J 2      |     |   |
|      | 1248       | J 21     |     |   |

### 2340 Steckschlüssel

Socket wrench  
Jeux de douilles  
Juego vasos  
Набор т-образных торцевых ключей



40 x 35,5 cm  
10-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm   | ⚖️   | 📦 |
|------|------------|--|------|---|
| 2340 | 201        | 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 -<br>16 - 17 x 125 | 1340 | 1 |

### 2341 Schraubendreher mit Quergriff für Torx®

Screwdriver for Torx® screws with T-handle  
Tournevis pour vis Torx® avec T-manche  
Llave para tornillo T  
Набор отвёрток с Т-образной ручкой Torx®



40 x 35,5 cm  
12-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm  | ⚖️   | 📦 |
|------|------------|---|------|---|
| 2341 | 761        | 9 - 10 - 15 - 20 - 25 - 27 - 30 - 40 -<br>45 - 50 - 55 - 60 | 1170 | 1 |



## Module für Werkstattwagen 1733 + 1734 + 1736 + 1737 + 1738

Modul Tool Bags for Trolley 1733 + 1734 + 1736 + 1737 + 1738

Coffrets d'outil 1733 + 1734 + 1736 + 1737 + 1738

Maletas de herramientas 1733 + 1734 + 1736 + 1737 + 1738

Модули для тележек 1733 + 1734 + 1736 + 1737 + 1738

### Werkzeugmodule aus PE-Hartschaum

Tool modules from hard foam insert

Coffrets d'outil de polyéthylène

Maletas de herramientas del polietileno

Инструментальные модули для инструментальных тележек

прочного пенополиэтилена



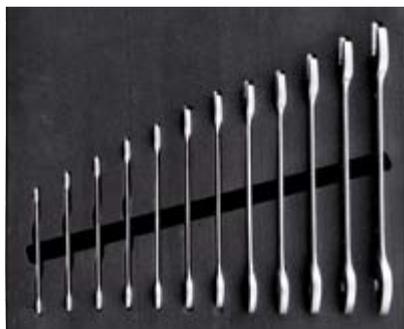
### 2300 Doppel-Maulschlüssel

Double-ended open jawed spanners

Clés plates doubles

Llaves fijas

Двухсторонние гаечные рожковые ключи



40 x 35,5 cm  
12-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2300</b> | 800 Cl     | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15 - 16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23 - 24x27 - 25x28 - 30x32 | 2290 | 1 |

### 2299 Doppel-Maul-Doppelringschlüssel

Double ended and double open ring spanner

Clé à fourche double et clé polygonale contre-coudée

Llaves fijas de dos bocas abiertas

Набор рожковых двухсторонних ключей, 24 предмета

### 2301 Doppel-Ringschlüssel

Cranked double-ended

Clés à oeil coudées doubles

Llave combinadas

Накидные ключи



40 x 35,5 cm  
12-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2301</b> | 802 Cl     | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15 - 16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23 - 24x27 - 25x28 - 30x32 | 2350 | 1 |



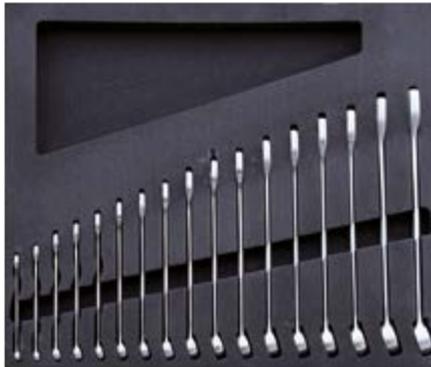
54x40 cm  
23-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2299</b> | 800 Cl     | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15 - 16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23 - 24x27 - 25x28 - 30x32 | 5600 | 1 |
|             | 802 Cl     | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15 - 16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23 - 24x27 - 25x28         |      |   |

WG 01

### 2302 Ring-Maulschlüssel

Combination wrenches  
Clés mixte  
Llave combinadas  
Комбинированные ключи



40 x 35,5 cm  
17-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm   |      |   |
|------|------------|--|------|---|
| 2302 | 811 Cl     | 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 -<br>13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 -<br>19 - 20 - 21 - 22 | 1689 | 1 |

### 2298 Ring-Maulschlüssel

Combination wrenches  
Clés mixte  
Llave combinadas  
Набор комбинированных ключей, 8 предметов



40 x 18 cm  
8-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm                             |     |   |
|------|------------|--------------------------------------|-----|---|
| 2298 | 811 Cl     | 8 - 10 - 12 - 13 - 14 - 17 - 19 - 22 | 840 | 1 |

### 2304 Schraubenschlüssel-Satz

Spanner set  
Juego de llaves  
Jeu de clés  
Набор гаечных ключей, 37 предметов

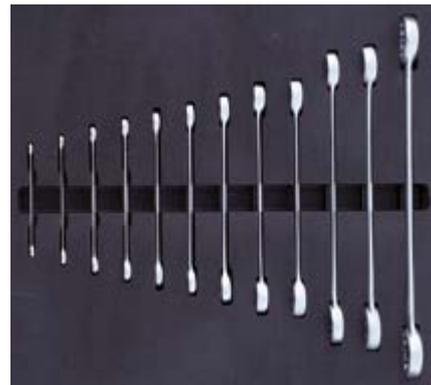


54x40 cm  
37-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm  |      |   |
|------|------------|---|------|---|
| 2304 | 810        | 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14<br>-15 - 16 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22<br>23 - 24 - 25 - 26 - 27 - 28 - 30 - 32 | 8190 | 1 |
|      | 800        | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15<br>16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23<br>24x27 - 25x28 - 30x32                               |      |   |

### 2305 Doppel-Ringschlüssel

Double Combination wrenches  
Clés plates doubles mixte  
Llave fijas combinadas  
Двойные кольцевые ключи

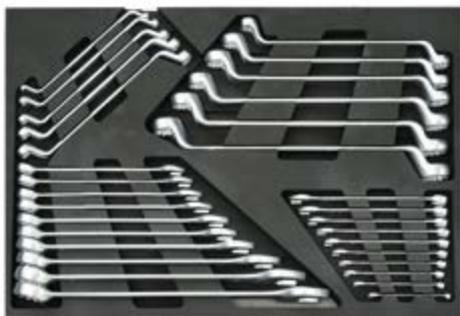


40 x 35,5 cm  
12-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm  |      |   |
|------|------------|---|------|---|
| 2305 | 830        | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 -<br>14x15 - 16x17 - 18x19 - 20x22 -<br>21x23 - 24x27 - 25x28 - 30x32 | 1550 | 1 |

### 2306 Schraubenschlüssel-Satz

Spanner set  
Juego de llaves  
Jeu de clés  
Набор гаечных ключей, 48 предметов



54 x 40 cm  
31-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm  |      |   |
|------|------------|---|------|---|
| 2306 | 811        | 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 - 21 - 22 - 24 - 27 - 30 - 32 | 8260 | 1 |
|      | 802        | 6x7 - 8x9 - 10x11 - 12x13 - 14x15 - 16x17 - 18x19 - 20x22 - 21x23 - 24x27 - 25x28             |      |   |

### 2308 Doppelringschlüssel, offen

Flare nut spanner, open  
Llaves de estrella abierta, de dos bocas  
Clé polygonale à tuyauter  
Набор плоский гаечных разрезных ключей, 7 предметов



40 x 18 cm  
7-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm   |     |   |
|------|------------|--|-----|---|
| 2308 | 805        | 8x10 - 10x11 - 11x13 - 12x14 - 14x17 - 17x19 - 19x22 | 945 | 1 |
|      |            |  |     |   |

### 2307 Ratschenringmaulschlüssel mit Maul-Ratschenfunktion, umschaltbar Satz

spanner with ratchet mechanism in ring and open jaw, reversible set

Juego de Llave combinada de carraca con función de carraca en la llave fija, conmutable

Jeu de clés mixtes à cliquet DUO

Набор ключей гаечных рожковых с трещоткой с переходниками, 12 предметов



40 x 18 cm  
12-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm                                 |      |   |
|------|------------|--|------|---|
| 2307 | 806        | 8 - 9 - 10 - 12 - 13 - 14 - 17 - 19      | 1025 | 1 |
|      | 813        | Adapter für: 1/4" Bits, 1/4", 3/8"; 1/2" |      |   |

### 2310 Steckschlüsselgarnitur 3/8", 6kant

Socket wrench set - 3/8", 6-point  
Jeu de douilles - 3/8", 6-point  
Juego vasos - 3/8", 6-punto  
Набор головок шестигранных, 3/8", 25 предметов



40 x 18 cm  
25-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm   |      |   |
|------|------------|--|------|---|
| 2310 | 921        | 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 | 1570 | 1 |
|      | 922        | 3/8"   |      |   |
|      | 923        | 75 - 150   |      |   |
|      | 925        | 3/8"   |      |   |
|      | 926        | 3/8" auf 1/2"  |      |   |
|      | 927        | 1/2" auf 3/8"  |      |   |
|      | 924        | 3/8"   |      |   |

WG 01

**2311 Steckschlüsselgarnitur 1/4", 6kant**

Socket wrench set - 1/4", 6-point  
Jeux de douilles - 1/4", 6-point  
Juego vasos - 1/4", 6-punto  
Набор головок шестигранных, 1/4", 38 предметов

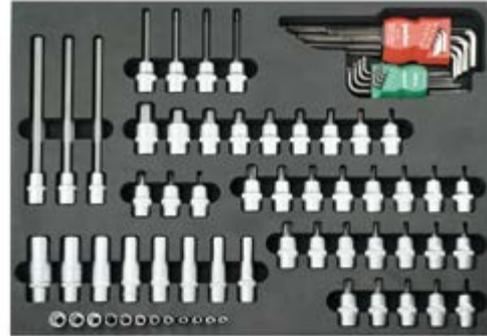


40 x 18 cm  
38-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm   | ⚖️  | 📦 |
|-------------|------------|--|-----|---|
| <b>2311</b> | 900        | 4 - 4,5 - 5 - 5,5 - 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - | 850 | 1 |
|             | 915        | H10 - H15 - H20 - H25 - H27 - H30 - H40                      |     |   |
|             | 901        | 3 - 4 - 5 - 6 - 8  |     |   |
|             | 912        | E4 - E5 - E6 - E7 - E8                                       |     |   |
|             | 910        | 3/8" auf 1/4"  |     |   |
|             | 909        | 1/4" auf 3/8"  |     |   |
|             | 904        | 1/4"   |     |   |
|             | 905        | 1/4"   |     |   |
|             | 906        | 1/4"   |     |   |
|             | 907        | 50 - 150   |     |   |
| 908         | 1/4"       |  |     |   |

**2313 Steckschlüsselgarnitur lang, 1/2" und 1/4"**

Socket wrench set long, 1/2" and 1/4"  
Jeux de douilles long 1/2" et 1/4"  
Juego vasos largo 1/2" y 1/4"  
Набор головок удлиненных, 1/2" и 1/4", 71 предмет



54 x 40 cm  
61-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2313</b> | 900        | 4 - 4,5 - 5 - 5,5 - 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 | 5545 | 1 |
|             | 942        | 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 17 - 19                 |      |   |
|             | 967        | 5 - 6 - 7 - 8 - 10 - 12 - 14 - 17 - 19x53             |      |   |
|             | 967        | 5 - 6 - 7 - 8x100                                     |      |   |
|             | 967        | 10 - 12 - 14x200                                      |      |   |
|             | 969        | 25 - 27 - 30 - 40 - 45 - 50 - 55 - 60                 |      |   |
|             | 968        | 5 - 6 - 8 - 10 - 12x53                                |      |   |
|             | 966        | 2 - 3 - 4   |      |   |
|             | 969H       | 20 - 25 - 30 - 40 - 45 - 50 - 60                      |      |   |
|             | 776        | 9tlg.   |      |   |
|             | 792        | 9-40  |      |   |

**2312 Steckschlüsselgarnitur 1/2", 6kant**

Socket wrench set - 1/2", 6-point  
Jeux de douilles - 1/2", 6-point  
Juego vasos - 1/2", 6-punto  
Набор головок шестигранных, 1/2", 38 предметов



40 x 35,5 cm  
25-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm   | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|--|------|---|
| <b>2312</b> | 941        | 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 24 - 25 - 27 - 30 - 32 | 3360 | 1 |
|             | 946        | 1/2"   |      |   |
|             | 950 H      | 1/2"   |      |   |
|             | 955        | 1/2"   |      |   |
|             | 960        | 125- 250 mm  |      |   |

**2314 Steckschlüsselgarnitur 1/2", 6-kant, Torx®**

Socket wrench set 1/2" 6-point, Torx®  
Jeux de douilles 1/2" 6-point, Torx®  
Juego vasos 1/2" 6-punto, Torx®  
Набор головок шестигранных, 1/2", TORX®, 10 предметов

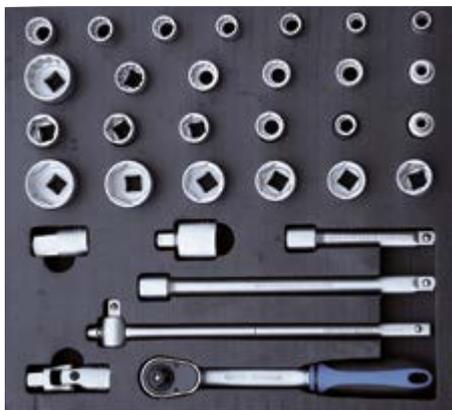


40 x 18 cm  
19-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm                                   | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|--|------|---|
| <b>2314</b> | 967        | 4 - 5 - 6 - 8 - 10 - 12 - 14 - 17 - 19     | 1050 | 1 |
|             | 969        | 20 - 25 - 27 - 30 - 40 - 45 - 50 - 55 - 60 |      |   |
|             | 792        |  |      |   |

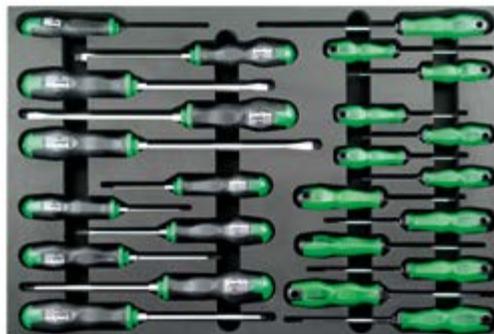
**2318 Steckschlüsselgarnitur 1/2" 6-kant +12-kant**

Socket wrench set 1/2", 6-point + 12-point  
 Jeux de douilles 1/2" 6-point + 12-point  
 Juego vasos 1/2", 6-punto + 12-punto  
 Набор головок 1/2", 6-ти гранных и 12-ти гранных, 32 предмета


 40 x 35,5 cm  
 32-tlg.

**2316 Schraubendreher**

Screwdrivers  
 Tournevis  
 Destornilladores  
 Набор отверток, 37 предметов


 54 x 40 cm  
 24-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm   |      |   |
|-------------|------------|--|------|---|
| <b>2318</b> | 941        | 12 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 24 - 25 - 27 - 30 - 32    | 4070 | 1 |
|             | 946        | 1/2"   |      |   |
|             | 950H       | 1/2"   |      |   |
|             | 960        | 125mm 1/2"<br>250mm 1/2"                                     |      |   |
|             | 955        | 1/2"   |      |   |
|             | 962        | 1/2" auf 3/4"  |      |   |
|             | 963        | 3/4" auf 1/2"  |      |   |
|             | 940        | 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 - 30 |      |   |

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  |      |   |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2316</b> | 468        | 100 - 125 - 150 - 175 - 200                           | 1500 | 1 |
|             | 469        | 1x80 - 2x100 - 3x150                                  |      |   |
|             | 470        | 1x80 - 2x100 - 3x150                                  |      |   |
|             | 460        | 75 - 100 - 150  |      |   |
|             | 467        | T6 - T7 - T8 - T9 - T10 - T15 - T20 - T25 - T27 - T30 |      |   |

**2319 Schraubendreher**

Screwdrivers  
 Tournevis  
 Destornilladores  
 Набор отверток, 37 предметов


 40 x 18 cm  
 8-tlg.


| No.         | Inhalt No. | Größe mm        |     |   |
|-------------|------------|-----------------|-----|---|
| <b>2319</b> | 468        | 100 - 125 - 150 | 590 | 1 |
|             | 469        | 1x80            |     |   |
|             | 470        | 1x80 - 2x100    |     |   |
|             | 457        | 5,5x25          |     |   |
|             | 458        | PH1             |     |   |

## 2320 Schraubendreher VDE

Screwdrivers VDE  
Tournevis VDE  
Destornilladores VDE  
Набор отверток VDE, 7 предметов



40 x 18 cm  
7-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm             | ⚖️  | 📦 |
|------|------------|----------------------|-----|---|
| 2320 | 350        |                      | 550 | 1 |
|      | 490        | 75 - 100 - 125 - 150 |     |   |
|      | 493        | 1X80 - 2X100         |     |   |

## 2321 S Handschlagwerkzeuge

Hand Striking Tools  
Main Outils de frappe  
Entregar herramientas de percusión  
Набор ударно-режущего инструмента, 12 предметов



40 x 18 cm  
12-tlg.

| No.    | Inhalt No. | Größe mm      | ⚖️   | 📦 |
|--------|------------|---------------|------|---|
| 2321 S | 4070       | 200           | 1610 | 1 |
|        | 4080       | 200           |      |   |
|        | 4040       | 230           |      |   |
|        | 4120       | 2 - 3 - 4     |      |   |
|        | 4110       | 120x10        |      |   |
|        | 4130       | 3 - 4 - 5 - 6 |      |   |
|        | 534        | 500           |      |   |

## 2321 Handschlagwerkzeuge

Hand Striking Tools  
Main Outils de frappe  
Entregar herramientas de percusión  
Набор ударно-режущего инструмента, 12 предметов



40 x 18 cm  
12-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm      | ⚖️   | 📦 |
|------|------------|---------------|------|---|
| 2321 | 3070       | 200           | 1610 | 1 |
|      | 3080       | 200           |      |   |
|      | 3040       | 230           |      |   |
|      | 3120       | 2 - 3 - 4     |      |   |
|      | 3110       | 120x10        |      |   |
|      | 3130       | 3 - 4 - 5 - 6 |      |   |
|      | 534        | 500           |      |   |

## 2322 Werkzeugsortiment

Tool assortment  
Ensembles d'outils  
Juegos de instrumentos  
Набор инструмента, 20 предметов



54 x 40 cm  
20-tlg.

| No.  | Inhalt No. | Größe mm          | ⚖️   | 📦 |
|------|------------|-------------------|------|---|
| 2322 | 7320       | 200               | 4550 | 1 |
|      | 1601       | 200               |      |   |
|      | 1604       | 200               |      |   |
|      | 1610       | 200               |      |   |
|      | 1613       | 200               |      |   |
|      | 1620       | 100x4             |      |   |
|      | 3070       | 200               |      |   |
|      | 3080       | 200               |      |   |
|      | 1463       |                   |      |   |
|      | 6435       | 400               |      |   |
|      | 3110       | 120x10            |      |   |
|      | 3130       | 3 - 4 - 5 - 6 - 8 |      |   |
|      | 534        | 300               |      |   |
|      | 530        | 40                |      |   |
|      | 545        | 65                |      |   |
|      | 1675       | 140               |      |   |

### 2322 S Werkzeugsortiment

Tool assortment  
Ensembles d'outils  
Juegos de instrumentos  
Набор инструмента, 20 предметов



54 x 40 cm  
20-tlg.

| No.           | Inhalt No. | Größe mm          | ⚖️   | 📦 |
|---------------|------------|-------------------|------|---|
| <b>2322 S</b> | 7320       | 200               | 4550 | 1 |
|               | 1601       | 200               |      |   |
|               | 1604       | 200               |      |   |
|               | 1610       | 200               |      |   |
|               | 1613       | 200               |      |   |
|               | 1620       | 100x4             |      |   |
|               | 4070       | 200               |      |   |
|               | 4080       | 200               |      |   |
|               | 1463       |                   |      |   |
|               | 6435       | 400               |      |   |
|               | 4110       | 120x10            |      |   |
|               | 4130       | 3 - 4 - 5 - 6 - 8 |      |   |
|               | 534        | 300               |      |   |
|               | 530        | 40                |      |   |
| 545           | 65         |                   |      |   |
| 1675          | 140        |                   |      |   |

### 2325 Sprengringzange

Circlip pliers  
Pince à circlip  
Alicates para arandelas exteriores  
Набор съемников стопорных колец, 5 предметов



40 x 18 cm  
5-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm | ⚖️  | 📦 |
|-------------|------------|----------|-----|---|
| <b>2325</b> | 1245       | A2       | 720 | 1 |
|             | 1246       | A 21     |     |   |
|             | 1247       | J 2      |     |   |
|             | 1248       | J 21     |     |   |
|             | 1300       | 10"      |     |   |

### 2340 Steckschlüssel

Socket wrench / Jeux de douilles  
Juego vasos / Набор т-образных торцевых ключей



40 x 35,5 cm  
10-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm   | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|--|------|---|
| <b>2340</b> | 201        | 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15<br>- 16 - 17 x 125 | 1340 | 1 |

### 2323 Zangen

Pliers / Pinces / Alicates  
Набор губцевого инструмента, 4 предмета



40 x 18 cm  
5-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|----------|------|---|
| <b>2323</b> | 1201       | 180      | 1060 | 1 |
|             | 1226       | 160      |      |   |
|             | 1216       | 205      |      |   |
|             | 1258       | 240      |      |   |
|             | 219350     | 190      |      |   |

### 2341 Steckschlüssel Torx®

Socket wrench Torx® / Jeux de douilles Torx®  
Juego vasos Torx® / Набор т-образных торцевых ключей Torx®



40 x 35,5 cm  
10-tlg.

| No.         | Inhalt No. | Größe mm  | ⚖️   | 📦 |
|-------------|------------|---|------|---|
| <b>2341</b> | 761        | 9 - 10 - 15 - 20 - 25 - 27 - 30 - 40<br>- 45 - 50 - 55 - 60 | 1170 | 1 |

WG 01

**1795 Werkstattwagen , 6 Schubladen mit Modulbestückung**

Profi Tool Trolley blue with 6 drawers with different moduls  
Voiture atelier professionnel bleu avec 6 tiroirs et modul  
Carro de herramientas Profi con 6 calzoncillos y con modul  
Тележка для инструментов, 6 ящиков с модулями, 170 предметов, синяя

| No.  | Werkstattwagen | Inhalt No.  |        |   |
|------|----------------|---|--------|---|
| 1795 | 1732 KB        | 2300 - 2301 - 2303 - 2305 - 2309 - 2312 - 2317 - 2324 - 2329 - 2339 - 2340 - 2341 | 78.370 | 1 |



170-tlg.



2324



2339



2329



2317



2309



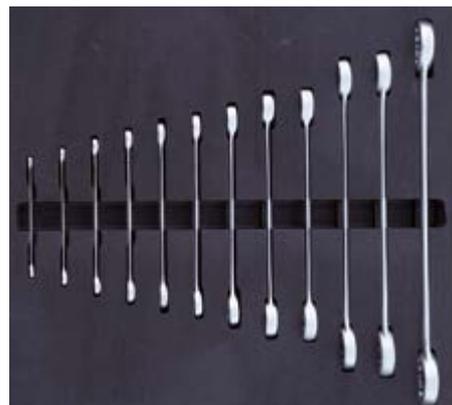
2312



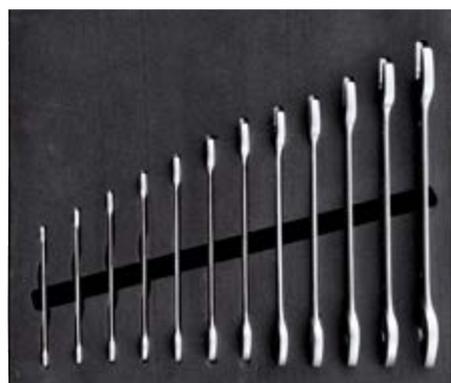
2340



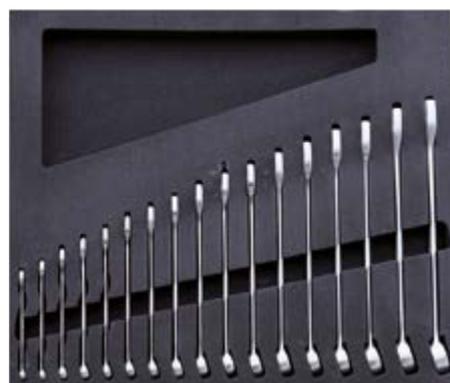
2341



2305



2300



2302



2301

**1791 Werkstattwagen,  
6 Schubladen mit Modulbestückung**

Profi Tool Trolley blue with 6 drawers with different moduls  
Voiture atelier professionnel bleu avec 6 tiroirs et modul  
Carro de herramientas Profi con 6 calzoncillos y con modul  
Тележка для инструментов, 6 ящиков с модулями, 120 предметов, синяя

| No.  | Werkstattwagen | Inhalt No.  |        |   |
|------|----------------|---|--------|---|
| 1791 | 1732 KB        | 2300 - 2301 - 2302 - 2312 - 2317 - 2324 - 2329 - 2339 | 78.370 | 1 |



120-tlg.



2339



2329



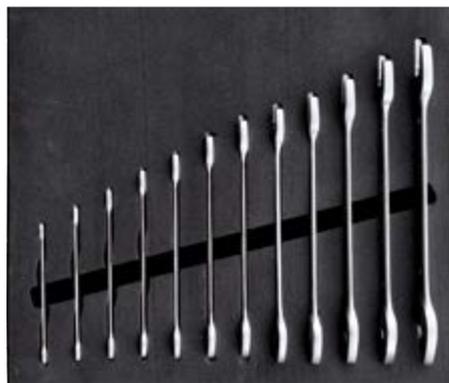
2317



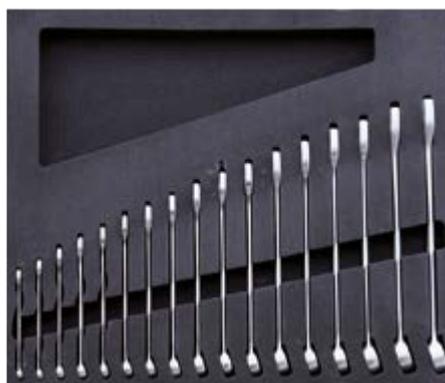
2324



2312



2300



2302



2301

**1791 R/S Werkstattwagen mit Modulbestückung**

Tool Trolley with different moduls

Voiture atelier professionnel avec modul

Carro de herramientas profi con modul

Тележка для инструментов с модулями, 225 предметов

| No.            | Werkstattwagen | Inhalt No.                         | g | Icon |
|----------------|----------------|------------------------------------|---|------|
| <b>1791 R8</b> | 1737           | 2300 - 2319 - 2306 - 2308 - 2310 - |   | 1    |
| <b>1791 R7</b> | 1738           | 2311 - 2312 - 2314 - 2322 - 2323 - |   | 1    |
| <b>1791 S7</b> | 1733           | 2340 -2325 - 2341                  |   | 1    |
| <b>1791 S8</b> | 1734           |                                    |   | 1    |



225-tlg.



2308



2314



2323



2325



2319



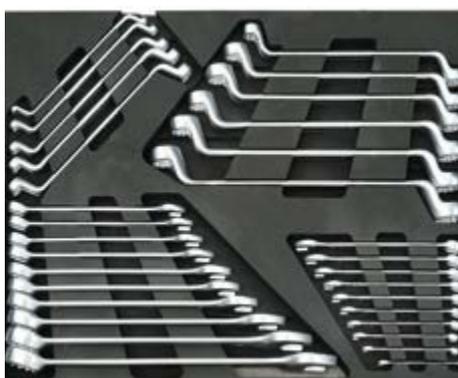
2310



2311



2312



2306



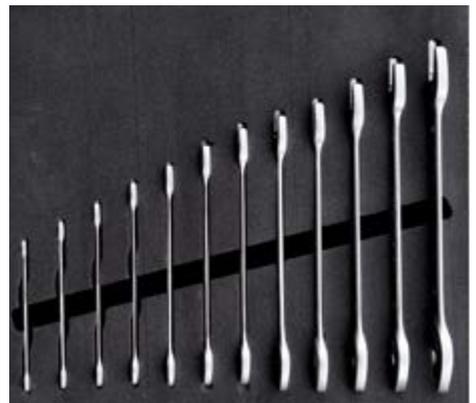
2322



2340



2341



2300

### 1793 R/S Werkstattwagen mit Modulbestückung

Tool Trolley with different moduls

Voiture atelier professionnel avec modul

Carro de herramientas profi con modul

Тележка для инструментов с модулями, 225 предметов

| No.     | Werkstattwagen | Inhalt No.  | ⚖️ | 📦 |
|---------|----------------|---|----|---|
| 1793 R8 | 1737           | 2299 - 2302 - 2307 - 2311 - 2312 - 2313 - 2319 - 2323 - 2325 - 2322 |    | 1 |
| 1793 R7 | 1738           |   |    | 1 |
| 1793 S7 | 1733           |   |    | 1 |
| 1793 S8 | 1734           |   |    | 1 |



225-tlg.



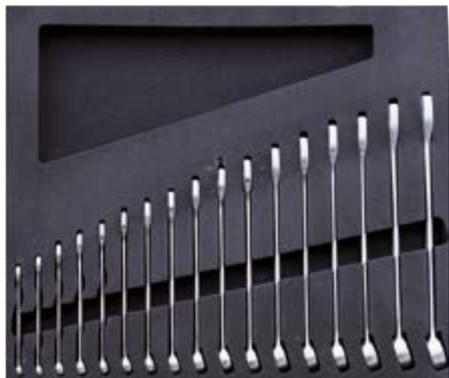
2311



2307



2319



2302



2299



2325



2323



2313



2312



2322

**1794 R/S Werkstattwagen mit Modulbestückung**

Tool Trolley with different moduls

Voiture atelier professionnel avec modul

Carro de herramientas profi con modul

Тележка для инструментов с модулями, 225 предметов

| No.            | Werkstattwagen | Inhalt No.                      | g |   |
|----------------|----------------|---------------------------------|---|---|
| <b>1794 R8</b> | 1737           | 2304 -2306 -2311 -2312 -2313 -  |   | 1 |
| <b>1794 R7</b> | 1738           | 2316 - 2322 - 2323 - 2325 -2310 |   | 1 |
| <b>1794 S7</b> | 1733           |                                 |   | 1 |
| <b>1794 S8</b> | 1734           |                                 |   | 1 |



323-tlg.



2325



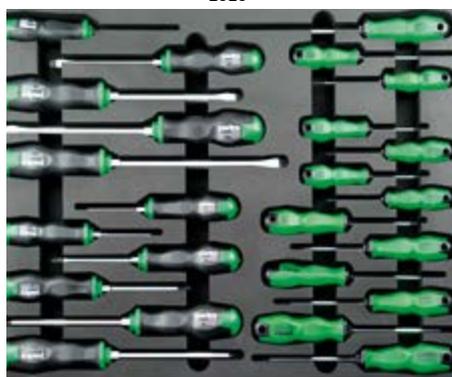
2323



2310



2311



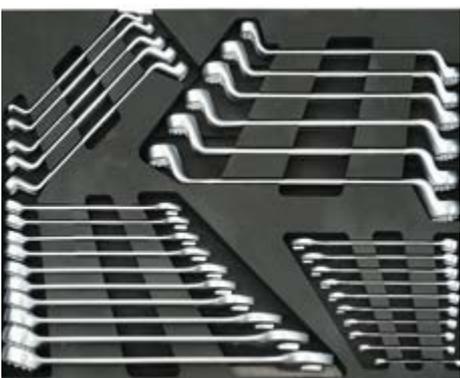
2316



2312



2322



2306



2304



2313

**1710 Werkzeugkoffer aus ABS, leer**

Tool bag of ABS, empty  
Coffre pour outils de ABS, vide  
Maleta para herramientas de ABS, vacia  
Чемодан для инструментов, пустой



**1715 VDE Elektriker-Koffer, leer**

Electrician`s bag, empty  
Coffret pour électriciens, vide  
Maleta electricistas, vacia  
Сумка электрика, пустая



| No.  | Größe mm    |      |   |
|------|-------------|------|---|
| 1710 | 460x310x160 | 4120 | 1 |

| No.  | Größe mm    |      |   |
|------|-------------|------|---|
| 1715 | 430x360x180 | 3750 | 1 |

**1711 Montage/Service Koffer mit 85 Werkzeugen**

Mechanic-Service case assorted with 85 Tools  
Coffre de montage et service avec 85 outils  
Maleta de montaje y servicio con 85 Herramientas  
Набор инструментов в чемодане, 85 предметов



85-tlg.



| No.  | Inhalt-No. | Größe mm       |      |   |
|------|------------|----------------|------|---|
| 1711 | 1710       | 460x310x160 mm | 2009 | 1 |
|      | 800 Cl-8   | 6-22 mm        |      |   |
|      | 811 Cik-8  | 8-22 mm        |      |   |
|      | 727 CV     | 1,5-10 mm      |      |   |
|      | 42         | 75x4           |      |   |
|      | 42         | 100x5          |      |   |
|      | 42         | 125x5,5        |      |   |
|      | 42         | 150x6,5        |      |   |
|      | 43         | PH 1x80        |      |   |
|      | 43         | PH 2x100       |      |   |
|      | 918        | 27-tlg-1/4"    |      |   |
|      | 1258-240   | 240 mm         |      |   |
|      | 833-8"     | 8"             |      |   |
|      | 1201-180   | 180 mm         |      |   |
|      | 1216-200   | 200 mm         |      |   |
|      | 1226-160   | 160 mm         |      |   |
|      | 1241-160   | 160 mm         |      |   |
|      | 1499       | 195 mm         |      |   |
|      | 1498       | 190 mm         |      |   |
|      | 520-32     | 32 mm          |      |   |
|      | 535-300    | 300 g          |      |   |
|      | 350        |                |      |   |
|      | 4110       | 120x10         |      |   |
| 4160 | 3-10 mm    |                |      |   |
| 4040 | 230 mm     |                |      |   |
| 4080 | 200 mm     |                |      |   |
| 305  | 100 mm     |                |      |   |
| 324  | 100x5      |                |      |   |
| 324  | 150x8      |                |      |   |
| 325  | PH1/PH 2   |                |      |   |

**1726 Werkzeug-Sortiment**

Tool Assortment / Assortiment d'outils / Surtido de herramienta / Набор инструментов, 102 предмета



| No.         | Inhalt-No.    | Größe mm        |   |
|-------------|---------------|-----------------|---|
| <b>1726</b> | 800 K12       | 6-32 mm         | 1 |
|             | 802 K12       | 6-32 mm         |   |
|             | 371           | 45 mm           |   |
|             | 380           | 45 mm           |   |
|             | 1902-3        |                 |   |
|             | 4151          | 6-tlg.          |   |
|             | 1401          | 0,05-1,00 mm    |   |
|             | 948           |                 |   |
|             | 946           | 300 mm          |   |
|             | 960           | 125             |   |
|             | 960           | 250             |   |
|             | 941           | 8-32 mm 18-tlg. |   |
|             | 850           | 21 mm           |   |
|             | 865           | 400 mm 2 St.    |   |
|             | 722 WS        | 2-10 mm         |   |
|             | 40            | 75x2,5 mm       |   |
|             | 40            | 100x3,5 mm      |   |
|             | 42            | 125x5,5 mm      |   |
|             | 42            | 150x6,5 mm      |   |
|             | 43            | 1x80 mm         |   |
|             | 43            | 2x100 mm        |   |
|             | 1646          | 150 mm          |   |
|             | 1600          | 200 mm          |   |
|             | 1612          | 200 mm          |   |
|             | 1603          | 200 mm          |   |
|             | 1620          | 100 mm 3 St.    |   |
|             | 1201          | 180 mm          |   |
|             | 1226          | 160 mm          |   |
|             | 1216          | 205 mm          |   |
|             | 1300          | 250 mm          |   |
|             | 535           | 300 g           |   |
|             | 1575          |                 |   |
|             | 1258          | 240 mm          |   |
| 80000010    | Schloss 30 mm |                 |   |
| 1725        | 530x220x200   |                 |   |

| No.            | Inhalt-No.    | Größe mm     |   |
|----------------|---------------|--------------|---|
| <b>1726 AF</b> | 800 CAF 12    | 1/4"-1.1/4"  | 1 |
|                | 802 CAF 12    | 1/4"-1.1/4"  |   |
|                | 371           | 45 mm        |   |
|                | 380           | 45 mm        |   |
|                | 1902-3        |              |   |
|                | 4151          | 6-tlg.       |   |
|                | 1406          | 13-tlg.      |   |
|                | 948           |              |   |
|                | 946           | 300 mm       |   |
|                | 960           | 125          |   |
|                | 960           | 250          |   |
|                | 940 AF        | 5/16"-1.1/4" |   |
|                | 850           | 21 mm        |   |
|                | 865           | 400 mm 2 St. |   |
|                | 718 WS        | 2-10 mm      |   |
|                | 40            | 75x2,5 mm    |   |
|                | 40            | 100x3,5 mm   |   |
|                | 42            | 125x5,5 mm   |   |
|                | 42            | 150x6,5 mm   |   |
|                | 43            | 1x80 mm      |   |
|                | 43            | 2x100 mm     |   |
|                | 1646          | 150 mm       |   |
|                | 1600          | 200 mm       |   |
|                | 1612          | 200 mm       |   |
|                | 1603          | 200 mm       |   |
|                | 1620          | 100 mm 3 St. |   |
|                | 1201          | 180 mm       |   |
|                | 1226          | 160 mm       |   |
|                | 1216          | 205 mm       |   |
|                | 1300          | 250 mm       |   |
|                | 535           | 300 g        |   |
|                | 1575          |              |   |
|                | 1258          | 240 mm       |   |
| 80000010       | Schloss 30 mm |              |   |
| 1725           | 530x220x200   |              |   |

**1799 Mustertasche mit padre Werkzeug**

 Sample Bag with padre Hand-Tools / Chemise de modèle avec outils de padre / Cartera de muestra con herramientas de padre  
 Набор инструментов в сумке, 99 предметов


35-tlg.

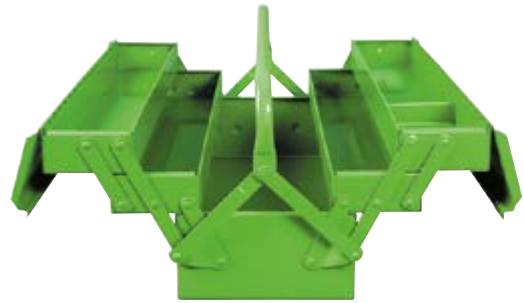
| No.         | Inhalt-No. | Größe mm |   |
|-------------|------------|----------|---|
| <b>1799</b> | 43         | 2x100    | 1 |
|             | 42         | 125x5,5  |   |
|             | 47         | T 15     |   |
|             | 48         | 3 mm     |   |
|             | 490        | 125x5,5  |   |
|             | 145        | 100x3    |   |
|             | 155        | 100x5,5  |   |
|             | 200        | 10 mm    |   |
|             | 201        | 8x125    |   |
|             | 469        | 2x100    |   |
|             | 468        | 125x5,5  |   |
|             | 535        | 200 gr   |   |
|             | 702 CV     | 10 mm    |   |
|             | 742        | 5 mm     |   |
|             | 800 CI     | 14x15    |   |
|             | 802 CI     | 12x13    |   |
|             | 805 CI     | 11x13    |   |
| 810 CI      | 13 mm      |          |   |

| No.         | Inhalt-No. | Größe mm |   |
|-------------|------------|----------|---|
| <b>1799</b> | 811 CI     | 13 mm    | 1 |
|             | 815        | 8x9      |   |
|             | 825        | 10x11    |   |
|             | 833        | 8"       |   |
|             | 941        | 14 mm    |   |
|             | 948        |          |   |
|             | 950        |          |   |
|             | 955        |          |   |
|             | 960        | 125 mm   |   |
|             | 1126       |          |   |
|             | 1127       |          |   |
|             | 1201       | 180 mm   |   |
|             | 1247       | 140 mm   |   |
|             | 1275       | 160 mm   |   |
|             | 1300 S     | 10"      |   |
|             | 3070       | 200 mm   |   |
|             | 3110       | 120x10   |   |
| 3130        | 4 mm       |          |   |

WG 01

### 1725 Werkzeugkasten leer

Tool chests, empty  
Boîtes, vide  
Cofre herramientas, vacío  
Ящик инструментальный, пустой



| No.  | Größe mm    |      |   |
|------|-------------|------|---|
| 1725 | 530x200x200 | 6320 | 1 |

### 1950 Verkaufswand

Display panel  
Panneau de vente  
Para expositor  
Стенд

#### Zubehör:

100 Haken 170 mm / 30 Haken 200 mm  
1 Schütte für Steckschlüsseleinsätze / 1 Lichtkasten „padre“

#### Вспомогательное оборудование:

100 крючков 170 мм / 30 крючков 200 мм  
1 желоб для головок / 1 лайтбокс "padre"

#### Hauptwand / Основная панель

| No.    | Größe mm                      |       |   |
|--------|-------------------------------|-------|---|
| 1950 H | 2200 x 1000 x 460 (H x B x T) | 70000 | 1 |

#### Anbauwand / Модульные панели

| No.    | Größe mm                       |       |   |
|--------|--------------------------------|-------|---|
| 1950 A | 2200 x 1 000 x 460 (H x B x T) | 70000 | 1 |



### Bestückung nach Wunsch möglich!

Die Wand wird mit dem Listenpreis berechnet. Am Ende des folgenden Jahres erstellen wir eine Gutschrift in Höhe von 5 % des Umsatzes (inklusive Erstbestückung), max. Listenpreis der Wand. Die Wand darf auch nach Bezahlung ausschließlich mit padre- vArtikeln bestückt werden.

### Armement d'après vos souhaits !

Le panneau est facturé avec prix de la liste. A fin de l'année prochaine nous faisons une note de crédit pour 5 % des transactions, max. prix de la liste du panneau. Le panneau faut être garné avec les outils padre aussi après paiement.

### Composición a su elección !

El expositor será facturado al precio tarifado. Al final del siguiente año será reembolsado un 5 % de la cantidad total vendida, con el tope máximo del valor de dicho expositor. El expositor será utilizado solo con herramientas padre, incluso después de ser pagado

### Оснащение возможно по запросу!

Панель будет выставляться по прайс-листу. В конце следующего года мы выпустим кредитную ноту на 5% оборота, макс. вверх

### 1900 Universal-Aufhängekarte für alle Artikel

Universal card for all items  
Carte universel pour tous articles  
Carte universel pour tous articles  
Универсальный подвесной стенд



| No.  | Außenmaß mm | Nutzbares Maß mm |  |
|------|-------------|------------------|---|
| 1900 | 210x70      | (135) x 70       | 1   |

### 1900 SB-Taschen

SB-pouches  
Poches  
Bolsas  
SB-мешки



| No.  | Größe | Außenmaß mm | Nutzbares Maß mm |  |
|------|-------|-------------|------------------|---|
| 1902 | 1     | 220x35      | 130x25           | 1   |
|      | 2     | 210x55      | 130x35           |   |
|      | 3     | 260x55      | 170x35           |   |
|      | 4     | 250x80      | 170x65           |   |
|      | 5     | 320x55      | 230x35           |   |
|      | 6     | 390x75      | 300x60           |   |
|      | 7     | 330x90      | 250x70           |   |
|      | 8     | 370x105     | 285x90           |   |

### Aufhänger für Steckschlüsseleinsätze

Hang up for sockets  
sockets Porte outils pour douilles  
sockets Porte outils pour douilles  
Вешалка для торцевых головок



### No. 1904 Antrieb

Drive  
Excitation  
Guia  
Привод

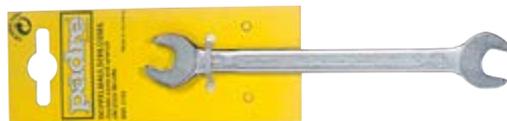


### Aufhängekarte für Schraubenschlüssel

Hang up card for spanners  
Carte pour pendre des clés  
Carton con enganche para llaves  
Подвесная панель для гаечных ключей

### No. 1901-1 für Doppelmaulschlüssel

for open end spanners  
pour clés plates doubles para llaves fijas  
для двойных гаечных ключей



### No. 1901-2 für Doppelringschlüssel

for double ring spanners  
pour clés polygones  
Para llaves acodadas  
для двойных гаечных ключей



### No. 1901-3 für Gabelringschlüssel

for combination spanners  
pour clés mixte  
Para llaves combinadas  
Ключ гаечный комбинированный



### No. 1905 Antrieb

Drive  
Excitation  
Guia  
Привод



### No. 1906 Antrieb

Drive  
Excitation  
Guia  
Привод



### No. 1903 Antrieb

Drive  
Excitation  
Guia  
Привод



WG 01

**1907 Aufhänger für Zangen**

Hang up for pliers  
Presentoir de pinces  
Gancho colgador para alicates  
Держатель для губцевого инструмента



|             |  |     |   |
|-------------|--|-----|---|
| No.         |  |     |   |
| <b>1907</b> |  | 220 | 1 |

**1921 Leiste für Haken, auch zum Hängen direkt auf Lochwände**

Border for hooks also for direct hang up on panels  
Listel pour crochets, aussi pour pendre aux panneaux  
Listón para ganchos, se puede utilizar directamente en el expositor  
Штанга для крючков для подвешивания на перфорированной панели



|             |     |     |   |
|-------------|-----|-----|---|
| No.         | mm  |     |   |
| <b>1921</b> | 330 | 275 | 1 |

**1910 Aufhänger für Hämmer**

Hang up for Hammers  
Presentoir de marteaux  
Gancho colgador para martillos  
Держатель для молотков



|             |  |     |   |
|-------------|--|-----|---|
| No.         |  |     |   |
| <b>1910</b> |  | 300 | 1 |

**1922 Haken mit Etiketten Halter**

Hook with hang up for labels  
Crochet avec porteur d'etiquettes  
Gancho para colgar, con portador de etiqueta  
Крюк с держателем



|             |     |    |   |
|-------------|-----|----|---|
| No.         |     |    |   |
| <b>1922</b> | 240 | 70 | 1 |

**1920 Metall Rack mit padre Schriftzug**

Metal display rack  
display de métal  
Percha expositor de metal  
Металлическая стойка с надписью padre



**1923 Universal Aufhängebox für Bits**

Universal Box for Bits  
Box pour Bits universel  
Caja para Bits universal  
Универсальный подвесной ящик для бит



|             |     |           |
|-------------|-----|-----------|
| No.         | No. | L x B x H |
| <b>1923</b> | 1   | 55x40x12  |
|             | 2   | 57x75x20  |

|             |             |      |   |
|-------------|-------------|------|---|
| No.         | mm          |      |   |
| <b>1920</b> | 330x420x400 | 1510 | 1 |

**SCHLÜSSELPROGRAMM**  
SPANNER PROGRAM

**02**



### 800 CI Doppelmaulschlüssel

Double open ended spanner

Llaves fijas de dos bocas abiertas

Clé à fourche double

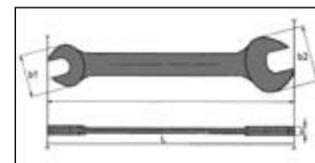
Ключ гаечный рожковый двухсторонний

DIN 3110

Chrom Vanadium

Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208

verchromt



| No.    | mm    | L   | a    | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|--------|-------|-----|------|------|------|-----|----|
| 800 CI | 5,5x7 | 122 | 3,6  | 15,7 | 17,7 | 17  | 10 |
|        | 6x7   | 122 | 3,6  | 15,7 | 17,7 | 20  | 10 |
|        | 8x9   | 140 | 3,9  | 20,8 | 22,9 | 40  | 10 |
|        | 8x10  | 140 | 3,9  | 20,8 | 22,9 | 40  | 10 |
|        | 9x10  | 140 | 3,9  | 20,8 | 22,9 | 45  | 10 |
|        | 9x11  | 156 | 4,8  | 23,9 | 26,9 | 45  | 10 |
|        | 10x11 | 156 | 4,8  | 23,9 | 26,9 | 50  | 10 |
|        | 10x12 | 156 | 4,8  | 23,9 | 26,9 | 50  | 10 |
|        | 10x13 | 172 | 5,3  | 24   | 30   | 65  | 10 |
|        | 11x13 | 172 | 5,3  | 28   | 31   | 70  | 10 |
|        | 12x13 | 172 | 5,3  | 28   | 31   | 70  | 10 |
|        | 10x14 | 172 | 5,3  | 28   | 31   | 65  | 10 |
|        | 11x14 | 172 | 5,3  | 28   | 31   | 75  | 10 |
|        | 12x14 | 172 | 5,3  | 28   | 31   | 75  | 10 |
|        | 13x14 | 190 | 5,7  | 32,5 | 34,9 | 80  | 10 |
|        | 13x15 | 190 | 5,7  | 32,5 | 34,9 | 95  | 10 |
|        | 14x15 | 190 | 5,7  | 32,5 | 34,9 | 100 | 10 |
|        | 13x17 | 204 | 5,9  | 32,1 | 38,2 | 125 | 10 |
|        | 14x17 | 204 | 5,9  | 32,1 | 38,2 | 120 | 10 |
|        | 16x17 | 204 | 5,9  | 36,1 | 39,2 | 130 | 10 |
|        | 16x18 | 204 | 5,9  | 36,1 | 39,2 | 125 | 10 |
| 17x19  | 223   | 6,5 | 40,2 | 42,3 | 170  | 10  |    |
| 18x19  | 223   | 6,5 | 40,2 | 42,3 | 165  | 10  |    |
| 18x21  | 236   | 6,9 | 40,2 | 46,4 | 200  | 10  |    |

| No.    | mm    | L   | a    | b1   | b2   | ⚖️   | 📦  |
|--------|-------|-----|------|------|------|------|----|
| 800 CI | 17x22 | 236 | 6,8  | 44,9 | 48,4 | 200  | 10 |
|        | 19x22 | 236 | 6,8  | 44,9 | 48,4 | 210  | 10 |
|        | 20x22 | 236 | 6,8  | 44,9 | 48,4 | 220  | 10 |
|        | 21x23 | 250 | 7,3  | 47,4 | 51,5 | 260  | 10 |
|        | 19x24 | 250 | 7,3  | 42,3 | 52,5 | 250  | 10 |
|        | 21x24 | 250 | 7,3  | 47,4 | 51,5 | 250  | 5  |
|        | 22x24 | 250 | 7,3  | 47,4 | 51,5 | 250  | 1  |
|        | 24x26 | 265 | 7,8  | 51,6 | 52,5 | 330  | 5  |
|        | 22x27 | 265 | 7,8  | 48,4 | 58,6 | 320  | 5  |
|        | 24x27 | 265 | 7,8  | 51,6 | 52,5 | 350  | 5  |
|        | 25x28 | 280 | 8,1  | 55,2 | 61,3 | 400  | 5  |
|        | 24x30 | 280 | 8,1  | 52,5 | 64,8 | 395  | 5  |
|        | 27x29 | 280 | 8,1  | 58,6 | 64,8 | 460  | 5  |
|        | 27x30 | 280 | 8,1  | 58,6 | 64,4 | 475  | 5  |
|        | 27x32 | 302 | 8,6  | 59,7 | 69,9 | 500  | 5  |
|        | 30x32 | 302 | 8,6  | 64,8 | 70,3 | 525  | 5  |
|        | 30x34 | 302 | 8,6  | 64,8 | 73   | 540  | 5  |
|        | 30x36 | 326 | 9,5  | 64,8 | 76,7 | 630  | 5  |
|        | 32x36 | 326 | 9,5  | 69,5 | 76,7 | 630  | 5  |
|        | 36x41 | 360 | 10   | 76,7 | 84,8 | 930  | 5  |
|        | 41x46 | 400 | 11   | 78,2 | 87,1 | 1420 | 2  |
|        | 46x50 | 450 | 11,7 | 88,2 | 97,2 | 1530 | 2  |
|        | 55x60 | 565 | 16,5 | 110  | 120  | 3000 | 1  |

### 800 AF Doppelmaulschlüssel AF

Double open ended spanner AF

Llaves fijas de dos bocas abiertas AF

Clé à fourche double AF

Двухсторонний рожковый гаечный ключ дюймовый



| No.    | AF          | L   | a   | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|--------|-------------|-----|-----|------|------|-----|----|
| 800 AF | 1/4x5/16    | 130 | 3,9 | 17,7 | 20,8 | 25  | 10 |
|        | 5/16x3/8    | 140 | 3,9 | 20,8 | 22,9 | 35  | 10 |
|        | 3/8x7/16    | 156 | 4,8 | 23,9 | 26,9 | 45  | 10 |
|        | 7/16x1/2    | 172 | 5,3 | 28   | 31   | 85  | 10 |
|        | 1/2x9/16    | 190 | 5,7 | 32,5 | 34,9 | 95  | 10 |
|        | 9/16x5/8    | 190 | 5,7 | 32,5 | 34,9 | 103 | 10 |
|        | 19/32x11/16 | 204 | 5,9 | 36,1 | 39,2 | 132 | 10 |
|        | 5/8x11/16   | 204 | 5,9 | 36,1 | 39,2 | 132 | 10 |

| No.    | AF           | L   | a   | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|--------|--------------|-----|-----|------|------|-----|----|
| 800 AF | 11/16x3/4    | 223 | 6,5 | 40,2 | 42,3 | 174 | 10 |
|        | 5/8x3/4      | 223 | 6,5 | 40,2 | 42,3 | 174 | 10 |
|        | 3/4x25/32    | 236 | 6,8 | 44,9 | 48,4 | 230 | 10 |
|        | 3/4x7/8      | 236 | 6,8 | 44,9 | 48,4 | 230 | 10 |
|        | 13/16x7/8    | 236 | 6,8 | 44,9 | 48,4 | 230 | 10 |
|        | 15/16x1"     | 265 | 7,8 | 51,6 | 52,5 | 315 | 10 |
|        | 1"x1.1/8     | 280 | 8,1 | 55,2 | 61,3 | 405 | 10 |
|        | 1.1/16x1.1/4 | 302 | 8,6 | 59,7 | 69,9 | 440 | 5  |

### 800 CI Doppelmaulschlüssel-Satz

Double open ended spanner set  
 Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas  
 Jeu de clés à fourche  
 Набор ключей гаечных рожковых двусторонних



| No.                  | mm   |      |
|----------------------|--|------|
| <b>800 CI 6</b>      | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17   | 370  |
| <b>800 CI 7</b>      | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 19x22                                    | 625  |
| <b>800 CI 8</b>      | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22                             | 835  |
| <b>800 CI 10</b>     | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27               | 1370 |
| <b>800 CI 10/1</b>   | 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 30x32             | 1390 |
| <b>800 CI 12</b>     | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 25x28, 30x32 | 2200 |
| <b>800 CI/ISO 7</b>  | 5,5x7, 8x10, 11x13, 16x18, 21x24, 27x30, 30x34                                 | 1500 |
| <b>800 CI/ISO 12</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x18, 17x19, 20x22, 21x23, 24x26, 27x32, 30x34 | 2400 |

### 800 AF Doppelmaulschlüssel-Satz AF

Double open ended spanner set AF  
 Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas AF  
 Jeu de clés à fourche AF  
 Набор ключей гаечных рожковых двусторонних дюймовых



| No.              | AF   |      |
|------------------|--|------|
| <b>800 AF 5</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8   | 520  |
| <b>800 AF 6</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 19/32x11/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8  | 700  |
| <b>800 AF 7</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4   | 1300 |
| <b>800 AF 8</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 19/32x11/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4  | 1450 |
| <b>800 AF 9</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 9/16x5/8, 19/32x11/16, 5/8x11/16, 3/4x25/32, 3/4x7/8, 1.1/16x1.1/4                               | 1300 |
| <b>800 AF 12</b> | 1/4x5/16, 5/16x3/8, 3/8x7/16, 7/16x1/2, 1/2x9/16, 9/16x5/8, 19/32x11/16, 5/8x11/16, 3/4x25/32, 3/4x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4 | 1700 |

### 800 CIP Doppelmaulschlüssel-Satz

Double open ended spanner set  
 Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas  
 Jeu de clés à fourche  
 Набор ключей гаечных рожковых двусторонних



| No.              | mm   |     |
|------------------|--|-----|
| <b>800 CIP 6</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17               | 430 |
| <b>800 CIP 7</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 19x22        | 650 |
| <b>800 CIP 8</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22 | 865 |

### 800 CIT+AFT Doppelmaulschlüssel-Satz

Double open ended spanner set  
 Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas  
 Jeu de clés à fourche  
 Набор ключей гаечных рожковых двусторонних



| No.               | mm  |      |
|-------------------|---|------|
| <b>800 CIT 6</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17  | 430  |
| <b>800 CIT 7</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 19x22                                     | 650  |
| <b>800 CIT 8</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22                              | 865  |
| <b>800 CIT 12</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x 15, 16x17, 18x19, 19x22, 21x23, 24x27, 25x28, 30x32 | 2200 |

| No.               | AF   |      |
|-------------------|--|------|
| <b>800 AFT 6</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 19/32x11/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8  | 430  |
| <b>800 AFT 7</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4   | 700  |
| <b>800 AFT 8</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 19/32x11/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4  | 1550 |
| <b>800 AFT 12</b> | 1/4x5/16, 5/16x3/8, 3/8x7/16, 7/16x1/2, 1/2x9/16, 9/16x5/8, 19/32x11/16, 5/8x11/16, 3/4x25/32, 3/4x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4 | 2200 |

WG 2

## 800 H Plastikhalter

Plastic Holder  
Petaca de Plastico  
Support plastique  
Пластиковый держатель



| No.             | mm          |    |    |
|-----------------|-------------|----|----|
| <b>800 H 8</b>  | Von 6-22 mm | 38 | 10 |
| <b>800 H 12</b> | Von 6-32 mm | 56 | 10 |

## 800 HK Plastikhalter

Plastic Holder  
Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas en el titular  
Support plastique  
Пластиковый держатель



| No.              | mm          |    |    |
|------------------|-------------|----|----|
| <b>800 HK 6</b>  | Von 6-17 mm | 30 | 10 |
| <b>800 HK 9</b>  | Von 6-23 mm | 45 | 10 |
| <b>800 HK 11</b> | Von 6-32 mm | 70 | 10 |

## 800 CIH Doppelmaulschlüssel-Satz

Double open ended spanner set  
Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas  
Jeu de clés à fourche  
Набор ключей гаечных рожковых двусторонних



| No.               | mm   |      |
|-------------------|--|------|
| <b>800 CIH 8</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22                             | 865  |
| <b>800 CIH 12</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 25x28, 30x32 | 2200 |

## 800 CIHK Doppelmaulschlüssel-Satz

Double open ended spanner set  
Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas  
Jeu de clés à fourche  
Набор ключей гаечных рожковых двусторонних



| No.                | mm  |      |
|--------------------|---|------|
| <b>800 CIHK 6</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17                                    | 400  |
| <b>800 CIHK 9</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23,              | 1170 |
| <b>800 CIHK 11</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 30x32 | 1965 |



WG 2

## 802 CI Doppelringschlüssel

Double ended ring spanner

Llaves de estrella acodadas de dos bocas

Clé polygonale contre-coudée

Ключ накидной двусторонний



DIN 838  
Chrom Vanadium  
Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208  
verchromt



WG 2



| No.           | mm           | L    | a1   | a2   | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|---------------|--------------|------|------|------|------|------|-----|----|
| <b>802 CI</b> | <b>5,5x7</b> | 165  | 6,4  | 5,9  | 12   | 10,5 | 40  | 10 |
|               | <b>6x7</b>   | 165  | 6,4  | 5,9  | 12   | 10,5 | 40  | 10 |
|               | <b>8x9</b>   | 180  | 7,3  | 6,8  | 15,1 | 13,6 | 60  | 10 |
|               | <b>8x10</b>  | 180  | 7,7  | 6,8  | 16,6 | 13,6 | 60  | 10 |
|               | <b>9x10</b>  | 180  | 7,7  | 7,3  | 16,6 | 15,1 | 80  | 10 |
|               | <b>9x11</b>  | 195  | 8,2  | 7,3  | 18,1 | 15,1 | 60  | 10 |
|               | <b>10x11</b> | 195  | 8,2  | 7,7  | 18,1 | 16,6 | 80  | 10 |
|               | <b>10x12</b> | 216  | 9,2  | 7,7  | 21,2 | 16,7 | 80  | 10 |
|               | <b>10x13</b> | 216  | 9,2  | 7,7  | 21,2 | 16,7 | 100 | 10 |
|               | <b>11x13</b> | 216  | 9,2  | 8,7  | 21,2 | 20   | 120 | 10 |
|               | <b>12x13</b> | 216  | 9,2  | 8,7  | 21,2 | 20   | 120 | 10 |
|               | <b>10x14</b> | 216  | 9,6  | 7,7  | 22,6 | 16,7 | 120 | 10 |
|               | <b>11x14</b> | 216  | 9,6  | 8,7  | 22,6 | 20   | 120 | 10 |
|               | <b>12x14</b> | 216  | 9,6  | 8,7  | 22,6 | 20   | 120 | 10 |
|               | <b>13x14</b> | 238  | 9,6  | 9,2  | 24   | 21,1 | 140 | 10 |
|               | <b>13x15</b> | 238  | 9,6  | 9,2  | 24   | 21,1 | 140 | 10 |
|               | <b>14x15</b> | 238  | 10,1 | 9,6  | 25   | 22,4 | 140 | 10 |
|               | <b>13x17</b> | 262  | 10,8 | 9,6  | 27,5 | 22,4 | 180 | 10 |
|               | <b>14x17</b> | 262  | 10,8 | 9,6  | 27,5 | 22,4 | 200 | 10 |
|               | <b>16x17</b> | 262  | 10,8 | 10,5 | 27,5 | 25,7 | 200 | 10 |
|               | <b>16x18</b> | 262  | 11,1 | 10,5 | 28   | 25,7 | 200 | 10 |
| <b>17x19</b>  | 290          | 11,4 | 11,1 | 30   | 28   | 220  | 10  |    |
| <b>18x19</b>  | 290          | 11,4 | 11,1 | 30   | 28   | 240  | 10  |    |
| <b>18x21</b>  | 290          | 12,2 | 11,1 | 32,7 | 28   | 300  | 10  |    |
| <b>17x22</b>  | 320          | 11,8 | 11,4 | 32,2 | 30   | 320  | 10  |    |

| No.           | mm           | L   | a1   | a2   | b1   | b2   | ⚖️   | 📦  |
|---------------|--------------|-----|------|------|------|------|------|----|
| <b>802 CI</b> | <b>19x22</b> | 320 | 12,5 | 11,4 | 34,3 | 29,8 | 320  | 10 |
|               | <b>20x22</b> | 320 | 12,5 | 11,8 | 34,3 | 32   | 320  | 10 |
|               | <b>21x23</b> | 325 | 12,9 | 12,2 | 35,6 | 32,7 | 340  | 10 |
|               | <b>19x24</b> | 325 | 13,2 | 11,4 | 37,3 | 29,8 | 340  | 10 |
|               | <b>21x24</b> | 325 | 13,2 | 12,2 | 37,3 | 32,7 | 340  | 10 |
|               | <b>22x24</b> | 325 | 13,2 | 12,5 | 37,3 | 34,3 | 340  | 10 |
|               | <b>22x27</b> | 337 | 14,3 | 12,5 | 41   | 34,3 | 420  | 10 |
|               | <b>24x26</b> | 337 | 14,3 | 13,2 | 41   | 37,3 | 420  | 10 |
|               | <b>24x27</b> | 337 | 14,3 | 13,2 | 41   | 37,3 | 440  | 10 |
|               | <b>24x30</b> | 346 | 15,5 | 13,2 | 40,8 | 37,3 | 480  | 10 |
|               | <b>25x28</b> | 346 | 14,7 | 13,6 | 43,3 | 39,5 | 460  | 10 |
|               | <b>27x29</b> | 346 | 15,1 | 14,3 | 45,4 | 40,8 | 460  | 10 |
|               | <b>27x30</b> | 346 | 15,1 | 14,3 | 45,4 | 40,8 | 465  | 10 |
|               | <b>27x32</b> | 365 | 15   | 16   | 41   | 47   | 600  | 10 |
|               | <b>30x32</b> | 360 | 16   | 15,5 | 50   | 45,9 | 620  | 10 |
|               | <b>30x34</b> | 410 | 15   | 17   | 45   | 53   | 760  | 10 |
|               | <b>30x36</b> | 420 | 15   | 17   | 45   | 53   | 740  | 10 |
|               | <b>32x36</b> | 420 | 16   | 17   | 48   | 54   | 800  | 5  |
|               | <b>36x41</b> | 460 | 17   | 19   | 54   | 61   | 1200 | 3  |
|               | <b>41x46</b> | 505 | 20   | 21   | 62   | 70   | 1500 | 2  |
|               | <b>46x50</b> | 530 | 21   | 22   | 69   | 74   | 1500 | 2  |
| <b>55x60</b>  | 630          | 25  | 26   | 86   | 94   | 3200 | 1    |    |

## 802 AF Doppelringschlüssel AF

Double open ended spanner AF

Llaves fijas de dos bocas abiertas AF

Clé à fourche double AF

Двусторонний рожковый гаечный ключ дюймовый



| No.           | AF                 | L   | a1   | a2   | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|---------------|--------------------|-----|------|------|------|------|-----|----|
| <b>802 AF</b> | <b>1/4x5/16</b>    | 170 | 6,8  | 6,4  | 13,5 | 12,1 | 40  | 10 |
|               | <b>5/16x3/8</b>    | 180 | 7,3  | 6,8  | 15,1 | 12,1 | 60  | 10 |
|               | <b>3/8x7/16</b>    | 195 | 8,2  | 7,7  | 18,1 | 16,6 | 60  | 10 |
|               | <b>7/16x1/2</b>    | 216 | 9,2  | 8,7  | 21,2 | 20   | 100 | 10 |
|               | <b>1/2x9/16</b>    | 238 | 9,6  | 9,2  | 24   | 21,1 | 120 | 10 |
|               | <b>9/16x5/8</b>    | 238 | 10,1 | 9,6  | 25   | 22,4 | 140 | 10 |
|               | <b>19/32x11/16</b> | 262 | 10,8 | 10,5 | 27,5 | 25,7 | 180 | 10 |
|               | <b>5/8x11/16</b>   | 262 | 10,8 | 10,5 | 27,5 | 25,7 | 200 | 10 |

| No.           | AF                  | L   | a1   | a2   | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|---------------|---------------------|-----|------|------|------|------|-----|----|
| <b>802 AF</b> | <b>11/16x3/4</b>    | 290 | 11,4 | 11,1 | 30   | 28   | 240 | 10 |
|               | <b>5/8x3/4</b>      | 290 | 11,4 | 10,5 | 30   | 25,7 | 240 | 10 |
|               | <b>3/4x25/32</b>    | 290 | 11,8 | 11,4 | 32,2 | 30   | 240 | 10 |
|               | <b>3/4x7/8</b>      | 320 | 12,5 | 11,4 | 34,3 | 29,8 | 280 | 10 |
|               | <b>13/16x7/8</b>    | 320 | 12,5 | 11,8 | 34,3 | 32   | 280 | 10 |
|               | <b>15/16x1"</b>     | 337 | 14,3 | 13,2 | 41   | 37,3 | 440 | 5  |
|               | <b>1.1/16x1.1/4</b> | 346 | 15,5 | 13,2 | 45,9 | 37,3 | 600 | 5  |
|               | <b>5/8x11/16</b>    | 262 | 10,8 | 10,5 | 27,5 | 25,7 | 200 | 10 |

### 802 CI + AF Doppelringschlüssel-Satz

Double ended ring spanner set

Juegos de llaves de estrella planas de dos bocas

Jeu de clés polygonales contre-coudées

Набор ключей накидных двусторонних



| No.                  | mm   | g     |
|----------------------|--|-------|
| <b>802 CI 6</b>      | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17   | 790   |
| <b>802 CI 7</b>      | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 19x22                                    | 1130  |
| <b>802 CI 8</b>      | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19,                                   | 14202 |
| <b>802 CI 10</b>     | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27               | 2290  |
| <b>802 CI 10/1</b>   | 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 30x32             | 2520  |
| <b>802 CI 12</b>     | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 25x28, 30x32 | 3620  |
| <b>802 CI/ISO 7</b>  | 5,5x7, 8x10, 11x13, 16x18, 21x24, 27x30, 30x34                                 | 2100  |
| <b>802 CI/ISO 12</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x18, 17x19, 20x22, 21x23, 24x26, 27x32, 30x34 | 3250  |

| No.              | AF   | g    |
|------------------|--|------|
| <b>802 AF 5</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 5/8x3/4, 3/16x7/8  | 520  |
| <b>802 AF 6</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 19/32x11/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8  | 700  |
| <b>802 AF 7</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4   | 1300 |
| <b>802 AF 8</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 19/32x11/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4  | 1450 |
| <b>802 AF 9</b>  | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 9/16x5/8, 19/32x11/16, 5/8x11/16, 3/4x25/32, 3/4x7/8, 1.1/16x1.1/4                               | 1300 |
| <b>802 AF 12</b> | 1/4x5/16, 5/16x3/8, 3/8x7/16, 7/16x1/2, 1/2x9/16, 9/16x5/8, 19/32x11/16, 5/8x11/16, 3/4x25/32, 3/4x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4 | 1700 |

### 802 CIH Doppelringschlüssel-Satz

Double ended ring spanner set

Juegos de llaves de estrella planas de dos bocas

Jeu de clés polygonales contre-coudées

Набор ключей накидных двусторонних



| No.              | mm                                   | g   |
|------------------|--------------------------------------|-----|
| <b>802 CIH 6</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17 | 820 |

### 802 CIP Doppelringschlüssel-Satz

Double ended ring spanner set

Juegos de llaves de estrella planas de dos bocas

Jeu de clés polygonales contre-coudées

Набор ключей накидных двусторонних



| No.              | mm   | g    |
|------------------|--|------|
| <b>802 CIP 6</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17               | 880  |
| <b>802 CIP 7</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 19x22        | 1200 |
| <b>802 CIP 8</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22 | 1280 |

### 802 CIT Doppelringschlüssel-Satz

Double ended ring spanner set

Juegos de llaves de estrella planas de dos bocas

Jeu de clés polygonales contre-coudées

Набор ключей накидных двусторонних



| No.               | mm   | g    |
|-------------------|--|------|
| <b>802 CIT 6</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17   | 430  |
| <b>802 CIT 7</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 19x22                                    | 650  |
| <b>802 CIT 8</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22                             | 865  |
| <b>802 CIT 12</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 25x28, 30x32 | 2200 |

| No.              | AF  | g    |
|------------------|---|------|
| <b>802 AFT 6</b> | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 19/32x11/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8                         | 1165 |
| <b>802 AFT 8</b> | 1/4x5/16, 3/8x7/16, 1/2x9/16, 5/8x3/4, 13/16x7/8, 15/16x1", 1.1/16x1.1/4, 19/32x11/16 | 2330 |

### 803 H Plastikhalter

Plastic Holder

Juegos de llaves fijas de dos bocas abiertas en el titular

Support plastique

Пластиковый держатель



| No.            | mm          | g  | Box |
|----------------|-------------|----|-----|
| <b>803 H 6</b> | Von 6-17 mm | 40 | 10  |
| <b>803 H 9</b> | Von 6-23 mm | 45 | 10  |

WG 2

### 805 CI Doppelringschlüssel, offen

Flare nut spanner, open

Llaves de estrella abierta, de dos bocas

Clé polygonale à tuyauter

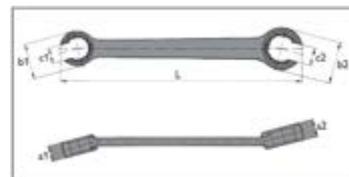
Плоский гаечный ключ, открытый разрезной

DIN 3118

Chrom Vanadium

Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208

verchromt



| No.    | mm    | L   | a1 | a2   | b1   | b2   | c1   | c2   | g   | kg |
|--------|-------|-----|----|------|------|------|------|------|-----|----|
| 805 CI | 8x10  | 140 | 7  | 7,6  | 18   | 20   | 6,3  | 7,5  | 48  | 10 |
|        | 9x11  | 150 | 8  | 9    | 19,5 | 22   | 7    | 8,6  | 48  | 10 |
|        | 10x11 | 150 | 8  | 9    | 19,5 | 22   | 7    | 8,8  | 67  | 10 |
|        | 10x12 | 150 | 8  | 9    | 19,5 | 23   | 7,4  | 9,3  | 67  | 10 |
|        | 11x13 | 165 | 8  | 10   | 21   | 25   | 9    | 10   | 100 | 10 |
|        | 12x14 | 170 | 9  | 10,8 | 24   | 27,5 | 9,4  | 11,3 | 100 | 10 |
|        | 13x14 | 170 | 10 | 10,8 | 25,3 | 27,5 | 10,2 | 11,3 | 100 | 10 |

| No.    | mm    | L   | a1   | a2   | b1 | b2 | c1   | c2   | g   | kg |
|--------|-------|-----|------|------|----|----|------|------|-----|----|
| 805 CI | 14x17 | 200 | 10,5 | 11   | 27 | 30 | 11,3 | 14,3 | 135 | 10 |
|        | 17x19 | 210 | 12   | 13,5 | 31 | 34 | 14   | 15   | 165 | 10 |
|        | 19x22 | 215 | 13,5 | 15   | 34 | 40 | 15,3 | 17   | 190 | 10 |
|        | 22x24 | 235 | 15   | 16   | 38 | 41 | 17   | 18,5 | 240 | 5  |
|        | 24x27 | 255 | 16   | 17   | 45 | 48 | 18,5 | 20,5 | 325 | 5  |
|        | 25x28 | 255 | 16   | 17   | 45 | 48 | 19   | 21   | 405 | 5  |
|        | 30x32 | 280 | 20   | 22   | 49 | 51 | 22   | 23,5 | 465 | 5  |

### 825 CI Doppel-Gelenkschlüssel

Swivel head wrench double ended

Llaves de vaso articuladas, de dos bocas

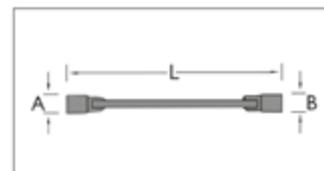
Clé à douilles articulée

Ключ шарнирный двусторонний

Chrom Vanadium

Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208

verchromt



| No. | mm    | L   | a    | b1   | b2  | g  | kg |
|-----|-------|-----|------|------|-----|----|----|
| 825 | 8x9   | 198 | 12   | 13,5 | 90  | 10 | 10 |
|     | 10x11 | 213 | 14,5 | 16   | 108 | 10 | 10 |
|     | 12x13 | 227 | 17,5 | 19   | 162 | 10 | 10 |
|     | 14x15 | 243 | 20   | 21,5 | 230 | 10 | 10 |
|     | 16x17 | 253 | 22   | 24   | 296 | 10 | 10 |
|     | 18x19 | 277 | 25   | 26   | 388 | 10 | 5  |
|     | 20x22 | 292 | 28   | 30   | 528 | 10 | 1  |

### 825 K Doppel-Gelenkschlüssel-Satz

Swivel head wrench double ended set

Juegos de llaves de vaso articuladas, de dos bocas

Clé à douilles articulée ensemble

Ключ шарнирный двусторонний набор



| No.     | mm  | g | kg   |
|---------|---|---|------|
| 825 K 7 | 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22 |   | 1560 |

### 830 Doppelringschlüssel gerade

Flat ring spanner straight pattern

Llaves de estrella planas de dos bocas

Clé polygonale droite

Ключ гаечный накидной прямой двусторонний

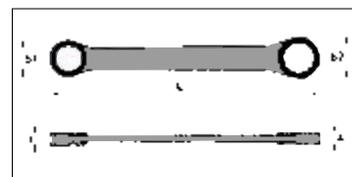


DIN 837

Chrom Vanadium

Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208

verchromt



| No.   | mm    | L   | a    | b1   | b2   | ⚖️ | 📦  |
|-------|-------|-----|------|------|------|----|----|
| 830   | 6x7   | 98  | 4,5  | 10   | 11,5 | 12 | 10 |
|       | 8x9   | 113 | 5,2  | 13   | 14,5 | 20 | 10 |
|       | 8x10  | 115 | 5,2  | 13   | 16   | 20 | 10 |
|       | 9x11  | 130 | 6    | 14,5 | 17   | 25 | 10 |
|       | 10x11 | 130 | 6    | 16   | 17   | 30 | 10 |
|       | 11x13 | 148 | 6,5  | 17   | 20,5 | 40 | 10 |
|       | 12x13 | 148 | 6,5  | 19   | 20,5 | 45 | 10 |
|       | 12x14 | 142 | 7    | 18,4 | 20,8 | 40 | 10 |
|       | 13x15 | 160 | 6,5  | 20,5 | 23   | 45 | 10 |
|       | 14x15 | 160 | 7    | 21   | 23   | 60 | 10 |
|       | 13x17 | 168 | 7,7  | 20,5 | 25,5 | 65 | 10 |
|       | 14x17 | 170 | 7,7  | 21,5 | 25,5 | 70 | 10 |
| 16x17 | 170   | 7,7 | 24,5 | 25,5 | 80   | 10 |    |

| No. | mm    | L   | a    | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|-----|-------|-----|------|------|------|-----|----|
| 830 | 17x19 | 185 | 8,5  | 25,5 | 28   | 95  | 10 |
|     | 18x19 | 185 | 8,5  | 27   | 28   | 100 | 10 |
|     | 19x22 | 200 | 9,5  | 28   | 32,5 | 125 | 10 |
|     | 20x22 | 200 | 9,5  | 29,5 | 32,5 | 130 | 10 |
|     | 21x23 | 215 | 10   | 30,5 | 33,5 | 155 | 10 |
|     | 22x24 | 233 | 10   | 32,5 | 35,5 | 178 | 10 |
|     | 22x27 | 233 | 10   | 32,5 | 39   | 205 | 10 |
|     | 24x26 | 250 | 11   | 35,5 | 38   | 260 | 10 |
|     | 24x27 | 250 | 11   | 35,5 | 39   | 260 | 5  |
|     | 25x28 | 265 | 11,5 | 36,5 | 41   | 270 | 5  |
|     | 27x32 | 280 | 12,5 | 39   | 46   | 290 | 5  |
|     | 30x32 | 280 | 12,5 | 43   | 46   | 370 | 5  |
|     | 32x36 | 335 | 13,7 | 51   | 59   | 335 | 5  |

### 830 K Doppelringschlüssel, gerade-Satz

Flat ring spanner straight pattern set

Juegos de llaves de estrella planas de dos bocas

Jeu de clés polygonales

Набор ключей накидных прямых двусторонних



| No.      | mm   | ⚖️   | 📦  |
|----------|--|------|----|
| 830 K 6  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17   | 250  | 10 |
| 830 K 8  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22                             | 500  | 10 |
| 830 K 12 | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 25x28, 30x32 | 1465 | 10 |

### 830 CIH Doppelringschlüssel, gerade-Satz

Flat ring spanner straight pattern set

Juegos de llaves de estrella planas de dos bocas

Jeu de clés polygonales

Набор ключей накидных прямых двусторонних



| No.       | mm  | ⚖️  | 📦  |
|-----------|---|-----|----|
| 830 CIH 6 | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17                      | 280 | 10 |
| 830 CIH 9 | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23 | 720 | 10 |

### 810 CI Ring-Maulschlüssel, extra lang

Combination spanner extra long  
 Llave combinada modelo largo  
 Clé mixte forme extra-longue  
 Ключ гаечный комбинированный коленчатый  
 удлинённый



### 810 AF Ring-Maulschlüssel, extra lang AF

Combination spanner extra long AF  
 Llave combinada modelo largo AF  
 Clé mixte forme extra-longue AF  
 Ключ гаечный комбинированный коленчатый  
 удлинённый дюймовый



DIN 3113 Form B  
 Chrom Vanadium  
 Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208  
 verchromt

| No.           | mm        | L   | a1   | a2   | b1   | b2   | ⚖️   | 📦  |
|---------------|-----------|-----|------|------|------|------|------|----|
| <b>810 CI</b> | <b>6</b>  | 110 | 5,5  | 3,7  | 11   | 15,5 | 22   | 10 |
|               | <b>7</b>  | 120 | 6    | 3,7  | 12,5 | 17,5 | 24   | 10 |
|               | <b>8</b>  | 130 | 6,5  | 4,3  | 13,8 | 20   | 30   | 10 |
|               | <b>9</b>  | 140 | 7    | 4,3  | 15   | 21,5 | 36   | 10 |
|               | <b>10</b> | 150 | 7,5  | 4,7  | 16,5 | 23,5 | 44   | 10 |
|               | <b>11</b> | 158 | 8    | 5,1  | 18   | 25   | 54   | 10 |
|               | <b>12</b> | 165 | 8,5  | 5,3  | 19,6 | 27   | 68   | 10 |
|               | <b>13</b> | 175 | 9    | 5,5  | 21,2 | 29,5 | 76   | 10 |
|               | <b>14</b> | 185 | 9,5  | 5,7  | 23   | 31,5 | 86   | 10 |
|               | <b>15</b> | 195 | 10   | 6,1  | 24,4 | 33,5 | 102  | 10 |
|               | <b>16</b> | 210 | 10,5 | 6,5  | 26   | 35,5 | 120  | 10 |
|               | <b>17</b> | 225 | 11   | 6,9  | 27,6 | 37   | 140  | 10 |
|               | <b>18</b> | 240 | 11,5 | 7,3  | 28,8 | 40   | 160  | 10 |
|               | <b>19</b> | 255 | 12   | 7,7  | 30,5 | 42,5 | 180  | 10 |
|               | <b>20</b> | 270 | 12,5 | 8,1  | 31,5 | 44   | 200  | 10 |
|               | <b>21</b> | 285 | 13   | 8,5  | 33   | 45,5 | 240  | 10 |
|               | <b>22</b> | 290 | 13,5 | 8,9  | 34,5 | 47,5 | 280  | 10 |
|               | <b>23</b> | 290 | 14,5 | 9,5  | 37   | 52   | 380  | 10 |
|               | <b>24</b> | 310 | 14,5 | 9,5  | 37   | 52   | 380  | 5  |
|               | <b>25</b> | 320 | 15,5 | 10,3 | 39   | 54,5 | 440  | 5  |
|               | <b>26</b> | 350 | 15,5 | 10,3 | 39   | 54,5 | 440  | 5  |
|               | <b>27</b> | 350 | 16,5 | 11,3 | 42   | 60,5 | 490  | 5  |
|               | <b>28</b> | 380 | 16,5 | 11,3 | 42   | 60,5 | 490  | 5  |
|               | <b>29</b> | 380 | 17,5 | 12,5 | 45   | 64   | 680  | 5  |
|               | <b>30</b> | 380 | 17,5 | 12,5 | 45   | 64   | 680  | 5  |
|               | <b>32</b> | 400 | 18,5 | 12,5 | 49   | 66   | 720  | 5  |
|               | <b>36</b> | 450 | 22   | 12,5 | 55   | 77   | 1065 | 1  |
|               | <b>38</b> | 450 | 22   | 12,5 | 55   | 77   | 1080 | 1  |
|               | <b>41</b> | 510 | 24,5 | 13,5 | 60   | 85   | 1260 | 1  |
|               | <b>46</b> | 520 | 25,5 | 16   | 66   | 93   | 1700 | 1  |
|               | <b>50</b> | 550 | 26,5 | 16,5 | 74   | 104  | 2200 | 1  |
|               | <b>55</b> | 600 | 28,3 | 19   | 82   | 112  | 2900 | 1  |
|               | <b>60</b> | 650 | 31   | 20   | 90   | 123  | 3600 | 1  |
|               | <b>65</b> | 700 | 33   | 22   | 98   | 133  | 4550 | 1  |
|               | <b>70</b> | 750 | 35   | 24   | 105  | 143  | 5800 | 1  |
|               | <b>75</b> | 800 | 38   | 26   | 110  | 153  | 6650 | 1  |
|               | <b>80</b> | 850 | 41   | 28   | 119  | 163  | 8500 | 1  |

| No.           | AF              | L   | a1   | a2   | b1   | b2   | ⚖️   | 📦  |
|---------------|-----------------|-----|------|------|------|------|------|----|
| <b>810 AF</b> | <b>1/4"</b>     | 110 | 5,5  | 3,7  | 11   | 15,5 | 22   | 10 |
|               | <b>5/16"</b>    | 130 | 6,5  | 4,3  | 13,8 | 20   | 30   | 10 |
|               | <b>3/8"</b>     | 150 | 7,5  | 4,7  | 16,5 | 23,5 | 44   | 10 |
|               | <b>7/16"</b>    | 158 | 8    | 5,1  | 18   | 25   | 54   | 10 |
|               | <b>1/2"</b>     | 175 | 9    | 5,5  | 21,2 | 29,5 | 76   | 10 |
|               | <b>9/16"</b>    | 185 | 9,5  | 5,7  | 23   | 31,5 | 86   | 10 |
|               | <b>5/8"</b>     | 210 | 10,5 | 6,5  | 26   | 35,5 | 120  | 10 |
|               | <b>11/16"</b>   | 225 | 11   | 6,9  | 27,6 | 37   | 140  | 10 |
|               | <b>3/4"</b>     | 255 | 12   | 7,7  | 30,5 | 42,5 | 180  | 10 |
|               | <b>25/32"</b>   | 270 | 12,5 | 8,1  | 31,5 | 44   | 200  | 10 |
|               | <b>13/16"</b>   | 285 | 13   | 8,5  | 33   | 45,5 | 240  | 10 |
|               | <b>7/8"</b>     | 300 | 13,5 | 8,9  | 34,5 | 47,5 | 280  | 10 |
|               | <b>15/16"</b>   | 320 | 14,5 | 9,5  | 37   | 52   | 380  | 10 |
|               | <b>1"</b>       | 350 | 15,5 | 10,3 | 39   | 54,5 | 440  | 10 |
|               | <b>1.1/16"</b>  | 380 | 16,5 | 11,3 | 42   | 60,5 | 490  | 5  |
|               | <b>1.1/8"</b>   | 380 | 16,5 | 11,3 | 42   | 60,5 | 490  | 5  |
|               | <b>1.3/16"</b>  | 410 | 17,5 | 12,5 | 45   | 64   | 680  | 5  |
|               | <b>1.1/4"</b>   | 380 | 16,5 | 11,3 | 42   | 60,5 | 490  | 5  |
|               | <b>1.5/16"</b>  | 430 | 18,5 | 12,5 | 49   | 66   | 720  | 5  |
|               | <b>1.3/8"</b>   | 460 | 22   | 12,5 | 55   | 77   | 1065 | 5  |
|               | <b>1.7/16"</b>  | 461 | 23   | 12,5 | 55   | 77   | 1065 | 5  |
|               | <b>1.1/2"</b>   | 465 | 22   | 12,5 | 55   | 77   | 1080 | 5  |
|               | <b>1.9/16"</b>  | 465 | 12,5 | 12,5 | 55   | 77   | 1080 | 5  |
|               | <b>1.5/8"</b>   | 510 | 13,5 | 13,5 | 60   | 85   | 1260 | 5  |
|               | <b>1.11/16"</b> | 510 | 13,5 | 13,5 | 60   | 85   | 1260 | 5  |
|               | <b>1.3/4"</b>   | 530 | 16   | 16   | 66   | 93   | 1700 | 3  |
|               | <b>1.13/16"</b> | 530 | 16   | 16   | 66   | 93   | 1700 | 3  |
|               | <b>1.7/8"</b>   | 530 | 16   | 16   | 66   | 93   | 1700 | 3  |
|               | <b>1.15/16"</b> | 560 | 16,5 | 16,5 | 74   | 104  | 2200 | 3  |
|               | <b>2"</b>       | 560 | 16,5 | 16,5 | 74   | 104  | 2200 | 3  |
|               | <b>2.1/16"</b>  | 560 | 16,5 | 16,5 | 74   | 104  | 2200 | 3  |
|               | <b>2.1/8"</b>   | 560 | 16,5 | 16,5 | 74   | 104  | 2200 | 3  |
|               | <b>2.3/16"</b>  | 570 | 19   | 19   | 82   | 112  | 2900 | 2  |
|               | <b>2.1/4"</b>   | 570 | 19   | 19   | 82   | 112  | 2900 | 2  |
|               | <b>2.5/16"</b>  | 570 | 19   | 19   | 82   | 112  | 2900 | 2  |
|               | <b>2.3/8"</b>   | 660 | 20   | 20   | 90   | 123  | 3600 | 2  |
|               | <b>2.7/16"</b>  | 660 | 20   | 20   | 90   | 123  | 3600 | 2  |
|               | <b>2.1/2"</b>   | 710 | 22   | 22   | 98   | 133  | 4550 | 2  |
|               | <b>2.9/16"</b>  | 710 | 22   | 22   | 98   | 133  | 4550 | 2  |
|               | <b>2.3/4"</b>   | 760 | 24   | 24   | 105  | 143  | 5800 | 1  |
|               | <b>3"</b>       | 810 | 26   | 26   | 110  | 153  | 6650 | 1  |
|               | <b>3.1/8"</b>   | 860 | 28   | 28   | 119  | 163  | 8500 | 1  |
|               | <b>3.1/4"</b>   | 860 | 28   | 28   | 119  | 163  | 8500 | 1  |

WG 2

### 810 CIK Ring-Maulschlüssel-Satz, extra lang

Combination spanner set extra long  
 Juegos de llaves combinadas  
 Jeu de clés mixtes extra-longues  
 Набор ключей гаечных комбинированных коленчатых удлиненных



| No.                 | mm   |      |
|---------------------|--|------|
| <b>810 CIK 6</b>    | 8, 10, 12, 13, 14, 17  | 420  |
| <b>810 CIK 7</b>    | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19  | 620  |
| <b>810 CIK 8</b>    | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22  | 920  |
| <b>810 CIK 12</b>   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22   | 1000 |
| <b>810 CIK 12/1</b> | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22, 24, 27, 30, 32  | 3260 |
| <b>810 CIK 17</b>   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22                                 | 1940 |
| <b>810 CIK 25</b>   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 30, 32 | 5960 |

### 810 CIT Ring-Maulschlüssel-Satz, extra lang

Combination spanner set extra long  
 Juegos de llaves combinadas  
 Jeu de clés mixtes extra-longues  
 Набор ключей гаечных комбинированных коленчатых удлиненных



| No.               | mm   |      |
|-------------------|--|------|
| <b>810 CIT 6</b>  | 8, 10, 12, 13, 14, 17                      | 500  |
| <b>810 CIT 7</b>  | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19                  | 710  |
| <b>810 CIT 8</b>  | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22              | 985  |
| <b>810 CIT 12</b> | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22 | 1125 |

### 810 CIP Ring-Maulschlüssel-Satz, extra lang

Combination spanner set extra long  
 Juegos de llaves combinadas  
 Jeu de clés mixtes extra-longues  
 Набор ключей гаечных комбинированных коленчатых удлиненных



| No.              | mm                            |      |
|------------------|-------------------------------|------|
| <b>810 CIP 7</b> | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19     | 740  |
| <b>810 CIP 8</b> | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22 | 1020 |

### 810 CIH Ring-Maulschlüssel-Satz, extra lang

Combination spanner set extra long  
 Juegos de llaves combinadas  
 Jeu de clés mixtes extra-longues  
 Набор ключей гаечных комбинированных коленчатых удлиненных



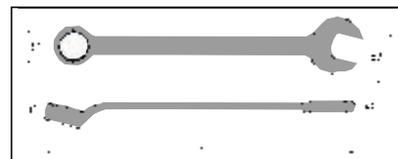
| No.               | mm                                      |      |
|-------------------|---|------|
| <b>810 CIH 6</b>  | 8, 10, 12, 13, 14, 17                   | 500  |
| <b>810 CIH 9</b>  | 8, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22       | 985  |
| <b>810 CIH 11</b> | 6, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22 | 1125 |

### 811 CI Ring-Maulschlüssel

Combination spanner  
Llaves combinadas  
Clé mixte  
Ключ гаечный комбинированный



DIN 3113 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208  
verchromt



| No.           | mm        | L    | a1   | a2   | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|---------------|-----------|------|------|------|------|------|-----|----|
| <b>811 CI</b> | <b>6</b>  | 100  | 5    | 3,9  | 9,8  | 15,7 | 15  | 10 |
|               | <b>7</b>  | 110  | 5,5  | 4    | 11,2 | 17   | 20  | 10 |
|               | <b>8</b>  | 120  | 5,9  | 4,4  | 12,7 | 19   | 25  | 10 |
|               | <b>9</b>  | 130  | 6,4  | 4,5  | 14,1 | 20,9 | 30  | 10 |
|               | <b>10</b> | 140  | 6,9  | 5    | 15,5 | 22,8 | 35  | 10 |
|               | <b>11</b> | 150  | 7,4  | 5,2  | 16,9 | 25,4 | 45  | 10 |
|               | <b>12</b> | 160  | 7,9  | 5,5  | 18,3 | 26,7 | 50  | 10 |
|               | <b>13</b> | 170  | 8,4  | 5,8  | 19,7 | 29,3 | 70  | 10 |
|               | <b>14</b> | 180  | 8,9  | 6,1  | 21,1 | 31,2 | 75  | 10 |
|               | <b>15</b> | 190  | 9,3  | 6,3  | 22,6 | 33   | 90  | 10 |
|               | <b>16</b> | 200  | 9,8  | 6,6  | 24   | 34,5 | 95  | 10 |
|               | <b>17</b> | 210  | 10,3 | 6,9  | 25,4 | 37,3 | 120 | 10 |
|               | <b>18</b> | 220  | 10,8 | 7,1  | 26,8 | 38,4 | 130 | 10 |
|               | <b>19</b> | 230  | 11,1 | 7,3  | 28,2 | 40,4 | 155 | 10 |
| <b>20</b>     | 240       | 11,4 | 7,5  | 29,6 | 42,3 | 185  | 10  |    |
| <b>21</b>     | 250       | 11,7 | 7,7  | 31   | 44,2 | 190  | 10  |    |
| <b>22</b>     | 260       | 12   | 7,9  | 32,3 | 46,6 | 220  | 10  |    |

| No.           | mm        | L   | a1   | a2  | b1   | b2   | ⚖️   | 📦  |
|---------------|-----------|-----|------|-----|------|------|------|----|
| <b>811 CI</b> | <b>23</b> | 270 | 12,4 | 8,1 | 33,7 | 48,8 | 230  | 10 |
|               | <b>24</b> | 280 | 12,7 | 8,3 | 35,1 | 50,1 | 280  | 10 |
|               | <b>25</b> | 290 | 13   | 8,5 | 36,5 | 52,8 | 300  | 10 |
|               | <b>26</b> | 300 | 13,3 | 8,7 | 37,9 | 53,9 | 310  | 10 |
|               | <b>27</b> | 310 | 13,6 | 8,9 | 39,2 | 55,9 | 375  | 10 |
|               | <b>28</b> | 320 | 13,9 | 9,1 | 40,6 | 57,8 | 390  | 5  |
|               | <b>29</b> | 330 | 14,2 | 9,3 | 42   | 59,8 | 415  | 5  |
|               | <b>30</b> | 340 | 14,6 | 9,5 | 43,4 | 62,6 | 470  | 5  |
|               | <b>32</b> | 360 | 15,2 | 9,9 | 46,6 | 66,9 | 555  | 5  |
|               | <b>33</b> | 340 | 15,2 | 10  | 46   | 66   | 500  | 5  |
|               | <b>34</b> | 390 | 18,4 | 13  | 52   | 74   | 780  | 5  |
|               | <b>36</b> | 390 | 19   | 13  | 52,1 | 75   | 780  | 5  |
|               | <b>38</b> | 390 | 19   | 13  | 55,5 | 75   | 730  | 3  |
|               | <b>41</b> | 460 | 22,8 | 15  | 59   | 84,5 | 1340 | 1  |
|               | <b>46</b> | 500 | 25,8 | 16  | 66   | 92,5 | 1660 | 1  |
|               | <b>50</b> | 540 | 26,8 | 17  | 71,5 | 101  | 2125 | 1  |

### 811 AF Ring-Maulschlüssel AF

Combination spanner AF  
Llaves combinadas AF  
Clé mixte AF  
Ключ гаечный комбинированный дюймовый



| No.           | AF            | L   | a1   | a2  | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|---------------|---------------|-----|------|-----|------|------|-----|----|
| <b>811 AF</b> | <b>1/4"</b>   | 100 | 5    | 3,9 | 9,8  | 15,7 | 15  | 10 |
|               | <b>5/16"</b>  | 120 | 5,9  | 4,4 | 12,7 | 19   | 25  | 10 |
|               | <b>3/8"</b>   | 130 | 6,4  | 4,5 | 14,1 | 20,9 | 30  | 10 |
|               | <b>7/16"</b>  | 150 | 7,4  | 5,2 | 16,9 | 25,4 | 45  | 10 |
|               | <b>1/2"</b>   | 170 | 8,4  | 5,8 | 19,7 | 29,3 | 70  | 10 |
|               | <b>9/16"</b>  | 180 | 8,9  | 6,1 | 21,1 | 31,2 | 75  | 10 |
|               | <b>5/8"</b>   | 200 | 9,8  | 6,6 | 24   | 34,5 | 95  | 10 |
|               | <b>11/16"</b> | 210 | 10,3 | 6,9 | 25,4 | 37,3 | 120 | 10 |
|               | <b>3/4"</b>   | 230 | 11,1 | 7,3 | 28,2 | 40,4 | 155 | 10 |
|               | <b>25/32"</b> | 240 | 11,4 | 7,5 | 29,6 | 42,3 | 185 | 10 |
|               | <b>13/16"</b> | 250 | 11,7 | 7,7 | 31   | 44,2 | 190 | 10 |

| No.           | AF             | L   | a1   | a2  | b1   | b2   | ⚖️  | 📦  |
|---------------|----------------|-----|------|-----|------|------|-----|----|
| <b>811 AF</b> | <b>7/8"</b>    | 260 | 12   | 7,9 | 32,3 | 46,6 | 220 | 10 |
|               | <b>15/16"</b>  | 280 | 12,7 | 8,3 | 35,1 | 50,1 | 280 | 10 |
|               | <b>1"</b>      | 290 | 13   | 8,5 | 36,5 | 52,8 | 300 | 10 |
|               | <b>1.1/16"</b> | 310 | 13,6 | 8,9 | 39,2 | 55,9 | 375 | 5  |
|               | <b>1.1/8"</b>  | 320 | 13,9 | 9,1 | 40,6 | 57,8 | 390 | 5  |
|               | <b>1.3/16"</b> | 340 | 14,6 | 9,5 | 43,4 | 62,6 | 470 | 5  |
|               | <b>1.1/4"</b>  | 360 | 15,2 | 9,9 | 46,6 | 66,9 | 555 | 5  |
|               | <b>1.5/16"</b> | 340 | 15,2 | 10  | 46   | 66   | 500 | 5  |
|               | <b>1.3/8"</b>  | 390 | 18,4 | 13  | 52   | 74   | 780 | 5  |
|               | <b>1.7/16"</b> | 390 | 19   | 13  | 52,1 | 75   | 780 | 5  |
|               | <b>1.1/2"</b>  | 390 | 19   | 13  | 55,5 | 75   | 730 | 5  |

### 811 CIK + AFK Ring-Maulschlüssel Satz

Combination spanner set  
 Juegos de llaves combinadas  
 Jeu de clés mixtes  
 Набор комбинированных  
 ключей



| No.          | mm   |      |
|--------------|--|------|
| 811 CIK 6    | 8, 10, 12, 13, 14, 17  | 380  |
| 811 CIK 7    | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19  | 520  |
| 811 CIK 8    | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22  | 700  |
| 811 CIK 10   | 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 17, 19, 22  | 820  |
| 811 CIK 10/1 | 6, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22   | 760  |
| 811 CIK 12   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22   | 820  |
| 811 CIK 12/1 | 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22, 24, 27, 30, 32   | 2280 |
| 811 CIK 12/2 | 6, 7, 8, 9, 10, 12, 14, 17, 19, 22, 27, 32   | 1560 |
| 811 CIK 12/3 | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22, 24, 27, 30, 32  | 2360 |
| 811 CIK 15   | 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 22, 24, 27                                       | 1780 |
| 811 CIK 16   | 6, 7, 8, 9, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 21, 22, 24, 27, 30, 32                                     | 2580 |
| 811 CIK 16/1 | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 17, 19, 21, 22, 24, 27                                     | 1740 |
| 811 CIK 16/2 | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22, 24, 27, 30, 32                                     | 2460 |
| 811 CIK 17   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22                                 | 1520 |
| 811 CIK 17/1 | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 17, 19, 22, 24, 27, 30, 32                                 | 2540 |
| 811 CIK 18   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 22, 24, 27, 32                             | 2340 |
| 811 CIK 25   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 30, 32 | 4040 |

| No.          | AF   |      |
|--------------|--|------|
| 811 AFK 6    | 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 3/4   | 480  |
| 811 AFK 8    | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 3/4  | 520  |
| 811 AFK 8/1  | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 3/4, 7/8  | 580  |
| 811 AFK 10   | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 7/8  | 800  |
| 811 AFK 12   | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 13/16, 7/8, 1"                             | 1260 |
| 811 AFK 12/1 | 1/4, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 3/4, 7/8, 15/16, 1", 1.1/8, 1.1/4                            | 2260 |
| 811 AFK 14   | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 25/32, 13/16, 7/8, 15/16, 1"               | 1760 |
| 811 AFK 15   | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 13/16, 7/8, 15/16, 1", 1.1/8, 1.1/4        | 2540 |
| 811 AFK 16   | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 25/32, 13/16, 7/8, 15/16, 1", 1.1/8, 1.1/4 | 2700 |

### 811 CIT + AFT Ring-Maulschlüssel Satz

Combination spanner set  
 Juegos de llaves combinadas  
 Jeu de clés mixtes  
 Набор комбинированных  
 ключей



| No.          | mm   |      |
|--------------|--|------|
| 811 CIT 6    | 8, 10, 12, 13, 14, 17                          | 385  |
| 811 CIT 7    | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19                      | 510  |
| 811 CIT 8    | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22                  | 715  |
| 811 CIT 8/1  | 8, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19,                 | 700  |
| 811 CIT 10   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 14, 17, 19             | 820  |
| 811 CIT 12   | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22     | 835  |
| 811 CIT 12/1 | 10, 12, 13, 14, 17, 19, 21, 22, 24, 27, 30, 32 | 2280 |
| 811 CIT 12/3 | 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19   | 2360 |

| No.          | AF  |      |
|--------------|---|------|
| 811 AFT 6    | 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 3/4                                      | 480  |
| 811 AFT 8    | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 3/4                           | 520  |
| 811 AFT 10   | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 7/8               | 800  |
| 811 AFT 12   | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 13/16, 7/8, 1"    | 1200 |
| 811 AFT 12/1 | 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2, 9/16, 5/8, 11/16, 3/4, 7/8, 25/32, 13/16 | 2260 |

### 811 CIP Ring-Maulschlüssel Satz

Combination spanner set  
Juegos de llaves combinadas  
Jeu de clés mixtes  
Набор комбинированных ключей



| No.              | mm                            |     |
|------------------|-------------------------------|-----|
| <b>811 CIP 7</b> | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19     | 640 |
| <b>811 CIP 8</b> | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22 | 820 |

### 811 CIH Ring-Maulschlüssel Satz

Combination spanner set  
Juegos de llaves combinadas  
Jeu de clés mixtes  
Набор комбинированных ключей



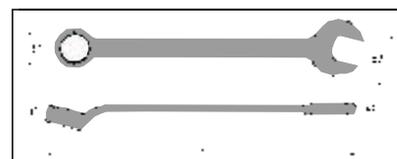
| No.               | mm                                      |      |
|-------------------|---|------|
| <b>811 CIH 6</b>  | 8, 10, 12, 13, 14, 17                   | 500  |
| <b>811 CIH 9</b>  | 8, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22       | 985  |
| <b>811 CIH 11</b> | 6, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22 | 1125 |

### 812 Ring-Maulschlüssel XXL

Combination spanner XXL set  
Llaves combinadas XXL  
Clé mixte XXL  
Ключ гаечный комбинированный XXL



DIN 3113 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208  
verchromt



| No.        | mm        | L   | a1  | a2  | b1   | b2   |     |    |
|------------|-----------|-----|-----|-----|------|------|-----|----|
| <b>812</b> | <b>8</b>  | 170 | 4,5 | 7,5 | 20,3 | 13,2 | 45  | 10 |
|            | <b>9</b>  | 180 | 4,5 | 8   | 22,4 | 14,6 | 55  | 10 |
|            | <b>10</b> | 190 | 5   | 8,5 | 24,4 | 16   | 60  | 10 |
|            | <b>11</b> | 200 | 5,5 | 9   | 26,4 | 17,2 | 75  | 10 |
|            | <b>12</b> | 160 | 6   | 9,5 | 28,4 | 19   | 90  | 10 |
|            | <b>13</b> | 225 | 6,5 | 10  | 30,5 | 20   | 110 | 10 |
|            | <b>14</b> | 235 | 7   | 11  | 32,5 | 21,8 | 120 | 10 |

| No.        | mm        | L   | a1  | a2 | b1   | b2   |      |    |
|------------|-----------|-----|-----|----|------|------|------|----|
| <b>812</b> | <b>17</b> | 280 | 8,5 | 14 | 38,5 | 26,5 | 210  | 10 |
|            | <b>19</b> | 310 | 9,5 | 16 | 42,5 | 29,5 | 280  | 10 |
|            | <b>22</b> | 350 | 11  | 18 | 48,7 | 34,5 | 410  | 10 |
|            | <b>24</b> | 400 | 12  | 19 | 52,7 | 37,5 | 535  | 10 |
|            | <b>27</b> | 450 | 13  | 20 | 59   | 42   | 680  | 10 |
|            | <b>30</b> | 480 | 14  | 21 | 65   | 47   | 870  | 5  |
|            | <b>32</b> | 500 | 15  | 22 | 67   | 49,5 | 1000 | 5  |

### 812 CIK Ring-Maulschlüssel XXL -Satz

Combination spanner XXL  
Juegos de llaves combinadas XXL  
Jeu de clés mixtes XXL  
Набор комбинированных ключей XXL



| No.               | mm   |      |
|-------------------|--|------|
| <b>812 CIK 8</b>  | 8,9, 10,11, 13, 14, 17,19                  | 915  |
| <b>812 CIK 12</b> | 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19, 22,24,27,30,32 | 1500 |

### 811 Maulschlüssel mit Ringratsche, umschaltbar

Combination ratchet spanner

Llave fija y estrella de carraca reversible

Clé mixte à cliquet, réversible

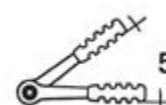
Ключ гаечный комбинированный с трещоткой



DIN 3113 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208  
verchromt



| No. | mm | L   | a1   | a2  | b1   | b2   |     |    |
|-----|----|-----|------|-----|------|------|-----|----|
| 813 | 8  | 134 | 6,5  | 5   | 17   | 11,5 | 40  | 10 |
|     | 10 | 159 | 7,3  | 5,5 | 20,5 | 20,5 | 59  | 10 |
|     | 12 | 173 | 8,3  | 6,2 | 23,5 | 25   | 87  | 10 |
|     | 13 | 179 | 8,7  | 6,4 | 25   | 26,8 | 100 | 10 |
|     | 14 | 189 | 9    | 6,7 | 27,5 | 29   | 120 | 10 |
|     | 15 | 198 | 9,4  | 7,3 | 29   | 31   | 131 | 10 |
|     | 17 | 228 | 10,3 | 8,6 | 31,7 | 35,2 | 196 | 10 |
|     | 19 | 245 | 11,2 | 8,7 | 34,6 | 39,3 | 245 | 10 |



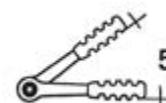
### 813 P12 Maulschlüssel mit Ringratsche, umschaltbar Set mit Adapter 12-tlg.

Combination ratchet spanner set, reversible 12 pieces

Juego de llaves fija y estrella acodada reversible

Jeu de clés mixtes à cliquet, réversibles, 12 pièces

НАБОР КЛЮЧЕЙ ГАЕЧНЫХ КОМБИНИРОВАННЫХ С ТРЕЩОТКОЙ 12 предметов



| No.     | mm   |      |
|---------|--|------|
| 813 P12 | 8, 10, 12, 13, 14, 15, 17, 19              | 1080 |
| 8-19 mm | Adapter 1/4", 3/8", 1/2" + Bitadapter 1/4" |      |

### 814 Doppel-Ringratschenschlüssel, umschaltbar 4-1

Flat ring ratchet spanner 4 in 1

Llave de doble boca estrella con carraca, 4 en 1

Clé polygonale double à cliquet, 4-1

Гаечный ключ с трещоткой двусторонний

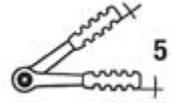


| No.   | mm             |     |    |
|-------|----------------|-----|----|
| 814-1 | 8, 10, 12, 13, | 98  | 10 |
| 814-2 | 14, 17, 18, 19 | 222 | 10 |

WG 2

### 806 CI Ratschenringmaulschlüssel mit Maul-Ratschenfunktion, umschaltbar

Spanner with ratchet mechanism in ring and open jaw, reversible  
 Llave combinada de carraca con función de carraca en la llave fija, conmutable  
 Clés mixtes à cliquet DUO  
 Ключ гаечный рожковый с трещоткой



| No.    | mm | L   | a1   | a2  | b1   | b2   |       |    |
|--------|----|-----|------|-----|------|------|-------|----|
| 806 CI | 6  | 112 | 7    | 4,2 | 16,8 | 17,2 | 0,036 | 10 |
|        | 7  | 112 | 7    | 4,2 | 16,8 | 17,2 | 0,036 | 10 |
|        | 8  | 130 | 7,7  | 4,7 | 20,2 | 21,2 | 0,043 | 10 |
|        | 9  | 130 | 7,7  | 4,7 | 20,2 | 21,2 | 0,043 | 10 |
|        | 10 | 147 | 8,2  | 5,3 | 22,1 | 25,1 | 0,077 | 10 |
|        | 11 | 165 | 8,5  | 5,9 | 24,1 | 27,1 | 0,105 | 10 |
|        | 12 | 183 | 9,4  | 6,5 | 27,6 | 31   | 0,14  | 10 |
|        | 13 | 183 | 9,4  | 6,5 | 27,6 | 31   | 0,14  | 10 |
|        | 14 | 200 | 9,7  | 7,1 | 30,5 | 32   | 0,153 | 10 |
|        | 15 | 200 | 9,7  | 7,1 | 30,5 | 32   | 0,153 | 10 |
|        | 16 | 218 | 10,8 | 7,7 | 33,5 | 37,9 | 0,21  | 10 |

| No.    | mm | L   | a1   | a2   | b1   | b2   |       |    |
|--------|----|-----|------|------|------|------|-------|----|
| 806 CI | 17 | 218 | 10,8 | 7,7  | 33,5 | 37,9 | 0,21  | 10 |
|        | 18 | 235 | 11,3 | 8,3  | 36,5 | 40,9 | 0,275 | 10 |
|        | 19 | 235 | 11,3 | 8,3  | 36,5 | 40,9 | 0,275 | 10 |
|        | 21 | 245 | 11,8 | 8,85 | 40,4 | 44,6 | 0,3   | 10 |
|        | 22 | 245 | 11,8 | 8,85 | 40,4 | 44,6 | 0,3   | 10 |
|        | 23 | 267 | 12,3 | 9,4  | 45,1 | 52,5 | 0,4   | 10 |
|        | 24 | 267 | 12,3 | 9,4  | 45,1 | 52,5 | 0,4   | 10 |
|        | 27 | 290 | 13,1 | 10,2 | 49,1 | 56,6 | 0,475 | 10 |
|        | 30 | 318 | 14,1 | 11,2 | 54,8 | 63,5 | 0,633 | 10 |
|        | 32 | 385 | 15,8 | 12,4 | 60   | 69,4 | 0,95  | 10 |

### 806 P12 Ratschenringmaulschlüssel mit Maul-Ratschenfunktion, umschaltbar Set mit Adapter

Spanner with ratchet mechanism in ring and open jaw, reversible set with Adapter  
 Llave combinada de carraca con función de carraca en la llave fija, conmutable set con adaptor  
 Clés mixtes à cliquet DUO set avec le adaptateur  
 Набор ключей гаечных рожковых с трещоткой с адаптером

| No.     | mm                                    |      |
|---------|---------------------------------------|------|
| 806 P12 | 8, 10, 12, 13, 14, 15, 17, 19         | 1080 |
| 8-19 mm | Adapter 1/4", 3/8", 1/2" + Bitadapter |      |



### 806 CI Ratschenringmaulschlüssel mit Maul-Ratschenfunktion, umschaltbar Satz

Spanner with ratchet mechanism in ring and open jaw, reversible set  
 Juego de Llave combinada de carraca con función de carraca en la llave fija, conmutable  
 Jeu de clés mixtes à cliquet DUO  
 Набор ключей гаечных рожковых с трещоткой



| No.       | mm  |      |
|-----------|---|------|
| 806 CI 7  | 8, 10, 12, 13, 17, 19, 22                     | 500  |
| 806 CI 11 | 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 17, 19        | 985  |
| 806 CI 12 | 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 22, 24, 27, 30, 32 | 1125 |

### 813 Antriebs-Adapter für 813, 806CI

Spanner with ratchet mechanism in ring and open jaw, reversible set with Adapter / Llave combinada de carraca con función de carraca en la llave fija, conmutable set con adaptor  
 Clés mixtes à cliquet DUO set avec le adaptateur  
 Набор ключей гаечных рожковых с трещоткой с адаптером



| No.                              |    |
|----------------------------------|----|
| 813 B-1/4" Adapter für 1/4" Bits | 40 |
| 813 S-1/4" Adapter für 1/4"      | 20 |
| 813 S-3/8" Adapter für 3/8"      | 20 |
| 813 S-1/2" Adapter für 1/2"      | 40 |

### 815 Rohrsteckschlüssel, vernickelt

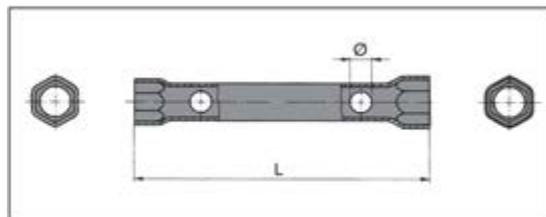
DIN 896 Form B

Tubular box spanner nickel-plated

Llaves de tubo niquelada

Clé en tube droite nickelée

Ключ торцевой двусторонний



| No.        | mm           | L   | Ø    |      |    |
|------------|--------------|-----|------|------|----|
| <b>815</b> | <b>4x5</b>   | 110 | 5,5  | 30   | 10 |
|            | <b>6x7</b>   | 110 | 5,5  | 30   | 10 |
|            | <b>8x9</b>   | 110 | 6,5  | 40   | 10 |
|            | <b>8x10</b>  | 120 | 6,5  | 50   | 10 |
|            | <b>9x10</b>  | 120 | 6,5  | 50   | 10 |
|            | <b>9x11</b>  | 120 | 6,5  | 50   | 10 |
|            | <b>10x11</b> | 120 | 6,5  | 50   | 10 |
|            | <b>10x13</b> | 140 | 6,5  | 80   | 10 |
|            | <b>10x14</b> | 140 | 6,5  | 80   | 10 |
|            | <b>11x13</b> | 140 | 6,5  | 80   | 10 |
|            | <b>11x14</b> | 140 | 6,5  | 80   | 10 |
|            | <b>12x13</b> | 140 | 8,5  | 80   | 10 |
|            | <b>12x14</b> | 140 | 8,5  | 80   | 10 |
|            | <b>13x14</b> | 140 | 8,5  | 80   | 10 |
|            | <b>13x15</b> | 140 | 8,5  | 95   | 10 |
|            | <b>13x17</b> | 150 | 10   | 125  | 10 |
|            | <b>14x15</b> | 140 | 10   | 125  | 10 |
|            | <b>14x17</b> | 150 | 10   | 125  | 10 |
|            | <b>16x17</b> | 150 | 10   | 125  | 10 |
|            | <b>17x19</b> | 160 | 12,5 | 200  | 5  |
|            | <b>17x22</b> | 170 | 12,5 | 225  | 5  |
|            | <b>18x19</b> | 160 | 12,5 | 200  | 5  |
|            | <b>19x22</b> | 170 | 12,5 | 225  | 5  |
|            | <b>19x24</b> | 180 | 12,5 | 225  | 5  |
|            | <b>20x22</b> | 170 | 12,5 | 225  | 5  |
|            | <b>21x23</b> | 170 | 14,5 | 225  | 5  |
|            | <b>22x24</b> | 180 | 14,5 | 300  | 5  |
|            | <b>22x27</b> | 180 | 14,5 | 300  | 5  |
|            | <b>24x26</b> | 180 | 14,5 | 300  | 5  |
|            | <b>24x27</b> | 180 | 14,5 | 300  | 5  |
|            | <b>24x30</b> | 180 | 14,5 | 300  | 5  |
|            | <b>25x28</b> | 180 | 16,3 | 300  | 5  |
|            | <b>27x29</b> | 210 | 16,3 | 400  | 5  |
|            | <b>27x30</b> | 210 | 16,3 | 400  | 5  |
|            | <b>27x32</b> | 210 | 16,3 | 400  | 5  |
|            | <b>30x32</b> | 210 | 16,3 | 400  | 5  |
|            | <b>30x34</b> | 220 | 17   | 580  | 5  |
|            | <b>30x36</b> | 230 | 18,5 | 550  | 1  |
|            | <b>32x36</b> | 230 | 18,5 | 550  | 1  |
|            | <b>36x41</b> | 230 | 18,5 | 690  | 1  |
|            | <b>41x46</b> | 250 | 21   | 820  | 1  |
|            | <b>46x50</b> | 250 | 21   | 950  | 1  |
|            | <b>50x55</b> | 280 | 21   | 1340 | 1  |
|            | <b>55x60</b> | 280 | 21   | 1390 | 1  |

### 815 Rohrsteckschlüssel-Satz mit Drehstiften

Tubular box spanner set with thommy bars

Juegos de llaves de tubo

Jeu de clés en tube

Набор ключей торцевых двусторонних



| No.             | mm   |                 |
|-----------------|--|-----------------|
| <b>815 / 8</b>  | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22                             | 818-150<br>900  |
| <b>815 / 12</b> | 6x7, 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22, 21x23, 24x27, 25x28, 30x32 | 818-250<br>2290 |

### 815 L Sechskant- Rohrsteckschlüssel , lang

Hexagon Tubular box spanner, long

Hexágono Llaves de tubo, largo

Clé en tube droite hexagone, long

шестиугольник Ключ торцевой двусторонний долго

mit beweglichem Quergriff, verzinkt

für die Montage von Waschbeckenarmaturen und Standhähnen

with movable cross handle, galvanized

for the assembly of wash basin taps and taps



| No.           | mm        |     |
|---------------|-----------|-----|
| <b>8815 L</b> | <b>10</b> | 400 |
|               | <b>11</b> | 400 |
|               | <b>12</b> | 400 |
|               | <b>13</b> | 400 |

WG 2

### 824 Dreikant-Steckschlüssel, Spezialstahl, verzinkt

Triangular socket spanner  
Llaves de turbo triangulares  
Clé spécial, Tiget et broche de manoeuvre linguées  
Набор ключей торцевых двусторонних  
DIN 22417 A



| No. | Größe | Größe | Länge  | ⚖️  | 📦  |
|-----|-------|-------|--------|-----|----|
| 824 | M 4   | 6,8   | 90x10  | 20  | 10 |
|     | M 5   | 8,3   | 100x12 | 30  | 4  |
|     | M 6   | 10,05 | 112x14 | 60  | 4  |
|     | M 8   | 12,05 | 125x16 | 80  | 4  |
|     | M10   | 15,05 | 140x20 | 160 | 4  |
|     | M12   | 16,55 | 160x22 | 240 | 4  |
|     | M16   | 20,55 | 180x25 | 400 | 4  |

### 816 Rohrsteckschlüssel massive Ausführung Satz

Tubular box spanner with heavy-duty pattern set  
Juegos de llaves de tubo de dos bocas  
Jeu de clé à douille droite  
Набор ключей торцевых двусторонних сверхпрочных

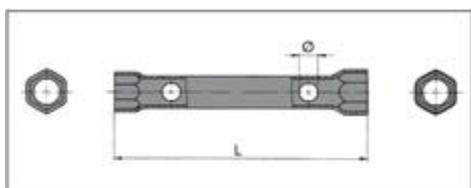


| No.     | mm  | ⚖️   |         |
|---------|---|------|---------|
| 816 K 5 | 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17               | 900  | 818-150 |
| 816 K 7 | 8x9, 10x11, 12x13, 14x15, 16x17, 18x19, 20x22 | 2290 | 818-250 |

### 816 Rohrsteckschlüssel massive Ausführung

Tubular box spanner with heavy-duty pattern  
Llaves de tubo de dos bocas  
Clé à douille droite  
Ключ торцевой двусторонний сверхпрочный

DIN 896 Form B

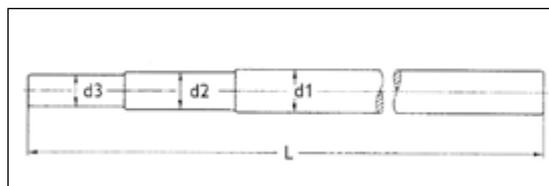


| No.   | mm    | L   | e1 | e2  | ⚖️  | 📦  |
|-------|-------|-----|----|-----|-----|----|
| 816   | 8x9   | 110 | 13 | 14  | 80  | 10 |
|       | 10x11 | 125 | 16 | 17  | 100 | 10 |
|       | 12x13 | 140 | 18 | 19  | 160 | 10 |
|       | 14x15 | 140 | 21 | 22  | 200 | 10 |
|       | 16x17 | 155 | 23 | 24  | 280 | 10 |
|       | 18x19 | 170 | 26 | 27  | 360 | 10 |
| 20x22 | 170   | 29  | 31 | 460 | 10  |    |

### 817 / 818 Stufendrehstift

Stepped tommy bar  
Bandeadores escalonados  
Broche à réduction  
Вороток раздвижной

DIN 900, verchromt



| No. | mm | L   | d1 | d2 | d3 | d4 | d5 | ⚖️  | 📦  |
|-----|----|-----|----|----|----|----|----|-----|----|
| 817 | 6  | 150 | 6  |    |    |    |    | 34  | 10 |
|     | 8  | 190 | 8  |    |    |    |    | 74  | 10 |
|     | 10 | 250 | 10 |    |    |    |    | 125 | 10 |
| 818 | 8  | 150 | 4  | 6  | 7  | 8  |    | 55  | 10 |
|     | 12 | 250 | 4  | 6  | 8  | 10 | 12 | 220 | 10 |

### 820 Rohrsteckschlüssel mit Griff

Tubular box spanner with handle  
Llaves de tubo con empuñadura  
Clé en tube droite avec poignée  
Ключ торцевой с рукояткой

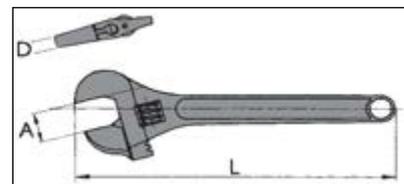


| No.        | mm  | L   | ∅   |      |     |    |
|------------|-----|-----|-----|------|-----|----|
| <b>820</b> | 3   | 210 | 4,5 | 90   | 65  | 10 |
|            | 4   | 210 | 4,5 | 90   | 65  | 10 |
|            | 4,5 | 210 | 4,5 | 90   | 65  | 10 |
|            | 5   | 210 | 4,5 | 90   | 65  | 10 |
|            | 5,5 | 210 | 4,5 | 90   | 65  | 10 |
|            | 6   | 220 | 4,5 | 90   | 85  | 10 |
|            | 7   | 220 | 4,5 | 90   | 85  | 10 |
|            | 8   | 220 | 4,5 | 100  | 100 | 10 |
|            | 9   | 220 | 6,5 | 10   | 100 | 10 |
|            | 10  | 230 | 6,5 | 100  | 125 | 10 |
|            | 11  | 230 | 6,5 | 100  | 125 | 10 |
|            | 12  | 230 | 8,5 | 110  | 150 | 10 |
|            | 13  | 230 | 8,5 | 110  | 150 | 10 |
|            | 14  | 230 | 8,5 | 110  | 150 | 10 |
|            | 15  | 240 | 8,5 | 110  | 170 | 10 |
|            | 16  | 240 | 8,5 | 110  | 170 | 10 |
|            | 17  | 240 | 8,5 | 1100 | 170 | 10 |

### 833 Rollgabelschlüssel, verstellbar

Adjustable spanner open end  
Llaves ajustables  
Clés ajustables  
Ключ гаечный разводной

DIN 3117 Form A  
Chrom Vanadium Stahl  
31 Cr V 3 / 1.2208-1.0501 C 35  
verchromt

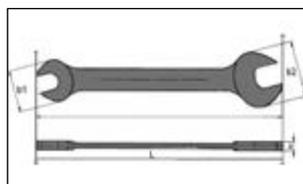


| No.        | AF | L-mm | A-mm | D    | b2   |    |
|------------|----|------|------|------|------|----|
| <b>833</b> | 6  | 150  | 20   | 8,5  | 150  | 10 |
|            | 8  | 200  | 24   | 9    | 260  | 10 |
|            | 10 | 250  | 29   | 11,5 | 420  | 10 |
|            | 12 | 310  | 34   | 14,5 | 750  | 10 |
|            | 15 | 380  | 44   | 20,5 | 1350 | 10 |
|            | 18 | 460  | 56   | 21,3 | 1850 | 10 |

### 831 Pedalschlüssel

Pedal spanner  
Llave de pedal  
Clés de pédale  
Ключ рожковый велосипедный

Chrom Vanadium  
Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208  
verchromt



| No.        | mm | L   | a1 | a2 | b1 | b2 |     |    |
|------------|----|-----|----|----|----|----|-----|----|
| <b>831</b> | 15 | 340 | 5  | 5  | 47 | 50 | 210 | 20 |

### 835 Starter-Blockschlüssel

Hald-moon ring spanner  
Llaves de estrella planas, de dos bocas, de media luna  
Clés polygonales demi-lune  
Ключ стартерный

Chrom Vanadium  
Stahl 31 Cr V 3 / 1.2208  
verchromt



| No.        | mm    | L   | a1  | a2  | b1   | b2   |     |    |
|------------|-------|-----|-----|-----|------|------|-----|----|
| <b>835</b> | 11x13 | 145 | 7,3 | 8   | 17,5 | 21   | 80  | 10 |
|            | 13x15 | 167 | 7,3 | 8   | 20   | 23   | 100 | 10 |
|            | 14x17 | 185 | 8   | 8,7 | 22,5 | 25   | 150 | 10 |
|            | 19x22 | 235 | 8,3 | 9,2 | 27,5 | 31,3 | 265 | 10 |

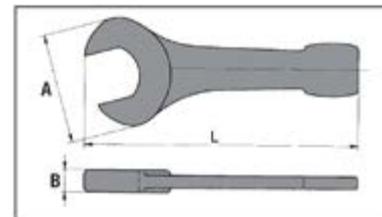
WG 2



### 837 Schlag-Maulschlüssel

Open ended slogging spanner  
 Llaves de golpe de una boca abierta  
 Clé à fourche à frapper  
 Ключ рожковый ударный

Chrom Vanadium Stahl, DIN 133



| No.        | mm        | L   | A   | B    |      |
|------------|-----------|-----|-----|------|------|
| <b>837</b> | <b>22</b> | 180 | 56  | 16   | 300  |
|            | <b>23</b> | 180 | 56  | 16   | 280  |
|            | <b>24</b> | 180 | 53  | 16   | 350  |
|            | <b>25</b> | 180 | 53  | 16   | 330  |
|            | <b>26</b> | 180 | 53  | 16   | 320  |
|            | <b>27</b> | 180 | 56  | 16   | 400  |
|            | <b>28</b> | 190 | 62  | 17   | 475  |
|            | <b>29</b> | 190 | 62  | 17   | 475  |
|            | <b>30</b> | 190 | 62  | 17   | 550  |
|            | <b>31</b> | 190 | 62  | 17   | 540  |
|            | <b>32</b> | 190 | 66  | 17   | 570  |
|            | <b>34</b> | 215 | 76  | 17,5 | 475  |
|            | <b>35</b> | 215 | 76  | 17,5 | 470  |
|            | <b>36</b> | 215 | 76  | 18   | 650  |
|            | <b>37</b> | 215 | 76  | 18   | 630  |
|            | <b>38</b> | 215 | 76  | 17,5 | 650  |
|            | <b>40</b> | 215 | 76  | 17,5 | 630  |
|            | <b>41</b> | 230 | 86  | 18,5 | 960  |
|            | <b>42</b> | 235 | 86  | 18,5 | 950  |
|            | <b>44</b> | 230 | 86  | 18,5 | 930  |
|            | <b>45</b> | 230 | 86  | 19   | 910  |
|            | <b>46</b> | 250 | 98  | 21   | 1230 |
|            | <b>47</b> | 255 | 98  | 21   | 1210 |
|            | <b>48</b> | 250 | 98  | 21   | 1200 |
|            | <b>50</b> | 275 | 105 | 22   | 1800 |
|            | <b>52</b> | 275 | 115 | 22   | 1780 |
|            | <b>55</b> | 302 | 114 | 24   | 2400 |
|            | <b>56</b> | 302 | 114 | 24   | 2380 |
|            | <b>57</b> | 302 | 114 | 24   | 2360 |
|            | <b>58</b> | 302 | 114 | 24   | 2340 |
|            | <b>60</b> | 315 | 125 | 26   | 2370 |
|            | <b>64</b> | 315 | 125 | 26   | 2300 |
|            | <b>65</b> | 340 | 138 | 27   | 3250 |

| No.        | mm         | L   | A   | B  |       |
|------------|------------|-----|-----|----|-------|
| <b>837</b> | <b>70</b>  | 370 | 145 | 30 | 4020  |
|            | <b>72</b>  | 370 | 145 | 30 | 4000  |
|            | <b>75</b>  | 395 | 154 | 30 | 4670  |
|            | <b>80</b>  | 408 | 174 | 34 | 6610  |
|            | <b>85</b>  | 408 | 174 | 34 | 6470  |
|            | <b>90</b>  | 445 | 194 | 38 | 8350  |
|            | <b>95</b>  | 445 | 194 | 38 | 8710  |
|            | <b>100</b> | 480 | 215 | 44 | 12780 |
|            | <b>105</b> | 480 | 215 | 44 | 12530 |
|            | <b>110</b> | 510 | 235 | 47 | 14000 |
|            | <b>115</b> | 500 | 235 | 47 | 16350 |
|            | <b>120</b> | 545 | 255 | 50 | 18000 |
|            | <b>125</b> | 545 | 255 | 50 | 17800 |
|            | <b>130</b> | 575 | 275 | 55 | 21000 |
|            | <b>135</b> | 575 | 275 | 55 | 20400 |
|            | <b>140</b> | 640 | 305 | 60 | 20000 |
|            | <b>145</b> | 640 | 305 | 60 | 28500 |
|            | <b>150</b> | 640 | 305 | 60 | 28300 |
|            | <b>155</b> | 640 | 305 | 60 | 28000 |
|            | <b>160</b> | 715 | 342 | 70 | 28400 |
|            | <b>165</b> | 715 | 342 | 70 | 42000 |
|            | <b>170</b> | 715 | 342 | 70 | 39000 |
|            | <b>175</b> | 715 | 342 | 70 | 39000 |
|            | <b>180</b> | 715 | 342 | 70 | 40000 |
|            | <b>185</b> | 715 | 342 | 70 | 39500 |
|            | <b>190</b> | 800 | 392 | 78 | 53000 |
|            | <b>195</b> | 800 | 392 | 78 | 52000 |
|            | <b>200</b> | 800 | 392 | 78 | 51000 |
|            | <b>205</b> | 800 | 392 | 78 | 51000 |
|            | <b>210</b> | 800 | 392 | 78 | 50500 |
|            | <b>220</b> | 800 | 415 | 72 | 48000 |
|            | <b>230</b> | 800 | 415 | 72 | 47500 |

WG 2

### 837 AF Schlag-Maulschlüssel, AF

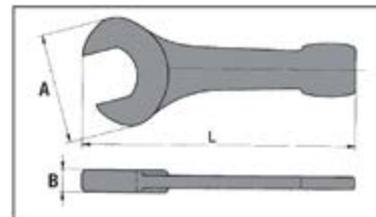
Open ended slogging spanner AF

Llaves de golpe de una boca abierta AF

Clé à fourche à frapper AF

Ключ рожковый ударный дюймовый

Chrom Vanadium Stahl, DIN 133



WG 2



| No.             | AF              | L   | A   | B    |      |
|-----------------|-----------------|-----|-----|------|------|
| <b>837 AF</b>   | <b>7/8</b>      | 135 | 45  | 13   | 180  |
|                 | <b>1.</b>       | 175 | 50  | 13   | 310  |
|                 | <b>1. 1/16</b>  | 180 | 56  | 16   | 300  |
|                 | <b>1. 1/8</b>   | 180 | 56  | 16   | 360  |
|                 | <b>1. 3/16</b>  | 190 | 56  | 16   | 400  |
|                 | <b>1. 1/4</b>   | 190 | 56  | 16   | 300  |
|                 | <b>1. 5/16</b>  | 190 | 76  | 17,5 | 490  |
|                 | <b>1. 3/8</b>   | 215 | 62  | 17   | 475  |
|                 | <b>1. 7/16</b>  | 255 | 98  | 20   | 1250 |
|                 | <b>1. 1/2</b>   | 209 | 56  | 16   | 620  |
|                 | <b>1. 9/16</b>  | 230 | 116 | 23   | 640  |
|                 | <b>1. 5/8</b>   | 230 | 86  | 18,5 | 950  |
|                 | <b>1. 11/16</b> | 230 | 128 | 24,5 | 2450 |
|                 | <b>1. 3/4</b>   | 250 | 62  | 17   | 920  |
|                 | <b>1. 13/16</b> | 250 | 138 | 27   | 1150 |
|                 | <b>1. 7/8</b>   | 250 | 105 | 21   | 1150 |
|                 | <b>1. 15/16</b> | 270 | 154 | 30   | 1460 |
|                 | <b>2</b>        | 270 | 154 | 30   | 1440 |
|                 | <b>2. 1/16</b>  | 270 | 174 | 34   | 1620 |
|                 | <b>2. 1/8</b>   | 275 | 194 | 38   | 1560 |
|                 | <b>2. 3/16</b>  | 300 | 215 | 44   | 1900 |
|                 | <b>2. 1/4</b>   | 300 | 194 | 38   | 2070 |
|                 | <b>2. 5/16</b>  | 320 | 235 | 47   | 2500 |
|                 | <b>2. 3/8</b>   | 315 | 235 | 47   | 2470 |
|                 | <b>2. 7/16</b>  | 315 | 255 | 50   | 2540 |
|                 | <b>2. 1/2</b>   | 342 | 174 | 34   | 3460 |
| <b>2. 9/16</b>  | 338             | 255 | 50  | 3110 |      |
| <b>2. 5/8</b>   | 335             | 255 | 50  | 2970 |      |
| <b>2. 11/16</b> | 335             | 255 | 50  | 2950 |      |
| <b>2. 3/4</b>   | 365             | 215 | 44  | 4140 |      |
| <b>2. 13/16</b> | 375             | 275 | 55  | 4450 |      |
| <b>2. 7/8</b>   | 365             | 255 | 50  | 3940 |      |
| <b>2. 15/16</b> | 360             | 275 | 55  | 4000 |      |

| No.           | AF            | L   | A   | B     |       |
|---------------|---------------|-----|-----|-------|-------|
| <b>837 AF</b> | <b>3</b>      | 390 | 305 | 60    | 4730  |
|               | <b>3. 1/8</b> | 405 | 305 | 60    | 6700  |
|               | <b>3. 1/4</b> | 405 | 305 | 60    | 6580  |
|               | <b>3. 3/8</b> | 405 | 342 | 70    | 6510  |
|               | <b>3. 1/2</b> | 445 | 305 | 60    | 7800  |
|               | <b>3. 5/8</b> | 440 | 342 | 70    | 8770  |
|               | <b>3. 3/4</b> | 445 | 342 | 70    | 7800  |
|               | <b>3. 7/8</b> | 485 | 342 | 70    | 11500 |
|               | <b>4</b>      | 490 | 342 | 70    | 11500 |
|               | <b>4. 1/8</b> | 485 | 392 | 78    | 11500 |
|               | <b>4. 1/4</b> | 500 | 392 | 78    | 15650 |
|               | <b>4. 1/2</b> | 510 | 342 | 70    | 15650 |
|               | <b>4. 3/4</b> | 530 | 256 | 56    | 20000 |
|               | <b>5</b>      | 530 | 256 | 56    | 19800 |
|               | <b>5. 3/8</b> | 570 | 276 | 56    | 21000 |
|               | <b>5. 3/4</b> | 640 | 305 | 60    | 27000 |
| <b>6</b>      | 640           | 305 | 60  | 26000 |       |

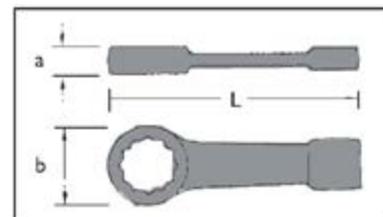


### 838 Schlag-Ringschlüssel

Slogging ring spanner  
 Llaves de golpe, de una boca estrella  
 Clé polygonale à frapper  
 Ключ накладной ударный



Chrom Vanadium Stahl, DIN 7444



| No.        | mm        | L   | a  | b    |      |
|------------|-----------|-----|----|------|------|
| <b>838</b> | <b>19</b> | 147 | 13 | 33   | 135  |
|            | <b>20</b> | 147 | 13 | 33   | 135  |
|            | <b>21</b> | 165 | 15 | 38,5 | 206  |
|            | <b>22</b> | 165 | 15 | 38,5 | 230  |
|            | <b>23</b> | 165 | 15 | 38,5 | 190  |
|            | <b>24</b> | 165 | 15 | 43   | 230  |
|            | <b>25</b> | 165 | 15 | 43   | 220  |
|            | <b>26</b> | 165 | 15 | 43   | 210  |
|            | <b>27</b> | 180 | 16 | 46   | 350  |
|            | <b>28</b> | 180 | 16 | 46   | 340  |
|            | <b>29</b> | 180 | 16 | 46   | 330  |
|            | <b>30</b> | 190 | 17 | 52   | 465  |
|            | <b>32</b> | 190 | 17 | 52   | 465  |
|            | <b>33</b> | 190 | 17 | 52   | 450  |
|            | <b>34</b> | 195 | 17 | 57   | 490  |
|            | <b>35</b> | 195 | 18 | 58   | 480  |
|            | <b>36</b> | 205 | 18 | 58   | 570  |
|            | <b>37</b> | 205 | 18 | 58   | 550  |
|            | <b>38</b> | 205 | 18 | 58   | 570  |
|            | <b>40</b> | 205 | 18 | 58   | 540  |
|            | <b>41</b> | 230 | 20 | 66   | 760  |
|            | <b>42</b> | 230 | 20 | 66   | 760  |
|            | <b>44</b> | 230 | 20 | 66   | 720  |
|            | <b>45</b> | 240 | 22 | 74   | 950  |
|            | <b>46</b> | 240 | 22 | 74   | 950  |
|            | <b>47</b> | 240 | 22 | 74   | 950  |
|            | <b>48</b> | 240 | 22 | 74   | 930  |
|            | <b>50</b> | 255 | 24 | 80   | 1120 |
|            | <b>52</b> | 255 | 24 | 80   | 1100 |
|            | <b>55</b> | 270 | 25 | 86   | 1560 |
|            | <b>56</b> | 270 | 25 | 86   | 1550 |
|            | <b>57</b> | 270 | 25 | 86   | 1540 |
|            | <b>58</b> | 270 | 25 | 86   | 1530 |
|            | <b>60</b> | 280 | 26 | 93   | 1625 |
|            | <b>63</b> | 280 | 30 | 93   | 1600 |

| No.        | mm         | L   | a  | b   |       |
|------------|------------|-----|----|-----|-------|
| <b>838</b> | <b>64</b>  | 280 | 26 | 93  | 1580  |
|            | <b>65</b>  | 300 | 30 | 102 | 2060  |
|            | <b>70</b>  | 330 | 33 | 110 | 2130  |
|            | <b>75</b>  | 330 | 33 | 110 | 2930  |
|            | <b>80</b>  | 360 | 36 | 126 | 4020  |
|            | <b>85</b>  | 360 | 36 | 126 | 3900  |
|            | <b>90</b>  | 390 | 40 | 142 | 5610  |
|            | <b>95</b>  | 390 | 40 | 142 | 5610  |
|            | <b>100</b> | 420 | 45 | 155 | 6840  |
|            | <b>105</b> | 420 | 45 | 155 | 6450  |
|            | <b>110</b> | 420 | 48 | 170 | 8090  |
|            | <b>115</b> | 445 | 48 | 170 | 7610  |
|            | <b>120</b> | 480 | 54 | 182 | 10020 |
|            | <b>125</b> | 480 | 54 | 182 | 8600  |
|            | <b>130</b> | 510 | 58 | 202 | 13200 |
|            | <b>135</b> | 510 | 58 | 202 | 12900 |
|            | <b>140</b> | 520 | 58 | 210 | 13800 |
|            | <b>145</b> | 580 | 64 | 228 | 19200 |
|            | <b>150</b> | 580 | 64 | 228 | 18000 |
|            | <b>155</b> | 580 | 64 | 228 | 19200 |
|            | <b>160</b> | 580 | 64 | 240 | 19200 |
|            | <b>165</b> | 630 | 70 | 265 | 28600 |
|            | <b>170</b> | 650 | 70 | 265 | 28600 |
|            | <b>175</b> | 650 | 70 | 265 | 28600 |
|            | <b>180</b> | 650 | 70 | 265 | 34000 |
|            | <b>185</b> | 700 | 75 | 290 | 33500 |
|            | <b>190</b> | 700 | 75 | 290 | 33000 |
|            | <b>195</b> | 700 | 75 | 290 | 32500 |
|            | <b>200</b> | 700 | 75 | 290 | 32000 |
|            | <b>205</b> | 750 | 80 | 320 | 38500 |
|            | <b>210</b> | 750 | 80 | 320 | 38000 |
|            | <b>215</b> | 750 | 80 | 320 | 38700 |
|            | <b>220</b> | 750 | 80 | 320 | 37500 |
|            | <b>230</b> | 750 | 80 | 320 | 36000 |

WG 2

### 838 AF Schlag-Ringschlüssel, AF

Ring slogging spanner AF

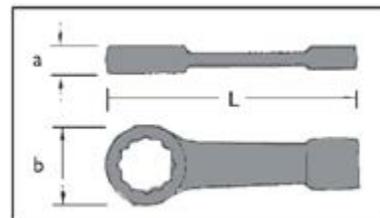
Llaves de golpe, de una boca estrella AF

Clé polygonale à frapper AF

Ключ накидной ударный дюймовый



Chrom Vanadium Stahl, DIN 7444



WG 2



| No.            | AF              | L   | a   | b    |      |
|----------------|-----------------|-----|-----|------|------|
| <b>838 AF</b>  | <b>7/8</b>      | 156 | 13  | 39   | 184  |
|                | <b>1.</b>       | 163 | 15  | 40   | 270  |
|                | <b>1. 1/16</b>  | 180 | 16  | 46   | 350  |
|                | <b>1. 1/8</b>   | 180 | 16  | 46   | 350  |
|                | <b>1. 3/16</b>  | 190 | 17  | 52   | 465  |
|                | <b>1. 1/4</b>   | 190 | 17  | 52   | 465  |
|                | <b>1. 5/16</b>  | 190 | 17  | 52   | 465  |
|                | <b>1. 3/8</b>   | 205 | 18  | 58   | 570  |
|                | <b>1. 7/16</b>  | 205 | 18  | 58   | 570  |
|                | <b>1. 1/2</b>   | 205 | 18  | 58   | 570  |
|                | <b>1. 9/16</b>  | 230 | 20  | 66   | 760  |
|                | <b>1. 5/8</b>   | 230 | 20  | 66   | 760  |
|                | <b>1. 11/16</b> | 230 | 20  | 66   | 760  |
|                | <b>1. 3/4</b>   | 240 | 22  | 74   | 950  |
|                | <b>1. 13/16</b> | 240 | 22  | 74   | 950  |
|                | <b>1. 7/8</b>   | 240 | 22  | 74   | 950  |
|                | <b>1. 15/16</b> | 255 | 24  | 80   | 1120 |
|                | <b>2</b>        | 255 | 24  | 80   | 1120 |
|                | <b>2. 1/16</b>  | 255 | 24  | 80   | 1120 |
|                | <b>2. 1/8</b>   | 270 | 25  | 86   | 1560 |
|                | <b>2. 3/16</b>  | 270 | 25  | 86   | 1560 |
| <b>2. 1/4</b>  | 270             | 25  | 86  | 1560 |      |
| <b>2. 5/16</b> | 280             | 26  | 93  | 1625 |      |
| <b>2. 3/8</b>  | 280             | 26  | 93  | 1625 |      |
| <b>2. 7/16</b> | 280             | 26  | 93  | 1625 |      |
| <b>2. 1/2</b>  | 300             | 30  | 102 | 2060 |      |

| No.           | AF              | L   | a   | b     |       |
|---------------|-----------------|-----|-----|-------|-------|
| <b>838 AF</b> | <b>2. 9/16</b>  | 300 | 30  | 102   | 2060  |
|               | <b>2. 5/8</b>   | 300 | 30  | 102   | 2060  |
|               | <b>2. 11/16</b> | 295 | 27  | 100   | 2050  |
|               | <b>2. 3/4</b>   | 330 | 33  | 110   | 3000  |
|               | <b>2. 13/16</b> | 330 | 33  | 110   | 3000  |
|               | <b>2. 7/8</b>   | 330 | 33  | 110   | 3000  |
|               | <b>2. 15/16</b> | 330 | 33  | 110   | 3000  |
|               | <b>3</b>        | 330 | 33  | 110   | 3000  |
|               | <b>3. 1/8</b>   | 360 | 36  | 126   | 4000  |
|               | <b>3. 1/4</b>   | 360 | 36  | 126   | 4000  |
|               | <b>3. 3/8</b>   | 360 | 36  | 126   | 4000  |
|               | <b>3. 1/2</b>   | 360 | 36  | 126   | 4000  |
|               | <b>3. 5/8</b>   | 390 | 40  | 142   | 5400  |
|               | <b>3. 3/4</b>   | 390 | 40  | 142   | 5400  |
|               | <b>3. 7/8</b>   | 390 | 40  | 142   | 5400  |
|               | <b>4</b>        | 420 | 45  | 155   | 6530  |
|               | <b>4. 1/8</b>   | 420 | 45  | 155   | 6530  |
|               | <b>4. 1/4</b>   | 450 | 48  | 170   | 8600  |
|               | <b>4. 1/2</b>   | 450 | 48  | 170   | 8600  |
|               | <b>4. 5/8</b>   | 445 | 47  | 165   | 7590  |
|               | <b>4. 3/4</b>   | 480 | 54  | 182   | 13200 |
| <b>5</b>      | 480             | 54  | 182 | 13200 |       |
| <b>5. 1/8</b> | 480             | 64  | 228 | 13300 |       |
| <b>5. 3/8</b> | 520             | 58  | 202 | 13800 |       |
| <b>5. 3/4</b> | 580             | 64  | 228 | 19200 |       |
| <b>6</b>      | 580             | 64  | 228 | 19200 |       |



### 839 Zugringschlüssel, gekröpft

Offset ring spanner

Llaves de estrella acodadas, de una boca

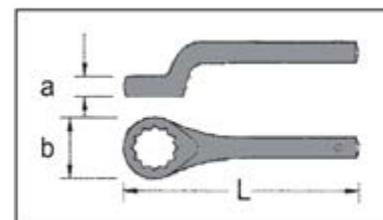
Clé polygonale contre-coudée à frapper

Ключ накладной коленчатый

под удлинительную трубу



Chrom Vanadium Stahl, verchromt



| No. | mm | L   | a    | b  | g    |
|-----|----|-----|------|----|------|
| 839 | 22 | 180 | 17   | 38 | 370  |
|     | 24 | 180 | 17   | 38 | 370  |
|     | 26 | 180 | 17   | 38 | 360  |
|     | 27 | 185 | 17   | 42 | 410  |
|     | 30 | 195 | 18   | 48 | 490  |
|     | 32 | 230 | 18   | 49 | 720  |
|     | 33 | 230 | 18   | 49 | 700  |
|     | 34 | 230 | 18   | 49 | 750  |
|     | 36 | 240 | 20   | 54 | 840  |
|     | 38 | 240 | 20   | 54 | 820  |
|     | 40 | 240 | 20   | 54 | 800  |
|     | 41 | 250 | 22   | 62 | 935  |
|     | 42 | 250 | 22   | 62 | 915  |
|     | 44 | 250 | 22   | 62 | 890  |
|     | 46 | 260 | 23   | 69 | 1300 |
|     | 48 | 260 | 23   | 69 | 1270 |
|     | 50 | 270 | 25,5 | 76 | 1450 |
|     | 52 | 270 | 25,5 | 76 | 1430 |
|     | 54 | 270 | 25,5 | 76 | 1410 |
|     | 55 | 270 | 28   | 81 | 1450 |
|     | 56 | 270 | 28   | 81 | 1430 |

| No. | mm  | L   | A    | B   | g    |
|-----|-----|-----|------|-----|------|
| 839 | 58  | 270 | 28   | 81  | 1410 |
|     | 60  | 345 | 30,5 | 90  | 2400 |
|     | 62  | 345 | 30,5 | 90  | 2380 |
|     | 64  | 345 | 30,5 | 90  | 2360 |
|     | 65  | 355 | 33   | 98  | 2600 |
|     | 67  | 355 | 33   | 98  | 2580 |
|     | 68  | 355 | 33   | 98  | 2560 |
|     | 70  | 365 | 35,5 | 105 | 2800 |
|     | 71  | 365 | 35,5 | 105 | 2780 |
|     | 72  | 365 | 35,5 | 105 | 2760 |
|     | 73  | 365 | 35,5 | 105 | 2740 |
|     | 74  | 365 | 35,5 | 105 | 2720 |
|     | 75  | 375 | 38   | 110 | 3000 |
|     | 76  | 375 | 38   | 110 | 2980 |
|     | 77  | 375 | 38   | 110 | 2960 |
|     | 78  | 375 | 38   | 110 | 2940 |
|     | 80  | 385 | 40,5 | 125 | 3920 |
|     | 85  | 385 | 40,5 | 125 | 4100 |
|     | 90  | 410 | 45   | 140 | 4950 |
|     | 95  | 410 | 45   | 140 | 4950 |
|     | 100 | 415 | 45   | 143 | 4800 |
|     | 105 | 415 | 45   | 143 | 4800 |

### 839 R Aufsteckrohr, verchromt

Extension tube, chromed

Mangos tubulares cromados

Ra llonge

Труба удлинительная



| No.   |   | L-mm | mm     | AF            | g    |
|-------|---|------|--------|---------------|------|
| 839 R | 1 | 460  | 22-30  | 7/8-1.3/16    | 650  |
|       | 2 | 610  | 32-41  | 1.1/4-1.11/16 | 1200 |
|       | 3 | 760  | 46-55  | 1.3/4-2.5/16  | 2200 |
|       | 4 | 865  | 60-105 | 2.3/8-4.1/8   | 2900 |

### 839 AF Zugringschlüssel, gekröpft, AF

Offset ring spanner, AF

Llaves de estrella acodadas, de una boca, AF

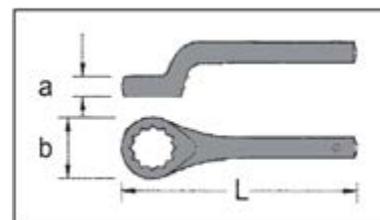
Clé polygonale contre-coudée à frapper, AF

Ключ накладной коленчатый под удлинительную

трубу дюймовый



Chrom Vanadium Stahl, verchromt



WG 2



| No.           | AF              | L   | a    | b    |      |
|---------------|-----------------|-----|------|------|------|
| <b>839 AF</b> | <b>7/8</b>      | 180 | 17   | 38   | 430  |
|               | <b>15/16</b>    | 180 | 17   | 38   | 440  |
|               | <b>1.</b>       | 180 | 17   | 38   | 370  |
|               | <b>1. 1/16</b>  | 185 | 17   | 38   | 410  |
|               | <b>1. 1/8</b>   | 185 | 17   | 38   | 410  |
|               | <b>1. 3/16</b>  | 195 | 18   | 48   | 490  |
|               | <b>1. 1/4</b>   | 230 | 18   | 49   | 720  |
|               | <b>1. 5/16</b>  | 240 | 20   | 54   | 720  |
|               | <b>1. 3/8</b>   | 240 | 20   | 54   | 840  |
|               | <b>1. 7/16</b>  | 250 | 20   | 54   | 840  |
|               | <b>1. 1/2</b>   | 240 | 20   | 54   | 840  |
|               | <b>1. 9/16</b>  | 250 | 23   | 69   | 935  |
|               | <b>1. 5/8</b>   | 250 | 23   | 69   | 935  |
|               | <b>1. 11/16</b> | 250 | 23   | 69   | 935  |
|               | <b>1. 3/4</b>   | 250 | 22   | 62   | 935  |
|               | <b>1. 13/16</b> | 260 | 23   | 69   | 1300 |
|               | <b>1. 7/8</b>   | 260 | 23   | 69   | 1300 |
|               | <b>2.</b>       | 270 | 28   | 81   | 1450 |
|               | <b>2. 1/16</b>  | 270 | 28   | 81   | 1450 |
|               | <b>2. 1/2</b>   | 325 | 30,5 | 90   | 2400 |
| <b>2. 1/8</b> | 270             | 28  | 81   | 1450 |      |

| No. | AF              | L   | a    | b   |      |
|-----|-----------------|-----|------|-----|------|
|     | <b>2. 3/16</b>  | 270 | 28   | 81  | 1500 |
|     | <b>2. 1/4</b>   | 270 | 28   | 81  | 1500 |
|     | <b>2. 5/16</b>  | 325 | 30,5 | 90  | 2400 |
|     | <b>2. 3/8</b>   | 325 | 30,5 | 90  | 2400 |
|     | <b>2. 7/16</b>  | 345 | 30,5 | 90  | 2600 |
|     | <b>2. 9/16</b>  | 355 | 33   | 98  | 2600 |
|     | <b>2. 3/4</b>   | 345 | 30,5 | 90  | 2800 |
|     | <b>2. 13/16</b> | 365 | 35,5 | 105 | 2780 |
|     | <b>2. 15/16</b> | 375 | 38   | 110 | 3000 |
|     | <b>2. 7/8</b>   | 365 | 35,5 | 105 | 2740 |
|     | <b>3.</b>       | 375 | 38   | 110 | 3000 |
|     | <b>3. 1/8</b>   | 385 | 40,5 | 125 | 4100 |
|     | <b>3.1 /4</b>   | 385 | 40,5 | 125 | 4100 |
|     | <b>3. 3/8</b>   | 385 | 40,5 | 125 | 4100 |
|     | <b>3. 1/2</b>   | 385 | 40,5 | 125 | 4100 |
|     | <b>3. 5/8</b>   | 410 | 45   | 140 | 4950 |
|     | <b>3. 3/4</b>   | 410 | 45   | 140 | 4950 |
|     | <b>3. 7/8</b>   | 410 | 45   | 140 | 4950 |
|     | <b>4.</b>       | 412 | 45   | 140 | 4950 |



### 840 Einringschlüssel gerade

Deep ring spanner straight pattern

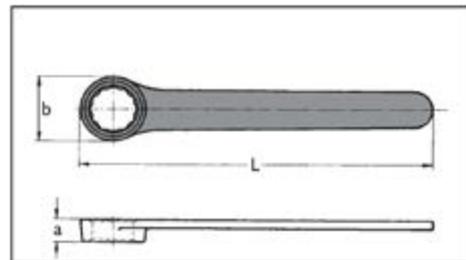
Llaves de una boca estrella planas

Clé polygonale droite

Ключ накладной односторонний



Chrom Vanadium Stahl, DIN 3111



| No.        | mm        | L   | a    | b    |      |
|------------|-----------|-----|------|------|------|
| <b>840</b> | <b>13</b> | 138 | 8,3  | 25   | 45   |
|            | <b>14</b> | 138 | 8,3  | 25   | 45   |
|            | <b>15</b> | 138 | 8,3  | 25   | 45   |
|            | <b>16</b> | 138 | 8,3  | 25   | 45   |
|            | <b>17</b> | 155 | 9,5  | 31   | 75   |
|            | <b>18</b> | 155 | 9,5  | 31   | 75   |
|            | <b>19</b> | 171 | 11,5 | 34   | 100  |
|            | <b>20</b> | 171 | 11,5 | 34   | 100  |
|            | <b>21</b> | 171 | 11,5 | 34   | 100  |
|            | <b>22</b> | 190 | 13   | 37,5 | 140  |
|            | <b>24</b> | 215 | 15   | 38,5 | 160  |
|            | <b>25</b> | 215 | 15   | 38,5 | 160  |
|            | <b>26</b> | 215 | 15   | 38,5 | 160  |
|            | <b>27</b> | 230 | 16   | 41,5 | 200  |
|            | <b>28</b> | 230 | 16   | 41,5 | 200  |
|            | <b>29</b> | 230 | 16   | 41,5 | 200  |
|            | <b>30</b> | 254 | 18   | 47,5 | 280  |
|            | <b>32</b> | 265 | 19   | 49   | 350  |
|            | <b>33</b> | 265 | 19   | 49   | 350  |
|            | <b>34</b> | 265 | 19   | 49   | 350  |
|            | <b>36</b> | 295 | 22   | 56   | 485  |
|            | <b>38</b> | 295 | 22   | 56   | 485  |
|            | <b>39</b> | 295 | 22   | 56   | 485  |
|            | <b>41</b> | 330 | 25   | 63,5 | 695  |
|            | <b>43</b> | 330 | 25   | 63,5 | 695  |
|            | <b>44</b> | 330 | 25   | 63,5 | 695  |
|            | <b>46</b> | 365 | 27   | 70,5 | 960  |
|            | <b>47</b> | 365 | 27   | 70,5 | 960  |
|            | <b>50</b> | 400 | 28   | 77   | 1255 |
|            | <b>52</b> | 400 | 28   | 77   | 1260 |
|            | <b>55</b> | 442 | 29,5 | 83,5 | 1590 |
|            | <b>56</b> | 442 | 29,5 | 83,5 | 1590 |
|            | <b>57</b> | 442 | 29,5 | 83,5 | 1590 |
|            | <b>58</b> | 442 | 29,5 | 83,5 | 1590 |
|            | <b>60</b> | 475 | 30   | 89,5 | 1820 |

| No.        | mm        | L   | a  | b     |      |
|------------|-----------|-----|----|-------|------|
| <b>840</b> | <b>65</b> | 510 | 32 | 97    | 2220 |
|            | <b>70</b> | 555 | 35 | 106   | 3000 |
|            | <b>75</b> | 590 | 38 | 114   | 3390 |
|            | <b>76</b> | 590 | 38 | 114   | 3395 |
|            | <b>80</b> | 620 | 40 | 120,5 | 4100 |
|            | <b>85</b> | 665 | 42 | 127,5 | 4650 |
|            | <b>90</b> | 698 | 45 | 135,5 | 5100 |
|            | <b>95</b> | 700 | 45 | 140   | 5600 |

| No.           | AF             | L   | a    | b     |      |
|---------------|----------------|-----|------|-------|------|
| <b>840 AF</b> | <b>13/16</b>   | 171 | 11,5 | 34    | 100  |
|               | <b>7/8</b>     | 190 | 13   | 37,5  | 140  |
|               | <b>15/16</b>   | 215 | 15   | 38,5  | 160  |
|               | <b>1.1/16</b>  | 230 | 16   | 41,5  | 200  |
|               | <b>1.1/8</b>   | 230 | 16   | 41,5  | 200  |
|               | <b>1.1/4</b>   | 265 | 19   | 49    | 350  |
|               | <b>1.15/16</b> | 265 | 19   | 49    | 350  |
|               | <b>1.3/8</b>   | 265 | 19   | 49    | 350  |
|               | <b>1.1/2</b>   | 295 | 22   | 56    | 485  |
|               | <b>1.5/8</b>   | 330 | 25   | 63,5  | 695  |
|               | <b>1.3/4</b>   | 330 | 25   | 63,5  | 695  |
|               | <b>1.13/16</b> | 365 | 27   | 70,5  | 960  |
|               | <b>1.7/8</b>   | 365 | 27   | 70,5  | 960  |
|               | <b>2.</b>      | 400 | 28   | 77    | 1255 |
|               | <b>2.1/4</b>   | 442 | 29,5 | 83,5  | 1590 |
|               | <b>2.3/8</b>   | 475 | 30   | 89,5  | 1820 |
|               | <b>2.1/2</b>   | 475 | 30   | 89,5  | 1820 |
|               | <b>2.5/8</b>   | 510 | 32   | 97    | 2220 |
|               | <b>2.3/4</b>   | 555 | 35   | 106   | 3000 |
|               | <b>2.15/16</b> | 590 | 38   | 114   | 3390 |
|               | <b>3.</b>      | 590 | 38   | 114   | 3390 |
|               | <b>3.1/8</b>   | 620 | 40   | 120,5 | 4100 |

WG 2

**845 Schlagringschlüssel,  
tiefe schwere Ausführung**

Deep heavy ring slogging spanner

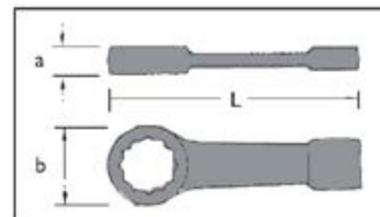
Llaves de una boca estrella, versión profunda

Clé polygonale à frapper, profonde

Усиленный ударный ключ



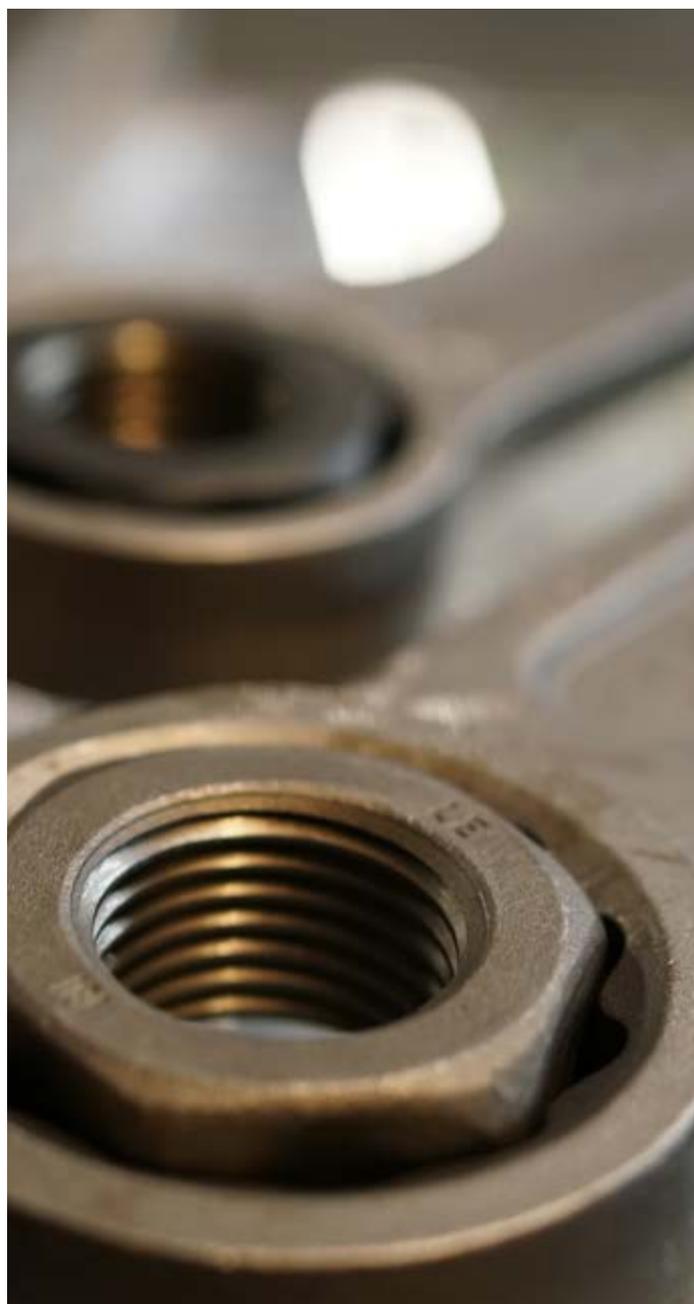
Chrom Vanadium Stahl, DIN 7444



WG 2



| No.        | mm  | L   | a   | b     | ⚖ <sub>g</sub> |
|------------|-----|-----|-----|-------|----------------|
| <b>845</b> | 32  | 195 | 24  | 47    | 570            |
|            | 36  | 195 | 26  | 52    | 640            |
|            | 41  | 200 | 29  | 59    | 880            |
|            | 46  | 250 | 32  | 65    | 1230           |
|            | 50  | 280 | 35  | 70    | 1610           |
|            | 55  | 300 | 38  | 76    | 2080           |
|            | 60  | 300 | 42  | 82    | 2320           |
|            | 65  | 325 | 45  | 90    | 3210           |
|            | 70  | 355 | 48  | 97    | 3680           |
|            | 75  | 360 | 51  | 103   | 4420           |
|            | 80  | 440 | 57  | 110   | 5810           |
|            | 85  | 440 | 57  | 117   | 6030           |
|            | 90  | 453 | 60  | 124   | 6860           |
|            | 95  | 482 | 63  | 152   | 9980           |
|            | 100 | 482 | 63  | 152   | 13350          |
|            | 105 | 495 | 62  | 168   | 13350          |
| 110        | 495 | 62  | 168 | 12600 |                |
| 115        | 533 | 70  | 177 | 16720 |                |
| 120        | 533 | 70  | 177 | 14290 |                |



### 894 Einmaulschlüssel

Single open ended spanner  
Llaves fijas de una boca abierta, fosfatadas  
Clé à fourche simple  
Ключ гаечный рожковый односторонний

DIN 894

Chrom Vanadium Stahl  
31 CrV 3 / 1.2208  
brüniert

### 895 Doppelmaulschlüssel

Double open ended spanner  
Llaves fijas de dos bocas abiertas, fosfatadas  
Clé à fourche simple AF  
Ключ гаечный рожковый двухсторонний

DIN 895

Chrom Vanadium Stahl  
31 CrV 3 / 1.2208  
brüniert



| No. | mm  | L-mm | A   | B    |      |    |
|-----|-----|------|-----|------|------|----|
| 894 | 6   | 75   | 3,2 | 15,5 | 10   | 10 |
|     | 7   | 80   | 3,5 | 17   | 11   | 10 |
|     | 8   | 95   | 3,5 | 19   | 16   | 10 |
|     | 9   | 100  | 4   | 20   | 20   | 10 |
|     | 10  | 105  | 4,5 | 22   | 20   | 10 |
|     | 11  | 115  | 5   | 24,5 | 25   | 10 |
|     | 12  | 125  | 5   | 26,5 | 35   | 10 |
|     | 13  | 135  | 5,5 | 28,5 | 40   | 10 |
|     | 14  | 140  | 5,5 | 30   | 40   | 10 |
|     | 15  | 145  | 5,5 | 32   | 45   | 10 |
|     | 16  | 147  | 6   | 36   | 70   | 10 |
|     | 17  | 150  | 6   | 36   | 70   | 10 |
|     | 18  | 160  | 6   | 36   | 68   | 10 |
|     | 19  | 170  | 7   | 40   | 80   | 10 |
|     | 22  | 195  | 8   | 46   | 120  | 10 |
|     | 24  | 215  | 9   | 50   | 145  | 10 |
|     | 27  | 240  | 9,5 | 56   | 210  | 10 |
|     | 30  | 260  | 11  | 62   | 270  | 10 |
|     | 32  | 275  | 12  | 66   | 340  | 10 |
|     | 36  | 305  | 13  | 74   | 410  | 5  |
|     | 38  | 340  | 13  | 74   | 410  | 5  |
|     | 40  | 350  | 13  | 87   | 620  | 5  |
|     | 41  | 340  | 14  | 84   | 600  | 5  |
|     | 42  | 350  | 14  | 90   | 630  | 5  |
|     | 46  | 380  | 15  | 94   | 750  | 5  |
|     | 48  | 395  | 16  | 99   | 940  | 5  |
|     | 50  | 410  | 16  | 102  | 980  | 5  |
|     | 55  | 440  | 17  | 112  | 1250 | 1  |
|     | 60  | 510  | 18  | 122  | 1500 | 1  |
|     | 65  | 510  | 19  | 132  | 1820 | 1  |
|     | 70  | 575  | 20  | 142  | 2300 | 1  |
|     | 75  | 610  | 21  | 152  | 2900 | 1  |
|     | 80  | 650  | 22  | 162  | 3700 | 1  |
|     | 85  | 695  | 23  | 173  | 4800 | 1  |
|     | 90  | 695  | 24  | 173  | 4800 | 1  |
|     | 95  | 845  | 24  | 195  | 6000 | 1  |
|     | 100 | 850  | 25  | 195  | 6000 | 1  |
|     | 105 | 1000 | 28  | 217  | 8900 | 1  |
|     | 110 | 1000 | 28  | 217  | 9000 | 1  |
|     | 115 | 1000 | 28  | 220  | 9000 | 1  |
|     | 120 | 1000 | 28  | 220  | 9000 | 1  |
|     | 125 | 1000 | 28  | 220  | 8300 | 1  |
|     | 130 | 1000 | 28  | 225  | 8300 | 1  |
|     | 135 | 1000 | 28  | 225  | 8200 | 1  |

| No. | mm    | L   | a    | b1   | b2   |      |    |
|-----|-------|-----|------|------|------|------|----|
| 895 | 6x7   | 95  | 3,2  | 15   | 17   | 15   | 10 |
|     | 7x8   | 110 | 3,5  | 17   | 19   | 20   | 10 |
|     | 8x9   | 110 | 3,7  | 19   | 20,5 | 21   | 10 |
|     | 8x10  | 115 | 4,2  | 19   | 22   | 26   | 10 |
|     | 9x10  | 120 | 5    | 20,5 | 22   | 29   | 10 |
|     | 9x11  | 125 | 5    | 20,5 | 24   | 30   | 10 |
|     | 10x11 | 125 | 5    | 22   | 24,5 | 31   | 10 |
|     | 10x12 | 125 | 5    | 22   | 26,5 | 34   | 10 |
|     | 10x13 | 130 | 5    | 22   | 28,5 | 41   | 10 |
|     | 11x13 | 140 | 5,5  | 24,5 | 28,5 | 45   | 10 |
|     | 12x13 | 140 | 5,5  | 26,5 | 28,5 | 50   | 10 |
|     | 12x14 | 140 | 5,5  | 26,5 | 30   | 50   | 10 |
|     | 13x14 | 145 | 5,5  | 28,5 | 30   | 50   | 10 |
|     | 13x15 | 150 | 5,5  | 28,5 | 32   | 60   | 10 |
|     | 13x17 | 155 | 6    | 28,5 | 36   | 75   | 10 |
|     | 14x15 | 150 | 5,5  | 30   | 32   | 60   | 10 |
|     | 14x17 | 160 | 6    | 30   | 36   | 70   | 10 |
|     | 16x17 | 160 | 6    | 33   | 36   | 75   | 10 |
|     | 16x18 | 160 | 6    | 33   | 36   | 75   | 10 |
|     | 17x19 | 170 | 7    | 36   | 40   | 95   | 10 |
|     | 17x22 | 190 | 8    | 36   | 46   | 145  | 10 |
|     | 18x19 | 170 | 7    | 36   | 40   | 95   | 10 |
|     | 19x22 | 195 | 8    | 40   | 46   | 145  | 10 |
|     | 19x24 | 215 | 9    | 40   | 50   | 140  | 10 |
|     | 20x22 | 215 | 8    | 42,5 | 46   | 170  | 10 |
|     | 21x23 | 215 | 9    | 44   | 49   | 180  | 10 |
|     | 22x24 | 220 | 9    | 46   | 50   | 200  | 10 |
|     | 22x27 | 235 | 10   | 46   | 56   | 230  | 10 |
|     | 24x26 | 245 | 10   | 50   | 56   | 230  | 10 |
|     | 24x27 | 245 | 10   | 50   | 56   | 250  | 5  |
|     | 25x28 | 270 | 11   | 56   | 62   | 340  | 5  |
|     | 27x30 | 270 | 11   | 56   | 62   | 340  | 5  |
|     | 27x32 | 270 | 12   | 56   | 66   | 370  | 5  |
|     | 30x32 | 275 | 12   | 62   | 66   | 430  | 5  |
|     | 30x34 | 305 | 13   | 62   | 74   | 500  | 5  |
|     | 30x36 | 305 | 13   | 62   | 74   | 500  | 1  |
|     | 32x36 | 305 | 13   | 66   | 74   | 500  | 1  |
|     | 36x41 | 345 | 14   | 74   | 84   | 700  | 1  |
|     | 41x46 | 390 | 15   | 84   | 94   | 920  | 1  |
|     | 46x50 | 420 | 16   | 94   | 102  | 1300 | 1  |
|     | 50x55 | 480 | 16,5 | 102  | 112  | 1400 | 1  |
|     | 55x60 | 480 | 18   | 112  | 122  | 1900 | 1  |
|     | 65x70 | 580 | 20   | 132  | 142  | 2310 | 1  |
|     | 75x80 | 665 | 21   | 152  | 162  | 4480 | 1  |

WG 2

**821 Zweilochmutterdreher**

Pin-type face wrench  
Llave para tuercas de dos agujeros  
Clé à ergots  
Ключ для гаек с двумя торцовыми отверстиями

DIN 3116 A



| No.        |    |     |     |     |   |     |    |
|------------|----|-----|-----|-----|---|-----|----|
| <b>821</b> | 13 | 2,5 | 3   | 90  | 3 | 27  | 10 |
|            | 15 | 3   | 4   | 90  | 3 | 27  | 10 |
|            | 20 | 3   | 5   | 122 | 4 | 50  | 10 |
|            | 25 | 3   | 4   | 137 | 4 | 65  | 10 |
|            | 30 | 4   | 5   | 164 | 4 | 85  | 10 |
|            | 35 | 5   | 6   | 180 | 5 | 120 | 10 |
|            | 40 | 4   | 5   | 167 | 5 | 120 | 10 |
|            | 45 | 4   | 5   | 187 | 5 | 145 | 10 |
|            | 50 | 5   | 6   | 198 | 5 | 175 | 10 |
|            | 60 | 5   | 6   | 213 | 6 | 220 | 10 |
|            | 75 | 6   | 7   | 243 | 6 | 330 | 10 |
|            | 90 | 7   | 7,5 | 270 | 6 | 410 | 10 |

**896 Hakenschlüssel mit Nase**

Hook wrench with lug  
Llave de gancho articulada Inox.  
Clé à ergot à encoche  
Ключ радиусный для круглых гаек с носиком

Hakenschlüssel mit Nase  
DIN 1810 A, für Nutmuttern  
DIN 1804 und Wälzlagermuttern  
DIN 981



| No.        |         |     |      |      |   |
|------------|---------|-----|------|------|---|
| <b>896</b> | 16-20   | 110 | 3    | 25   | 5 |
|            | 25-28   | 136 | 4    | 45   | 5 |
|            | 30-32   | 136 | 4    | 50   | 5 |
|            | 34-36   | 170 | 5    | 90   | 5 |
|            | 40-42   | 170 | 5    | 90   | 5 |
|            | 45-50   | 206 | 6    | 155  | 5 |
|            | 52-55   | 206 | 6    | 160  | 5 |
|            | 58-62   | 240 | 7    | 260  | 5 |
|            | 68-75   | 260 | 7    | 255  | 5 |
|            | 80-90   | 280 | 8    | 410  | 5 |
|            | 95-100  | 280 | 8    | 405  | 5 |
|            | 110-115 | 335 | 10   | 745  | 5 |
|            | 120-130 | 335 | 10   | 720  | 5 |
|            | 135-145 | 385 | 10   | 1000 | 3 |
|            | 155-165 | 385 | 10   | 965  | 3 |
|            | 180-195 | 470 | 10   | 1500 | 3 |
| 205-220    | 470     | 10  | 1580 | 1    |   |

**897 Hakenschlüssel mit Nase**

Hook wrench with lug  
Llave de gancho articulada Inox.  
Clé à ergot à encoche  
Ключ радиусный для круглых гаек с носиком

Hakenschlüssel mit Nase  
DIN 1810 A, für Nutmuttern  
DIN 1804 und Wälzlagermuttern  
DIN 981



| No.        |         |     |      |      |   |
|------------|---------|-----|------|------|---|
| <b>897</b> | 20-35   | 135 | 8    | 50   | 5 |
|            | 35-60   | 175 | 10,5 | 100  | 5 |
|            | 60-90   | 250 | 12,5 | 280  | 5 |
|            | 90-155  | 290 | 15   | 455  | 3 |
|            | 155-230 | 420 | 17,5 | 1000 | 1 |

WG 2

### 898 Hakenschlüssel mit Zapfen

Hook wrench with pin

Llave de gancho articulada con pitón

Clé à ergot à trou

Ключ радиусный для круглых гаек со штифтом

Hakenschlüssel mit Zapfen

DIN 1810 B, für Kreuzloch-

muttern DIN 1816



| No.            |                |     |      |     |   |
|----------------|----------------|-----|------|-----|---|
| <b>898</b>     | <b>12-14</b>   | 2   | 110  | 25  | 5 |
|                | <b>16-18</b>   | 2,5 | 110  | 25  | 5 |
|                | <b>20-22</b>   | 2,5 | 110  | 25  | 5 |
|                | <b>25-28</b>   | 3   | 136  | 55  | 5 |
|                | <b>30-32</b>   | 4   | 136  | 55  | 5 |
|                | <b>34-36</b>   | 4   | 170  | 100 | 5 |
|                | <b>40-42</b>   | 4   | 170  | 100 | 5 |
|                | <b>45-50</b>   | 5   | 206  | 165 | 5 |
|                | <b>52-55</b>   | 5   | 206  | 165 | 5 |
|                | <b>58-62</b>   | 5   | 240  | 270 | 5 |
|                | <b>68-75</b>   | 6   | 240  | 270 | 5 |
|                | <b>80-90</b>   | 6   | 280  | 410 | 5 |
|                | <b>95-100</b>  | 8   | 280  | 410 | 3 |
|                | <b>110-115</b> | 8   | 335  | 610 | 3 |
|                | <b>120-130</b> | 8   | 335  | 610 | 1 |
|                | <b>135-145</b> | 8   | 380  | 790 | 1 |
| <b>155-165</b> | 8              | 380 | 790  | 1   |   |
| <b>180-195</b> | 10             | 465 | 2300 | 10  |   |
| <b>205-220</b> | 10             | 465 | 2300 | 10  |   |

### 899 Zweilochmutterndreher verstellbar

Caliper face spanner adjustable

Llave de Pivotes Adjustable

Clé à ergot réglable

Ключ вилочный разводной



| No.        |               |           |         |     |   |     |    |
|------------|---------------|-----------|---------|-----|---|-----|----|
| <b>899</b> | <b>7-40</b>   | 1,5-2-2,5 | 2-2,5-3 | 115 | 3 | 40  | 10 |
|            | <b>11-60</b>  | 3-4-5     | 4-5-6   | 160 | 4 | 140 | 10 |
|            | <b>14-100</b> | 5-6-8     | 6-7-8   | 215 | 6 | 300 | 10 |
|            | <b>22-125</b> | 8-10-12   | 8-10-12 | 260 | 6 | 500 | 10 |

### 897 Hakenschlüssel mit Zapfen, verstellbar

Hook wrench with pin adjustable

Llave de gancho articulada con pitón ajustable

Clé à ergot à trou réglable

Ключ радиусный для круглых гаек со штифтом

регулируемый



| No.        |               |     |    |     |    |
|------------|---------------|-----|----|-----|----|
| <b>843</b> | <b>20-42</b>  | 180 | 4  | 100 | 10 |
|            | <b>45-90</b>  | 240 | 6  | 250 | 10 |
|            | <b>95-165</b> | 335 | 10 | 710 | 10 |

### 844 Hakenschlüssel mit Zapfen

Hook wrench with pin

Llave de gancho articulada con pitón

Clé à ergot à trou

Ключ радиусный для круглых гаек со штифтом



| No.        |                |     |       |      |      |    |
|------------|----------------|-----|-------|------|------|----|
| <b>844</b> | <b>20-35</b>   | 2,5 | 135/4 | 7    | 50   | 10 |
|            | <b>35-60</b>   | 4   | 175/5 | 10   | 100  | 10 |
|            | <b>60-90</b>   | 5   | 250/7 | 13   | 280  | 10 |
|            | <b>90-155</b>  | 6   | 290/8 | 14,5 | 460  | 10 |
|            | <b>155-230</b> | 8   | 420/8 | 18,5 | 1000 | 10 |

### 846 Gelenk-Zweilochmutterndreher

Articulated two-hole nut driver

Llave para tuercas de dos agujeros articulada

Clé à ergots articulée

Шарнирный гайковерт для гаек с двумя отверстиями



| No.        |                |   |         |     |    |      |    |
|------------|----------------|---|---------|-----|----|------|----|
| <b>846</b> | <b>18-40</b>   | 3 | 43589   | 150 | 5  | 90   | 10 |
|            | <b>40-80</b>   | 4 | 39238   | 220 | 6  | 245  | 10 |
|            | <b>80-125</b>  | 6 | 7-7,5-8 | 320 | 8  | 670  | 10 |
|            | <b>125-200</b> | 8 | 43746   | 450 | 10 | 1750 | 10 |







**STECKSCHLÜSSEL**  
SOCKETS

**03**



## 900 Steckschlüsseleinsatz mm, 6-kant

Sockets, hexagon

Douille, 6 pans

Llave de Vaso, hexagonal

Головка торцевая, шестигранная



DIN 3124  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208

## 911 Steckschlüsseleinsatz, 6-kant, lang

Sockets, hexagon, long pattern

Douille, 6 pans, forme longue

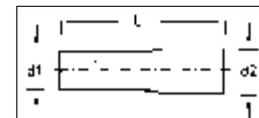
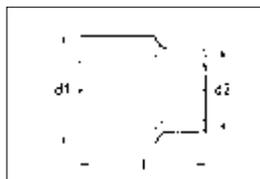
Llave de Vaso, hexagonal, forma larga

Головка торцевая, шестигранная удлиненная



DIN 3124  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208

WG 03



| No. | mm  | L  | d1   | d2   | g  | Box |
|-----|-----|----|------|------|----|-----|
| 900 | 4   | 25 | 7    | 12   | 12 | 10  |
|     | 4,5 | 25 | 7,3  | 12   | 12 | 10  |
|     | 5   | 25 | 7,8  | 12   | 12 | 10  |
|     | 5,5 | 25 | 8,7  | 12   | 12 | 10  |
|     | 6   | 25 | 9,3  | 12   | 12 | 10  |
|     | 7   | 25 | 11   | 12   | 12 | 10  |
|     | 8   | 25 | 12   | 12   | 12 | 10  |
|     | 9   | 25 | 13   | 12   | 18 | 10  |
|     | 10  | 25 | 14,5 | 12   | 18 | 10  |
|     | 11  | 25 | 15,7 | 13   | 24 | 10  |
|     | 12  | 25 | 17   | 13,5 | 26 | 10  |
|     | 13  | 25 | 18   | 13,5 | 32 | 10  |
|     | 14  | 25 | 19   | 13,5 | 32 | 10  |

| No. | mm  | L  | d1   | d2   | g  | Box |
|-----|-----|----|------|------|----|-----|
| 911 | 4   | 50 | 6,8  | 12   | 16 | 10  |
|     | 4,5 | 50 | 7    | 12   | 16 | 10  |
|     | 5   | 50 | 7,8  | 12   | 18 | 10  |
|     | 5,5 | 50 | 8,4  | 12   | 19 | 10  |
|     | 6   | 50 | 9,3  | 12   | 20 | 10  |
|     | 7   | 50 | 10,8 | 12   | 20 | 10  |
|     | 8   | 50 | 11,6 | 12   | 24 | 10  |
|     | 9   | 50 | 13   | 12   | 28 | 10  |
|     | 10  | 50 | 14   | 12   | 36 | 10  |
|     | 11  | 50 | 15,8 | 12,4 | 48 | 10  |
|     | 12  | 50 | 16,6 | 13,4 | 50 | 10  |
|     | 13  | 50 | 17,8 | 14   | 62 | 10  |

## 900 Steckschlüsseleinsatz AF, 6-kant

Sockets AF, hexagon

Douille AF, 6 pans

Llave de Vaso AF, hexagonal

Головка торцевая мм, шестигранная



DIN 3124  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208

## 912 Steckschlüsseleinsatz TORX®

Sockets TORX®

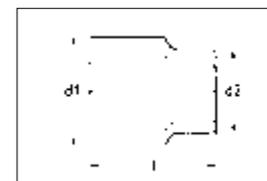
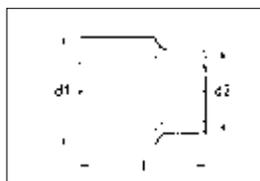
Douille TORX®

Llave de Vaso TORX®

Головка TORX®



DIN 3124  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No.    | mm    | L  | d1   | d2   | g  | Box |
|--------|-------|----|------|------|----|-----|
| 900 AF | 3/16  | 25 | 7,3  | 12   | 12 | 10  |
|        | 7/32  | 25 | 8,7  | 12   | 12 | 10  |
|        | 1/4   | 25 | 9,3  | 12   | 12 | 10  |
|        | 9/32  | 25 | 11   | 12   | 12 | 10  |
|        | 5/16  | 25 | 12   | 12   | 12 | 10  |
|        | 11/32 | 25 | 13   | 12   | 18 | 10  |
|        | 3/8   | 25 | 14,5 | 12   | 18 | 10  |
|        | 7/16  | 25 | 15,7 | 13   | 24 | 10  |
|        | 1/2   | 25 | 18   | 13,5 | 32 | 10  |
|        | 9/16  | 25 | 19   | 13,5 | 32 | 10  |

| No. |    | L  | d1  | d2   | g  | Box |
|-----|----|----|-----|------|----|-----|
| 912 | 4  | 25 | 5,7 | 12   | 10 | 10  |
|     | 5  | 25 | 7   | 12   | 10 | 10  |
|     | 6  | 25 | 8   | 12   | 12 | 10  |
|     | 7  | 25 | 9,6 | 12   | 12 | 10  |
|     | 8  | 25 | 10  | 12   | 12 | 10  |
|     | 10 | 25 | 12  | 12   | 16 | 10  |
|     | 11 | 25 | 16  | 16   | 28 | 10  |
|     | 14 | 25 | 17  | 12,5 | 30 | 10  |
|     | 16 | 25 | 17  | 13,5 | 42 | 10  |

### 901 Steckschlüsseinsatz 6-kant

Bit Socket hexagon  
 Douille Tournevis 6 pans  
 Vaso Destornillador hexagonal  
 Головка Torx



DIN 3120  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | mm | L-mm | g  | Box |
|-----|----|------|----|-----|
| 901 | 3  | 32   | 8  | 10  |
|     | 4  | 32   | 9  | 10  |
|     | 5  | 32   | 9  | 10  |
|     | 6  | 32   | 10 | 10  |
|     | 8  | 32   | 12 | 10  |

### 903 Steckschlüsseinsatz für Schlitzschrauben

Bit Socket for slotted head screws  
 Douille Tournevis pour vis à vent  
 Vaso Destornillador para tornillos ranurados  
 Головка с встроенной битой крест SL



DIN 3120  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | SB mm | L-mm | g | Box |
|-----|-------|------|---|-----|
| 903 | 4     | 32   | 7 | 10  |
|     | 6     | 32   | 9 | 10  |

### 902 Steckschlüsseinsatz PH

Bit Socket PH  
 Douille Tournevis PH  
 Vaso Destornillador PH  
 Головка с шестигранной битой PH



DIN 3120  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | PH | L-mm | g  | Box |
|-----|----|------|----|-----|
| 902 | 1  | 32   | 7  | 10  |
|     | 2  | 32   | 9  | 10  |
|     | 3  | 32   | 10 | 10  |
|     | 4  | 32   | 11 | 10  |

### 915 Steckschlüsseinsatz für Innen-TORX®

Bit Socket for recessed TORX®  
 Douille Tournevis pour vis TORX®  
 Llave de Vaso tornillos TORX®  
 Головка с внешним профилем Torx®



Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | TORX  | L-mm | g  | Box |
|-----|-------|------|----|-----|
| 915 | TX 8  | 32   | 10 | 10  |
|     | TX 10 | 32   | 10 | 10  |
|     | TX 15 | 32   | 12 | 10  |
|     | TX 20 | 32   | 12 | 10  |
|     | TX 25 | 32   | 12 | 10  |
|     | TX 27 | 32   | 14 | 10  |
|     | TX 30 | 32   | 14 | 10  |
|     | TX 40 | 32   | 14 | 10  |

WG 03

## 904 H Hebelumschaltknarre

Reversible Ratchet  
Cliquet réversible  
Carraca reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No.   | L-mm |     |    |
|-------|------|-----|----|
| 904 H | 145  | 105 | 10 |

## 905 Vierkantsteckgriff

Driving Handle  
Poinée Tournevis  
Mango para Vasos  
Ключ-трещетка



DIN 3123 Form E



| No. | L-mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 905 | 125  | 60 | 10 |

## 904 K Gelenkumschaltknarre

Swivel Head Reversible Ratch  
Cliquet Articulé réversible  
Carraca reversible Articulada  
Ключ-трещетка реверсивная 1/4



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No.   | L-mm |     |    |
|-------|------|-----|----|
| 904 K | 133  | 150 | 10 |

## 906 Quergriff

Sliding T Bar  
Poignée Coulissante  
Mango Corredizo  
Отвертка-держатель головок



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No. | L-mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 906 | 115  | 40 | 10 |

## 904 U Scheibenumschaltknarre

Reversible disk Ratchet  
Cliquet avec disk  
Carraca con disco reversible  
Ключ-трещетка реверсивная с шарниром



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No.   | L-mm |    |    |
|-------|------|----|----|
| 904 U | 130  | 98 | 10 |

## 907 Verlängerung

Extension  
Rallonge  
Alargadera  
Шарнирный вороток



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No. | L-mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 907 | 50   | 26 | 10 |
|     | 100  | 48 | 10 |
|     | 150  | 68 | 10 |

## 907 A Teleskopverlängerung

Telescopic Extension  
Rallonge Télescopique  
Allargadera Telescópica  
Удлинитель



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No.   | L-mm    |     |    |
|-------|---------|-----|----|
| 907 A | 150-320 | 204 | 10 |



WG 03

### 907 K Verlängerung, schwenkbar

Extension slewable  
 Rallonge, tournant  
 Alargadera, prolongacion  
 Удлинитель телескопический



DIN 3122 Chrom  
 Vanadium Stahl



| No.          | L-mm       |    |    |
|--------------|------------|----|----|
| <b>907 K</b> | <b>50</b>  | 26 | 10 |
|              | <b>100</b> | 48 | 10 |
|              | <b>150</b> | 68 | 10 |

### 910 Reduzierstück

Reducer  
 Réducteur  
 Pieza reductora  
 Переходник



DIN 3122 Form A  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No.        | L-mm |    |    |
|------------|------|----|----|
| <b>910</b> | 26   | 15 | 10 |

### 908 Kardangelenk

Universal Joint  
 Cardan  
 Articulación Universal  
 Универсальный кардан



DIN 3122 Form C  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No.        | L-mm |    |    |
|------------|------|----|----|
| <b>908</b> | 50   | 26 | 10 |

### 913 Flexible Verlängerung

Flexible Extension  
 Rallonge Flexible  
 Alargadera Flexible  
 Гибкий удлинитель



DIN 3122 Chrom  
 Vanadium Stahl



| No.        | L-mm |    |    |
|------------|------|----|----|
| <b>913</b> | 150  | 60 | 10 |

### 909 Vergrößerungsstück

Converter  
 Augmentateur  
 Pieza Ampliadora  
 Переходник



DIN 3122 Form A  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No.        | L-mm |    |    |
|------------|------|----|----|
| <b>909</b> | 26   | 15 | 10 |

### 914 Gelenkgriff mit Vierkant

Swivel Handle  
 Poignée Articulé  
 Mango Articulado  
 Вороток



DIN 3122 Form F  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No.        | L-mm |    |    |
|------------|------|----|----|
| <b>914</b> | 140  | 84 | 10 |



WG 03



## 916 Steckschlüsselsatz TORX® im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case TORX®

Composition de Douilles en coffret d'acier TORX®

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal TORX®

Набор головок TORX®

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No. | Inhalt                                    |            |  |              |            |            |
|-----|---|------------|--|--------------|------------|------------|
|     |   |            |  |              |            | 940        |
| 916 |   |            |  |              |            |            |
|     | <b>No. 912</b><br>E 4-5-6-7-8-10-11-14-16 | <b>914</b> |  | <b>904 H</b> | <b>908</b> | <b>50</b>  |
|     |   |            |  |              |            | <b>150</b> |

14-tlg.

WG 03



## 917 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case

Composition de Douilles en coffret d'acier

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal

Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No. | Inhalt                                |  |  |              |            |            |
|-----|---------------------------------------|--|--|--------------|------------|------------|
|     |                                       |  |  |              |            | 1160       |
| 917 |                                       |  |  |              |            |            |
|     | <b>No. 911</b><br>4-4,5-5-5,5-6-7-8-9 |  |  | <b>904 H</b> | <b>908</b> | <b>50</b>  |
|     | 10-11-12-13                           |  |  |              |            | <b>100</b> |
|     |                                       |  |  |              |            | <b>150</b> |

17-tlg.



## 918 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case

Composition de Douilles en coffret d'acier

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal

Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No. | Inhalt   |            |            |              |            |            |
|-----|--|------------|------------|--------------|------------|------------|
|     |  |            |            |              |            | 1180       |
| 918 |  |            |            |              |            |            |
|     | <b>No. 900</b><br>4-4,5-5-5,5-6-7-8-9-10-12-13 | <b>905</b> | <b>906</b> | <b>904 H</b> | <b>908</b> | <b>100</b> |
|     | <b>No. 901</b> 3-4-5-6-8                       |            |            |              |            |            |
|     | <b>No. 902</b> 1-2-3-4                         |            |            |              |            |            |
|     | <b>No. 903</b> SB 4-6                          |            |            |              |            |            |

27-tlg.



27-tlg.

### 918 T Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No.   | Inhalt                             |      |     |       |     |     |
|-------|------------------------------------|------|-----|-------|-----|-----|
|       |                                    | 1130 |     |       |     |     |
| 918 T |                                    |      |     |       |     |     |
|       | No. 900                            | 905  | 906 | 904 H | 908 | 100 |
|       | 4-4,5-5-5,5-6-7-8-9-10-12-13       |      |     |       |     |     |
|       | No. 901 3-4-5-6-8                  |      |     |       |     |     |
|       | No. 915<br>T8-10-15-20-25-27-30-40 |      |     |       |     |     |

WG 03



18-tlg.

### 919 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No. | Inhalt                  |     |     |       |     |     |
|-----|-------------------------|-----|-----|-------|-----|-----|
|     |                         | 960 |     |       |     |     |
| 919 |                         |     |     |       |     |     |
|     | No. 900 4-4,5-5-5,5-6-7 | 905 | 906 | 904 H | 908 | 100 |
|     | 8-9-10-11-12-13-14      |     |     |       |     |     |



14-tlg.

### 919 AF Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

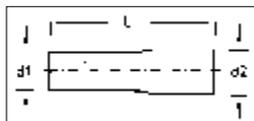
| No.    | Inhalt                       |     |  |       |     |     |
|--------|------------------------------|-----|--|-------|-----|-----|
|        |                              | 950 |  |       |     |     |
| 919 AF |                              |     |  |       |     |     |
|        | No. 900 AF                   | 914 |  | 904 H | 908 | 50  |
|        | 3/16"-7/32"-1/4"-9/32"-5/16" |     |  |       |     | 150 |
|        | 3/8" 7/16"-1/2"-9/16"        |     |  |       |     |     |

## 920 Steckschlüsseleinsatz, 6-kant, lang

Sockets hexagon, long pattern  
Douille, 6 pans, forme longue  
Llave de Vaso, hexagonal, forma larga  
Головка шестигранная удлиненная



DIN 3124  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208

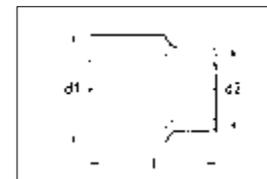


## 921 Steckschlüsseleinsatz 6-kant

Bit Socket hexagon  
Douille Tournevis 6 pans  
Vaso Destornillador hexagonal  
Головка с встроенным шестигранником



DIN 3124  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No. | mm | L  | d1   | d2   | g   | Box |
|-----|----|----|------|------|-----|-----|
| 920 | 6  | 63 | 10   | 17   | 50  | 10  |
|     | 7  | 63 | 10,5 | 17   | 50  | 10  |
|     | 8  | 63 | 12   | 17   | 54  | 10  |
|     | 9  | 63 | 13,5 | 17   | 54  | 10  |
|     | 10 | 63 | 14,5 | 17   | 66  | 10  |
|     | 11 | 63 | 15,5 | 17   | 66  | 10  |
|     | 12 | 63 | 17   | 17,5 | 66  | 10  |
|     | 13 | 63 | 18,5 | 17,5 | 82  | 10  |
|     | 14 | 63 | 19,5 | 18   | 82  | 10  |
|     | 15 | 63 | 20,5 | 19   | 88  | 10  |
|     | 16 | 63 | 22   | 20   | 102 | 10  |
|     | 17 | 63 | 23,5 | 22   | 120 | 10  |
|     | 18 | 63 | 25,5 | 23   | 130 | 10  |
|     | 19 | 63 | 25,5 | 24   | 138 | 10  |
|     | 20 | 63 | 27   | 25   | 176 | 10  |
|     | 21 | 63 | 28   | 25   | 194 | 10  |
|     | 22 | 63 | 29,5 | 25   | 220 | 10  |

| No. | mm | L  | d1   | d2   | g    | Box |
|-----|----|----|------|------|------|-----|
| 921 | 6  | 30 | 10   | 10   | 10   | 10  |
|     | 7  | 30 | 11   | 11   | 11   | 10  |
|     | 8  | 30 | 12,5 | 12,5 | 12,5 | 10  |
|     | 9  | 30 | 13,6 | 13,6 | 13,6 | 10  |
|     | 10 | 30 | 15   | 15   | 15   | 10  |
|     | 11 | 30 | 16   | 16   | 16   | 10  |
|     | 12 | 30 | 16,5 | 16,5 | 16,5 | 10  |
|     | 13 | 30 | 18   | 18   | 18   | 10  |
|     | 14 | 30 | 20   | 20   | 20   | 10  |
|     | 15 | 30 | 22   | 22   | 22   | 10  |
|     | 16 | 30 | 22   | 22   | 22   | 10  |
|     | 17 | 30 | 24   | 24   | 24   | 10  |
|     | 18 | 30 | 24   | 24   | 24   | 10  |
|     | 19 | 30 | 26   | 26   | 26   | 10  |
|     | 20 | 30 | 28   | 28   | 28   | 10  |
|     | 21 | 30 | 28   | 28   | 28   | 10  |
|     | 22 | 30 | 30   | 30   | 30   | 10  |

## 935 Steckschlüsseleinsatz 6-kant

Bit Socket hexagon  
Douille Tournevis 6 pans  
Vaso Destornillador hexagonal  
Головка с встроенным шестигранником



DIN 3120  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | mm | L  | g  | Box |
|-----|----|----|----|-----|
| 935 | 3  | 50 | 50 | 10  |
|     | 4  | 50 | 50 | 10  |
|     | 5  | 50 | 50 | 10  |
|     | 6  | 50 | 50 | 10  |
|     | 7  | 50 | 56 | 10  |
|     | 8  | 50 | 56 | 10  |
|     | 10 | 50 | 66 | 10  |

## 936 Steckschlüsseleinsatz für Innen-TORX®

Bit Socket for recessed TORX®  
Douille Tournevis pour vis TORX®  
Llave de Vaso tornillos TORX®  
Головка с внешним профилем Torx®



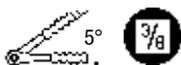
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | mm | L  | g  | Box |
|-----|----|----|----|-----|
| 936 | 20 | 50 | 50 | 10  |
|     | 25 | 50 | 50 | 10  |
|     | 27 | 50 | 50 | 10  |
|     | 30 | 50 | 50 | 10  |
|     | 40 | 50 | 56 | 10  |
|     | 45 | 50 | 56 | 10  |
|     | 50 | 50 | 66 | 10  |

### 922 U Scheibenumschaltknarre

Reversible disk Ratchet  
Cliquet avec disk  
Carraca con disco reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No.   | L-mm |     |    |
|-------|------|-----|----|
| 922 U | 200  | 240 | 10 |

### 923 Verlängerung

Extension  
Rallonge  
Alargadera  
Удлинитель



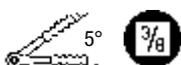
DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 923 | 75   | 72  | 10 |
|     | 150  | 165 | 10 |

### 922 H Hebelumschaltknarre

Reversible Ratchet  
Cliquet réversible  
Carraca reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No.   | L-mm |     |    |
|-------|------|-----|----|
| 922 H | 200  | 265 | 10 |

### 924 Quergriff

Sliding T Bar  
Poignée Coulissante  
Mango Corredizo  
Шарнирный вороток



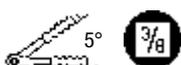
DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 924 | 200  | 160 | 10 |

### 922 D Durchsteckknarre

Ratchet  
Cliquet  
Carraca  
Ключ-трещетка



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.   | L-mm |     |    |
|-------|------|-----|----|
| 922 D | 280  | 490 | 10 |

### 925 Kardangelenk

Universal Joint  
Cardan  
Articulación Universal  
Универсальный кардан



DIN 3122 Chrom  
Vanadium Stahl



| No. | L-mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 925 | 55   | 60 | 10 |

## 926 Vergrößerungsstück

Convertor  
Augmentateur  
Pieza Ampliadora  
Переходник



DIN 3122 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 926 | 25   | 20 | 10 |

## 928 Gelenkgriff mit Vierkant

Swivel Handle  
Poignée Articulé  
Mango Articulado  
Вороток



DIN 3122 Form F  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 928 | 325  | 350 | 10 |

## 927 Reduzierstück

Reducer  
Réducteur  
Pieza reductora  
Переходник



DIN 3122 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 927 | 30   | 25 | 10 |

## 929 Zündkerzen-Steckschlüsseinsatz mit Gummiring

Socket for spark plugs, with rubber  
Douilles pour bougies, avec boucle  
Vaso para bujia, con goma  
Головка свечная



Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | mm   | L  |     |    |
|-----|------|----|-----|----|
| 929 | 16   | 65 | 96  | 10 |
|     | 20,8 | 65 | 118 | 10 |





18-tlg.

### 930 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No. | Inhalt   | Icons  |     |      |  | 1700 |
|-----|--|--------|-----|------|--|------|
|     |  | Scales |     |      |  |      |
| 930 |  |        |     |      |  |      |
|     | No. 921 6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-17-19-20-21-22 |        | 924 | 922H |  | 150  |

WG 03



20-tlg.

### 931 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No. | Inhalt   | Icons  |     |      |     | 1900 |
|-----|--|--------|-----|------|-----|------|
|     |  | Scales |     |      |     |      |
| 931 |  |        |     |      |     |      |
|     | No. 921 6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-17-19-20-21-22 |        | 924 | 922H | 925 | 75   |
|     |  |        |     |      |     | 150  |



34-tlg.

### 932 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок

DIN 3120-3122-312 / Chrom Vanadium Stahl 31CrV3 W. - No. 1.2208

| No. | Inhalt   | Icons  |     |      |     | 3900 |
|-----|--|--------|-----|------|-----|------|
|     |  | Scales |     |      |     |      |
| 932 |  |        |     |      |     |      |
|     | No. 920 6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-17-19-20-21-22 |        | 924 | 922H | 925 | 75   |
|     | No. 935 3-4-5-6-7-8-9-10                         |        |     |      |     |      |
|     | No. 936 TX 20-25-27-30-40-45-50                  |        |     |      |     | 150  |

## 940 Steckschlüsseinsatz mm, 12-kant

Socket mm, bi-hexagon  
Douilles mm, 12-point  
Llave de Vaso mm, 12-punto  
Головка двенадцатигранная



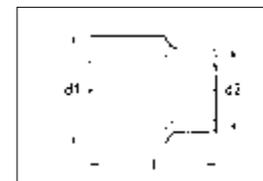
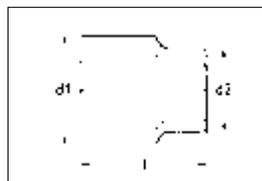
DIN 3124 ISO 2725  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208

## 940 AF Steckschlüsseinsatz AF, 12-kant

Socket AF, bi-hexagon  
Douilles AF, 12-point  
Llave de Vaso AF, 12-punto  
Головка двенадцатигранная



DIN 3124 ISO 2725  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No. | mm | L  | d1   | d2 | g   | kg |
|-----|----|----|------|----|-----|----|
| 940 | 8  | 40 | 11,8 | 22 | 56  | 10 |
|     | 9  | 40 | 14,2 | 22 | 56  | 10 |
|     | 10 | 40 | 15,3 | 22 | 56  | 10 |
|     | 11 | 40 | 16,3 | 22 | 60  | 10 |
|     | 12 | 40 | 18   | 22 | 60  | 10 |
|     | 13 | 40 | 19   | 22 | 62  | 10 |
|     | 14 | 40 | 20   | 22 | 62  | 10 |
|     | 15 | 40 | 22   | 22 | 66  | 10 |
|     | 16 | 40 | 24   | 22 | 66  | 10 |
|     | 17 | 40 | 24   | 22 | 66  | 10 |
|     | 18 | 40 | 26   | 23 | 68  | 10 |
|     | 19 | 40 | 26   | 23 | 72  | 10 |
|     | 20 | 40 | 29   | 24 | 78  | 10 |
|     | 21 | 40 | 29   | 24 | 84  | 10 |
|     | 22 | 40 | 30   | 24 | 92  | 10 |
|     | 23 | 40 | 32   | 25 | 100 | 10 |
|     | 24 | 40 | 32   | 25 | 110 | 10 |
|     | 25 | 45 | 34   | 26 | 118 | 10 |
|     | 26 | 45 | 34   | 26 | 122 | 10 |
|     | 27 | 45 | 36   | 28 | 145 | 10 |
|     | 28 | 45 | 38   | 28 | 150 | 10 |
|     | 29 | 45 | 40   | 28 | 155 | 10 |
|     | 30 | 45 | 40   | 28 | 170 | 10 |
|     | 32 | 45 | 42   | 28 | 195 | 10 |
|     | 36 | 45 | 50   | 32 | 290 | 10 |

| No.    | AF      | L  | d1   | d2 | g   | kg |
|--------|---------|----|------|----|-----|----|
| 940 AF | 5/16"   | 40 | 11,8 | 22 | 56  | 10 |
|        | 3/8"    | 40 | 14,2 | 22 | 56  | 10 |
|        | 13/32"  | 40 | 14,2 | 22 | 56  | 10 |
|        | 7/16"   | 40 | 16,3 | 22 | 60  | 10 |
|        | 1/2"    | 40 | 19   | 22 | 62  | 10 |
|        | 9/16"   | 40 | 20   | 22 | 62  | 10 |
|        | 19/32"  | 40 | 22   | 22 | 66  | 10 |
|        | 5/8"    | 40 | 24   | 22 | 66  | 10 |
|        | 11/16"  | 40 | 24   | 22 | 66  | 10 |
|        | 3/4"    | 40 | 26   | 23 | 72  | 10 |
|        | 25/32"  | 40 | 29   | 24 | 78  | 10 |
|        | 13/16"  | 40 | 29   | 24 | 84  | 10 |
|        | 7/8"    | 40 | 30   | 24 | 92  | 10 |
|        | 15/16"  | 40 | 32   | 25 | 110 | 10 |
|        | 31/32"  | 45 | 34   | 26 | 110 | 10 |
|        | 1"      | 45 | 34   | 26 | 118 | 10 |
|        | 1.1/16" | 45 | 36   | 28 | 145 | 10 |
|        | 1.1/8"  | 45 | 40   | 28 | 150 | 10 |
|        | 1.3/16" | 45 | 40   | 28 | 170 | 10 |
|        | 1.1/4"  | 45 | 42   | 28 | 195 | 10 |

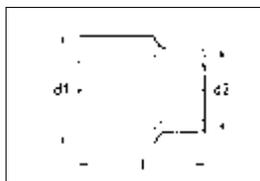


### 941 Steckschlüsseinsatz mm, 6-kant

Sockets mm, hexagon  
 Douille mm, 6 pans  
 Llave de Vaso mm, hexagonal  
 Головка шестигранная



DIN 3124 ISO 2725  
 Chrom Vanadium  
 Stahl 31CrV3  
 W. - No. 1.2208

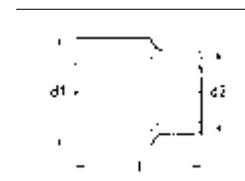


### 942 Steckschlüsseinsatz mm, 6-kant, lang

Sockets mm, hexagon, long pattern  
 Douille mm, 6 pans, forme longue  
 Llave de Vaso mm, hexagonal, forma larga  
 Головка шестигранная удлиненная



DIN 3124 ISO 2725  
 Chrom Vanadium  
 Stahl 31CrV3  
 W. - No. 1.2208



| No. | mm | L  | d1   | d2 | g   | Box |
|-----|----|----|------|----|-----|-----|
| 941 | 8  | 40 | 11,8 | 22 | 56  | 10  |
|     | 9  | 40 | 14,2 | 22 | 56  | 10  |
|     | 10 | 40 | 15,3 | 22 | 56  | 10  |
|     | 11 | 40 | 16,3 | 22 | 60  | 10  |
|     | 12 | 40 | 18   | 22 | 60  | 10  |
|     | 13 | 40 | 19   | 22 | 62  | 10  |
|     | 14 | 40 | 20   | 22 | 62  | 10  |
|     | 15 | 40 | 22   | 22 | 66  | 10  |
|     | 16 | 40 | 24   | 22 | 66  | 10  |
|     | 17 | 40 | 24   | 22 | 66  | 10  |
|     | 18 | 40 | 26   | 23 | 68  | 10  |
|     | 19 | 40 | 26   | 23 | 72  | 10  |
|     | 20 | 40 | 29   | 24 | 78  | 10  |
|     | 21 | 40 | 29   | 24 | 84  | 10  |
|     | 22 | 40 | 30   | 24 | 92  | 10  |
|     | 23 | 40 | 32   | 25 | 100 | 10  |
|     | 24 | 40 | 32   | 25 | 110 | 10  |
|     | 25 | 45 | 34   | 26 | 118 | 10  |
|     | 26 | 45 | 34   | 26 | 122 | 10  |
|     | 27 | 45 | 36   | 28 | 145 | 10  |
|     | 28 | 45 | 38   | 28 | 150 | 10  |
|     | 30 | 45 | 40   | 28 | 170 | 10  |
|     | 32 | 45 | 42   | 28 | 195 | 10  |
|     | 33 | 45 | 45   | 28 | 201 | 10  |
|     | 34 | 45 | 45   | 29 | 205 | 10  |
|     | 36 | 45 | 50   | 32 | 290 | 10  |

| No. | mm | L  | d1   | d2   | g   | Box |
|-----|----|----|------|------|-----|-----|
| 942 | 10 | 77 | 15   | 22   | 85  | 10  |
|     | 11 | 77 | 16,3 | 22   | 92  | 10  |
|     | 12 | 77 | 17,5 | 22   | 98  | 10  |
|     | 13 | 77 | 18,7 | 22   | 100 | 10  |
|     | 14 | 77 | 20,3 | 22   | 100 | 10  |
|     | 15 | 77 | 21   | 22   | 100 | 10  |
|     | 16 | 77 | 22   | 21,5 | 105 | 10  |
|     | 17 | 77 | 24   | 22   | 127 | 10  |
|     | 18 | 77 | 25,7 | 23,5 | 157 | 10  |
|     | 19 | 77 | 27   | 23,5 | 160 | 10  |
|     | 20 | 77 | 28   | 23,5 | 162 | 10  |
|     | 21 | 77 | 30   | 26   | 173 | 10  |
|     | 22 | 77 | 30   | 26   | 198 | 10  |
|     | 23 | 77 | 32   | 26   | 206 | 10  |
|     | 24 | 77 | 34   | 26   | 211 | 10  |
|     | 26 | 77 | 36   | 27   | 256 | 10  |
|     | 27 | 77 | 36   | 28   | 275 | 10  |

### 944 Steckschlüsseinsatz Torx®

Sockets Torx®  
 Douille Torx®  
 Llave de Vaso Torx®  
 Головка Torx®



Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | mm | L  | d1   | d2   | g   | Box |
|-----|----|----|------|------|-----|-----|
| 944 | 10 | 38 | 22   | 14   | 48  | 10  |
|     | 11 | 38 | 22   | 15   | 50  | 10  |
|     | 12 | 38 | 22   | 16,5 | 50  | 10  |
|     | 14 | 38 | 22   | 17   | 58  | 10  |
|     | 16 | 38 | 22   | 20   | 60  | 10  |
|     | 18 | 38 | 21,5 | 24   | 74  | 10  |
|     | 20 | 38 | 23   | 26   | 92  | 10  |
|     | 24 | 38 | 24   | 28   | 128 | 10  |

### 943 Zündkerzen-Steckschlüsseinsatz mit Gummiring

Socket for spark plugs, with rubber  
 Douilles pour bougies, avec boucle  
 Vaso para bujia, con goma  
 Головка свечная



DIN 3120  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | mm   | L  | g   | Box |
|-----|------|----|-----|-----|
| 943 | 16   | 65 | 85  | 10  |
|     | 20,8 | 65 | 136 | 10  |

## 967 Steckschlüsseleinsatz 6-kant

Bit Socket hexagon  
Douille Tournevis 6 pans  
Vaso Destornillador hexagonal  
Головка с встроенным шестигранником



DIN 3120 Chrom  
Vanadium Stahl  
31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No. | mm | L   | g   | Box |
|-----|----|-----|-----|-----|
| 967 | 4  | 53  | 55  | 10  |
|     | 5  | 53  | 55  | 10  |
|     | 5  | 100 | 106 | 10  |
|     | 6  | 53  | 74  | 10  |
|     | 6  | 100 | 106 | 10  |
|     | 6  | 200 | 140 | 10  |
|     | 7  | 53  | 74  | 10  |
|     | 7  | 100 | 110 | 10  |
|     | 8  | 53  | 84  | 10  |
|     | 8  | 100 | 110 | 10  |
|     | 8  | 200 | 160 | 10  |
|     | 10 | 53  | 84  | 10  |
|     | 10 | 140 | 140 | 10  |
|     | 10 | 200 | 190 | 10  |
|     | 12 | 53  | 84  | 10  |
|     | 12 | 100 | 140 | 10  |
|     | 12 | 200 | 190 | 10  |
|     | 14 | 53  | 90  | 10  |
|     | 14 | 200 | 210 | 10  |
| 17  | 60 | 170 | 10  |     |
| 19  | 60 | 195 | 10  |     |

## 965 Steckschlüsseleinsatz für Schlitzschrauben

Bit Socket for slotted head screws  
Douille Tournevis pour vis à vente  
Vaso Destornillador para tornillos ranurados  
Головка с встроенной битой крест SL



DIN 3120  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | SB mm | L  | g  | Box |
|-----|-------|----|----|-----|
| 965 | 8     | 62 | 54 | 10  |
|     | 10    | 62 | 56 | 10  |
|     | 12    | 62 | 60 | 10  |
|     | 14    | 62 | 64 | 10  |

## 966 Steckschlüsseleinsatz PH

Bit Socket PH  
Douille Tournevis PH  
Vaso Destornillador PH  
Головка с шестигранной битой PH



DIN 3120  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | PH | L  | g  | Box |
|-----|----|----|----|-----|
| 966 | 2  | 56 | 56 | 10  |
|     | 3  | 56 | 65 | 10  |
|     | 4  | 56 | 65 | 10  |

## 967 AF Steckschlüsseleinsatz 6-kant

Bit Socket hexagon AF  
Douille Tournevis 6 pans AF  
Vaso Destornillador hexagonal AF  
Головка AF



DIN 3120  
Chrom Vanadium  
Stahl

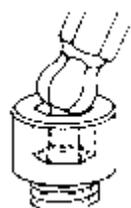
| No.    | AF     | L  | g  | Box |
|--------|--------|----|----|-----|
| 967 AF | 3/16"  | 53 | 75 | 10  |
|        | 7/32"  | 53 | 75 | 10  |
|        | 1/4"   | 53 | 75 | 10  |
|        | 5/16"  | 53 | 75 | 10  |
|        | 3/8"   | 53 | 84 | 10  |
|        | 7/16"  | 53 | 84 | 10  |
|        | 1/2"   | 53 | 84 | 10  |
|        | 9/16"  | 53 | 84 | 10  |
|        | 5/8"   | 53 | 90 | 10  |
|        | 11/16" | 53 | 90 | 10  |
|        | 3/4"   | 53 | 90 | 10  |

## 967 K Steckschlüsseleinsatz 6-kant mit Kugelkopf

Bit Socket with ball end  
Douille Tournevis avec tete sphérique  
Vaso Destornillador con punta de bola  
головка с встроенным сферическим шестигранником



DIN 3120 Chrom  
Vanadium Stahl  
31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No.  | mm | L   | d1 | g   | Box |
|------|----|-----|----|-----|-----|
| 967K | 5  | 100 | 23 | 80  | 10  |
|      | 6  | 100 | 23 | 80  | 10  |
|      | 8  | 100 | 23 | 90  | 10  |
|      | 10 | 100 | 23 | 128 | 10  |

WG 03

**968 Steckschlüsseinsatz für XZN-Schrauben**

Bit Socket for XZN screws  
Douille Tournevis pour vis XZN  
Vaso Destornillador para tornillos XZN  
Головка с встроенной битой XZN



Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No. |    | L   | d1 |     |    |
|-----|----|-----|----|-----|----|
| 968 | 5  | 53  | 23 | 72  | 10 |
|     | 6  | 53  | 23 | 74  | 10 |
|     | 8  | 53  | 23 | 74  | 10 |
|     | 8  | 100 | 23 | 108 | 10 |
|     | 10 | 53  | 23 | 76  | 10 |
|     | 10 | 100 | 23 | 110 | 10 |
|     | 12 | 53  | 23 | 82  | 10 |
|     | 12 | 100 | 23 | 124 | 10 |

**969 Steckschlüsseinsatz für Innen-TORX®**

Bit Socket for recessed TORX®  
Douille Tournevis pour vis TORX®  
Llave de Vaso tornillos TORX®  
Головка с внешним профилем Torx®



Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No. |    | L  | d1 |     |    |
|-----|----|----|----|-----|----|
| 969 | 20 | 58 | 23 | 70  | 10 |
|     | 25 | 58 | 23 | 72  | 10 |
|     | 27 | 58 | 23 | 72  | 10 |
|     | 30 | 58 | 23 | 72  | 10 |
|     | 40 | 58 | 23 | 74  | 10 |
|     | 45 | 58 | 23 | 76  | 10 |
|     | 50 | 58 | 23 | 78  | 10 |
|     | 55 | 58 | 23 | 112 | 10 |
|     | 60 | 58 | 23 | 117 | 10 |

**945 Kurbel**

Speed Brace  
Vilebrquin  
Manivela  
Коловорот



DIN 3122 Form B  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |   |
|-----|------|-----|---|
| 945 | 410  | 540 | 1 |

**969 H Steckschlüsseinsatz für TORX®-Schrauben mit Stift**

Bit Socket for TORX® screws  
Douille Tournevis pour vis TORX®  
Vaso Destornillador para tornillos TORX®  
Головка с встроенной битой TORX®



Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208



| No.   |    | L  | d1 |     |    |
|-------|----|----|----|-----|----|
| 969 H | 20 | 55 | 23 | 65  | 10 |
|       | 25 | 55 | 23 | 65  | 10 |
|       | 27 | 55 | 23 | 65  | 10 |
|       | 30 | 55 | 23 | 65  | 10 |
|       | 40 | 55 | 23 | 65  | 10 |
|       | 45 | 55 | 23 | 70  | 10 |
|       | 50 | 55 | 23 | 70  | 10 |
|       | 55 | 55 | 23 | 102 | 10 |
|       | 60 | 55 | 23 | 104 | 10 |

**946 Quergriff**

Sliding T Bar  
Poignée Coulissante  
Mango Corredizo  
E-образный вороток



DIN 3122 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |   |
|-----|------|-----|---|
| 946 | 300  | 410 | 5 |

**960 Verlängerung**

Extension  
Rallonge  
Alargadera  
Удлинитель

DIN 3123 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 960 | 75   | 126 | 10 |
|     | 125  | 185 | 10 |
|     | 250  | 335 | 10 |

**955 Kardangelenk**

Universal Joint  
Cardan  
Articulación Universal  
Универсальный кардан



DIN 3123  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |   |
|-----|------|-----|---|
| 955 | 65   | 420 | 5 |

WG 03

## 947 Scheibenumschaltknarre

Reversible disk Ratchet  
Cliquet avec disk  
Carraca con disco reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 947 | 280  | 490 | 10 |

## 964 Gelenkgriff mit Vierkant

Swivel Handle  
Poignée Articulé  
Mango Articulado  
Вороток



DIN 3122  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 964 | 250  | 470 | 10 |
|     | 375  | 375 | 10 |

## 948 Durchsteckknarre

Ratchet  
Cliquet  
Carraca  
Ключ трещетка



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 948 | 280  | 490 | 10 |

## 960 A Teleskopverlängerung

Telescopic Extension  
Rallonge Télescopique  
Allargadera Telescópica  
Удлинитель телескопический



DIN 3123 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.   | L-mm      |     |   |
|-------|-----------|-----|---|
| 960 A | 250 - 410 | 656 | 1 |

## 961 Verlängerung, schwenkbar

Extension slewable  
Rallonge, tournant  
Alargadera, prolongacion  
Удлинитель телескопический



DIN 3123 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 961 | 75   | 126 | 10 |
|     | 125  | 185 | 10 |
|     | 250  | 335 | 10 |

## 950 H Hebelumschaltknarre

Reversible Ratchet  
Cliquet réversible  
Carraca reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.   | L-mm |     |    |
|-------|------|-----|----|
| 950 H | 250  | 500 | 10 |

## 962 Vergrößerungsstück

Convertor  
Augmentateur  
Pieza Ampliadora  
Переходник



DIN 3123 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 962 | 50   | 130 | 10 |

### 963 Reduzierstück

Reducer  
 Réducteur  
 Pieza reductora  
 Переходник



DIN 3123 Form A  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | L-mm |     |    |
|-----|------|-----|----|
| 963 | 60   | 190 | 10 |

### 947-950 HR Reparatursätze für 947-950

Repair kit for 947-951  
 Trousse de réparation pour 947-951  
 Kit de reparación para 947-951  
 Рем. комплект к трещеткам: 947-951



| No.   |   |
|-------|---|
| 947 R | 1 |

### 949 Verbindungsvierkant

Coupler  
 Carré Conducteur  
 Cuadrillo Passante  
 Переходник



Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | L-mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 949 | 38   | 45 | 10 |



| No.   |   |
|-------|---|
| 948 R | 1 |

### 953 Umschaltratsche

High torque ratchet  
 cliquet réversible  
 de trinquete reversible  
 Переходник-трещетка



| No. | L-mm |     |   |
|-----|------|-----|---|
| 953 | 80   | 322 | 1 |



| No.    |   |
|--------|---|
| 951 HR | 1 |

**Hinweis** Die Abkürzungen D - U - H - S - Z bedeuten:  
 D= Durchsteckknarre Nr. 948  
 U= Scheiben-Umschaltknarre Nr. 947  
 H= Hebel-Umschaltknarre Nr. 950  
 S= mit Sechskant-Einsätzen Nr. 941  
 Z= mit Zwölfkant-Einsätzen Nr. 940  
**Beispiel:** Art.-Nr. 973 DZ = mit Ratsche 948 und Einsätzen 940

**Indications** The letters D - U - H - S - Z are indicating:  
 D= Push-trough ratchet No. 948  
 U= Disk-reverse ratchet No. 947  
 H= Interchangeable ratchet No. 950  
 S= with 6-point sockets No. 941  
 Z= with 12-point sockets No. 940  
**Example:** Item 973 DZ = with ratchet 948 and sockets 940

**Indications** Les lettres D - U - H - S - Z signifient:  
 D= Cliquet réversible No. 948  
 U= Cliquet avec disque réversible No. 947  
 H= Cliquet interchangeable No. 950  
 S= avec des douilles 6-pans No. 941  
 Z= avec des douilles 12-pans No. 940  
**Example:** Article 973 DZ = avec cliquet 948 et douilles 940

**Indicaciones** Las letras D - U - H - S - Z indican:  
 D= Carraca reversible N° 948  
 U= Carraca reversible de disco N° 947  
 H= Carraca intercambiable N° 950  
 S= Vaso de 6 cantos N° 941  
 Z= Vaso de 12 cantos N° 940  
**Ejemplo:** Artículo 973 DZ = Carraca 948 y vasos 940

**Примечание:** Буквы D - U - H - S - Z означают:  
 D = храповик № 948  
 U = реверсивный храповой механизм № 947  
 H = реверсивный храповой механизм № 950  
 S = с шестигранными вставками № 941  
 Z = с двенадцати гранными вставками № 940  
**Пример:** Арт. 973 DZ = с храповым механизмом 948 и вставками 940

WG 03

## 975-977 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case

Composition de Douilles en coffret d'acier

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal

Набор головок

975



10-tlg.

| No.    | Inhalt                  |  |  |       |    |
|--------|-------------------------|--|--|-------|----|
|        | S:  = 941<br>Z:  = 940  |  |  |       |    |
| 975 DS | No. 940/941             |  |  | 948   | 75 |
| 975 DZ | 10-13-17-19-22-24-27-32 |  |  | 948   | 75 |
| 975 US |                         |  |  | 947   | 75 |
| 975 UZ |                         |  |  | 947   | 75 |
| 975 HS |                         |  |  | 950H  | 75 |
| 975 HZ |                         |  |  | 950 H | 75 |

976



15-tlg.

| No.    | Inhalt                              |  |     |      |     |
|--------|-------------------------------------|--|-----|------|-----|
|        | S:  = 941<br>Z:  = 940              |  |     |      |     |
| 976 DS | No. 940/941                         |  | 946 | 948  | 250 |
| 976 DZ | 10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-22 |  | 946 | 948  | 250 |
| 976 US |                                     |  | 946 | 947  | 250 |
| 976 UZ |                                     |  | 946 | 947  | 250 |
| 976 HS |                                     |  | 946 | 950H | 250 |
| 976 HZ |                                     |  | 946 | 950H | 250 |

977



19-tlg.

| No.    | Inhalt                                    |  |     |      |             |
|--------|---|--|-----|------|-------------|
|        | S:  = 941<br>Z:  = 940                    |  |     |      |             |
| 977 DS | No. 940/941                               |  | 946 | 948  | 955 125/250 |
| 977 DZ | 10-11-12-13-14-15-16-17-19-22-24-27-30-32 |  | 946 | 948  | 955 125/250 |
| 977 US |   |  | 946 | 947  | 955 125/250 |
| 977 UZ |   |  | 946 | 947  | 955 125/250 |
| 977 HS |   |  | 946 | 950H | 955 125/250 |
| 977 HZ |   |  | 946 | 950H | 955 125/250 |

### 978-980 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case

Composition de Douilles en coffret d'acier

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal

Набор головок

**978**



25-tlg.

| No.           | Inhalt   |  |            |             |            |                |
|---------------|--|--|------------|-------------|------------|----------------|
|               | S: ○ = 941<br>Z: ○ = 940                       |  |            |             |            |                |
| <b>978 DS</b> | <b>No. 940/941</b>                             |  | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>978 DZ</b> | 0-11-12-13-14-15-16-17<br>18-19-20-21-22-23-24 |  | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>978 US</b> | 25-26-27-30-32                                 |  | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>978 UZ</b> |  |  | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>978 HS</b> |  |  | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>978 HZ</b> |  |  | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |

**979**



26-tlg.

| No.           | Inhalt                                       |            |            |             |            |                |
|---------------|--|------------|------------|-------------|------------|----------------|
|               | S: ○ = 941<br>Z: ○ = 940                     |            |            |             |            |                |
| <b>979 DS</b> | <b>No. 940/941</b>                           | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>979 DZ</b> | 10-11-12-13-14-15-16<br>17-18-19-20-21-22-23 | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>979 US</b> | 24-25-26-27-30-32                            | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>979 UZ</b> |  | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>979 HS</b> |  | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>979 HZ</b> |  | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |

**980**



18-tlg.

| No.           | Inhalt                                    |  |            |             |            |                |
|---------------|---|--|------------|-------------|------------|----------------|
|               | S: ○ = 942                                |  |            |             |            |                |
| <b>980 DS</b> | <b>No. 942</b>                            |  | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>980 US</b> | 10-11-12-13-15-16-17<br>18-19-21-22-24-27 |  | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>980 HS</b> |   |  | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |

WG 03

## 982-984 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case

Composition de Douilles en coffret d'acier

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal

Набор головок

982



30-tlg.

| No.    | Inhalt                                       |  |     |      |     |         |
|--------|--|--|-----|------|-----|---------|
|        | S: ○ = 941<br>Z: ○ = 940                     |  |     |      |     |         |
| 982 DS | No. 940/941                                  |  | 946 | 948  | 955 | 125/250 |
| 982 DZ | 10-11-12-13-14-15-16<br>17-18-19-21-22-23-24 |  | 946 | 948  | 955 | 125/250 |
| 982 US | 25-27-30-32                                  |  | 946 | 947  | 955 | 125/250 |
| 982 UZ | No. 967                                      |  | 946 | 947  | 955 | 125/250 |
| 982 HS | 5-6-7-8-10-12-14                             |  | 946 | 950H | 955 | 125/250 |
| 982 HZ |  |  | 946 | 950H | 955 | 125/250 |

983



31-tlg.

| No.    | Inhalt                                       |  |     |     |      |     |
|--------|--|--|-----|-----|------|-----|
|        | S: ○ = 941<br>Z: ○ = 940                     |  |     |     |      |     |
| 983 DS | No. 940/941                                  |  | 945 | 946 | 948  | 955 |
| 983 DZ | 10-11-12-13-14-15-16<br>17-18-19-21-22-23-24 |  | 945 | 946 | 948  | 955 |
| 983 US | 25-27-30-32                                  |  | 945 | 946 | 947  | 955 |
| 983 UZ | No. 967                                      |  | 945 | 946 | 947  | 955 |
| 983 HS | 5-6-7-8-10-12-14                             |  | 945 | 946 | 950H | 955 |
| 983 HZ |  |  | 945 | 946 | 950H | 955 |

984



30-tlg.

| No.    | Inhalt                                       |  |     |      |     |         |
|--------|--|--|-----|------|-----|---------|
|        | S: ○ = 941<br>Z: ○ = 940<br>Z: ☆ = 969       |  |     |      |     |         |
| 984 DS | No. 940/941                                  |  | 946 | 948  | 955 | 125/250 |
| 984 DZ | 10-11-12-13-14-15-16<br>17-18-19-21-22-23-24 |  | 946 | 948  | 955 | 125/250 |
| 984 US | 25-27-30-32                                  |  | 946 | 947  | 955 | 125/250 |
| 984 UZ | No. 969                                      |  | 946 | 947  | 955 | 125/250 |
| 984 HS | T20-T25-T27 T30-T40-<br>T45-T50              |  | 946 | 950H | 955 | 125/250 |
| 984 HZ |  |  | 946 | 950H | 955 | 125/250 |

## 985-986 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case

Composition de Douilles en coffret d'acier

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal

Набор головок

### 985



31-tlg.

| No.           | Inhalt                                       |            |            |             |            |                |
|---------------|--|------------|------------|-------------|------------|----------------|
|               | S: ○ = 941<br>Z: ○ = 940                     |            |            |             |            |                |
| <b>985 DS</b> | <b>No. 940/941</b>                           | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>985 DZ</b> | 10-11-12-13-14-15-16<br>17-18-19-21-22-23-24 | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>985 US</b> | 25-27-30-32                                  | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>985 UZ</b> | <b>No. 969</b>                               | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>985 HS</b> | T20-T25-T27 T30-T40-<br>T45-T50              | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>985 HZ</b> |  | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |

### 986 S



S 7



S 7 AF



| No.            | Inhalt                           |        |      |
|----------------|----------------------------------|--------|------|
| <b>986 S 7</b> | <b>967/-5-6-8-10-12-14-17x53</b> | 7-tlg. | 1100 |

| No.               | Inhalt   |        |      |
|-------------------|--|--------|------|
| <b>986 S 7 AF</b> | <b>967 AF/-3/16" - 1/4" - 5/16" - 3/8" -<br/>1/2" - 9/16" - 3/4"</b> | 7-tlg. | 1100 |



S 9



S 9 AF



| No.            | Inhalt                            |        |      |
|----------------|-----------------------------------|--------|------|
| <b>986 S 9</b> | <b>967/-4-5-6-7-8-10-12-14-17</b> | 9-tlg. | 1100 |

| No.              | Inhalt   |        |      |
|------------------|--|--------|------|
| <b>986 S9 AF</b> | <b>967/-3/16" - 1/4" - 5/16" - 3/8" -<br/>7/16" - 1/2" - 9/16" - 11/16" - 3/4"</b> | 9-tlg. | 1100 |

### 986 T



T 7



T 9



| No.            | Inhalt                                  |        |      |
|----------------|---|--------|------|
| <b>986 T 7</b> | <b>969/-T27-T30-T40-T45-T50-T55-T60</b> | 7-tlg. | 1400 |

| No.            | Inhalt  |        |      |
|----------------|---|--------|------|
| <b>986 T 9</b> | <b>969/-T20-T25-T27-T30-T40-T45-T50 T55-T60</b> | 9-tlg. | 1400 |

## 987-988 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case

Composition de Douilles en coffret d'acier

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal

Набор головок

987



| No.   | Inhalt                   |  |  |      |  |     |
|-------|--------------------------|--|--|------|--|-----|
|       |                          |  |  |      |  |     |
| 987 D | No. 967                  |  |  | 948  |  | 125 |
| 987 U | 4-5-6-7-8-10-12-14-17-19 |  |  | 947  |  | 125 |
| 987 H |                          |  |  | 950H |  | 125 |

12-tlg.

987 AF



| No.      | Inhalt   |  |  |      |  |     |
|----------|--|--|--|------|--|-----|
|          |  |  |  |      |  |     |
| 987 AF-D | No. 967 AF   |  |  | 948  |  | 125 |
| 987 AF-U | 3/16" - 1/4" - 7/32" - 5/16" - 3/8" - 7/16" - 1/2" - 9/16" - 11/16" - 3/4" |  |  | 947  |  | 125 |
| 987 AF-H |  |  |  | 950H |  | 125 |

12-tlg.

988



| No.   | Inhalt                  |  |  |      |  |     |
|-------|-------------------------|--|--|------|--|-----|
|       |                         |  |  |      |  |     |
| 988 D | No. 969                 |  |  | 948  |  | 125 |
| 988 U | TX 20-25-30-40-45-50-55 |  |  | 947  |  | 125 |
| 988 H |                         |  |  | 950H |  | 125 |

9-tlg.

### 981 Z-S Steckschlüsseleinsätze im Verkaufsdisplay, Stahl

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок



### 981 Verkaufsdisplay - leer

| No.   | Inhalt | Ø mm | Stückzahl |       | Maße cm  |   |
|-------|--------|------|-----------|-------|----------|---|
| 981   | leer   |      |           | 2750  | 60X37X17 | 1 |
| 981 Z | 940    | 10   | 12        | 19830 | 60X37X17 | 1 |
|       |        | 11   | 12        |       |          |   |
|       |        | 12   | 12        |       |          |   |
|       |        | 13   | 12        |       |          |   |
|       |        | 14   | 12        |       |          |   |
|       |        | 15   | 12        |       |          |   |
|       |        | 16   | 11        |       |          |   |
|       |        | 17   | 11        |       |          |   |
|       |        | 18   | 10        |       |          |   |
|       |        | 19   | 10        |       |          |   |
|       |        | 21   | 9         |       |          |   |
|       |        | 22   | 9         |       |          |   |
|       |        | 23   | 8         |       |          |   |
|       |        | 24   | 8         |       |          |   |
|       |        | 26   | 7         |       |          |   |
|       |        | 27   | 7         |       |          |   |
| 28    | 7      |      |           |       |          |   |
| 30    | 6      |      |           |       |          |   |
| 32    | 6      |      |           |       |          |   |

| No.   | Inhalt | Ø mm | Stückzahl |       | Maße cm  |   |
|-------|--------|------|-----------|-------|----------|---|
| 981 S | 941    | 10   | 12        | 19830 | 60X37X17 | 1 |
|       |        | 11   | 12        |       |          |   |
|       |        | 12   | 12        |       |          |   |
|       |        | 13   | 12        |       |          |   |
|       |        | 14   | 12        |       |          |   |
|       |        | 15   | 12        |       |          |   |
|       |        | 16   | 11        |       |          |   |
|       |        | 17   | 11        |       |          |   |
|       |        | 18   | 10        |       |          |   |
|       |        | 19   | 10        |       |          |   |
|       |        | 21   | 9         |       |          |   |
|       |        | 22   | 9         |       |          |   |
|       |        | 23   | 8         |       |          |   |
|       |        | 24   | 8         |       |          |   |
|       |        | 26   | 7         |       |          |   |
|       |        | 27   | 7         |       |          |   |
| 28    | 7      |      |           |       |          |   |
| 30    | 6      |      |           |       |          |   |
| 32    | 6      |      |           |       |          |   |

### 989 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок



40-tlg.

| No.    | Inhalt                             |     |     |          |         |            |             |
|--------|------------------------------------|-----|-----|----------|---------|------------|-------------|
|        |                                    |     |     |          |         |            |             |
| 989 DS | No. 900<br>4-4,5-5-                | 914 | 906 | 904/948  | 908/955 | 907-50+100 | 960-125+250 |
| 989 DZ | 5,5-6-7-8-9-10-11                  | 914 | 906 | 904/948  | 908/955 | 907-50+100 | 960-125+250 |
| 989 US | 12-13-14                           | 914 | 906 | 904/947  | 908/955 | 907-50+100 | 960-125+250 |
| 989 UZ | No. 940/941<br>8-9-10-11-12-13-14- | 914 | 906 | 904/947  | 908/955 | 907-50+100 | 960-125+250 |
| 989 HS | 15-16-17-18-19-22-                 | 914 | 906 | 904/950H | 908/955 | 907-50+100 | 960-125+250 |
| 989 HZ | 24-27-30-32                        | 914 | 906 | 904/950H | 908/955 | 907-50+100 | 960-125+250 |

## 975-977 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten, AF

Socket Set in steel case, AF

Composition de Douilles en coffret d'acier, AF

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal, AF

Набор головок, AF

### 975 AF



| No.             | Inhalt                                 |  |  |             |           |
|-----------------|--|--|--|-------------|-----------|
|                 | Z:  = 940 AF                           |  |  |             |           |
| <b>975 AF-D</b> | <b>No. 940 AF</b>                      |  |  | <b>948</b>  | <b>75</b> |
| <b>975 AF-U</b> | 3/8"-1/2" 11/16"-3/4"-<br>7/8"-15/16"- |  |  | <b>947</b>  | <b>75</b> |
| <b>975 AF-H</b> | 1.1/16"-1.1/4"                         |  |  | <b>950H</b> | <b>75</b> |

10-tlg.

### 976 AF



| No.             | Inhalt  |  |  |             |           |
|-----------------|---|--|--|-------------|-----------|
|                 | Z:  = 940 AF  |  |  |             |           |
| <b>976 AF-D</b> | <b>No. 940 AF</b> 7/16"-1/2"-<br>9/16"-19/32"-5/8"- |  |  | <b>948</b>  | <b>75</b> |
| <b>976 AF-U</b> | 11/16" 3/4"-13/16"-<br>7/8"-15/16"-1"               |  |  | <b>947</b>  | <b>75</b> |
| <b>976 AF-H</b> |   |  |  | <b>950H</b> | <b>75</b> |

14-tlg.

### 977 AF



| No.             | Inhalt   |  |            |             |                    |
|-----------------|--|--|------------|-------------|--------------------|
|                 | Z:  = 940 AF                                       |  |            |             |                    |
| <b>977 AF-D</b> | <b>No. 940 AF</b> 3/8"-7/16"<br>1/2"-9/16"-19/32"- |  | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> 125/250 |
| <b>977 AF-U</b> | 5/8"-11/16"-3/4"-<br>13/16"-7/8"-1"-               |  | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> 125/250 |
| <b>977 AF-H</b> | 1.1/16"-1.1/8"-1.1/4"                              |  | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> 125/250 |

19-tlg.

## 978-982 Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten, AF

Socket Set in steel case, AF

Composition de Douilles en coffret d'acier, AF

Juego de Llaves de Vaso en caja de metal, AF

Набор головок, AF

### 978 AF



25-tlg.

| No.             | Inhalt  |  |            |             |            |                |
|-----------------|---|--|------------|-------------|------------|----------------|
|                 | Z:  = 940 AF  |  |            |             |            |                |
| <b>978 AF-D</b> | <b>No. 940 AF</b>   |  | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>978 AF-U</b> | 5/16"-3/8"-13/32"-<br>7/16"-1/2"-9/16"-   |  | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>978 AF-H</b> | 19/32"-5/8"-11/16"-<br>3/4"-25/32"-13/16"-<br>7/8"-15/16"-31/32"-<br>1"-1.1/16"-1.1/8"-<br>1.3/16"-1.1/4" |  | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |

### 979 AF



26-tlg.

| No.             | Inhalt  |            |            |             |            |                |
|-----------------|---|------------|------------|-------------|------------|----------------|
|                 | Z:  = 940 AF  |            |            |             |            |                |
| <b>979 AF-D</b> | <b>No. 940 AF</b>   | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>979 AF-U</b> | 5/16"-3/8"-13/32"-<br>7/16"-1/2"-9/16"-   | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>979 AF-H</b> | 19/32"-5/8"-11/16"-<br>3/4"-25/32"-13/16"-<br>7/8"-15/16"-31/32"-<br>1"-1.1/16"-1.1/8"-<br>1.3/16"-1.1/4" | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |

### 982 AF



30-tlg.

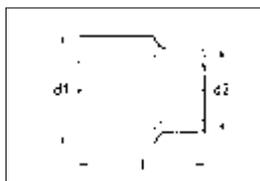
| No.             | Inhalt   |            |            |             |            |                |
|-----------------|--|------------|------------|-------------|------------|----------------|
|                 | Z:  = 940 AF   |            |            |             |            |                |
| <b>982 AF D</b> | <b>No. 940 AF</b>  | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>948</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>982 AF U</b> | 5/16"- 3/8"- 13/32"-<br>7/16"- 1/2"-9/16"-   | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>947</b>  | <b>955</b> | <b>125/250</b> |
| <b>982 AF H</b> | 19/32"- 5/8"- 11/16"-<br>3/4"- 25/32"- 13/16"-<br>7/8"- 15/16" 1"-1.1/16"-<br>1.1/8"- 1.1/4"<br><b>No. 967 AF</b><br>3/16" - 7/32" - 5/16" -<br>3/8" - 7/16" - 1/2" -<br>9/16" | <b>945</b> | <b>946</b> | <b>950H</b> | <b>955</b> | <b>125/250</b> |

## 990 Steckschlüsseinsatz mm, 12-kant

Socket mm, bi-hexagon  
Douilles mm, 12-point  
Llave de Vaso mm, 12-punto  
Набор головок



DIN 3124 ISO 2725  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208



## 990 AF Steckschlüsseinsatz AF, 12-kant

Socket mm, bi-hexagon  
Douilles mm, 12-point  
Llave de Vaso mm, 12-punto  
Набор головок



DIN 3124 ISO 2725  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208

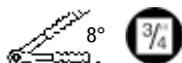


| No. | mm | L  | d1   | d2 | g    |   |
|-----|----|----|------|----|------|---|
| 990 | 19 | 50 | 29   | 36 | 200  | 5 |
|     | 21 | 50 | 31   | 36 | 205  | 5 |
|     | 22 | 50 | 32,5 | 36 | 210  | 5 |
|     | 23 | 50 | 33   | 36 | 215  | 5 |
|     | 24 | 50 | 34   | 36 | 225  | 5 |
|     | 27 | 50 | 38   | 36 | 250  | 5 |
|     | 28 | 50 | 39   | 37 | 270  | 5 |
|     | 29 | 50 | 40   | 38 | 300  | 5 |
|     | 30 | 55 | 42   | 38 | 320  | 5 |
|     | 32 | 55 | 44   | 38 | 330  | 5 |
|     | 33 | 55 | 46   | 38 | 340  | 5 |
|     | 34 | 55 | 47   | 38 | 350  | 5 |
|     | 36 | 57 | 50   | 42 | 440  | 5 |
|     | 38 | 60 | 52   | 45 | 500  | 5 |
|     | 41 | 65 | 56   | 45 | 600  | 5 |
|     | 46 | 65 | 62   | 48 | 700  | 1 |
|     | 50 | 70 | 68   | 48 | 900  | 1 |
|     | 55 | 75 | 75   | 48 | 1070 | 1 |
|     | 60 | 80 | 81   | 48 | 1200 | 1 |

| No.    | AF      | L  | d1   | d2 | g    |   |
|--------|---------|----|------|----|------|---|
| 990 AF | 3/4     | 50 | 29   | 36 | 200  | 5 |
|        | 13/16   | 50 | 31   | 36 | 205  | 5 |
|        | 7/8     | 50 | 32,5 | 36 | 210  | 5 |
|        | 15/16   | 50 | 34   | 36 | 225  | 5 |
|        | 1       | 50 | 34   | 36 | 235  | 5 |
|        | 1.1/16  | 50 | 38   | 36 | 250  | 5 |
|        | 1.1/8   | 50 | 39   | 37 | 270  | 5 |
|        | 1.3/16  | 55 | 42   | 38 | 320  | 5 |
|        | 1.1/4   | 55 | 44   | 38 | 330  | 5 |
|        | 1.5/16  | 55 | 46   | 38 | 340  | 5 |
|        | 1.3/8   | 57 | 50   | 42 | 350  | 5 |
|        | 1.7/16  | 57 | 50   | 42 | 440  | 5 |
|        | 1.1/2   | 60 | 52   | 45 | 500  | 5 |
|        | 1.9/16  | 60 | 52   | 45 | 600  | 5 |
|        | 1.5/8   | 65 | 56   | 45 | 600  | 5 |
|        | 1.3/4   | 65 | 62   | 48 | 625  | 5 |
|        | 1.13/16 | 65 | 62   | 48 | 700  | 5 |
|        | 2       | 70 | 68   | 48 | 900  | 1 |
|        | 2.1/16  | 70 | 68   | 48 | 910  | 1 |
|        | 2.1/8   | 70 | 68   | 48 | 1000 | 1 |
|        | 2.3/16  | 75 | 75   | 48 | 1070 | 1 |
|        | 2.1/4   | 75 | 75   | 48 | 1100 | 1 |
|        | 2.3/8   | 80 | 81   | 48 | 1200 | 1 |

## 992 Scheibenumschaltknarre

Reversible disk Ratchet  
Cliquet avec disk  
Carraca con disco reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm | g    |   |
|-----|------|------|---|
| 992 | 500  | 2000 | 1 |

## 992 Scheibenumschaltknarre

Reversible disk Ratchet  
Cliquet avec disk  
Carraca con disco reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No. | L-mm | g    |   |
|-----|------|------|---|
| 993 | 500  | 2000 | 1 |

## 992-993 R Reparatursätze

Repair kit for 992-993  
Trousse de réparation pour 992-993  
Kit de reparación para 992-993  
Рем. комплект к трещеткам: 992-993



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.   | g   |   |
|-------|-----|---|
| 992 R | 530 | 1 |

| No.   | g   |   |
|-------|-----|---|
| 993 R | 520 | 1 |

### 994 Quergriff

Sliding T Bar  
 Poignée Coulissante  
 Mango Corredizo  
 T-образный вороток



DIN 3122 Form A  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | L-mm |      |   |
|-----|------|------|---|
| 994 | 450  | 1460 | 1 |

### 998 Reduzierstück

Reducer  
 Réducteur  
 Pieza reductora  
 Переходник



DIN 3122 Form A  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | L-mm |     |   |
|-----|------|-----|---|
| 998 | 70   | 385 | 5 |

### 995 Verlängerung

Extension  
 Rallonge  
 Alargadera  
 Удлинитель



DIN 3122 Form A  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | L-mm |      |   |
|-----|------|------|---|
| 995 | 200  | 590  | 5 |
|     | 400  | 1120 | 2 |

### 1000 - 1003 AF Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
 Composition de Douilles en coffret d'acier  
 Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
 Набор головок



14-tlg.

### 996 Kardangelenk

Universal Joint  
 Cardan  
 Articulación Universal  
 Универсальный кардан



DIN 3122 Form B  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | L-mm |     |   |
|-----|------|-----|---|
| 996 | 100  | 460 | 5 |

### 997 Vergrößerungsstück

Converter  
 Augmentateur  
 Pieza Ampliadora  
 Переходник



DIN 3122 Form A  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



| No. | L-mm |     |   |
|-----|------|-----|---|
| 997 | 55   | 260 | 5 |

| No.     | Inhalt  | = 12-kant |     |     |         |         |
|---------|---|-----------|-----|-----|---------|---------|
|         |   |           |     |     |         |         |
| 1000    | No. 990<br>22-24-27-30-32-36-38-41-46-50-22-24-27-30-32-36-38-41-46-50  | 992       |     | 994 | 995/200 | 995/400 |
| 1001    | No. 990 AF<br>7/8-15/16-1"-1.1/16-1.1/4-1.7/16-1.1/2-1.5/8-1.13/16-2"-7/8-15/16-1"-1.1/16-1.1/4-1.7/16-1.1/2-1.5/8-1.13/16-2" |           | 993 | 994 | 995/200 | 995/400 |
| 1002 AF |   | 992       |     | 994 | 995/200 | 995/400 |
| 1003 AF |   |           | 993 | 994 | 995/200 | 995/400 |

## 1020 Steckschlüsseleinsatz mm, 12-kant

Socket mm, bi-hexagon  
Douilles mm, 12-point  
Llave de Vaso mm, 12-punto  
Головка 12-ти гранная



DIN 3124 ISO 2725  
Chrom Vanadium  
Stahl 31CrV3  
W. - No. 1.2208

## 1024 Quergriff

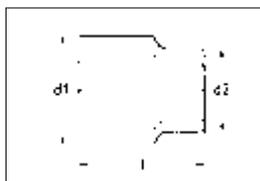
Sliding T Bar  
Poignée Coulissante  
Mango Corredizo  
T-образный вороток



DIN 3122  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.  | L-mm |      |   |
|------|------|------|---|
| 1024 | 490  | 2480 | 1 |



| No.  | mm  | L   | d1  | d2   |      |   |
|------|-----|-----|-----|------|------|---|
| 1020 | 36  | 65  | 51  | 45   | 525  | 3 |
|      | 38  | 65  | 54  | 45   | 595  | 3 |
|      | 41  | 70  | 57  | 45   | 615  | 3 |
|      | 46  | 75  | 65  | 50   | 720  | 2 |
|      | 50  | 75  | 70  | 55   | 950  | 2 |
|      | 55  | 80  | 76  | 57   | 1030 | 2 |
|      | 60  | 84  | 82  | 57   | 1325 | 1 |
|      | 65  | 87  | 88  | 57   | 1540 | 1 |
|      | 70  | 93  | 94  | 68   | 1775 | 1 |
|      | 75  | 97  | 100 | 68   | 2200 | 1 |
| 80   | 103 | 105 | 68  | 2630 | 1    |   |

## 1025 Verlängerung

Extension  
Rallonge  
Alargadera  
Удлинитель



DIN 3123 Form B  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.  | L-mm |      |   |
|------|------|------|---|
| 1025 | 210  | 1040 | 1 |
|      | 420  | 1850 | 1 |

| No.     | AF      | L   | d1  | d2 |      |   |
|---------|---------|-----|-----|----|------|---|
| 1020 AF | 1.7/16  | 65  | 51  | 45 | 525  | 3 |
|         | 1.1/2   | 65  | 54  | 45 | 595  | 3 |
|         | 1.5/8   | 70  | 57  | 45 | 615  | 3 |
|         | 1.13/16 | 75  | 65  | 50 | 720  | 2 |
|         | 1.7/8   | 75  | 67  | 57 | 865  | 2 |
|         | 2"      | 75  | 70  | 57 | 950  | 2 |
|         | 2.1/4   | 80  | 78  | 57 | 1030 | 2 |
|         | 2.3/8   | 84  | 82  | 57 | 1325 | 1 |
|         | 2.5/8   | 90  | 90  | 57 | 1540 | 1 |
|         | 2.3/4   | 93  | 94  | 68 | 1775 | 1 |
|         | 3"      | 103 | 102 | 68 | 2200 | 1 |
|         | 3.1/8   | 103 | 105 | 68 | 2630 | 1 |

## 1030 - 1031 AF Steckschlüsselsatz im Stahlblechkasten

Socket Set in steel case  
Composition de Douilles en coffret d'acier  
Juego de Llaves de Vaso en caja de metal  
Набор головок



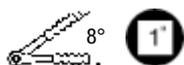
DIN 3123 Form B  
Chrom Vanadium  
Stahl



14-tlg.

## 1022 Hebelumschaltknarre

Reversible Ratchet  
Cliquet réversible  
Carraca reversible  
Ключ-трещетка реверсивная



DIN 3122 Form D  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.  | L-mm |      |   |
|------|------|------|---|
| 1022 | 610  | 3375 | 1 |

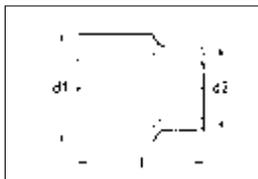
| No.     | Inhalt   |                  |  |  |  |
|---------|--|------------------|--|--|--|
|         | = 12-kant <table border="1"> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table> |                  |  |  |  |
|         |  |                  |  |  |  |
| 1030    | No. 1020<br>36-41-46-50-55-60-65-70-75-80                                      | 27100<br>210/420 |  |  |  |
| 1031 AF | No. 1020 AF<br>1.7/16-1.1/2-1.5/8-1.13/16-1.7/8-2-2.1/4-2.3/8-2.5/8            | 27100<br>210/420 |  |  |  |

### 1045 IMPACT-Kraftschraubereinsatz

IMPACT Socket  
 Douille IMPACT  
 Vaso de Impacto  
 Головка ударная



DIN 3129 ISO 2725  
 Chrom Molybdän  
 Stahl brüniert

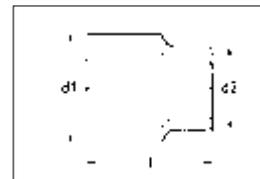


### 1050 IMPACT-Kraftschraubereinsatz

IMPACT Socket  
 Douille IMPACT  
 Vaso de Impacto  
 Головка ударная



DIN 3129 ISO 2725  
 Chrom Molybdän  
 Stahl brüniert



WG 03

| No.         | mm | L    | d1   | d2 | t   | g  | kg |
|-------------|----|------|------|----|-----|----|----|
| <b>1045</b> | 6  | 30   | 11   | 19 | 4   | 40 | 10 |
|             | 7  | 30   | 12,5 | 19 | 8   | 40 | 10 |
|             | 8  | 30   | 13,8 | 19 | 8   | 40 | 10 |
|             | 9  | 30   | 15   | 19 | 8   | 40 | 10 |
|             | 10 | 30   | 16   | 19 | 8   | 40 | 10 |
|             | 11 | 30   | 17,5 | 19 | 9   | 41 | 10 |
|             | 12 | 30   | 19   | 19 | 9   | 43 | 10 |
|             | 13 | 30   | 20   | 22 | 9   | 56 | 10 |
|             | 14 | 30   | 21   | 22 | 9   | 60 | 10 |
|             | 15 | 30   | 22   | 22 | 11  | 63 | 10 |
|             | 16 | 30   | 24   | 22 | 11  | 70 | 10 |
|             | 17 | 30   | 25   | 22 | 11  | 76 | 10 |
| 18          | 30 | 26   | 22   | 11 | 80  | 10 |    |
| 19          | 30 | 27,5 | 22   | 11 | 85  | 10 |    |
| 20          | 30 | 28   | 22   | 12 | 94  | 10 |    |
| 21          | 30 | 30   | 22   | 13 | 100 | 10 |    |
| 22          | 30 | 32   | 23   | 13 | 110 | 10 |    |

| No.         | mm | L  | d1   | d2 | t   | g   | kg |
|-------------|----|----|------|----|-----|-----|----|
| <b>1050</b> | 8  | 38 | 15   | 25 | 9   | 68  | 5  |
|             | 10 | 38 | 17,5 | 25 | 12  | 68  | 5  |
|             | 11 | 38 | 18,7 | 25 | 12  | 70  | 5  |
|             | 12 | 38 | 20   | 25 | 12  | 70  | 5  |
|             | 13 | 38 | 21   | 25 | 12  | 72  | 5  |
|             | 14 | 38 | 22,5 | 25 | 12  | 72  | 5  |
|             | 15 | 38 | 23,7 | 30 | 12  | 76  | 5  |
|             | 16 | 38 | 25   | 30 | 12  | 76  | 5  |
|             | 17 | 38 | 26   | 30 | 13  | 86  | 5  |
|             | 18 | 38 | 27,5 | 30 | 13  | 86  | 5  |
|             | 19 | 38 | 28,7 | 30 | 13  | 102 | 5  |
|             | 20 | 38 | 30   | 30 | 13  | 120 | 5  |
|             | 21 | 38 | 30   | 30 | 13  | 120 | 5  |
|             | 22 | 38 | 32   | 30 | 13  | 146 | 5  |
|             | 23 | 38 | 32   | 30 | 13  | 146 | 5  |
|             | 24 | 45 | 35   | 30 | 20  | 146 | 5  |
|             | 25 | 45 | 36   | 30 | 20  | 168 | 5  |
|             | 26 | 50 | 38   | 30 | 22  | 174 | 5  |
|             | 27 | 50 | 38,7 | 30 | 22  | 174 | 5  |
|             | 28 | 50 | 40   | 30 | 22  | 192 | 5  |
| 30          | 50 | 42 | 30   | 22 | 210 | 5   |    |
| 32          | 50 | 44 | 30   | 28 | 218 | 5   |    |



## 1058 IMPACT-Kraftschraubereinsatz, lang

IMPACT Socket, long pattern  
Douille IMPACT, form longue  
Vaso de Impacto, forma larga  
Головка ударная удлиненная



DIN 3129 ISO 2725  
Chrom Molybdän  
Stahl brüniert

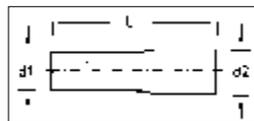
## 1054 IMPACT-Kraftschraubersatz, lang, 5-tlg.

IMPACT Socket set, long pattern, 5 pcs.  
Jeu de Douille IMPACT, form longue, 5 pièces  
Juego de Vasos de Impacto, forma larga, 5 piezas  
Набор ударных головок удлиненных  
для колес а/м



DIN 3129 ISO 2725  
Chrom Molybdän  
Stahl brüniert

WG 03



| No.  | mm | L  | d1   | d2 | t   | g   | Box |
|------|----|----|------|----|-----|-----|-----|
| 1058 | 10 | 78 | 17,5 | 25 | 14  | 130 | 130 |
|      | 13 | 78 | 21   | 25 | 14  | 150 | 150 |
|      | 14 | 78 | 22,5 | 25 | 17  | 175 | 175 |
|      | 16 | 78 | 25   | 30 | 17  | 200 | 200 |
|      | 17 | 78 | 26   | 30 | 17  | 225 | 225 |
|      | 18 | 78 | 27,5 | 30 | 17  | 230 | 230 |
|      | 19 | 78 | 28,7 | 30 | 19  | 240 | 240 |
|      | 21 | 78 | 30   | 30 | 24  | 260 | 260 |
|      | 22 | 78 | 32   | 30 | 24  | 300 | 300 |
|      | 23 | 78 | 32   | 30 | 24  | 300 | 300 |
|      | 24 | 78 | 35   | 30 | 24  | 310 | 310 |
|      | 27 | 78 | 38,7 | 30 | 54  | 360 | 360 |
| 30   | 78 | 42 | 30   | 54 | 390 | 390 |     |
| 32   | 78 | 44 | 30   | 54 | 400 | 400 |     |

| No.  | mm             | g    | Box |
|------|----------------|------|-----|
| 1054 | 15-17-19-21-22 | 1530 | 1   |

## 1055 IMPACT Verlängerung

IMPACT Extension  
Rallonge IMPACT  
Alargadera de Impacto  
Удлинитель ударный



DIN 3129 ISO 2725  
Chrom Molybdän  
Stahl brüniert



| No.  | L-mm | g   | Box |
|------|------|-----|-----|
| 1055 | 75   | 170 | 5   |
|      | 125  | 125 | 5   |
|      | 250  | 250 | 5   |

## 1053 IMPACT-Kraftschraubersatz, lang, 3-tlg.

IMPACT Socket set, long pattern, 3 pcs.  
Jeu de Douille IMPACT, form longue, 3 pièces  
Juego de Vasos de Impacto, forma larga, 3 piezas  
Набор ударных головок удлиненных  
для колес а/м



DIN 3129 ISO 2725  
Chrom Molybdän  
Stahl brüniert



| No.  | mm       | g    | Box |
|------|----------|------|-----|
| 1053 | 17-19-21 | 1400 | 1   |

## 1056 Sicherungs-Gummiring

Safety Rubber Ring  
Anneau de Sécurité  
Anillo De Sujeción  
Кольцо для ударной головки



| No.  | L-mm   | g  | Box |
|------|--------|----|-----|
| 1056 | 8 - 14 | 10 | 10  |
|      | 15-32  | 10 | 10  |

## 1057 Sicherungsstift

Safety Pin  
Goupille de Sécurité  
Pasador de Sujeción  
Стержень для фиксации ударной головки



| No.  | L-mm   | g  | Box |
|------|--------|----|-----|
| 1057 | 8 - 14 | 10 | 10  |
|      | 15-32  | 10 | 10  |

### 1065 IMPACT-Kraftschraubereinsatz

IMPACT Socket  
 Douille IMPACT  
 Vaso de Impacto  
 Головка ударная



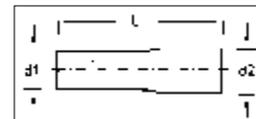
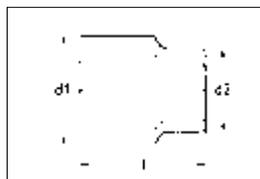
DIN 3129 ISO 2725  
 Chrom Molybdän  
 Stahl brüniert

### 1066 IMPACT-Kraftschraubereinsatz, lang

IMPACT Socket, long pattern  
 Douille IMPACT, form longue  
 Vaso de Impacto, forma larga  
 Головка ударная удлиненная



DIN 3129 ISO 2725  
 Chrom Molybdän  
 Stahl brüniert



| No.         | mm | L  | d1 | d2 | t   | g   |   |
|-------------|----|----|----|----|-----|-----|---|
| <b>1065</b> | 17 | 50 | 31 | 44 | 12  | 375 | 5 |
|             | 18 | 50 | 32 | 44 | 12  | 375 | 5 |
|             | 19 | 50 | 33 | 44 | 14  | 375 | 5 |
|             | 21 | 50 | 35 | 44 | 15  | 375 | 5 |
|             | 22 | 50 | 37 | 44 | 16  | 375 | 5 |
|             | 23 | 50 | 38 | 44 | 16  | 380 | 5 |
|             | 24 | 50 | 39 | 44 | 16  | 388 | 5 |
|             | 26 | 54 | 40 | 44 | 16  | 390 | 5 |
|             | 27 | 54 | 43 | 44 | 16  | 395 | 5 |
|             | 28 | 54 | 44 | 44 | 23  | 400 | 5 |
|             | 29 | 54 | 45 | 44 | 23  | 410 | 5 |
|             | 30 | 54 | 47 | 44 | 23  | 420 | 5 |
|             | 32 | 56 | 49 | 44 | 23  | 470 | 5 |
|             | 33 | 56 | 51 | 44 | 23  | 470 | 5 |
|             | 34 | 56 | 52 | 44 | 23  | 500 | 5 |
|             | 36 | 56 | 54 | 44 | 23  | 530 | 5 |
| 38          | 58 | 57 | 44 | 24 | 560 | 5   |   |
| 41          | 58 | 60 | 44 | 24 | 625 | 5   |   |
| 46          | 63 | 67 | 44 | 27 | 770 | 5   |   |

| No.         | mm | L  | d1 | d2 | t  | g   |   |
|-------------|----|----|----|----|----|-----|---|
| <b>1066</b> | 17 | 95 | 31 | 44 | 12 | 375 | 5 |
|             | 18 | 95 | 32 | 44 | 12 | 375 | 5 |
|             | 19 | 95 | 33 | 44 | 14 | 375 | 5 |
|             | 22 | 95 | 37 | 44 | 16 | 375 | 5 |
|             | 24 | 95 | 39 | 44 | 16 | 388 | 5 |
|             | 27 | 95 | 43 | 44 | 16 | 395 | 5 |
|             | 30 | 95 | 47 | 44 | 23 | 400 | 5 |
|             | 32 | 95 | 49 | 44 | 23 | 410 | 5 |
|             | 33 | 95 | 51 | 44 | 23 | 420 | 5 |
|             | 34 | 95 | 52 | 44 | 23 | 470 | 5 |
|             | 36 | 95 | 54 | 44 | 23 | 470 | 5 |
|             | 38 | 95 | 57 | 44 | 23 | 500 | 5 |
|             | 41 | 95 | 60 | 44 | 23 | 530 | 5 |
|             | 46 | 95 | 67 | 44 | 24 | 560 | 5 |
|             | 50 | 95 | 71 | 54 | 24 | 625 | 5 |

### 1070 IMPACT Verlängerung

IMPACT Extension  
 Rallonge IMPACT  
 Alargadera de Impacto  
 Удлинитель ударный



DIN 3129 ISO 2725  
 Chrom Molybdän  
 Stahl brüniert



| No.         | L-mm | g    |   |
|-------------|------|------|---|
| <b>1070</b> | 100  | 600  | 5 |
|             | 175  | 770  | 5 |
|             | 250  | 1030 | 5 |

### 1071 Sicherungs-Gummiring

Safety Rubber Ring  
 Anneau de Sécurité  
 Anillo De Sujeción  
 Кольцо для ударной головки



| No.         | L-mm  | g   |    |
|-------------|-------|-----|----|
| <b>1071</b> | 17-49 | 0,8 | 10 |
|             | 50-70 | 0,9 | 10 |

### 1072 Sicherungsstift

Safety Pin  
 Goupille de Sécurité  
 Pasador de Sujeción  
 Стержень для фиксации ударной головки



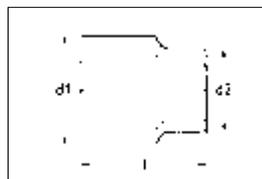
| No.         | L-mm  | g   |    |
|-------------|-------|-----|----|
| <b>1072</b> | 17-49 | 0,4 | 10 |
|             | 50-70 | 0,5 | 10 |

## 1075 IMPACT-Kraftschraubereinsatz

IMPACT Socket  
Douille IMPACT  
Vaso de Impacto  
Головка ударная



DIN 3129 ISO 2725  
Chrom Molybdän  
Stahl brüniert



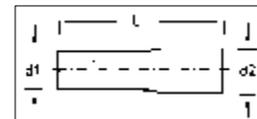
| No.  | mm  | L   | d1 | d2 | t    | g    | box |
|------|-----|-----|----|----|------|------|-----|
| 1075 | 22  | 58  | 40 | 54 | 17   | 655  | 5   |
|      | 24  | 58  | 42 | 54 | 17   | 655  | 5   |
|      | 27  | 58  | 46 | 54 | 17   | 650  | 5   |
|      | 30  | 60  | 50 | 54 | 21   | 670  | 5   |
|      | 32  | 60  | 52 | 54 | 21   | 670  | 5   |
|      | 34  | 62  | 55 | 54 | 21   | 680  | 5   |
|      | 36  | 62  | 56 | 54 | 30   | 690  | 5   |
|      | 38  | 62  | 59 | 54 | 30   | 725  | 5   |
|      | 41  | 62  | 63 | 54 | 31   | 820  | 5   |
|      | 42  | 74  | 64 | 54 | 36   | 900  | 5   |
|      | 46  | 74  | 69 | 54 | 36   | 1020 | 3   |
|      | 50  | 80  | 74 | 54 | 42   | 1210 | 3   |
|      | 55  | 84  | 80 | 54 | 44   | 1540 | 3   |
|      | 60  | 87  | 86 | 54 | 44   | 1875 | 3   |
|      | 65  | 90  | 92 | 54 | 46   | 2170 | 3   |
|      | 70  | 96  | 99 | 54 | 51   | 2500 | 1   |
| 75   | 98  | 104 | 86 | 52 | 3830 | 1    |     |
| 80   | 100 | 109 | 86 | 52 | 4285 | 1    |     |

## 1076 IMPACT-Kraftschraubereinsatz, lang

IMPACT Socket, long pattern  
Douille IMPACT, form longue  
Vaso de Impacto, forma larga  
Головка ударная удлиненная



DIN 3129 ISO 2725  
Chrom Molybdän  
Stahl brüniert



| No.  | mm | L   | d1 | d2 | t  | g    | box |
|------|----|-----|----|----|----|------|-----|
| 1076 | 24 | 100 | 42 | 54 | 21 | 885  | 5   |
|      | 27 | 100 | 46 | 54 | 23 | 1055 | 5   |
|      | 30 | 100 | 50 | 54 | 50 | 1130 | 5   |
|      | 32 | 100 | 52 | 54 | 50 | 1115 | 5   |
|      | 33 | 100 | 53 | 54 | 50 | 1120 | 5   |
|      | 34 | 100 | 55 | 54 | 50 | 1125 | 5   |
|      | 36 | 100 | 56 | 54 | 64 | 1150 | 5   |
|      | 38 | 100 | 59 | 54 | 64 | 1220 | 5   |
|      | 41 | 100 | 63 | 54 | 64 | 1285 | 3   |
|      | 46 | 100 | 69 | 54 | 62 | 1500 | 3   |
|      | 50 | 100 | 74 | 54 | 62 | 1600 | 3   |

## 1077 IMPACT Verlängerung

IMPACT Extension  
Rallonge IMPACT  
Alargadera de Impacto  
Удлинитель ударный



DIN 3129 ISO 2725  
Chrom Molybdän  
Stahl brüniert



| No.  | L-mm | g    | box |
|------|------|------|-----|
| 1077 | 175  | 1440 | 5   |
|      | 325  | 2400 | 3   |

## 1078 Sicherungs-Gummiring

Safety Rubber Ring  
Anneau de Sécurité  
Anillo De Sujeción  
Кольцо для ударной  
головки



| No.  | L-mm  | g   | box |
|------|-------|-----|-----|
| 1078 | 22-70 | 0,8 | 10  |
|      | 75-80 | 0,9 | 10  |

## 1079 Sicherungsstift

Safety Pin  
Goupille de Sécurité  
Pasador de Sujeción  
Стержень для фиксации  
ударной головки



| No.  | L-mm  | g   | box |
|------|-------|-----|-----|
| 1079 | 22-70 | 0,4 | 10  |
|      | 75-80 | 0,5 | 10  |



**SCHRAUBENDREHER**  
SCREWDRIVER

**04**



## padre soft High Torque Schraubendreher

**Der Griff, der allen Anwendungen gerecht wird.**

**TOP-Qualität in Ergonomie, Drehmoment und**

**Griffigkeit. Die Power in der Hand!**

## padre soft high Torque screwdriver

**The handle which meets any request from the**

**user. TOP quality in ergonomics, torque and shid-**

**resisting properties. The power in your hand!**

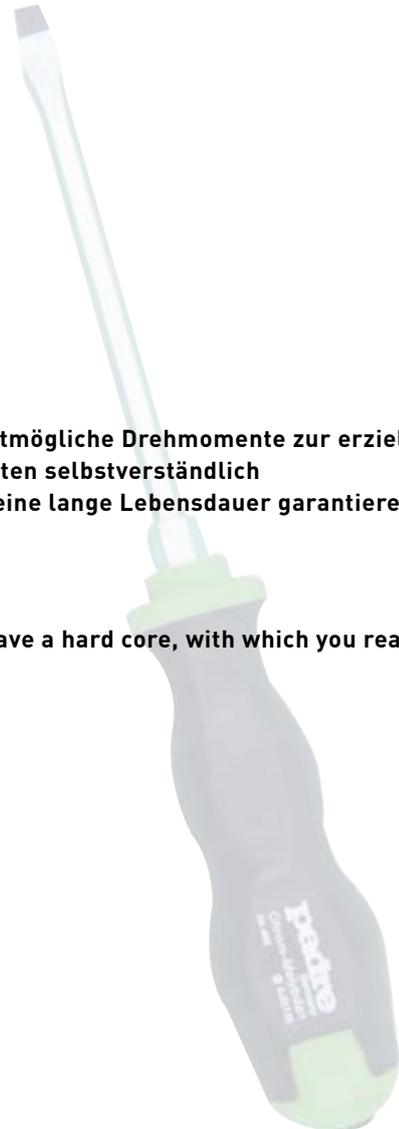


### Die Vorteile auf einen Blick:

- Aus speziellem Material gefertigte Griffzone mit hartem Kern, um größtmögliche Drehmomente zu erzielen
- Dank optimal ergonomisch geformten Griffen ist ein komfortables Arbeiten selbstverständlich
- Klingen aus höchstbelastbarem Chrom Molybdän Stahl hergestellt, die eine lange Lebensdauer garantieren

### All advantages as follows:

- made of special soft material with manufactured handle-zones, which have a hard core, with which you reach an utmost torque
- an optimal ergonomic formed handle which offers a supple working
- the blades are made from Chrome Molybdän steel for a long life time



### 468 Werkstatt-Schraubendreher mit durchgehender Sechskantklinge und Schlagplatte

Workshop screwdriver with hexagonal blades and striking cap

Tournevis mécanicien avec hexagon et insert de frappe

Destornillador mecanico con hexagono y con caperuza de protección

Отвертка шлицевая усиленная под ключ



DIN 5264 / 5268  
ISO 2380 Chrom-Molybdän-Stahl



| No. |     |     |        |     |    |
|-----|-----|-----|--------|-----|----|
| 468 | 100 | 5,5 | 105x30 | 72  | 10 |
|     | 125 | 6,5 | 115x34 | 108 | 10 |
|     | 150 | 8   | 125x40 | 187 | 10 |
|     | 175 | 8   | 125x40 | 197 | 10 |
|     | 200 | 10  | 125x40 | 231 | 10 |
|     | 250 | 14  | 125x40 | 346 | 10 |

### 469 Schraubendreher PH mit durchgehender Sechskantklinge und Schlagplatte

Screwdriver PH with hexagonal blades and striking cap

Tournevis PH avec hexagon et insert de frappe

Destornillador PH con hexagono y con caperuza de protección

Отвертка крестовая PH усиленная под ключ



DIN 5260 / 5268  
ISO 8764 Chrom-Molybdän-Stahl



| No. |            | Für Schrauben |      |        |     |    |
|-----|------------|---------------|------|--------|-----|----|
| 469 | PH 1 x 80  | M2-M3         | 5    | 105x30 | 82  | 10 |
|     | PH 2 x 100 | M4-M5         | 6,25 | 115x34 | 130 | 10 |
|     | PH 3 x 150 | M6            | 8    | 125x40 | 216 | 10 |
|     | PH 4 x 200 | M8-M10        | 10   | 125x40 | 312 | 10 |

### 470 Schraubendreher PZ mit durchgehender Sechskantklinge und Schlagplatte

Screwdriver PZ with hexagonal blades and striking cap

Tournevis PZ avec hexagon et insert de frappe

Destornillador PZ con hexagono y con caperuza de protección

Отвертка крестовая PZ усиленная под ключ



DIN 5260 / 5268  
ISO 8764 Chrom-Molybdän-Stahl



| No. |            | Für Schrauben |      |        |     |    |
|-----|------------|---------------|------|--------|-----|----|
| 470 | PZ 1 x 80  | M2-M3         | 5    | 105x30 | 82  | 10 |
|     | PZ 2 x 100 | M4-M5         | 6,25 | 115x34 | 130 | 10 |
|     | PZ 3 x 150 | M6            | 8    | 125x40 | 216 | 10 |
|     | PZ 4 x 200 | M8-M10        | 10   | 125x40 | 312 | 10 |

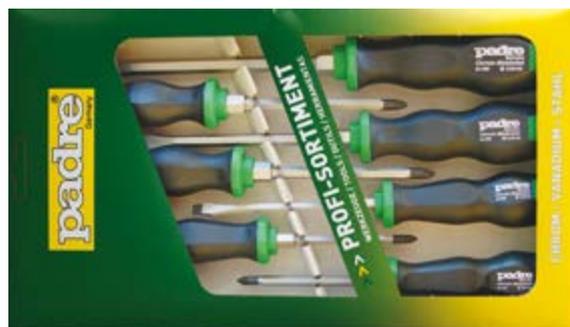
### 475 Schraubendreher-Satz mit durchgehender Sechskantklinge und Schlagkappe in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set with hexagonal blades and striking cap in environmentally friendly cardboard box

Jeu de Tournevis avec hexagon et insert de frappe en emballage carton

Juego de Destornilladores con hexagono y con caperuza de protección en embalaje ecológico de cartón

Набор отверток



7-tlg.

| No. | Inhalt |     |      |        |     |   |
|-----|--------|-----|------|--------|-----|---|
| 475 | 468    | 100 | 5,5  | 105x30 | 900 | 1 |
|     | 468    | 125 | 6,5  | 115x34 |     |   |
|     | 468    | 150 | 8    | 125x40 |     |   |
|     | 469    | 80  | PH 1 | 105x30 |     |   |
|     | 469    | 100 | PH 2 | 115x34 |     |   |
|     | 470    | 80  | PZ 1 | 105x30 |     |   |
|     | 470    | 100 | PZ 2 | 115x34 |     |   |

### 476 Verkaufsständer mit 52 Schraubendrehern

Display stand with 52 screwdrivers

Présentoirs avec 52 Tournevis

Expositor con 52 Destornilladores

Набор отверток



52-tlg.

| No. | Inhalt | Größe |      |        | Stück |      |   |  |
|-----|--------|-------|------|--------|-------|------|---|--|
| 476 | 468    | 100   | 5,5  | 105x30 | 8     | 7500 | 1 |  |
|     | 468    | 125   | 6,5  | 115x34 | 8     |      |   |  |
|     | 468    | 150   | 8    | 125x40 | 6     |      |   |  |
|     | 469    | 80    | PH 1 | 150x30 | 8     |      |   |  |
|     | 469    | 100   | PH 2 | 115x34 | 7     |      |   |  |
|     | 470    | 80    | PZ 1 | 105x30 | 8     |      |   |  |
|     | 470    | 100   | PZ 2 | 115x34 | 7     |      |   |  |
|     | 1920   | 1 x   |      |        |       |      |   |  |
|     | 1921   | 1 x   |      |        |       |      |   |  |
|     | 1922   | 7 x   |      |        |       |      |   |  |

## 460 Elektriker-Schraubendreher

Electricians Screwdriver  
Tournevis pour électriciens  
Destornillador electricista  
Отвертка шлицевая



DIN 5264 / 5268  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



| No. |     |     |     |        |     |    |
|-----|-----|-----|-----|--------|-----|----|
| 460 | 75  | 2,4 | 0,4 | 84x25  | 29  | 10 |
|     | 100 | 3,5 | 0,6 | 84x25  | 35  | 10 |
|     | 125 | 3,5 | 0,8 | 84x25  | 37  | 10 |
|     | 150 | 5,5 | 1   | 105x30 | 70  | 10 |
|     | 200 | 6,5 | 1   | 115x34 | 127 | 10 |

## 464 Kreuzschlitz-Schraubendreher PZ mit Antriebssechskant

Screwdriver PZ with hexagon bolster  
Tournevis PZ avec épaulement hexagonal sur la lame  
Destornillador PZ con hexagono para apriete con llave  
Отвертка крестовая PZ



DIN 5262  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



| No. |            | Ø   |        |     |    |
|-----|------------|-----|--------|-----|----|
| 464 | PZ 0 x 60  | 3,5 | 84x25  | 29  | 10 |
|     | PZ 1 x 80  | 5   | 105x30 | 60  | 10 |
|     | PZ 2 x 100 | 6   | 115x34 | 90  | 10 |
|     | PZ 3 x 150 | 8   | 126x40 | 165 | 10 |
|     | PZ 4 x 200 | 9,5 | 126x40 | 230 | 10 |

## 462 Werkstatt-Schraubendreher

Workshop screwdriver  
Tournevis mécanicien  
Destornillador mecanico  
Отвертка шлицевая



DIN 5265 / 5264  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



| No. |     |     | Ø   |        |     |    |
|-----|-----|-----|-----|--------|-----|----|
| 462 | 75  | 4   | 4   | 84x25  | 30  | 10 |
|     | 100 | 5,5 | 5   | 105x30 | 55  | 10 |
|     | 125 | 6,5 | 6   | 115x34 | 105 | 10 |
|     | 150 | 8   | 7   | 126x40 | 165 | 10 |
|     | 200 | 10  | 8   | 126x40 | 182 | 10 |
|     | 250 | 12  | 9,5 | 126x40 | 256 | 10 |

## 467 Schraubendreher für Innen-TORX®

Screwdriver for recessed TORX®  
Tournevis pour vis TORX®  
Destornillador para tornillos TORX®  
Отвертка TORX®



Chrom-Molybdän-  
Stahl



| No.  |      |     | Ø      |        |     |    |
|------|------|-----|--------|--------|-----|----|
| 467  | T 6  | 60  | 3      | 85x25  | 31  | 10 |
|      | T 7  | 60  | 3      | 85x25  | 31  | 10 |
|      | T 8  | 60  | 3      | 85x25  | 31  | 10 |
|      | T 9  | 60  | 3      | 85x25  | 54  | 10 |
|      | T 10 | 80  | 4      | 105x30 | 56  | 10 |
|      | T 15 | 80  | 4      | 105x30 | 56  | 10 |
|      | T 20 | 100 | 4      | 105x30 | 58  | 10 |
|      | T 25 | 100 | 5      | 105x30 | 68  | 10 |
|      | T 27 | 115 | 6      | 115x35 | 98  | 10 |
|      | T 30 | 115 | 6      | 115x35 | 98  | 10 |
|      | T 40 | 130 | 7      | 115x35 | 118 | 10 |
| T 45 | 130  | 8   | 125x40 | 160    | 10  |    |

## 463 Kreuzschlitz Schraubendreher PH

Screwdriver PH  
Tournevis PH  
Destornillador PH  
Отвертка крестовая PH



DIN 5262  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



| No. |            | Ø   |        |     |    |
|-----|------------|-----|--------|-----|----|
| 463 | PH 0 x 60  | 3,5 | 84x25  | 29  | 10 |
|     | PH 1 x 80  | 5   | 105x30 | 60  | 10 |
|     | PH 2 x 100 | 6   | 115x34 | 90  | 10 |
|     | PH 2 x 150 | 6   | 115x34 | 112 | 10 |
|     | PH 3 x 150 | 8   | 126x40 | 165 | 10 |
|     | PH 4 x 200 | 9,5 | 126x40 | 230 | 10 |

## 457 Vergaserschraubendreher

Carburettor screwdriver  
Tournevis pour carburateurs  
Destornillador carburador plano  
Отвертка шлицевая укороченная



Chrom-Molybdän-  
Stahl



| No. |    |     | Ø |     |       |    |    |
|-----|----|-----|---|-----|-------|----|----|
| 457 | 25 | 5,5 | 1 | 5,5 | 50x35 | 36 | 10 |
|     | 25 | 6,5 | 1 | 6,5 | 50x35 | 40 | 10 |

### 458 Vergaserschraubendreher PH

Carburettor screwdriver PH  
Tournevis pour carburateurs PH  
Destornillador carburador PH  
Отвертка крестовая PH укороченная



DIN 5265 /  
ISO 8764 Chrom-  
Molybdän-Stahl



| No. |           | Ø |       |    |    |
|-----|-----------|---|-------|----|----|
| 458 | PH 1 x 25 | 5 | 50x35 | 34 | 10 |
|     | PH 2 x 25 | 6 | 50x35 | 38 | 10 |

### 461 Steckschlüssel mit Griff

Nut Driver with handle  
Clé à Douille avec Poigné  
Llave de Vaso con Mango Destornillador  
Ключ-отвертка



DIN 3125 /  
ISO 2725 Chrom-  
Molybdän-Stahl



| No. |     |     | Ø |        |     |    |
|-----|-----|-----|---|--------|-----|----|
| 461 | 5,5 | 125 | 6 | 105x30 | 78  | 10 |
|     | 6   | 125 | 6 | 115x35 | 104 | 10 |
|     | 7   | 125 | 7 | 115x35 | 106 | 10 |
|     | 8   | 125 | 7 | 115x35 | 119 | 10 |
|     | 9   | 125 | 7 | 115x35 | 121 | 10 |
|     | 10  | 125 | 7 | 125x40 | 169 | 10 |
|     | 11  | 125 | 8 | 125x40 | 173 | 10 |
|     | 12  | 125 | 8 | 125x40 | 176 | 10 |
|     | 13  | 125 | 8 | 125x40 | 180 | 10 |

### 459 Vergaserschraubendreher PZ

Carburettor screwdriver PZ  
Tournevis pour carburateurs PZ  
Destornillador carburador PZ  
Отвертка крестовая PZ укороченная



DIN 5265 /  
ISO 8764 Chrom-  
Molybdän-Stahl



| No. |           | Ø |       |    |    |
|-----|-----------|---|-------|----|----|
| 459 | PZ 1 x 25 | 5 | 50x35 | 34 | 10 |
|     | PZ 2 x 25 | 6 | 50x35 | 38 | 10 |

### 472 Verkaufsständer mit 40 Steckschlüsseln mit Griff

Display with 40 Nut Driver with handle  
Présentoirs con 40 Clés à Douille avec Poigné  
Expositor con 40 Llave de Vaso con Mango Destornillador  
Торговая подставка с отвертками

| No.  | Inhalt |     |    |        | Stück |      |   |  |
|------|--------|-----|----|--------|-------|------|---|--|
| 472  | 461    | 125 | 6  | 115x35 | 7     | 7500 | 1 |  |
|      | 461    | 125 | 7  | 115x35 | 7     |      |   |  |
|      | 461    | 125 | 8  | 115x35 | 7     |      |   |  |
|      | 461    | 125 | 10 | 125x40 | 6     |      |   |  |
|      | 461    | 125 | 12 | 125x40 | 6     |      |   |  |
|      | 461    | 125 | 13 | 125x40 | 6     |      |   |  |
|      | 1920   | 1 x |    |        |       |      |   |  |
|      | 1921   | 1 x |    |        |       |      |   |  |
| 1922 | 9 x    |     |    |        |       |      |   |  |



Verkaufsständer wird kostenlos mitgeliefert!

WG 04

**471 Steckschlüssel mit Griff im Satz**

in umweltfreundlicher Verpackung  
 Nut Driver with handle set in environmentally friendly cardboard box  
 Jeu de Clé à Douille avec Poigné en emballage carton  
 Juego de Llave de Vaso con Mango Destornillador en embalaje ecológico de cartón  
 Набор ключей-отверток



6-tlg.

| No. | Inhalt | Größe               |     |   |
|-----|--------|---------------------|-----|---|
| 471 | 461    | 6, 7, 8, 10, 12, 13 | 930 | 1 |

**480 Schraubendreher-Satz** in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set in environmentally friendly cardboard box  
 Jeu de Tournevis en emballage carton  
 Juego de Destornilladores en embalaje ecológico de cartón  
 Набор отверток



5-tlg.

| No.   | Inhalt  |     | Ø         |        |     |   |
|-------|---------|-----|-----------|--------|-----|---|
| 480   | 460     | 100 | 3,5       | 105x30 | 480 | 1 |
|       | 462     | 125 | 6,5       | 115x34 |     |   |
| 480 P | 462     | 150 | 8         | 126x40 |     |   |
|       | 463/464 | 80  | PH 1-PZ 1 | 105x30 |     |   |
|       | 463/464 | 100 | PH 2-PZ 2 | 115x34 |     |   |

**481 Schraubendreher-Satz** in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set in environmentally friendly cardboard box  
 Jeu de Tournevis en emballage carton  
 Juego de Destornilladores en embalaje ecológico de cartón  
 Набор отверток



6-tlg.

| No.   | Inhalt  |     | Ø         |        |     |   |
|-------|---------|-----|-----------|--------|-----|---|
| 481   | 462     | 75  | 4         | 105x30 | 580 | 1 |
|       | 462     | 100 | 5,5       | 105x30 |     |   |
|       | 462     | 125 | 6,5       | 115x34 |     |   |
| 481 P | 462     | 150 | 8         | 126x40 |     |   |
|       | 463/464 | 80  | PH 1-PZ 1 | 105x30 |     |   |
|       | 463/464 | 100 | PH 2-PZ 2 | 115x34 |     |   |

**484 Schraubendreher-Satz** in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set in environmentally friendly cardboard box  
 Jeu de Tournevis en emballage carton  
 Juego de Destornilladores en embalaje ecológico de cartón  
 Набор отверток



7-tlg.

| No.   | Inhalt  |     | Ø         |        |     |   |
|-------|---------|-----|-----------|--------|-----|---|
| 484   | 460     | 75  | 2,4       | 84x25  | 620 | 1 |
|       | 460     | 100 | 3,5       | 105x30 |     |   |
| 484 P | 462     | 100 | 5,5       | 105x30 |     |   |
|       | 462     | 125 | 6,5       | 115x34 |     |   |
|       | 462     | 150 | 8         | 126x40 |     |   |
|       | 463/464 | 80  | PH 1-PZ 1 | 105x30 |     |   |
|       | 463/464 | 100 | PH 2-PZ 2 | 115x34 |     |   |

**485 Schraubendreher-Satz** in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set in environmentally friendly cardboard box  
 Jeu de Tournevis en emballage carton  
 Juego de Destornilladores en embalaje ecológico de cartón  
 Набор отверток



7-tlg.

| No. | Inhalt |     | Ø    |        |     |   |
|-----|--------|-----|------|--------|-----|---|
| 485 | 462    | 75  | 4    | 105x30 | 635 | 1 |
|     | 462    | 125 | 6,5  | 115x34 |     |   |
|     | 462    | 150 | 8    | 126x40 |     |   |
|     | 463    | 80  | PH 1 | 105x30 |     |   |
|     | 463    | 100 | PH 2 | 115x34 |     |   |
|     | 464    | 80  | PZ 1 | 105x30 |     |   |
|     | 464    | 100 | PZ 2 | 115x34 |     |   |

**488 Schraubendreher-Satz** in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set in environmentally friendly cardboard box

Jeu de Tournevis en emballage carton

Juego de Destornilladores en embalaje ecológico de cartón

Набор отверток



6-tlg.

| No.        | Inhalt |     | Ø |        |     |   |
|------------|--------|-----|---|--------|-----|---|
| <b>488</b> | 467    | T10 | 4 | 105x30 | 540 | 1 |
|            | 467    | T15 | 4 | 105x30 |     |   |
|            | 467    | T20 | 4 | 105x30 |     |   |
|            | 467    | T25 | 5 | 105x30 |     |   |
|            | 467    | T27 | 6 | 115x35 |     |   |
|            | 467    | T30 | 6 | 115x35 |     |   |

**473 Werkstattschraubendreher Modul 71-tlg.**

Display with 71 Screwdrivers

Présentoirs avec 71 Tournevis

Expositor con 71 Destornilladores

Презентационный набор отверток 71 штук



71-tlg.

| No.        | Inhalt |     |     |        | Stück |  |   |  |
|------------|--------|-----|-----|--------|-------|--|---|--|
| <b>473</b> | 460    | 100 | 3,5 | 84x25  | 10    |  | 1 |  |
|            | 460    | 125 | 3,5 | 84x25  | 10    |  |   |  |
|            | 462    | 100 | 5,5 | 105x30 | 8     |  |   |  |
|            | 462    | 125 | 6,5 | 115x34 | 7     |  |   |  |
|            | 462    | 150 | 8   | 126x40 | 6     |  |   |  |
|            | 463    | 80  | 3,5 | 84x25  | 8     |  |   |  |
|            | 463    | 100 | 6   | 115x34 | 7     |  |   |  |
|            | 464    | 80  | 5   | 105x30 | 8     |  |   |  |
|            | 464    | 100 | 6   | 115x34 | 7     |  |   |  |
|            | 1920   | 1x  |     |        |       |  |   |  |
|            | 1921   | 1x  |     |        |       |  |   |  |
|            | 1922   | 9x  |     |        |       |  |   |  |

**490 VDE Schraubendreher**

VDE Screwdriver

Tournevis VDE

Destornillador VDE

Отвертка шлицевая VDE



DIN 7437 Chrom-Molybdän-Stahl



1000 V  
EN 60900



| No.        |     |     |     |        |     |    |
|------------|-----|-----|-----|--------|-----|----|
| <b>490</b> | 75  | 2,4 | 0,4 | 84x25  | 34  | 10 |
|            | 100 | 3,5 | 0,8 | 105x30 | 58  | 10 |
|            | 125 | 5,5 | 1   | 115x34 | 91  | 10 |
|            | 150 | 6,5 | 1,2 | 126x40 | 122 | 10 |

WG 04

**493 VDE Schraubendreher PH**

VDE Screwdriver PH

Tournevis VDE PH

Destornillador VDE PH

Отвертка крестовая VDE PH



DIN 7437 Chrom-Molybdän-Stahl



1000 V  
EN 60900



| No.        |            | Ø   |        |     |    |
|------------|------------|-----|--------|-----|----|
| <b>493</b> | PH 0 x 60  | 3,5 | 84x25  | 36  | 10 |
|            | PH 1 x 80  | 5   | 105x30 | 60  | 10 |
|            | PH 2 x 100 | 6   | 115x34 | 92  | 10 |
|            | PH 3 x 150 | 8   | 126x40 | 185 | 10 |

**494 VDE Schraubendreher PZ**

VDE Screwdriver PZ

Tournevis VDE PZ

Destornillador VDE PZ

Отвертка крестовая VDE PZ



DIN 7437 Chrom-Molybdän-Stahl



1000 V  
EN 60900



| No.        |            | Ø   |        |    |    |
|------------|------------|-----|--------|----|----|
| <b>494</b> | PZ 0 x 60  | 3,5 | 84x25  | 36 | 10 |
|            | PZ 1 x 80  | 5   | 105x30 | 60 | 10 |
|            | PZ 2 x 100 | 6   | 115x34 | 92 | 10 |

## 495 Schraubendreher-Satz VDE

in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set VDE in environmentally friendly cardboard box

Jeu de Tournevis VDE en emballage carton

Juego de Destornilladores VDE en embalaje ecológico de cartón

Набор отверток VDE



6-tlg.

| No.          | Inhalt  |     | $\emptyset$ |        |     |   |
|--------------|---------|-----|-------------|--------|-----|---|
| <b>495</b>   | 490     | 75  | 2,4         | 84x25  | 471 | 1 |
|              | 490     | 100 | 3,5         | 105x30 |     |   |
| <b>495 P</b> | 490     | 125 | 5,5         | 115x34 | 471 | 1 |
|              | 493/494 | 80  | PH 1-PZ 1   | 105x30 |     |   |
|              | 493/494 | 100 | PH 2-PZ 2   | 115x34 |     |   |
|              | 350     | 65  | 3           | 75x15  |     |   |

## 496 Schraubendreher-Satz VDE

in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set VDE in environmentally friendly cardboard box

Jeu de Tournevis VDE en emballage carton

Juego de Destornilladores VDE en embalaje ecológico de cartón

Набор отверток VDE



7-tlg.

| No.          | Inhalt  |     | $\emptyset$ |        |     |   |
|--------------|---------|-----|-------------|--------|-----|---|
| <b>496</b>   | 490     | 75  | 2,4         | 84x25  | 590 | 1 |
|              | 490     | 100 | 3,5         | 105x30 |     |   |
| <b>496 P</b> | 490     | 125 | 5,5         | 115x34 | 590 | 1 |
|              | 490     | 150 | 6,5         | 126x40 |     |   |
|              | 493/494 | 100 | PH 1-PZ 1   | 105x30 |     |   |
|              | 493/494 | 65  | PH 2-PZ 2   | 115x34 |     |   |
|              | 350     |     | 3           | 75x15  |     |   |

## 497 Verkaufsständer mit 55 Schraubendrehern VDE

Display with 55 Screwdrivers VDE

Présentoirs avec 55 Tournevis VDE

Expositor con 55 Destornilladores VDE

Презентационный набор отверток 55 штук VDE

| No.        | Inhalt |     |      |        | Stück |      |   |  |
|------------|--------|-----|------|--------|-------|------|---|--|
| <b>497</b> | 490    | 100 | 3,5  | 105x30 | 10    | 6000 | 1 |  |
|            | 490    | 125 | 5,5  | 115x34 | 8     |      |   |  |
|            | 490    | 150 | 6,5  | 126x40 | 7     |      |   |  |
|            | 493    | 80  | PH1  | 105x30 | 8     |      |   |  |
|            | 493    | 100 | PH 2 | 115x34 | 7     |      |   |  |
|            | 494    | 80  | PZ1  | 105x30 | 8     |      |   |  |
|            | 494    | 100 | PZ 2 | 115x34 | 7     |      |   |  |
|            | 1920   | 1 x |      |        |       |      |   |  |
|            | 1921   | 1 x |      |        |       |      |   |  |
|            | 1922   | 7 x |      |        |       |      |   |  |



55-tlg.

### 40 Elektriker-Schraubendreher

Electricians Screwdriver  
Tournevis pour électriciens  
Destornillador electricista  
Отвертка шлицевая



DIN 5265 / 5264  
Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. | →   | ↕   | ↖   | ∅   | ↔   | ⚖  | 📦  |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|----|
| 40  | 75  | 2,5 | 2,5 | 0,4 | 70  | 34 | 10 |
|     | 100 | 3,5 | 3,5 | 0,6 | 80  | 48 | 10 |
|     | 125 | 4   | 4   | 0,8 | 90  | 70 | 10 |
|     | 150 | 4   | 4   | 0,8 | 90  | 78 | 10 |
|     | 175 | 5   | 5   | 0,8 | 90  | 81 | 10 |
|     | 200 | 5   | 5   | 0,8 | 90  | 84 | 10 |
| 300 | 5   | 5   | 0,8 | 90  | 100 | 10 |    |

### 44 Kreuzschlitz-Schraubendreher PZ

Screwdriver PZ with hexagon bolster  
Tournevis PZ avec épaulement hexagonal sur la lame  
Destornillador PZ con heaxagono para apriete con llave  
Отвертка крестовая PZ



DIN 5262  
Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. | →          | ↕      | ↖   | ∅   | ↔   | ⚖  | 📦 |
|-----|------------|--------|-----|-----|-----|----|---|
| 44  | PZ 0 x 60  | M1-M2  | 3,5 | 80  | 45  | 10 |   |
|     | PZ 1 x 80  | M2-M3  | 5   | 90  | 55  | 10 |   |
|     | PZ 1 x 250 | M2-M3  | 5   | 90  | 90  | 10 |   |
|     | PZ 2 x 100 | M4-M5  | 6   | 100 | 82  | 10 |   |
|     | PZ 2 x 250 | M4-M5  | 6   | 100 | 130 | 10 |   |
|     | PZ 3 x 150 | M6     | 8   | 110 | 160 | 10 |   |
|     | PZ 3 x 250 | M6     | 8   | 110 | 190 | 10 |   |
|     | PZ 4 x 200 | M8-M10 | 10  | 110 | 230 | 10 |   |

### 42 Werkstatt-Schraubendreher

Workshop screwdriver  
Tournevis mécanicien  
Destornillador mecanico  
Отвертка шлицевая



DIN 5265 / 5264  
Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. | →   | ↕   | ↖  | ∅   | ↔   | ⚖   | 📦  |
|-----|-----|-----|----|-----|-----|-----|----|
| 42  | 75  | 4   | 4  | 0,8 | 90  | 36  | 10 |
|     | 100 | 5   | 5  | 0,8 | 90  | 54  | 10 |
|     | 125 | 5,5 | 5  | 1   | 100 | 83  | 10 |
|     | 150 | 6,5 | 6  | 1,2 | 100 | 120 | 10 |
|     | 175 | 8   | 7  | 1,2 | 110 | 157 | 10 |
|     | 200 | 10  | 9  | 1,6 | 110 | 198 | 10 |
|     | 250 | 11  | 10 | 1,6 | 110 | 225 | 10 |

### 45 Werkstatt-Schraubendreher mit Antriebssechskant

Workshop screwdriver with hexagon bolster  
Tournevis mécanicien avec épaulement hexagonal sur la lame  
Destornillador mecanico con heaxagono para apriete con llave  
Отвертка шлицевая усиленная под ключ



DIN 5264 A  
Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. | →   | ↕   | ↖   | ∅   | ↔   | ⚖   | 📦  |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|
| 45  | 100 | 5,5 | 5,5 | 1   | 100 | 74  | 10 |
|     | 125 | 6,5 | 7   | 1,2 | 100 | 118 | 10 |
|     | 150 | 8   | 8   | 1,2 | 110 | 145 | 10 |
|     | 175 | 10  | 9   | 1,6 | 110 | 213 | 10 |
|     | 200 | 12  | 10  | 2   | 110 | 240 | 10 |
|     | 250 | 14  | 10  | 2,5 | 110 | 280 | 10 |

### 43 Kreuzschlitz Schraubendreher PH

Screwdriver PH  
Tournevis PH  
Destornillador PH  
Отвертка крестовая PH



DIN 5262  
Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. | →          | ↕      | ↖   | ∅   | ↔   | ⚖  | 📦 |
|-----|------------|--------|-----|-----|-----|----|---|
| 43  | PH 0 x 60  | M1-M2  | 3,5 | 80  | 45  | 10 |   |
|     | PH 1 x 80  | M2-M3  | 5   | 90  | 55  | 10 |   |
|     | PH 2 x 100 | M4-M5  | 6   | 100 | 82  | 10 |   |
|     | PH 2 x 150 | M4-M5  | 6   | 100 | 80  | 10 |   |
|     | PH 2 x 200 | M4-M5  | 6   | 100 | 100 | 10 |   |
|     | PH 2 x 300 | M4-M5  | 6   | 100 | 130 | 10 |   |
|     | PH 2 x 450 | M4-M5  | 6   | 110 | 160 | 10 |   |
|     | PH 3 x 150 | M6     | 8   | 110 | 190 | 10 |   |
|     | PH 4 x 200 | M8-M10 | 10  | 110 | 230 | 10 |   |

### 46 Schraubendreher PH mit Antriebssechskant

Screwdriver PH with hexagon bolster  
Tournevis PH avec épaulement hexagonal sur la lame  
Destornillador PH con heaxagono para apriete con llave  
Отвертка крестовая PH усиленная под ключ



DIN 5262  
Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. | →          | ↕      | ↖   | ∅   | ↔   | ⚖  | 📦 |
|-----|------------|--------|-----|-----|-----|----|---|
| 46  | PH 0 x 60  | M1-M2  | 3,5 | 80  | 45  | 10 |   |
|     | PH 1 x 80  | M2-M3  | 5   | 90  | 55  | 10 |   |
|     | PH 1 x 450 | M2-M3  | 5   | 90  | 90  | 10 |   |
|     | PH 4 x 200 | M8-M10 | 10  | 110 | 230 | 10 |   |

WG 04

## 47 Schraubendreher für Innen-TORX®

Screwdriver for recessed TORX®  
 Tournevis pour vis TORX®  
 Destornillador para tornillos TORX®  
 Отвертка TORX®



Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. |      |     | Ø   |     |     |    |
|-----|------|-----|-----|-----|-----|----|
| 47  | T 6  | 70  | z3  | 80  | 30  | 10 |
|     | T 7  | 70  | 3   | 80  | 30  | 10 |
|     | T 8  | 70  | 3   | 80  | 30  | 10 |
|     | T 9  | 70  | 3   | 80  | 30  | 10 |
|     | T 10 | 80  | 3   | 90  | 42  | 10 |
|     | T 15 | 80  | 3,5 | 90  | 43  | 10 |
|     | T 20 | 90  | 4   | 90  | 48  | 10 |
|     | T 25 | 90  | 4,5 | 90  | 66  | 10 |
|     | T 27 | 110 | 5,5 | 100 | 110 | 10 |
|     | T 30 | 110 | 6   | 100 | 115 | 10 |
|     | T 40 | 120 | 7   | 110 | 130 | 10 |
|     | T 45 | 120 | 8   | 110 | 136 | 10 |
|     | T 50 | 120 | 9   | 110 | 162 | 10 |

## 49 Vergaserschraubendreher

Carburettor screwdriver  
 Tournevis pour carburateurs  
 Destornillador carburador plano  
 Отвертка шлицевая укороченная



DIN 5265  
 Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. |    |   |     | Ø |    |    |    |
|-----|----|---|-----|---|----|----|----|
| 49  | 25 | 4 | 0,8 | 4 | 50 | 39 | 10 |
|     | 25 | 6 | 1   | 6 | 50 | 42 | 10 |

## 50 Vergaserschraubendreher PH

Carburettor screwdriver PH  
 Tournevis pour carburateurs PH  
 Destornillador carburador PH  
 Отвертка крестовая PH укороченная



DIN 5265  
 Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. |           | Ø |    |    |    |
|-----|-----------|---|----|----|----|
| 50  | PH 1 x 25 | 4 | 50 | 39 | 10 |
|     | PH 2 x 25 | 6 | 50 | 42 | 10 |

## 48 Schraubendreher mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben

Screwdriver for in-hex screws with ball end  
 Tournevis à 6 pans avec tête sphérique  
 Destornillador para tornillos hexagonales con cabeza esférica  
 Отвертка со сферическим шестигранником на конце



Chrom-Vanadium-  
Stahl



| No. |     |     | Ø   |     |    |    |
|-----|-----|-----|-----|-----|----|----|
| 48  | 1,5 | 75  | 70  | 30  | 10 | 10 |
|     | 2   | 100 | 80  | 40  | 10 | 10 |
|     | 2,5 | 100 | 80  | 42  | 10 | 10 |
|     | 3   | 100 | 80  | 45  | 10 | 10 |
|     | 4   | 100 | 90  | 50  | 10 | 10 |
|     | 5   | 100 | 90  | 60  | 10 | 10 |
|     | 6   | 125 | 100 | 100 | 10 | 10 |
|     | 8   | 150 | 100 | 150 | 10 | 10 |
|     | 10  | 150 | 110 | 240 | 10 | 10 |
|     | 12  | 150 | 110 | 370 | 10 | 10 |



WG 04

**Schraubendreher-Satz** in umweltfreundlicher Verpackung

Screwdriver Set in environmentally friendly cardboard box

Jeu de Tournevis en emballage carton

Juego de Destornilladores en embalaje ecológico de cartón

Набор отверток

**60**



5-tlg.

| No.       | Inhalt |            |     |     |     |   |
|-----------|--------|------------|-----|-----|-----|---|
| <b>60</b> | 40     | 100        | 3,5 | 80  | 450 | 1 |
|           | 42     | 125        | 5,5 | 90  |     |   |
|           | 42     | 150        | 6,5 | 100 |     |   |
|           | 43     | PH 1 x 80  | 5   | 90  |     |   |
|           | 43     | PH 2 x 100 | 6   | 100 |     |   |

**61**



6-tlg.

| No.          | Inhalt  |            |     |     |     |   |
|--------------|---------|------------|-----|-----|-----|---|
| <b>61</b>    | 40      | 100        | 3,5 | 80  | 505 | 1 |
|              | 42      | 125        | 5,5 | 100 |     |   |
| <b>61 EX</b> | 42      | 150        | 6,5 | 100 |     |   |
|              | 43      | PH 1 x 80  | 5   | 90  |     |   |
|              | 43      | PH 2 x 100 | 6   | 100 |     |   |
|              | 350/361 | 65         | 3   |     |     |   |

**62**



8-tlg.

| No.           | Inhalt  |           |     |     |     |   |
|---------------|---------|-----------|-----|-----|-----|---|
| <b>62</b>     | 40      | 75        | 2,5 | 2,5 | 600 | 1 |
| <b>62 P</b>   | 40      | 100       | 3,5 | 3,5 |     |   |
| <b>62 EX</b>  | 42      | 125       | 5,5 | 5,5 |     |   |
| <b>62 PEX</b> | 42      | 150       | 6,5 | 6,5 |     |   |
|               | 43/44   | PH 1/PZ 1 | 5   | 5   |     |   |
|               | 43/44   | PH 2/PZ 2 | 6   | 6   |     |   |
|               | 49      | 25        | 6   | 6   |     |   |
|               | 350/361 | 65        | 3   | 3   |     |   |

**63**



6-tlg.

| No.       | Inhalt |            |     |     |     |   |
|-----------|--------|------------|-----|-----|-----|---|
| <b>63</b> | 45     | 100        | 5,5 | 100 | 800 | 1 |
|           | 45     | 125        | 6,5 | 100 |     |   |
|           | 45     | 150        | 8   | 110 |     |   |
|           | 45     | 175        | 10  | 110 |     |   |
|           | 46     | PH 1 x 80  | 4,5 | 90  |     |   |
|           | 46     | PH 2 x 100 | 6   | 100 |     |   |

**67**



6-tlg.

| No.       | Inhalt |      |     |    |     |   |
|-----------|--------|------|-----|----|-----|---|
| <b>67</b> | 47     | T 6  | 3   | 80 | 244 | 1 |
|           | 47     | T 7  | 3   | 80 |     |   |
|           | 47     | T 8  | 3   | 80 |     |   |
|           | 47     | T 9  | 3   | 80 |     |   |
|           | 47     | T 10 | 3   | 90 |     |   |
|           | 47     | T 15 | 3,5 | 90 |     |   |

**68**



6-tlg.

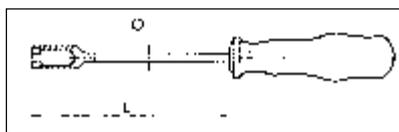
| No.       | Inhalt |      |     |     |     |   |
|-----------|--------|------|-----|-----|-----|---|
| <b>68</b> | 47     | T 10 | 3   | 90  | 380 | 1 |
|           | 47     | T 15 | 3,5 | 90  |     |   |
|           | 47     | T 20 | 4   | 90  |     |   |
|           | 47     | T 25 | 4,5 | 90  |     |   |
|           | 47     | T 27 | 5,5 | 100 |     |   |
|           | 47     | T 30 | 6   | 100 |     |   |

WG 04

### 200 Steckschlüssel mit Griff

Nut Driver with handle  
Clé à Douille avec Poigné  
Llave de Vaso con Mango Destornillador  
Ключ-отвертка

DIN 3125 Chrom-  
Vanadium-Stahl 31CrV3  
W.-No. 1.2208 verchromt



| No. | mm  |     | Ø   |     | g   |    |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|
| 200 | 4   | 125 | 6   | 90  | 78  | 10 |
|     | 4,5 | 125 | 6   | 90  | 78  | 10 |
|     | 5   | 125 | 6   | 90  | 78  | 10 |
|     | 5,5 | 125 | 6   | 90  | 78  | 10 |
|     | 6   | 125 | 6   | 90  | 94  | 10 |
|     | 7   | 125 | 7   | 100 | 104 | 10 |
|     | 8   | 125 | 7   | 100 | 104 | 10 |
|     | 9   | 125 | 7   | 100 | 104 | 10 |
|     | 10  | 125 | 7   | 100 | 114 | 10 |
|     | 11  | 125 | 8   | 110 | 149 | 10 |
|     | 12  | 125 | 8   | 110 | 149 | 10 |
|     | 13  | 125 | 8   | 110 | 159 | 10 |
|     | 14  | 125 | 8   | 110 | 159 | 10 |
|     | 15  | 125 | 8   | 110 | 179 | 10 |
| 16  | 125 | 8   | 110 | 179 | 10  |    |
| 17  | 125 | 8   | 110 | 189 | 10  |    |

### 200 AF Steckschlüssel AF mit Griff

Nut Driver AF with handle  
Clé à Douille AF avec Poigné  
Llave de Vaso AF con Mango Destornillador  
Ключ-отвертка

Chrom-Vanadium-  
Stahl verchromt



| No.    | AF   |     | Ø |     | g   |    |
|--------|------|-----|---|-----|-----|----|
| 200 AF | 3/16 | 125 | 6 | 90  | 78  | 10 |
|        | 1/4  | 125 | 6 | 90  | 94  | 10 |
|        | 5/16 | 125 | 7 | 100 | 104 | 10 |
|        | 3/8  | 125 | 7 | 100 | 104 | 10 |
|        | 7/16 | 125 | 8 | 110 | 149 | 10 |
|        | 1/2  | 125 | 8 | 110 | 159 | 10 |
|        | 5/8  | 125 | 8 | 110 | 179 | 10 |

### 198 Steckschlüssel mit Griff im Satz

in umweltfreundlicher Verpackung  
Nut Driver with handle set in environmentally friendly cardboard box  
Jeu de Clé à Douille avec Poigné en emballage carton  
Juego de Llave de Vaso con Mango Destornillador en embalaje ecológico de cartón  
Набор ключей-отверток



6-tlg.

| No. | mm                  | g   |   |
|-----|---------------------|-----|---|
| 198 | 6, 7, 8, 10, 12, 13 | 835 | 1 |

### 198 AF Steckschlüssel AF mit Griff im Satz

in umweltfreundlicher Verpackung  
Nut Driver AF with handle set in environmentally friendly cardboard box  
Jeu de Clé à Douille AF avec Poigné en emballage carton  
Juego de Llave de Vaso AF con Mango Destornillador en embalaje ecológico de cartón  
Набор ключей-отверток



6-tlg.

| No.    | AF                             | g   |   |
|--------|--------------------------------|-----|---|
| 198 AF | 3/16, 1/4, 3/8, 7/16, 1/2, 5/8 | 835 | 1 |



## 201 Steckschlüssel mit T-Griff

Nut Driver with T-handle  
Clé à Douille avec T-Poigné  
Llave de Vaso con Mango en T  
Ключ с т-образной пластиковой рукояткой



DIN 3125 Chrom-  
Vanadium-Stahl 31CrV3  
W. -No. 1.2208 verchromt



| No. | mm  | L   | Ø   | mm  | g   |    |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|
| 201 | 5,5 | 125 | 6   | 90  | 76  | 10 |
|     | 6   | 125 | 6   | 90  | 76  | 10 |
|     | 7   | 125 | 6   | 90  | 86  | 10 |
|     | 8   | 125 | 6   | 90  | 86  | 10 |
|     | 8   | 230 | 6   | 90  | 92  | 10 |
|     | 8   | 350 | 6   | 90  | 140 | 10 |
|     | 9   | 125 | 6   | 90  | 86  | 10 |
|     | 9   | 230 | 6   | 90  | 98  | 10 |
|     | 9   | 350 | 6   | 90  | 140 | 10 |
|     | 10  | 125 | 6   | 90  | 98  | 10 |
|     | 10  | 230 | 6   | 90  | 110 | 10 |
|     | 10  | 350 | 6   | 90  | 168 | 10 |
|     | 11  | 125 | 7   | 90  | 116 | 10 |
|     | 11  | 230 | 7   | 90  | 155 | 10 |
|     | 11  | 350 | 7   | 90  | 224 | 10 |
|     | 12  | 125 | 7   | 90  | 116 | 10 |
|     | 12  | 230 | 7   | 110 | 160 | 10 |
| 12  | 350 | 7   | 110 | 224 | 10  |    |
| 13  | 125 | 7   | 110 | 126 | 10  |    |
| 13  | 230 | 7   | 110 | 165 | 10  |    |
| 13  | 350 | 7   | 110 | 252 | 10  |    |
| 14  | 125 | 7   | 110 | 126 | 10  |    |
| 14  | 350 | 7   | 110 | 252 | 10  |    |
| 15  | 125 | 8   | 110 | 146 | 10  |    |
| 16  | 125 | 8   | 110 | 146 | 10  |    |
| 17  | 125 | 8   | 110 | 156 | 10  |    |

## 202 Gelenkschlüssel mit T-Griff

Swivel Head Wrench with T-handle  
Clé à douilles articulée avec T-Poigné  
Llave de vaso articulada con mango en T  
Ключ шарнирный с т-образной рукояткой



| No. | mm  | L   | Ø   | mm  | g  |    |
|-----|-----|-----|-----|-----|----|----|
| 202 | 10  | 450 | 175 | 400 | 5  | 10 |
|     | 11  | 450 | 175 | 400 | 5  | 10 |
|     | 12  | 450 | 175 | 400 | 5  | 10 |
|     | 13  | 450 | 175 | 400 | 5  | 10 |
|     | 14  | 500 | 180 | 406 | 5  | 10 |
|     | 15  | 500 | 180 | 410 | 5  | 10 |
|     | 17  | 500 | 180 | 415 | 5  | 10 |
|     | 19  | 500 | 220 | 850 | 5  | 10 |
| 22  | 500 | 220 | 860 | 5   | 10 |    |

## 205 Flexibler Steckschlüssel mit Griff

Flexible Nut Driver with handle  
Flexible Clé à Douille avec Poigné  
Llave de Vaso flexible con Mango Destornillador  
Гибкий ключ-отвертка



| No. | mm | L   | Ø | mm  | g   |    |
|-----|----|-----|---|-----|-----|----|
| 205 | 5  | 150 | 8 | 100 | 155 | 10 |
|     | 6  | 150 | 8 | 100 | 155 | 10 |
|     | 7  | 150 | 8 | 100 | 160 | 10 |
|     | 8  | 150 | 8 | 110 | 162 | 10 |

WG 04

## Elektronik Programm

Electronic range / Série électronique / Serie electronica  
Программа электроники

**Klinge Chrom Vanadium Stahl verchromt,  
mit schwarzer Spitze, Griffe ergonomisch geformt,  
schwarz grau**

Blades of Chrom Vanadium Steel chrome-plated with black tip,  
Handles black / Lames d'acier Chrom Vanadium, chromée avec  
pointe noir, Manches noir matt / Hoja de acero cromo-vanadio,  
mango negro mate / Лезвие из хромванадиевой стали, черный  
наконечник, эргономичная рукоятка, серо-черная

### 140 Elektronik-Schraubendreher

Electronic Screwdriver  
Tournevis Électroinque  
Destornillador para Electrónica  
Отвертка шлицевая для электроники



| No. |    |     | Ø   |    |    |    |
|-----|----|-----|-----|----|----|----|
| 140 | 40 | 1,2 | 2   | 82 | 14 | 10 |
|     | 40 | 1,5 | 2   | 82 | 14 | 10 |
|     | 40 | 1,8 | 2   | 82 | 14 | 10 |
|     | 40 | 2   | 2   | 82 | 15 | 10 |
|     | 40 | 2,4 | 2,4 | 82 | 16 | 10 |

### 141 Elektronik-Schraubendreher PH

Electronic Screwdriver PH  
Tournevis Électroinque PH  
Destornillador para Electrónica PH  
Отвертка крестовая для электроники PH



| No. |             |    | Ø   |    |    |    |
|-----|-------------|----|-----|----|----|----|
| 141 | PH 000 x 40 | 40 | 2   | 82 | 14 | 10 |
|     | PH 00 x 40  | 40 | 2,4 | 82 | 16 | 10 |
|     | PH 0 x 75   | 75 | 3   | 82 | 19 | 10 |
|     | PH 1 x 75   | 75 | 4   | 82 | 24 | 10 |

### 142 Elektronik-Schraubendreher PZ

Electronic Screwdriver PZ  
Tournevis Électroinque PZ  
Destornillador para Electrónica PZ  
Отвертка крестовая для электроники PZ



| No. |            |    | Ø   |    |    |    |
|-----|------------|----|-----|----|----|----|
| 142 | PZ 00 x 40 | 40 | 2,4 | 82 | 16 | 10 |
|     | PZ 0 x 75  | 75 | 3   | 82 | 19 | 10 |
|     | PZ 1 x 75  | 75 | 4   | 82 | 24 | 10 |

### 143 Elektronik-Schraubendreher TORX®

Electronic Screwdriver TORX®  
Tournevis Électroinque TORX®  
Destornillador para Electrónica TORX®  
Отвертка TORX® для электроники



| No.   |      |    | Ø   |    |    |    |
|-------|------|----|-----|----|----|----|
| 143   | TX 5 | 40 | 2   | 82 | 16 | 10 |
|       | TX 6 | 40 | 2   | 82 | 16 | 10 |
|       | TX 7 | 40 | 2,4 | 82 | 16 | 10 |
|       | TX 8 | 40 | 2,4 | 82 | 16 | 10 |
|       | TX 9 | 75 | 3   | 82 | 18 | 10 |
| TX 10 | 75   | 3  | 82  | 18 | 10 |    |

### 144 Elektronik Schraubendreher für Innensechskantschrauben

Electronic Screwdriver for in-hex screws  
Tournevis Électroinque à 6 pans  
Destornillador para Electrónica para tornillos  
hexagonales  
Отвертка шестигранная для электроники



| No. |  | mm  |    | Ø |    |    |    |
|-----|--|-----|----|---|----|----|----|
| 144 |  | 1,5 | 40 | 2 | 82 | 14 | 10 |

### 145 Elektronik-Steckschlüssel mit Griff

Electronic Nut Driver with handle  
Clé à Douille Électronique avec Poigné  
Llave de Vaso para Electrónica con Mango Destornillador  
Ключ-отвертка для электроники



| No. |  | mm  |    |    |    |    |
|-----|--|-----|----|----|----|----|
| 145 |  | 2,5 | 75 | 82 | 30 | 10 |
|     |  | 3   | 75 | 82 | 30 | 10 |
|     |  | 3,5 | 75 | 82 | 31 | 10 |

WG 04

### 148 Elektronik-Steckschlüsselsatz mit Griff

Electronic Nut Driver set  
Jeu de Clé à Douille Électronique  
Juego de Llave de Vaso para Électronica  
Набор отверток для электроники



6-tlg.

| No. | mm    |    |   |
|-----|-------|----|---|
| 148 | 3,2   | 75 | 1 |
|     | 4     | 75 |   |
|     | 5     | 75 |   |
|     | 5,5   | 75 |   |
|     | 1/8"  | 75 |   |
|     | 3/16" | 75 |   |

### 150 Elektronik-Schraubendrehersatz

Electronic Screwdriver set  
Jeu de Tournevis Électronique  
Juego de Destornilladores para Électronica  
Отвертка с набором бит в футляре для электроники



20-tlg.

| No. | Größe          | Inhalt |   |
|-----|----------------|--------|---|
| 150 | 2,0-2,5        | 2      | 1 |
|     | 3,0-4,0        | 2      |   |
|     | PH 0-00        | 2      |   |
|     | 1,5-2,0-2,5    | 3      |   |
|     | TX 6-7-8-9-10  | 5      |   |
|     | PZ 0-00        | 2      |   |
|     | SW 1,5-2,0-2,5 | 3      |   |
|     | Bithalter      | 1      |   |



### 155 Werkstatt-Schraubendreher mit Antriebssechskant

Workshop screwdriver with hexagon bolster  
Tournevis mécanicien avec épaulment hexagonal sur la lame  
Destornillador mecanico con hexagono para apriete con llave  
Отвертка шлицевая усиленная под ключ с деревянной рукояткой



DIN 5264 A  
Chrom-Vanadium-Stahl



WG 04

| No. |     |     | Ø      |        |     |    |
|-----|-----|-----|--------|--------|-----|----|
| 155 | 75  | 3,5 | 5      | 95x24  | 44  | 10 |
|     | 90  | 4,5 | 5      | 95x24  | 47  | 10 |
|     | 100 | 5,5 | 5      | 100x24 | 60  | 10 |
|     | 125 | 7   | 6,5    | 110x26 | 108 | 10 |
|     | 150 | 9   | 8      | 120x29 | 158 | 10 |
|     | 175 | 10  | 9      | 125x32 | 210 | 10 |
| 200 | 12  | 10  | 130x32 | 264    | 10  |    |
| 250 | 14  | 10  | 140x34 | 323    | 10  |    |

### 156 Werkstatt-Schraubendreher PH mit Antriebssechskant

Workshop screwdriver PH with hexagon bolster  
Tournevis mécanicien PH avec épaulment hexagonal sur la lame  
Destornillador mecanico PH con hexagono para apriete con llave  
Отвертка крестовая усиленная под ключ с деревянной рукояткой



DIN 5264 A  
Chrom-Vanadium-Stahl



| No. |            |      | Ø  |        |     |    |
|-----|------------|------|----|--------|-----|----|
| 156 | PH 1 x 80  | PH 1 | 5  | 95x24  | 45  | 10 |
|     | PH 2 x 100 | PH 2 | 6  | 110x26 | 65  | 10 |
|     | PH 3 x 150 | PH 3 | 8  | 120x29 | 158 | 10 |
|     | PH 4 x 200 | PH 4 | 10 | 130x32 | 264 | 10 |

**158 Schraubendreher-Satz in umweltfreundlicher Verpackung**

Screwdriver Set in environmentally friendly cardboard box  
 Jeu de Tournevis en emballage carton  
 Juego de Destornilladores en embalaje ecológico de cartón  
 Набор отверток с деревянной рукояткой



6-tlg.

| No. | Inhalt |          | Ø   |        |     |   |
|-----|--------|----------|-----|--------|-----|---|
| 158 | 156    | PH 1x80  | 5   | 95x24  | 685 | 1 |
|     | 156    | PH 2x100 | 6   | 110x26 |     |   |
|     | 155    | 75x3,5   | 5   | 95x24  |     |   |
|     | 155    | 100x5,5  | 5   | 100x24 |     |   |
|     | 155    | 125x7    | 6,5 | 110x26 |     |   |
|     | 155    | 150x9    | 8   | 120x29 |     |   |

**174 Betonbindedraht im Bund à 5000 Stück**

Concrete binding wire in the bund a 5000 piece  
 Fil de liaison en béton dans le bund a 5000 piece  
 Alambre de encuadernación de hormigón en el haz de 5000 piezas.  
 Щетка



| No. | Drahtstärke mm | Länge mm |   |
|-----|----------------|----------|---|
| 174 | Ø 1,2          | 120      | 1 |
|     | Ø 1,4          | 120      | 1 |

**177 Drillapparat**

Drilling Tools  
 Outils de forage  
 Herramientas de perforación  
 Отвертка



| No. | Länge mm |     |   |
|-----|----------|-----|---|
| 177 | 200      | 225 | 1 |
| 178 | 325      | 350 | 1 |

**179 Radio Schraubendreher, vernickelt**

Radio Screwdriver  
 Tournevis radio  
 Destornillador radio  
 Отвертка „радио“



| No. |    |   | Ø |       |    |    |
|-----|----|---|---|-------|----|----|
| 179 | 40 | 2 | 2 | 40x7  | 3  | 20 |
| 180 | 40 | 3 | 3 | 60x12 | 8  | 20 |
|     | 60 | 3 | 3 | 60x12 | 9  | 20 |
|     | 80 | 3 | 3 | 60x12 | 10 | 20 |

**181 Radio Schraubendreher mit Clip, vernickelt**

Radio Screwdriver with clip  
 Tournevis radio avec clip  
 Destornillador radio con clip  
 Отвертка „радио“



| No. |    |   | Ø |       |    |    |
|-----|----|---|---|-------|----|----|
| 181 | 40 | 3 | 3 | 60x12 | 8  | 20 |
|     | 60 | 3 | 3 | 60x12 | 9  | 20 |
|     | 80 | 3 | 3 | 60x12 | 10 | 20 |

**185 Verkaufsständer mit 60 Radio Schraubendrehern 40, 60, 80 mm**

Display stand with 60 radio screwdrivers 40, 60, 80 mm  
 Présentoirs avec 60 tournevis radio 40, 60, 80 mm avec  
 Expositador con 60 destornilladores radio con plastic clip 40, 60, 80 mm  
 Презентационный набор отверток „радио“ 40,60,80 мм



60-tlg.

| No. |          |   | Ø |       |     |   |
|-----|----------|---|---|-------|-----|---|
| 185 | 40-60-80 | 3 | 3 | 60x12 | 550 | 1 |

**186 Verkaufsständer mit 60 Radio Schraubendrehern mit Clip 40, 60, 80 mm**



Display stand with 60 radio screwdrivers with clip 40, 60, 80 mm  
Présentoirs avec 60 tournevis radio avec clip 40, 60, 80 mm  
Expositador con 60 destornilladores radio con clip 40, 60, 80 mm  
Презентационный набор отверток „радио“ 40,60,80 мм



60-tlg.

| No. |          |   | Ø |       |     |   |
|-----|----------|---|---|-------|-----|---|
| 186 | 40-60-80 | 3 | 3 | 60x12 | 620 | 1 |

**210 Nagelheber**

Nail iron  
Pied de biche  
Sujeta puntas  
Лопатка



| No. |     |           | Ø |     |    |    |
|-----|-----|-----------|---|-----|----|----|
| 210 | 100 | 1,3 - 1,4 | 7 | 100 | 89 | 10 |

**291 Vergaserschraubendreher WS, vernickelt mit leichtem Plastikheft**



Carburettor screwdriver with light plastic handle  
Tournevis pour carburateurs manche plastique  
Destornillador carburador plano con mango plastico  
Отвертка шлицевая укороченная



| No. |    |     | Ø   |    |    |    |
|-----|----|-----|-----|----|----|----|
| 291 | 35 | 4,5 | 4,5 | 55 | 27 | 10 |
|     | 35 | 6   | 6   | 55 | 29 | 10 |

**293 Vergaserschraubendreher PH, WS vernickelt mit leichtem Plastikheft**



Carburettor screwdriver PH  
Tournevis pour carburateurs PH  
Destornillador carburador PH  
Отвертка крестовая укороченная PH



| No. |           | Ø   |    |    |    |
|-----|-----------|-----|----|----|----|
| 293 | PH 1 x 35 | 4,5 | 55 | 30 | 10 |
|     | PH 2 x 35 | 6   | 55 | 35 | 10 |

**295 Vergaserschraubendreher WS, vernickelt mit leichtem Plastikheft**



Carburettor screwdriver with light plastic handle  
Tournevis pour carburateurs manche plastique  
Destornillador carburador con mango plastico  
Отвертка укороченная комбинированная



| No. |    |      | Ø |    |    |    |
|-----|----|------|---|----|----|----|
| 295 | 40 | PH 2 | 6 | 55 | 40 | 10 |

**296 Umsteckschraubendreher WS, vernickelt**



Screwdriver with reversible blade carbon steel  
Tournevis reversible  
Destornillador reversible  
Отвертка комбинированная



| No. |    |           | Ø |       |    |    |
|-----|----|-----------|---|-------|----|----|
| 296 | 60 | SB 6-PH 2 | 6 | 90x21 | 52 | 10 |

WG 04

**300 Vorstecher mit Holzheft, Rundspitze, vernickelt**

Awl with wooden handle  
Alêne avec manche bois  
Punzon mango madera  
Шило



| No. |     |     | Ø  |    |    |    |
|-----|-----|-----|----|----|----|----|
| 300 | 65  | 2,7 | 49 | 18 | 10 | 20 |
|     | 100 | 4   | 61 | 36 | 10 | 20 |

**302 Vorstecher mit leichtem Plastikheft, Rundspitze, vernickelt**

Awl with light plastic handle  
Alêne avec manche plastique  
Punzon mango plastico  
Шило

Werkzeugstahl



| No. |     |   | Ø  |    |    |    |
|-----|-----|---|----|----|----|----|
| 302 | 100 | 6 | 90 | 69 | 10 | 20 |

**303 Vorstecher mit Plastikheft, Rundspitze, vernickelt**

Awl with plastic handle  
Alêne avec manche plastique  
Punzon mango plastico  
Шило

Chrom-Vanadium-Stahl



| No. |     |   | Ø  |     |    |    |
|-----|-----|---|----|-----|----|----|
| 303 | 100 | 6 | 90 | 136 | 10 | 20 |

**304 Aufreiber mit leichtem Plastikheft, Vierkantspitze, vernickelt**

Reamer with light plastic handle  
Alésoires avec manche plastique  
Punzon mango plastico  
Шило

Werkzeugstahl



| No. |     |   | Ø  |    |    |    |
|-----|-----|---|----|----|----|----|
| 304 | 100 | 6 | 90 | 69 | 10 | 20 |

**305 Aufreiber mit leichtem Plastikheft, Vierkantspitze, vernickelt**

Reamer with plastic handle  
Alésoires avec manche plastique  
Punzon mango plastico  
Шило

Chrom-Vanadium-Stahl



| No. |     |   | Ø  |     |    |    |
|-----|-----|---|----|-----|----|----|
| 305 | 100 | 6 | 90 | 136 | 10 | 20 |

**308 Nagelbohrer WS**

Grimlets  
Vrilles  
Barrenas  
Шило

DIN 6445 Form A



| No. | Ø mm |    |    |
|-----|------|----|----|
| 308 | 2    | 9  | 10 |
|     | 3    | 12 | 10 |
|     | 4    | 20 | 10 |
|     | 5    | 28 | 10 |

**324 Winkelschraubendreher, vernickelt**

Offset screwdriver  
Tournevis Coudé  
Destornillador acodado  
Отвертка шлицевая г-образная

DIN 5200



| No. | mm  |     | Ø |     |    |    |
|-----|-----|-----|---|-----|----|----|
| 324 | 90  | 3,5 | 4 | 0,6 | 13 | 10 |
|     | 100 | 4   | 5 | 0,8 | 21 | 10 |
|     | 125 | 5,5 | 6 | 1   | 34 | 10 |
|     | 150 | 8   | 7 | 1,2 | 58 | 10 |
|     | 175 | 10  | 8 | 1,6 | 81 | 10 |
| 200 | 12  | 9   | 2 | 120 | 10 |    |

**325 Winkelschraubendreher, vernickelt**

Offset screwdriver  
Tournevis Coudé  
Destornillador acodado  
Отвертка шлицевая г-образная

DIN 5208



| No. | mm  |        | Ø |    |    |
|-----|-----|--------|---|----|----|
| 325 | 100 | PH 1+2 | 6 | 26 | 10 |
|     | 150 | PH 3+4 | 8 | 72 | 10 |

WG 04

### 350 Spannungsprüfer

Voltage tester  
Testeur de Voltage  
Destornillador Buscapolos  
Отвертка-индикатор напряжения

150-250 Volt



nach 0680



| No.        |    |   | Ø |       |    |    |
|------------|----|---|---|-------|----|----|
| <b>350</b> | 65 | 3 | 3 | 75x15 | 23 | 10 |

### 351 Spannungsprüfer

Voltage tester  
Testeur de Voltage  
Destornillador Buscapolos  
Отвертка-индикатор напряжения

150-250 Volt



nach 0680



| No.        |     |     | Ø   |       |    |    |
|------------|-----|-----|-----|-------|----|----|
| <b>351</b> | 100 | 3,5 | 3,5 | 90x18 | 30 | 10 |

### 352 Spannungsprüfer mit Messingkappe

Voltage tester with brass cap  
Testeur de Voltage avec capuchon en laiton  
Destornillador Buscapolos con caperuza de latón  
Отвертка-индикатор напряжения

100-500 Volt



nach 0680



| No.          |     |   | Ø |       |    |    |
|--------------|-----|---|---|-------|----|----|
| <b>352</b>   | 60  | 3 | 3 | 75x15 | 17 | 10 |
| <b>352 G</b> | 60  | 3 | 3 | 75x15 | 17 | 10 |
| <b>364</b>   | 100 | 4 | 4 | 87x16 | 34 | 10 |
| <b>364 G</b> | 100 | 4 | 4 | 87x16 | 34 | 10 |

### 355 Spannungsprüfer

Voltage tester  
Testeur de Voltage  
Destornillador Buscapolos  
Отвертка-индикатор напряжения

100-500 Volt



nach 0680



| No.        |     |     | Ø   |    |    |    |
|------------|-----|-----|-----|----|----|----|
| <b>355</b> | 150 | 3   | 3   | 90 | 25 | 10 |
| <b>356</b> | 190 | 3,5 | 3,5 | 90 | 40 | 10 |

### 361 Spannungsprüfer

Voltage tester  
Testeur de Voltage  
Destornillador Buscapolos  
Отвертка-индикатор напряжения

100-500 Volt



nach 0680



| No.          |     |   | Ø |       |    |    |
|--------------|-----|---|---|-------|----|----|
| <b>361</b>   | 60  | 3 | 3 | 75x15 | 17 | 10 |
| <b>361 G</b> | 60  | 3 | 3 | 75x15 | 17 | 10 |
| <b>362</b>   | 100 | 4 | 4 | 87x16 | 34 | 10 |
| <b>362 G</b> | 100 | 4 | 4 | 87x16 | 34 | 10 |

### 371 Zündkerzenprüfer

Spark plug tester  
Testeur bougies auto  
Buscapolos de bujia  
Отвертка-индикатор напряжения



| No.        |    |   | Ø |    |    |    |
|------------|----|---|---|----|----|----|
| <b>371</b> | 45 | 3 | 3 | 75 | 17 | 10 |

### 380 Autolichtprüfer 6-24 Volt mit Kabel

Car reflector tester 6-24 Volt with cable  
Testeur de courant auto 6-24 Volt avec câble  
Buscapolos para coches 6-24 Volt con cable  
Отвертка-индикатор напряжения



| No.        |    |   | Ø |    |    |    |
|------------|----|---|---|----|----|----|
| <b>380</b> | 45 | 3 | 3 | 68 | 20 | 10 |

### 384 Autolichtprüfer mit Messinggehäuse 6-24 Volt mit Kabel in SB Tasche

Car reflector tester 6-24 Volt with cable in SB pouch  
Testeur de courant auto 6-24 Volt avec câble en poche  
Buscapolos carcasa de latón para coches 6-24 Volt con cable en bolsa de plástico  
Отвертка-индикатор напряжения



| No.        |    |        | Ø   |    |    |    |
|------------|----|--------|-----|----|----|----|
| <b>384</b> | 10 | Spitze | 120 | 75 | 10 | 10 |

WG 04

### 600 Bit für Schlitzschrauben

Bit for slotted head screws  
Embout tournevis pour vis à fente  
Punta para tornillos ranurada  
Бита шлицевая



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No. | mm      | Länge mm |  |    |
|-----|---------|----------|--|----|
| 600 | 0,5x3,0 | 25       |  | 10 |
|     | 0,6x3,5 | 25       |  | 10 |
|     | 0,5x4,0 | 25       |  | 10 |
|     | 0,8x4,0 | 25       |  | 10 |
|     | 1,0x5,5 | 25       |  | 10 |
|     | 1,2x6,5 | 25       |  | 10 |
|     | 1,2x8,0 | 25       |  | 10 |
|     | 1,6x8,0 | 25       |  | 10 |
|     | 1,2x8,0 | 39       |  | 10 |

### 603 Bit für Innensechskantschrauben

Bit for in-hex screws  
Embout tournevis pour vis à 6 pans creux  
Punta para tornillos hexagonales  
Бита шестигранная



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No.    | mm / Inch | Länge mm |    |    |
|--------|-----------|----------|----|----|
| 603    | 1,5       | 25       |    | 10 |
|        | 2         | 25       |    | 10 |
|        | 2,5       | 25       |    | 10 |
|        | 3         | 25       |    | 10 |
|        | 4         | 25       |    | 10 |
|        | 5         | 25       |    | 10 |
|        | 5,5       | 25       |    | 10 |
|        | 6         | 25       |    | 10 |
|        | 7         | 25       |    | 10 |
|        | 8         | 25       |    | 10 |
| 10     | 25        |          | 10 |    |
| 603 AF | 1/16"     | 25       |    | 10 |
|        | 5/64"     | 25       |    | 10 |
|        | 3/32"     | 25       |    | 10 |
|        | 7/64"     | 25       |    | 10 |
|        | 1/8"      | 25       |    | 10 |
|        | 9/64"     | 25       |    | 10 |
|        | 5/32"     | 25       |    | 10 |
|        | 3/16"     | 25       |    | 10 |
| 7/32"  | 25        |          | 10 |    |
| 1/4"   | 25        |          | 10 |    |

### 601 Bit für Kreuzschlitz Schrauben PH

Bit for cross head screws PH  
Embout tournevis pour vis cruciformes PH  
Punta para tornillos cruciformes PH  
Бита крестовая PH



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No. |      | Länge mm |  |    |
|-----|------|----------|--|----|
| 601 | PH 0 | 25       |  | 10 |
|     | PH 1 | 25       |  | 10 |
|     | PH 2 | 25       |  | 10 |
|     | PH 3 | 25       |  | 10 |
|     | PH 3 | 32       |  | 10 |
|     | PH 4 | 38       |  | 10 |
|     | PH 2 | 50       |  | 10 |

### 604 Bit für Innen TORX® Schrauben

Bit for recessed TORX® head screws  
Embout tournevis pour vis TORX® femelles  
Punta para tornillos TORX®  
Бита TORX®



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No. |      | Länge mm |  |    |
|-----|------|----------|--|----|
| 604 | T 5  | 25       |  | 10 |
|     | T 6  | 25       |  | 10 |
|     | T 7  | 25       |  | 10 |
|     | T 8  | 25       |  | 10 |
|     | T 9  | 25       |  | 10 |
|     | T 10 | 25       |  | 10 |
|     | T 15 | 25       |  | 10 |
|     | T 20 | 25       |  | 10 |
|     | T 25 | 25       |  | 10 |
|     | T 27 | 25       |  | 10 |
|     | T 30 | 25       |  | 10 |
|     | T 40 | 25       |  | 10 |
|     | T 45 | 25       |  | 10 |
|     | T 50 | 25       |  | 10 |

### 602 Bit für Kreuzschlitz Schrauben PZ

Bit for cross head screws PZ  
Embout tournevis pour vis cruciformes PZ  
Punta para tornillos cruciformes PZ  
Бита крестовая PZ



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No. |      | Länge mm |  |    |
|-----|------|----------|--|----|
| 602 | PZ 0 | 25       |  | 10 |
|     | PZ 1 | 25       |  | 10 |
|     | PZ 2 | 25       |  | 10 |
|     | PZ 3 | 25       |  | 10 |
|     | PZ 1 | 50       |  | 10 |
|     | PZ 2 | 50       |  | 10 |

WG 04

### 605 Bit für Innen TORX® Schrauben mit Bohrung

Bit for recessed TORX® head screws with bore hole  
 Embout tournevis pour vis TORX® femelles avec alésage  
 Punta para tornillos TORX® interior inviolables  
 Бита TORX®



DIN 3126  
 C 6,3 ISO 1173  
 Chrom-Molybdän-Stahl

| No.  |      | Länge mm |    |    |
|------|------|----------|----|----|
| 605  | T 7  | 25       |    | 10 |
|      | T 8  | 25       |    | 10 |
|      | T 9  | 25       |    | 10 |
|      | T 10 | 25       |    | 10 |
|      | T 15 | 25       |    | 10 |
|      | T 20 | 25       |    | 10 |
|      | T 25 | 25       |    | 10 |
|      | T 27 | 25       |    | 10 |
|      | T 30 | 25       |    | 10 |
| T 40 | 25   |          | 10 |    |

### 606 Bit für Schlitzschrauben

Bit for slotted head screws  
 Embout tournevis pour vis à fente  
 Punta para tornillos ranurada  
 Бита шлицевая



DIN 3126  
 C 6,3 ISO 1173  
 Chrom-Molybdän-Stahl

| No.     | mm      | Länge mm | Ø   |    |
|---------|---------|----------|-----|----|
| 606     | 0,5x3,0 | 50       | 3   | 10 |
|         | 0,5x3,0 | 70       | 3   | 10 |
|         | 0,5x4,0 | 50       | 4   | 10 |
|         | 0,6x3,5 | 50       | 3,5 | 10 |
|         | 0,6x3,5 | 70       | 3,5 | 10 |
|         | 0,6x3,5 | 152      | 3,5 | 10 |
|         | 0,6x4,5 | 50       | 4,5 | 10 |
|         | 0,6x4,5 | 90       | 4,5 | 10 |
|         | 0,8x4,0 | 50       | 4   | 10 |
|         | 0,8x4,0 | 70       | 4   | 10 |
|         | 0,8x4,0 | 90       | 4   | 10 |
|         | 0,8x4,0 | 152      | 4   | 10 |
|         | 0,8x5,5 | 50       | 5,5 | 10 |
|         | 1,0x5,5 | 50       | 5,5 | 10 |
|         | 1,0x5,5 | 70       | 5,5 | 10 |
|         | 1,0x5,5 | 90       | 5,5 | 10 |
|         | 1,0x5,5 | 152      | 5,5 | 10 |
|         | 1,2x6,5 | 50       | 6,5 | 10 |
|         | 1,2x6,5 | 70       | 6,5 | 10 |
|         | 1,2x6,5 | 90       | 6,5 | 10 |
| 1,2x6,5 | 152     | 6,5      | 10  |    |
| 1,2x8,0 | 50      | 8        | 10  |    |
| 1,2x8,0 | 90      | 8        | 10  |    |
| 1,6x8,0 | 50      | 8        | 10  |    |
| 1,6x8,0 | 90      | 8        | 10  |    |



### 607 Bit für Kreuzschlitz Schrauben PH TORSONIC®

Bit for cross head screws PH TORSONIC®  
 Embout tournevis pour vis cruciformes PH TORSONIC®  
 Punta para tornillos cruciformes PH TORSONIC®  
 Бита крестовая PH TORSONIC®



DIN 3126  
 C 6,3 ISO 1173  
 Chrom-Molybdän-Stahl

| No. |      | Länge mm | Ø   |    |
|-----|------|----------|-----|----|
| 607 | PH 0 | 50       | 3   | 10 |
|     | PH 1 | 50       | 4,5 | 10 |
|     | PH 2 | 50       | 6   | 10 |
|     | PH 3 | 50       | 6   | 10 |

### 608 Bit für Kreuzschlitz Schrauben PH

Bit for cross head screws PH  
 Embout tournevis pour vis cruciformes PH  
 Punta para tornillos cruciformes PH  
 Бита крестовая PH



DIN 3126  
 C 6,3 ISO 1173  
 Chrom-Molybdän-Stahl

| No. |      | Länge mm | Ø   |    |
|-----|------|----------|-----|----|
| 608 | PH 0 | 70       | 4,5 | 10 |
|     | PH 0 | 90       | 6   | 10 |
|     | PH 0 | 152      | 6   | 10 |
|     | PH 1 | 50       | 4,5 | 10 |
|     | PH 1 | 70       | 4,5 | 10 |
|     | PH 1 | 90       | 4,5 | 10 |
|     | PH 1 | 152      | 4,5 | 10 |
|     | PH 2 | 50       | 6   | 10 |
|     | PH 2 | 70       | 6   | 10 |
|     | PH 2 | 90       | 6   | 10 |
|     | PH 2 | 152      | 6   | 10 |
|     | PH 3 | 50       | 6   | 10 |
|     | PH 3 | 70       | 6   | 10 |
|     | PH 3 | 90       | 6   | 10 |
|     | PH 3 | 152      | 6   | 10 |

### 616 Bit-Schraubendreher mit Magnet 1/4"

Bit Screwdriver magnetic 1/4"  
 Tournevis Porte-Embout avec aimant 1/4"  
 Destornillador para puntas magnético 1/4"  
 Отвертка-держатель бит



| No. |     |        |     |    |
|-----|-----|--------|-----|----|
| 616 | 30  | 95x30  | 86  | 10 |
| 617 | 130 | 105x33 | 142 | 10 |

WG 04

### 609 Bit für Kreuzschlitz Schrauben PZ

Bit for cross head screws PZ  
 Embout tournevis pour vis cruciformes PZ  
 Punta para tornillos cruciformes PZ  
 Бита крестовая PZ



DIN 3126  
 C 6,3 ISO 1173  
 Chrom-Molybdän-  
 Stahl

| No.  |      | Länge mm | Ø   |    |
|------|------|----------|-----|----|
| 609  | PZ 1 | 70       | 4,5 | 10 |
|      | PZ 1 | 90       | 4,5 | 10 |
|      | PZ 1 | 152      | 4,5 | 10 |
|      | PZ 2 | 70       | 6   | 10 |
|      | PZ 2 | 90       | 6   | 10 |
|      | PZ 2 | 110      | 6   | 10 |
|      | PZ 2 | 152      | 6   | 10 |
|      | PZ 3 | 70       | 6   | 10 |
|      | PZ 3 | 90       | 6   | 10 |
| PZ 3 | 152  | 6        | 10  |    |

### 611 Bit für Innen TORX® Schrauben

Bit for recessed TORX® head screws  
 Embout tournevis pour vis TORX® femelles  
 Punta para tornillos TORX®  
 Бита TORX®



DIN 3126  
 C 6,3 ISO 1173  
 Chrom-Molybdän-  
 Stahl

| No.  |      | Länge mm | Ø   |    |
|------|------|----------|-----|----|
| 611  | T 6  | 50       | 3,2 | 10 |
|      | T 6  | 70       | 3,2 | 10 |
|      | T 6  | 90       | 3,2 | 10 |
|      | T 6  | 152      | 3,2 | 10 |
|      | T 7  | 50       | 3,2 | 10 |
|      | T 7  | 70       | 3,2 | 10 |
|      | T 8  | 50       | 3,2 | 10 |
|      | T 8  | 70       | 3,2 | 10 |
|      | T 8  | 90       | 3,2 | 10 |
|      | T 8  | 152      | 3,2 | 10 |
|      | T 9  | 50       | 3,2 | 10 |
|      | T 9  | 70       | 3,2 | 10 |
|      | T 10 | 50       | 4   | 10 |
|      | T 10 | 70       | 4   | 10 |
|      | T 10 | 90       | 4   | 10 |
|      | T 10 | 152      | 4   | 10 |
|      | T 15 | 50       | 4   | 10 |
|      | T 15 | 70       | 4   | 10 |
|      | T 15 | 90       | 4   | 10 |
|      | T 15 | 152      | 4   | 10 |
|      | T 20 | 50       | 4,8 | 10 |
|      | T 20 | 70       | 4,8 | 10 |
|      | T 20 | 90       | 4,8 | 10 |
|      | T 20 | 152      | 4,8 | 10 |
|      | T 25 | 50       | 4,8 | 10 |
|      | T 25 | 70       | 4,8 | 10 |
|      | T 25 | 90       | 4,8 | 10 |
|      | T 25 | 152      | 4,8 | 10 |
|      | T 27 | 50       | 6   | 10 |
|      | T 27 | 70       | 6   | 10 |
|      | T 27 | 90       | 6   | 10 |
|      | T 27 | 152      | 6   | 10 |
| T 30 | 50   | 6        | 10  |    |
| T 30 | 70   | 6        | 10  |    |
| T 30 | 90   | 6        | 10  |    |
| T 30 | 152  | 6        | 10  |    |
| T 40 | 50   | 6,35     | 10  |    |
| T 40 | 70   | 6,35     | 10  |    |
| T 40 | 90   | 6,35     | 10  |    |
| T 40 | 152  | 6,35     | 10  |    |

### 610 Bit für Innensechskantschrauben

Bit for in-hex screws  
 Embout tournevis pour vis à 6 pans creux  
 Punta para tornillos hexagonales  
 Бита шестигранная



DIN 3126  
 C 6,3 ISO 1173  
 Chrom-Molybdän-  
 Stahl

| No.    | mm/AF | Länge mm |    |
|--------|-------|----------|----|
| 610    | 2     | 50       | 10 |
|        | 2,5   | 50       | 10 |
|        | 3     | 50       | 10 |
|        | 4     | 50       | 10 |
|        | 5     | 50       | 10 |
|        | 6     | 50       | 10 |
|        | 8     | 50       | 10 |
| 610 AF | 5/64" | 50       | 10 |
|        | 3/32" | 50       | 10 |
|        | 7/64" | 50       | 10 |
|        | 1/8"  | 50       | 10 |
|        | 9/64" | 50       | 10 |
|        | 5/32" | 50       | 10 |
|        | 3/16" | 50       | 10 |
|        | 7/32" | 50       | 10 |
| 1/4"   | 50    | 10       |    |

WG 04

### 612 Bit für Innen TORX® Schrauben mit Bohrung

Bit for recessed TORX® head screws with bore hole  
Embout tournevis pour vis TORX® femelles avec alésage  
Punta para tornillos TORX® interior inviolables  
Бита TORX®



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No.  |      | Länge mm | Ø   |    |
|------|------|----------|-----|----|
| 612  | T 8  | 70       | 3,2 | 10 |
|      | T 8  | 90       | 3,2 | 10 |
|      | T 9  | 90       | 3,2 | 10 |
|      | T10  | 50       | 4   | 10 |
|      | T 10 | 70       | 4   | 10 |
|      | T 10 | 90       | 4   | 10 |
|      | T15  | 50       | 4   | 10 |
|      | T 15 | 70       | 4   | 10 |
|      | T 15 | 90       | 4   | 10 |
|      | T20  | 50       | 4,8 | 10 |
|      | T 20 | 70       | 4,8 | 10 |
|      | T 20 | 90       | 4,8 | 10 |
|      | T25  | 50       | 4,8 | 10 |
|      | T 25 | 70       | 4,8 | 10 |
|      | T 25 | 90       | 4,8 | 10 |
|      | T27  | 50       | 6   | 10 |
|      | T 27 | 70       | 6   | 10 |
|      | T 27 | 90       | 6   | 10 |
|      | T30  | 50       | 6   | 10 |
|      | T 30 | 70       | 6   | 10 |
| T 30 | 90   | 6        | 10  |    |
| T40  | 50   | 6,35     | 10  |    |
| T 40 | 70   | 6,35     | 10  |    |
| T 40 | 90   | 6,35     | 10  |    |

### 621 Bit für Trockenbau

Drywall screwdriver bit  
Embout tournevis cloisons sèches  
Punta para paneles de yeso  
Держатель бит магнитный



| No. |     | Länge mm |    |
|-----|-----|----------|----|
| 621 | PH2 | 25       | 10 |



### 661 TIN Bit für Kreuzschlitz Schrauben PH

TIN Bit for cross head screws PH  
Embout tournevis TIN pour vis cruciformes PH  
TIN Punta para tornillos cruciformes PH  
Бита крестовая PH



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No. |      | Länge mm |    |
|-----|------|----------|----|
| 661 | PH 1 | 25       | 10 |
|     | PH 2 | 25       | 10 |
|     | PH 3 | 25       | 10 |

WG 04

### 662 TIN Bit für Kreuzschlitz Schrauben PZ

TIN Bit for cross head screws PZ  
Embout tournevis TIN pour vis cruciformes PZ  
TIN Punta para tornillos cruciformes PZ  
Бита крестовая PZ



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No. |      | Länge mm |    |
|-----|------|----------|----|
| 662 | PZ 1 | 25       | 10 |
|     | PZ 2 | 25       | 10 |
|     | PZ 3 | 25       | 10 |

### 664 TIN Bit für Innen TORX® Schrauben

TIN Bit for recessed TORX® head screws  
Embout tournevis TIN pour vis TORX® femelles  
TIN Punta para tornillos TORX®  
Бита TORX®



DIN 3126  
C 6,3 ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

| No. |      | Länge mm |    |
|-----|------|----------|----|
| 664 | T 10 | 25       | 10 |
|     | T 15 | 25       | 10 |
|     | T 20 | 25       | 10 |
|     | T 25 | 25       | 10 |
|     | T 30 | 25       | 10 |
|     | T 40 | 25       | 10 |



## 618 / 619 / 623 / 624 Bit-Halter, magnetisch

Bit Holder, magnetic  
Porte-Embout, magnétique  
Porta Puntas, magnético  
Магнитный держатель бит



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No. | mm/Inch | Länge mm |  |   |
|-----|---------|----------|--|---|
| 618 | 1/4"    | 50       |  | 5 |
| 619 | 1/4"    | 75       |  | 5 |
| 623 | 1/4"    | 100      |  | 5 |
| 624 | 1/4"    | 150      |  | 5 |

## 614 Bit-Halter SDS plus, magnetisch

Bit Holder SDS plus, magnetic  
Porte-Embout SDS plus, magnétique  
Porta Puntas SDS plus, magnético  
Магнитный держатель бит



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No. | mm/Inch | Länge mm |  |   |
|-----|---------|----------|--|---|
| 614 | 1/4"    | 75       |  | 5 |

## 620 Bit-Halter, magnetisch

Bit Holder, magnetic  
Porte-Embout, magnétique  
Porta Puntas, magnético  
Магнитный держатель бит



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No. | mm/Inch | Länge mm |  |   |
|-----|---------|----------|--|---|
| 620 | 1/4"    | 60       |  | 5 |

## 625 Bit-Halter, magnetisch, mit Sicherungsring

Bit Holder, magnetic with C-ring  
Porte-Embout, magnétique avec circlip  
Porta Puntas, magnético con anillo de seguridad  
Магнитный держатель бит



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No. | mm/Inch | Länge mm | No. |   |
|-----|---------|----------|-----|---|
| 625 | 1/4"    | 50       |     | 5 |
|     | 1/4"    | 75       |     | 5 |
|     | 1/4"    | 150      |     | 5 |

## 622 Steckschlüssel-Bit-Adapter 1/4"

Socket-Bit-Adaptor 1/4"  
Adapteur démontés 1/4"  
Adaptador para vaso 1/4"  
Переходник



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No. |      |      | Länge mm |    |    |
|-----|------|------|----------|----|----|
| 622 | 6,35 | 6,35 | 25       | 15 | 10 |

## 630 / 631 Einsatz-Halter

Adaptor  
Adapteur  
Adaptador  
Переходник

DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No. |      |      | Länge mm |    |    |
|-----|------|------|----------|----|----|
| 630 | 6,35 | 6,35 | 25       | 8  | 10 |
| 631 | 6,35 | 6,35 | 50       | 18 | 10 |

## 626 Steckschlüssel, kurz 1/4", unmagnetisch

Nutsetter 1/4", short, non magnetic  
Clés à douille 1/4", amagnétique, court  
Llaves de vaso 1/4", corto, no magnético  
Отвертка с набором бит в рукоятке



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No.   | mm/Inch | Länge mm | Ø  |    |
|-------|---------|----------|----|----|
| 626   | 6       | 45       | 11 | 5  |
|       | 7       | 45       | 11 | 5  |
|       | 8       | 45       | 13 | 5  |
|       | 9       | 45       | 13 | 5  |
|       | 10      | 45       | 15 | 5  |
|       | 11      | 45       | 15 | 5  |
|       | 12      | 45       | 18 | 5  |
|       | 13      | 45       | 19 | 5  |
|       | 626 AF  | 1/4"     | 45 | 11 |
| 5/16" |         | 45       | 13 | 5  |
| 3/8"  |         | 45       | 15 | 5  |

WG 04

**627 Steckschlüssel, lang 1/4", unmagnetisch**

Nutsetter 1/4", long, non magnetic  
Clés à douille 1/4", amagnétique, long  
Llaves de vaso 1/4", largo, no magnético  
Держатель бит



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No.           | mm/Inch      | Länge mm | Ø  |   |
|---------------|--------------|----------|----|---|
| <b>627</b>    | <b>6</b>     | 65       | 11 | 5 |
|               | <b>7</b>     | 65       | 11 | 5 |
|               | <b>8</b>     | 65       | 13 | 5 |
|               | <b>9</b>     | 65       | 13 | 5 |
|               | <b>10</b>    | 65       | 15 | 5 |
| <b>627 AF</b> | <b>1/4"</b>  | 65       | 11 | 5 |
|               | <b>5/16"</b> | 65       | 13 | 5 |
|               | <b>3/8"</b>  | 65       | 15 | 5 |

**629 Steckschlüssel, lang 1/4", magnetisch**

Nutsetter 1/4", long, magnetic  
Clés à douille 1/4", magnétique, long  
Llaves de vaso 1/4", largo, magnético  
Магнитный держатель бит



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No.           | mm/Inch     | Länge mm | Ø  |   |
|---------------|-------------|----------|----|---|
| <b>629</b>    | <b>6</b>    | 65       | 11 | 5 |
|               | <b>7</b>    | 65       | 11 | 5 |
|               | <b>8</b>    | 65       | 13 | 5 |
|               | <b>10</b>   | 65       | 15 | 5 |
|               | <b>13</b>   | 65       | 19 | 5 |
| <b>629 AF</b> | <b>1/4"</b> | 65       | 11 | 5 |
|               | <b>3/8"</b> | 65       | 15 | 5 |

**628 Steckschlüssel 1/4", kurz, magnetisch**

Nutsetter 1/4", short, magnetic  
Clés à douille 1/4", magnétique, court  
Llaves de vaso 1/4", corto, magnético  
Магнитный держатель бит



DIN 3126  
E 6,3 ISO 1173



| No.           | mm/Inch      | Länge mm | Ø  |   |
|---------------|--------------|----------|----|---|
| <b>628</b>    | <b>5,5</b>   | 50       | 11 | 5 |
|               | <b>6</b>     | 50       | 11 | 5 |
|               | <b>7</b>     | 50       | 11 | 5 |
|               | <b>8</b>     | 50       | 13 | 5 |
|               | <b>9</b>     | 50       | 13 | 5 |
|               | <b>10</b>    | 50       | 15 | 5 |
|               | <b>11</b>    | 50       | 15 | 5 |
|               | <b>12</b>    | 45       | 18 | 5 |
|               | <b>13</b>    | 45       | 19 | 5 |
| <b>628 AF</b> | <b>1/4"</b>  | 45       | 11 | 5 |
|               | <b>5/16"</b> | 45       | 13 | 5 |
|               | <b>3/8"</b>  | 45       | 15 | 5 |

**641 Bit-Sortiment 7-tlg.**

Bit set 7 pcs  
Jeu d'embouts tournevis 7 pcs  
Surtido de puntas 7-piezas  
Набор бит 7 штук

DIN 3126  
C 6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



7-tlg.

| No.           | Inhalt  | Länge mm |    |
|---------------|---|----------|----|
| <b>641</b>    | <b>BitBox x7</b>  | 75x55x17 | 10 |
| <b>Inhalt</b> | 1x 5,5; 6,5<br>1x PH1, 1x PH2<br>1x PZ1, 1x PZ2<br>1x 620 |          |    |
| <b>641 T</b>  | <b>BitBox 7tlg.</b>                                       |          |    |
| <b>Inhalt</b> | 1x T10, T15, T20, T25, T30, T40<br>1x 620                 |          |    |
| <b>641 PZ</b> | <b>BitBox 7tlg.</b>                                       |          |    |
| <b>Inhalt</b> | 2x PZ1, 3x PZ2, 1x PZ3<br>1x 620                          |          |    |

**645 Bit-Sortiment 10-tlg.**

Bit set 10 pcs  
Jeu d`embouts tournevis 10 pcs  
Surtido de puntas 10-piezas  
Набор бит 10 штук

DIN 3126 C  
6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



10-tlg.

**651 Bit-Sortiment 32-tlg. mit Gürtelclip**

Bit set 32 pcs with belt clip  
Jeu d`embouts torunevis 32 pcs avec clip de ceinture  
Surtido de puntas 32-piezas con clip de cinturón  
Набор бит 32 штук

DIN 3126  
C 6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



32-tlg.



mit Display /  
with display

| No.          | Inhalt   |    |
|--------------|--|----|
| <b>645</b>   | <b>BitBox x10</b>  | 12 |
|              | 1x 4,5; 5,5; 6,5<br>1x PH1, 1x PH2, 1x PH3<br>1x PZ1, 1x PZ2, 1x PZ3<br>1x 618 |    |
| <b>645 T</b> | <b>BitBox x10</b>  |    |
|              | 1x T8, T9, T10, T15, T20, T25, T27, T30, T40<br>1x 618                         |    |

| No.           | Inhalt   |    |
|---------------|--|----|
| <b>651</b>    | <b>BitBox x32</b>  | 12 |
| <b>Inhalt</b> | 1x SL 3, 4, 5, 6<br>1x PH1, 2x PH2, 1x PH3<br>1x PZ1, 2x PZ2, 1x PZ3<br>1x 3 mm, 4 mm, 5 mm, 6 mm<br>1x T10, T15, T20, T25, T27, T30, T40<br>1x TT10, TT15, TT20, TT25, TT27, TT30, TT40<br>Senker 1/4"<br>1x618 |    |

**644 F Bit-Sortiment 32-tlg. mit Handgriff**

Bit set 32 pcs with hand holder  
Jeu d`embouts torunevis 32 pcs avec support manuels  
Surtido de puntas 32-piezas con mango  
Набор бит 32 штук

DIN 3126  
C 6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl

mit Display /  
with display



32-tlg.



**649 Bit-Sortiment 56-tlg.**

Bit set 56 pcs  
Jeu d`embouts torunevis 56 pcs  
Surtido de puntas 56-piezas  
Набор бит 56 штук

DIN 3126  
C 6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



56-tlg.

| No.           | Inhalt   |   |
|---------------|--|---|
| <b>644 F</b>  | <b>BitBox x32</b>  | 6 |
| <b>Inhalt</b> | 1x SL 3, 4, 5, 6<br>1x PH1, 2x PH2, 1x PH3<br>1x PZ1, 2x PZ2, 1x PZ3<br>1x 3 mm, 4 mm, 5 mm, 6 mm<br>1x T10, T15, T20, T25, T27, T30, T40<br>1x TT10, TT15, TT20, TT25, TT27, TT30, TT40<br>1x Bit Handgriff<br>1x 618 |   |

| No.           | Inhalt   |    |
|---------------|--|----|
| <b>649</b>    | <b>BitBox x56</b>  | 12 |
| <b>Inhalt</b> | 2x 3, 4, 5, 6<br>3x PH1, 3x PH2, 3x PH3<br>3x PZ1, 3x PZ2, 3x PZ3<br>1x 3 mm, 4 mm, 5 mm, 6 mm<br>2x T10, T15, T20, T25, T27, T30, T40<br>1x TT10, TT15, TT20, TT25, TT27, TT30, TT40<br>1x 618<br>1x PH1 x 75, 1x PH2 x 75<br>1x T20 x 75, 1x T25 x 75<br>1x 6 x 75 |    |

WG 04

### 615 Bit-Box 32 tlg.

Bit set 32 pcs  
Jeu d`embouts torunevis 32 pcs  
Surtido de puntas 32-piezas  
Набор бит 32 штук

DIN 3126  
C 6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



32-tlg.

| No.           | Beschreibung   |   |
|---------------|--|---|
| <b>615</b>    | <b>BitBox Allround, 32 tlg.</b>  | 1 |
| <b>Inhalt</b> | 1x SL 4,5 , 1x SL.5,5 , 1x SL.6,5<br>1x PH1 , 2x PH , 1x PH3<br>1x PZ1, 2x PZ 2, 1x PZ3<br>1x TX 10,T15, TX20, TX20, TX25,TX25,TX30,TX30,TX40<br>1xTX Bo 10,15,20,25,27,30,40<br>Hex 3,4,5,6<br>1x Schnellwechselhalter magnetisch |   |

### 615 T Bit Box 26 tlg. D-line

Bit set 26 pcs  
Jeu d`embouts torunevis 26 pcs  
Surtido de puntas 26-piezas  
Набор бит 26 штук

DIN 3126  
C 6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



32-tlg.

| No.           | Beschreibung   |   |
|---------------|--|---|
| <b>615 T</b>  | <b>BitBox D-Line, 26 tlg.</b>  | 1 |
| <b>Inhalt</b> | 1x PH1, 1x PH2, 1xPH3<br>1x PZ1, 1x PZ2, 1xPZ3<br>1x HEX 3,4,5,6 mm<br>1x Schlitz 3,4,5,6 mm<br>1x TX 10,15,20,25,30<br>1x1/4" Stecknuss 6,7,8,10,13<br>1x Adapter 1/4" 4-kant<br>1x Verlängerung 1/4", 60 mm<br>1x Miniratsche 1/4" |   |

### 659 Bit-Sortiment 31-tlg. Bit S2, Magentischer Schnellwechselhalter

Bit set 31 pcs  
Jeu d`embouts torunevis 31 pcs  
Surtido de puntas 31-piezas  
Набор бит 31 штук

DIN 3126  
C 6,3, ISO 1173  
Chrom-Molybdän-  
Stahl



31-tlg.

| No.           | Inhalt   |   |
|---------------|--|---|
| <b>659</b>    | <b>BitBox x32</b>  | 1 |
| <b>Inhalt</b> | 1x SL 3, 4, 5, 6<br>1x PH1, 2x PH2, 1x PH3<br>1x PZ1, 2x PZ2, 1x PZ3<br>1x 3 mm, 4 mm, 5 mm, 6 mm<br>1x T10, T15, T20, T25, T27, T30, T40<br>1x TT10, TT15, TT20, TT25, TT27, TT30, TT40<br>1x Bit Handgriff<br>1x 618 |   |

### 644 Bit-Sortiment 32-tlg. mit Handgriff

Bit set 32 pcs with hand holder  
Jeu d`embouts torunevis 32 pcs avec support manuels  
Surtido de puntas 32-piezas con mango  
Набор бит 32 штук



32-tlg.

| No.           | Inhalt   |   |
|---------------|--|---|
| <b>644</b>    | <b>BitBox x32</b>  | 1 |
| <b>Inhalt</b> | 3x 600/4.5,5.5,6.5<br>9x 601/PH1x2,2x5,3x2<br>9x 602/PZ1x2,2x5,3x2<br>6x 604/TH10,15,20,25,30,40<br>3x 603/HX4.0,5.0,6.0<br>1x 620 |   |

WG 04

## 700 WS Winkelschraubendreher für Innensechskantschrauben

Hexagon Allen Key for in-hex screws  
Clè Mâle Coudé pour vis à 6 pans creux  
Llave Allen para tornillos hexagonales  
Г-образный шестигранник



ISO 2936  
Werkzeugstahl



| No.           | mm         |           |      |    |
|---------------|------------|-----------|------|----|
| <b>700 WS</b> | <b>1,5</b> | 46,5x15,5 | 1    | 10 |
|               | <b>2</b>   | 52x18     | 2    | 10 |
|               | <b>2,5</b> | 58,5x20,5 | 3,5  | 10 |
|               | <b>3</b>   | 66x23     | 5    | 10 |
|               | <b>3,5</b> | 69,5x25,5 | 8    | 10 |
|               | <b>4</b>   | 74x29     | 10   | 10 |
|               | <b>4,5</b> | 80x30,5   | 15   | 10 |
|               | <b>5</b>   | 85x33     | 18   | 10 |
|               | <b>6</b>   | 96x38     | 30   | 10 |
|               | <b>7</b>   | 102x41    | 43   | 10 |
|               | <b>8</b>   | 108x44    | 59   | 10 |
|               | <b>9</b>   | 114x47    | 79   | 10 |
|               | <b>10</b>  | 122x50    | 103  | 10 |
|               | <b>11</b>  | 129x53    | 131  | 10 |
|               | <b>12</b>  | 137x57    | 160  | 10 |
|               | <b>13</b>  | 145x63    | 215  | 10 |
|               | <b>14</b>  | 154x70    | 260  | 10 |
|               | <b>15</b>  | 161x73    | 290  | 10 |
|               | <b>16</b>  | 161x73    | 290  | 10 |
|               | <b>17</b>  | 177x80    | 430  | 5  |
|               | <b>19</b>  | 199x89    | 620  | 5  |
|               | <b>22</b>  | 222x102   | 950  | 5  |
|               | <b>24</b>  | 248x114   | 1250 | 1  |
|               | <b>27</b>  | 277x127   | 1740 | 1  |
|               | <b>30</b>  | 315x142   | 2460 | 1  |
|               | <b>32</b>  | 347x157   | 3080 | 1  |

## 706 WS / 713 WS Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben, am Ring, in SB Tasche



Hexagon Allen Key Set for in-hex screws, on key ring in SB pouch  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux, sur anneau en poche

Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales, en llavero en bolsa de plástico

Набор шестигранников



| No.                  | Inhalt: mm         |     |    |
|----------------------|--------------------|-----|----|
| <b>706 WS 7-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6  | 106 | 10 |
| <b>713 WS 8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 270 | 10 |

## 716 WS / 722 WS Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststofftasche



Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in pouch

Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux en poche

Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales, en llavero en bolsa de plástico

Набор шестигранников



| No.                  | Inhalt: mm         |     |    |
|----------------------|--------------------|-----|----|
| <b>716 WS 7-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6  | 86  | 10 |
| <b>722 WS 8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 250 | 10 |

## 726 Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben im Kunststoffhalter

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC holder  
 Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
 Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en funda de PVC  
 Набор шестигранников



| No.                                | Inhalt: ● mm                 | g   | Box |
|------------------------------------|------------------------------|-----|-----|
| <b>726 WS</b><br><b>9-tlg.</b>     | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10       | 251 | 10  |
| <b>726 -1 WS</b><br><b>11-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10-11-12 |     |     |

## 718 WS / 725 WS Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststofftasche

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in pouch  
 Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux en poche  
 Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales, en llavero en bolsa de plástico  
 Набор шестигранников



| No.                             | Inhalt: ● AF   | g   | Box |
|---------------------------------|--|-----|-----|
| <b>718 WS</b><br><b>8-tlg.</b>  | 1/16"-5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-7/32"-1/4"            | 125 | 10  |
| <b>725 WS</b><br><b>10-tlg.</b> | 1/16"-5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-7/32"-1/4"-5/16"-3/8" | 291 | 10  |

## 730 WS Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC box  
 Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
 Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en caja de PVC  
 Набор шестигранников



| No.                            | Inhalt: ● mm       | g   | Box |
|--------------------------------|--------------------|-----|-----|
| <b>730 WS</b><br><b>8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 290 | 5   |

## 731 WS Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC box  
 Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
 Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en caja de PVC  
 Набор шестигранников



| No.                            | Inhalt: ● AF                                 | g   | Box |
|--------------------------------|--|-----|-----|
| <b>731 WS</b><br><b>8-tlg.</b> | 5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-1/4"-5/16"-3/8" | 285 | 5   |



| No.                            | Inhalt: ● AF                                  | g   | Box |
|--------------------------------|---|-----|-----|
| <b>708 WS</b><br><b>8-tlg.</b> | 1/16"-5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-7/32"-1/4" | 125 | 10  |

WG 04

## 702 CV Winkelschraubendreher für Innensechskantschrauben

Hexagon Allen Key for in-hex screws  
Clè Mâle Coudé pour vis à 6 pans creux  
Llave Allen para tornillos hexagonales  
Г-образный шестигранник



ISO 2936  
Chrom-Molybdän-  
Stahl 59 Cr Mo V4

| No.    | mm  |           | g    |    |
|--------|-----|-----------|------|----|
| 702 CV | 1,5 | 46,5x15,5 | 1    | 10 |
|        | 2   | 52x18     | 2    | 10 |
|        | 2,5 | 58,5x20,5 | 3,5  | 10 |
|        | 3   | 66x23     | 5    | 10 |
|        | 3,5 | 69,5x25,5 | 8    | 10 |
|        | 4   | 74x29     | 10   | 10 |
|        | 4,5 | 80x30,5   | 15   | 10 |
|        | 5   | 85x33     | 18   | 10 |
|        | 6   | 96x38     | 30   | 10 |
|        | 7   | 102x41    | 43   | 10 |
|        | 8   | 108x44    | 59   | 10 |
|        | 9   | 114x47    | 79   | 10 |
|        | 10  | 122x50    | 103  | 10 |
|        | 11  | 129x53    | 131  | 10 |
|        | 12  | 137x57    | 160  | 10 |
|        | 13  | 145x63    | 215  | 10 |
|        | 14  | 154x70    | 260  | 10 |
|        | 15  | 161x73    | 290  | 10 |
|        | 16  | 161x73    | 290  | 10 |
|        | 17  | 177x80    | 430  | 5  |
|        | 19  | 199x89    | 620  | 5  |
|        | 22  | 222x102   | 950  | 5  |
|        | 24  | 248x114   | 1250 | 1  |
|        | 27  | 277x127   | 1740 | 1  |
|        | 30  | 315x142   | 2460 | 1  |
|        | 32  | 347x157   | 3080 | 1  |

## 707 CV / 714 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben, am Ring, in SB Tasche

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws, on key ring in SB pouch  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux, sur anneau en poche  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales, en llavero en bolsa de plástico  
Набор шестигранников



| No.           | Inhalt: mm         | g   |    |
|---------------|--------------------|-----|----|
| 707 CV 7-tlg. | 1,5-2-2,5-3-4-5-6  | 106 | 10 |
| 714 CV 8-tlg. | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 270 | 10 |

## 723 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststofftasche

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in pouch  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux en poche / Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales, en llavero en bolsa de plástico  
Набор шестигранников



| No.           | Inhalt: mm         | g   |    |
|---------------|--------------------|-----|----|
| 723 CV 8-tlg. | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 250 | 10 |

## 727 Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben im Kunststoffhalter

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC holder  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en funda de PVC  
Набор шестигранников



| No.              | Inhalt: mm                   | g   |    |
|------------------|------------------------------|-----|----|
| 727 CV 9-tlg.    | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10       | 251 | 10 |
| 727-1 CV 11-tlg. | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10-11-12 | 410 | 10 |

**729 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette**

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC box  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en caja de PVC  
Набор шестигранников



| No.                            | Inhalt: ● mm       | g   | ☐ |
|--------------------------------|--------------------|-----|---|
| <b>729 CV</b><br><b>8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 290 | 5 |

**730 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette**

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC box  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en caja de PVC  
Набор шестигранников



| No.                            | Inhalt: ● mm       | g   | ☐ |
|--------------------------------|--------------------|-----|---|
| <b>730 CV</b><br><b>8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 290 | 5 |



**735 CV / 736 CV Winkelschraubendreher-Satz in stabilem Metallclip**

Hexagon Allen Key Set in robust metal clip  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux en clip métallique résistant  
Juego de Llaves Allen hexágono en clip metálico estable  
Набор шестигранников



| No.                            | Inhalt: ● mm      | g   | ☐ |
|--------------------------------|-------------------|-----|---|
| <b>735 CV</b><br><b>7-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6 | 150 | 5 |
| <b>736 CV</b><br><b>6-tlg.</b> | 2,5-3-4-5-6-8     | 220 | 5 |
| <b>737 CV</b><br><b>7-tlg.</b> | 2,5-3-4-5-6-8-10  | 350 | 5 |



**737 CV / 740 CV Winkelschraubendreher-Satz in Kunststoffclip**

Hexagon Allen Key Set in PVC clip  
Jeu de Clès Mâles Coudées en clip PVC  
Juego de Llaves Allen en clip PVC  
Набор шестигранников



| No.                            | Inhalt: ● mm     | g   | ☐ |
|--------------------------------|------------------|-----|---|
| <b>740 CV</b><br><b>7-tlg.</b> | 2,5-3-4-5-6-8-10 | 280 | 5 |



WG 04

## 703 CV AF Winkelschraubendreher für Innensechskantschrauben AF

Hexagon Allen Key for in-hex screws AF  
Clè Mâle Coudé pour vis à 6 pans creux AF  
Llave Allen para tornillos hexagonales AF  
Г-образный шестигранник



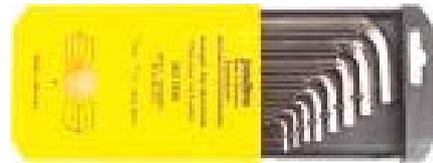
ISO 2936 L  
Chrom-Molybdän-  
Stahl 59 Cr Mo V4



| No.              | AF      |        | g   |    |
|------------------|---------|--------|-----|----|
| <b>703 CV AF</b> | 1/16"   | 47x16  | 1   | 10 |
|                  | 5/64"   | 52x18  | 2   | 10 |
|                  | 3/32"   | 58x20  | 4   | 10 |
|                  | 1/8"    | 66x23  | 5   | 10 |
|                  | 9/64"   | 72x26  | 8   | 10 |
|                  | 5/32"   | 74x29  | 10  | 10 |
|                  | 3/16"   | 85x33  | 18  | 10 |
|                  | 7/32"   | 91x36  | 24  | 10 |
|                  | 1/4"    | 96x38  | 30  | 10 |
|                  | 9/32"   | 102x42 | 43  | 10 |
|                  | 5/16"   | 108x44 | 59  | 10 |
|                  | 11/32"  | 114x47 | 79  | 10 |
|                  | 3/8"    | 122x50 | 103 | 10 |
|                  | 7/16"   | 130x53 | 131 | 10 |
|                  | 1/2"    | 145x63 | 215 | 10 |
|                  | 9/16"   | 154x69 | 260 | 5  |
|                  | 5/8"    | 176x76 | 400 | 5  |
|                  | 3/4"    | 199x89 | 620 | 5  |
| 7/8"             | 222x102 | 950    | 5   |    |
| 1"               | 275x125 | 1740   | 5   |    |

## 731 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC box  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en caja de PVC  
Набор шестигранников



| No.                  | Inhalt: AF                                   | g   |   |
|----------------------|--|-----|---|
| <b>731 CV 8-tlg.</b> | 5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-1/4"-5/16"-3/8" | 285 | 5 |

## 738 CV / 739 CV Winkelschraubendreher-Satz in stabilem Metallclip

Hexagon Allen Key Set in robust metal clip  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux en clip métallique résistant  
Juego de Llaves Allen hexágono en clip metálico estable  
Набор шестигранников



| No.                  | Inhalt: AF                               | g   |   |
|----------------------|--|-----|---|
| <b>738 CV 7-tlg.</b> | 1/16"-5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-7/32" | 150 | 5 |
| <b>739 CV 7-tlg.</b> | 3/32"-1/8"-3/16"-7/32"-1/4"-5/16"-3/8"   | 370 | 5 |

## 729 AF Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set for in-hex screws in PVC box  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales en caja de PVC  
Набор шестигранников



| No.                  | Inhalt: AF                                   | g   |   |
|----------------------|--|-----|---|
| <b>729 AF 8-tlg.</b> | 5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-1/4"-5/16"-3/8" | 290 | 5 |

## 704 CV Winkelschraubendreher für Innensechskantschrauben, extra lang

Hexagon Allen Key for in-hex screws, extra long  
Clè Mâle Coudé pour vis à 6 pans creux, extra longues  
Llave Allen para tornillos hexagonales, extra larga  
Г-образный шестигранник удлиненный



ISO 2936 L  
Chrom-Molybdän-  
Stahl 59 Cr Mo V4



| No.           | mm     |            |     |    |
|---------------|--------|------------|-----|----|
| <b>704 CV</b> | 1,5    | 91,5x15,5  | 2   | 10 |
|               | 2      | 102x18     | 4   | 10 |
|               | 2,5    | 114,5x20,5 | 6   | 10 |
|               | 3      | 129x23     | 9   | 10 |
|               | 3,5    | 129x23     | 12  | 10 |
|               | 4      | 144x29     | 17  | 10 |
|               | 4,5    | 144x29     | 19  | 10 |
|               | 5      | 165x33     | 33  | 10 |
|               | 5,5    | 165x33     | 40  | 10 |
|               | 6      | 186x38     | 54  | 10 |
|               | 7      | 197x41     | 80  | 10 |
|               | 8      | 208x44     | 105 | 10 |
|               | 9      | 210x35     | 130 | 10 |
|               | 10     | 234x50     | 185 | 10 |
|               | 11     | 245x40     | 220 | 10 |
|               | 12     | 262x57     | 295 | 10 |
|               | 13     | 272x47     | 350 | 10 |
|               | 14     | 294x70     | 460 | 5  |
|               | 17     | 337x80     | 750 | 5  |
| 19            | 379x89 | 1100       | 5   |    |

## 732 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben, lang, in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set, long, for in-hex screws in plastic box  
Jeu de Clès Mâles Coudées, long, pour vis à 6 pans creux dans support plastique  
Juego de Llaves Allen, largo, para tornillos hexagonales en caja de PVC  
Набор шестигранников



| No.                  | Inhalt: mm         |     |   |
|----------------------|--------------------|-----|---|
| <b>732 CV 8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 510 | 5 |

## 734 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben, lang, in SB Tasche

Hexagon Allen Key Set, long, for in-hex screws in SB pouch  
Jeu de Clès Mâles Coudées, long, pour vis à 6 pans creux en poche  
Juego de Llaves Allen, largo, para tornillos hexagonales en bolsa de PVC  
Набор шестигранников удлиненных



| No.                  | Inhalt: mm         |     |    |
|----------------------|--------------------|-----|----|
| <b>734 CV 8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 350 | 10 |

## 728 CV Winkelschraubendreher-Satz, lang, für Innensechskantschrauben im Kunststoffhalter

Hexagon Allen Key Set, long, for in-hex screws in PVC holder  
Jeu de Clès Mâles Coudées, long, pour vis à 6 pans creux dans support PVC  
Juego de Llaves Allen, largo, para tornillos hexagonales en funda de PVC  
Набор шестигранников удлиненных



| No.                  | Inhalt: mm             |     |    |
|----------------------|------------------------|-----|----|
| <b>728 CV 9-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 430 | 10 |

WG 04

## 705 CV AF Winkelschraubendreher für Innensechskantschrauben, extra lang AF

Hexagon Allen Key for in-hex screws, extra long AF  
Clè Mâle Coudé pour vis à 6 pans creux, extra longues AF  
Llave Allen para tornillos hexagonales, extra larga AF  
Г-образный шестигранник удлиненный



Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4



| No.              | ● AF   |        |     |    |
|------------------|--------|--------|-----|----|
| <b>705 CV AF</b> | 1/16"  | 92x16  | 2   | 10 |
|                  | 5/64"  | 52x18  | 4   | 10 |
|                  | 3/32"  | 114x20 | 6   | 10 |
|                  | 1/8"   | 129x23 | 9   | 10 |
|                  | 9/64"  | 140x26 | 13  | 10 |
|                  | 5/32"  | 144x29 | 19  | 10 |
|                  | 3/16"  | 165x33 | 32  | 10 |
|                  | 7/32"  | 176x36 | 42  | 10 |
|                  | 1/4"   | 186x38 | 56  | 10 |
|                  | 9/32"  | 207x42 | 80  | 10 |
|                  | 5/16"  | 208x44 | 105 | 10 |
|                  | 11/32" | 233x47 | 146 | 10 |
|                  | 3/8"   | 234x50 | 183 | 10 |
|                  | 7/16"  | 261x53 | 247 | 10 |
|                  | 1/2"   | 293x63 | 360 | 10 |
|                  | 9/16"  | 294x69 | 470 | 10 |
| 5/8"             | 336x76 | 665    | 5   |    |
| 3/4"             | 379x89 | 1100   | 5   |    |

## 734 AF Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben, lang, in SB Tasche

Hexagon Allen Key Set, long, for in-hex screws in SB pouch  
Jeu de Clès Mâles Coudées, long, pour vis à 6 pans creux en poche  
Juego de Llaves Allen, largo, para tornillos hexagonales en bolsa de PVC  
Набор шестигранников удлиненных



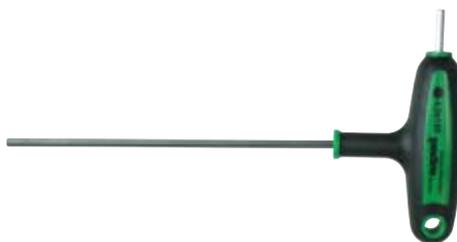
| No.                  | Inhalt: ● AF                                 |     |    |
|----------------------|--|-----|----|
| <b>734 AF 8-tlg.</b> | 5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-1/4"-5/16"-3/8" | 430 | 10 |

## 741 Winkelschraubendreher mit T-Griff

Hexagon Allen Key wit T-handle  
Clè Mâle avec Poigné en T  
Llave Allen con Mango en T  
Шестигранный ключ с т-образной пластиковой рукояткой



Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4



| No.        | ● mm | Länge |     |     |    |
|------------|------|-------|-----|-----|----|
| <b>741</b> | 2    | 100   | 90  | 40  | 10 |
|            | 2,5  | 100   | 90  | 40  | 10 |
|            | 3    | 100   | 90  | 45  | 10 |
|            | 4    | 100   | 90  | 54  | 10 |
|            | 5    | 150   | 90  | 66  | 10 |
|            | 6    | 150   | 115 | 113 | 10 |
|            | 8    | 200   | 115 | 138 | 10 |
|            | 10   | 200   | 115 | 240 | 10 |

## 733 CV Winkelschraubendreher-Satz für Innensechskantschrauben, lang, in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set, long, for in-hex screws in plastic box  
Jeu de Clès Mâles Coudées, long, pour vis à 6 pans creux dans support plastique  
Juego de Llaves Allen, largo, para tornillos hexagonales en caja de PVC  
Набор шестигранников



| No.                  | Inhalt: ● AF                                 |     |   |
|----------------------|--|-----|---|
| <b>733 CV 8-tlg.</b> | 5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-1/4"-5/16"-3/8" | 510 | 5 |

WG 04

## 741 HS Winkelschraubendreher-Satz mit T-Griff in Ständer, 9-tlg.



Hexagon Allen Key set with T-handle in work bench stand, 9 pcs  
 Jeu de Clé Mâles avec Poigné en T sur présentoir, 9 pcs  
 Juego de Llaves Allen con Mango en T en banco de trabajo 9 piezas  
 Набор шестигранных ключей с т-образной пласиковой рукояткой



9-tlg.

Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4

| No.           | Inhalt:  mm        |      |   |
|---------------|--------------------|------|---|
| <b>741 HS</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 1150 | 1 |

## 743 CV Winkelschraubendreher für Innensechskantschrauben mit Zapfen



Hexagon Allen Key for in-hex screws with pilot  
 Clé Mâle Coudé pour vis à 6 pans creux avec tenon  
 Llave Allen con espigas para tornillos hexagonales  
 Шестигранный г-образный ключ



Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4

| No.           | AF        |         |      |    |
|---------------|-----------|---------|------|----|
| <b>743 CV</b> | <b>3</b>  | 66x23   | 5    | 10 |
|               | <b>4</b>  | 74x29   | 10   | 10 |
|               | <b>5</b>  | 85x33   | 18   | 10 |
|               | <b>6</b>  | 96x38   | 30   | 10 |
|               | <b>8</b>  | 108x44  | 59   | 10 |
|               | <b>10</b> | 122x50  | 103  | 10 |
|               | <b>12</b> | 137x57  | 160  | 10 |
|               | <b>14</b> | 154x70  | 260  | 5  |
|               | <b>17</b> | 177x80  | 430  | 5  |
|               | <b>19</b> | 199x89  | 617  | 5  |
|               | <b>22</b> | 222x102 | 920  | 5  |
|               | <b>24</b> | 248x114 | 1238 | 5  |
|               | <b>27</b> | 277x127 | 1740 | 5  |
|               | <b>32</b> | 347x157 | 3080 | 5  |

## 742 CV Sechskantschraubendreher mit T-Griff



Hexagon Allex Key with T-handle  
 Clé Mâle avec Poigné en T  
 Destornillador con Mango en T  
 Шестигранный ключ с т-образной пластиковой рукояткой



Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4

| No.           | mm         | Länge      |     |     |    |
|---------------|------------|------------|-----|-----|----|
| <b>742 CV</b> | <b>2,5</b> | <b>100</b> | 70  | 24  | 10 |
|               | <b>3</b>   | <b>100</b> | 70  | 24  | 10 |
|               | <b>3</b>   | <b>150</b> | 70  | 30  | 10 |
|               | <b>3</b>   | <b>200</b> | 70  | 32  | 10 |
|               | <b>4</b>   | <b>100</b> | 70  | 40  | 10 |
|               | <b>4</b>   | <b>150</b> | 70  | 47  | 10 |
|               | <b>4</b>   | <b>200</b> | 70  | 53  | 10 |
|               | <b>4</b>   | <b>400</b> | 70  | 60  | 10 |
|               | <b>5</b>   | <b>100</b> | 90  | 51  | 10 |
|               | <b>5</b>   | <b>150</b> | 90  | 60  | 10 |
|               | <b>5</b>   | <b>200</b> | 90  | 68  | 10 |
|               | <b>6</b>   | <b>100</b> | 90  | 58  | 10 |
|               | <b>6</b>   | <b>150</b> | 90  | 77  | 10 |
|               | <b>6</b>   | <b>200</b> | 90  | 84  | 10 |
|               | <b>8</b>   | <b>100</b> | 90  | 85  | 10 |
|               | <b>8</b>   | <b>150</b> | 90  | 105 | 10 |
|               | <b>8</b>   | <b>200</b> | 90  | 125 | 10 |
|               | <b>10</b>  | <b>200</b> | 110 | 223 | 10 |

## 745 Winkelschraubendreher für XZN-Schrauben



Allen Key for XZN screws  
 Clé Mâle Coudé pour vis XZN  
 Llave Allen para tornillos XZN  
 Г-образный ключ с профилем XZN



| No.        |             |        |     |  |
|------------|-------------|--------|-----|--|
| <b>745</b> | <b>M 5</b>  | 75x30  | 15  |  |
|            | <b>M 6</b>  | 86x34  | 23  |  |
|            | <b>M 8</b>  | 98x40  | 40  |  |
|            | <b>M 10</b> | 110x46 | 90  |  |
|            | <b>M 12</b> | 124x52 | 130 |  |
|            | <b>M 14</b> | 139x59 | 200 |  |
|            | <b>M 16</b> | 156x72 | 310 |  |
|            | <b>M 18</b> | 178x81 | 350 |  |

WG 04

## 770 CV Winkelschraubendreher mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben, lang

Hexagon Allen Key with ball end, long, for in-hex screws

Clè Mâle Coudé, long, pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique

Llave Allen, largo, para tornillos hexagonales con cabeza esférica

Г-образный шестигранный ключ со сферической головкой



Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4



| No.           | mm  |            |     |    |
|---------------|-----|------------|-----|----|
| <b>770 CV</b> | 1,5 | 91,5x15,5  | 2   | 25 |
|               | 2   | 102x18     | 4   | 25 |
|               | 2,5 | 114,5x20,5 | 6   | 25 |
|               | 3   | 129x23     | 9   | 25 |
|               | 4   | 144x29     | 19  | 25 |
|               | 5   | 165x33     | 33  | 25 |
|               | 6   | 186x38     | 54  | 25 |
|               | 7   | 197x41     | 80  | 10 |
|               | 8   | 208x44     | 105 | 10 |
|               | 10  | 234x50     | 185 | 10 |
|               | 12  | 262x57     | 295 | 5  |

## 734 CV T / 734 AF T Winkelschraubendreher-Satz mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben, lang, in SB Tasche

Hexagon Allen Key Set with ball end, long, for in-hex screws in SB pouch

Jeu de Clès Mâles Coudées, long, pour vis à 6 pans creux

avec tête sphérique en pochette

Juego de Llaves Allen, largo, para tornillos hexagonales

con cabeza esférica en bolsa de PVC

Набор шестигранников



| No.                    | Inhalt: mm/AF                                |     |    |
|------------------------|--|-----|----|
| <b>734 CV T 8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10                           | 350 | 10 |
| <b>734 AF T 8-tlg.</b> | 5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-1/4"-5/16"-3/8" | 430 | 10 |

## 772 CV Winkelschraubendreher-Satz mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben im Kunststoffhalter

Hexagon Allen Key Set with ball end for in-hex screws in PVC holder

Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique dans support PVC

Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales con cabeza esférica en funda de PVC

Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой



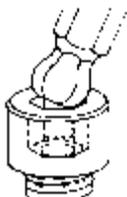
| No.                  | Inhalt: mm      |    |    |
|----------------------|-----------------|----|----|
| <b>772 CV 6-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5 | 80 | 10 |

WG 04

**773 CV Winkelschraubendreher-Satz mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben im Kunststoffhalter**

Hexagon Allen Key Set with ball end for in-hex screws in PVC holder

Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique dans support PVC  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales con cabeza esférica en funda de PVC  
Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой

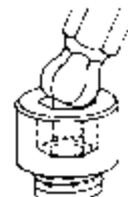


| No.                  | Inhalt: ● mm           | g   | Box |
|----------------------|------------------------|-----|-----|
| <b>773 CV 9-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 380 | 5   |

**776 CV Winkelschraubendreher mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben, lang, im Kunststoffhalter**

Hexagon Allen Key with ball end, long, for in-hex screws in PVC holder

Clè Mâle Coudé, long, pour vis à 6 pans creux avec tête spérique dans support PVC  
Llave Allen, largo, para tornillos hexagonales con cabeza esférica y en funda de PVC  
Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой

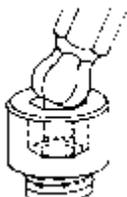


| No.                  | Inhalt: ● mm           | g   | Box |
|----------------------|------------------------|-----|-----|
| <b>776 CV 9-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 380 | 5   |

**774 CV Winkelschraubendreher-Satz mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette**

Hexagon Allen Key Set with ball end for in-hex screws in plastic box

Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique dans support plastique  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales con cabeza esférica en caja de PVC  
Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой

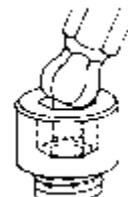


| No.                  | Inhalt: ● mm       | g   | Box |
|----------------------|--------------------|-----|-----|
| <b>774 CV 8-tlg.</b> | 2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 510 | 5   |

**778 CV Winkelschraubendreher mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben, lang, im Kunststoffhalter**

Hexagon Allen Key with ball end, long, for in-hex screws in PVC holder

Clè Mâle Coudé, long, pour vis à 6 pans creux avec tête spérique dans support PVC  
Llave Allen, largo, para tornillos hexagonales con cabeza esférica y en funda de PVC  
Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой

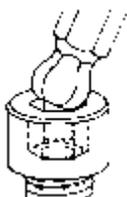


| No.                  | Inhalt: ● mm           | g   | Box |
|----------------------|------------------------|-----|-----|
| <b>778 CV 9-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 430 | 10  |

**778 K Winkelschraubendreher-Satz mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben im Kunststoffhalter**

Hexagon Allen Key Set with ball end for in-hex screws in PVC holder

Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique dans support PVC  
Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales con cabeza esférica en funda de PVC  
Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой



| No.                 | Inhalt: ● mm           | g   | Box |
|---------------------|------------------------|-----|-----|
| <b>778 K 9-tlg.</b> | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 430 | 10  |

WG 04

## 779 Winkelschraubendreher mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben, lang, im Kunststoffhalter

Hexagon Allen Key with ball end, long, for in-hex screws in PVC holder

Clè Mâle Coudé, long, pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique dans support PVC

Llave Allen, largo, para tornillos hexagonales con cabeza esférica y en funda de PVC

Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой



| No.                  | Inhalt: ● mm           | g   | Box |
|----------------------|------------------------|-----|-----|
| <b>779</b><br>9-tlg. | 1,5-2-2,5-3-4-5-6-8-10 | 422 | 10  |

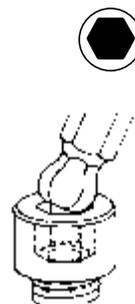
## 775 CV Winkelschraubendreher-Satz mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set with ball end for in-hex screws in plastic box

Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique dans support plastique

Juego de Llaves Allen para tornillos hexagonales con cabeza esférica en caja de PVC

Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой



| No.                     | Inhalt: ● AF                                  | g   | Box |
|-------------------------|---|-----|-----|
| <b>775 CV</b><br>8-tlg. | "5/64"-3/32"-1/8"-5/32"-3/16"-1/4"-5/16"-3/8" | 510 | 5   |

## 770 AF Winkelschraubendreher mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben, lang AF

Hexagon Allen Key with ball end, long, for in-hex screws AF

Clè Mâle Coudé, long, pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique AF

Llave Allen, largo, para tornillos hexagonales con cabeza esférica AF

Г-образный шестигранный ключ со сферической головкой AF



Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4



| No.           | ● AF | AF     | g   | Box |
|---------------|------|--------|-----|-----|
| <b>770 AF</b> | 1/16 | 92x16  | 2   | 25  |
|               | 5/64 | 102x18 | 4   | 25  |
|               | 3/32 | 114x20 | 6   | 25  |
|               | 7/64 | 129x23 | 9   | 25  |
|               | 1/8  | 129x23 | 9   | 25  |
|               | 9/64 | 140x26 | 14  | 25  |
|               | 5/32 | 144x29 | 19  | 25  |
|               | 3/16 | 165x33 | 32  | 25  |
|               | 7/32 | 176x36 | 45  | 25  |
|               | 1/4  | 186x38 | 56  | 25  |
|               | 5/16 | 208x44 | 105 | 10  |
|               | 3/8  | 234x50 | 183 | 10  |
|               | 1/2  | 293x63 | 360 | 10  |

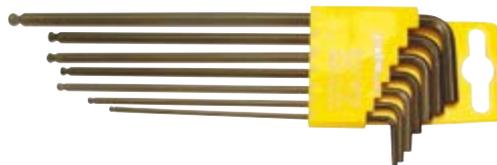
## 777 CV Winkelschraubendreher mit Kugelkopf für Innensechskantschrauben, lang, im Kunststoffhalter AF

Hexagon Allen Key with ball end, long, for in-hex screws in PVC holder AF

Clè Mâle Coudé, long, pour vis à 6 pans creux avec tête sphérique dans support PVC AF

Llave Allen, largo, para tornillos hexagonales con cabeza esférica y en funda de PVC AF

Набор г-образных шестигранных ключей со сферической головкой



| No.                     | Inhalt: ● AF                             | g   | Box |
|-------------------------|--|-----|-----|
| <b>777 CV</b><br>7-tlg. | 5/64"-3/32"-1/16"-1/8"-9/64"-5/32"-3/16" | 380 | 5   |

WG 04

### 771 CV Sechskantschraubendreher mit Kugelkopf und T-Griff

Hexagon Allen Key with T-handle  
Clé Mâle avec tête sphérique et Poigné en T  
Destornillador con cabeza esférica y Mango en T  
T-образный шестигранный ключ со сферической головкой с пластиковой рукояткой



Chrom-Molybdän-Stahl 59 Cr Mo V4

| No.    | mm | Länge mm | mm  | g   |    |
|--------|----|----------|-----|-----|----|
| 771 CV | 3  | 100      | 70  | 24  | 10 |
|        | 4  | 100      | 70  | 40  | 10 |
|        | 5  | 100      | 90  | 51  | 10 |
|        | 6  | 150      | 90  | 77  | 10 |
|        | 8  | 150      | 90  | 105 | 10 |
|        | 10 | 200      | 110 | 223 | 10 |

### 759 Winkelschraubendreher für TORX®-Schrauben Plus

Allen Key for TORX® screws plus  
Clé Mâle Coudé pour vis TORX® plus  
Llave Allen para tornillos TORX® plus  
Г-образный ключ TORX® plus



| No. |       | mm         | g  |    |
|-----|-------|------------|----|----|
| 759 | IP 10 | 65x20      | 9  | 10 |
|     | IP 15 | 75,5x20,5  | 10 | 10 |
|     | IP 20 | 87x22      | 14 | 10 |
|     | IP 25 | 94,5x22,5  | 19 | 10 |
|     | IP 27 | 105,5x25,5 | 31 | 10 |
|     | IP 30 | 111x30     | 36 | 10 |
|     | IP40  | 119x33     | 52 | 10 |

### 760 Winkelschraubendreher für TORX®-Schrauben

Allen Key for TORX® screws  
Clé Mâle Coudé pour vis TORX®  
Llave Allen para tornillos TORX®  
Г-образный ключ TORX®



| No.   |        | mm     | g   |    |
|-------|--------|--------|-----|----|
| 760   | TX 6   | 45x19  | 2   | 10 |
|       | TX 7   | 51x19  | 2   | 10 |
|       | TX 8   | 51x19  | 3   | 10 |
|       | TX 9   | 51x19  | 3   | 10 |
|       | TX 10  | 54x20  | 4   | 10 |
|       | TX 15  | 58x22  | 5   | 10 |
|       | TX 20  | 61x23  | 7   | 10 |
|       | TX 25  | 65x25  | 10  | 10 |
|       | TX 27  | 70x27  | 15  | 10 |
|       | TX 30  | 76x30  | 20  | 10 |
|       | TX 40  | 83x33  | 30  | 10 |
|       | TX 45  | 91x37  | 43  | 10 |
|       | TX 50  | 104x41 | 65  | 10 |
|       | TX 55  | 120x47 | 120 | 10 |
| TX 60 | 134x52 | 190    | 10  |    |

### 762 TORX® Winkelschraubendreher-Satz, lang, in Kunststoffschiebekassette

TORX® Hexagon Allen Key Set, long, in plastic box  
Jeu de Clés Mâles Coudées, long, pour vis TORX® dans support plastique  
Juego de Llaves Allen, largo, para tornillos TORX® en caja de PVC  
Набор г-образных ключей TORX®



| No.           | Inhalt:                   | g   |    |
|---------------|---------------------------|-----|----|
| 762<br>8-tlg. | TX:9-10-15-20-25-27-30-40 | 110 | 10 |

## 763 TORX® Winkelschraubendreher-Satz in stabilem Metallclip

TORX® Allen Key Set in robust metal clip  
Jeu de Clès Mâles Coudées TORX® en clip métallique résistant  
Juego de Llaves Allen TORX® en clip metálico estable  
Набор г-образных ключей TORX®



## 792 TORX® Winkelschraubendreher mit Kugelkopf im Kunststoffhalter

TORX Allen Key with ball end in PVC holder  
Clè Mâle Coudé, TORX® avec tête sphérique dans support PVC  
Llave Allen para TORX® con cabeza esférica y en funda de PVC  
Набор г-образных ключей TORX® со сферической головкой



| No.                  | Inhalt:                   |     |    |
|----------------------|---------------------------|-----|----|
| <b>763</b><br>8-tlg. | TX:9-10-15-20-25-27-30-40 | 260 | 10 |

| No.                  | Inhalt:                   |     |    |
|----------------------|---------------------------|-----|----|
| <b>792</b><br>8-tlg. | TX:9-10-15-20-25-27-30-40 | 160 | 10 |

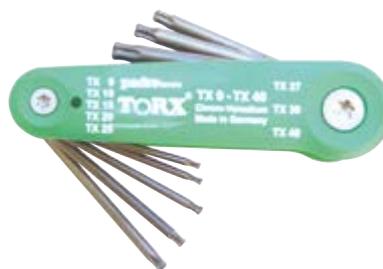
## 764 TORX® Winkelschraubendreher-Satz in Kunststoffclip

TORX® Allen Key Set in PVC clip  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis TORX® en clip PVC  
Juego de Llaves Allen para TORX® en clip PVC  
Набор г-образных ключей TORX®



## 793 TORX® Winkelschraubendreher-Satz mit Kugelkopf in Kunststoffclip

TORX® Allen Key Set with ball head in PVC clip  
Jeu de Clès Mâles Coudées pour vis TORX® avec tête sphérique en clip PVC  
Juego de Llaves Allen para TORX® con cabeza esférica en clip PVC  
Набор г-образных ключей TORX® со сферической головкой



| No.                  | Inhalt:                   |     |    |
|----------------------|---------------------------|-----|----|
| <b>764</b><br>8-tlg. | TX:9-10-15-20-25-27-30-40 | 260 | 10 |

| No.                  | Inhalt:                   |     |    |
|----------------------|---------------------------|-----|----|
| <b>793</b><br>8-tlg. | TX:9-10-15-20-25-27-30-40 | 260 | 10 |

WG 04

## 761 CV TORX-Schraubendreher mit T-Griff

TORX® Screwdriver with T-handle  
Tournevis TORX® avec Poigné en T  
Destornillador TORX® con Mango en T  
T-образный ключ TORX® с пластиковой рукояткой



| No.           |           | Länge |     |     |    |
|---------------|-----------|-------|-----|-----|----|
| <b>761 CV</b> | <b>9</b>  | 100   | 70  | 35  | 10 |
|               | <b>10</b> | 100   | 70  | 35  | 10 |
|               | <b>15</b> | 100   | 70  | 35  | 10 |
|               | <b>20</b> | 100   | 90  | 50  | 10 |
|               | <b>25</b> | 100   | 90  | 55  | 10 |
|               | <b>27</b> | 100   | 90  | 65  | 10 |
|               | <b>30</b> | 100   | 90  | 65  | 10 |
|               | <b>40</b> | 100   | 90  | 80  | 10 |
|               | <b>45</b> | 155   | 110 | 140 | 10 |
|               | <b>50</b> | 155   | 110 | 160 | 10 |
|               | <b>55</b> | 155   | 110 | 230 | 10 |
|               | <b>60</b> | 155   | 110 | 285 | 10 |

## 780 Winkelschraubendreher für Tamper TORX®-Schrauben

Allen Key for Tamper TORX® screws  
Clé Mâle Coudé pour vis Tamper TORX®  
Llave Allen para tornillos Tamper TORX®  
Г-образный ключ TORX® со сферической головкой



| No.        |              |        |    |    |
|------------|--------------|--------|----|----|
| <b>780</b> | <b>TX 9</b>  | 59x19  | 4  | 10 |
|            | <b>TX 10</b> | 65x20  | 6  | 10 |
|            | <b>TX 15</b> | 76x21  | 7  | 10 |
|            | <b>TX 20</b> | 87x22  | 11 | 10 |
|            | <b>TX 25</b> | 95x23  | 16 | 10 |
|            | <b>TX 27</b> | 106x26 | 28 | 10 |
|            | <b>TX 30</b> | 111x30 | 33 | 10 |
|            | <b>TX 40</b> | 119x33 | 49 | 10 |

## 782 Winkelschraubendreher-Satz Tamper TORX® in Kunststoffschiebekassette

Hexagon Allen Key Set Tamper TORX® in plastic box  
Jeu de Clés Mâles Coudées Tamper TORX® dans support plastique  
Juego de Llaves Allen Tamper TORX® en caja de PVC  
Набор г-образных ключей TORX® со сферической головкой



| No.               | Inhalt:                   |     |    |
|-------------------|---------------------------|-----|----|
| <b>782 8-tlg.</b> | TX:9-10-15-20-25-27-30-40 | 110 | 10 |

## 783 Tamper TORX® Winkelschraubendreher-Satz in Kunststoffclip

Tamper TORX® Allen Key Set in PVC clip  
Jeu de Clés Mâles Coudées pour vis Tamper TORX® en clip PVC  
Juego de Llaves Allen para Tamper TORX® en clip PVC  
Набор г-образных ключей Tamper TORX® со сферической головкой



| No.               | Inhalt:                   |     |    |
|-------------------|---------------------------|-----|----|
| <b>783 8-tlg.</b> | TX:9-10-15-20-25-27-30-40 | 260 | 10 |

WG 04



**ZANGEN - VDE PROGRAMM**  
PLIER - VDE PROGRAM

**05**



**1201 Kombizange**

DIN ISO 5746

Combination pliers  
Pince universelle  
Alicate universal  
Плоскогубцы



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1201 | 165 | 6.1/2" | 210 | 5 |
|      | 180 | 7"     | 270 | 5 |
|      | 200 | 8"     | 340 | 5 |

**1216 Flachrundzange mit Schneide**

DIN ISO 5745

Snipe nose side cutting pliers  
Pince à becs demi-ronde avec tranchant  
Alicate punta con corte  
Плоскогубцы с режущей кромкой



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1216 | 170 | 6.3/4" | 160 | 5 |
|      | 205 | 8"     | 220 | 5 |

**1206 Langbeck-Flachzange**

DIN ISO 5745

Long flat nose pliers  
Pince à becs plats longs  
Alicate de boca plana  
Длинногубцы с плоскими губками



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1206 | 160 | 6.1/4" | 130 | 5 |

**1221 Flachrundzange mit Schneide, gebogen**

DIN ISO 5745

Snipe nose side cutting pliers, bent nose  
Pince à becs demi-ronde avec tranchant, becs pliés  
Alicate punta con corte, curvo  
Круглогубцы с режущей кромкой изогнутые



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1221 | 170 | 6.3/4" | 160 | 5 |
|      | 205 | 8"     | 220 | 5 |

**1211 Langbeck-Rundzange**

DIN ISO 5745

Long round nose pliers  
Pince à becs ronds longs  
Alicate de boca redonda  
Длинногубцы с круглыми губками



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1211 | 160 | 6.1/4" | 130 | 5 |

**1226 Seitenschneider**

DIN ISO 5749

Diagonal cutting nippers  
Pincas coupantes de côté  
Alicate corte diagonal  
Бокорезы диагональные



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1226 | 145 | 5.3/4" | 190 | 5 |
|      | 160 | 6.1/4" | 220 | 5 |
|      | 180 | 7"     | 280 | 5 |

WG 05

### 1231 Kraftseitenschneider

DIN ISO 5749

Heavy duty diagonal cutting nippers  
Pincas coupantes de côté, pour fil dur  
Alicate corte diagonal, extra fuerte  
Бокорезы диагональные усиленные



| No.  | mm  | AF     |  |  |
|------|-----|--------|---|---|
| 1231 | 150 | 6      | 190   | 5   |
|      | 180 | 7      | 275   | 5   |
|      | 200 | 8      | 300   | 5   |
|      | 240 | 9.1/2" | 420   | 5   |

### 1241 Abisolierzange

Wire stripping pliers  
Pince à dénuder  
Alicate pelacables  
Приспособление для зачистки проводов 1000В



| No.  | mm  | AF     |  |  |
|------|-----|--------|---|---|
| 1241 | 160 | 6.1/4" | 165   | 5   |

### 1232 Hebel Kraftseitenschneider, 40% Kraftersparnis

DIN ISO 5749

Heavy duty diagonal cutting nippers, 40% reduced effort  
Pincas coupantes de côté, pour fil dur, 40% reduction de force  
Alicate corte diagonal, extra fuerte, 40% reduction de fuerza  
Бокорезы диагональные усиленные, 40% экономия силы



| No.  | mm  | AF |  |  |
|------|-----|----|---|---|
| 1232 | 180 | 7" | 270   | 5   |

### 1202 Kombizange

DIN ISO 5746

Combination pliers  
Pincas universelle  
Alicate universal  
Приспособление для зачистки проводов



| No.  | mm  | AF |  |  |
|------|-----|----|---|---|
| 1202 | 180 | 7" | 280   | 5   |
|      | 200 | 8" | 350   | 5   |

### 1236 Kraftvornschneider

DIN ISO 5748

Heavy duty front cutting nippers  
Pincas coupantes de tête, pour fil dur  
Alicate corte frontal, extra fuerte  
Кусачки фронтальные



| No.  | mm  | AF     |  |  |
|------|-----|--------|---|---|
| 1236 | 160 | 6.1/4" | 255   | 5   |
|      | 180 | 7"     | 250   | 5   |

### 1217 Flachrundzange mit Schneide

DIN ISO 5745

Snipe nose side cutting pliers  
Pince à becs demi-ronde avec tranchant  
Alicate punta con corte  
Плоскогубцы с режущей кромкой



| No.  | mm  | AF |  |  |
|------|-----|----|---|---|
| 1217 | 200 | 8" | 160   | 5   |

WG 05

**1222 Flachrundzange mit Schneide, gebogen**

DIN ISO 5745

Snipe nose side cutting pliers, bent nose  
Pince à becs demi-ronde avec tranchant, becs pliés  
Alicata punta con corte, curvo  
Круглогубцы с режущей кромкой изогнутые



| No.  | mm  | AF |     |   |
|------|-----|----|-----|---|
| 1222 | 200 | 8" | 230 | 5 |

**1227 Seitenschneider**

DIN ISO 5749

Diagonal cutting nippers  
Pince coupante de côté  
Alicata corte diagonal  
Бокорезы диагональные



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1227 | 160 | 6.1/4" | 220 | 5 |

**1240 Kraftseitenschneider**

DIN ISO 5745

Heavy duty diagonal cutting nippers  
Pincas coupantes de côté, pour fil dur  
Alicata corte diagonal, extra fuerte  
Кусачки диагональные



| No.  | mm  | AF |     |   |
|------|-----|----|-----|---|
| 1240 | 180 | 7" | 280 | 5 |

**1245 Sicherungsringzange für Außenringe**

DIN 5254 A  
Chrom Vanadium  
Stahl

Outside circlip pliers  
Pince pour circlips extérieurs  
Alicates para arandelas exteriores  
Съемник для наружных стопорных колец



| No.  | mm  | Größe |        |     |   |
|------|-----|-------|--------|-----|---|
| 1245 | 135 | A 0   | 3-10   | 80  | 5 |
|      | 140 | A 1   | 10-25  | 96  | 5 |
|      | 180 | A 2   | 19-60  | 150 | 5 |
|      | 220 | A 3   | 40-100 | 250 | 5 |
|      | 310 | A 4   | 85-165 | 325 | 5 |

**1246 Sicherungsringzange für Außenringe, 90° gebogen**

DIN 5254 B  
Chrom Vanadium  
Stahl

Outside circlip pliers, 90° angled tips  
Pince pour circlips extérieurs, pointes coudées à 90°  
Alicates para arandelas exteriores, puntas curvas en ángulo de 90°  
Съемник для наружных стопорных колец, изогнутых на 90 гр.



| No.  | mm  | Größe |        |     |   |
|------|-----|-------|--------|-----|---|
| 1246 | 135 | A 01  | 3-10   | 80  | 5 |
|      | 140 | A 11  | 10-25  | 96  | 5 |
|      | 180 | A 21  | 19-60  | 150 | 5 |
|      | 220 | A 31  | 40-100 | 250 | 5 |
|      | 310 | A 41  | 85-165 | 325 | 5 |

WG 05

**1247 Sicherungsringzange für Innenringe**

Internal circlip pliers  
Pince pour circlips intérieurs  
Alicates para arandelas interiores  
Съемник для внутренних стопорных колец

DIN 5256 A  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.         | mm         | Größe |        |     |   |
|-------------|------------|-------|--------|-----|---|
| <b>1247</b> | <b>140</b> | J 0   | 8-10   | 80  | 5 |
|             | <b>140</b> | J 1   | 10-25  | 90  | 5 |
|             | <b>180</b> | J 2   | 19-60  | 150 | 5 |
|             | <b>220</b> | J 3   | 40-100 | 250 | 5 |
|             | <b>310</b> | J 4   | 85-165 | 420 | 5 |

**1253 S Monierzange**

Carpenter pincers  
Pinces coupantes  
Tenaza tipo ruso  
Кусачки фронтальные

DIN ISO 9242  
Form A



| No.           | mm         | AF  |     |   |
|---------------|------------|-----|-----|---|
| <b>1253 S</b> | <b>250</b> | 10" | 420 | 5 |
|               | <b>280</b> | 11" | 490 | 5 |

WG 05

**1248 Sicherungsringzange für Innenringe 90° gebogen**

Internal circlip pliers, 90° angled tips  
Pince pour circlips intérieurs, pointes coudées à 90°  
Alicates para arandelas interiores, puntas curvas en ángulo de 90°  
Съемник для внутренних стопорных колец, изогнутых на 90 гр.

DIN 5256 B  
Chrom Vanadium  
Stahl



| No.         | mm         | Größe |        |     |   |
|-------------|------------|-------|--------|-----|---|
| <b>1248</b> | <b>130</b> | J 01  | 8-13   | 90  | 5 |
|             | <b>130</b> | J 11  | 13-25  | 150 | 5 |
|             | <b>165</b> | J 21  | 19-60  | 250 | 5 |
|             | <b>200</b> | J 31  | 40-100 | 310 | 5 |

**1254 Kantenzange**

Carpenter pincers  
Pinces coupantes  
Tenaza para carpintero  
Кусачки фронтальные

DIN ISO 9243



| No.         | mm         | AF |     |    |
|-------------|------------|----|-----|----|
| <b>1254</b> | <b>180</b> | 7  | 320 | 10 |
|             | <b>210</b> | 8  | 420 | 10 |
|             | <b>250</b> | 10 | 640 | 5  |

**1253 Monierzange Hebelübersetzt**

Concretors nippers  
Pinces coupantes  
Tenaza tipo ruso  
Кусачки фронтальные

DIN ISO 9242  
Form A



| No.         | mm         | AF |     |    |
|-------------|------------|----|-----|----|
| <b>1253</b> | <b>230</b> | 9  | 350 | 10 |
|             | <b>260</b> | 10 | 460 | 10 |
|             | <b>300</b> | 12 | 480 | 5  |

**1254 S Kantenzange**

Carpenter pincers  
Pinces coupantes  
Tenaza para carpintero  
Кусачки фронтальные

DIN ISO 5745



| No.           | mm  | AF |     |   |
|---------------|-----|----|-----|---|
| <b>1254 S</b> | 200 | 8" | 320 | 5 |

**1258 Wasserpumpenzange mit durchgestecktem Gewerbe**

DIN ISO 8976 C

Waterpump plier, box joint  
Pincas multiprises, charnière double  
Alicate corredera doble  
Клещи переставные



| No.  | mm  | AF |     |   |
|------|-----|----|-----|---|
| 1258 | 180 | 7  | 165 | 5 |
|      | 240 | 10 | 365 | 5 |
|      | 300 | 12 | 620 | 5 |

**1258 H Wasserpumpenzange mit durchgestecktem Gewerbe**

DIN ISO 8976 C

Waterpump pliers, box joint  
Pincas multiprises, charnière double  
Alicate corredera doble  
Клещи переставные



| No.    | mm  | AF     |     |   |
|--------|-----|--------|-----|---|
| 1258 H | 240 | 9.1/2" | 385 | 5 |

**1258 S Wasserpumpenzange mit durchgestecktem Gewerbe**

DIN ISO 8976 C

Waterpump pliers, box joint  
Pincas multiprises, charnière double  
Alicate corredera doble  
Клещи переставные



| No.    | mm  | AF |     |   |
|--------|-----|----|-----|---|
| 1258 S | 180 | 7  | 165 | 5 |
|        | 240 | 10 | 365 | 5 |
|        | 300 | 12 | 620 | 5 |

**1258 T Wasserpumpenzangensatz in Tasche**

Waterpump pliers set in pouch  
Pincas multiprises  
Alicate corredera en bolsa de plástico  
Набор переставных клещей



3-tlg.

| No.    | mm  | AF |      |   |
|--------|-----|----|------|---|
| 1258 T | 180 | 7  | 1030 | 5 |
|        | 240 | 10 |      |   |
|        | 300 | 12 |      |   |

**1252 Wasserpumpenzange**

DIN ISO 8976 C

Waterpump pliers  
Pincas multiprises  
Alicate corredera  
Клещи переставные



| No.  | mm  | AF   |     |   |
|------|-----|------|-----|---|
| 1252 | 250 | 10   | 250 | 5 |
|      | 320 | 12,5 | 320 | 5 |

**1258 ST Wasserpumpenzangensatz in Tasche mit isolierten Griffen**

Waterpump pliers set in pouch with insulated handles  
Pincas multiprises en pochette  
Alicate corredera en bolsa de plástico  
Набор переставных клещей



3-tlg.

| No.     | mm  | AF |      |   |
|---------|-----|----|------|---|
| 1258 ST | 180 | 7  | 1040 | 5 |
|         | 240 | 10 |      |   |
|         | 300 | 12 |      |   |

WG 05

### 1259 Wasserpumpenzange mit durchgestecktem Gewerbe

DIN ISO 8976 C

Waterpump pliers, box joint  
Pincas multiprises, charnière double  
Alicate corredera doble  
Клещи переставные



| No.  | mm  | AF | Spannweite | g   | Box |
|------|-----|----|------------|-----|-----|
| 1259 | 250 | 10 | 400        | 400 | 5   |

### 1262 Eckrohrzange 90°

DIN 5234 Form A  
Chrom Vanadium  
Stahl

Pipe wrench 90° bended  
Serre tubes 90° bigné  
Llaves para tubos boca en angulo de 90°  
Ключ трубный шведского типа 90 гр.



| No.  | mm  | AF     | Spannweite | g    | Box |
|------|-----|--------|------------|------|-----|
| 1262 | 340 | 1"     | 45         | 780  | 1   |
|      | 400 | 1.1/2" | 62         | 1480 | 1   |
|      | 530 | 2"     | 76         | 2540 | 1   |
|      | 700 | 3"     | 110        | 4140 | 1   |

### 1260 Eckrohrzange, schwedische Form

DIN 5234  
Form B  
Chrom Vanadium  
Stahl

Pipe wrench, swedish pattern  
Serre tubes modèle suédoise  
Llaves para tubos boca modelo sueco  
Ключ трубный шведского типа



| No.  | mm  | AF     | Spannweite | g    | Box |
|------|-----|--------|------------|------|-----|
| 1260 | 340 | 1"     | 45         | 760  | 1   |
|      | 400 | 1.1/2" | 62         | 1500 | 1   |
|      | 530 | 2"     | 76         | 2580 | 1   |

### 1268 Rohrzange amerikanisches Modell, extra schwere Ausführung

DIN 5234  
Form B  
Chrom Vanadium  
Stahl

Pipe wrench heavy duty  
Serre tubes modèle „Robuste“  
Llaves para tubos boca servicio pesado  
Трубный ключ американского типа, усиленный



| No.  | mm  | AF  | Spannweite | g    | Box |
|------|-----|-----|------------|------|-----|
| 1268 | 190 | 8"  | 27         | 745  | 5   |
|      | 250 | 10" | 35         | 1400 | 5   |
|      | 300 | 12" | 47         | 2390 | 5   |
|      | 355 | 14" | 50         | 4150 | 5   |
|      | 450 | 18" | 63         | 4850 | 5   |
|      | 610 | 24" | 80         | 6600 | 3   |
|      | 915 | 36" | 105        | 8300 | 1   |

### 1261 Eckrohrzange „S“ Maul

DIN 5234 Form C  
Chrom Vanadium  
Stahl

Pipe wrench „S“ type  
Serre tubes, modèle „S“  
Llaves para tubos boca modelo „S“  
Ключ трубный S-образного типа



| No.  | mm  | AF     | Spannweite | g    | Box |
|------|-----|--------|------------|------|-----|
| 1261 | 270 | 1/2"   | 38         | 460  | 1   |
|      | 320 | 1"     | 50         | 820  | 1   |
|      | 420 | 1.1/2" | 66         | 1540 | 1   |
|      | 570 | 2"     | 80         | 2580 | 1   |
|      | 700 | 3"     | 110        | 4140 | 1   |

### 1265 Armaturen zange

Fittings Pliers  
Serre-tubes  
Llave para tubos  
Плоскогубцы



| No.  | mm  | Spannweite | g   | Box |
|------|-----|------------|-----|-----|
| 1265 | 250 | 53         | 375 | 1   |

WG 05

### 1269 Wasserpumpenzange mit durchgestecktem Gewerbe

Waterpump pliers, box joint  
Pincas multiprises, charnière double  
Alicata corredera doble  
Клещи переставные

DIN ISO 8976



1000 V  
EN 60900



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1269 | 240 | 9.1/2" | 385 | 5 |

### Industrie Finish mit 2-Komponenten-Griffen

Industrial finish with 2-component-handles  
Finish d'industriel avec manche 2-Composante  
Alicates industriales con cubierta de 2 componentes  
Клещи переставные с 2-компонентными ручками, до 1000В

### 1270 Kombizange

Combination pliers  
Pince universelle  
Alicata universal  
Плоскогубцы комбинированные, 1000В

DIN ISO 5746



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF |     |   |
|------|-----|----|-----|---|
| 1270 | 180 | 7" | 270 | 5 |
|      | 205 | 8" | 340 | 5 |

### 1271 Langbeck-Flachzange

Long flat nose pliers  
Pince à becs plats longs  
Alicata de boca plana  
Длинногубцы с плоскими губками, 1000В

DIN ISO 5745



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1271 | 160 | 6.1/4" | 130 | 5 |

### 1272 Langbeck-Rundzange

Long round nose pliers  
Pince à becs ronds longs  
Alicata de boca redonda  
Длинногубцы с круглыми губками, 1000В

DIN ISO 5745



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1272 | 160 | 6.1/4" | 130 | 5 |

### 1273 Radiozange

Chain nose radio pliers  
Pincas pour radio Alicata  
punta con corte  
Длинногубцы диэлектрические, 1000В

DIN ISO 5745



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1273 | 170 | 6 3/4" | 165 | 5 |
|      | 205 | 8"     | 220 | 5 |

### 1274 Flachrundzange mit Schneide, gebogen

Snipe nose side cutting pliers, bent nose  
Pince à becs demi-ronde avec tranchant, becs pliés  
Alicata punta con corte, curvo  
Круглогубцы с режущей кромкой изогнутые 1000В

DIN ISO 5745



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF    |     |   |
|------|-----|-------|-----|---|
| 1274 | 170 | 6.3/4 | 165 | 5 |
|      | 205 | 8     | 220 | 5 |

WG 05

### 1275 Seitenschneider

Diagonal cutting nippers  
Pinces coupantes de côté  
Alicate corte diagonal  
Бокорезы диагональные 1000В

DIN ISO 5749



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1275 | 145 | 5.3/4" | 190 | 5 |
|      | 160 | 6.1/4" | 220 | 5 |
|      | 180 | 7"     | 280 | 5 |

### 1278 Kabelschneider

Cable cutter  
Coupe-câbles  
Cortacable  
Резак кабеля 1000В

DIN ISO 5745



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF     | Schneidleistung    |     |   |
|------|-----|--------|--------------------|-----|---|
| 1278 | 160 | 6.1/4" | 14 mm <sup>2</sup> | 220 | 5 |
|      | 210 | 8.1/4" | 70 mm <sup>2</sup> | 340 | 5 |

### 1276 Kraftseitenschneider

Heavy duty diagonal cutting nippers  
Pinces coupantes de côté, pour fil dur  
Alicate corte diagonal, extra fuerte  
Кусачки диагональные, усиленные 1000В

DIN ISO 5749



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF  |     |   |
|------|-----|-----|-----|---|
| 1276 | 180 | 7"  | 285 | 5 |
|      | 200 | 8"  | 310 | 5 |
|      | 250 | 10" | 420 | 5 |

### 1279 Elektriker Seitenschneider mit 3 Funktionen

Diagonal cutting nippers with 3 functions  
Pince coupante avec 3 fonctions  
Cortacable lateral con tres funciones  
Резак диагональный под 3 размера провода 1000В

DIN ISO 5745



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF     | Schneidleistung    |     |   |
|------|-----|--------|--------------------|-----|---|
| 1279 | 160 | 6.1/4" | 14 mm <sup>2</sup> | 220 | 5 |

### 1277 Abisolierzange

Wire stripping pliers  
Pince à dénuder  
Alicate pelacables  
Приспособление для зачистки проводов 1000В

DIN ISO 5745



1000 V  
EN 60900  
VDE 0680/2



| No.  | mm  | AF     |     |   |
|------|-----|--------|-----|---|
| 1277 | 160 | 6.1/4" | 165 | 5 |

### 1280 Aderendhülsen-Presszange mit Trapezprofil

Pressing plier for cable end sleeves, trapezoid crimping  
Pince à sertir pour manchons, sertissage trapézoïdal  
Pone terminales trapezoidal  
Приспособление для обжимки проводов



| No.  | mm  | mm <sup>2</sup> |     |   |
|------|-----|-----------------|-----|---|
| 1280 | 160 | 0,34-2,5        | 175 | 5 |

WG 05

### 1281 Aderendhülsen-Presszange mit Seitenschneider

Pressing plier for cable end sleeves, with cutter  
 Pince à sertir pour manchons, avec coupe cable  
 Pone terminales con corte  
 Приспособление для обжимки проводов



| No.  | mm  | mm <sup>2</sup> |     |   |
|------|-----|-----------------|-----|---|
| 1281 | 190 | 0,5-16          | 310 | 5 |

### 1283 Aderendhülsen-Sortiment in Kunststoffbox, 1003-tlg.

Assortment of cable end sleeves in plastic box, 1003 pcs.  
 Jeu d'embouts en box plastique, 1003 pcs.  
 Surtido de terminales en caja de plastico, 1003 pcs.  
 Набор для обжимки наконечников для провода, 1003 предмета.



| No.  | mm  |     |   |
|------|---|-----|---|
| 1283 | Aderendhülszange 0,5 - 10 mm<br>2 Wechseleinsätze für isolierte und unisolierte Kabelschule<br>1000 diverse Kabelschuhe | 350 | 1 |

### 1282 Aderendhülsen Presszange

Pressin pliers for cable and sleeves  
 Pince à sertir pour manchons  
 Pone terminales  
 Приспособление для обжимки проводов



| No.  | mm  | mm <sup>2</sup> |     |   |
|------|-----|-----------------|-----|---|
| 1282 | 225 | 0,5-6           | 370 | 5 |

### 1285 Aderendhülsen in Plastikbox

Cable end sleeves in plastic box  
 Embouts en box plastique  
 Terminales en caja de plastico  
 Набор наконечников для кабеля в пластиковой коробке



| No.  | mm | mm   | Inhalt |   |
|------|----|------|--------|---|
| 1285 | 6  | 0,5  | 1000   | 5 |
|      | 6  | 0,75 | 1000   | 5 |
|      | 6  | 1    | 1000   | 5 |
|      | 7  | 1,5  | 1000   | 5 |
|      | 7  | 2,5  | 1000   | 5 |
|      | 9  | 4    | 100    | 5 |
|      | 10 | 6    | 250    | 5 |
|      | 12 | 10   | 250    | 5 |
|      | 12 | 16   | 250    | 5 |

### 1287 Aderendhülsen-Sortiment in Kunststoff-Box, ohne Isolation, 500 Stk.

Assortment of cable-end-sleeves in plastic box, uninsulated, 500 pcs.  
 Jeu d'embouts en box plastique sans isolation, 500 pcs.  
 Surtido terminales en caja de plastico, sin aislante, 500 pcs.  
 Набор наконечников для кабеля без изоляции в пластиковой коробке, 500 штук



| No.  | mm      | Inhalt |    |   |
|------|---------|--------|----|---|
| 1287 | 0,5-2,5 | 500    | 60 | 1 |

### 1288 Aderendhülsen-Sortiment in Kunststoff-Box, isoliert, 150 Stk.

Assortment of cable-end-sleeves in plastic box, insulated, 150 pcs.  
 Jeu d'embouts en box plastique avec isolation, 150 pcs.  
 Surtido de terminales en caja de plastico, con aislante, 150 pcs.  
 Набор наконечников для кабеля с изоляцией в пластиковой коробке, 150 штук



| No.  | mm      | Inhalt |    |   |
|------|---------|--------|----|---|
| 1288 | 0,5-2,5 | 150    | 60 | 1 |

WG 05

### 1289 Aderendhülsen-Sortiment in Kunststoff-Box, 300 Stk., incl. Presszange

Assortment of cable-end-sleeves in plastic box, 300 pcs., incl. Pressing plier

Jeu d'embouts en box plastique, 300 pcs. avec Pince à sertir  
Surtido de terminales en caja de plastico, 300 pcs. Con pone terminales

Набор наконечников в комплекте с приспособлением для обжимки проводов, 300 предметов.



| No.  | mm      | Inhalt |     |   |
|------|---------|--------|-----|---|
| 1289 | 0,5-1,6 | 1281   | 460 | 1 |
|      |         | 1285   |     |   |

### 1302 Schweißer Gripzange

Welding grip pliers

Pince étaux à souder

Mordaza Grip, horquilla

Клещи для сварки



| No.  | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|------|-----|----|------------|-----|---|
| 1302 | 280 | 11 | 60         | 830 | 1 |

### 1303 Rohrschweißer Gripzange

Welding grip pliers for tubes

Pince à souder pour tubes

Mordaza Grip, para tubos

Клещи для сварки труб



| No.  | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|------|-----|----|------------|-----|---|
| 1303 | 280 | 11 | 33147      | 750 | 1 |

### Chrom Vanadium Stahl, vernickelt

Chrom Vanadium Steel, nickel plated

Acier Chrom Vanadium, nickelée

Acero cromo vanadio, níquel plateado

Хром-Ванадиевая сталь, никелированная

### 1295 Universal Gripzange

Universal grip pliers

Pince à taux universel

Mordaza Grip, tipo universal

Универсальные плоскогубцы



| No.  | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|------|-----|----|------------|-----|---|
| 1295 | 250 | 10 | 50         | 570 | 1 |

### 1300 Universal Gripzange

Universal grip pliers

Pince à taux universel

Mordaza Grip, tipo universal

Универсальные плоскогубцы



| No.  | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|------|-----|----|------------|-----|---|
| 1300 | 150 | 6  | 30         | 190 | 1 |
|      | 180 | 7  | 35         | 370 | 1 |
|      | 250 | 10 | 50         | 540 | 1 |
|      | 300 | 12 | 65         | 930 | 1 |

### 1301 Universal Gripzange

Universal grip pliers

Pince étaux universel

Mordaza Grip, paralela

Ручные тиски универсальные



| No.  | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|------|-----|----|------------|-----|---|
| 1301 | 250 | 10 | 45         | 570 | 1 |

WG 05

### 1304 Klammer Gripzange

C-clamp grip pliers  
Pince étaux serre joint grip  
Mordaza Grip, cuello de cisne  
Ручные тиски



| No.  | mm  | AF | Spannweite |      |   |
|------|-----|----|------------|------|---|
| 1304 | 280 | 11 | 90         | 710  | 1 |
|      | 460 | 18 | 220        | 1090 | 1 |
|      | 600 | 24 | 320        | 1345 | 1 |

### 1298 S Schweißer Gripzange mit Klemmplatten

Welding grip pliers with clamps  
Pince étaux grip a souder  
Mordaza Grip con sujetador  
Ручные тиски с прямыми губками, с черным покрытием, с зажимами



| No.    | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|--------|-----|----|------------|-----|---|
| 1298 S | 180 | 7  | 30         | 520 | 1 |

### 1300 S Universal Gripzange

Universal grip pliers  
Pince étaux universel  
Mordaza Grip, tipo universal  
Ручные тиски с черным покрытием, универсальные



| No.    | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|--------|-----|----|------------|-----|---|
| 1300 S | 150 | 6  | 30         | 190 | 1 |
|        | 180 | 7  | 35         | 370 | 1 |
|        | 250 | 10 | 50         | 540 | 1 |
|        | 300 | 12 | 65         | 930 | 1 |

### Mit schwarzer Pulverbeschichtung und Speziallösehebel

With black powder coating and special opening mechanism  
Avec surface de poudre noir et déblocage spécial  
Recubierta negro, con mecanismo de apertura especial  
Ручные тиски с черным покрытием и специальным рычагом разблокировки

### 1295 S Universal Gripzange

Universal grip pliers  
Pince étaux universel  
Mordaza Grip, tipo universal  
Ручные тиски с черным покрытием универсальные



| No.    | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|--------|-----|----|------------|-----|---|
| 1295 S | 250 | 10 | 50         | 570 | 1 |

### 1296 S Universal Universal Gripzange mit geraden Backen

Universal grip pliers with straight jaws  
Pince étaux universel avec becs droit  
Mordaza Grip, tipo universal con boca recta  
Ручные тиски с прямыми губками, с черным покрытием, универсальные



| No.    | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|--------|-----|----|------------|-----|---|
| 1296 S | 250 | 10 | 50         | 540 | 1 |

### 1301 S Parallel Gripzange

Universal grip pliers  
Pince étaux universel  
Mordaza Grip, paralela  
Ручные тиски с черным покрытием, универсальные



| No.    | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|--------|-----|----|------------|-----|---|
| 1301 S | 250 | 10 | 45         | 570 | 1 |

WG 05

### 1302 S Schweißer Gripzange

Welding grip pliers  
 Pince étaux à souder  
 Mordaza Grip, horquilla  
 Клещи для сварки с черным покрытием



| No.           | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|---------------|-----|----|------------|-----|---|
| <b>1302 S</b> | 280 | 11 | 60         | 830 | 1 |

### 1303 S Rohrschweißer Gripzange

Welding grip pliers for tubes  
 Pince à souder pour tubes  
 Mordaza Grip, para tubos  
 Клещи для сварки труб, с черным покрытием



| No.           | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|---------------|-----|----|------------|-----|---|
| <b>1303 S</b> | 280 | 11 | 33147      | 750 | 1 |

### 1304 S Klammer Gripzange

C-clamp grip pliers  
 Pince étaux serre joint grip  
 Mordaza Grip, cuello de cisne  
 Ручные тиски



| No.           | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|---------------|-----|----|------------|-----|---|
| <b>1304 S</b> | 280 | 11 | 90         | 750 | 1 |

### 1305 S Klammer Gripzange mit Gelenkbacken

C-clamp grip pliers with moveable jaws  
 Pince étaux à souder avec mâchores mobiles  
 Mordaza Gripco con mordazas moviles  
 Ручные тиски с С-образным зажимом, с подвижными губками



| No.           | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|---------------|-----|----|------------|-----|---|
| <b>1305 S</b> | 280 | 11 | 90         | 760 | 1 |

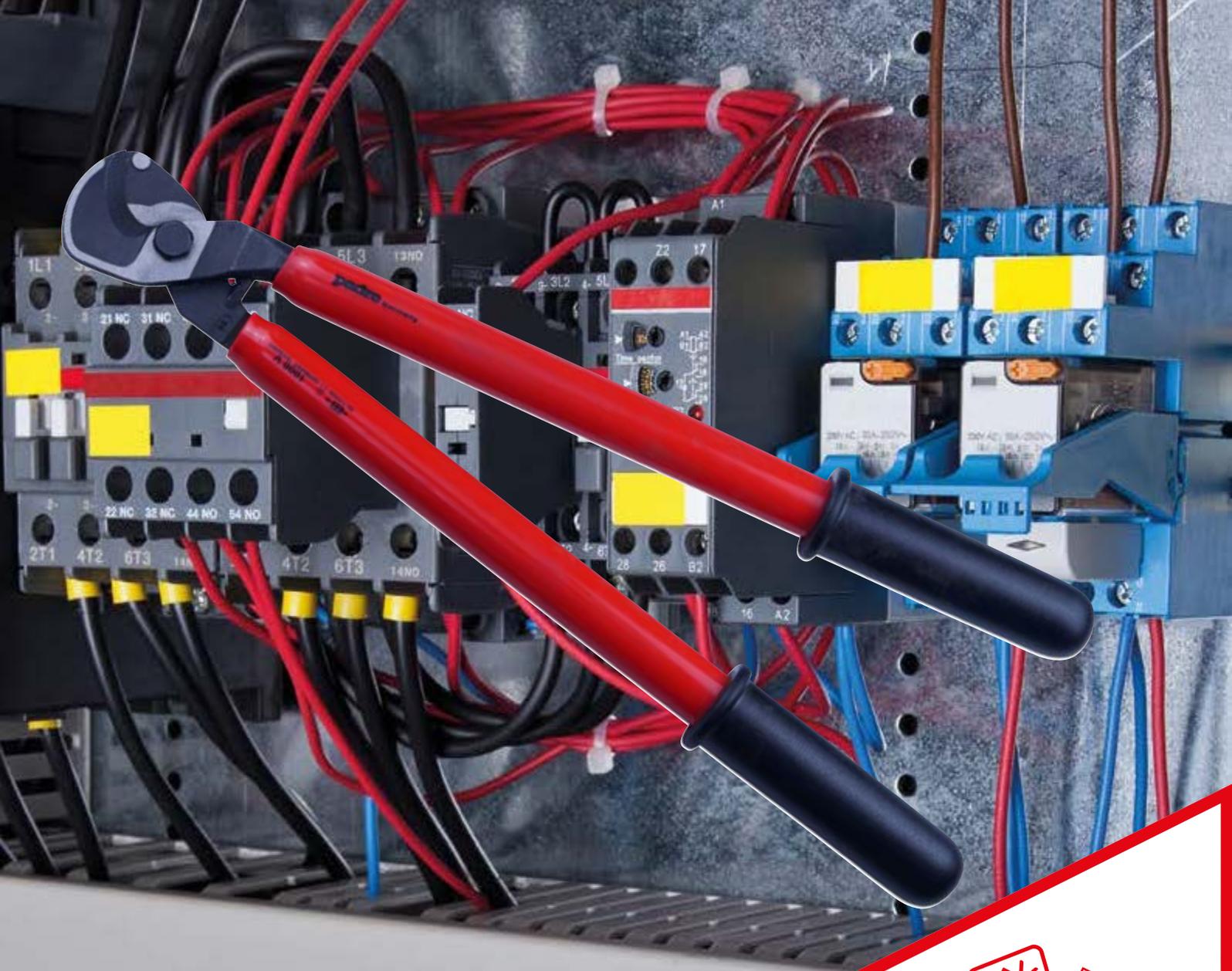
### 1305 S Prisma Gripzange

Universal grip pliers with prism  
 Pince étaux avec prisme  
 Mordaza Grip con boca prisma  
 Ручные тиски с призмой, универсальные



| No.           | mm  | AF | Spannweite |     |   |
|---------------|-----|----|------------|-----|---|
| <b>1306 S</b> | 180 | 7  | 30         | 370 | 1 |
|               | 250 | 10 | 35         | 540 | 1 |
|               | 300 | 12 | 50         | 930 | 1 |

WG 05



DVE GS  
1000V



**1160 Maulschlüssel, isoliert, geschmiedet, Maulstellung 15°**

insulated open end wrenches, forged, offset 15°  
 Clé à fourche isolées, position du fourche 15°  
 Llaves fija de una boca VDE aislada, position de boca 15°  
 Ключ рожковый изолированный, изогнутый под 15 гр., 1000В

DIN 7446  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



AC 1000 V  
 EN 60900


**1161 Einringschlüssel, isoliert, geschmiedet, tief gekröpft**

Ring spanners, forged, insulated, deep cranked  
 Clé a oeil multiplan isoée, coude profunde  
 Llaves Polygonales de una boca VDE aislada, mixta profundo  
 Ключ накидной, изолированный, 1000В

DIN 7446  
 Chrom Vanadium  
 Stahl



AC 1000 V  
 EN 60900



| No.  | Größe mm | g   | kg |
|------|----------|-----|----|
| 1160 | 6        | 32  | 10 |
|      | 7        | 32  | 10 |
|      | 8        | 34  | 10 |
|      | 9        | 38  | 10 |
|      | 10       | 40  | 10 |
|      | 11       | 46  | 10 |
|      | 12       | 54  | 10 |
|      | 13       | 65  | 10 |
|      | 14       | 80  | 10 |
|      | 15       | 92  | 10 |
|      | 16       | 115 | 10 |
|      | 17       | 115 | 10 |
|      | 18       | 115 | 10 |
|      | 19       | 150 | 10 |
|      | 22       | 190 | 10 |
|      | 24       | 300 | 10 |
| 27   | 390      | 10  |    |
| 30   | 510      | 10  |    |
| 32   | 550      | 10  |    |

| No.  | Größe mm | g   | kg |
|------|----------|-----|----|
| 1161 | 6        | 46  | 10 |
|      | 7        | 60  | 10 |
|      | 8        | 60  | 10 |
|      | 9        | 60  | 10 |
|      | 10       | 80  | 10 |
|      | 11       | 86  | 10 |
|      | 12       | 100 | 10 |
|      | 13       | 110 | 10 |
|      | 14       | 160 | 10 |
|      | 15       | 170 | 10 |
|      | 16       | 202 | 10 |
|      | 17       | 260 | 10 |
|      | 18       | 290 | 10 |
|      | 19       | 290 | 10 |
|      | 22       | 320 | 10 |
|      | 24       | 490 | 10 |
| 27   | 540      | 10  |    |
| 30   | 580      | 10  |    |
| 32   | 590      | 10  |    |

**1162 Ratschen Ringschlüssel, isoliert, Drehmoment ISO 3110**

Gear wrench, insulated, Torque tested ISO 3110  
 Clé rochet isolée, moment de rotation ISO 3110  
 Llaves anular a carraca VDE aislada, par de rotacion DIN 3310  
 Ключ накидной с трещеточным механизмом ISO 3110, изолированный, 1000В

Chrom Vanadium  
 Stahl



AC 1000 V  
 EN 60900



| No.  | Größe mm | g   | kg |
|------|----------|-----|----|
| 1162 | 8        | 50  | 10 |
|      | 9        | 52  | 10 |
|      | 10       | 56  | 10 |
|      | 11       | 56  | 10 |
|      | 12       | 68  | 10 |
|      | 13       | 80  | 10 |
|      | 14       | 86  | 10 |
|      | 15       | 120 | 10 |
|      | 16       | 144 | 10 |
|      | 17       | 174 | 10 |
|      | 18       | 200 | 10 |
| 19   | 208      | 10  |    |

### 1151 Isolierter Rollgabelschlüssel

Adjustable spanner open end  
Llaves ajustables  
Clés ajustables  
Ключ гаечный разводной изолированные



| No.  | Größe mm | SW |     |   |
|------|----------|----|-----|---|
| 1151 | 200      | 24 | 260 | 5 |
|      | 250      | 29 | 515 | 5 |
|      | 300      | 34 | 750 | 5 |

### 1164 / 1165 / 1166 Gegenhalter, isoliert, zur besseren Handhabung von Schraubenverbindern bei der Muffenmontage, stufenlos verstellbar für Schraubverbindungen auch bei Straßenleuchten einsetzbar

Counter hold spanner, insulated, for easier assemblence of cables with connectors, stepless adjustable  
Contres les titulaires, isolée  
Lunetas VDE aislada  
Контр-удерживающий гаечный ключ, изолированный, для облегчения сборки кабелей, 1000B



### 1163 Gegenhalter, isoliert

Counter hold spanner, insulated  
Contres les titulaires, isolée  
Lunetas VDE aislada  
Ключ гаечный изолированный, 1000B

31 CRV3 Stahl



| No.  | Größe mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1163 | 10       | 100 | 5 |
|      | 12       | 110 | 5 |
|      | 13       | 110 | 5 |
|      | 14       | 130 | 5 |
|      | 15       | 160 | 5 |
|      | 16       | 220 | 5 |
|      | 17       | 240 | 5 |
|      | 18       | 280 | 5 |
|      | 19       | 290 | 5 |
|      | 20       | 290 | 5 |
|      | 22       | 310 | 5 |
|      | 24       | 360 | 5 |

| No.  | mm    | Größe mm |     |   |
|------|-------|----------|-----|---|
| 1164 | 0-15  | 240      | 280 | 1 |
| 1165 | 15-40 | 220      | 380 | 1 |
| 1166 | 25-50 | 300      | 610 | 1 |

WG 05

### 1140 Steckschlüsseleinsatz mm, 6-kant

Sockets mm, hexagon  
 Douille mm, 6 pans  
 Llave de Vaso mm, hexagonal  
 Головка торцевая шестигранная, изолированная, 1000В



DIN 7448



AC 1000 V  
 EN 60900



### 1141 Steckschlüsseleinsatz mm, 12-kant

Socket mm, bi-hexagon  
 Douilles mm, 12-point  
 Llave de Vaso mm, 12-punto  
 Головка торцевая двенадцатигранная, изолированная, 1000В



DIN 7448



AC 1000 V  
 EN 60900



| No.  | mm | g  | mm |
|------|----|----|----|
| 1140 | 4  | 12 | 10 |
|      | 5  | 12 | 10 |
|      | 6  | 12 | 10 |
|      | 7  | 15 | 10 |
|      | 8  | 15 | 10 |
|      | 9  | 16 | 10 |
|      | 10 | 18 | 10 |
|      | 11 | 18 | 10 |
|      | 12 | 24 | 10 |
|      | 13 | 26 | 10 |
|      | 14 | 29 | 10 |

| No.  | mm | g  | mm |
|------|----|----|----|
| 1141 | 6  | 30 | 10 |
|      | 7  | 30 | 10 |
|      | 8  | 30 | 10 |
|      | 9  | 35 | 10 |
|      | 10 | 35 | 10 |
|      | 11 | 35 | 10 |
|      | 12 | 40 | 10 |
|      | 13 | 40 | 10 |
|      | 14 | 40 | 10 |
|      | 15 | 45 | 10 |
|      | 16 | 45 | 10 |
|      | 17 | 50 | 10 |
|      | 18 | 50 | 10 |
|      | 19 | 60 | 10 |
|      | 20 | 60 | 10 |
|      | 21 | 60 | 10 |
| 22   | 60 | 10 |    |
| 23   | 65 | 10 |    |
| 24   | 70 | 10 |    |



WG 05

**1141 AF Steckschlüsseinsatz AF, 12-kant**

Sockets AF, bi-hexagon

Douille AF, 12 pans

Llave de Vaso AF, 12-punto

Головка торцевая двенадцатигранная, изолированная, 1000В



DIN 7448



AC 1000 V  
EN 60900



**1142 Steckschlüsseinsatz mm, 12-kant, lang**

Sockets mm, bi-hexagon, long pattern

Douille mm, 12 pans, forme longue

Llave de Vaso mm, 12-punto, forma larga

Головка торцевая двенадцатигранная удлиненная, изолированная, 1000В



DIN 7448



AC 1000 V  
EN 60900



| No.     | ○ AF   | g  | ☐  |
|---------|--------|----|----|
| 1141 AF | 1/4"   | 30 | 10 |
|         | 5/16"  | 30 | 10 |
|         | 3/8"   | 35 | 10 |
|         | 7/16"  | 35 | 10 |
|         | 1/2"   | 40 | 10 |
|         | 9/16"  | 40 | 10 |
|         | 5/8"   | 45 | 10 |
|         | 11/16" | 50 | 10 |
|         | 3/4"   | 60 | 10 |
|         | 13/16" | 60 | 10 |
|         | 7/8"   | 60 | 10 |
|         | 15/16" | 65 | 10 |

| No.  | ○ mm | g   | ☐  |
|------|------|-----|----|
| 1142 | 10   | 60  | 10 |
|      | 11   | 60  | 10 |
|      | 12   | 70  | 10 |
|      | 13   | 70  | 10 |
|      | 14   | 80  | 10 |
|      | 15   | 80  | 10 |
|      | 16   | 110 | 10 |
|      | 17   | 110 | 10 |
|      | 18   | 145 | 10 |
|      | 19   | 180 | 10 |
|      | 22   | 180 | 10 |
|      | 24   | 185 | 10 |

**1143 Steckschlüsseinsatz mm, 12-kant, extra-lang**

Sockets mm, bi-hexagon, extra long pattern

Douille mm, 12 pans, forme extra longue

Llave de Vaso mm, 12-punto, forma extra larga

Головка торцевая двенадцатигранная длинная (125мм), изолированная, 1000В



DIN 7448



AC 1000 V  
EN 60900



| No.  | ○ mm | g   | ☐  |
|------|------|-----|----|
| 1143 | 10   | 180 | 10 |
|      | 11   | 185 | 10 |
|      | 12   | 200 | 10 |
|      | 13   | 210 | 10 |
|      | 14   | 220 | 10 |
|      | 17   | 240 | 10 |
|      | 19   | 260 | 10 |
| 22   | 280  | 10  |    |

WG 05

### 1167 Steckschlüsseleinsatz mm, 6-kant, lang

Sockets mm, hexagon, long pattern  
 Douille mm, 6 pans, forme longue  
 Llave de Vaso mm, hexagonal, forma larga  
 Головка торцевая шестигранная удлинненная, изолированная, 1000В



DIN 7448


 AC 1000 V  
 EN 60900


### 1167 AF Steckschlüsseleinsatz AF, 12-kant

Sockets AF, bi-hexagon  
 Douille AF, 12 pans  
 Llave de Vaso AF, 12-punto  
 Головка торцевая двенадцатигранная, изолированная, 1000В



DIN 7448


 AC 1000 V  
 EN 60900


| No.  | mm  | g   | pcs |
|------|-----|-----|-----|
| 1167 | 8   | 65  | 10  |
|      | 9   | 65  | 10  |
|      | 10  | 70  | 10  |
|      | 11  | 75  | 10  |
|      | 12  | 75  | 10  |
|      | 13  | 75  | 10  |
|      | 14  | 80  | 10  |
|      | 15  | 80  | 10  |
|      | 16  | 85  | 10  |
|      | 17  | 90  | 10  |
|      | 18  | 85  | 10  |
|      | 19  | 100 | 10  |
|      | 20  | 100 | 10  |
|      | 21  | 120 | 10  |
|      | 22  | 120 | 10  |
|      | 23  | 125 | 10  |
|      | 24  | 140 | 10  |
|      | 26  | 175 | 10  |
|      | 27  | 195 | 10  |
|      | 28  | 190 | 10  |
| 30   | 230 | 10  |     |
| 32   | 280 | 10  |     |

| No.     | AF    | g   | pcs |
|---------|-------|-----|-----|
| 1167 AF | 5/16  | 70  | 10  |
|         | 3/8   | 70  | 10  |
|         | 7/16  | 75  | 10  |
|         | 15/32 | 75  | 10  |
|         | 1/2   | 75  | 10  |
|         | 9/16  | 80  | 10  |
|         | 5/8   | 85  | 10  |
|         | 11/16 | 90  | 10  |
|         | 25/32 | 85  | 10  |
|         | 3/4   | 100 | 10  |
|         | 7/8   | 120 | 10  |
|         | 15/16 | 140 | 10  |
|         | 1     | 175 | 10  |
|         | 1.1/8 | 190 | 10  |
| 1.1/4   | 280   | 10  |     |

WG 05

**1144 Steckschlüsseinsatz mm, 6-kant, lang**

Sockets mm, hexagon, long pattern  
 Douille mm, 6 pans, forme longue  
 Llave de Vaso mm, hexagonal, forma larga  
 Головка торцевая шестигранная длинная (80мм), изолированная, 1000В



DIN 7448



AC 1000 V  
 EN 60900



**1145 Steckschlüsseinsatz mm, 6-kant, extra-lang**

Sockets mm, hexagon, extra long pattern  
 Douille mm, 6 pans, forme extra longue  
 Llave de Vaso mm, hexagonal, forma extra larga  
 Головка торцевая шестигранная удлиненная, изолированная, 1000В



DIN 3124



AC 1000 V  
 EN 60900



WG 05

| No.  | mm | g   | Box |
|------|----|-----|-----|
| 1144 | 8  | 105 | 10  |
|      | 10 | 110 | 10  |
|      | 11 | 130 | 10  |
|      | 12 | 145 | 10  |
|      | 13 | 145 | 10  |
|      | 14 | 145 | 10  |
|      | 15 | 145 | 10  |
|      | 16 | 160 | 10  |
|      | 17 | 180 | 10  |
|      | 18 | 190 | 10  |
|      | 19 | 210 | 10  |
|      | 21 | 215 | 10  |
|      | 22 | 230 | 10  |
|      | 23 | 235 | 10  |
|      | 24 | 250 | 10  |
|      | 27 | 390 | 10  |
|      | 30 | 420 | 10  |
|      | 32 | 460 | 10  |

| No.  | mm | g   | Box |
|------|----|-----|-----|
| 1145 | 19 | 200 | 5   |
|      | 21 | 210 | 5   |
|      | 22 | 230 | 5   |
|      | 24 | 230 | 5   |
|      | 26 | 240 | 5   |
|      | 27 | 270 | 5   |
|      | 28 | 290 | 5   |
|      | 30 | 310 | 5   |
|      | 32 | 320 | 5   |
|      | 36 | 460 | 5   |
|      | 38 | 500 | 5   |
|      | 41 | 540 | 5   |
|      | 46 | 630 | 5   |
|      | 50 | 750 | 5   |
|      | 55 | 860 | 5   |
|      | 60 | 910 | 5   |

**1146 Steckschlüsseinsatz mm, 6-kant**

Sockets mm, hexagon  
 Douille mm, 6 pans  
 Llave de Vaso mm, hexagonal  
 Головка торцевая шестигранная длинная (125мм), изолированная, 1000В



AC 1000 V  
 EN 60900



| No.  | mm | g   | Box |
|------|----|-----|-----|
| 1146 | 13 | 250 | 5   |
|      | 14 | 260 | 5   |
|      | 17 | 280 | 5   |
|      | 19 | 295 | 5   |
|      | 22 | 310 | 5   |
|      | 24 | 330 | 5   |
|      | 27 | 350 | 5   |
|      | 30 | 380 | 5   |
|      | 32 | 410 | 5   |

### 1150 Steckschlüssel mit T-Griff für Innensechskantschrauben

Socket wrench with T-handle for in-hex screws  
 T-manche pour vis à 6 pans creux  
 Llave con mango en T para tornillos hexagonales  
 Торцевой гаечный ключ с T-образной рукояткой для винтов с шестигранной головкой, изолированный, 1000В

DIN 7440


 AC 1000 V  
 EN 60900


| No.      | mm       | g   |   |
|----------|----------|-----|---|
| 1150     | 10 x 200 | 320 | 1 |
|          | 11 x 200 | 380 | 1 |
|          | 12 x 200 | 370 | 1 |
|          | 13 x 200 | 370 | 1 |
|          | 14 x 200 | 370 | 1 |
|          | 16 x 200 | 420 | 1 |
|          | 17 x 200 | 430 | 1 |
|          | 18 x 200 | 460 | 1 |
|          | 19 x 200 | 440 | 1 |
|          | 20 x 200 | 500 | 1 |
|          | 22 x 200 | 570 | 1 |
|          | 24 x 200 | 590 | 1 |
|          | 8 x 300  | 350 | 1 |
|          | 10 x 300 | 380 | 1 |
|          | 11 x 300 | 430 | 1 |
|          | 12 x 300 | 430 | 1 |
|          | 13 x 300 | 420 | 1 |
|          | 14 x 300 | 440 | 1 |
|          | 17 x 300 | 520 | 1 |
|          | 19 x 300 | 590 | 1 |
| 22 x 300 | 690      | 1   |   |
| 24 x 300 | 780      | 1   |   |

### 1147 Schraubendrehereinsatz für Innensechskantschrauben

Screwdriver Bit Socket for in-hex screws  
 Douille Tournevis pour vis à 6 pans creux  
 Vaso Destornillador para tornillos hexagonales  
 Головка с встроенным шестигранником, изолированная, 1000В


 AC 1000 V  
 EN 60900


| No.  | mm | g  |    |
|------|----|----|----|
| 1147 | 3  | 13 | 10 |
|      | 4  | 13 | 10 |
|      | 5  | 14 | 10 |
|      | 6  | 15 | 10 |
|      | 8  | 19 | 10 |

### 1715 VDE Elektriker-Koffer, leer

Electrician`s bag, empty  
 Coffret pour électriciens, vide  
 Maleta electricistas, vacia  
 Сумка электрика, пустая



| No.  | Größe mm    | g    |   |
|------|-------------|------|---|
| 1715 | 420x250x150 | 2700 | 1 |

WG 05

**1148 Schraubendrehereinsatz für Innensechskantschrauben**

Screwdriver Bit Socket for in-hex screws  
 Douille Tournevis pour vis à 6 pans creux  
 Vaso Destornillador para tornillos hexagonales  
 Головка с встроенным шестигранником удлинненная, изолированная, 1000В



| No.      | mm       | g   |    |
|----------|----------|-----|----|
| 1148     | 4 x 65   | 45  | 10 |
|          | 5 x 65   | 50  | 10 |
|          | 6 x 65   | 50  | 10 |
|          | 8 x 65   | 65  | 10 |
|          | 10 x 65  | 80  | 10 |
|          | 12 x 65  | 85  | 10 |
|          | 4 x 100  | 70  | 10 |
|          | 5 x 100  | 75  | 10 |
|          | 6 x 100  | 76  | 10 |
|          | 8 x 100  | 75  | 10 |
|          | 10 x 100 | 80  | 10 |
|          | 12 x 100 | 85  | 10 |
|          | 5 x 140  | 100 | 10 |
|          | 6 x 140  | 100 | 10 |
|          | 5 x 250  | 115 | 10 |
| 6 x 250  | 120      | 10  |    |
| 8 x 250  | 140      | 10  |    |
| 10 x 250 | 170      | 10  |    |

| No.  | mm     | g  |    |
|------|--------|----|----|
| 1149 | 4 x 45 | 40 | 10 |
|      | 5 x 45 | 40 | 10 |
|      | 6 x 45 | 40 | 10 |
|      | 8 x 45 | 40 | 10 |

**1171 Schraubendrehereinsatz für Innensechskantschrauben**

Screwdriver Bit Socket for in-hex screws  
 Douille Tournevis pour vis à 6 pans creux  
 Vaso Destornillador para tornillos hexagonales  
 Головка с встроенным шестигранником короткая, изолированная, 1000В



| No.  | mm      | g   |    |
|------|---------|-----|----|
| 1171 | 4 x 70  | 80  | 10 |
|      | 5 x 70  | 80  | 10 |
|      | 6 x 70  | 85  | 10 |
|      | 8 x 70  | 95  | 10 |
|      | 10 x 70 | 105 | 10 |
|      | 12 x 70 | 125 | 10 |
|      | 14 x 70 | 170 | 10 |
|      | 17 x 70 | 185 | 10 |
|      | 19 x 70 | 195 | 10 |

| No.  | mm       | g |  |
|------|----------|---|--|
| 1171 | 4 x 100  |   |  |
|      | 5 x 100  |   |  |
|      | 6 x 100  |   |  |
|      | 8 x 100  |   |  |
|      | 10 x 100 |   |  |
|      | 12 x 100 |   |  |

| No.  | mm       | g   |    |
|------|----------|-----|----|
| 1171 | 5 x 140  | 110 | 10 |
|      | 6 x 140  | 110 | 10 |
|      | 5 x 250  | 125 | 10 |
|      | 6 x 250  | 145 | 10 |
|      | 8 x 250  | 155 | 10 |
|      | 10 x 250 | 190 | 10 |

WG 05

### 1153 Schraubendrehereinsatz für PZ/FL Schrauben

Screwdriver Bit Socket for PZ/FL screws  
Douille Tournevis pour vis à PZ/FL  
Vaso Destornillador para tornillos PZ/FL  
Головка изолированная для винтов PZ/FL, 1000B



| No.  | + | g  |    |
|------|---|----|----|
| 1153 | 1 | 60 | 10 |
|      | 2 | 65 | 10 |
|      | 3 | 70 | 10 |

### 1168 Verlängerungen 1/4"-3/8"-1/2" Antrieb

Extension bar 1/4"-3/8"-1/2" drive  
Allonges 1/4"-3/8"-1/2" excitation  
Barra prolongacion 1/4"-3/8"-1/2" guia  
Удлинитель изолированный, 1000B



| No.  | AF   | Länge mm | g   |    |
|------|------|----------|-----|----|
| 1168 | 1/4" | 50       | 40  | 10 |
|      | 1/4" | 75       | 45  | 10 |
|      | 1/4" | 100      | 56  | 10 |
|      | 1/4" | 150      | 68  | 10 |
|      | 3/8" | 125      | 140 | 10 |
|      | 3/8" | 250      | 280 | 10 |
|      | 1/2" | 125      | 200 | 10 |
|      | 1/2" | 250      | 250 | 10 |

### 1154 Schraubendreher mit T-Griff für Innensechskantschrauben

Screwdriver with T-handle for in-hex screws  
Tournevis avec T-manche pour vis à 6 pans creux  
Destornillador con mango en T para tornillos hexagonales  
Ключ шестигранный с Т-образной рукояткой, изолированный, 1000B



| No.      | mm       | g   |   |
|----------|----------|-----|---|
| 1154     | 3 x 120  | 80  | 5 |
|          | 4 x 120  | 85  | 5 |
|          | 4 x 160  | 145 | 5 |
|          | 4 x 200  | 150 | 5 |
|          | 4 x 250  | 186 | 5 |
|          | 5 x 120  | 85  | 5 |
|          | 5 x 160  | 250 | 5 |
|          | 5 x 200  | 150 | 5 |
|          | 5 x 250  | 168 | 5 |
|          | 6 x 120  | 110 | 5 |
|          | 6 x 160  | 250 | 5 |
|          | 6 x 200  | 150 | 5 |
|          | 6 x 250  | 168 | 5 |
|          | 8 x 160  | 260 | 5 |
|          | 8 x 200  | 325 | 5 |
|          | 8 x 250  | 360 | 5 |
|          | 10 x 200 | 390 | 5 |
|          | 10 x 250 | 420 | 5 |
|          | 10 x 300 | 450 | 5 |
| 11 x 200 | 400      | 5   |   |
| 12 x 200 | 420      | 5   |   |
| 13 x 200 | 450      | 5   |   |
| 14 x 200 | 490      | 5   |   |
| 17 x 200 | 640      | 5   |   |

### 1169 Isolierter T-Griff 1/4"-3/8"-1/2"-Antrieb

Isolated T-handle 1/4"-3/8"-1/2"-drive  
T-manche isolée 1/4"-3/8"-1/2" excitation  
Llave con mango en forma de T, 1/4"-3/8"-1/2" guia  
Вороток Т-образный, изолированный, 1000B



| No.  | AF   | Länge mm | g   |   |
|------|------|----------|-----|---|
| 1169 | 1/4" | 160      | 115 | 1 |
|      | 3/8" | 200      | 350 | 1 |
|      | 1/2" | 200      | 480 | 1 |

WG 05

### 1170 Isolierte Umschaltknarre

Insulated reversible ratchet  
Cliquet reversible isolée  
Carraca reversible aislada  
Ключ реверсивный, изолированный, 1000В

DIN 7436



AC 1000 V  
EN 60900



| No.  | AF   | Länge mm |     |   |
|------|------|----------|-----|---|
| 1170 | 1/4" | 190      | 350 | 5 |
|      | 3/8" | 190      | 350 | 5 |
|      | 1/2" | 260      | 660 | 5 |

### 1178 Isolierter Drehmomentschlüssel

Insulated torque wrench  
Clé dynamométrique isolée  
Llave dinamométrica aislada  
Динамометрический изолированный ключ, 1000В



AC 1000 V  
EN 60900



| No.  | Antrieb | Drehmomentbereich |      |   |
|------|---------|-------------------|------|---|
| 1178 | 1/4"    | 2-10 Nm           | 400  | 1 |
|      | 1/4"    | 5-25 Nm           | 420  | 1 |
|      | 3/8"    | 5-25 Nm           | 920  | 1 |
|      | 1/2"    | 5-50 Nm           | 1100 | 1 |
|      | 1/2"    | 20-100 Nm         | 1200 | 1 |
|      | 1/2"    | 40-220 Nm         | 1300 | 1 |

### 1172 Isolierter Steckschlüssel mit Griff

Insulated Nut Driver with handle  
Clé à Douille isolée avec Poigné  
Llave de Vaso aislado con Mango Destornillador  
Ключ торцевой-отвертка, изолированный, 1000В

DIN 7445



AC 1000 V  
EN 60900



| No.  | mm | Länge mm |     |    |
|------|----|----------|-----|----|
| 1172 | 5  | 220      | 58  | 10 |
|      | 6  | 220      | 66  | 10 |
|      | 7  | 220      | 88  | 10 |
|      | 8  | 220      | 98  | 10 |
|      | 9  | 220      | 98  | 10 |
|      | 10 | 220      | 104 | 10 |
|      | 11 | 220      | 150 | 10 |
|      | 13 | 220      | 165 | 10 |

### 1173 Isolierter Kabelschneider, bis 20mm Durchmesser

Insulated cable cutter, up to 20mm  
Coupe câbles isolée pur câble à 20mm  
Cortador de cable aislado, hasta 20mm  
Резак для кабеля (20мм), изолированный, 1000В



| No.  | Länge mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1173 | 200      | 390 | 1 |

### 1174 Isoliertes Kabelmesser

Insulated cable knife  
Couteau pour câbles, isolée  
Navaja electricista aislada con cuchilla derecha  
Нож для резки кабеля изолированный, 1000В



| No.  | Länge mm |    |    |
|------|----------|----|----|
| 1174 | 180      | 60 | 10 |

### 1174 R Isoliertes Kabelmesser

Insulated cable knife  
Couteau pour câbles, isolée  
Navaja electricista aislada con cuchilla derecha  
Нож для резки кабеля изолированный, 1000В



| No.    | Länge mm |    |    |
|--------|----------|----|----|
| 1174 R | 180      | 60 | 10 |

### 1175 Isoliertes Kabelmesser

Insulated cable knife  
Couteau pour câbles, isolée  
Navaja electricista aislada con cuchilla derecha  
Нож для резки кабеля изолированный, 1000В



| No.  | Länge mm |    |    |
|------|----------|----|----|
| 1175 | 180      | 60 | 10 |

**1176 Isolierter Sägebogen, Blatt auswechselbar**

Insulated saw frame  
Scie á archet isolée  
Arco de sierra aislada, hoja puede cambiar  
Ножовка по металлу короткая (150 мм) изолированная, 1000В



| No.  | Länge mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1176 | 150      | 180 | 5 |

**1156 Bolzenschneider mit austauschbarem Kopf**

Bolt Cutter, cutting head replaceable  
Coupe-boulons, Tête coupante interchangeable  
Cortapernos cabeza de corte recambiable  
Болторез со сменной режущей головкой изолированный, 1000В



| No.  | Länge mm |      |   |
|------|----------|------|---|
| 1156 | 610      | 2700 | 1 |

**1177 Isolierter Sägebogen, Blatt auswechselbar**

Insulated saw frame  
Scie á archet isolée  
Arco de sierra aislada, hoja puede cambiar  
Ножовка по металлу (300мм) изолированная, 1000В



| No.  | Länge mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1177 | 300      | 640 | 1 |

**1184 Isolierter Werkzeugsatz im Koffer, 32-tlg.**

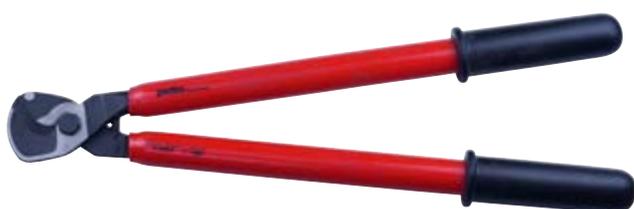
Set of insulated tools in portable box, 32 pcs.  
Jeu d´outils isolée en boîte de plastique, 32 pcs.  
Juego de herramientas aisladas, 32 pza.  
Набор инструмента изолированного, 1000В, 32 предмета.



| No.  | Inhalt | Größe                |      |   |
|------|--------|----------------------|------|---|
| 1184 | 490    | 75x2,5               | 7920 | 1 |
|      | 490    | 100x3,5              |      |   |
|      | 490    | 125x5,5              |      |   |
|      | 490    | 150x6,5              |      |   |
|      | 493    | 1x80                 |      |   |
|      | 493    | 2x100                |      |   |
|      | 1172   | 6,7,8,10,13 mm       |      |   |
|      | 1170   | 260 mm               |      |   |
|      | 1168   | 125-250 mm           |      |   |
|      | 1167   | 10,11,12,13,14,17,19 |      |   |
|      | 1160   | 10,11,12,13,14,17,19 |      |   |
|      | 1270   | 180 mm               |      |   |
|      | 1273   | 205 mm               |      |   |
|      | 1275   | 160 mm               |      |   |
|      | 1278   | 160 mm               |      |   |
|      | 1715   | 430x360x180 mm       |      |   |

**1155 Kabelschere für CU- und AL Kabel bis 150mm², Öffnungsweite 27mm**

Cable Cutters for Cu und Al Kabel up to 150mm², opening width 27mm  
Pince coupe-câble Pour sectionner des câbles de cuivre ou d'aluminium à plusieurs brins jusqu'à 27 mm de Ø  
Tijera de Cable para cortar cables de cobre y aluminio de varios hilos hasta Ø 27 mm  
Ножницы для резки медных и алюминиевых кабелей до 150 мм², ширина отверстия 27 мм, изолированные, 1000В



| No.  | Länge mm |      |   |
|------|----------|------|---|
| 1155 | 500      | 1480 | 1 |

WG 05

**1185 Kreuzschlüssel mit 4 Schlüsselweiten**

Cross wrenches with 4 wrench sizes  
Clé de croix avec 4 largeurs  
Llaves de cruz con 4 anchuras  
Крестовой ключ с 4 размерами, изолированный, 1000В



| No.  | Größe mm    | g   | Box |
|------|-------------|-----|-----|
| 1185 | 10-11-12-13 | 480 | 1   |
|      | 10-11-13-17 | 480 | 1   |
|      | 10-11-14-17 | 480 | 1   |
|      | 10-12-14-17 | 480 | 1   |
|      | 10-13-14-17 | 480 | 1   |
|      | 11-12-13-17 | 480 | 1   |
|      | 11-13-14-17 | 480 | 1   |
|      | 13-17-19-22 | 480 | 1   |
|      | 14-17-19-22 | 480 | 1   |

**1188 Kabelmesser für Kabel von Ø 4-28mm<sup>2</sup>**

Cable knife from Ø 4-28mm<sup>2</sup>  
Couteau de câble Ø 4-28mm<sup>2</sup>  
Navaja electricista para cable Ø 4-28mm<sup>2</sup>  
Нож для резки кабеля диаметром от 4-28 мм



| No.  | Länge mm | g  | Box |
|------|----------|----|-----|
| 1188 | 170      | 80 | 10  |

**1189 Abisolierzange, automatisch für Kabel von 0,2-6mm**

Wire stripping pliers, automatic for wire 0,2-6mm  
Pince à de sisolé automatique pour cable de 0,2-6mm  
Alicata corta y pela cables automatico para cable 0,2-6mm  
Клещи для зачистки проводов, автоматические для проволоки 0,2-6 мм



| No.  | Länge mm | g   | Box |
|------|----------|-----|-----|
| 1189 | 180      | 100 | 5   |

**1186 Montage Pinzette gerade**

Tweezers for montage, straight  
Pinces pour montage, droit  
Pinzas para montaje, derecho  
Пинцет изолированный, 1000В



| No.  | Länge mm | g  | Box |
|------|----------|----|-----|
| 1186 | 150      | 60 | 10  |

**1499 Kabelmesser**

Cable knife  
Couteau de cable  
Navaja electricista  
Нож электрика



| No.  | Länge mm | g  | Box |
|------|----------|----|-----|
| 1499 | 195      | 80 | 10  |

**1187 Montage Pinzette abgewinkelt**

Tweezers for montage, bended  
Pinces pour montage, angle  
Pinzas para montaje, angulada  
Пинцет изолированный, 1000В



| No.  | Länge mm | g  | Box |
|------|----------|----|-----|
| 1187 | 150      | 60 | 10  |

WG 05



**AUTOMOBILWERKZEUGE**  
CAR TOOLS

**06**



**870 Universal Abzieher, als Außen- und Innenabzieher verwendbar**

Universal Puller, for inside and outside application  
 Arracheurs universels, à prise intérieure et extérieure  
 Extractor Universal, para interior exterior  
 Универсальный съемник для внутреннего и наружного применения



| No. | Spannweite mm | Spanntiefe mm | ⚖️    | 📦 |
|-----|---------------|---------------|-------|---|
| 870 | 15-90         | 100           | 1200  | 1 |
|     | 15-130        | 100           | 2000  | 1 |
|     | 20-160        | 150           | 3500  | 1 |
|     | 20-200        | 150           | 6000  | 1 |
|     | 40-250        | 200           | 7500  | 1 |
|     | 40-350        | 200           | 8000  | 1 |
|     | 40-520        | 200           | 11000 | 1 |

**872 Innenauszieher zum Ausziehen von Kugellagern, Büchsen**

Inside puller for bearings  
 Arracheurs universels, à prise intérieure pour roulement a billes et boîte  
 Rodamiento Extractor Universal, para interior  
 Универсальный съемник для внутреннего и наружного применения



| No.   | Für Haken           | ⚖️   | 📦 |
|-------|---------------------|------|---|
| 872-1 | 873-1/873-2         | 200  | 1 |
| 872-2 | 873-3,/873-4,/873-5 | 300  | 1 |
| 872-3 | 873-4,/873-5,/873-6 | 400  | 1 |
| 872-4 | 873-5,/873-7,/873-8 | 700  | 1 |
| 872-5 | 873-5,/873-6,/873-8 | 1100 | 1 |

**870 Universal Abzieher, als Außen- und Innenabzieher verwendbar**

Universal Puller, for inside and outside application  
 Arracheurs universels, à prise intérieure et extérieure  
 Extractor Universal, para interior exterior  
 Универсальный съемник для внутреннего и наружного применения



| No. | Spannweite mm | Spanntiefe mm | ⚖️    | 📦 |
|-----|---------------|---------------|-------|---|
| 871 | 15-90         | 100           | 1000  | 1 |
|     | 25-130        | 100           | 1200  | 1 |
|     | 50-160        | 150           | 3000  | 1 |
|     | 60-200        | 150           | 3200  | 1 |
|     | 80-250        | 200           | 7000  | 1 |
|     | 80-350        | 200           | 8000  | 1 |
|     | 110-520       | 200           | 14000 | 1 |

**873 Abzugshaken, zu Art.-No. 872, 1 Satz entspricht 4 Stück**

Hooks for Art.-No. 872, 1 Set is 4 pieces  
 Crochet pour Art.-No. 872, 1 Serie avec 4 pièce  
 Gancho para el Art.-No. 872, 1 juego tiene 4 piezas  
 Лапы для съемников



| No.   | L-mm | Für Abzieher | ⚖️  | 📦 |
|-------|------|--------------|-----|---|
| 873-1 | 140  | 872-1        | 100 | 1 |
| 873-2 | 140  | 872-1        | 100 | 1 |
| 873-3 | 140  | 872-1        | 200 | 1 |
| 873-4 | 140  | 872-1        | 200 | 1 |
| 873-5 | 140  | 872-1        | 300 | 1 |
| 873-6 | 140  | 872-1        | 400 | 1 |
| 873-7 | 140  | 872-1        | 600 | 1 |
| 873-8 | 140  | 872-1        | 800 | 1 |

WG 06

### 874 Innenauszieher zum Ausziehen von Kugellagern, Büchsen

Inside puller for bearings

Arracheurs universels, à prise intérieure pour roulement à billes et boîte

Rodamiento Extractor Universal, para interior

Внутренний съемник подшипников



| No.          | Spannweite mm | ⚖️  | 📦 |
|--------------|---------------|-----|---|
| <b>874</b>   | <b>5-6</b>    | 100 | 1 |
|              | <b>6-8</b>    | 100 | 1 |
|              | <b>8-12</b>   | 100 | 1 |
|              | <b>12-16</b>  | 110 | 1 |
|              | <b>16-20</b>  | 120 | 1 |
|              | <b>20-27</b>  | 130 | 1 |
|              | <b>24-30</b>  | 160 | 1 |
|              | <b>27-36</b>  | 370 | 1 |
|              | <b>36-46</b>  | 470 | 1 |
|              | <b>46-58</b>  | 550 | 1 |
| <b>58-70</b> | 600           | 1   |   |

### 876 Abzieher, 2-armig

Gear pullers, 2-jaws

Arracheurs universel

Extractor transmission, 2 mordazas

Съемник двухлапый



| No.        | Spannweite mm | Spanntiefe mm | ⚖️   | 📦 |
|------------|---------------|---------------|------|---|
| <b>876</b> | <b>15-80</b>  | 85            | 300  | 1 |
|            | <b>20-120</b> | 120           | 400  | 1 |
|            | <b>20-165</b> | 145           | 800  | 1 |
|            | <b>35-230</b> | 220           | 2100 | 1 |
|            | <b>50-400</b> | 400           | 6500 | 1 |
|            | <b>50-500</b> | 500           | 7400 | 1 |

### 875 Gleithammer Abzieher für Art.-No. 874

Impact Puller for Art.-No. 874

Arracheurs pour Art.-No. 874

Extractor transmission para Art.-No. 874

Обратный молоток для 874



| No.          | Spannweite mm | ⚖️   | 📦 |
|--------------|---------------|------|---|
| <b>875-1</b> | 5-27          | 600  | 1 |
| <b>875-2</b> | 24-46         | 1200 | 1 |
| <b>875-3</b> | 46-70         | 2100 | 1 |

### 877 Abzieher, 3-armig

Gear pullers, 3-jaws

Arracheurs universel

Extractor transmission, 3 mordazas

Съемник трехлапый



| No.        | Spannweite mm | Spanntiefe mm | ⚖️    | 📦 |
|------------|---------------|---------------|-------|---|
| <b>877</b> | <b>15-80</b>  | 85            | 500   | 1 |
|            | <b>20-120</b> | 120           | 700   | 1 |
|            | <b>25-200</b> | 220           | 2700  | 1 |
|            | <b>50-300</b> | 270           | 6000  | 1 |
|            | <b>50-400</b> | 400           | 7800  | 1 |
|            | <b>50-500</b> | 500           | 10500 | 1 |

### 878 Gegenstütze für Art.-No. 874

Support Puller for Art.-No. 874

Arracheurs pour Art.-No. 874

Extractor transmission, para Art.-No. 874

Суппорт съемника для 874



| No.   | Spannweite mm | g    |   |
|-------|---------------|------|---|
| 878-1 | 5-27          | 600  | 1 |
| 878-2 | 24-46         | 1500 | 1 |
| 878-3 | 46-70         | 2400 | 1 |

### 879 Gleithammer Ausziehersatz zum Ausziehen von Stiften mit Innengewinde

Screw Adapter Fileter

Adaptateur Rosca

Adaptador Fileter

Адаптор



| No. | Spannweite mm | g    |   |
|-----|---------------|------|---|
| 879 | M4-M12        | 1100 | 1 |

### 879 Gewintheadapter für Art.-No. 879

Screw Adapter for Art.-No. 879 Fileter

Adaptateur pour Art.-No. 879 Rosca

Adaptador para Art.-No. 879

Винтовой адаптор для 879



| No.    | Größe | g  |    |
|--------|-------|----|----|
| 879-4  | M 4   | 14 | 10 |
| 879-5  | M 5   | 16 | 10 |
| 879-6  | M 6   | 16 | 10 |
| 879-8  | M 8   | 18 | 10 |
| 879-10 | M10   | 20 | 10 |
| 879-12 | M 12  | 20 | 10 |

### 880 Abzieher, mit zweiseitigen Haken

Pullers, with 2 jaws arms

Arracheurs avec bilateral

Extractor mordazas bilateral

Двухлапый съемник



| No. | Spannweite mm | Spanntiefe mm | g    |   |
|-----|---------------|---------------|------|---|
| 880 | 20-150        | 80            | 600  | 1 |
|     | 40-200        | 130           | 1600 | 1 |

### 885 Abzieher, mit zweiseitigen Haken

Pullers, with 2 jaws arms

Arracheurs avec bilateral

Extractor mordazas bilateral

Съемник трехлапый усиленный



| No. | Spannweite mm | Spanntiefe mm | g    |   |
|-----|---------------|---------------|------|---|
| 885 | 20-150        | 80            | 800  | 1 |
|     | 40-200        | 130           | 2200 | 1 |

### 887 Trenn- und Abziehvorrichtung

Device for pulling and separating

Appareil à retirer et séparer

Dispositivo para extractores y separadores

Съемник



| No. | Spannweite mm | Passend zu     | g      |   |
|-----|---------------|----------------|--------|---|
| 887 | 5-60          | No.888/100+130 | 500    | 1 |
|     | 12-75         | No.888/130     | 900    | 1 |
|     | 22-115        | No.888/165+205 | 1800   | 1 |
|     | 30-155        | No.888/260+355 | 4500   | 1 |
|     | 30-200        | No.888/355     | 6000   | 1 |
|     | 40-280        | No.888/530     | 15.500 | 1 |

WG 06

### 888 Trenn- und Abziehvorrichtung

Device for pulling and separating  
Appareil à retirer et séparer  
Dispositivo para extractores y separadores  
Направляющие для съемника



| No.        | Spannw. mm | Spannt. mm | Passend zu           | ⚖️    | 📦 |
|------------|------------|------------|----------------------|-------|---|
| <b>888</b> | <b>100</b> | 110        | No.887/5-60          | 800   | 1 |
|            | <b>130</b> | 110        | No.887/12-75         | 900   | 1 |
|            | <b>165</b> | 185        | No.887/22-115        | 2900  | 1 |
|            | <b>205</b> | 185        | No.887/22-115        | 3100  | 1 |
|            | <b>260</b> | 260        | No.887/30-155        | 6900  | 1 |
|            | <b>355</b> | 260        | No.887/30-155+30-200 | 7900  | 1 |
|            | <b>430</b> | 320        | No.887/530           | 11000 | 1 |

### 890 Universal Federspanner

Spring spanner  
Appareil à détruire des écrous  
Dispositivo para destruir tuercas  
Съемник-стяжка пружин



| No.        | Spannweite mm | Anzahl | ⚖️  | 📦 |
|------------|---------------|--------|-----|---|
| <b>890</b> | <b>200</b>    | 2      | 550 | 1 |
|            | <b>300</b>    | 2      | 650 | 1 |
|            | <b>400</b>    | 2      | 750 | 1 |

### 892 Kugelgelenk-Abzieher

Gear puller (for cars)  
Appareil à retirer (pour voitures)  
Extractor transmission (para coches)  
Съемник шаровых опор



| No.        | Spannweite mm | Anzahl | ⚖️  | 📦 |
|------------|---------------|--------|-----|---|
| <b>892</b> | 22            | 7/8"   | 600 | 1 |

### 893 Mutternsprenger

Device for destroying nuts  
Appareil à détruire des écrous  
Dispositivo para destruir tuercas  
Гайкокол



| No.        | Spannweite mm   | Spanntiefe mm | ⚖️  | 📦 |
|------------|-----------------|---------------|-----|---|
| <b>893</b> | <b>SW 4-10</b>  | bis M6        | 100 | 1 |
|            | <b>SW 10-18</b> | bis M10       | 200 | 1 |
|            | <b>SW 18-27</b> | bis M 18      | 400 | 1 |
|            | <b>SW 27-36</b> | bis M 24      | 600 | 1 |

### 881 Universalabziehgarnitur in Metallkasten, 8-tlg.

Universal puller set in metalcase, 8-pcs. Arracheurs universel en caisse de metal, 8-pcs. Extractor transmission en caja metalica, 8-pza. Универсальный набор съемников, 8 предметов



| No.        | Inhalt           | Spannw. mm | Spannt. mm | ⚖️    | 📦 |
|------------|------------------|------------|------------|-------|---|
| <b>881</b> | <b>876</b>       | 20-165     | 145        | 10800 | 1 |
|            | <b>876</b>       | 35-230     | 220        |       |   |
|            | <b>887</b>       | 27729      |            |       |   |
|            | <b>887</b>       | 22-115     |            |       |   |
|            | <b>+ Zubehör</b> |            |            |       |   |

WG 06

**882 Abzieher, 2-armig**

Gear pullers, 2-jaws

Arracheurs universel

Extractor transmission, 2 mordazas

Съемник двухлапый



| No. | Spannweite mm | Spanntiefe mm |      |   |
|-----|---------------|---------------|------|---|
| 882 | 6-100         | 70-85         | 400  | 1 |
|     | 10-140        | 85-120        | 800  |   |
|     | 15-140        | 125-155       | 1000 |   |

**883-1 Innenauszieher zum Ausziehen von Kugellagern, Büchsen im Metallkasten, 7-tlg.**

Inside puller for bearings in metalcase, 7-pcs.

Arracheurs universels, à prise intérieure pour roulement a billes et boîte, 7-pcs.

Rodamiento Extractor Universal, para interior, 7-pza.

Набор съемников, 7 предметов

**883-2 Innenauszieher zum Ausziehen von Kugellagern, Büchsen im Metallkasten, 9-tlg.**

Inside puller for bearings in metalcase, 9-pcs.

Arracheurs universels, à prise intérieure pour roulement a billes et boîte, 9-pcs.

Rodamiento Extractor Universal, para interior, 9-pza.

Набор съемников, 9 предметов



| No.   | Inhalt | Spannweite mm |      |   |
|-------|--------|---------------|------|---|
| 883-2 | 874    | 8-16          | 6400 | 1 |
|       | 874    | 16-20         |      |   |
|       | 874    | 20-27         |      |   |
|       | 874    | 27-36         |      |   |
|       | 874    | 36-46         |      |   |
|       | 874    | 46-58         |      |   |
|       | 874    | 58-70         |      |   |
|       | 878-1  | 5-27          |      |   |
|       | 878-2  | 24-46         |      |   |



| No.   | Inhalt | Spannweite mm |      |   |
|-------|--------|---------------|------|---|
| 883-1 | 874    | 8-16          | 4400 | 1 |
|       | 874    | 16-20         |      |   |
|       | 874    | 20-27         |      |   |
|       | 874    | 27-36         |      |   |
|       | 874    | 36-46         |      |   |
|       | 878-1  | 5-27          |      |   |
|       | 878-2  | 24-46         |      |   |



WG 06

### 891 Abziehgarnitur, 3-tlg.

Puller set, 3-pcs

Arracheurs set, 3-pcs

Extractor set, 3-pza.

Набор съемников, 3 предмета



| No.   | Spannweite mm | Spanntiefe mm | ⚖️    | 📦 |
|-------|---------------|---------------|-------|---|
| 891-1 | 45-100        | 110           | 2800  | 1 |
|       | 22037         |               |       |   |
|       | Verlängerung  |               |       |   |
| 891-2 | 55-140        | 155           | 3000  | 1 |
|       | 27729         |               |       |   |
|       | Verlängerung  |               |       |   |
| 891-3 | 60-215        | 200           | 9200  | 1 |
|       | 22-115        |               |       |   |
|       | Verlängerung  |               |       |   |
| 891-4 | 85-295        | 315           | 14200 | 1 |
|       | 30-155        |               |       |   |
|       | Verlängerung  |               |       |   |
| 891-5 | 120-350       | 320           | 25900 | 1 |
|       | 30-200        |               |       |   |
|       | Verlängerung  |               |       |   |

### 884 Stehbolzenausdreher für Stehbolzen Rechts- und Linksgewinde

Stud Extractors for studs with right and left hand thread

Leve Arracheur pour Boulon avec vis Gauche ou droite

Extractores de esparragos

Экстрактор с правой и левой резьбой



| No. | Spannbereich mm | ⚖️  | 📦 |
|-----|-----------------|-----|---|
| 884 | 4-13            | 280 | 1 |
|     | 8-19            | 450 | 1 |
|     | 17-28           | 500 | 1 |

### 886 Universal Radnabenabzieher

Seperate-mounting fork

Fourchette à retirer et separer

Extractor de rotulas

Съемник



| No.   | Spannweite mm | Anzahl        | ⚖️   | 📦 |
|-------|---------------|---------------|------|---|
| 886-3 | bis 225       | 3 Abzugshaken | 4000 | 1 |
| 886-4 | bis 225       | 4 Abzugshaken | 4500 | 1 |
| 886-5 | bis 225       | 5 Abzugshaken | 5000 | 1 |

### 889 Trenn- und Montagegabel

Seperate-mounting fork

Fourchette à retirer et separer

Extractor de rotulas

Съемник



| No.   | Gabelöffn. | Für Kugelzapfen | ∅  | ⚖️   | 📦 |
|-------|------------|-----------------|----|------|---|
| 889-1 | 18         | 15-25           | 21 | 700  | 1 |
| 889-2 | 23         | 25-35           | 22 | 750  | 1 |
| 889-3 | 29         | 30-45           | 23 | 800  | 1 |
| 889-4 | 40         | 40-60           | 24 | 1000 | 1 |
| 889-5 | 45         | 50-70           | 25 | 1100 | 1 |

### 842 Universal Öldienstschlüssel

Drain plug wrench

Clés de bouchon

Llave bujia

Универсальный ключ для сливных гаек



| No. | Größe        | Länge | ⚖️  | 📦 |
|-----|--------------|-------|-----|---|
| 842 | 10 Varianten | 220   | 450 | 5 |

## 850 Zündkerzenschlüssel

Spark plug spanner  
Clés à bougies  
Vaso para buja  
Свечной ключ



| No. | Größe mm | Länge mm |     |    |
|-----|----------|----------|-----|----|
| 850 | 21       | 60       | 120 | 10 |

## 852 Zündkerzenschlüssel

Spark plug spanner  
Clés à bougies  
Vaso para buja  
Свечной ключ



| No. | Größe mm | Länge mm |     |    |
|-----|----------|----------|-----|----|
| 852 | 21x26    | 60       | 131 | 10 |

## 929 Zündkerzensteckschlüsseleinsätze mit Gummiring

Socket for spark plugs, with rubber  
Douilles pour bougies, avec boucle  
Vaso para bujia, con goma  
Головки свечные с резиновым кольцом



| No. | Größe mm | Länge mm |     |    |
|-----|----------|----------|-----|----|
| 929 | 16       | 65       | 96  | 10 |
|     | 20.8     | 65       | 118 | 10 |

## 943 Zündkerzensteckschlüsseleinsätze mit Gummiring

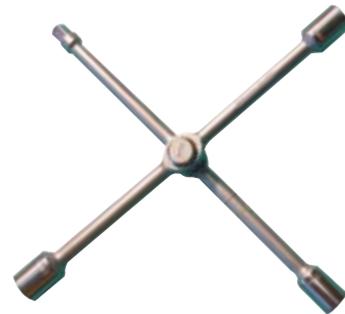
Socket for spark plugs, with rubber  
Douilles pour bougies, avec boucle  
Vaso para bujia, con goma  
Головки свечные с резиновым кольцом



| No. | Größe mm | Länge mm |     |    |
|-----|----------|----------|-----|----|
| 943 | 16       | 65       | 85  | 10 |
|     | 20.8     | 65       | 136 | 10 |

## 853-17 Kreuzschlüssel klappbar

Wheel nut wrench, foldable  
Clés à croix pour écrous de roues pour voitures, pliable  
Llave cruz rueda para camiones, plegable  
Крестообразный ключ складной



| No.    | Größe AF        | Länge |      |   |
|--------|-----------------|-------|------|---|
| 853-17 | 17x19x22x13/16" | 380   | 2340 | 1 |

## 855/856 Kreuzschlüssel mit gesenkgeschmiedetem Mittelstück, verchromt

Wheel nut wrench chrome  
Clés à croix pour écrous de roues pour voitures, chromé  
Llave cruz rueda para camiones, chrome  
Ключ балонный, крестообразный

DIN 3119



| No. | Größe mm    | Länge mm |      |   |
|-----|-------------|----------|------|---|
| 855 | 24x27x30x32 | 750      | 5500 | 1 |
| 856 | 24x27x32x38 | 750      | 5750 | 1 |

**861 K PKW Kreuzschlüssel mit gesenkgeschmiedetem Mittelstück, verchromt**

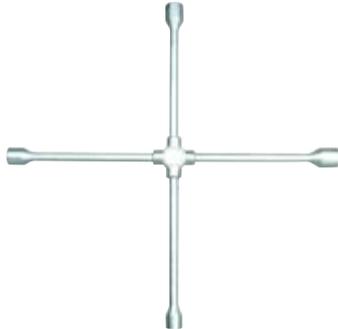
Wheel nut wrench chrome

Clés à croix pour écrous de roues pour voitures, chromé

Llave cruz rueda para camiones, chrome

Ключ балонный, крестообразный

DIN 3119



| No.          | Größe mm     | Länge mm |      |   |
|--------------|--------------|----------|------|---|
| <b>861 K</b> | 17-19-22-1/2 | 750      | 5500 | 1 |

**857/858/859 Kreuzschlüssel steckbar mit gesenkgeschmiedetem Mittelstück, verchromt**

Wheel nut wrench chrome

Clés à croix pour écrous de roues pour voitures, chromé

Llave cruz rueda para camiones, chrome

Ключ балонный, крестообразный

DIN 3119



| No.        | Größe mm/AF     | Länge |      |   |
|------------|-----------------|-------|------|---|
| <b>857</b> | 24x27x30x32     | 750   | 5500 | 1 |
| <b>858</b> | 24x27x32x38     | 750   | 5750 | 1 |
| <b>859</b> | 24x27x32x13/16" | 750   | 5750 | 1 |

**861/863/864 Kreuzschlüssel ganz gehärtet und lackiert**

Wheel nut wrench laquered

Clés à croix pour écrous de roues pour voitures, laquée

laquée Llave cruz rueda para camiones, lacada

Ключ балонный, крестообразный

DIN 3119



| No.        | Größe mm/AF     | Länge mm |      |   |
|------------|-----------------|----------|------|---|
| <b>861</b> | 17x19x22x13/16" | 380      | 1300 | 1 |
| <b>863</b> | 24x27x32x3/4"   | 700      | 4500 | 1 |
| <b>864</b> | 19x22x24x27     | 500      | 3000 | 1 |

**865 Reifenheber, verchromt**

Tyre levers

Demonte-pneus

Desmontadores

Монтажка

Chrom Vanadium  
Stahl



| No.        | Größe mm   | Abmessung mm |      |   |
|------------|------------|--------------|------|---|
| <b>865</b> | <b>300</b> | 20x12        | 400  | 5 |
|            | <b>400</b> | 20x12        | 650  | 5 |
|            | <b>500</b> | 20x12        | 1000 | 5 |
|            | <b>600</b> | 20x12        | 1200 | 5 |

**866 Reifenheber, verchromt**

Tyre levers

Demonte-pneus

Desmontadores

Монтажка

Chrom Vanadium  
Stahl



| No.        | Größe mm   | Abmessung mm |      |   |
|------------|------------|--------------|------|---|
| <b>866</b> | <b>300</b> | 20x12        | 430  | 5 |
|            | <b>400</b> | 20x12        | 650  | 5 |
|            | <b>500</b> | 20x12        | 1000 | 5 |
|            | <b>600</b> | 20x12        | 1200 | 5 |

### 867 Reifenheber, verchromt

Tyre levers  
Demonte-pneus  
Desmontadores  
Монтажка



| No. | Größe mm | Abmessung mm |      |   |
|-----|----------|--------------|------|---|
| 867 | 400      | 26x11        | 650  | 5 |
|     | 500      | 26x11        | 1000 | 5 |
|     | 600      | 26x11        | 1200 | 5 |

### 860 Rollkopf-Hebeleisen, verzinkt

Pry Bar Round Head, galvanized  
Levier, zingué  
Palanca polivalente  
Вороток



| No. | Größe mm | Ø  |     |   |
|-----|----------|----|-----|---|
| 860 | 400      | 16 | 550 | 5 |

### 868 Radmutterschlüssel für LKW aus Spezialstahl geschmiedet

Wheel Nut Wrenches for Trucks drop forged  
Clés à croix pour écrous de roues pour voitures, laquée  
Llave cruz rueda para camiones, lacada  
Балонный ключ

DIN 898



| No.   | Größe mm | Länge mm | D1 mm | D1 mm |      |   |
|-------|----------|----------|-------|-------|------|---|
| 868   | 19x22    | 380      | 30    | 34    | 980  | 1 |
|       | 19x24    | 400      | 30    | 37    | 1000 | 1 |
|       | 22x24    | 400      | 34    | 37    | 1000 | 1 |
|       | 22x27    | 400      | 34    | 41    | 1200 | 1 |
|       | 24x27    | 400      | 37    | 41    | 1300 | 1 |
|       | 27x30    | 400      | 41    | 45    | 1400 | 1 |
|       | 27x32    | 400      | 41    | 48    | 1350 | 1 |
|       | 30x32    | 400      | 45    | 47    | 1700 | 1 |
| 28x33 | 400      | 42       | 48    | 1700  | 1    |   |

### 869 Drehstift gehärtet für Art.-No. 868

Tommy bar hardened for Art.-No 868  
Broches pour Art.-No. 868  
Varilla telescopica para Art.-No. 868  
Вороток

DIN 898



| No. | Größe mm | Ø mm |      |   |
|-----|----------|------|------|---|
| 869 | 500      | 18   | 1000 | 1 |

### 1330 Bremsfederzange

Brake spring pliers  
Pincas à ressorts de freins  
Alicates saltador de frenos  
Щипцы для тормозных колодок



| No.  | Abmessung mm |     |   |
|------|--------------|-----|---|
| 1330 | 220          | 245 | 1 |
| 1331 | 330          | 395 | 1 |

### 1333 Türfederzange, vernickelt

Door spring pincas  
Pince pour ressorts de portes  
Alicates saltador de puerta  
Клещи для сжатия пружин



| No.  | Abmessung mm |    |   |
|------|--------------|----|---|
| 1333 | 210          | 98 | 1 |

### 1337 Auswuchtgewichtzange

Balancing tongs  
Tenaille à équilibrage  
Tenaza para equilibrado  
Клещи для работы с балансировочными грузиками



| No.  | Abmessung mm |     |   |
|------|--------------|-----|---|
| 1337 | 240          | 340 | 1 |

WG 06

### 1340/1341/1342 Kolbenringzange

Piston ring pliers  
Pincas à segments  
Alicates para pistón  
Клещи для поршневых колец



| No.         | Abmessung mm  | Länge mm | ⚖️  | 📦 |
|-------------|---------------|----------|-----|---|
| <b>1340</b> | <b>50-100</b> | 200      | 250 | 1 |
| <b>1341</b> | <b>90-140</b> | 240      | 370 | 1 |
| <b>1342</b> | <b>80-120</b> | 240      | 250 | 1 |

### 1350/1351/1352/1353 Kolbenringspannbänder

Piston ring tightening straps  
Colliers à segments  
Tiador para pistón  
Кольца для стягивания поршневых колец



| No.         | Abmessung mm  | Länge mm | ⚖️  | 📦 |
|-------------|---------------|----------|-----|---|
| <b>1350</b> | <b>40-75</b>  | 50       | 125 | 1 |
| <b>1351</b> | <b>57-125</b> | 80       | 300 | 1 |
| <b>1352</b> | <b>90-175</b> | 80       | 340 | 1 |
| <b>1353</b> | <b>90-175</b> | 165      | 640 | 1 |

### 1359 Ventilfeder-Spannapparat leichte Ausführung

Valve spring stretcher sets, light type for cars  
Appareils de serrage pour ressorts de soupape type léger  
Estirador de valvulas, tipo ligero  
Приспособление для клапанных пружин легковых автомобилей



| No.         | Abmessung mm | Länge mm | ⚖️   | 📦 |
|-------------|--------------|----------|------|---|
| <b>1359</b> | 75-225       | 290      | 1150 | 1 |

### 1361 Ventilfeder-Spannapparat für LKW

Valve spring stretcher sets, for trucks  
Appareils de serrage pour camions  
Estirador de valvulas, para camion  
Приспособление для клапанных пружин легковых автомобилей



| No.         | Abmessung mm | Länge mm | ⚖️   | 📦 |
|-------------|--------------|----------|------|---|
| <b>1361</b> | 115-290      | 390      | 3250 | 1 |

### 1343 Bremsfederzange mit beweglicher Krallen

Brake spring with self-adjustable claw  
Pince pour ressort de frein avec griffe mobile  
Pinzas de freno con garras móviles  
Клещи для тормозных пружин с подвижным захватом



| No.         | Länge mm | ⚖️  | 📦 |
|-------------|----------|-----|---|
| <b>1343</b> | 330      | 470 | 1 |

### 1344 Kolben-Nuten-Reiniger

Piston-groove cleaning tool  
Outil à nettoyer les rainures des pistons  
Limpiador de ranuras de pistón  
Приспособление для очистки поршневых канавок



| No.         | Abmessung mm | AF    | ⚖️  | 📦 |
|-------------|--------------|-------|-----|---|
| <b>1344</b> | 50-175       | 2"-7" | 550 | 1 |

### 1345 Schlauchklemmen-Zange

Tube-clamp tongs  
Tenaille pour attche-tuyau  
Abrazadera de manguera Alicates  
Клещи для трубок

#### mit drehbaren Backen

with turning jaws / avec machoires mobile / con mordazas giratorias/с вращающимися губками



| No.  | Abmessung mm | AF     |     |   |
|------|--------------|--------|-----|---|
| 1345 | 200          | 7.7/8" | 180 | 1 |
|      | 220          | 8.5/8" | 300 | 1 |

### 1346 Schlauchklemmen-Zange

Tube-clamp tongs  
Tenaille pour attche-tuyau  
Abrazadera de manguera Alicates  
Клещи для трубок



| No.  | Abmessung mm | AF      |     |   |
|------|--------------|---------|-----|---|
| 1346 | 270          | 10.5/8" | 380 | 1 |

### 1347 Auspuffrohr-Kettenabschneider

Exhaust and Tailpipe Cutter  
Coupe-tuyaux d'échappement  
Cortabuos de cadena  
Съемник для масляного фильтра, цепной



| No.  | Abmessung mm | AF    | Länge |     |   |
|------|--------------|-------|-------|-----|---|
| 1347 | 25-75        | 1"-3" | 265   | 510 | 1 |

### 1348 Auspuffrohr-Kettenabschneider, stufenlos mit Drehgriff, auch für Edelstahlrohre bis 1,8 mm

Exhaust and Tailpipe Cutter, continuous adjustable, turning handle, also for special steel tube up to 1,8 mm  
Coupe-tuyaux d'échappement, avec poignées (à vis), utilisable également pour échappements catalysés (épaisseur 1,8 mm)  
Cortabuos de cadena  
Съемник для масляного фильтра, цепной



| No.  | Abmessung mm | AF     |     |   |
|------|--------------|--------|-----|---|
| 1348 | 200          | 7.7/8" | 180 | 1 |

### 1349 Bremsseilfeder-Zange

Hand Brake Cable Spring Plier  
Pince pour cable frein a main  
Pinzas de resorte de Cable de freno  
Клещи для ремонта ручного тормоза



| No.  | Abmessung mm | AF     |     |   |
|------|--------------|--------|-----|---|
| 1349 | 215          | 8.1/2" | 175 | 1 |

### 1371 Ölfilterschlüssel, geschmiedete Ausführung

Strap-Key  
Clef à bande  
Llave del filtro  
Ременной ключ



| No.  | Ø mm |     |   |
|------|------|-----|---|
| 1371 | 160  | 300 | 1 |
|      | 240  | 350 | 1 |

### 1372 Ersatzband für 1371

Substitute belt for 1371  
Sangle de remplacement pour 1371  
Correa de repuesto para 1371  
Запасной ремень для 1371

| No.  | Ø mm |  |  |
|------|------|---|---|
| 1372 | 160  | 100   | 1   |
|      | 240  | 130   | 1   |

### 1373 Ölfilterschlüssel für 1/2" Vierkant

Oil filter wrench for 1/2" drive  
Clés à filtre oil pour 1/2"  
Llaves del filtro  
Съемник масляного фильтра



| No.  | Ø mm   | AF                | L- mm | AF     |  |  |
|------|--------|-------------------|-------|--------|---|---|
| 1373 | 60-80  | 2.3/8" - 3.5/32"  | 130   | 5.1/8" | 180   | 1   |
|      | 80-110 | 3.5/32" - 4.5/16" | 150   | 5.7/8" | 215   | 1   |

### 1374 Ölfilterschlüssel

Oil filter wrench  
Clés à filtre oil  
oil Llaves del filtro  
Съемник масляного фильтра



| No.  | Ø      | AF                | L-mm | AF      |  |  |
|------|--------|-------------------|------|---------|---|---|
| 1374 | 60-80  | 2.3/8" - 3.5/32"  | 220  | 8.5/8"  | 280   | 1   |
|      | 80-110 | 3.5/32" - 4.5/16" | 240  | 9.7/16" | 315   | 1   |

### 1375 Magnetschlüssel, biegsames Modell, verchromt

Magnetic tester  
Chargeur magnétique  
Destornillador magnetico  
Магнитный доставатель



| No.  | Kapazität | Länge mm | Ø mm |  |  |
|------|-----------|----------|------|---|---|
| 1375 | 1000 g    | 460      | 12   | 80  | 1   |
|      | 1800 g    | 520      | 15   | 220   | 1   |
|      | 3000 g    | 520      | 19   | 320   | 1   |

### 1378/1380/1382 Ölkanne/Ölspritzkanne

Oiler  
Burette d'huile  
Aceiteras  
Масленка



1378

1380

1382

| No.  | Abmessung ml |  |  |
|------|--------------|---|---|
| 1378 | 125          | 35  | 20  |
|      | 250          | 48  | 20  |
|      | 500          | 65  | 20  |
| 1380 | 150          | 75  | 12  |
| 1382 | 200          | 400   | 12  |
|      | 300          | 500   | 12  |
|      | 500          | 700   | 12  |

**1379 Ölkanne mit Flexrohr transparent 210 mm**

Oiler with flex pipe transparent 210 mm  
Burette d'huile avec canon flexible transparent 210 mm  
Aceiteras estándar, con extensión flexible, transparente  
Масленка, 210 мл.



| No.  | Abmessung ml |     |    |
|------|--------------|-----|----|
| 1379 | 350          | 225 | 12 |
|      | 500          | 250 | 12 |

WG 06

**1381 Industriezerstäuber**

Industrial sprayer  
Pulvérisateur industriel  
Pulverizador industrial  
Распылитель



| No.  | Abmessung ml |     |    |
|------|--------------|-----|----|
| 1381 | 750          | 120 | 12 |

**1383 Trichter aus Weißblech**

Funnel, tin plate  
Entonnoir en fer-blanc  
Embudo metálico  
Воронка



| No.  | Ø mm | Abmessung ml |     |   |
|------|------|--------------|-----|---|
| 1383 | 160  | 1300         | 250 | 6 |
|      | 200  | 3200         | 450 | 6 |

**1384 Messbecher aus Weißblech**

Measure, tin plate, calibratable  
Brocverseur gradué en fer-blanc, talonné  
Medida, de hojalata blanca, homologado  
para transacciones fiscales  
Лейка-мерка



| No.  | Abmessung ml |     |   |
|------|--------------|-----|---|
| 1384 | 500          | 200 | 5 |
|      | 1000         | 350 | 5 |
|      | 2000         | 650 | 5 |

**1386 Saug- und Druckspritze**

Suctiongun, silver painted, zinc cap  
Seringue, couleur argent, conv zinc  
Inyector, lacado plateado, tapadera de zinc  
Маслонагнетатель



| No.  | Abmessung ml |     |   |
|------|--------------|-----|---|
| 1386 | 500          | 900 | 1 |

**1387 Industriezerstäuber**

Industrial sprayer  
Pulvérisateur industriel  
Pulverizador industrial  
Распылитель



| No.  | Abmessung ml |     |    |
|------|--------------|-----|----|
| 1387 | 1000         | 340 | 12 |

**1388 Industriezerstäuber**

Industrial sprayer  
Pulvérisateur industriel  
Pulverizador industrial  
Распылитель



| No.  | Abmessung ml |     |   |
|------|--------------|-----|---|
| 1388 | 2000         | 420 | 1 |

### 1389 Flexibles Auslaufrohr aus Metall

Flex discharge spout, metal  
metal Flexible d'écoulement, métallique  
Extensión flexible, metálica  
Гибкий патрубок



| No.         | Ø mm | Abmessung ml | g   | Icon |
|-------------|------|--------------|-----|------|
| <b>1389</b> | 18   | 300          | 170 | 1    |

### 1395 Katalysator-Trichter aus PE

Katalysator funnd, PE  
Entonnoir PE avec filtre  
Embudo catalizador de PE  
Воронка



| No.         | Ø mm | Inhalt ml | Länge/Breite mm | g   | Icon |
|-------------|------|-----------|-----------------|-----|------|
| <b>1395</b> | 160  | 1200      | 195/160         | 130 | 12   |

### 1393 Trichtersatz aus PE

Funnel-Set, Polyethylene  
Assortiment d'entonnoirs en PE  
Set de embudos de PE  
Воронка



| No.         | Ø mm                       | Länge/Breite mm | g   | Icon |
|-------------|----------------------------|-----------------|-----|------|
| <b>1393</b> | 50, 75, 100, 120, 150, 160 | 200/160         | 245 | 5    |

### 1396 Kombitrichter aus PE mit WAL

Funnd, PE with WAL  
Entonnoir en PE avec WAL  
Embudo acodado de PE, con WAL  
Комбинированная воронка из ПЭ с WAL



| No.         | Ø mm | Inhalt ml | Länge/Breite mm | g   | Icon |
|-------------|------|-----------|-----------------|-----|------|
| <b>1396</b> | 160  | 1200      | 195/160         | 140 | 10   |

### 1394 Messbecher aus Polypropylen

Measures  
Broc verseur gradué  
Medida de polipropileno  
Мерная емкость



| No.         | Abmessung ml | g   | Icon |
|-------------|--------------|-----|------|
| <b>1394</b> | <b>500</b>   | 60  | 12   |
|             | <b>1000</b>  | 110 | 6    |
|             | <b>2000</b>  | 187 | 6    |

### 1397 Vorratskanne aus Weißblech

Storage can, tin plate  
Bidon en fer blanc  
Bidón para almacenamiento de aceite  
Воронка



| No.         | Abmessung ml | g    | Icon |
|-------------|--------------|------|------|
| <b>1397</b> | <b>3000</b>  | 580  | 5    |
|             | <b>5000</b>  | 700  | 5    |
|             | <b>10000</b> | 1100 | 5    |

### 1324 Fettpressenzubehör Set M 10 x 1

Accessory set M 10 x 1  
Coffret d'accessoires M 10 x 1  
1 Kit de accesorios M 10 x 1  
Комплект принадлежностей для шприца M 10 x 1



| No.  | Inhalt/Content             | g   | Box |
|------|----------------------------|-----|-----|
| 1324 | 1 Panzerschlauch           | 100 | 10  |
|      | 1 Düsenrohr gebogen        |     |     |
|      | 1 Munstück                 |     |     |
|      | 1 Hohl-/Universalmundstück |     |     |
|      | 1 Spitzmundstück           |     |     |

### 1328 Stoßpresse, Kunststoff, Set

Push type gun, 65 ml  
Kit pompe plastique, 65 ml  
Bomba de engrase presión plástico, 65 ml  
Нагнетатель смазки, набор



| No.  | ml | g   | Box |
|------|----|-----|-----|
| 1328 | 56 | 140 | 10  |

### 1329 Stoßpresse, Stahl

Push type gun, steel Kit  
pompe acier  
Bomba de engrase presión, acero  
Нагнетатель смазки



| No.  | ml  | g   | Box |
|------|-----|-----|-----|
| 1329 | 80  | 320 | 1   |
|      | 150 | 470 | 1   |

### 1336 Stahlrohr-Fasspumpe

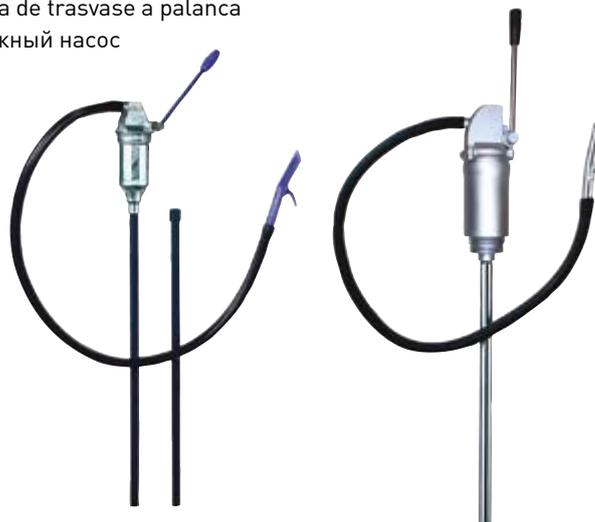
Steel pipe barrel pump  
Pompe pour fut, canne acier  
Bomba de transvase para bidonesa  
Кран для бочки



| No.  | l/min  | g    | Box |
|------|--------|------|-----|
| 1336 | ca. 16 | 1900 | 1   |

### 1338 Hebelzylinderpumpe mit ZBH

Lever action pump with ZBH  
Pompe de tranvasement à levier  
Bomba de trasvase a palanca  
Рычажный насос



| No.  | l/min  | g    | Box |
|------|--------|------|-----|
| 1338 | ca. 16 | 1400 | 1   |
|      | ca. 35 | 2700 | 1   |

### 1339 Kurbelpumpe

Rotary pump  
Pompe rotative  
Boma rotatoria  
Роторный насос



| No.  | l/min  | g    | Box |
|------|--------|------|-----|
| 1339 | ca. 25 | 5200 | 5   |

### 1385 Fettpresse

Grease gun  
Seringue à graisse Engra sadora  
Pistola de engrasar  
Рычажно-плунжерный шприц



| No.  | Abmessung mm |      |    |
|------|--------------|------|----|
| 1385 | 500          | 1250 | 10 |

### 1390 Drahtbürste

Wire brush  
Brosse métallique  
Cepillo metalico  
Щетка



| No.  | Abmessung |     |   |
|------|-----------|-----|---|
| 1390 | 2 Reihen  | 120 | 5 |
|      | 3 Reihen  | 130 | 5 |
|      | 4 Reihen  | 165 | 5 |
|      | 5 Reihen  | 195 | 5 |

### 1391 Zündkerzenbürste

Spark-plug brush  
Brosse pour bougies  
Cepillo para bujias  
Кордщетка



| No.  | Abmessung mm |    |   |
|------|--------------|----|---|
| 1391 | 100          | 12 | 1 |

### 1392 Bremssattelbürste

Brush for car brakes  
Brosse pour des freins de voitures  
Cepillo para frenos de coche  
Щетка



| No.  | Abmessung mm |    |   |
|------|--------------|----|---|
| 1392 | 265          | 80 | 5 |

### 1400/1401/1402/1403 Fühlerlehren, metrisch

Feeler gauges, metric  
Jauges épaisseurs  
Galgas de espesores  
Набор щупов



| No.  | Blatt | Messbereich | Länge mm |    |    |
|------|-------|-------------|----------|----|----|
| 1400 | 8     | 0,05-0,50   | 100      | 35 | 10 |
| 1401 | 13    | 0,05-1,00   | 100      | 65 | 10 |
| 1402 | 20    | 0,05-1,00   | 100      | 95 | 10 |
| 1403 | 21    | 0,10-0,50   | 100      | 65 | 10 |

### 1405/1406/1407 Fühlerlehren, AF

Feeler gauges, AF  
Jauges épaisseurs AF  
Galgas de AF  
Набор щупов



| No.  | Blatt | Messbereich | Länge mm |    |    |
|------|-------|-------------|----------|----|----|
| 1405 | 8     | 2-20/1000   | 100      | 35 | 10 |
| 1406 | 13    | 2-35/1000   | 100      | 65 | 10 |
| 1407 | 20    | 2-40/1000   | 100      | 95 | 10 |

### 1410 Autoventillehren

Valve gauges, inch  
Jauges épaisseurs, inch  
Galgas para valvulas, inch  
Набор щупов



| No.  | Blatt | Messbereich | Länge mm |    |    |
|------|-------|-------------|----------|----|----|
| 1410 | 6     | 0,10-0,40   | 75       | 10 | 10 |

### 1415 Fühlerlehenband

Feeler gauges, tape  
Bande d'épaisseur  
Galga de banda para espesor  
Рулетка



| No.         | Messbereich | Länge mm  |     |   |
|-------------|-------------|-----------|-----|---|
| <b>1415</b> | 0.01        | 5000 x 13 | 30  | 1 |
|             | 0.02        |           | 38  | 1 |
|             | 0.03        |           | 45  | 1 |
|             | 0.05        |           | 56  | 1 |
|             | 0.06        |           | 62  | 1 |
|             | 0.08        |           | 72  | 1 |
|             | 0.1         |           | 82  | 1 |
|             | 0.15        |           | 105 | 1 |
|             | 0.2         |           | 135 | 1 |
|             | 0.25        |           | 160 | 1 |
|             | 0.3         |           | 185 | 1 |
|             | 0.35        |           | 215 | 1 |
|             | 0.4         |           | 270 | 1 |
|             | 0.45        |           | 295 | 1 |
|             | 0.5         |           | 320 | 1 |
|             | 0.55        |           | 350 | 1 |
|             | 0.6         |           | 380 | 1 |
|             | 0.65        |           | 410 | 1 |
|             | 0.7         |           | 440 | 1 |
|             | 0.8         |           | 470 | 1 |
| 0.85        | 500         | 1         |     |   |
| 0.9         | 530         | 1         |     |   |
| 0.95        | 560         | 1         |     |   |
| 1           | 590         | 1         |     |   |

### 1416 Fühlerlehenhalter

Holder for gauges  
Support pour calibres  
Mangoa  
Держатель для датчиков



| No.         | l/min |    |   |
|-------------|-------|----|---|
| <b>1416</b> | 123   | 14 | 1 |

### 1420 Zündkerzen oder Elektroden-Abstandslehren mit Bieger

Automotive wire gap gauge with bender  
Jauge d'écartment pour électrodes de bougies  
Alambre Rueco calibrado con curva  
Щуп зазора электродов свечей зажигания



| No.         | Blatt | Messbereich |    |   |
|-------------|-------|-------------|----|---|
| <b>1420</b> | 8     | 0,40-1,00   | 45 | 1 |

### 1425 - 1426 Düsenlehren

Jet gauges  
Calibres pour carburateurs  
Galgas para carburador  
Набор щупов



| No.         | Blatt | Messbereich |     |   |
|-------------|-------|-------------|-----|---|
| <b>1425</b> | 20    | 0,45-1,50   | 70  | 1 |
| <b>1426</b> | 16    | 1,50-3,00   | 110 | 1 |

### 1430 Gewindelehre für metrische und Whitworth Gewinde

Screw pitch gauges  
Jauges de filets  
Galgas para roscas  
Резьбомер



| No.         | Messbereich | Messbereich |    |   |
|-------------|-------------|-------------|----|---|
| <b>1430</b> | 0,25-6,00   | 62-4 Gang“  | 80 | 1 |

WG 06

### 1435 Messschieblehre

Vernier caliper  
Mesure de vernier étrier  
Vernier  
Штангенциркуль



| No.  | Messbereich |  |  |
|------|-------------|---|---|
| 1435 | 0 - 150 mm  | 270   | 1   |

### 1436 Uhr-Messschieblehre

Dial vernier caliper  
AM-mesure vernier étrier  
AM-medición vernier  
Штангенциркуль



| No.  | Messbereich |  |  |
|------|-------------|---|---|
| 1436 | 0 - 150 mm  | 330   | 1   |

### 1437 Taschen Messschieber, digital

Slide Gauge digital  
Regle pousserde poche  
Metro empujador de bolsillo  
Штангенциркуль электронный



| No. | Messbereich mm |  |  |
|-----|----------------|---|---|
|     | 0 - 150 mm     | 300   | 1   |
|     | 0 - 200 mm     | 370   | 1   |

### 1437 B Ersatz-Batterie für Art.No. 1437

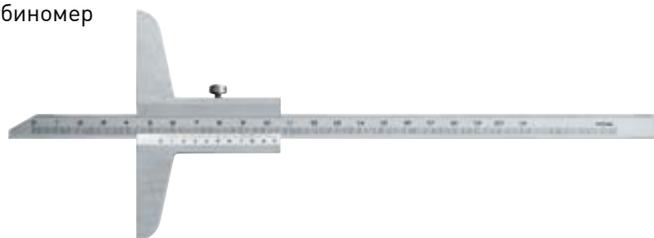
Spare battery for Art.No. 1437  
Spare battery for Art.No. 1437  
Bateria de sustitución para Art.No. 1437  
Батарея для 1437



| No.    |  |  |
|--------|---|---|
| 1437 B | 10  | 10  |

### 1443 Tiefenmessschieber

Vernier depth gauge  
Profondimètre  
Calibre de profundidad  
Глубиномер



| No.  | Messbereich |  |  |
|------|-------------|---|---|
| 1443 | 0 - 200 mm  | 380   | 1   |

### 1444 Tiefen-Messschraube

Vernier depth gauge  
Profondimètre  
Calibre de profundidad  
Глубиномер



| No.  | Messbereich |  |  |
|------|-------------|---|---|
| 1444 | 0 - 100 mm  | 600   | 1   |

### 1445 Anreiss- und Höhenmessgerät

Marking and height measuring device  
Dispositif de marquage et de mesure de la hauteur  
Dispositivo de marcado y medición de altura  
Устройство для маркировки и измерения высоты



| No.  | Messhöhe   |  |  |
|------|------------|---|---|
| 1445 | 0 - 300 mm | 1900  | 1   |

WG 06

### 1446 Digitales Anreiss-und Höhenmessgerät

Digital marking and height measuring device  
Appareil de marquage numérique et de mesure de la hauteur  
Marca digital y dispositivo de medición de altura  
Цифровое устройство для маркировки и измерения высоты



| No.  | Messhöhe   |     |   |
|------|------------|-----|---|
| 1446 | 0 - 300 mm | 300 | 1 |

### 1447 Digital Tiefenmessschieber

Digital vernier depth  
Pied à coulisse numérique  
Calibrador de profundidad digital  
Цифровой измеритель глубины



| No.  | Messbereich |     |   |
|------|-------------|-----|---|
| 1447 | 0 - 150 mm  | 370 | 1 |

### 1448 Magnet-Messtativ mit Zentralklemmung

Magnetic measuring stand with central clamping  
Support de mesure magnétique avec serrage central  
Base de medición magnética con sujeción central  
Магнитный штатив с зажимом



| No.  | Haftkraft |      |   |
|------|-----------|------|---|
| 1448 | 80 kg     | 1300 | 1 |

### 1449 Magnet-Messtativ

Magnetic measuring stand  
Support de mesure magnétique  
Soporte de medición magnética  
Магнитный стенд измерения



| No.  | Haftkraft |      |   |
|------|-----------|------|---|
| 1449 | 50 kg     | 1500 | 1 |

### 1454 Messuhr

Dial gauge  
Jauge  
Manómetro  
Калибр



| No.  | Messbereich |     |   |
|------|-------------|-----|---|
| 1454 | 10 mm       | 200 | 1 |

### 1455 Magnet-Meßstativ mit Messuhr

Magnetic measuring stand with dial gauge  
Support de mesure magnétique avec comparateur  
Base de medición magnética con indicador de cuadrante  
Магнитный измерительный стенд с циферблатом



| No.  | Messbereich | Haftkraft |      |   |
|------|-------------|-----------|------|---|
| 1455 | 10 mm       | 50 kg     | 1600 | 1 |

WG 06

### 1456 Digital Messuhr

Digital dial gauge  
Comparteur numérique  
Comparador digital  
Цифровой индикатор



| No.  | Messbereich |     |   |
|------|-------------|-----|---|
| 1456 | 0 - 10 mm   | 250 | 1 |

### 1457 Magnet-Meßstativ mit Zentralklemmung

Magnetic measuring stand with central clamping  
Support de mesure magnétique avec serrage central  
Base de medición magnética con sujeción central  
Магнитный измерительный стенд с центральным зажимом



| No.  | Haftkraft |      |   |
|------|-----------|------|---|
| 1457 | 80 kg     | 1300 | 1 |

### 1411 Mikrometerschraube 0-25 mm

Micrometer 0-25 mm  
Vis micrométrique 0-25 mm  
Tornillo micrométrico 0-25 mm  
Микрометр 0-25мм



| No.  | Messbereich |      |   |
|------|-------------|------|---|
| 1411 | 0-25 mm     | 1500 | 1 |

### 1412 Mikrometerschrauben Satz 4-teilig

Micrometer set 4-pieces  
Jeu de 4 vis micrométriques  
Conjunto de 4 tornillos micrométricos  
Набор из 4 микрометрических винтов



| No.  | Messbereich |      |   |
|------|-------------|------|---|
| 1412 | 0 - 100 mm  | 2300 | 1 |

### 1413 Haarlineal 200 mm

Straight edge 200 mm  
Règle de cheveux 200 mm  
Regla de pelo 200 mm  
Линейка 200мм



| No.  | Querschnitt |     |   |
|------|-------------|-----|---|
| 1413 | 28x7 mm     | 300 | 1 |

### 1458 Maschinen-Wasserwaage Länge 200 mm

Machine level length 200 mm  
Niveau à bulle machine longueur 200 mm  
Longitud del nivel de burbuja de la máquina 200 mm.  
Уровень 200мм



| No.  | Messbereich |      |   |
|------|-------------|------|---|
| 1458 | 200 mm      | 1500 | 1 |

WG 06

### 1459 Rahmen-Wasserwaage, Länge 200 mm

Frame level length 200 mm  
Cadre niveau à bulle longueur 200 mm  
Longitud del nivel de burbuja 200 mm  
Каркасная планка длина 200 мм



| No.  | Länge  |      |   |
|------|--------|------|---|
| 1459 | 200 mm | 4100 | 1 |

### 1460 Digitale Mikrometerschraube 0-50 mm

Digital micrometer 0-50 mm  
Vis micrométrique numérique 0-50 mm  
Tornillo micrométrico digital de 0-50 mm  
Цифровой микрометр 0-50 мм



| No.    | Messbereich |     |   |
|--------|-------------|-----|---|
| 1460   | 0-25 mm     | 500 | 1 |
| 1460-1 | 25-50 mm    | 550 | 1 |

### 1461 Spitzzirkel mit Anreißnadel 150 mm

Calipers with scribe 150 mm  
Pieds à coulisse avec pointe 150 mm  
Pinzas con trazador 150 mm  
Штангенциркуль 150мм



| No.  | Öffnungsweite |     |   |
|------|---------------|-----|---|
| 1461 | 190 mm        | 200 | 1 |

### 1462 Zweipunkt-Innen-Messschrauben

Two point inside micrometer  
Deux point à l'intérieur micrométrique  
Dos puntos Micrómetro interior  
Двухточечный микрометр



| No.  | Abmessung |     |   |
|------|-----------|-----|---|
| 1462 | 5-30 mm   | 300 | 1 |
|      | 25-50 mm  | 300 | 1 |
|      | 25-50 mm  | 300 | 1 |
|      | 50-75 mm  | 300 | 1 |
|      | 75-100 mm | 300 | 1 |

### 1468 Anreißschieber mit Rolle

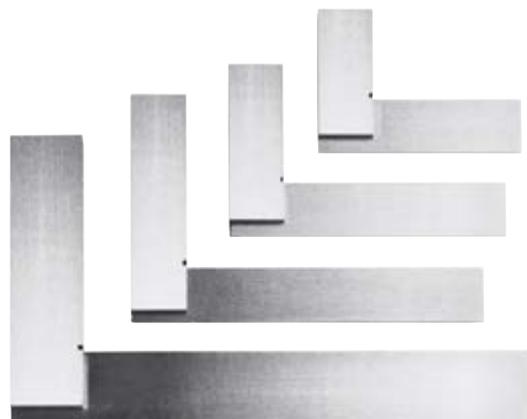
Marking slide with roller  
Toboggan de marquage avec rouleau  
Marcado de diapositivas con rodillo  
Маркировка с роликом



| No.  | Messbereich |     |   |
|------|-------------|-----|---|
| 1468 | 0 -200 mm   | 200 | 1 |

### 1469 Anschlagwinkel Satz 4-teilig

4-piece stop bracket set  
Jeu de 4 supports de butée d'arrêt  
Conjunto de soporte de tope de 4 piezas  
Набор из 4-х кронштейнов



| No.  | Größen mm                     |     |   |
|------|-------------------------------|-----|---|
| 1469 | 70x50, 95x60, 120x80, 175x100 | 950 | 1 |

### 1470 Haarwinkel

Square  
Angle cheveux  
Ángulo de pelo  
Угольник



| No.  | Schenkellänge |     |   |
|------|---------------|-----|---|
| 1470 | 100x70 mm     | 200 | 1 |
|      | 150x100 mm    | 300 | 1 |

### 1471 Haarwinkel Set 2-teilig

Square set 2 pieces  
Ensemble d'angle de cheveux 2 pièces  
Juego de ángulo de cabello 2 piezas  
Набор из 2-х угольников



| No.  | Schenkellänge         |     |   |
|------|-----------------------|-----|---|
| 1471 | 100x70 mm, 150x100 mm | 500 | 1 |

### 1472 Fühlhebelmessgerät

Dial test indicator  
Cadran d'essai  
Dial de prueba  
Индикатор



| No.  | Messspanne |     |   |
|------|------------|-----|---|
| 1472 | 0,8 mm     | 110 | 1 |

### 1473 Magnet-Meßstativ mit Fühlhebelmessgerät

Magnetic measuring stand with dial test indicator  
Support de mesure magnétique avec jauge d'épaisseur  
Base de medición magnética con galga de espesores  
Магнитный измерительный стенд с толщиномером



| No.  | Messspanne | Haftkraft |      |   |
|------|------------|-----------|------|---|
| 1473 | 0,8 mm     | 50 kg     | 1500 | 1 |

### 1474 Werkbank Schraubstock

Workbench vice  
Étau d'établi  
Banco de trabajo vicio  
Тиски



| No.  | Backenbreite mm | Amboss mm | Spanntiefe mm |       |   |
|------|-----------------|-----------|---------------|-------|---|
| 1474 | 75              | 70 x 45   | 45            | 2900  | 1 |
|      | 100             | 88 x 59   | 53            | 5400  | 1 |
|      | 125             | 116 x 80  | 67            | 11500 | 1 |
|      | 150             | 132 x 90  | 87            | 16100 | 1 |
|      | 175             | 132 x 90  | 87            | 16700 | 1 |

### 1478 Drehteller zu Werkbank für 1474

Turntable to workbench 1474  
Plateau tournant vers établi 1474  
Plataforma giratoria a banco de trabajo 1474  
Поворотный стол к верстаку 1474



| No.  | Passend zu Werkbank/Schraubstock |      |   |
|------|----------------------------------|------|---|
| 1478 | 100 mm                           | 900  | 1 |
|      | 125 mm                           | 1600 | 1 |

WG 06

### 1476 Maschinenschraubstock

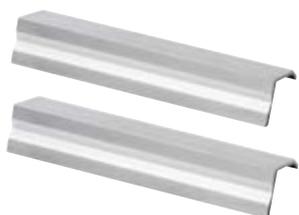
Machine vice  
Étau de machine  
Vice máquina  
Тиски



| No.  | Backenbreite mm | Spannweite | Backenhöhe |      |   |
|------|-----------------|------------|------------|------|---|
| 1476 | 85              | 70 mm      | 22 mm      | 2400 | 1 |
|      | 100             | 100 mm     | 29 mm      | 3300 | 1 |
|      | 125             | 125 mm     | 29 mm      | 4600 | 1 |

### 1475 Aluminium Rohr- und Schutzbacken

Aluminum tube and protective jaws  
Tube en aluminium et mâchoires de protection  
Tubo de aluminio y mordazas protectoras  
Алюминиевая трубка и защитные губки



| No.  | Backenbreite mm |     |   |
|------|-----------------|-----|---|
| 1475 | 100             | 200 | 1 |
|      | 125             | 200 | 1 |
|      | 150             | 200 | 1 |

### 1477 Kunststoff Rohr- und Schutzbacken

Plastic pipe and protective jaws  
Tuyau en plastique et mâchoires de protection  
Tubo de plástico y mordazas protectoras  
Труба и защитные губки пластиковые



| No.  | Backenbreite mm |     |   |
|------|-----------------|-----|---|
| 1477 | 100             | 100 | 1 |
|      | 125             | 100 | 1 |
|      | 150             | 100 | 1 |

### 1568 Stufenschlüssel

Spud wrench  
Clé pour installation radiateur  
Llave para instalación de radiadores  
Ключ для установки радиатора



| No.  | Für Ventile/For valves | L-mm |    |   |
|------|------------------------|------|----|---|
| 1568 | 1/2"                   | 55   | 80 | 5 |

### 1533 Stufenschlüssel mehrfach abgestuft

Spud wrench  
Clé pour installation radiateur  
Llave para instalación de radiadores  
Ключ для установки радиатора



| No.  | Für Ventile/For valves           | L  |     |   |
|------|----------------------------------|----|-----|---|
| 1533 | 3/8" - 1/2" - 9,5 - 10 - 12 - 14 | 86 | 100 | 5 |

### 1535 Stufenschlüssel mehrfach abgestuft

Spud wrench  
Clé pour installation radiateur  
Llave para instalación de radiadores  
Ключ для установки радиатора



| No.  | Für Ventile/For valves       | L  |     |   |
|------|------------------------------|----|-----|---|
| 1535 | 3/8" - 12 - 1/2" - 3/4" - 1" | 86 | 100 | 5 |

### 1536 Sanitärspeziialschlüssel

Sanitary wrenches  
Clés dynamométrique  
Speciale pour installations sanitaires  
Динамометрические ключи



| No.  | Schlüssel-<br>weite | Gewinde/Thread | Lmm | g   | ☐ |
|------|---------------------|----------------|-----|-----|---|
| 1536 | 17x19               | M 10           | 220 | 230 | 1 |

### 1431 H Holzgliedermaßstab, Profiausführung

Wooden folding rule, professional version  
Règle pliante en bois, version professionnelle  
Regla plegable de madera, versión profesional  
Складная линейка



| No.    | Länge | g   | ☐  |
|--------|-------|-----|----|
| 1431 H | 2 m   | 120 | 10 |

### 1432 Rollbandmaß mit Softgriff und Trageclip und Magnet

Spring return ruller  
Mètre roulant  
Cinta métrica  
Рулетка



| No.  | Länge | L x H        | g   | ☐  |
|------|-------|--------------|-----|----|
| 1432 | 2 m   | 2 m x 16 mm  | 80  | 10 |
|      | 3 m   | 3 m x 16 mm  | 100 | 10 |
|      | 8 m   | 8 m x 19 mm  | 450 | 10 |
|      | 10 m  | 10 m x 25 mm | 460 | 10 |

### 1431 Gliedermaßstab Glasfaser

folding rule glass fiber  
règle pliante en fibre de verre  
regla plegable de fibra de vidrio  
Складная линейка



| No.  | Länge | g   | ☐  |
|------|-------|-----|----|
| 1431 | 2 m   | 100 | 10 |

### 1433 Bandmaß mit Auto Stop, Softgrip, Nylon beschichtetes Band, Trageclip und Magnet

Spring return ruller  
Mètre roulant  
Cinta métrica  
Рулетка



| No.  | Länge | L x H       | g   | ☐  |
|------|-------|-------------|-----|----|
| 1433 | 5 m   | 5 m x 19 mm | 240 | 10 |

### 1434 Wasserwaage

Spirit level  
niveau à bulle  
nivel de aire  
Уровень



| No.  | Länge  | g    | ☐ |
|------|--------|------|---|
| 1434 | 40 cm  | 240  | 1 |
|      | 60 cm  | 350  | 1 |
|      | 80 cm  | 450  | 1 |
|      | 100 cm | 560  | 1 |
|      | 150 cm | 1003 | 1 |
|      | 200 cm | 1370 | 1 |

### 1438 Universal Schaltschrankschlüssel

- zum Öffnen und Schließen von Schaltschränken, Schaltanlagen, technischen Schließungen bei Klima und Lüftung, Revisionsklappen
- im Aussenbereich für Verriegelung von Klappen bei Straßenlampen, Abfallbehältern, Müllcontainern, usw.
- mit Kette, Bit und Adapter, 5 mm Vierkant für Heizungsentlüftung
- unerlässlich für Industrie, Handwerk, Kommunen, Energieversorger, Stadtwerke, Elektro - allgemein, Heimwerker, Sanitär, Bau-Handwerker, Hausmeister, etc.

#### Multi fitting Switchboard-Key-Universal

- for opening and closing of switchboards,
- 1 tool for several applications
- 5 mm square for radiator valves
- with chain, bit and adaptor

#### Clé universelle pour armoires électriques

- pour ouvrir et fermer des armoires électriques
- 1 outil pour applications différentes applications différentes
- 5 mm carré pour les valves de chauffages
- avec chaîne, bit and adaptateur

#### Llave universal para armarios de conexiones

- para abrir y cerrar des armarios de conexiones
- 1 herramienta para aplicaciones varias
- 5 mm cuadrado para válvulas de callefacción con catena, bit y adaptador

#### Универсальный крестообразный ключ

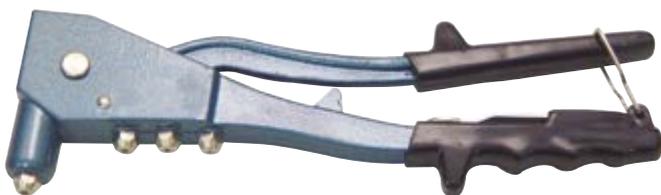
- для открывания щитов,
- многофункциональный инструмент
- квадрат 5 мм
- с цепью, битой и адаптером



| No.  | Größe      | ⚖️ | 📦  |
|------|------------|----|----|
| 1438 | 72 x 72 mm | 80 | 10 |

### 1440 Handnietzange mit auswechselbaren Handstücken

- Plier for rivets
- Pincas à river
- Alicates de remache manual con piezas de mano intercambiables
- Заклепочник



| No.  | Größe                    | ⚖️  | 📦  |
|------|--------------------------|-----|----|
| 1440 | 2,4 - 3,0 - 4,0 - 4,8 cm | 440 | 10 |

### 1439 Universalschlüssel „Profi-Key“

- zum Öffnen und Schließen von technischen Schließungen bei Klima + Lüftung und Revisionsklappen
- im Aussenbereich für Verriegelung von Klappen bei
- Straßenlampen, Abfallbehältern, Müllcontainern, usw
- mit Kette, Bit und Adapter, 5 mm Vierkant für Heizungsentlüftung
- unerlässlich für Industrie, Handwerk, Kommunen, Energieversorger, Stadtwerke, Elektro - allgemein, Heimwerker, Sanitär, Bau-Handwerke, Hausmeister, etc.

#### Multi fitting Key Universal „Profi-Key“

- for all usual technical shut-off systems
- 1 tool for several applications
- 5 mm square for radiator valves

#### Clé universelle „Profi-Key“

- pour toutes fermetures techniques
- 1 outil pour applications différentes applications différentes
- 5 mm carré pour les valves de chauffages

#### Llave universal „Profi-Key“

- para todo cierras técnicos
- 1 herramienta para aplicaciones varias
- 5 mm cuadrado para válvulas de callefacción

#### Универсальный крестообразный ключ „ПРОФИ“

- для всех распространенных технических систем
- многофункциональный инструмент
- квадрат 5 мм
- с цепью, битой и адаптером



| No.  | Größe      | ⚖️ | 📦  |
|------|------------|----|----|
| 1439 | 90 x 62 mm | 80 | 10 |

### 1442 Kartuschenpresse, Alugehäuse

- Gun cartridge
- Presse de cartouche
- Cartucho de prensa, carcasa de aluminio
- Бассейновый ключ



| No.  | Größe | ⚖️  | 📦 |
|------|-------|-----|---|
| 1442 | 350   | 560 | 1 |

WG 06

### 1538 Sanitärkreuzschlüssel

Sanitary cross wrenches  
Clés à croix pour installations sanitaires  
Cruz sanitaria clave  
Крестообразный ключ для сантехники



| No.  | Zoll/Inch               | L mm    | g   |   |
|------|-------------------------|---------|-----|---|
| 1538 | 3/8" - 1/2" - 3/4" - 1" | 200x200 | 135 | 1 |
|      | M 8 - M 10 - M 12       |         |     |   |

### 1539 Blechlocher

Metal hole cutters  
Emporte-pièces à tôles  
hoja de punzón de metal  
Винтовой штамп для пробивки отверстий в стальных раковинах



| No.  | Ø mm/AF | g   |   |
|------|---------|-----|---|
| 1539 | 28      | 120 | 5 |
|      | 32      | 130 | 5 |
|      | 34      | 145 | 5 |
|      | 35      | 165 | 5 |
|      | 36      | 195 | 5 |
|      | 38      | 200 | 5 |
|      | 42      | 215 | 5 |
|      | 1.1/4"  | 220 | 5 |

### 1540 Wasserhahnfräsapparat

Tap re seating tools  
Rectificateur de sièges de robinets  
Rectificadores de asientos de grifos  
Универсальный винтель



| No.  | Ø AF                    | g   |   |
|------|-------------------------|-----|---|
| 1540 | 3/8" - 1/2" - 3/4" - 1" | 355 | 1 |

### 1541 Ersatzfräser zu Art.-No. 1540

Spare part for Art.-No. 1540  
Fraises pour Art.-No. 1540  
1540 Fresas del Art.-No. 1540  
Запасная часть для 1540



| No.  | Ø AF | g  |   |
|------|------|----|---|
| 1541 | 1/4" | 5  | 1 |
|      | 3/8" | 15 | 1 |
|      | 1/2" | 20 | 1 |
|      | 3/4" | 30 | 1 |
|      | 1"   | 35 | 1 |

### 1542 Kettenrohrzange

Chain pipe wrench  
Serre-Tube a chaîne  
Llave de eadena para tubos  
Цепной трубный ключ



| No.  | Ø AF   | L mm | Kettenlänge | g     |   |
|------|--------|------|-------------|-------|---|
| 1542 | 1.1/2" | 350  |             | 1320  | 1 |
|      | 2.1/2" | 690  |             | 3740  | 1 |
|      | 4"     | 900  | 747         | 8200  | 1 |
|      | 6"     | 1000 | 897         | 9540  | 1 |
|      | 8"     | 1200 | 1048        | 12400 | 1 |
|      | 12"    | 1600 | 1357        | 15300 | 1 |

### 1567 Standhahnmutterzange

Basin wrenches  
Clé à écrou  
Llave de lavabo  
Крестообразный ключ



| No.  | L mm | g   |   |
|------|------|-----|---|
| 1567 | 235  | 500 | 1 |

WG 06

## 1965 Drehmomentschlüssel mit Umschalt-Ratschenkopf 1/4", 3/8", 1/2", 3/4"

Torque wrench with reversible ratchet-head 1/4", 3/8", 1/2", 3/4"

Clé dynamométrique avec tête à cliquet inverseur 1/4", 3/8", 1/2", 3/4"

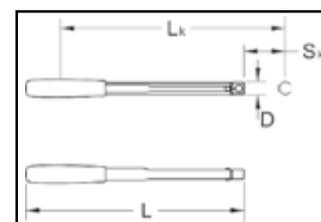
Llave dinamométrica con cabeza de trinquete de cambio 1/4", 3/8", 1/2", 3/4"

Динамометрический ключ с встроенной реверсивной трещеткой 1/4", 3/8", 1/2", 3/4"

- Auslösegenauigkeit: + - 3% Toleranz vom eingestellten Skalenwert
- wiederholgenau und präzise bei mindestens 5.000 Lastwechseln für den kontrollierten Rechtsanzug
- Linksanzugssperre - unbegrenztes Lösemoment ohne Drehmomentfunktion,
- Doppelskala in N-m und lbf-ft Teilung für präzise Einstellung inklusive fein teilbarer N-m Mikrometerskala für eine feine und präzise Einstellung
- große Sichtfenster mit Lupenfunktion optimiert die Ablesbarkeit
- deutlich hör- und fühlbare Drehmomentauslösung durch Kurzwegauslösung,
- mit robustem 30-Zahn Ratschenmechanismus
- mit Druckknopf-Schnelllösefunktion am Ratschenkopf
- Einstellen des Drehmoments schnell und sicher durch Drehen des Handgriffs
- sichere Verriegelungsmöglichkeit am Handgriff
- ergonomischer und handfreundlicher 2-Komponentengriff mit Weichzone
- Vierkantantrieb nach DIN 3120 - ISO 1174 mit Kugelarretierung
- individuelle Seriennummer zur deutlichen Produktidentifikation, inklusive Zertifikat nach DIN EN ISO 6789 - rückführbar auf nationale Normale
- точность срабатывания (погрешность): +-3% от установленного значения шкалы
- точность работы рассчитана на более чем 5000 циклов
- для контролируемого крепления по часовой стрелке
- может затягиваться без ограничения крутящего момента, благодаря защелке против часовой стрелке
- двойная шкала деления в N.m. и lbf-ft
- большой смотровой дисплей с увеличительным стеклом
- четкий звуковой сигнал, щелчок, при достижении нужного крутящего момента
- с точным зацеплением, благодаря 30-зубцовому храповому механизму
- с выталкивающим механизмом на головке трещетки
- установка крутящего момента происходит быстро и легко, благодаря фиксирующей ручки на конце рукоятки
- безопасная функция блокировки
- эргономичная двухкомпонентная ручка
- трещетка с шариковым фиксатором по DIN 3120-ISO 1174
- индивидуальный серийный номер, в комплекте сертификат испытаний по DIN EN ISO 6789
- Actuation accuracy: + - 3% tolerance of the set scale value
- Precise reading accuracy for a minimum 5.000 tightening cycles
- For controlled fastening in a clockwise direction
- Can untighten without any torque restraint thanks to the anticlockwise latch
- Double scale in N-m and lbf-ft divisions for precise adjustment includes micrometer scale in N-m divisions for precise and fine adjustment
- Large vision panel, precise adjustment using a magnifying glass
- An audible and palpable signal when the desired torque value is achieved
- With exact gearing 30-teeth ratchet mechanism
- With ejection mechanism on the ratchet head
- Torque setting is quick and easy using the locking knob in the handle end
- Secure locking function within the handle
- Two-component handle with a soft zone, is ergonomic in design and comfortable in the hand
- Square drive adaptor to DIN 3120 - ISO 1174 with ball lock
- Individually marked with serial number - unique product identification. Includes test certificate in accordance with DIN EN ISO 6789 national standard



| No.  | ■    | Nm         | Teilung Nm | lbf.ft    | L mm | D mm | H mm | ⚖    | 📦 |
|------|------|------------|------------|-----------|------|------|------|------|---|
| 1965 | 1/4" | 2-25       | 0,1        | 1,5 - 18  | 289  | 35   | 18   | 460  | 1 |
| 1966 | 3/8" | 5-50       | 0,25       | 3,5 - 37  | 350  | 45   | 23   | 610  | 1 |
| 1967 | 1/2" | 10 - 100   | 0,5        | 8 - 75    | 412  | 45   | 23   | 910  | 1 |
| 1968 | 1/2" | 20 - 200   | 1          | 10 - 150  | 500  | 45   | 23   | 1300 | 1 |
| 1969 | 1/2" | 60 - 300   | 1          | 45 - 220  | 585  | 45   | 23   | 1450 | 1 |
| 1971 | 3/4" | 100 - 600  | 1          | 75 - 440  | 960  | 69   | 33   | 3800 | 1 |
| 1972 | 3/4" | 150 - 800  | 10         | 110 - 590 | 1250 | 69   | 33   | 4800 | 1 |
| 1973 | 3/4" | 200 - 1000 | 20         | 150 - 740 | 1500 | 90   | 36   | 5800 | 1 |



### 1980 Drehmomentschlüssel mit Einsteck-Werkzeugaufnahme 9x12 mm, 14x18 mm

Torque wrench with rectangular tool holder 9x12 mm, 14x18 mm

Clé dynamométrique avec porte-outil à insérer 9x12 mm, 14x18 mm

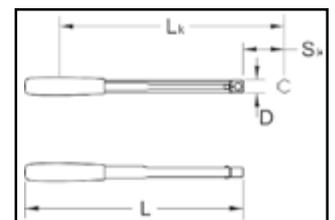
Llave dinamométrica con portaherramientas de inserción 9x12 mm, 14x18 mm

Динамометрический ключ под вставки 9x12мм, 14x18мм

- Auslösegenauigkeit + - 3% Toleranz vom eingestellten Skalenwert
- wiederholgenau und präzise bei mindestens 5.000 Lastwechseln, für den kontrollierten Rechts- und Linksanzug
- Ändern der Betätigungsrichtung erfolgt durch Drehen des Drehmomentschlüssels
- Doppelskala in N-m und lbf-ft Teilung für präzise Einstellung, inklusive fein teilbarer N-m Mikrometerskala für eine feine und präzise Einstellung
- große Sichtfenster mit Lupenfunktion optimiert die Ablesbarkeit
- deutlich hör- und fühlbare Drehmomentauslösung durch Kurzwegauslösung,
- Einstellen des Drehmoments schnell und sicher durch Drehen des Handgriffs,
- sichere Verriegelungsmöglichkeit am Handgriff
- ergonomischer und handfreundlicher 2-Komponentengriff mit Weichzone
- mit Schnell-Verriegelungs-Steckverbindung für 9x12 bzw. 14x18 Einsteckwerkzeuge
- individuelle Seriennummer zur deutlichen Produktidentifikation, inklusive Zertifikat nach DIN EN ISO 6789 - rückführbar auf nationale Normale
- Actuation accuracy: + - 3% tolerance of the set scale value
- Precise reading accuracy for a minimum 5.000 tightening cycles
- For controlled fastening in clockwise and counter clockwise directions
- Easy to adjust from clockwise to counter clockwise by turning the torque wrench 180°
- Double scale in N-m and lbf-ft divisions for precise adjustment. With additional micrometer scale in N-m divisions for precise and fine adjustment
- Large vision panel precise adjustment using a magnifying glass
- An audible and palpable signal when the desired torque value is achieved
- Torque setting is quick and easy using the locking knob in the handle end
- Secure locking function within the handle
- Two-component handle with a soft zone, is ergonomic in design and comfortable in the hand
- Snap lock tool holder available for replaceable 9x12 or 14x18 end tools
- Individually marked with serial number - unique product identification. Includes test certificate in accordance with DIN EN ISO 6789 national standard
- точность срабатывания (погрешность): +-3% от установленного значения шкалы
- точность работы рассчитана на более чем 5000 циклов
- для контролируемого крепления по часовой стрелке и против часовой стрелки
- легко регулируется при повороте на 180 гр.
- двойная шкала деления в N.m. и lbf-ft с дополнительной регулировкой
- большой смотровой дисплей с увеличительным стеклом
- четкий звуковой сигнал, щелчок, при достижении нужного крутящего момента
- установка крутящего момента происходит быстро и легко, благодаря фиксирующей ручки на конце рукоятки
- безопасная функция блокировки
- эргономичная двухкомпонентная ручка
- держатель сменных насадок с защелкивающим механизмом доступен для размеров 9x12 и 14x18мм
- индивидуальный серийный номер, в комплекте сертификат испытаний по DIN EN ISO 6789



| No.  | ■       | Nm       | lbf.ft   | Teilung Nm | L mm | L-K mm | S-K mm | ⚖️   | 📦 |
|------|---------|----------|----------|------------|------|--------|--------|------|---|
| 1980 | 9 x 12  | 2 - 25   | 1,5 - 18 | 0,1        | 280  | 245    | 17,5   | 300  | 1 |
| 1981 | 9 x 12  | 5 - 50   | 3,5 - 37 | 0,25       | 335  | 295    | 17,5   | 450  | 1 |
| 1982 | 9 x 12  | 10 - 100 | 8 - 75   | 0,5        | 375  | 335    | 17,5   | 600  | 1 |
| 1984 | 14 x 18 | 20 - 200 | 10 - 150 | 1          | 470  | 435    | 25     | 900  | 1 |
| 1985 | 14 x 18 | 60 - 300 | 10 - 150 | 1          | 565  | 530    | 25     | 1200 | 1 |



## 1815 Vierkant-Einsteckwerkzeug

Square insert tool

Pièce quatre-pans

Cabeza de cuadrado

Вставка для динамометрического ключа



| No.  | ■    | Nm    | ⚖   | 📦 |
|------|------|-------|-----|---|
| 1815 | 1/4" | 9x12  | 70  | 3 |
| 1816 | 3/8" | 9x12  | 74  | 3 |
| 1817 | 1/2" | 9x12  | 80  | 3 |
| 1818 | 1/2" | 14x18 | 208 | 3 |
| 1819 | 3/4" | 14x18 | 390 | 3 |

## 1820 Umschaltknarre einsteckbar

Reversible ratchet, replaceable

Cliquet interchangeable, échangeable

Cabeza con carraca reversible

Вставка для динамометрического

ключа реверсивная



| No.  | ■    | Nm    | ⚖   | 📦 |
|------|------|-------|-----|---|
| 1820 | 1/4" | 9x12  | 59  | 3 |
| 1821 | 3/8" | 9x12  | 140 | 3 |
| 1822 | 1/2" | 9x12  | 150 | 3 |
| 1823 | 1/2" | 14x18 | 320 | 3 |
| 1824 | 3/4" | 14x18 | 839 | 3 |

## 1830 Maul Einsteckwerkzeug

Open end tools

Clés à fourche

Cabeza intercambiable boca fija

Вставка для динамометрического ключа рожковая



1830 = 9x12 mm



1831 = 14x18 mm

| No.  | Größe | mm   |
|------|-------|------|
| 1830 | 7     | 9x12 |
|      | 8     | 9x12 |
|      | 9     | 9x12 |
|      | 10    | 9x12 |
|      | 11    | 9x12 |
|      | 12    | 9x12 |
|      | 13    | 9x12 |
|      | 14    | 9x12 |
|      | 15    | 9x12 |
|      | 16    | 9x12 |
|      | 17    | 9x12 |
|      | 18    | 9x12 |
| 19   | 9x12  |      |

| No.  | Größe | mm    |
|------|-------|-------|
| 1831 | 13    | 14x18 |
|      | 14    | 14x18 |
|      | 15    | 14x18 |
|      | 16    | 14x18 |
|      | 17    | 14x18 |
|      | 18    | 14x18 |
|      | 19    | 14x18 |
|      | 21    | 14x18 |
|      | 22    | 14x18 |
|      | 24    | 14x18 |
|      | 27    | 14x18 |
|      | 30    | 14x18 |
| 32   | 14x18 |       |

## 1820 Ring Einsteckwerkzeug

Ring wrench tools

Clés polygonales

Cabeza intercambiable, boca estrella

Вставка для динамометрического ключа кольцевая



1835 = 9x12 mm



1836 = 14x18 mm

| No.  | Größe | mm   |
|------|-------|------|
| 1835 | 7     | 9x12 |
|      | 8     | 9x12 |
|      | 10    | 9x12 |
|      | 11    | 9x12 |
|      | 12    | 9x12 |
|      | 13    | 9x12 |
|      | 14    | 9x12 |
|      | 15    | 9x12 |
|      | 16    | 9x12 |
|      | 17    | 9x12 |
|      | 18    | 9x12 |
|      | 19    | 9x12 |
| 21   | 9x12  |      |
| 22   | 9x12  |      |

| No.  | Größe | mm    |
|------|-------|-------|
| 1836 | 13    | 14x18 |
|      | 14    | 14x18 |
|      | 15    | 14x18 |
|      | 16    | 14x18 |
|      | 17    | 14x18 |
|      | 18    | 14x18 |
|      | 19    | 14x18 |
|      | 21    | 14x18 |
|      | 22    | 14x18 |
|      | 24    | 14x18 |
|      | 27    | 14x18 |
|      | 30    | 14x18 |
| 32   | 14x18 |       |
| 34   | 14x18 |       |
| 36   | 14x18 |       |
| 41   | 14x18 |       |

### 1972 Einsteck-Adapter 9x12 mm, 14x18 mm

mit Schnellverriegelungs-Steckverbindung für 9x12 bzw. 14x18 Einsteckwerkzeuge, mit Stiftsicherung, verchromt

#### Push fit jaw wrench 9x12 mm, 14x18 mm

Snap lock tool holder available for replaceable 9x12 or 14x18 end tools with a locking pin, chrome plated

#### Adaptateur enfichable 9x12 mm, 14x18 mm

avec connecteur à verrouillage rapide pour outils enfichables 9x12 ou 14x18, avec verrouillage à broches, chromé

#### Adaptador enchufable 9x12 mm, 14x18 mm

con conexión de enchufe de bloqueo rápido para herramientas enchufables 9x12 o 14x18, con bloqueo de clavija, cromado

#### Вставка-переходник для динамометрического ключа 9x12 мм, 14x18 мм

Вставка-переходник для динамометрического ключа с фиксатором и штифтом, хромированная

| No.  |         |         | S mm | B mm | H mm |     |   |
|------|---------|---------|------|------|------|-----|---|
| 1872 | 9 x 12  | 14 X 18 | 30,5 | 31   | 26   | 120 | 1 |
| 1873 | 14 x 18 | 9 x 12  | 27   | 28   | 21   | 120 | 1 |



WG 06

### 1874 Einsteck-Anschweißstück mit Stiftsicherung, brüniert

Push fit weld on head with a locking pin, burnished

Pièce à souder à enfoncer avec verrouillage à goupille, bruni

Pieza de soldadura a presión con bloqueo de pasador, bruñida

Вставка-переходник с фиксатором

| No.  |         | Anschweißmaß | S mm | B mm | H mm |     |   |
|------|---------|--------------|------|------|------|-----|---|
| 1874 | 9 x 12  | 8 x 14       | 14,5 | 14   | 14,5 | 47  | 1 |
| 1875 | 14 x 18 | 11 x 25      | 12   | 25   | 21,5 | 100 | 1 |



### 1851 Drehmomentschlüssel umschaltbar, 1/2", 3/4"

Torque wrench switchable, 1/2 .., 3/4"

Clé dynamométrique commutable, 1/2 .., 3/4"

Llave dinamométrica conmutable, 1/2 .., 3/4"

Динамометрический ключ

- schnellste Einstellung
- langlebige Kalibrierung
- Nach dem Gebrauch ist es nicht erforderlich, den Schlüssel auf den niedrigsten Wert einzustellen
- Durch den innovativen „variablen Armauslösemechanismus“ kann das Anzugsmoment durch Variieren der gegenseitigen Position der internen Verbindung eingestellt werden.
- überlegene Leistung gegenüber den Anforderungen der Norm UNI EN ISO 6789:2004 Genauigkeit von +- 3%

- fastest setting
- long lasting calibration
- After use, it is not necessary to set the key to the lowest value
- Thanks to the innovative „variable arm release mechanism“, the tightening torque can be adjusted by varying the mutual position of the internal connection.
- Superior performance over the requirements of the UNI EN ISO 6789: 2004 standard Accuracy of + - 3%
- быстрая настройка
- длительная калибровка
- после использования нет необходимости устанавливать шкалу на минимальное значение
- благодаря инновационному „механизму расцепления рычага“, момент затяжки можно регулировать путем изменения взаимного положения внутреннего соединения.
- превосходная производительность, соответствует стандарту UNI EN ISO 6789:2004 погрешность +- 3%

| No.  |      | Nm       | lbf.ft  | L mm |      |   |
|------|------|----------|---------|------|------|---|
| 1851 | 1/2" | 10-60    | 7,5-44  | 380  | 1000 | 1 |
| 1852 | 1/2" | 20-100   | 15-70   | 450  | 1200 | 1 |
| 1853 | 1/2" | 40-200   | 30-150  | 450  | 1200 | 1 |
| 1854 | 1/2" | 60-350   | 45-260  | 590  | 1450 | 1 |
| 1855 | 3/4" | 160-800  | 120-590 | 1180 | 6700 | 1 |
| 1856 | 3/4" | 200-1000 | 150-750 | 1340 | 7400 | 1 |



## 1886 Drehmomentschlüssel mit Einsteck-Werkzeugaufnahme

Torque wrench with insert tool holder

Clé dynamométrique avec porte-outil inséré

Llave dinamométrica con portaherramientas de inserción

- schnellste Einstellung
- langlebige Kalibrierung
- Nach dem Gebrauch ist es nicht erforderlich, den Schlüssel auf den niedrigsten Wert einzustellen
- Durch den innovativen „variablen Armauslösemechanismus“ kann das Anzugsmoment durch Variieren der gegenseitigen Position der internen Verbindung eingestellt werden.
- überlegene Leistung gegenüber den Anforderungen der Norm UNI EN ISO 6789:2004 Genauigkeit von +- 3%

- fastest setting
- long lasting calibration
- After use, it is not necessary to set the key to the lowest value
- Thanks to the innovative „variable arm release mechanism“, the tightening torque can be adjusted by varying the mutual position of the internal connection.
- Superior performance over the requirements of the UNI EN ISO 6789: 2004 standard Accuracy of + - 3%
- быстрая настройка
- длительная калибровка
- после использования нет необходимости устанавливать шкалу на минимальное значение
- благодаря инновационному „механизму расцепления рычага“, момент затяжки можно регулировать путем изменения взаимного положения внутреннего соединения.
- превосходная производительность, соответствует стандарту UNI EN ISO 6789:2004 погрешность +- 3%

WG 06



| No.         | □     | Nm     | lbf.ft | L mm | ⚖️   | 📦 |
|-------------|-------|--------|--------|------|------|---|
| <b>1886</b> | 9x12  | 10-60  | 7,5-44 | 380  | 1000 | 1 |
| <b>1887</b> | 9x12  | 20-100 | 15-70  | 450  | 1100 | 1 |
| <b>1888</b> | 14x18 | 40-200 | 30-150 | 450  | 1100 | 1 |
| <b>1889</b> | 14x18 | 60-350 | 45-260 | 590  | 1400 | 1 |

## 1965 Aluminium-Drehmomentschlüssel

Aluminium torque wrench

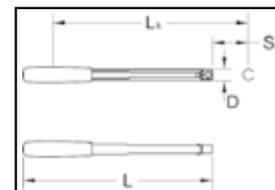
Clé dynamométrique aluminium

Llave de torsión de aluminio

Алюминиевый динамометрический ключ

- Auslösegenauigkeit  $\pm 3\%$  Toleranz vom eingestellten Skalenwert und besser
- Einsatz in fast allen industriellen Fertigungsbereichen
- je nach Option mit Druckknopf-Schnellauslösefunktion
- je nach Option mit robustem Ratschenmechanismus
- einfache Bedienung - schneller und sicherer Drehmomentanzug
- Einfach bzw. Doppelvierkant für den kontrollierten Rechts- bzw. Linksanzug
- Doppelskala in Nm und lbf-ft bzw. lbf-in Teilung für präzise Einstellung
- deutlich hör- und fühlbare Drehmomentauslösung durch Kurzwegauslösung
- sichere Verriegelungsmöglichkeit
- ergonomischer und handfreundlicher Griff
- leicht, robust und sehr werkstattfreundlich
- lange Lebensdauer und hohe Standzeiten
- höchste Präzision und Zuverlässigkeit auch bei hartem Dauergebrauch
- Einstellen des Drehmoments durch Betätigung der unverlierbaren Kurbelmechanik im Handgriff
- angenehme Einstellung durch formschönen, unverlierbaren Verstellknopf am Griffende
- verlängerbar um Arbeitsbelastung des Anwenders zu reduzieren
- extrem geringer Verschleiß durch Kräfteerduzierung durch Hebelmechanik
- Vierkanttrieb nach DIN 3120 - ISO 1174 mit Kugelarretierung
- individuelle Seriennummer zur deutlichen Produktidentifikation
- inklusive Zertifikat nach DIN EN ISO 6789:2003 - rückführbar auf nationale Normale

- Actuation  $\pm 3\%$  tolerance of the set scale value or better
- Using for almost all industrial production areas
- Depending on option with ejection mechanism
- Depending on option with robust ratchet mechanism
- Easy handling - fast and secure torque value
- Single or double square for controlled fastening in clockwise and counter clockwise directions
- Double scale in Nm and lbf-ft or lbf-in divisions for precise adjustment
- An audible and palpable signal when the desired torque value is achieved
- Secure locking function
- Ergonomical and handfriendly handle
- Lightweight, robust and workshop friendly
- Long life and high service life
- Highest precision and reliability also at hard permanent use
- Torque setting by interrupting of the undetachable crank mechanism in the handle end
- Comfortable adjusting with elegant and undetachable adjustment knob at the handle end
- Prolongable to reduce the work load of the user
- Extremely low wear attributable to reduced forces in the lever mechanism
- Square drive adaptor to DIN 3120 - ISO 1174 with ball lock
- Individually marked with serial number - unique product identification
- Includes test certificate in accordance with DIN EN ISO 6789:2003 national standard



- Погрешность  $\pm 3\%$
- Используется во всех областях промышленного производства
- С функцией быстрого отпускания кнопки
- Надежный храповый механизм
- Простота в обращении
- Правая и левая затяжка
- Контролируемый квадрат для затяжки по часовой стрелке и против
- Двойная шкала измерений, в Nm и lbf-ft
- Четкий звуковой сигнал при достижении крутящего момента
- Функция безопасной блокировки
- Эргономичная и удобная ручка
- Легкий, прочный, удобный в использовании

- Долгий срок службы
- Высочайшая надежность и точность при длительном использовании
- Установка крутящего момента производится на конце рукоятки
- Удобная регулировка
- Удлиняется с целью увеличения рычага для уменьшения нагрузки
- Квадрат присоединения с шариковым замком соответствует DIN 3120 - ISO 1174
- Индивидуальный серийный номер
- Имеет сертификат соответствия национального стандарта качества DIN EN ISO 6789:2003



| No.  |  |      | Nm       | Teilung Nm | Teilung lbf.ft | L mm | H mm | L1 mm | L2 mm | L3 mm | Rohr/Pipe |      |   |
|------|--|------|----------|------------|----------------|------|------|-------|-------|-------|-----------|------|---|
| 1891 |  | 1/2" | 15-90    | 5          | 5              | 374  | 30   | 462   |       |       |           | 1500 | 1 |
| 1893 |  | 1/2" | 30-150   | 5          | 5              | 463  | 30   | 551   |       |       |           | 1300 | 1 |
| 1895 |  | 1/2" | 35-220   | 5          | 5              | 529  | 30   | 617   |       |       |           | 2000 | 1 |
| 1924 |  | 3/4" | 80-400   | 10         | 10             | 719  | 35   | 812   |       |       |           | 2900 | 1 |
| 1926 |  | 3/4" | 100-560  | 10         | 10             | 719  | 35   | 812   |       |       |           | 3200 | 1 |
| 1928 |  | 3/4" | 140-740  | 10         | 10             | 1297 | 35   | 812   | 1413  | 762   | 2231      | 5000 | 1 |
| 1932 |  | 1"   | 600-1500 | 25         |                | 1473 | 40   | 932   | 1608  | 925   | 2230      | 1080 | 1 |
| 1934 |  | 1"   | 750-2000 | 50         |                | 2218 | 40   | 932   | 2353  | 925   | 2229+2231 | 1160 | 1 |





**SCHLAGWERKZEUGE, FEILEN, SCHABER**  
STRIKING TOOLS, FILES, SCRAPERS

**07**

## 1450 Revolverlochzange, vernickelt

Revolving punch plier, nickled  
Pince perforateur, nickelée  
Alicate sacabocados, niquelado  
Пробойник револьверного типа



| No.    | Länge mm                  | g   |   |
|--------|---------------------------|-----|---|
| 1450   | 225 vernickelt            | 295 | 1 |
| 1450 B | 225 rot pulverbeschichtet | 295 | 1 |

## 1467 Cuttermesser

Cutter knife  
Couteau de coupe  
Cortador de cuchillo  
Нож



| No.  | Länge mm | Klingenbreite | g  |    |
|------|----------|---------------|----|----|
| 1467 | 140      | 9 mm          | 40 | 10 |

## 1451 Revolver, Loch und Ösenzange, vernickelt

Revolving punch and eyelets plier, nickled  
Pince perforateur et Pince pour anneaux, nickelée  
Alicate sacabocados y pone ojetas, niquelado  
Пробойник револьверного типа



| No.  | Länge mm | g   |   |
|------|----------|-----|---|
| 1451 | 225      | 356 | 1 |

## 1467-1 Cuttermesser, Metall

Cutter knife, metal  
Couteau de coupe, métal  
Cortador de cuchillo, metal  
Нож металлический



| No.    | Länge mm | Klingenbreite | g   |    |
|--------|----------|---------------|-----|----|
| 1467-1 | 130      | 9 mm          | 110 | 10 |

## 1453 Hebelübersetzte Revolverlochzange, vernickelt (-70% Kraft)

Lever gear revolving punch plier, nickled (-70% power)  
Pince perforateur avec levier transmission, nickelée (-70% force)  
Alicate sacabocados con palanca engranaje, niquelado (-70% esfuerzo)  
Пробойник револьверного типа



| No.  | Länge mm | g   |   |
|------|----------|-----|---|
| 1453 | 225      | 425 | 1 |

## 1467 K Ersatzklingen für Artikelnr. 1467, 1467-1

Spare blades for Knife 1467, 1461-1  
Lames de Rechange pour Couteau 1467, 1461-1  
Jojas de Recambio para Cortador 1467, 1461-1  
Запасное лезвие к ножу 1467, 1461-1



10-tlg.

| No.    | Länge mm           | Für No.      | g  |    |
|--------|--------------------|--------------|----|----|
| 1467 K | 9 mm x 80 mm (hxb) | 1467, 1467-1 | 30 | 10 |

WG 07

**1463 Automatik-Sicherheitsmesser**

Automatic Knife  
 Couteau Automatique  
 Cuchillo Automatico  
 Автоматический нож



| No.         | Länge mm |     |    |
|-------------|----------|-----|----|
| <b>1463</b> | 170      | 140 | 10 |

**1464 Profi Cuttermesser**

Profi cutter knife  
 Professionnel Couteau de coupe  
 Profesional Cortador de cuchillo  
 Профессиональный нож



| No.         | Länge mm | Klingenbreite |    |    |
|-------------|----------|---------------|----|----|
| <b>1464</b> | 160      | 18 mm         | 70 | 10 |

**1466 Sicherheits Cuttermesser**

Safety cutting knife  
 Couteau de sécurité  
 Cuchillo de Seguridad  
 Безопасный нож



| No.         | Länge mm |     |    |
|-------------|----------|-----|----|
| <b>1466</b> | 150      | 110 | 10 |

**1465 Profi Cuttermesser, Metall**

Profi cutter knife, metal  
 Professionnel Couteau de coupe, métal  
 Profesional Cortador de cuchillo, metal  
 Профессиональный нож



| No.         | Länge mm |     |    |
|-------------|----------|-----|----|
| <b>1465</b> | 150      | 100 | 10 |

**1463 K Ersatzklingen für Artikelnr. 1463,1466**

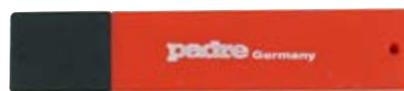
Spare blades for Knife 1463,1466  
 Lames de Rechange pour Couteau 1463,1466  
 Jojas de Recambio para Cortador 1463,1466  
 Сменные лезвия для ножей 1463,1466



| No.           | Länge mm   | Für No.     |     |     |
|---------------|------------|-------------|-----|-----|
| <b>1463 K</b> | 60x19x0,65 | 1463 - 1466 | 100 | 100 |

**1465 K Ersatzklingen für Artikelnr. 1464,1465**

Spare blades for Knife 1464,1465  
 Lames de Rechange pour Couteau 1464,1465  
 Jojas de Recambio para Cortador 1464,1465  
 Сменные лезвия для 1464, 1465



10-tlg.

| No.           | Länge mm | Für No.     |    |    |
|---------------|----------|-------------|----|----|
| <b>1465 K</b> | 150x18   | 1464 - 1465 | 80 | 10 |

**1466 T Trapezklinge für Artikelnr. 1463-1466**

Trapezoidal blade for Knife 1463-1466  
 Trapézoïdale lame pour Couteau 1463-1466  
 Trapezoidal hoja para Cortador 1463-1466  
 Запасные лезвия для ножа 1463-1466



| No.           | Länge mm | Für No.   |    |    |
|---------------|----------|-----------|----|----|
| <b>1466 T</b> | 60       | 1463-1466 | 80 | 10 |

## 1500 Henkellocheisen

Arch punches

Emporte-pièces à arche

Sacaboados conico

Приспособление для вырубki прокладок

DIN 7200

Form A



| No.         | Ø mm      | Länge mm | g   | Icon |
|-------------|-----------|----------|-----|------|
| <b>1500</b> | <b>2</b>  | 100      | 40  | 10   |
|             | <b>3</b>  | 100      | 40  | 10   |
|             | <b>4</b>  | 100      | 40  | 10   |
|             | <b>5</b>  | 100      | 50  | 10   |
|             | <b>6</b>  | 100      | 50  | 10   |
|             | <b>7</b>  | 100      | 50  | 10   |
|             | <b>8</b>  | 112      | 70  | 10   |
|             | <b>9</b>  | 112      | 70  | 10   |
|             | <b>10</b> | 115      | 70  | 10   |
|             | <b>11</b> | 122      | 100 | 10   |
|             | <b>12</b> | 122      | 100 | 10   |
|             | <b>13</b> | 135      | 150 | 5    |
|             | <b>14</b> | 135      | 150 | 5    |
|             | <b>15</b> | 135      | 150 | 5    |
|             | <b>16</b> | 135      | 150 | 5    |
|             | <b>17</b> | 135      | 150 | 5    |
|             | <b>18</b> | 143      | 175 | 5    |
|             | <b>19</b> | 143      | 175 | 5    |
|             | <b>20</b> | 155      | 230 | 5    |
|             | <b>21</b> | 155      | 230 | 2    |
|             | <b>22</b> | 155      | 230 | 2    |
|             | <b>23</b> | 168      | 350 | 2    |
|             | <b>24</b> | 168      | 350 | 2    |
|             | <b>25</b> | 168      | 350 | 2    |
|             | <b>26</b> | 168      | 350 | 2    |
|             | <b>27</b> | 175      | 420 | 2    |
|             | <b>28</b> | 175      | 420 | 2    |
|             | <b>29</b> | 175      | 430 | 2    |
|             | <b>30</b> | 175      | 430 | 2    |
|             | <b>31</b> | 175      | 430 | 1    |
|             | <b>32</b> | 178      | 490 | 1    |
|             | <b>33</b> | 178      | 490 | 1    |
|             | <b>34</b> | 178      | 490 | 1    |
|             | <b>35</b> | 178      | 490 | 1    |
|             | <b>36</b> | 190      | 600 | 1    |
|             | <b>37</b> | 190      | 600 | 1    |

| No.         | Ø mm      | Länge mm | g    | Icon |
|-------------|-----------|----------|------|------|
| <b>1500</b> | <b>38</b> | 190      | 600  | 1    |
|             | <b>39</b> | 193      | 600  | 1    |
|             | <b>40</b> | 193      | 600  | 1    |
|             | <b>41</b> | 205      | 700  | 1    |
|             | <b>42</b> | 205      | 700  | 1    |
|             | <b>43</b> | 205      | 700  | 1    |
|             | <b>44</b> | 205      | 700  | 1    |
|             | <b>45</b> | 205      | 700  | 1    |
|             | <b>46</b> | 215      | 800  | 1    |
|             | <b>47</b> | 215      | 800  | 1    |
|             | <b>48</b> | 215      | 800  | 1    |
|             | <b>49</b> | 215      | 800  | 1    |
|             | <b>50</b> | 215      | 800  | 1    |
|             | <b>51</b> | 215      | 800  | 1    |
|             | <b>52</b> | 215      | 900  | 1    |
|             | <b>53</b> | 215      | 900  | 1    |
|             | <b>55</b> | 255      | 1550 | 1    |
|             | <b>56</b> | 255      | 1550 | 1    |
|             | <b>57</b> | 255      | 1550 | 1    |
|             | <b>58</b> | 255      | 1550 | 1    |
|             | <b>59</b> | 255      | 1550 | 1    |
|             | <b>60</b> | 255      | 1600 | 1    |
|             | <b>61</b> | 255      | 1600 | 1    |
|             | <b>62</b> | 255      | 1600 | 1    |
|             | <b>64</b> | 255      | 1600 | 1    |
|             | <b>65</b> | 285      | 2800 | 1    |
|             | <b>66</b> | 285      | 2800 | 1    |
|             | <b>67</b> | 285      | 2800 | 1    |
|             | <b>68</b> | 285      | 2800 | 1    |
|             | <b>69</b> | 285      | 2800 | 1    |
|             | <b>70</b> | 285      | 2800 | 1    |
|             | <b>75</b> | 300      | 3300 | 1    |
|             | <b>80</b> | 300      | 3300 | 1    |

**1502-3 Henkellocheisen Set**

Arch punches Set  
 Emporte-pièces à archer en pochette de plastique  
 Sacabodas conico en bolsa de plastico  
 Набор для вырубki прокладок

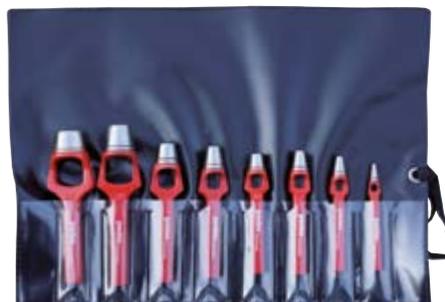


8-tlg.

| No.           | Inhalt                          |     |   |
|---------------|---------------------------------|-----|---|
| <b>1502-3</b> | 1500: 3, 4, 5, 6, 8, 10, 12, 14 | 870 | 1 |

**1502 Henkellocheisen Set**

Arch punches Set  
 Emporte-pièces à archer en pochette de plastique  
 Sacabodas conico en bolsa de plastico  
 Набор для вырубki прокладок

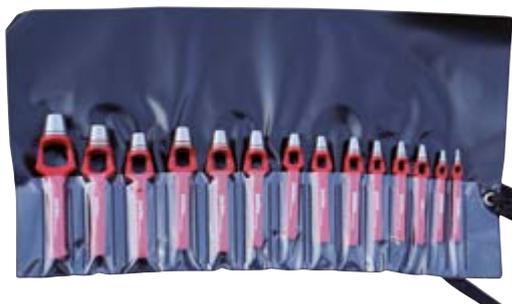


8-tlg.

| No.         | Inhalt                            |      |   |
|-------------|-----------------------------------|------|---|
| <b>1502</b> | 1500: 3, 6, 8, 10, 12, 16, 20, 25 | 1330 | 1 |

**1502-4 Henkellocheisen Set**

Arch punches Set  
 Emporte-pièces à archer en pochette de plastique  
 Sacabodas conico en bolsa de plastico  
 Набор для вырубki прокладок



14-tlg.

| No.           | Inhalt  |      |   |
|---------------|---|------|---|
| <b>1502-4</b> | 1500: 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12, 14, 15, 16, 18, 20 | 2000 | 1 |

**1502-1 Henkellocheisen Set**

Arch punches Set  
 Emporte-pièces à archer en pochette de plastique  
 Sacabodas conico en bolsa de plastico  
 Набор для вырубki прокладок



12-tlg.

| No.           | Inhalt   |      |   |
|---------------|--|------|---|
| <b>1502-1</b> | 1500: 3, 5, 6, 8, 10, 12, 13, 14, 16, 19, 22, 25 | 1970 | 1 |

**1505-1 Henkellocheisen Set**

Arch punches Set  
 Emporte-pièces à archer en pochette de plastique  
 Sacabodas conico en bolsa de plastico  
 Набор для вырубki прокладок



12-tlg.

| No.           | Inhalt   |      |   |
|---------------|--|------|---|
| <b>1505-1</b> | 1500: 3, 5, 7, 8, 10, 12, 13, 14, 16, 19, 22, 25 | 2009 | 1 |

**1502-2 Henkellocheisen Set**

Arch punches Set  
 Emporte-pièces à archer en pochette de plastique  
 Sacabodas conico en bolsa de plastico  
 Набор для вырубki прокладок



15-tlg.

| No.           | Inhalt   |      |   |
|---------------|--|------|---|
| <b>1502-2</b> | 1500: 2, 4, 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30 | 4420 | 1 |

WG 07

### 1501 Locheisen

Hollow punches

Emporte-pièces circulaires

Sacabocados cilíndrico

Приспособление для вырубki прокладок

DIN 7200  
Form B

### 1514 Rundlocheisensätze Set

Set of punches, round in plastic bag

Jeux de emporte-pièces circulaires en pochette de plastique

Juegos de sacabocados redondos en bolsa de plástico

Наборы круглых пуансонов



7-tlg.

| No.  | Ø mm | Länge mm | g   | Icon |
|------|------|----------|-----|------|
| 1501 | 2    | 105      | 22  | 10   |
|      | 3    | 105      | 28  | 10   |
|      | 4    | 110      | 35  | 10   |
|      | 5    | 115      | 47  | 10   |
|      | 6    | 115      | 56  | 10   |
|      | 7    | 120      | 56  | 10   |
|      | 8    | 120      | 71  | 10   |
|      | 9    | 125      | 71  | 10   |
|      | 10   | 125      | 82  | 10   |
|      | 11   | 125      | 108 | 10   |
|      | 12   | 130      | 129 | 10   |
|      | 13   | 130      | 137 | 5    |
|      | 14   | 135      | 167 | 5    |
|      | 15   | 135      | 178 | 5    |
|      | 16   | 140      | 197 | 5    |
|      | 17   | 140      | 220 | 5    |
|      | 18   | 150      | 283 | 5    |
|      | 19   | 155      | 294 | 5    |
|      | 20   | 155      | 350 | 5    |
|      | 21   | 155      | 385 | 5    |
|      | 22   | 155      | 430 | 5    |
|      | 23   | 155      | 460 | 5    |
|      | 24   | 160      | 549 | 5    |
|      | 25   | 160      | 578 | 5    |

| No.  | Inhalt                       | g   | Icon |
|------|------------------------------|-----|------|
| 1514 | 1501: 3, 5, 7, 8, 10, 11, 13 | 725 | 1    |

### 1515 Rundlocheisensätze Set

Set of punches, round in plastic bag

Jeux de emporte-pièces circulaires en pochette de plastique

Juegos de sacabocados redondos en bolsa de plástico

Наборы круглых пуансонов



8-tlg.

| No.  | Inhalt                           | g    | Icon |
|------|----------------------------------|------|------|
| 1515 | 1501: 3, 5, 7, 8, 10, 13, 16, 19 | 1260 | 1    |

### 1513 Rundlocheisensätze Set

Set of punches, round in plastic bag

Jeux de emporte-pièces circulaires en pochette de plastique

Juegos de sacabocados redondos en bolsa de plástico

Наборы круглых пуансонов



9-tlg.

| No.  | Inhalt                           | g   | Icon |
|------|----------------------------------|-----|------|
| 1513 | 1501: 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 | 640 | 1    |

### 1516 Rundlocheisensätze Set

Set of punches, round in plastic bag

Jeux de emporte-pièces circulaires en pochette de plastique

Juegos de sacabocados redondos en bolsa de plástico

Наборы круглых пуансонов



9-tlg.

| No.  | Inhalt                               | g    | Icon |
|------|--------------------------------------|------|------|
| 1516 | 1501: 3, 5, 7, 8, 10, 13, 16, 19, 22 | 1760 | 1    |

WG 07

### 1517 Rundlocheisensätze Set

Set of punches, round in plastic bag  
 Jeux de emporte-pièces circulaires en pochette de plastique  
 Juegos de sacabocados redondos en bolsa de plástico  
 Наборы круглых пуансонов



10-tlg.

| No.         | Inhalt                                   |      |   |
|-------------|--|------|---|
| <b>1517</b> | 1501: 3, 5, 7, 8, 10, 13, 16, 19, 22, 25 | 2360 | 1 |

### 1518 Rundlocheisensätze Set

Set of punches, round in plastic bag  
 Jeux de emporte-pièces circulaires en pochette de plastique  
 Juegos de sacabocados redondos en bolsa de plástico  
 Наборы круглых пуансонов



6-tlg.

| No.         | Inhalt                    |     |   |
|-------------|---------------------------|-----|---|
| <b>1518</b> | 1501: 5, 6, 7, 10, 11, 12 | 620 | 1 |

### 1505 Auswechselbare Locheisen in Kassette

Set of hollow punches in Box  
 Jeu de emporte pièces circulaires échangeable  
 Juego de sacabocados en caja  
 Наборы круглых пуансонов



| No.         | Inhalt                       |     |   |
|-------------|------------------------------|-----|---|
| <b>1505</b> | 1 Halter, 1 Kreisschneider   | 620 | 1 |
|             | 1 Zentrierspitze             |     |   |
|             | 15 Locheisen:                |     |   |
|             | 3-4-6-8-10-12-14-16-18-20-22 |     |   |
|             | 24-26-28-30                  |     |   |

### 1520 Schlagbuchstaben

DIN 7353

Letter punch  
 Poinçons à lettres  
 Marcadores de letras  
 Клеймо буквенное



| No.         | Größe mm | Größe: (a x b) mm |      |   |
|-------------|----------|-------------------|------|---|
| <b>1520</b> | 3        | 65x6              | 450  | 1 |
|             | 4        | 65x7              | 650  | 1 |
|             | 5        | 65x8              | 850  | 1 |
|             | 6        | 70x9              | 1110 | 1 |
|             | 7        | 75x10             | 1780 | 1 |
|             | 8        | 75x11             | 1780 | 1 |
|             | 10       | 80x12             | 2090 | 1 |
|             | 12       | 80x14             | 2950 | 1 |

### 1521 Schlagzahlen

DIN 7353

Number punch  
 Poinçons à chiffres  
 Marcadores de cifras  
 Клеймо цифровое



| No.         | Größe mm | Größe: (a x b) mm |     |   |
|-------------|----------|-------------------|-----|---|
| <b>1521</b> | 2        | 65x6              | 150 | 1 |
|             | 2,5      | 65x6              | 150 | 1 |
|             | 3        | 65x6              | 150 | 1 |
|             | 4        | 65x7              | 210 | 1 |
|             | 5        | 65x8              | 280 | 1 |
|             | 6        | 70x9              | 360 | 1 |
|             | 7        | 75x10             | 580 | 1 |
|             | 8        | 75x11             | 580 | 1 |
|             | 10       | 80x12             | 710 | 1 |
|             | 12       | 80x14             | 990 | 1 |

WG 07

**1525** Werkzeughalter mit Knarre und Zweibackenfutter Rechtsgang, Linksgang, feststellbar, verchromt poliert zum Schrauben Gewindeschneiden und Reiben

Tap wrench with ratchet  
Porte outils à cliquet  
Llave porta utiles con carraca  
Держатель экстрактоов с трещеткой



| No.  | Größe mm | Spannbereich | Gewinde | g   |   |
|------|----------|--------------|---------|-----|---|
| 1525 | 85       | 2,4-5,5      | M3-M9   | 150 | 1 |
| 1526 | 250      | 2,5-5,55     | M3-M9   | 208 | 1 |
| 1527 | 100      | 4,5-7        | M5-M12  | 285 | 1 |
| 1528 | 300      | 4,5-7        | M5-M12  | 400 | 1 |

**1530** Schraubenausdreher

Screw extractor  
Extracteur pour vis  
Extractor de tornillos  
Экстрактор



| No.  | Größe | Ø       | Gewinde | Länge | g   |    |
|------|-------|---------|---------|-------|-----|----|
| 1530 | 1     | 1,4-3,6 | M3-M 6  | 51    | 4   | 10 |
|      | 2     | 2,1-4,9 | M6-M 8  | 60    | 6   | 10 |
|      | 3     | 3,1-6,5 | M8-M11  | 68    | 14  | 10 |
|      | 4     | 4,8-8,8 | M11-M14 | 76    | 26  | 5  |
|      | 5     | 6,2-11  | M14-M18 | 86    | 46  | 5  |
|      | 6     | 9,4-15  | M18-M24 | 95    | 92  | 5  |
|      | 7     | 12,7-19 | M24-M33 | 98    | 160 | 5  |
|      | 8     | 33-50   | M33-M45 | 106   | 290 | 5  |

**1531 / 1532** Schraubenausdrehersätze

Set of srew extractors  
Jeux des extracteurs pour vis  
Juego de extractores de tornillos  
Набор экстракторов



| No.    | Inhalt                           | Gewinde | g   |   |
|--------|----------------------------------|---------|-----|---|
| 1531   | No. 1530: 1, 2, 3, 4, 5          | M3-M18  | 120 | 1 |
| 1532   | No. 1530: 1, 2, 3, 4, 5, 6       | M3-M24  | 230 | 1 |
| 1532-1 | No. 1530: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 | M3-M24  | 320 | 1 |

**1550** Rohrabschneider für Stahlrohre

Pipe cutter for iron tubes  
Coupe tube pour acier  
Cortatubos para tubos de hierro  
Труборез для железных труб



| No.  | Größe    | g    |   |
|------|----------|------|---|
| 1550 | 1/8"-2"  | 2200 | 1 |
|      | 10-60 mm |      |   |

**1551 - 63** Ersatzschneidrädchen

Spare wheels  
Roule de réchange  
Repuesto cuchilla  
Запасной ролик



| No.  | Für No.   |          | g  |    |
|------|-----------|----------|----|----|
| 1551 | 1550      |          | 10 | 10 |
| 1553 | 1552      |          | 10 | 10 |
| 1560 | 1555+1556 | Cu Rohr  | 10 | 10 |
| 1561 | 1555+1556 | V2A Rohr | 10 | 10 |
| 1562 | 1558      | inox     | 10 | 10 |
| 1563 | 1559      | Plastic  | 10 | 10 |

WG 07

### 1552 / 1554 Rohrabschneider mit Entgrater und Schnell-Verstellung

Tube cutter for copper and steel tubes  
Coupe tubes pour tubes de cuivre et d'acier  
Cortatubos para tubos de cobre y acero  
Труборез для медных и стальных труб



| No.         | Größe       | g   | ☐ |
|-------------|-------------|-----|---|
| <b>1552</b> | 1/8"-1.3/8" | 565 | 1 |
|             | 3-35 mm     |     |   |
| <b>1554</b> | 1/8"-1.3/4" | 575 | 1 |
|             | 3-45 mm     |     |   |

### 1558 Rohrabschneider für dünnwandige Metallrohre

Pipe cutter for thin walled tubes  
Coupe tube pour tubes metaaiques à parois minces  
Cortatubos para tubos metaaicos de paredes delgadas  
Труборез для тонкостенных труб



| No.         | Größe       | g   | ☐ |
|-------------|-------------|-----|---|
| <b>1558</b> | 1/4"-2.5/8" | 875 | 1 |
|             | 6-67 mm     |     |   |

### 1555 Rohrabschneider für Cu Rohr

Pipe cutter for copper tubes  
Coupe tube pour tubes cuivre  
Cortatubos para tubos de cobre  
Труборез для медных труб



| No.         | Größe       | g   | ☐ |
|-------------|-------------|-----|---|
| <b>1555</b> | 1/8"-1.3/8" | 400 | 1 |
|             | 3-35 mm     |     |   |

### 1559 Rohrabschneider für Kunststoffrohre

Pipe cutter for plastic tubes  
Coupe tube pour tubes en plastique  
Cortatubos para tubos de plastico  
Труборез для пластиковых труб



| No.         | Größe       | g   | ☐ |
|-------------|-------------|-----|---|
| <b>1559</b> | 1/4"-2.5/8" | 875 | 1 |
|             | 6-67 mm     |     |   |

### 1556 / 1557 Rohrabschneider für Cu Rohr

Pipe cutter for copper tubes  
Coupe tube pour tubes cuivre  
Cortatubos para tubos de cobre  
Труборез для медных труб



| No.         | Größe     | g   | ☐ |
|-------------|-----------|-----|---|
| <b>1556</b> | 1/8"-5/8" | 140 | 1 |
|             | 3-16 mm   |     |   |
| <b>1557</b> | 1/8"-1"   | 140 | 1 |
|             | 3-25 mm   |     |   |

### 1564 Rohrentgrater

Pipe deburrer  
Ébavurage  
Desbarbar  
Удаление заусенцев



| No.         | Ø mm  | g   | ☐ |
|-------------|-------|-----|---|
| <b>1564</b> | 8-35  | 200 | 1 |
|             | 10-54 |     |   |

### 1565 Stufenschlüssel mehrfach abgestuft

Combination spud wrench  
Clé pour installation radiateur  
Llave pra instalacion de radiadores  
Комбинированный конусный ключ



| No.  | Größe mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1565 | 105      | 135 | 5 |

### 1566 Stufenschlüssel mehrfach abgestuft mit Umsteckknarre, in Tasche

Combination spud wrench with ratchet  
Clé pour installation radiateur avec cliquet  
Llave pra instalacion de radiadores con carraca  
Комбинированный конусный ключ с трещеткой



| No.  | Größe AF             |     |   |
|------|----------------------|-----|---|
| 1566 | 3/8", 1/2", 3/4", 1" | 520 | 1 |

### 1570 Metallsägebogen mit Holzgriff

Metal saw with wooden handle / Scie pour métal avec manche de bois / Arco de sierra para metales con mango de madera / Ножовка по металлу с деревянной ручкой

DIN 6473  
Form A



| No.  | Spannweite mm |     |   |
|------|---------------|-----|---|
| 1570 | 140           | 100 | 1 |

### 1580 Metallsägebogen verstellbar

Metal saw adjustable / Scie pour métal, réglable / Arco de sierra para metales, ajustable / Ножовка по металлу регулируемая



| No.  | Größe mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1580 | 300      | 695 | 1 |

### 1573 Sägeblatt zu Art.-No.1570, 12 Stück

Saw blade for item No.1570, 12 pcs  
Lame de scie pour Art.-No.1570, 12 pcs.  
Hoja de sierra para el articulo No.1570, 12 pza.  
Полотна для 1570, 12 штук



| No.  | Inhalt  |    |    |
|------|---------|----|----|
| 1573 | 12 Stk. | 12 | 10 |

### 1578 Sägeblatt zu Art.-No.1575+1576, 12 Stück

Saw blade for item No.1575+1576, 12 pcs.  
De scie pour Art.-No.1575+1576, 12 pcs.  
Hoja de sierra para el articulo No.1575+1576, 12 pza  
Полотна для 1575+1576, 12 штук



| No.  | Länge mm |    |    |
|------|----------|----|----|
| 1578 | 300      | 45 | 10 |

### 1575 Metallsägebogen mit Holzgriff

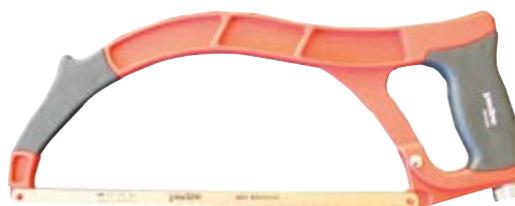
Metal saw with wooden handle / Scie pour métal avec manche de bois / Arco de sierra para metales con mango de madera / Ножовка по металлу с деревянной ручкой



| No.  | Größe mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1575 | 290      | 800 | 1 |

### 1583 Metallsägebogen verstellbar

Metal saw adjustable / Scie pour métal, réglable / Arco de sierra para metales, ajustable / Ножовка по металлу регулируемая



| No.  | Größe mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1583 | 300      | 522 | 1 |

**2100 HSS Spiralbohrer mit Zylinderschaft kurze Ausführung, blank profilgeschliffen mit Kreuzanschliff**

HSS twist drills, bright finish

HSS Foret spiral, qualité briquer

HSS brocas espirales, calidad pulimentor

HSS сверло, блестящая отделка



| No.         | Ø mm | Länge mm |    |    |
|-------------|------|----------|----|----|
| <b>2100</b> | 1    | 34       | 1  | 10 |
|             | 1,1  | 36       | 1  | 10 |
|             | 1,2  | 38       | 1  | 10 |
|             | 1,25 | 38       | 1  | 10 |
|             | 1,3  | 38       | 1  | 10 |
|             | 1,4  | 40       | 1  | 10 |
|             | 1,5  | 40       | 1  | 10 |
|             | 1,6  | 43       | 1  | 10 |
|             | 1,7  | 43       | 1  | 10 |
|             | 1,75 | 46       | 1  | 10 |
|             | 1,8  | 46       | 1  | 10 |
|             | 1,9  | 46       | 1  | 10 |
|             | 2    | 49       | 1  | 10 |
|             | 2,1  | 49       | 1  | 10 |
|             | 2,2  | 53       | 1  | 10 |
|             | 2,25 | 53       | 1  | 10 |
|             | 2,3  | 53       | 1  | 10 |
|             | 2,4  | 57       | 2  | 10 |
|             | 2,5  | 57       | 2  | 10 |
|             | 2,6  | 57       | 3  | 10 |
|             | 2,7  | 61       | 3  | 10 |
|             | 2,75 | 61       | 3  | 10 |
|             | 2,8  | 61       | 3  | 10 |
|             | 2,9  | 61       | 3  | 10 |
|             | 3    | 61       | 3  | 10 |
|             | 3,1  | 65       | 3  | 10 |
|             | 3,2  | 65       | 3  | 10 |
|             | 3,25 | 65       | 3  | 10 |
|             | 3,3  | 65       | 3  | 10 |
|             | 3,4  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,5  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,6  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,7  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,75 | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,8  | 75       | 4  | 10 |
|             | 3,9  | 75       | 4  | 10 |
|             | 4    | 75       | 4  | 10 |
|             | 4,1  | 75       | 4  | 10 |
|             | 4,2  | 75       | 4  | 10 |
|             | 4,25 | 75       | 4  | 10 |
|             | 4,3  | 80       | 6  | 10 |
|             | 4,4  | 80       | 6  | 10 |
|             | 4,5  | 80       | 6  | 10 |
|             | 4,6  | 80       | 9  | 10 |
|             | 4,7  | 80       | 9  | 10 |
|             | 4,75 | 80       | 9  | 10 |
|             | 4,8  | 86       | 9  | 10 |
| 4,9         | 86   | 9        | 10 |    |
| 5           | 86   | 9        | 10 |    |
| 5,1         | 86   | 9        | 10 |    |
| 5,2         | 86   | 9        | 10 |    |
| 5,3         | 86   | 10       | 10 |    |
| 5,4         | 93   | 10       | 10 |    |
| 5,5         | 93   | 10       | 10 |    |

| No.         | Ø mm | Länge mm |    |    |
|-------------|------|----------|----|----|
| <b>2100</b> | 5,6  | 93       | 13 | 10 |
|             | 5,7  | 93       | 13 | 10 |
|             | 5,8  | 93       | 13 | 10 |
|             | 5,9  | 93       | 13 | 10 |
|             | 6    | 93       | 13 | 10 |
|             | 6,1  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,2  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,3  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,4  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,5  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,6  | 101      | 19 | 10 |
|             | 6,7  | 101      | 19 | 10 |
|             | 6,8  | 109      | 19 | 10 |
|             | 6,9  | 109      | 20 | 10 |
|             | 7    | 109      | 20 | 10 |
|             | 7,1  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,2  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,3  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,4  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,5  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,6  | 117      | 27 | 10 |
|             | 7,7  | 117      | 27 | 10 |
|             | 7,8  | 117      | 27 | 10 |
|             | 7,9  | 117      | 27 | 10 |
|             | 8    | 117      | 27 | 10 |
|             | 8,1  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,2  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,3  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,4  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,5  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,6  | 125      | 38 | 10 |
|             | 8,7  | 125      | 38 | 10 |
|             | 8,8  | 125      | 38 | 10 |
|             | 8,9  | 125      | 38 | 10 |
|             | 9    | 125      | 38 | 10 |
|             | 9,1  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,2  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,3  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,4  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,5  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,6  | 133      | 52 | 10 |
|             | 9,7  | 133      | 52 | 10 |
|             | 9,8  | 133      | 52 | 10 |
|             | 9,9  | 133      | 52 | 10 |
|             | 10   | 133      | 52 | 10 |
|             | 10,1 | 133      | 52 | 10 |
|             | 10,2 | 133      | 53 | 10 |
| 10,3        | 133  | 54       | 10 |    |
| 10,4        | 133  | 54       | 10 |    |
| 10,5        | 133  | 55       | 10 |    |
| 10,6        | 142  | 55       | 5  |    |
| 10,7        | 142  | 65       | 5  |    |
| 10,8        | 142  | 67       | 5  |    |
| 10,9        | 142  | 67       | 5  |    |
| 11          | 142  | 68       | 5  |    |
| 11,1        | 142  | 68       | 5  |    |
| 11,2        | 142  | 69       | 5  |    |
| 11,3        | 142  | 69       | 5  |    |
| 11,4        | 142  | 69       | 5  |    |
| 11,5        | 142  | 71       | 5  |    |
| 11,6        | 142  | 71       | 5  |    |
| 11,7        | 142  | 71       | 5  |    |
| 11,8        | 142  | 75       | 5  |    |
| 11,9        | 151  | 75       | 5  |    |
| 12          | 151  | 88       | 5  |    |
| 12,25       | 151  | 88       | 5  |    |
| 12,5        | 151  | 91       | 5  |    |
| 13          | 151  | 94       | 5  |    |

WG 07

**2105 HSS GK-Spiralbohrer mit Zylinderschaft, kurze Ausführung, blank profilgeschliffen mit Kreuzanschliff**

HSS GK-twist drills, bright finish

HSS GK-Foret spiral, qualité briquer

HSS GK-brocas espirales, calidad pulimentor

HSS GK-сверло, блестящая отделка



| No.         | Ø mm | Länge mm |  |  |
|-------------|------|----------|---|---|
| <b>2105</b> | 1    | 34       | 1   | 10  |
|             | 1,5  | 40       | 1   | 10  |
|             | 2    | 49       | 1   | 10  |
|             | 2,1  | 49       | 1   | 10  |
|             | 2,2  | 53       | 1   | 10  |
|             | 2,3  | 53       | 1   | 10  |
|             | 2,4  | 57       | 1   | 10  |
|             | 2,5  | 57       | 1   | 10  |
|             | 2,6  | 57       | 2   | 10  |
|             | 2,7  | 61       | 2   | 10  |
|             | 2,8  | 61       | 2   | 10  |
|             | 2,9  | 61       | 2   | 10  |
|             | 3    | 61       | 3   | 10  |
|             | 3,1  | 65       | 3   | 10  |
|             | 3,2  | 65       | 3   | 10  |
|             | 3,3  | 65       | 3   | 10  |
|             | 3,4  | 70       | 4   | 10  |
|             | 3,5  | 70       | 4   | 10  |
|             | 3,6  | 70       | 4   | 10  |
|             | 3,7  | 70       | 4   | 10  |
|             | 3,8  | 75       | 4   | 10  |
|             | 3,9  | 75       | 4   | 10  |
|             | 4    | 75       | 4   | 10  |
|             | 4,1  | 75       | 4   | 10  |
|             | 4,2  | 75       | 4   | 10  |
|             | 4,3  | 80       | 6   | 10  |
|             | 4,4  | 80       | 6   | 10  |
|             | 4,5  | 80       | 6   | 10  |
|             | 4,6  | 80       | 9   | 10  |
|             | 4,7  | 80       | 9   | 10  |
|             | 4,8  | 86       | 9   | 10  |
|             | 4,9  | 86       | 9   | 10  |
|             | 5    | 86       | 9   | 10  |
|             | 5,1  | 86       | 9   | 10  |
|             | 5,2  | 86       | 9   | 10  |
|             | 5,3  | 86       | 10  | 10  |
| 5,4         | 93   | 10       | 10  |   |
| 5,5         | 93   | 10       | 10  |   |
| 5,6         | 93   | 13       | 10  |   |
| 5,7         | 93   | 13       | 10  |   |
| 5,8         | 93   | 13       | 10  |   |
| 5,9         | 93   | 13       | 10  |   |
| 6           | 93   | 13       | 10  |   |

| No.         | Ø mm | Länge mm |  |  |
|-------------|------|----------|---|---|
| <b>2105</b> | 6,1  | 101      | 17  | 10  |
|             | 6,2  | 101      | 17  | 10  |
|             | 6,3  | 101      | 17  | 10  |
|             | 6,4  | 101      | 17  | 10  |
|             | 6,5  | 101      | 17  | 10  |
|             | 6,6  | 101      | 19  | 10  |
|             | 6,7  | 101      | 19  | 10  |
|             | 6,8  | 109      | 19  | 10  |
|             | 6,9  | 109      | 20  | 10  |
|             | 7    | 109      | 20  | 10  |
|             | 7,1  | 109      | 23  | 10  |
|             | 7,2  | 109      | 23  | 10  |
|             | 7,3  | 109      | 23  | 10  |
|             | 7,4  | 109      | 23  | 10  |
|             | 7,5  | 109      | 23  | 10  |
|             | 7,6  | 117      | 27  | 10  |
|             | 7,7  | 117      | 27  | 10  |
|             | 7,8  | 117      | 27  | 10  |
|             | 7,9  | 117      | 27  | 10  |
|             | 8    | 117      | 27  | 10  |
|             | 8,1  | 117      | 30  | 10  |
|             | 8,2  | 117      | 30  | 10  |
|             | 8,3  | 117      | 30  | 10  |
|             | 8,4  | 117      | 30  | 10  |
|             | 8,5  | 117      | 30  | 10  |
|             | 8,6  | 125      | 38  | 10  |
|             | 8,7  | 125      | 38  | 10  |
|             | 8,8  | 125      | 38  | 10  |
|             | 8,9  | 125      | 38  | 10  |
|             | 9    | 125      | 38  | 10  |
|             | 9,1  | 125      | 43  | 10  |
|             | 9,2  | 125      | 43  | 10  |
|             | 9,3  | 125      | 43  | 10  |
|             | 9,4  | 125      | 43  | 10  |
|             | 9,5  | 125      | 43  | 10  |
|             | 9,6  | 133      | 52  | 10  |
|             | 9,7  | 133      | 52  | 10  |
|             | 9,8  | 133      | 52  | 10  |
|             | 9,9  | 133      | 52  | 10  |
|             | 10   | 133      | 52  | 10  |
|             | 10,2 | 133      | 53  | 10  |
|             | 10,5 | 133      | 55  | 10  |
|             | 11   | 142      | 68  | 5   |
|             | 11,5 | 142      | 71  | 5   |
| 12          | 151  | 88       | 5   |   |
| 12,5        | 151  | 91       | 5   |   |
| 13          | 151  | 94       | 5   |   |

WG 07

**2110 HSS Co-Spiralbohrer mit Zylinderschaft,  
kurze Ausführung cobaltlegiert,  
gold-finish profilgeschliffen mit Kreuzanschliff**

HSS Co-twist drills, gold finish

HSS Co-Foret spiral, finish d'or

HSS Co-brocas espirales, acabado oro

HSS Co- сверло с „золотой“ отделкой



| No.         | Ø mm | Länge mm |    |    |
|-------------|------|----------|----|----|
| <b>2110</b> | 1    | 34       | 1  | 10 |
|             | 1,5  | 40       | 1  | 10 |
|             | 2    | 49       | 1  | 10 |
|             | 2,1  | 49       | 1  | 10 |
|             | 2,2  | 53       | 1  | 10 |
|             | 2,3  | 53       | 1  | 10 |
|             | 2,4  | 57       | 1  | 10 |
|             | 2,5  | 57       | 1  | 10 |
|             | 2,6  | 57       | 2  | 10 |
|             | 2,7  | 61       | 2  | 10 |
|             | 2,8  | 61       | 2  | 10 |
|             | 2,9  | 61       | 2  | 10 |
|             | 3    | 61       | 3  | 10 |
|             | 3,1  | 65       | 3  | 10 |
|             | 3,2  | 65       | 3  | 10 |
|             | 3,3  | 65       | 3  | 10 |
|             | 3,4  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,5  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,6  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,7  | 70       | 4  | 10 |
|             | 3,8  | 75       | 4  | 10 |
|             | 3,9  | 75       | 4  | 10 |
|             | 4    | 75       | 4  | 10 |
|             | 4,1  | 75       | 4  | 10 |
|             | 4,2  | 75       | 4  | 10 |
|             | 4,3  | 80       | 6  | 10 |
|             | 4,4  | 80       | 6  | 10 |
|             | 4,5  | 80       | 6  | 10 |
|             | 4,6  | 80       | 9  | 10 |
|             | 4,7  | 80       | 9  | 10 |
|             | 4,8  | 86       | 9  | 10 |
|             | 4,9  | 86       | 9  | 10 |
|             | 5    | 86       | 9  | 10 |
|             | 5,1  | 86       | 9  | 10 |
|             | 5,2  | 86       | 9  | 10 |
|             | 5,3  | 86       | 10 | 10 |
| 5,4         | 93   | 10       | 10 |    |
| 5,5         | 93   | 10       | 10 |    |
| 5,6         | 93   | 13       | 10 |    |
| 5,7         | 93   | 13       | 10 |    |
| 5,8         | 93   | 13       | 10 |    |
| 5,9         | 93   | 13       | 10 |    |
| 6           | 93   | 13       | 10 |    |

| No.         | Ø mm | Länge mm |    |    |
|-------------|------|----------|----|----|
| <b>2110</b> | 6,1  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,2  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,3  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,4  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,5  | 101      | 17 | 10 |
|             | 6,6  | 101      | 19 | 10 |
|             | 6,7  | 101      | 19 | 10 |
|             | 6,8  | 109      | 19 | 10 |
|             | 6,9  | 109      | 20 | 10 |
|             | 7    | 109      | 20 | 10 |
|             | 7,1  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,2  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,3  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,4  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,5  | 109      | 23 | 10 |
|             | 7,6  | 117      | 27 | 10 |
|             | 7,7  | 117      | 27 | 10 |
|             | 7,8  | 117      | 27 | 10 |
|             | 7,9  | 117      | 27 | 10 |
|             | 8    | 117      | 27 | 10 |
|             | 8,1  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,2  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,3  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,4  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,5  | 117      | 30 | 10 |
|             | 8,6  | 125      | 38 | 10 |
|             | 8,7  | 125      | 38 | 10 |
|             | 8,8  | 125      | 38 | 10 |
|             | 8,9  | 125      | 38 | 10 |
|             | 9    | 125      | 38 | 10 |
|             | 9,1  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,2  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,3  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,4  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,5  | 125      | 43 | 10 |
|             | 9,6  | 133      | 52 | 10 |
|             | 9,7  | 133      | 52 | 10 |
|             | 9,8  | 133      | 52 | 10 |
|             | 9,9  | 133      | 52 | 10 |
|             | 10   | 133      | 52 | 10 |
|             | 10,2 | 133      | 53 | 10 |
|             | 10,5 | 133      | 55 | 10 |
|             | 11   | 142      | 68 | 5  |
|             | 11,5 | 142      | 71 | 5  |
|             | 12   | 151      | 88 | 5  |
|             | 12,5 | 151      | 91 | 5  |
|             | 13   | 151      | 94 | 5  |

WG 07

**2115 HSS Spiralbohrer mit Zylinderschaft, kurze Ausführung, rollgewalzt, schwarze Ausführung**

HSS twist drills, roll forged, black quality

HSS Foret spiral, Laminer noir

HSS brocas espirales, Laminar negro

HSS сверло кованное, черное



| No.  | Ø mm | Länge mm |    |    |
|------|------|----------|----|----|
| 2115 | 1    | 34       | 1  | 10 |
|      | 1,5  | 40       | 1  | 10 |
|      | 2    | 49       | 1  | 10 |
|      | 2,1  | 49       | 1  | 10 |
|      | 2,2  | 53       | 1  | 10 |
|      | 2,3  | 53       | 1  | 10 |
|      | 2,4  | 57       | 1  | 10 |
|      | 2,5  | 57       | 1  | 10 |
|      | 2,6  | 57       | 2  | 10 |
|      | 2,7  | 61       | 2  | 10 |
|      | 2,8  | 61       | 2  | 10 |
|      | 2,9  | 61       | 2  | 10 |
|      | 3    | 61       | 3  | 10 |
|      | 3,1  | 65       | 3  | 10 |
|      | 3,2  | 65       | 3  | 10 |
|      | 3,3  | 65       | 3  | 10 |
|      | 3,4  | 70       | 4  | 10 |
|      | 3,5  | 70       | 4  | 10 |
|      | 3,6  | 70       | 4  | 10 |
|      | 3,7  | 70       | 4  | 10 |
|      | 3,8  | 75       | 4  | 10 |
|      | 3,9  | 75       | 4  | 10 |
|      | 4    | 75       | 4  | 10 |
|      | 4,1  | 75       | 4  | 10 |
|      | 4,2  | 75       | 4  | 10 |
|      | 4,3  | 80       | 6  | 10 |
|      | 4,4  | 80       | 6  | 10 |
|      | 4,5  | 80       | 6  | 10 |
|      | 4,6  | 80       | 9  | 10 |
|      | 4,7  | 80       | 9  | 10 |
|      | 4,8  | 86       | 9  | 10 |
|      | 4,9  | 86       | 9  | 10 |
|      | 5    | 86       | 9  | 10 |
|      | 5,1  | 86       | 9  | 10 |
|      | 5,2  | 86       | 9  | 10 |
|      | 5,3  | 86       | 10 | 10 |
| 5,4  | 93   | 10       | 10 |    |
| 5,5  | 93   | 10       | 10 |    |
| 5,6  | 93   | 13       | 10 |    |
| 5,7  | 93   | 13       | 10 |    |
| 5,8  | 93   | 13       | 10 |    |
| 5,9  | 93   | 13       | 10 |    |
| 6    | 93   | 13       | 10 |    |

| No.  | Ø mm | Länge mm |    |    |
|------|------|----------|----|----|
| 2115 | 6,1  | 101      | 17 | 10 |
|      | 6,2  | 101      | 17 | 10 |
|      | 6,3  | 101      | 17 | 10 |
|      | 6,4  | 101      | 17 | 10 |
|      | 6,5  | 101      | 17 | 10 |
|      | 6,6  | 101      | 19 | 10 |
|      | 6,7  | 101      | 19 | 10 |
|      | 6,8  | 109      | 19 | 10 |
|      | 6,9  | 109      | 20 | 10 |
|      | 7    | 109      | 20 | 10 |
|      | 7,1  | 109      | 23 | 10 |
|      | 7,2  | 109      | 23 | 10 |
|      | 7,3  | 109      | 23 | 10 |
|      | 7,4  | 109      | 23 | 10 |
|      | 7,5  | 109      | 23 | 10 |
|      | 7,6  | 117      | 27 | 10 |
|      | 7,7  | 117      | 27 | 10 |
|      | 7,8  | 117      | 27 | 10 |
|      | 7,9  | 117      | 27 | 10 |
|      | 8    | 117      | 27 | 10 |
|      | 8,1  | 117      | 30 | 10 |
|      | 8,2  | 117      | 30 | 10 |
|      | 8,3  | 117      | 30 | 10 |
|      | 8,4  | 117      | 30 | 10 |
|      | 8,5  | 117      | 30 | 10 |
|      | 8,6  | 125      | 38 | 10 |
|      | 8,7  | 125      | 38 | 10 |
|      | 8,8  | 125      | 38 | 10 |
|      | 8,9  | 125      | 38 | 10 |
|      | 9    | 125      | 38 | 10 |
|      | 9,1  | 125      | 43 | 10 |
|      | 9,2  | 125      | 43 | 10 |
|      | 9,3  | 125      | 43 | 10 |
|      | 9,4  | 125      | 43 | 10 |
|      | 9,5  | 125      | 43 | 10 |
|      | 9,6  | 133      | 52 | 10 |
| 9,7  | 133  | 52       | 10 |    |
| 9,8  | 133  | 52       | 10 |    |
| 9,9  | 133  | 52       | 10 |    |
| 10   | 133  | 52       | 10 |    |
| 10,2 | 133  | 53       | 10 |    |
| 10,5 | 133  | 55       | 10 |    |
| 11   | 142  | 68       | 5  |    |
| 11,5 | 142  | 71       | 5  |    |
| 12   | 151  | 88       | 5  |    |
| 12,5 | 151  | 91       | 5  |    |
| 13   | 151  | 94       | 5  |    |
| 13,5 | 160  | 110      | 5  |    |
| 14   | 160  | 115      | 5  |    |
| 14,5 | 169  | 130      | 5  |    |
| 15   | 169  | 137      | 5  |    |
| 15,5 | 178  | 155      | 5  |    |
| 16   | 178  | 170      | 5  |    |

WG 07

**2120 HSS Profi-Spiralbohrer, DIN 345  
mit Morsekegel, gefräste Qualität,  
mit ausgespitzter Querschneide**

HSS Profi-twist drills, DIN 345 with taper shank, milled quality

HSS Foret spiral, DIN 345

HSS brocas espirales, DIN 345

 HSS Profi-twist сверло с коническим хвостовиком,  
фрезерованное, DIN 345


| No.         | Ø mm        | Länge mm | MK-Nr. | ⚖️  | 📦 |
|-------------|-------------|----------|--------|-----|---|
| <b>2120</b> | <b>10</b>   | 168      | 1      | 82  | 1 |
|             | <b>10,5</b> | 168      | 1      | 82  | 1 |
|             | <b>11</b>   | 175      | 1      | 98  | 1 |
|             | <b>11,5</b> | 175      | 1      | 100 | 1 |
|             | <b>12</b>   | 182      | 1      | 108 | 1 |
|             | <b>12,5</b> | 182      | 1      | 111 | 1 |
|             | <b>13</b>   | 182      | 1      | 122 | 1 |
|             | <b>13,5</b> | 189      | 1      | 127 | 1 |
|             | <b>14</b>   | 189      | 1      | 136 | 1 |
|             | <b>14,5</b> | 212      | 2      | 140 | 1 |
|             | <b>15</b>   | 212      | 2      | 147 | 1 |
|             | <b>15,5</b> | 218      | 2      | 172 | 1 |
|             | <b>16</b>   | 218      | 2      | 205 | 1 |
|             | <b>16,5</b> | 223      | 2      | 250 | 1 |
|             | <b>17</b>   | 223      | 2      | 275 | 1 |
|             | <b>17,5</b> | 228      | 2      | 290 | 1 |
|             | <b>18</b>   | 228      | 2      | 300 | 1 |
|             | <b>18,5</b> | 233      | 2      | 310 | 1 |
|             | <b>19</b>   | 233      | 2      | 320 | 1 |
|             | <b>19,5</b> | 238      | 2      | 333 | 1 |
|             | <b>20</b>   | 238      | 2      | 352 | 1 |
|             | <b>20,5</b> | 243      | 2      | 406 | 1 |
|             | <b>21</b>   | 243      | 2      | 430 | 1 |
|             | <b>21,5</b> | 248      | 2      | 440 | 1 |
|             | <b>22</b>   | 248      | 2      | 450 | 1 |
|             | <b>22,5</b> | 253      | 2      | 475 | 1 |
|             | <b>23</b>   | 253      | 2      | 565 | 1 |
| <b>23,5</b> | 276         | 3        | 605    | 1   |   |
| <b>24</b>   | 281         | 3        | 630    | 1   |   |
| <b>24,5</b> | 281         | 3        | 650    | 1   |   |
| <b>25</b>   | 281         | 3        | 670    | 1   |   |
| <b>25,5</b> | 286         | 3        | 690    | 1   |   |
| <b>26</b>   | 286         | 3        | 714    | 1   |   |
| <b>26,5</b> | 286         | 3        | 734    | 1   |   |
| <b>27</b>   | 291         | 3        | 760    | 1   |   |

| No.         | Ø mm        | Länge mm | MK-Nr. | ⚖️   | 📦 |
|-------------|-------------|----------|--------|------|---|
| <b>2120</b> | <b>27,5</b> | 291      | 3      | 794  | 1 |
|             | <b>28</b>   | 291      | 3      | 830  | 1 |
|             | <b>28,5</b> | 296      | 3      | 853  | 1 |
|             | <b>29</b>   | 296      | 3      | 874  | 1 |
|             | <b>29,5</b> | 296      | 3      | 897  | 1 |
|             | <b>30</b>   | 296      | 3      | 820  | 1 |
|             | <b>30,5</b> | 301      | 3      | 940  | 1 |
|             | <b>31</b>   | 301      | 3      | 960  | 1 |
|             | <b>31,5</b> | 301      | 3      | 1006 | 1 |
|             | <b>32</b>   | 334      | 4      | 1260 | 1 |
|             | <b>33</b>   | 334      | 4      | 1250 | 1 |
|             | <b>34</b>   | 339      | 4      | 1360 | 1 |
|             | <b>35</b>   | 339      | 4      | 1490 | 1 |
|             | <b>36</b>   | 344      | 4      | 1630 | 1 |
|             | <b>37</b>   | 344      | 4      | 1700 | 1 |
|             | <b>38</b>   | 349      | 4      | 1780 | 1 |
|             | <b>39</b>   | 349      | 4      | 1840 | 1 |
|             | <b>40</b>   | 349      | 4      | 1910 | 1 |
|             | <b>41</b>   | 354      | 4      | 1990 | 1 |
|             | <b>42</b>   | 354      | 4      | 2070 | 1 |
|             | <b>43</b>   | 359      | 4      | 2150 | 1 |
|             | <b>44</b>   | 359      | 4      | 2230 | 1 |
|             | <b>45</b>   | 359      | 4      | 2320 | 1 |
|             | <b>46</b>   | 364      | 4      | 2480 | 1 |
| <b>47</b>   | 364         | 4        | 2550   | 1    |   |
| <b>48</b>   | 369         | 4        | 2700   | 1    |   |

WG 07

**2130 / 2131 HSS Spiralbohrer mit Zylinderschaft, kurze Ausführung, rollgewalzt, schwarze Ausführung**

HSS twist drills, roll forged, black quality

HSS Foret spiral, Laminer noir

HSS brocas espirales, Laminar negro

HSS набор сверел кованых, черного цвета



19-tlg.



19-tlg.

| No.  | Ø                           | ⚖️  | 📦 |
|------|-----------------------------|-----|---|
| 2130 | 1 - 10 mm x 0,5 mm steigend | 650 | 1 |

| No.  | Ø                           | ⚖️   | 📦 |
|------|-----------------------------|------|---|
| 2131 | 1 - 13 mm x 0,5 mm steigend | 1200 | 1 |

**2132 / 2133 / 2133-1 HSS GK-Spiralbohrer mit Zylinderschaft, kurze Ausführung, profilgeschliffen, blanke Ausführung**

HSS GK-twist drills, bright finish

HSS GK-Foret spiral, qualité briquer

HSS GK-brocas espirales, calidad pulimentor

HSS GK набор сверел, блестящая отделка



2132

2133



2133-1

170-tlg.

| No.      | Ø  | ⚖️   | 📦 |
|----------|--|------|---|
| 2133 - 1 | je 10 Spiralbohrer 1,0 - 8,0 x 0,5 mm steigend<br>je 5 Spiralbohrer 8,5 - 10,0 x 0,5 mm steigend | 4140 | 1 |

19-tlg.

| No.  | Ø                           | ⚖️  | 📦 |
|------|-----------------------------|-----|---|
| 2132 | 1 - 10 mm x 0,5 mm steigend | 650 | 1 |

25-tlg.

| No.  | Ø                           | ⚖️   | 📦 |
|------|-----------------------------|------|---|
| 2133 | 1 - 13 mm x 0,5 mm steigend | 1200 | 1 |

WG 07

**2134 / 2135 / 2135-1 HSS Co-Spiralbohrer mit Zylinderschaft, kurze Ausführung, profilgeschliffen, Gold finish**

HSS Co-twist drills, gold finish

Finish HSS Co-Foret spiral, finish d'or

HSS Co-brocas espirales, acabado oro

HSS Go набор сверел, „золотая“ отделка



2134

2135



2135-1

170-tlg.

| No.            | Ø  | g    | Icon |
|----------------|--|------|------|
| <b>2135 -1</b> | je 10 Spiralbohrer 1,0 - 8,0 x 0,5 mm steigend<br>je 5 Spiralbohrer 8,5 - 10,0 x 0,5 mm steigend | 4140 | 1    |

19-tlg.

| No.         | Ø                           | g   | Icon |
|-------------|-----------------------------|-----|------|
| <b>2134</b> | 1 - 10 mm x 0,5 mm steigend | 650 | 1    |

25-tlg.

| No.         | Ø                           | g    | Icon |
|-------------|-----------------------------|------|------|
| <b>2135</b> | 1 - 13 mm x 0,5 mm steigend | 1200 | 1    |

**2137 Stufenbohrer Satz „Titan“ beschichtet 5-teilig**

Step drill set „Titan“ coated 5 pieces

Jeu de forets étagés „Titan“ enduit 5 pièces

Juego de brocas escalonadas „Titan“ 5 piezas recubiertas

Набор ступенчатых сверл „Титан“ с покрытием 5 штук



5-tlg.



| No.         | Stufen  | g   | Icon |
|-------------|---------|-----|------|
| <b>2137</b> | 4-39 mm | 600 | 1    |

**2138 Kegelsenker Satz 90°**

Countersink set 90 °

Jeu de fraises à 90 °

Avellanado conjunto 90 °

Зенковка 90°



6-tlg.



| No.         | Senker        | g   | Icon |
|-------------|---------------|-----|------|
| <b>2138</b> | 6,3 - 20,5 mm | 620 | 1    |

**2139 Kegelsenker und Entgrater Satz 90° HSS 5-teilig**

Countersink and deburrer set 90 ° HSS 5 pieces  
 Jeu de fraises et ébavureurs 90 ° HSS 5 pièces  
 Avellanado y desbarbador conjunto 90 ° HSS 5 piezas  
 Набор зенковок 90 ° HSS 5 штук



5-tlg.

| No.  | Senker  | Für Bohrungen     |     |   |
|------|---------|-------------------|-----|---|
| 2139 | 6-28 mm | 1-4 mm - 15-20 mm | 680 | 1 |

**1590 Stechbeitel mit Weißbuchenheft**

Firmer chisels with hornbeam handle  
 Burin avec manche en bot  
 Cincer de modera  
 Стамеска с деревянной ручкой



| No.  | L-mm | Heft | Länge |     |   |
|------|------|------|-------|-----|---|
| 1590 | 2    | 125  | 248   | 82  | 6 |
|      | 4    | 125  | 248   | 88  | 6 |
|      | 6    | 125  | 248   | 92  | 6 |
|      | 8    | 125  | 252   | 105 | 6 |
|      | 10   | 125  | 252   | 115 | 6 |
|      | 12   | 135  | 261   | 130 | 6 |
|      | 13   | 135  | 262   | 133 | 6 |
|      | 14   | 135  | 263   | 138 | 6 |
|      | 16   | 135  | 265   | 142 | 6 |
|      | 18   | 135  | 267   | 148 | 6 |
|      | 20   | 135  | 269   | 152 | 6 |
|      | 22   | 140  | 278   | 190 | 6 |
|      | 24   | 140  | 280   | 192 | 6 |
|      | 26   | 140  | 280   | 195 | 6 |
|      | 28   | 140  | 288   | 210 | 6 |
|      | 30   | 140  | 288   | 215 | 6 |
|      | 32   | 150  | 300   | 260 | 6 |
|      | 35   | 150  | 300   | 305 | 6 |
|      | 40   | 150  | 305   | 395 | 6 |

**2141 Flachsenker Satz HSS 7-teilig**

Flat countersink set HSS, 7 pieces  
 Jeu de fraises plates HSS, 7 pièces  
 Juego de avellanado plano HSS, 7 piezas  
 Набор плоских зенковок HSS, 7 штук



7-tlg.

| No.  | Für Schrauben | Schaft Ø |     |   |
|------|---------------|----------|-----|---|
| 2141 | M3-M12        | 6-12 mm  | 680 | 1 |

**1592 Hohlbeitel mit Weißbuchenheft**

Firmer Gouges with hornbeam handle  
 Gouges avec manche en bot  
 Cincer de modera  
 Стамеска с деревянной ручкой



| No.  | L-mm | Heft | Länge |     |   |
|------|------|------|-------|-----|---|
| 1592 | 4    | 125  | 248   | 248 | 6 |
|      | 6    | 125  | 248   | 248 | 6 |
|      | 8    | 125  | 252   | 252 | 6 |
|      | 10   | 125  | 252   | 252 | 6 |
|      | 12   | 135  | 261   | 261 | 6 |
|      | 14   | 135  | 263   | 263 | 6 |
|      | 16   | 135  | 265   | 265 | 6 |
|      | 18   | 135  | 267   | 267 | 6 |
|      | 20   | 135  | 269   | 269 | 6 |
|      | 22   | 140  | 278   | 278 | 6 |
|      | 24   | 140  | 280   | 280 | 6 |
|      | 26   | 140  | 280   | 280 | 6 |
|      | 28   | 140  | 288   | 288 | 6 |
|      | 30   | 140  | 288   | 288 | 6 |
|      | 32   | 150  | 300   | 300 | 6 |

### 1595 Stechbeitelsatz mit Weißbuchenheft, 6-tlg.

Firmer chisel set with hornbeam handle, 6-pcs  
Jeu de burin avec manche en bot, 6-pcs.  
Cinzel con libro de carpe  
Набор стамесок с деревянной ручкой



6-tlg.

| No.  | Ø mm                        | g   | Icon |
|------|-----------------------------|-----|------|
| 1595 | 1590: 6, 10, 12, 16, 20, 26 | 850 | 1    |

### 1651 Raspeln, flach

Rasps, flat  
Râpes, plate  
Escofinas, plana  
Рашпиль плоский

DIN 7263  
Form A



| No.  | Länge mm | Hieb   | g   | Icon |
|------|----------|--------|-----|------|
| 1651 | 150      | Hieb 2 | 70  | 10   |
|      | 200      |        | 150 | 10   |
|      | 250      | 290    | 10  |      |
|      | 300      | 550    | 10  |      |

### 1654 Raspeln, halbrund

Rasps, half-round  
Râpes, demi-rond  
Escofinas, media cana  
Рашпиль полукруглый

DIN 7263  
Form C



| No.  | Länge mm | Hieb   | g   | Icon |
|------|----------|--------|-----|------|
| 1654 | 150      | Hieb 2 | 60  | 10   |
|      | 200      |        | 110 | 10   |
|      | 250      | 230    | 10  |      |
|      | 300      | 400    | 10  |      |

### 1657 Raspeln, rund

Rasps, round  
Râpes, rond  
Escofinas, redonda  
Рашпиль круглый

DIN 7263  
Form E



| No.  | Länge mm | Hieb   | g   | Icon |
|------|----------|--------|-----|------|
| 1657 | 150      | Hieb 2 | 60  | 10   |
|      | 200      |        | 110 | 10   |
|      | 250      | 230    | 10  |      |
|      | 300      | 400    | 10  |      |

### 1600 / 1601 / 1602 Werkstattfeile, Flachstumpf Bastard, Halbschlicht, Schlicht

Flat file  
Lime plâtre  
Limas planas  
Напильник плоский

DIN 7261  
Form A



| No.                  | Länge mm | Hieb  | g   | Icon |
|----------------------|----------|---|-----|------|
| 1600<br>Bastard      | 100      | Hieb 1<br>(Bastard)<br>Hieb 2<br>(Halbschlicht)<br>Hieb 3<br>(Schlicht) | 19  | 10   |
|                      | 125      |   | 37  | 10   |
| 1601<br>Halbschlicht | 150      |   | 80  | 10   |
|                      | 200      |   | 150 | 10   |
| 1602<br>Schlicht     | 250      |   | 290 | 10   |
|                      | 300      |   | 520 | 10   |
|                      | 350      | 550   | 10  |      |
|                      | 400      | 570   | 10  |      |

### 1603 / 1604 / 1605 Werkstattfeile, Dreikant

Three-edge file  
Lime trois bords  
Limas triangulares  
Напильник треугольный

DIN 7261  
Form C



| No.                  | Länge mm | Hieb  | g   | Icon |
|----------------------|----------|---|-----|------|
| 1603<br>Bastard      | 100      | Hieb 1<br>(Bastard)<br>Hieb 2<br>(Halbschlicht)<br>Hieb 3<br>(Schlicht) | 30  | 10   |
|                      | 125      |   | 36  | 10   |
|                      | 150      |   | 80  | 10   |
| 1604<br>Halbschlicht | 200      |   | 160 | 10   |
|                      | 250      |   | 280 | 10   |
| 1605<br>Schlicht     | 300      |   | 440 | 10   |
|                      | 350      | 460   | 10  |      |
|                      | 400      | 480   | 10  |      |

**1606 / 1607 / 1608 Werkstattfeile, Vierkant**

Square-file  
Lime quatre bords  
Limas cuadradas  
Напильник квадратный



DIN 7261  
Form D



| No.                       | Länge mm | Hieb  |     |    |
|---------------------------|----------|---|-----|----|
| <b>1606 Bastard</b>       | 100      | Hieb 1<br>(Bastard)<br>Hieb 2<br>(Halbschlicht)<br>Hieb 3<br>(Schlicht) | 12  | 10 |
|                           | 150      |   | 39  | 10 |
| <b>1607 Halb-schlicht</b> | 200      |   | 90  | 10 |
|                           | 250      |   | 180 | 10 |
| <b>1608 Schlicht</b>      | 300      |   | 330 | 10 |
|                           | 350      |   | 400 | 10 |
|                           | 400      | 480   | 10  |    |

**1620 Feilenhefte, Holz**

Handles for Files, wood  
Manches de Limes  
bois Mangos para limas, madera  
Ручка для напильника деревянная



| No.         | Länge mm |               |    |
|-------------|----------|---------------|----|
| <b>1620</b> | 90       | 100, 125, 150 | 26 |
|             | 100      | 200           | 30 |
|             | 110      | 250           | 41 |

**1609 / 1610 / 1611 Werkstattfeile, Halbrund**

Half Round file  
Lime demi rond  
Limas madia câna  
Напильник полукруглый



DIN 7261  
Form E



| No.                       | Länge mm | Hieb  |     |    |
|---------------------------|----------|---|-----|----|
| <b>1609 Bastard</b>       | 100      | Hieb 1<br>(Bastard)<br>Hieb 2<br>(Halbschlicht)<br>Hieb 3<br>(Schlicht) | 27  | 10 |
|                           | 125      |   | 60  | 10 |
| <b>1610 Halb-schlicht</b> | 150      |   | 130 | 10 |
|                           | 200      |   | 240 | 10 |
| <b>1611 Schlicht</b>      | 250      |   | 380 | 10 |
|                           | 300      |   | 470 | 10 |
|                           | 350      | 530   | 10  |    |
|                           | 400      | 580   | 10  |    |

**1615 / 1616 / 1617 Fräserfeile Flachstumpf**

Milling File Fraise  
Lime Fresado  
Limas  
Напильник фрезировочный



| No.         | Länge mm | Hieb   |     |   |
|-------------|----------|--------|-----|---|
| <b>1615</b> | 250      | Hieb 1 | 260 | 1 |
|             | 300      |        | 320 |   |
|             | 350      |        | 670 |   |



| No.         | Länge mm | Hieb   |     |   |
|-------------|----------|--------|-----|---|
| <b>1616</b> | 250      | Hieb 2 | 260 | 1 |
|             | 300      |        | 320 |   |
|             | 350      |        | 670 |   |



**1612 / 1613 / 1614 Werkstattfeile, Rund**

Round files  
Limes rond  
Limas redondas  
Напильник круглый



DIN 7261  
Form F



| No.                       | Länge mm | Hieb  |     |    |
|---------------------------|----------|---|-----|----|
| <b>1612 Bastard</b>       | 100      | Hieb 1<br>(Bastard)<br>Hieb 2<br>(Halbschlicht)<br>Hieb 3<br>(Schlicht) | 12  | 10 |
|                           | 125      |   | 22  | 10 |
| <b>1613 Halb-schlicht</b> | 150      |   | 34  | 10 |
|                           | 200      |   | 70  | 10 |
| <b>1614 Schlicht</b>      | 250      |   | 130 | 10 |
|                           | 300      |   | 250 | 10 |
|                           | 350      | 380   | 10  |    |
|                           | 400      | 420   | 10  |    |

| No.         | Länge mm | Hieb   |     |   |
|-------------|----------|--------|-----|---|
| <b>1617</b> | 250      | Hieb 3 | 260 | 1 |
|             | 300      |        | 320 |   |
|             | 350      |        | 670 |   |

### 1618 / 1619 Karosserieblätter

Milled File blade  
Draps de corps  
Sábanas  
Полотно фрезировочное



| No.  | Länge mm | Hieb   |     |   |
|------|----------|--------|-----|---|
| 1618 | 350      | Hieb 1 | 290 | 1 |



| No.  | Länge mm | Hieb   |     |   |
|------|----------|--------|-----|---|
| 1619 | 350      | Hieb 2 | 290 | 1 |

### 1625 Feilenbürste

File brush  
Brosse de limes  
Cepillo de cardas  
Щетка для очистки напильника



| No.  | Länge mm |    |    |
|------|----------|----|----|
| 1625 | 250      | 80 | 10 |

### 1621 Karosseriefeilenhalter

Holder for Body file  
Porte-fichier corps  
Portalimas cuerpo  
Держатель фрезировочного полотна



| No.  | Länge mm | Hieb   |     |   |
|------|----------|--------|-----|---|
| 1621 | 350      | Hieb 1 | 460 | 1 |

### 1630 / 1631 / 1632 / 1633 Feilen-Sätze mit Holzheft in Tasche 5-tlg.

Sets of Files 5 pcs., with wooden handle  
Sets of Files 5 pcs., with wooden handle  
Juego de limas 5 pza., con mango de madera  
Набор напильников с деревянной ручкой, 5 предметов



### 1622 / 1623 Kettensägefeile

Chainsaw fel  
Fichier scie à chaîne  
Archivo motosierra  
Пилка



| No.  | Länge mm | Hieb   | Ø   |    |   |
|------|----------|--------|-----|----|---|
| 1622 | 150      | Hieb 3 | 3,2 | 8  | 1 |
|      | 150      |        | 3,5 | 10 |   |
|      | 150      |        | 4   | 15 |   |



| No.  | Länge mm | Hieb   | Ø   |    |   |
|------|----------|--------|-----|----|---|
| 1623 | 200      | Hieb 3 | 3,5 | 20 | 1 |
|      | 200      |        | 4   | 20 |   |
|      | 200      |        | 4,5 | 20 |   |
|      | 200      |        | 4,8 | 20 |   |
|      | 200      |        | 5,0 | 30 |   |
|      | 200      |        | 5,5 | 40 |   |

| No.  | Länge mm | Hieb   |     |   |
|------|----------|--------|-----|---|
| 1630 | 100      | Hieb 1 | 405 | 5 |
| 1631 | 125      | Hieb 1 | 720 | 5 |
| 1632 | 150      | Hieb 2 | 405 | 5 |
| 1633 | 200      | Hieb 2 | 720 | 5 |

WG 07

### 1640 Schlüsselfeilensatz in Blechkassette

Sets of Files, in metal case

Sets de Limes, en boîte metal

Juego de limas en caja de metal

Набор напильников в металлическом кейсе



| No.  | Länge mm | Hieb     |     |   |
|------|----------|----------|-----|---|
| 1640 | 100      | Holzheft | 405 | 5 |

### 1646 Kontaktfleisesatz 6-tlg. inTasche

Set of Files in pouch

Jeu de Limes en pochette

Juego de 6 limas en bolsa de plastico

Набор надфилей, 6 предметов



| No.  | Länge mm | Hieb |    |   |
|------|----------|------|----|---|
| 1646 | 150      |      | 75 | 5 |

### 1641 Schlüsselfeilensatz in Tasche

Sets of Files

Sets de Limes

Juego de limas

Набор напильников



| No.  | Länge mm | Hieb           |     |   |
|------|----------|----------------|-----|---|
| 1641 | 100      | Kunststoffheft | 140 | 5 |

### 1645 Kontaktfleile, Kreuzhieb

File

Lime

Lima

Надфиль



| No.  | Länge mm | Hieb   |    |   |
|------|----------|--------|----|---|
| 1645 | 150      | Hieb 1 | 10 | 5 |

### 1648 M / 1648 A / 1648 W Gewindefeile

Thread restorer

Limes de filets

Limas para rosca

Реставратор резьбы



| No.    | Länge   | Länge mm |     |   |
|--------|---|----------|-----|---|
| 1648 M | für metrische Gewinde<br>0,80-3,00 mm<br>M5-M 27              | 230      | 130 | 1 |
|        |   |          |     |   |
| 1648 A | für AF Gewinde<br>24-11 Gänge auf 1"<br>3/16"-5/8" AF         | 230      | 130 | 1 |
|        |   |          |     |   |
| 1648 W | für WW Gewinde<br>24-10 Gänge auf 1"<br>3/16"-11/16" WW (BSW) | 230      | 130 | 1 |
|        |   |          |     |   |

WG 07

### 7320 Dreikant-Hohlschaber

Triangle hollow scrapers  
Grattoirs-cannelés triangulaires  
Rascadores acanalados triangulares  
Скребок треугольный

DIN 8350  
Form C



| No.  | Länge mm |    |     |   |
|------|----------|----|-----|---|
| 7320 | 100      | 14 | 55  | 5 |
|      | 125      | 14 | 65  | 5 |
|      | 150      | 14 | 105 | 5 |
|      | 175      | 14 | 115 | 5 |
|      | 200      | 15 | 125 | 5 |
|      | 250      | 15 | 210 | 5 |
|      | 300      | 15 | 225 | 5 |

### 7323 Flatschaber

Flat scrapers, plain  
Grattoirs plats  
Rascadores planos  
Скребки плоские с деревянной ручкой

DIN 8350  
Form A



| No.  | Länge mm |      |     |   |
|------|----------|------|-----|---|
| 7323 | 125      | 16x4 | 95  | 5 |
|      | 150      | 20x5 | 140 | 5 |
|      | 175      | 20x5 | 225 | 5 |
|      | 200      | 20x5 | 235 | 5 |
|      | 250      | 25x5 | 320 | 5 |
|      | 300      | 25x5 | 370 | 5 |

### 7321 Feinmechaniker-Schaber

Precisions engineers' scrapers  
Grattoirs de mécanicien  
Rascadores mecánicos de precisión  
Скребок инженерный



| No.  | Länge mm |    |    |    |
|------|----------|----|----|----|
| 7321 | 75       | 10 | 35 | 10 |

### 7324 Dreikant Löffelschaber mit Holzheft

Scrapers three edged  
Racloirs trois bords  
Rascadores triangulares de cuchara  
Скребки треугольные с деревянной ручкой



| No.  | Länge mm |     |     |   |
|------|----------|-----|-----|---|
| 7324 | 100      | 55  | 44  | 5 |
|      | 125      | 55  | 65  | 5 |
|      | 150      | 75  | 95  | 5 |
|      | 200      | 85  | 140 | 5 |
|      | 250      | 120 | 200 | 5 |
|      | 300      | 120 | 235 | 5 |

### 7322 Dreikant-Vollschaber

Triangle scrapers, plain  
Grattoirs triangulaires massifs  
Rascadores triangulares macizos  
Скребки треугольные, простые

DIN 8350  
Form B



| No.  | Länge mm |    |     |   |
|------|----------|----|-----|---|
| 7322 | 100      | 10 | 50  | 5 |
|      | 125      | 10 | 65  | 5 |
|      | 150      | 10 | 110 | 5 |
|      | 175      | 10 | 135 | 5 |
|      | 200      | 10 | 145 | 5 |
|      | 250      | 12 | 260 | 5 |
|      | 300      | 12 | 345 | 5 |

### 7325 Amerikanische Löffelschaber (Lagerschaber)

American spoon scrapers (three-square scrapers)  
Grattoirs creux tranchants (grattoirs pour paliefs)  
Rascadores de cuchara americano (rascadores para cojinetes)  
„Американский“ скребок с деревянной ручкой



| No.  | Länge mm |     |     |   |
|------|----------|-----|-----|---|
| 7325 | 150      | 75  | 100 | 5 |
|      | 200      | 75  | 150 | 5 |
|      | 250      | 100 | 195 | 5 |
|      | 300      | 100 | 250 | 5 |

### 1675 Dichtungs-Flachschaber mit Kunststoffgriff

Scraper, flat, for sealings  
Racloir de joint  
Rascadores planos para sellar  
Плоский скребок с пластиковой ручкой



| No.  | Länge mm |     |   |
|------|----------|-----|---|
| 1675 | 140      | 125 | 5 |

### 1676 Hochleistungs-Hartmetallschaber mit Radius

Square scraper with replacable carbide tip, allen key  
Grattoir creaux à mise rapportée en métal dur échangeable  
Le grattoir creux est livré avec clé mâle  
Raspueador plano con placa de metal duro con radio, reversible de 4 cortes incl. llave allen  
Запасная пластина из карбида



| No.  | Länge mm | Breite mm | Dicke mm |     |   |
|------|----------|-----------|----------|-----|---|
| 1676 | 300      | 20        | 2        | 365 | 1 |
|      | 350      | 25        | 2        | 445 | 1 |
|      | 350      | 30        | 2        | 605 | 1 |

### 1677 Hartmetall Ersatzschaberplatte mit Radius

Carbide scraper tip ready ground and lapped for square scraper  
Grattoir en métal dur affûté et rodé, prêt être utilisé sur le grattoir creux  
Placa de metal duro para raspueador, de repuesto, con radio afilada y brunida  
Твердосплавный скребок с закруглением



| No.  | Länge mm | Breite mm | Dicke mm |    |    |
|------|----------|-----------|----------|----|----|
| 1677 | 25       | 20        | 2        | 18 | 10 |
|      | 25       | 25        | 2        | 22 | 10 |
|      | 25       | 30        | 2        | 30 | 10 |

### 1678 Hartmetall Flachschaber mit eingelöteter Hartmetallschneide

Carbide flat scraper with soldered carbide blade  
Racloir en métal dur avec tranchant soudeé  
Rascadores planos de metal dure con filo soldado  
закругленная  
Запасная пластина из карбида



| No.  | Länge mm | Breite mm | Dicke mm |     |    |
|------|----------|-----------|----------|-----|----|
| 1678 | 200      | 20        | 2        | 210 | 10 |
|      | 250      | 30        | 2        | 350 | 10 |

### 505 Schlosserhammer mit Fieberglasstiel

Machinist's Hammer  
Marteaux de mécanicien  
Martillos maquinista  
Молоток с стеклопластиковой ручкой



| No. | Größe - Gramm |     |    |
|-----|---------------|-----|----|
| 505 | 100           | 130 | 12 |
|     | 300           | 350 | 12 |
|     | 500           | 590 | 3  |
|     | 800           | 900 | 3  |

### 506 Fäustel mit Fieberglasstiel

Stoner's Hammers  
Marteaux de pierre  
Reartillo de piedra  
Кувалда с стеклопластиковой ручкой



| No. | Größe - Gramm |      |   |
|-----|---------------|------|---|
| 506 | 1000          | 1100 | 1 |
|     | 1250          | 1350 | 1 |
|     | 1500          | 1625 | 1 |
|     | 2000          | 2150 | 1 |

WG 07

### 507 Vorschlaghammer mit Fieberglasstiel

Sledge Hammer  
 Marteaux de devant  
 Martillo picapedrero  
 Кувалда с ручкой из стекловолокна



| No. | Größe - Gramm | ⚖<br>g | 📦 |
|-----|---------------|--------|---|
| 507 | 5 000         | 6000   | 4 |

### 508 Gummihammer mit Fieberglasstiel

Rubber Hammer  
 Marteaux de caoutchouc  
 Martillo de goma  
 Резиновый молоток с ручкой из стекловолокна



| No. | Größe - Gramm | ⚖<br>g | 📦 |
|-----|---------------|--------|---|
| 508 | 250           | 350    | 6 |
|     | 500           | 600    | 6 |
|     | 750           | 900    | 6 |

### 509 Latthammer mit Fieberglasstiel

Carpenter's hammer  
 Marteau de carpentiers  
 Martillo carpintero  
 Молоток с ручкой из стекловолокна



| No. | Größe - Gramm | ⚖<br>g | 📦  |
|-----|---------------|--------|----|
| 509 | 600           | 700    | 12 |

### 510 Beil mit Fieberglasstiel

Hatchet  
 Hache  
 Hacha  
 Топор



| No. | Größe - Gramm | ⚖<br>g | 📦  |
|-----|---------------|--------|----|
| 510 | 600           | 700    | 10 |

### 511 Axt mit Fieberglasstiel

Ax  
 Hache de bois  
 Hacha de madera  
 Топор



| No. | Größe - Gramm | ⚖<br>g | 📦  |
|-----|---------------|--------|----|
| 511 | 1250          | 1700   | 10 |

### 520 Kunststoffhammer

Plastic hammers  
 Marteaux plastiques  
 Martillos de plastico  
 Пластиковый молоток



| No. | Ø Größe mm | ⚖<br>g | 📦 |
|-----|------------|--------|---|
| 520 | 22         | 160    | 6 |
|     | 27         | 250    | 6 |
|     | 32         | 360    | 6 |
|     | 35         | 450    | 6 |
|     | 40         | 630    | 6 |
|     | 50         | 950    | 6 |
|     | 60         | 1500   | 6 |

**521 Ersatzköpfe Nylon passend zu Art.-No. 520**

Spare heads Nylon for Art.-No.520  
 Têtes de rechange Nylon por Art.-No. 520  
 Repuesto cabeza martillos  
 plastico Nylon Art.-No.520  
 Насадки для пластикового молотка 520



| No. | Ø Größe mm | g   | Icon |
|-----|------------|-----|------|
| 521 | 22         | 16  | 10   |
|     | 27         | 30  | 10   |
|     | 32         | 50  | 10   |
|     | 35         | 66  | 10   |
|     | 40         | 80  | 10   |
|     | 50         | 170 | 10   |
|     | 60         | 220 | 10   |

**522 Nylonhammer**

Nylon hammer  
 Marteaux plastiques Nylon  
 Martillos de plastico Nylon  
 Нейлоновый молоток



| No. | Ø Größe mm | g    | Icon |
|-----|------------|------|------|
| 522 | 22         | 160  | 6    |
|     | 27         | 250  | 6    |
|     | 32         | 360  | 6    |
|     | 35         | 450  | 6    |
|     | 40         | 630  | 6    |
|     | 50         | 950  | 6    |
|     | 60         | 1500 | 6    |

**523 Ersatzköpfe Nylon passend zu Art.-No. 522**

Spare heads Nylon for Art.-No.522  
 Têtes de rechange Nylon por Art.-No. 522  
 Repuesto cabeza martillos  
 plastico Nylon Art.-No.522  
 Насадки к нейлоновому молотку 522



| No. | Ø Größe mm | g   | Icon |
|-----|------------|-----|------|
| 523 | 22         | 16  | 10   |
|     | 27         | 30  | 10   |
|     | 32         | 50  | 10   |
|     | 35         | 66  | 10   |
|     | 40         | 80  | 10   |
|     | 50         | 170 | 10   |
|     | 60         | 220 | 10   |

**530 Rückschlagfreie Schonhämmer mit Hickory Stiel**

Plactic-hammers non back strocking  
 Marteaux plastiques non-contreoupant  
 Martillos de plastico  
 Мягкий инерционный молоток



| No. | Ø Größe mm | g    | Icon |
|-----|------------|------|------|
| 530 | 30         | 600  | 5    |
|     | 35         | 670  | 5    |
|     | 40         | 820  | 5    |
|     | 50         | 1180 | 5    |
|     | 60         | 1800 | 4    |

**531 Ersatzköpfe Nylon passend zu Art.-No. 530**

Spare heads Nylon for Art.-No.530  
 Têtes de rechange Nylon por Art.-No. 530  
 Repuesto cabeza martillos  
 plastico Nylon Art.-No.530  
 Сменные насадки для инерционного  
 молотка 530



| No. | Ø Größe mm | g   | Icon |
|-----|------------|-----|------|
| 531 | 30         | 50  | 10   |
|     | 35         | 66  | 10   |
|     | 40         | 80  | 10   |
|     | 50         | 170 | 10   |
|     | 60         | 220 | 10   |

**533 Schlackehammer DIN 5133**

Welding Hammers  
 Marteaux de sonder  
 Martillos de soldar  
 Молоток шлаковый DIN 5133



| No. | Größe - Gramm | g   | Icon |
|-----|---------------|-----|------|
| 533 | 300           | 360 | 5    |

WG 07

**534 Schlosserhammer mit Stielschutzhülse, Esche Stiel** DIN 1041

Machinist's Hammer  
 Marteaux de mécanicien  
 Martillos maquinista  
 Молоток инженерный с защитной гильзой



| No.        | Größe - Gramm | g    | ☐ |
|------------|---------------|------|---|
| <b>534</b> | <b>100</b>    | 150  | 6 |
|            | <b>200</b>    | 260  | 6 |
|            | <b>300</b>    | 420  | 6 |
|            | <b>400</b>    | 520  | 6 |
|            | <b>500</b>    | 620  | 6 |
|            | <b>800</b>    | 1000 | 6 |
|            | <b>1000</b>   | 1200 | 6 |

**535 K Ringkeile für Art.-No. 535 - 537**

Spare Collar for Item No. 535 - 537  
 Cales de bague pour numéro d'article 535 - 537  
 Cuñas de anillo para el artículo número 535 - 537  
 Кольцевые клинья для артикула № 535 - 537



| No.          | Ø mm      | für Hammer     | g | ☐ |
|--------------|-----------|----------------|---|---|
| <b>535 K</b> | <b>13</b> | 500 g          |   | 1 |
|              | <b>14</b> | 800 g + 1000 g |   | 1 |
|              | <b>16</b> | 1500 g         |   | 1 |
|              | <b>17</b> | 2000 g         |   | 1 |

**535 Schlosserhammer mit Esche Stiel** DIN 1041

Machinist's Hammer  
 Hammer Marteaux de mécanicien  
 Martillos maquinista  
 Инженерный молоток с рукояткой из ясеня



| No.        | Größe - Gramm | g    | ☐ |
|------------|---------------|------|---|
| <b>535</b> | <b>100</b>    | 130  | 6 |
|            | <b>200</b>    | 240  | 6 |
|            | <b>300</b>    | 350  | 6 |
|            | <b>400</b>    | 475  | 6 |
|            | <b>500</b>    | 590  | 6 |
|            | <b>800</b>    | 900  | 6 |
|            | <b>1000</b>   | 1100 | 6 |
|            | <b>1500</b>   | 1620 | 6 |
|            | <b>2000</b>   | 2150 | 1 |

**536 Schlosserhammer mit Hickory Stiel** DIN 1041

Machinist's Hammer  
 Marteaux de mécanicien  
 Martillos maquinista  
 Слесарный молоток с деревянной ручкой Hickory



| No.        | Größe - Gramm | g    | ☐ |
|------------|---------------|------|---|
| <b>536</b> | <b>100</b>    | 150  | 6 |
|            | <b>200</b>    | 260  | 6 |
|            | <b>300</b>    | 420  | 6 |
|            | <b>400</b>    | 520  | 6 |
|            | <b>500</b>    | 620  | 6 |
|            | <b>800</b>    | 1000 | 6 |
|            | <b>1000</b>   | 1200 | 6 |
|            | <b>1500</b>   | 1620 | 6 |
|            | <b>2000</b>   | 2150 | 1 |

**535 S + 536 S Lose Hammerstiele für Art.-No. 535 + 536** DIN 5111

Wooden Handles for Item No.535 + 536  
 Manche de bois No.535+ 536  
 Mangos madera para martillos No.535 + 536  
 Ручки для молотков 535, 536



| No.                  | Größe - Gramm | g   | ☐ |
|----------------------|---------------|-----|---|
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>100</b>    | 60  | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>200</b>    | 80  | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>300</b>    | 100 | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>400</b>    | 120 | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>500</b>    | 160 | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>800</b>    | 200 | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>1000</b>   | 240 | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>1500</b>   | 240 | 5 |
| <b>535 S + 536 S</b> | <b>2000</b>   | 320 | 5 |

### 537 Fäustel mit Esche Stiel

Stoner's Hammer  
 Marteaux de pierre,  
 Reartillo de piedra  
 Кувалда с ручкой из ясеня



| No. | Größe - Gramm |      |   |
|-----|---------------|------|---|
| 537 | 1000          | 1100 | 1 |
|     | 1250          | 1350 | 1 |
|     | 1500          | 1625 | 1 |
|     | 2000          | 2150 | 1 |

### 542 Fäustel mit Stielschutzhülse

Stoner's Hammer with glue and black end handle  
 Marteaux de pierre avec manchon de poignée  
 Reartillo de piedra con manga mango  
 Молоток с ручкой с защитным покрытием



| No. | Größe - Gramm |      |   |
|-----|---------------|------|---|
| 542 | 1000          | 110  | 1 |
|     | 1250          | 1630 | 1 |
|     | 1500          | 1635 | 1 |
|     | 2000          | 2250 | 1 |

### 537 S Lose Hammerstiele für Art.-No. 537

Wooden Handles for Item No.537  
 Manche de bois No.537  
 Mangos madera para martillos No.537  
 молоток ручки



| No.   | Größe - Gramm |     |   |
|-------|---------------|-----|---|
| 537 S | 1000          | 120 | 1 |
|       | 1250          | 120 | 1 |
|       | 1500          | 140 | 1 |
|       | 1500          | 140 | 1 |
|       | 2000          | 140 | 1 |

### 538 Schlosserhammer mit Stahlrohrstiel

Machinist's Hammer  
 Marteaux de mécanicien  
 Martillos maquinista  
 Ручка к кувалде 537



| No. | Größe - Gramm |     |   |
|-----|---------------|-----|---|
| 538 | 300           | 500 | 6 |

### 539 Fäustel mit Stahlrohrstiel

Stoner's Hammers  
 Masses  
 Maza  
 Кувалда с металлической ручкой



| No. | Größe - Gramm |      |   |
|-----|---------------|------|---|
| 539 | 1250          | 1460 | 1 |

### 540 Vorschlaghammer mit Esche Stiel

DIN 1042

Sledge Hammer  
 Marteaux de devant  
 Martillo picapedrero  
 Кувалда с ручкой из ясеня



| No. | Größe - KG |       |   |
|-----|------------|-------|---|
| 540 | 3 KG       | 4000  | 1 |
|     | 4 KG       | 5000  | 1 |
|     | 5 KG       | 6000  | 1 |
|     | 6 KG       | 7000  | 1 |
|     | 8 KG       | 9000  | 1 |
|     | 10 KG      | 11000 | 1 |

WG 07

### 541 Plattenlegerhammer mit Eschestiel und vulkanisiertem Gummikopf

Paver's Hammer  
 Marteaux de pierr  
 Martillo de piedra  
 Молоток с ручкой из ясеня и резиновым наконечником



| No. | Größe - Gramm | g    | ☐ |
|-----|---------------|------|---|
| 541 | 2000          | 2400 | 1 |

### 547 Gummihammer mit weißem Gummiköpf

DIN 5128

Rubber Mallet  
 Marteaux de caoutchouc  
 Martillo de goma  
 Резиновый молоток, белый



| No. | Ø Größe mm | g   | ☐ |
|-----|------------|-----|---|
| 547 | 54         | 300 | 1 |
|     | 65         | 540 | 1 |
|     | 74         | 750 | 1 |

### 545 Gummihammer

DIN 1042

Rubber Mallet  
 Marteaux de caoutchouc  
 Martillo de goma  
 Резиновый молоток



| No. | Ø Größe mm | g    | ☐ |
|-----|------------|------|---|
| 545 | 40         | 150  | 1 |
|     | 54         | 300  | 1 |
|     | 65         | 540  | 1 |
|     | 74         | 750  | 1 |
|     | 90         | 1150 | 1 |

### 548 Gipsbeil mit Stahlrohrstiel

Gypsum hatchet  
 Hache de plâtre  
 Hacha de yeso  
 Гипсовый топор со стальной ручкой



| No. | Größe - Gramm | g   | ☐ |
|-----|---------------|-----|---|
| 548 | 700           | 800 | 5 |

### 546 Latthammer mit Magnet, „GS“-geprüft, Stahlrohr Stiel

Carpenter's hammer, with magnet for nails  
 Marteau de carpentiers, avec porte-clous magnétique  
 Martillo carpintero, magnetizado para sujetar las puntas  
 Молоток с магнитом „GS“, с металлической ручкой



| No. | Größe - Gramm | g   | ☐ |
|-----|---------------|-----|---|
| 546 | 310           | 800 | 1 |

### 549 Klauenhammer mit Stahlrohrstiel

Claw hammer  
 Marteau de griffes  
 Martillo de garras  
 Молоток-гвоздодер с металлической ручкой



| No. | Größe - Gramm | g   | ☐ |
|-----|---------------|-----|---|
| 549 | 450           | 600 | 5 |

WG 07

### 553 Leichtmetallhammer

Light metal hammer  
 Marteau de métal léger  
 Martillo de metal ligero  
 Молоток сварщика



| No. | Größe - Gramm |     |   |
|-----|---------------|-----|---|
| 553 | 250           | 370 | 5 |
|     | 350           | 470 | 5 |
|     | 500           | 660 | 5 |
|     | 750           | 920 | 5 |

### 557 Holzaxt

Ax  
 Hache de bois  
 Hacha de madera  
 Топор



| No. | Größe - Gramm |      |   |
|-----|---------------|------|---|
| 557 | 1250          | 1700 | 6 |

### 555 Kupferhammer aus E-Cu, HB +- 15 mit Eschestiel

Copper hammer  
 Marteau de cuivre  
 Martillo de cobre  
 Медный молоток



| No. | Größe - Gramm |      |   |
|-----|---------------|------|---|
| 555 | 250           | 340  | 1 |
|     | 300           | 390  | 1 |
|     | 500           | 620  | 1 |
|     | 750           | 910  | 1 |
|     | 1000          | 1220 | 1 |
|     | 1500          | 1740 | 1 |
|     | 2000          | 2110 | 1 |

### 558 Holzspalthammer

Splitting hammer  
 Hache de bois  
 Hacha de madera  
 Топор-колун



| No. | Größe - Gramm |      |   |
|-----|---------------|------|---|
| 558 | 3000          | 3600 | 1 |

### 556 Beil

Hatchet  
 Hache  
 Hacha  
 Топор



| No. | Größe - Gramm |     |   |
|-----|---------------|-----|---|
| 556 | 600           | 800 | 6 |

WG 07



**SCHRAUBZWINGEN**  
CLAMPS

**08**

**20115 Profi Schraubzwinde mit verzinkter Hohlprofilschiene nach DIN 5117**

Industrial clamp with zinc plated hollow bar  
 Serre-Joints avec rail profilé creux galvanisé  
 Sargento de tornillo con riel de perfil hueco galvanizado  
 Винтовой зажим с оцинкованным профилем

- beidseitig geriffelt
  - Werkzeug, VPA/GS-geprüft
  - Spannarme aus hochwertigem Temperguß
  - Schiebeteil mit Sicherungskeil (geriffelt)
  - brünierte Trapezgewindespindel
  - ergonomisches Holzheft
  - Gußteile schwarz lackiert
  - bewegliche Stahldruckplatte
  - Plastik-Schutzkappen
  - alle Zwingen sind auch mit Knebelgriff lieferbar
  - Zwischengrößen auf Anfrage
- 
- both edges grooved
  - tool, VPA/GS-approved



- arms made of high quality malleable cast iron
- sliding part with protection wedge (grooved)
- trapez type thread, black finished metal with a protection surface
- ergonomically wooden handle
- cast iron parts black lacquered
- swivel plastic pressure plate
- plastic protection pads
- all clamps can be supplied with cross-pin handle
- Other sizes available

| No.         | Abmessung mm<br>measurements | Schiene L x B mm<br>size in bar |      |    |
|-------------|------------------------------|---------------------------------|------|----|
| 20115.080.0 | 150 x 80                     | 25 x 6                          | 650  | 10 |
| 20115.081.0 | 200 x 80                     | 25 x 6                          | 750  | 10 |
| 20115.082.0 | 250 x 80                     | 25 x 6                          | 800  | 10 |
| 20115.083.0 | 300 x 80                     | 25 x 6                          | 850  | 10 |
| 20115.084.0 | 400 x 80                     | 25 x 6                          | 950  | 10 |
| 20115.085.0 | 500 x 80                     | 25 x 6                          | 1050 | 10 |
| 20115.100.0 | 200 x 100                    | 30 x 8                          | 1090 | 10 |
| 20115.101.0 | 250 x 100                    | 30 x 8                          | 1180 | 10 |
| 20115.102.0 | 300 x 100                    | 30 x 8                          | 1230 | 10 |
| 20115.104.0 | 400 x 100                    | 30 x 8                          | 1370 | 10 |
| 20115.105.0 | 500 x 100                    | 30 x 8                          | 1520 | 10 |
| 20115.120.0 | 250 x 120                    | 30 x 8                          | 1480 | 10 |
| 20115.121.0 | 300 x 120                    | 30 x 8                          | 1540 | 10 |
| 20115.123.0 | 400 x 120                    | 30 x 8                          | 1720 | 10 |
| 20115.125.0 | 500 x 120                    | 30 x 8                          | 1900 | 10 |
| 20115.126.0 | 600 x 120                    | 30 x 8                          | 2100 | 10 |
| 20115.129.0 | 800 x 120                    | 30 x 8                          | 2460 | 6  |
| 20115.131.0 | 1000 x 120                   | 30 x 8                          | 2820 | 6  |
| 20115.133.0 | 1250 x 120                   | 30 x 8                          | 3070 | 5  |
| 20115.134.0 | 1500 x 120                   | 30 x 8                          | 3470 | 5  |
| 20115.136.0 | 2000 x 120                   | 30 x 8                          | 4500 | 5  |
| 20115.140.0 | 300 x 140                    | 35 x 9                          | 2100 | 6  |
| 20115.141.0 | 400 x 140                    | 35 x 9                          | 2400 | 6  |
| 20115.142.0 | 500 x 140                    | 35 x 9                          | 2630 | 6  |
| 20115.143.0 | 600 x 140                    | 35 x 9                          | 2990 | 6  |
| 20115.144.0 | 800 x 140                    | 35 x 9                          | 3310 | 5  |
| 20115.145.0 | 1000 x 140                   | 35 x 9                          | 3790 | 5  |
| 20115.170.0 | 400 x 175                    | 35 x 9                          | 2590 | 6  |
| 20115.171.0 | 500 x 175                    | 35 x 9                          | 2890 | 6  |
| 20115.172.0 | 600 x 175                    | 35 x 9                          | 3140 | 6  |
| 20115.173.0 | 800 x 175                    | 35 x 9                          | 3600 | 5  |
| 20115.174.0 | 1000 x 175                   | 35 x 9                          | 4100 | 5  |
| 20115.220.0 | 500 x 120                    | 35 x 11                         | 3030 | 6  |
| 20115.221.0 | 600 x 120                    | 35 x 11                         | 3220 | 6  |
| 20115.223.0 | 800 x 120                    | 35 x 11                         | 3750 | 6  |
| 20115.224.0 | 1000 x 120                   | 35 x 11                         | 4400 | 6  |
| 20115.226.0 | 1250 x 120                   | 35 x 11                         | 5140 | 5  |
| 20115.227.0 | 1500 x 120                   | 35 x 11                         | 5830 | 5  |
| 20115.229.0 | 2000 x 120                   | 35 x 11                         | 7170 | 5  |
| 20115.230.0 | 2500 x 120                   | 35 x 11                         | 8510 | 5  |
| 20115.231.0 | 3000 x 120                   | 35 x 11                         | 9940 | 5  |

WG 8

### 20120 Tiefspann-Schraubzwinde aus hochwertigem Temperguß nach DIN 5117

Deep Throat Steel Clamp with high quality malleable cast iron

Serre-joint à vis

Sargento de tornillo para sujeción en profundidad

Винтовой зажим с глубоким захватом из высококачественного чугуна

- Werkzeug, VPA/GS-geprüft
- verzinkte Hohlprofilschiene
- verzinkte Trapezgewindespindel
- ergonomisches Holzheft
- Gußteile schwarz lackiert
- bewegliche Stahl Druckplatte
- alle Größen sind auch mit Knebelgriff lieferbar
- Tiefspannzwingen mit verlängerter Schiene ab 1000 mm lieferbar

| No.         | Abmessung mm measurements | Schiene L x B mm size in bar |      |   |
|-------------|---------------------------|------------------------------|------|---|
| 20120.111.0 | 300 x 200                 | 35 x 11                      | 3100 | 1 |
| 20120.121.0 | 400 x 200                 | 35 x 11                      | 3400 | 1 |
| 20120.131.0 | 500 x 200                 | 35 x 11                      | 3700 | 1 |
| 20120.141.0 | 600 x 200                 | 35 x 11                      | 4000 | 1 |
| 20120.151.0 | 800 x 200                 | 35 x 11                      | 4600 | 1 |
| 20120.161.0 | 1000 x 200                | 35 x 11                      | 5200 | 1 |

- tool VPA/GS-approved
- zinc coated hollow rail
- trapez type thread, black finished metal with a protection surface
- ergonomically wooden handle
- cast iron parts black lacquered
- swivel plastic pressure plate
- all sizes can be supplied with cross-pin handle
- quick action clamps with longer bar available from 1000 mm upwards



### 20108 Standard-Schraubzwinde

Standard Clamp with zinc plated hollow bar

Serre-Joints

Sargento de tornillo de apriete rápido

Стандартный зажимной винт

| No.         | Abmessung mm measurements | Schiene L x B mm size in bar |      |    |
|-------------|---------------------------|------------------------------|------|----|
| 20108.080.0 | 150 x 80                  | 25 x 6                       | 650  | 10 |
| 20108.081.0 | 200 x 80                  | 25 x 6                       | 750  | 10 |
| 20108.082.0 | 250 x 80                  | 25 x 6                       | 800  | 10 |
| 20108.083.0 | 300 x 80                  | 25 x 6                       | 850  | 10 |
| 20108.084.0 | 400 x 80                  | 25 x 6                       | 950  | 10 |
| 20108.085.0 | 500 x 80                  | 25 x 6                       | 1050 | 10 |
| 20108.086.0 | 600 x 80                  | 25 x 6                       | 1150 | 10 |
| 20108.100.0 | 200 x 100                 | 25 x 6                       | 1090 | 10 |
| 20108.101.0 | 250 x 100                 | 25 x 6                       | 1180 | 10 |
| 20108.102.0 | 300 x 100                 | 25 x 6                       | 1230 | 10 |
| 20108.104.0 | 400 x 100                 | 25 x 6                       | 1370 | 10 |
| 20108.105.0 | 500 x 100                 | 25 x 6                       | 1520 | 10 |
| 20108.106.0 | 600 x 100                 | 25 x 6                       | 1660 | 10 |
| 20108.107.0 | 800 x 100                 | 25 x 6                       | 1940 | 10 |
| 20108.120.0 | 250 x 120                 | 30 x 8                       | 1480 | 10 |
| 20108.121.0 | 300 x 120                 | 30 x 8                       | 1540 | 10 |
| 20108.123.0 | 400 x 120                 | 30 x 8                       | 1720 | 10 |
| 20108.125.0 | 500 x 120                 | 30 x 8                       | 1900 | 10 |
| 20108.126.0 | 600 x 120                 | 30 x 8                       | 2100 | 10 |
| 20108.129.0 | 800 x 120                 | 30 x 8                       | 2460 | 6  |
| 20108.131.0 | 1000 x 120                | 30 x 8                       | 2820 | 6  |
| 20108.132.0 | 1250 x 120                | 30 x 8                       | 2990 | 6  |
| 20108.134.0 | 1500 x 120                | 30 x 8                       | 3470 | 6  |
| 20108.136.0 | 2000 x 120                | 30 x 8                       | 4500 | 6  |

- Temperguß Spannarme schwarz lackiert, mit Zeichen „Germany“
- verzinkte Hohlprofilschiene
- Stahlspindel mit Trapezgewinde
- Holzheft rot lackiert mit geriffelter Kunststoffkappe
- rote Schutzkappen
- nach DIN 5117
- Sonderabmessungen für u.g. Ausladungen auf Anfrage
- black lacquered malleable cast iron arms with „Germany“ mark
- zinc plated profiled hollow bar
- steel spindle with trapezoidal thread
- red lacquered wooden handle, grooved plastic clamp
- wooden handle with imprint
- red protection caps
- in accordance with DIN 5117



WG 8

**20300 Ganzstahl-Schraubzwinde hochbelastbare Industrieausführung**

All-Steel Clamp heavy duty industrial execution

Serre-joints tout acier

Sargento de tornillo totalmente de acero

Цельно-металлический винтовой зажим для тяжелых нагрузок

- Gleitschiene und Festbügel aus blankgezogenem, vergütetem Hohlprofilstahl, vernickelt
- Schiebeteil im Gesenk geschmiedet, vergütet und vernickelt
- Spindel mit Trapezgewinde brüniert
- geriffeltes Holzheft
- bewegliche Stahldruckplatte



- bar and fixed arm made of bright drawn profiled hollow steel, heat treated and nickel-plated
- sliding part forged in one piece, nickel-plated
- spindle with trapezoidal thread black finished metal with protecting surface
- grooved wooden handle
- swivel plastic pressure plate

| No.                | Abmessung mm<br>measurements | Schiene L x B mm<br>size in bar |      |    |
|--------------------|------------------------------|---------------------------------|------|----|
| <b>20300.060.0</b> | 120 x 60                     | 13,2 x 6,5                      | 300  | 10 |
| <b>20300.080.0</b> | 160 x 80                     | 16 x 7,5                        | 500  | 10 |
| <b>20300.100.0</b> | 200 x 100                    | 19,5 x 9,5                      | 920  | 10 |
| <b>20300.120.0</b> | 250 x 120                    | 22 x 10,5                       | 1300 | 10 |
| <b>20300.140.0</b> | 300 x 140                    | 25 x 12                         | 1900 | 10 |
| <b>20300.219.0</b> | 400 x 120                    | 25 x 12                         | 2000 | 10 |
| <b>20300.220.0</b> | 500 x 120                    | 25 x 12                         | 2200 | 6  |
| <b>20300.221.0</b> | 600 x 120                    | 25 x 12                         | 2400 | 6  |
| <b>20300.223.0</b> | 800 x 120                    | 27 x 13                         | 3300 | 6  |
| <b>20300.224.0</b> | 1000 x 120                   | 27 x 13                         | 3800 | 6  |
| <b>20300.225.0</b> | 1250 x 120                   | 27 x 13                         | 4000 | 1  |
| <b>20300.226.0</b> | 1500 x 120                   | 27 x 13                         | 5500 | 1  |

WG 8



**BLECHSCHEREN**  
TIN SNIPS

**09**

## Mit uns schneiden Sie besser ab!

Mit geringem Kraftaufwand harte und weiche Materialien zu schneiden, hierfür steht die Marke padre<sup>®</sup>. Alle Produkte zeichnen sich durch ihre grundsolide Verarbeitung und ihre hohe Qualität aus.

Kraftersparnis und gelenkschonendes Arbeiten sind das Ergebnis unserer Produktion.

Zu Ihrem Vorteil - **MADE IN GERMANY!**

## With us you cut much better!

To cut hard and soft materials with a small effort, this is the order of the brand padre<sup>®</sup>. All products are known of a serious craftsmen manufacturer with a high level of quality.

A less effort of strength and supple working are the results of our production. This for your advantages - **“MADE IN GERMANY!”**



S = Schnittlänge , W = Öffnungsweite der Schenkel

### Idealhebelschere 2K-Griffhüllen

Ideal-Snip  
Pince articulée modèle Ideal  
Tijera de Palanca Modelo Ideal



right cutting / coupe côté droit / la derecha cortal / правая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>210500</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 580 | 5 |



**linksschneidend**  
left cutting / coupe côté gauche / la izquierda cortal / левая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>210600</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 580 | 5 |

### Durchlaufhebelschere 2K-Griffhüllen

Passing Sheet Snip  
Pince pour tôle passante  
Tijera de Palanca para  
Ножницы по металлу



**rechtsschneidend**  
right cutting / coupe côté droit / la derecha cortal / правая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>211500</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 580 | 5 |



**linksschneidend**  
left cutting / coupe côté gauche / la izquierda cortal / левая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>211600</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 580 | 5 |

### Figuren-Hebelschere 2K-Griffhüllen

Figure Snip  
Pince articulée pour figures  
Tijera de Palanca Figuras  
Ножницы по металлу для фигурной резки



**rechtsschneidend**  
right cutting / coupe côté droit / la derecha cortal / правая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>212500</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 480 | 5 |



**gerade**  
straight / droit / rest cortal / прямая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>212550</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 480 | 5 |



**linksschneidend**  
left cutting / coupe côté gauche / la izquierda cortal / левая резка

| No.           | Länge      | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>212600</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 480 | 5 |



WG 9

**Figuren-Hebelschere mit 2K-Griffhüllen, leichtes Modell**

Figure Snip with 2-Componentes handle, light model  
 Pince articulée pour figures avec du manche en 2-composante, modèle léger  
 Tijera de Palanca figurars  
 Ножницы по металлу для фигурной резки



**rechtsschneidend**

right cutting / coupe côté droit / la derecha cortal / правая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>212750</b> | <b>250</b> | 10   | 38 | 130 | 390 | 5 |

**Figuren-Hebelschere mit 2K-Griffhüllen, leichtes Modell**

Figure Snip with 2-Componentes handle, light model  
 Pince articulée pour figures avec du manche en 2-composante, modèle léger  
 Tijera de Palanca figurars  
 Ножницы по металлу для фигурной резки



**gerade, extra lange Schneide**

straight / droit / rest cortal / прямая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>212850</b> | <b>290</b> | 10   | 77 | 120 | 460 | 5 |

**Idealhebelschere 2K-Griffhüllen**

Ideal-Snip  
 Pince articulée modèle Ideal  
 Tijera de Palanca Modelo Ideal  
 Ножницы по металлу



**rechtsschneidend**

right cutting / coupe côté droit / la derecha cortal / правая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>212760</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 380 | 5 |

**linksschneidend**

left cutting / coupe côté gauche / la izquierda cortal / левая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>212700</b> | <b>250</b> | 10   | 38 | 135 | 390 | 5 |

**linksschneidend**

left cutting / coupe côté gauche / la izquierda cortal / левая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>212770</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 35 | 140 | 380 | 5 |

**gerade**

straight / droit / rest cortal / прямая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>212800</b> | <b>250</b> | 10   | 44 | 135 | 390 | 5 |



**Idealschere**

Ideal-Snip  
Pince articulée modèle Ideal  
Tijera hojalatero de recorte  
Ножницы по металлу


**rechtsschneidend mit Feder**

right cutting with spring / coupe côté droit avec ressort /  
la derecha cortal con Muelle / правая резка

| No.           | Länge      | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>210010</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 36 | 135 | 450 | 5 |
|               | <b>280</b> | 11     | 38 | 140 | 560 | 5 |

**Lochscher**

Hole-Cutting-Sheer  
Pince à perforer  
Tijera hojalatero de recorte  
Ножницы по металлу


**rechtsschneidend mit Feder**

right cutting with spring / coupe côté droit avec ressort /  
la derecha cortal con Muelle / правая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>213010</b> | <b>250</b> | 10   | 42 | 150 | 450 | 5 |
|               | <b>275</b> | 11   | 44 | 165 | 470 | 5 |
|               | <b>300</b> | 12   | 50 | 170 | 700 | 5 |


**linksschneidend mit Feder**

left cutting with spring / coupe côté gauche avec ressort /  
la izquierda cortal con Muelle / левая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll   | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|--------|----|-----|-----|---|
| <b>210110</b> | <b>260</b> | 10.1/2 | 36 | 135 | 450 | 5 |
|               | <b>280</b> | 11     | 38 | 140 | 560 | 5 |


**linksschneidend mit Feder**

left cutting with spring / coupe côté gauche avec ressort /  
la izquierda cortal con Muelle / левая резка

| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>213210</b> | <b>250</b> | 10   | 42 | 150 | 450 | 5 |
|               | <b>275</b> | 11   | 44 | 165 | 470 | 5 |
|               | <b>300</b> | 12   | 50 | 170 | 700 | 5 |

**Pelikan-Durchlauf-Schere**

Pelican-Passing-Sheet-Snip  
Pince pour tôle passante modèle Pelikan  
Tijera hojalatero de Pelikan  
Ножницы по металлу типа „Пеликан“



| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>211010</b> | <b>300</b> | 12   | 55 | 115 | 950 | 5 |

## Berliner Blechscher

Berlin Pattern Snip  
Pince modèle Berlin  
Tijera hojalatero de Berlin  
Ножницы по металлу типа „Берлин“



### rechtsschneidend mit Feder

right cutting with spring / coupe côté droit avec ressort / la derecha cortal con Muelle / правая резка

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |   |
|--------|----------|------|----|-----|-----|---|
| 214010 | 250      | 10   | 65 | 130 | 550 | 5 |

## Blech-Knabber

Sheet Metal Nibbler  
Pince "grignoteuse" de tôles  
Tijera hojalatero de recorte  
Ножницы по металлу листовые



### rechtsschneidend

right cutting / coupe côté droit / la derecha cortal / правая резка

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W  |     |   |
|--------|----------|------|----|----|-----|---|
| 212900 | 250      | 10   | 13 | 30 | 450 | 1 |

## Bandeisen-Schere

Band Iron Snip  
Pince à perforer  
Pince à perforer  
Ножницы по металлу



### rechtsschneidend

right cutting / coupe côté droit / la derecha cortal / правая резка

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |   |
|--------|----------|------|----|-----|-----|---|
| 215000 | 250      | 10   | 35 | 150 | 350 | 5 |

## Ersatzteile-Set (Messer, Backen, Federn, Schrauben)

spares set (knives, jaws, springs, screws)  
set de pièces de rechanges (couteaux, têtes de pince, ressorts, vis)  
Juego de repuestos (cuchillos, mordazas, resortes, tornillos)  
комплект запасных частей (ножи, зажимные головки, пружины, винты)



| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W    |   |   |
|--------|----------|------|----|------|---|---|
| 212910 | 65       | 13   | 30 | 0,02 | 5 | 5 |

## Kabelschere für Al und Cu-Kabel

Cable cutter for AL and Cu Cable  
Coupe cables por AL et Cu Cable  
Corta cables electrico para AL y Cu Cable  
Ножницы для резки электрического кабеля ( AL и Cu )



| No.   | Länge mm | S    |      |   |
|-------|----------|------|------|---|
| 21441 | 300      | 550  | 550  | 1 |
| 21442 | 550      | 1700 | 1700 | 1 |
| 21443 | 770      | 300  | 300  | 1 |

## Kabelschere für Al und Cu-Kabel

Cable cutter for AL and Cu Cable  
Coupe cables por AL et Cu Cable  
Corta cables electrico para AL y Cu Cable  
Ножницы для резки электрического кабеля ( AL и Cu )



| No.   | Länge mm | Schneidleistung |      |   |
|-------|----------|-----------------|------|---|
| 21448 | 500      | 20 mm           | 1800 | 1 |
| 21449 | 770      | 40 mm           | 4200 | 1 |

### Kabelschere für Kupferdraht

Cable Snip for copper wire  
 Pincas coupe-câble pour fil de cuivre  
 Tijeras de cable para alambre de cobre  
 Ножницы кабельные для резки медной проволоки



#### Mit dieser Schere darf nicht an unter Spannung stehenden Kabelleitern gearbeitet werden

With this snip it is not allow to work with cables which are under voltage / Avec ces coupe-câbles il est interdit de travailler aux câbles, qui sont sous tension / Estas tijeras no deben usarse en escaleras de cable con corriente / С этими кабельными ножами запрещено работать с кабелями, которые находятся под напряжением.

| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>214450</b> | <b>200</b> | 8    | 35 | 170 | 380 | 5 |

### Kabelschere

Cable Snip  
 Pincas coupe-câble  
 Cortador de cable  
 Ножницы для резки кабеля



#### Mit dieser Schere darf nicht an unter Spannung stehenden Kabelleitern gearbeitet werden

With this snip it is not allow to work with cables which are under voltage / Avec ces coupe-câbles il est interdit de travailler aux câbles, qui sont sous tension / Estas tijeras no deben usarse en escaleras de cable con corriente / С этими кабельными ножами запрещено работать с кабелями, которые находятся под напряжением.

| No.           | Länge      | Zoll | S  | W  |     |   |
|---------------|------------|------|----|----|-----|---|
| <b>214470</b> | <b>170</b> | 6,5  | 15 | 50 | 350 | 5 |

### Diagonalschneider, schwarz lackiert, rot PVC-getaucht

Lever gear side cutter, black lacquered, red PVC handles  
 Pince à Coupe Centrale  
 Cortador multicable de alta palanca  
 Бокорезы с рукоядками ПВХ



| No.           | Länge mm   | Schneidleistung/cutting capacity |     |   |
|---------------|------------|----------------------------------|-----|---|
| <b>232000</b> | <b>210</b> | für Pianodraht                   | 340 | 1 |
|               | <b>260</b> | für Pianodraht                   | 600 | 1 |

### Universal-Combi Schere

Universal Combi Snip  
 Pincas Combi universelle  
 Tijera universal  
 Ножницы комбинированные универсальные



| No.           | Länge      | Zoll  | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|-------|----|-----|-----|---|
| <b>219350</b> | <b>140</b> | 5.3/4 | 32 | 85  | 50  | 5 |
|               | <b>190</b> | 7.1/2 | 40 | 100 | 100 | 5 |

### Diagonal-Drahtschneider

Center Cutter  
 Pince à Coupe Centrale  
 Pinzas de corte diagonal y alta resistencia  
 Резак



| No.          | Länge mm   | Schneidleistung/cutting capacity |             |     |   |
|--------------|------------|----------------------------------|-------------|-----|---|
|              |            | weich/soft Ø                     | hart/hard Ø |     |   |
| <b>24206</b> | <b>200</b> | 6                                | 3,5         | 350 | 1 |

### Universal-Combi Schere

Universal Combi Snip  
 Pincas Combi universelle  
 Tijera universal  
 Ножницы комбинированные универсальные



| No.           | Länge      | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>219355</b> | <b>200</b> | 8    | 50 | 130 | 250 | 1 |

WG 9

### Obstschere

Bypass Pruner  
Ciseau de fruits  
Tijera frutera  
Секатор



| No.    | Länge | Zoll | Schneidleistung |     |    |
|--------|-------|------|-----------------|-----|----|
| 219300 | 205   | 8    | 19 mm           | 232 | 10 |

### Rosenschere

Rose Pruner  
Ciseau de roses  
Tijera para rosas  
Ножницы для резки роз



| No.    | Länge | Zoll | Schneidleistung |     |    |
|--------|-------|------|-----------------|-----|----|
| 219320 | 230   | 9    | 50 mm           | 204 | 10 |

### Blumenschere

Flower Pruner  
Ciseau de fleurs  
Ciseau de fleurs  
Секатор



| No.    | Länge | Zoll  | Schneidleistung |     |    |
|--------|-------|-------|-----------------|-----|----|
| 219310 | 215   | 8.1/2 | 16 mm           | 230 | 10 |

### Astschere

Pruning Shear  
Ciseau de branche  
Tijera para ramas  
Ножницы для резки веток



| No.    | Länge | Zoll  | Schneidleistung |     |    |
|--------|-------|-------|-----------------|-----|----|
| 219330 | 200   | 7.7/8 | 16 mm           | 230 | 10 |

### Doppelschneiden-Gartenschere

Two-edged Garden Snip  
Sécareur à doubles lames coupantes  
Tijera de poda  
Садовые ножницы



| No.    | Länge | Zoll | S   | W   |   |   |
|--------|-------|------|-----|-----|---|---|
| 221500 | 220   | 9    | 175 | 340 | 1 | 5 |

### Drahtschere für harten Draht bis ca. 3 mm Ø und weichen Draht bis 5 mm

Wire Snip for hardened steel wire to ca. 3 mm Ø and soft wire to ca. 5 mm

Pince coupantes pour fils durs jusqu'à environ 3 mm Ø

Tijera corta alambre

Ножницы для резки проволоки



| No.           | Länge      | Zoll  | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|-------|----|-----|-----|---|
| <b>214600</b> | <b>240</b> | 9.1/2 | 13 | 120 | 480 | 6 |

### Schere englische Form Gilbow

Snip english Gilbow Pattern, with long spring

Pinces anglaise "Gilbow"

modèles d'exportation Tijera Tipo ingles, Gilbow

Ножницы английского типа, модель с длинной пружиной



| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>216960</b> | <b>200</b> | 8    | 50 | 150 | 200 | 6 |
|               | <b>250</b> | 10   | 60 | 165 | 400 | 6 |
|               | <b>300</b> | 12   | 75 | 255 | 600 | 6 |
|               | <b>350</b> | 14   | 80 | 285 | 850 | 6 |

### Schere englische Form, mit verdeckter Feder und Plastikverschluss

Snip english Pattern, with long spring and plastic strap

Pinces Forme anglaise, modèles d'exportation, avec long ressort

et fermeture en plastique

Tijera Tipo ingles, modelo para la exportacion con muelle cubier-

to tornillo

Ножницы английского типа, модель с винтовой пружиной



| No.           | Länge      | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>216900</b> | <b>200</b> | 8    | 56 | 120 | 270 | 6 |
|               | <b>250</b> | 10   | 70 | 195 | 380 | 6 |
|               | <b>300</b> | 12   | 75 | 200 | 560 | 6 |

### Schere amerikanische Form, PVC getaucht

Snip american Pattern with PVC

Pinces Forme américaine modèles d'exportation, avec PVC

Tijera Tipo americano con PVC

Ножницы американского типа



| No.           | Länge mm   | Zoll | S  | W   |     |   |
|---------------|------------|------|----|-----|-----|---|
| <b>218006</b> | <b>175</b> | 7    | 40 | 80  | 210 | 6 |
|               | <b>200</b> | 8    | 45 | 120 | 240 | 6 |
|               | <b>250</b> | 10   | 65 | 170 | 440 | 6 |
|               | <b>300</b> | 12   | 80 | 175 | 660 | 6 |
|               | <b>350</b> | 14   | 90 | 180 | 800 | 6 |

### Sicherheits-Bandeisenschneider

Safety Strapping Cutter

Pince Coupante pour Feuillard

Cortador de hierro con banda de seguridad

Резак



### Schneidleistung: Bandbreite 50 mm und 1,2 mm Banddichte

Performance de coupe: Largeur de bande 50 mm et densité 1,2 mm

Rendimiento de corte: ancho de banda de 50 mm y densidad 1,2 mm

Максимальный размер резки: ширина полосы - 50 мм и

толщина - 1,2 мм

| No.          | Schneidleistung |      |   |
|--------------|-----------------|------|---|
| <b>24611</b> | <b>510</b>      | 2200 | 1 |

WG 9

**Goldschmiede-Schere, halbblank, mit Schraube, schwarz lackierte Schenkel**

Jeweller Snip, semi-polishes, with screw, black-painted handles  
 Pince de joaillier, teinte semi-brillante, avec vis, branches laquées en noir  
 Tijera de orfebre  
 Ножницы



**gerade Schneide**

straight edges / lames droites / cuchillas rectas mangos cerrados / прямые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219000 | 175      | 7    | 35 | 150 | 105 | 12 |

**gebogene Schneide**

bend edges / lames courbées / cuchillas acodada mangos cerrados / изогнутые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219100 | 175      | 7    | 35 | 150 | 105 | 12 |

**Goldschmiede-Schere, halbblank, mit Schraube, offene, schwarz lackierte Schenkel**

Jeweller Snip, semi-polishes, with screw, open, black-painted handles  
 Pince de joaillier, teinte semi-brillante, avec vis, branches ouvertes, laquées en noir  
 Tijera de orfebre  
 Ножницы



**gerade Schneide**

straight edges / lames droites / cuchillas rectas mangos cerrados / прямые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219050 | 175      | 7    | 32 | 145 | 105 | 12 |

**gebogene Schneide**

bend edges / lames courbées / cuchillas acodada mangos cerrados / изогнутые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219060 | 175      | 7    | 32 | 145 | 105 | 12 |

**Goldschmiede-Schere, halbblank, mit Schraube, mit PVC Schenkel**

Jeweller Snip, semi-polishes, with screw, black-painted handles  
 Pince de joaillier, teinte semi-brillante, avec vis, branches laquées en noir  
 Tijera de orfebre  
 Ножницы



**gerade Schneide**

straight edges / lames droites / cuchillas rectas mangos cerrados / прямые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219001 | 175      | 7    | 35 | 150 | 105 | 12 |

**gebogene Schneide**

bend edges / lames courbées / cuchillas acodada mangos cerrados / изогнутые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219101 | 175      | 7    | 35 | 150 | 105 | 12 |

**Goldschmiede-Schere, halbblank, mit Schraube, offen, mit PVC Schenkel**

Jeweller Snip, semi-polishes, with screw, open, with PVC handles  
 Pince de joaillier, teinte semi-brillante, avec vis, branches ouvertes avec PVC  
 Tijera de orfebre con PVC  
 Ножницы



**gerade Schneide**

straight edges / lames droites / cuchillas rectas mangos cerrados / прямые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219051 | 175      | 7    | 32 | 145 | 105 | 12 |

**gebogene Schneide**

bend edges / lames courbées / cuchillas acodada mangos cerrados / изогнутые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219061 | 175      | 7    | 32 | 145 | 105 | 12 |

WG 9

**Goldschmiede-Schere, halbblank, mit Schraube, schwarz lackiert, mit Augen**

Jeweller Snip, semi-polishes, with screw, black-painted handles, with eyelets  
Pince de joaillier, teinte semi-brillante, avec vis, branches laquées en noir avec yeux  
Tijera de orfebre  
Ножницы



**gerade Schneide**

straight edges / lames droites / cuchillas rectas mangos cerrados / прямые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219200 | 175      | 7    | 36 | 150 | 105 | 12 |

**gebogene Schneide**

bend edges / lames courbées / cuchillas acodada mangos cerrados / изогнутые лезвия

| No.    | Länge mm | Zoll | S  | W   |     |    |
|--------|----------|------|----|-----|-----|----|
| 219210 | 175      | 7    | 36 | 150 | 105 | 12 |

**Falzzange**

Fold plier  
pinzas de costura  
Plier les toles  
Плоскогубцы



| No.    | Länge mm | Zoll | Maulbreite |     |   |
|--------|----------|------|------------|-----|---|
| 235650 | 280      | 11   | 65         | 610 | 6 |

**Falzzange, 45° gebogen**

fold plier, 45° bended  
pinzas de costura 45° doblado  
Plier en forme 45°  
Плоскогубцы загнутые под углом 45 градусов.



| No.    | Länge mm | Zoll | Maulbreite |     |   |
|--------|----------|------|------------|-----|---|
| 235651 | 280      | 11   | 65         | 610 | 6 |

**Gehrungsschere**

Multi Function Shear  
Ciseau onglet  
Tijera de ingelte  
Многофункциональные ножницы



| No.    | Länge mm |     |   |
|--------|----------|-----|---|
| 219360 | 220      | 370 | 5 |

**PVC Rohr Schneider**

PVC Pipe Cutter  
tuyau PVC  
tubos PVC  
Труборез для труб из ПВХ



| No.    | Länge mm | Schneidleistung bis |     |   |
|--------|----------|---------------------|-----|---|
| 219370 | 230      | 30 mm               | 370 | 1 |



| No.    | Länge mm | Schneidleistung bis |     |   |
|--------|----------|---------------------|-----|---|
| 219380 | 250      | 42 mm               | 450 | 1 |



| No.    | Länge mm | Schneidleistung bis |     |   |
|--------|----------|---------------------|-----|---|
| 219390 | 290      | 63 mm               | 500 | 1 |

WG 9





**BOLZENSCHNEIDER**  
BOLT CUTTER

**10**



### Standardbolzenschneider Prima

Standard boltcutter prima  
Coupe boulons prima  
Corta Varillas standard prima  
Стандартный болторез Prima

Material: Chrom-  
Molybdän Stahl

### Ersatzkopf

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   | ⚖️   | 📦 |
|--------------|---|-------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|------|---|
|              |   |             | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |      |   |
| <b>28310</b> | <b>Prima</b>                                    | <b>320</b>  | 6                                | 5                 | -                 | -   | 850  | 1 |
|              |   | <b>460</b>  | 7                                | 6                 | -                 | -   | 1400 | 1 |
|              |   | <b>610</b>  | 9                                | 8                 | -                 | -   | 2500 | 1 |
|              |   | <b>760</b>  | 11                               | 9                 | -                 | -   | 4300 | 1 |
|              |   | <b>910</b>  | 13                               | 10                | -                 | -   | 6300 | 1 |
|              |   | <b>1060</b> | 15                               | 11                | -                 | -   | 8600 | 1 |

| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | ⚖️   | 📦 |
|--------------|---|-------------|------|---|
| <b>28311</b> | <b>Prima</b>                                    | <b>320</b>  | 290  | 1 |
|              |   | <b>460</b>  | 590  | 1 |
|              |   | <b>610</b>  | 820  | 1 |
|              |   | <b>760</b>  | 1490 | 1 |
|              |   | <b>910</b>  | 2130 | 1 |
|              |   | <b>1060</b> | 2840 | 1 |

### Standardbolzenschneider Duro

Standard boltcutter Duro  
Coupe boulons Duro  
Corta Varillas standard Duro  
Стандартный болторез Duro

Material: Chrom-  
Molybdän Stahl

### Ersatzkopf

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   | ⚖️   | 📦 |
|--------------|---|-------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|------|---|
|              |   |             | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |      |   |
| <b>28313</b> | <b>Duro</b>                                     | <b>320</b>  | 6                                | 5                 | 4                 | -   | 850  | 1 |
|              |   | <b>460</b>  | 7                                | 6                 | 5,5               | -   | 1400 | 1 |
|              |   | <b>610</b>  | 9                                | 8                 | 7                 | -   | 2500 | 1 |
|              |   | <b>760</b>  | 11                               | 9                 | 8                 | -   | 4300 | 1 |
|              |   | <b>910</b>  | 13                               | 10                | 9                 | -   | 6300 | 1 |
|              |   | <b>1060</b> | 15                               | 11                | 10                | -   | 8600 | 1 |

| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | ⚖️   | 📦 |
|--------------|---|-------------|------|---|
| <b>28314</b> | <b>Duro</b>                                     | <b>320</b>  | 290  | 1 |
|              |   | <b>460</b>  | 590  | 1 |
|              |   | <b>610</b>  | 820  | 1 |
|              |   | <b>760</b>  | 1490 | 1 |
|              |   | <b>910</b>  | 2130 | 1 |
|              |   | <b>1060</b> | 2840 | 1 |

**Standardbolzenschneider Extra**

Standard boltcutter Extra  
Coupe boulons Extra  
Corta Varillas standard Extra  
Стандартный болторез Extra

Material: Chrom-  
Molybdän Stahl  
Schneiden induktiv  
gehärtet

**Ersatzkopf**

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная  
головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   | ⚖️   | 📦 |
|--------------|---|-------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|------|---|
|              |   |             | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |      |   |
| <b>28316</b> | <b>Extra</b>                                    | <b>320</b>  | 6                                | 5                 | 4                 | 3   | 850  | 1 |
|              |   | <b>460</b>  | 7                                | 6                 | 5,5               | 5   | 1400 | 1 |
|              |   | <b>610</b>  | 9                                | 8                 | 7                 | 6   | 2500 | 1 |
|              |   | <b>760</b>  | 11                               | 9                 | 8                 | 7   | 4300 | 1 |
|              |   | <b>910</b>  | 13                               | 10                | 9                 | 8   | 6300 | 1 |
|              |   | <b>1060</b> | 15                               | 11                | 10                | 9   | 8600 | 1 |

| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | ⚖️   | 📦 |
|--------------|---|-------------|------|---|
| <b>28317</b> | <b>Extra</b>                                    | <b>320</b>  | 290  | 1 |
|              |   | <b>460</b>  | 590  | 1 |
|              |   | <b>610</b>  | 820  | 1 |
|              |   | <b>760</b>  | 1490 | 1 |
|              |   | <b>910</b>  | 2130 | 1 |
|              |   | <b>1060</b> | 2840 | 1 |

**Standardbolzenschneider**

Boltcutter  
Coupe boulons  
Corta Varillas  
Болторез

Material: Chrom-  
Molybdän Stahl  
Schneiden induktiv  
gehärtet

**Ersatzkopf**

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm         | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   | ⚖️   | 📦    |
|--------------|---|------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|------|------|
|              |   |            | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |      |      |
| <b>28130</b> |   | <b>300</b> | -                                | 5                 | -                 | -   | 700  | 1    |
|              |   | <b>360</b> | -                                | 7                 | -                 | -   | 1040 | 1    |
|              |   | <b>460</b> | -                                | 8                 | -                 | -   | 1950 | 1    |
|              |   | <b>610</b> | -                                | 10                | -                 | -   | 2400 | 1    |
|              |   | <b>760</b> | -                                | 13                | -                 | -   | 4000 | 1    |
|              |   | <b>910</b> | -                                | 15                | -                 | -   | 6000 | 1    |
|              |   |            | <b>1060</b>                      | -                 | 16                | -   | -    | 8600 |

| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm         | ⚖️          | 📦    |
|--------------|---|------------|-------------|------|
| <b>28131</b> |   | <b>300</b> | 250         | 1    |
|              |   | <b>360</b> | 450         | 1    |
|              |   | <b>460</b> | 550         | 1    |
|              |   | <b>610</b> | 800         | 1    |
|              |   | <b>760</b> | 1200        | 1    |
|              |   | <b>910</b> | 2000        | 1    |
|              |   |            | <b>1060</b> | 2350 |

WG 10

### Kraftschneider

Heavy duty cutting  
Pincas coupantes de cote  
Alicate corte, extra fuerte  
Болторез



### Ersatzkopf

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   | Scales icon | Box icon |
|--------------|---|-------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|-------------|----------|
|              |   |             | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |             |          |
| <b>28322</b> | <b>Super</b>                                    | <b>1060</b> | 16                               | 12                | 11                | 10  | 8600        | 1        |

| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | Scales icon | Box icon |
|--------------|---|-------------|-------------|----------|
| <b>28323</b> | <b>Super</b>                                    | <b>1060</b> | 2880        | 1        |

### Doppelschneider

Reversible Jaws  
Pince a double  
coupe torcifon  
Болторез реверсивный



### Ersatzkopf

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm         | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   | Scales icon | Box icon |
|--------------|---|------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|-------------|----------|
|              |   |            | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |             |          |
| <b>28325</b> | <b>Duro</b>                                     | <b>610</b> | 9                                | 8                 | 7                 | -   | 2600        | 1        |
|              |   | <b>760</b> | 11                               | 9                 | 8                 | -   | 4300        | 1        |
|              |   | <b>910</b> | 13                               | 10                | 9                 | -   | 6300        | 1        |

| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm         | Scales icon | Box icon |
|--------------|---|------------|-------------|----------|
| <b>28326</b> | <b>Duro</b>                                     | <b>610</b> | 660         | 1        |
|              |   | <b>760</b> | 1080        | 1        |
|              |   | <b>910</b> | 2450        | 1        |

### Messerpaar

Pair of Jaws  
Pair du couteau  
Cabeza repuesto  
Пара губок



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm         | Scales icon | Box icon |
|--------------|---|------------|-------------|----------|
| <b>28327</b> | <b>Duro</b>                                     | <b>610</b> | 590         | 1        |
|              |   | <b>760</b> | 950         | 1        |
|              |   | <b>910</b> | 2100        | 1        |

**Baustahlmattenschneider**

Structural Steel Cutter  
Coupe boulons  
Corta varillas  
Резак конструкционной стали


**Ersatzkopf**

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   |      |   |
|--------------|---|-------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|------|---|
|              |   |             | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |      |   |
| <b>28333</b> | <b>Duro</b>                                     |             |                                  |                   |                   |   |      |   |
|              | <b>Einzelstäbe</b>                              | <b>800</b>  | 9                                | 8                 | 7                 | -   | 2700 | 1 |
|              | <b>Doppelstäbe</b>                              | <b>800</b>  | 7                                | 6                 | 5                 | -   | 2700 | 1 |
|              | <b>single rods</b>                              | <b>1000</b> | 11                               | 9                 | 8                 | -   | 4700 | 1 |
|              | <b>double rods</b>                              | <b>1000</b> | 7                                | 6                 | 5                 | -   | 4700 | 1 |

| No. | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm          |     |   |
|-----|---|-------------|-----|---|
|     |   |             |     |   |
|     | <b>Einzelstäbe</b>                              | <b>800</b>  | 620 | 1 |
|     | <b>Doppelstäbe</b>                              | <b>800</b>  | 620 | 1 |
|     | <b>single rods</b>                              | <b>1000</b> | 980 | 1 |
|     | <b>double rods</b>                              | <b>1000</b> | 980 | 1 |

**Drahtschneider, TL 5110-007, Desmopan isoliert, mit Fanghaken**

Fireman's Cutter, TL 5110-007, Desmopan insulated, with hook  
Cisailles à fil de fer avec Desmopan  
Tijera de hilo con asa de acero con Desmopan  
Резак пожарного, TL 5110-007, Desmopan изолированный, с крюком


**Ersatzkopf**

Spare head  
Tête a remplacer  
Cabeza repuesto  
Запасная головка



| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm         | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   |      |   |
|--------------|---|------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|------|---|
|              |   |            | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |      |   |
| <b>28307</b> | <b>Duro</b>                                     | <b>675</b> | 9                                | 8                 | 7                 | -   | 3100 | 1 |

| No. | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm |  |  |
|-----|---|----|--|--|
|     |   |    |  |  |

**Drahtschneider, TL 5110-006, nicht isoliert, ohne Fanghaken**

Fireman's Cutter, TL 5110-006, not insulated, without hook  
Cisailles à fil de fer avec Desmopan  
Tijera de hilo con asa de acero con Desmopan  
Пожарный резак, ТЛ 5110-006, не изолирован, без крюка

| No.          | N/mm <sup>2</sup><br>kp./mm <sup>2</sup><br>HRC | mm         | Schneidleistung/cutting capacity |                   |                   |   |      |   |
|--------------|---|------------|----------------------------------|-------------------|-------------------|---|------|---|
|              |   |            | 735<br>75<br>19                  | 1225<br>125<br>36 | 1570<br>160<br>48 | Spezial-<br>draht/<br>special<br>steel wire |      |   |
| <b>28306</b> | <b>Duro</b>                                     | <b>615</b> | 9                                | 8                 | 7                 | -   | 2600 | 1 |

### Bindezange (Drahteinziehzange), gerade

Pulling Tong, straight  
Pince à lier, droit  
pinzas de unión, justo  
Резак с прямыми рукоятками



| No.   | mm  | Zoll |     |   |
|-------|-----|------|-----|---|
| 24106 | 230 | 9    | 580 | 6 |
|       | 260 | 10   | 650 | 6 |
|       | 300 | 12   | 760 | 6 |

### Bindezange (Drahteinziehzange), 1 gebogener Schenkel

Pince à lier, courbée  
pinzas de unión, doblado  
Резак с изогнутой рукояткой



| No.   | mm  | Zoll |     |   |
|-------|-----|------|-----|---|
| 24116 | 230 | 9    | 580 | 6 |
|       | 260 | 10   | 650 | 6 |
|       | 300 | 12   | 760 | 6 |

### Abgratzange

Trimming gripper  
Pince à Ebarber  
Pinza  
Плоскогубцы для снятия заусенцев при работе со сваркой



| No.   | Größe | für Draht Ø mm | mm  |     |   |
|-------|-------|----------------|-----|-----|---|
| 24501 | 1     | 2-6            | 240 | 600 | 1 |
|       | 2     | 4-8            | 240 | 600 | 1 |

### Abgratbacke

Flange for gripper  
Mâchoire  
Mordaza  
Пара насадок



| No.   | Größe | für Draht Ø mm | mm  |   |    |
|-------|-------|----------------|-----|---|----|
| 24511 | 1     | 2-6            | 240 | 5 | 10 |
|       | 2     | 4-8            | 240 | 5 | 10 |



**MEIDEL**  
CHISEL

**11**

## Qualität im Mittelpunkt

An der Serie padre®-Gold besonders deutlich zu sehen: von Kopf bis Blatt auf Qualität eingestellt.

Blätter, Kegel und Dorne der Serie padre® - Gold werden fachgerecht geschliffen, poliert und mit transparentem Rostschutzlack versiegelt. Sorgfältig verrundete Kopfformen ohne scharfe Ecken und Kanten sind dem Schlagradius des Hammers nachgebildet, mit großen Aufschlagflächen für sicheres Auftreffen.

Die Spezial-Kopfvergütung wirkt Aussplitterungen und Gratbildungen der Schlagenden entgegen und den damit verbundenen Verletzungen.

Optimale Durchhärtung verhindert Durchbiegen des Schaftes, selbst bei stärkster Belastung. Meißel können ohne jede sonstige Nacharbeit bis zum Blattende nachgeschliffen werden.

Zusätzliche Oberflächen-Vorbehandlung läßt die Kunstharz-Einbrennlackierung besser haften, sorgt für gute Griffigkeit und bietet so die beste Voraussetzung für die Montage von Sicherheits-Handgriffen.

## padre® - Qualitäten auf einen Blick

### padre® - Gold

Spitzenqualität in Verarbeitung und Aufmachung, hergestellt aus CV-Lufthärttestählen ausgewählter Chargen. Optimale Warmbehandlung garantiert beste Verschleißigenschaften. Arbeitsenden ganz durchgehärtet. Schaft bis zum Schlagkopf vergütet. Härtewerte im oberen DIN-Bereich. Blätter, Kegel und Dorne blank poliert. Schaft goldfarbig einbrennlackiert.

### padre® - Silber

Alles wie bei padre® - Gold, nur in preiswerterer Aufmachung: Blatt Silber und Schaft grün einbrennlackiert.

### padre®

**Solide Werkzeugstahl-Qualität und Ausführung. Ganz schwarz lackiert oder blank. Andere Produkt-Qualitäten: Chrom-Vanadium-Stahl, Hochleistungs-Schnellstahl, mit Hartmetall-Einsatz, hochfester Spezialstahl, hochfester Bandstahl. Sonstige nicht aus Metall hergestellte Produkte.**

## Focus on quality

The series padre® - Gold shows is very clearly: quality from head to blade.

Blades, tapers and punches of the series padre® - Gold are properly ground, polished and coated with transparent rustproofing laquer.

Carefully ground tool heads without any sharp corners and edges are adapted to the striking radius of a hammer, with large surfaces to ensure accurate striking.

Special quenching and tempering of the tool heads prevents flaking and burring of the striking ends and thus helps avoid injury. Optimal hardening prevents the shaft from bending, even at maximal load. The chisels can be reground until the end of the blade without any further reworking.

Additional surface pretreatment ensures enhanced durability of the synthetic-resin stove-enamel finish, improved handling properties and thus constitutes an optimal basis for the mounting of safety handles.

## padre® - quality at a glance

### padre® - Gold

Top quality in workmanship and design, made of air-hardened chrome-vanadium steel from selected batches.

Optimal heat treatment to ensure maximal resistance to wear and tear. Working ends fully quenched and tempered. Hardened and tempered shank up to the striking head. Hardness values in the upper DIN range. Bright polished blades, tapers and punches. Stove-enamelled, gold-coloured shanks.

### padre® - Silver

Same as padre®-Gold, however, cheaper design: silver blades and stove-enamelled, green shanks.

### padre®

**Solid carbon-Steel quality and design. All-black enameled or bright. Further product qualities: Chrome-vanadium steel, superspeed steel, with hard-metal core, high-tensile special steel, high-tensile strip steel. Further products made of materials other than steel.**

## De la qualité à tous les niveaux

Dans cette série padre® - Or, quelque chose saute aux yeux: de la qualité de la tête à la lame.

Les lames, les cônes et les broches de la série padre® - Or seront polies et revêtues d'une couche de vernis transparent anti-corrosion.

Les formes bien arrondies des extrémités, sans arêtes ou bords vifs, épousant le rayon de frappe du marteau, offrent ainsi de grandes surfaces sûres de frappe.

Le traitement spécial des têtes de frappe évite toute formation de bourrelet et d'éclats aux extrémités de l'outil et par conséquent tout risque de blessure qui sinon en résulterait.

Un trempage optimal élimine tout risque de torsion de la tige, même dans des conditions extrêmes.

Les ciseaux peuvent être réaffûtés jusqu'à leurs extrémités sans nécessiter d'autres travaux.

Un traitement de surface supplémentaire garantit une adhésion du vernis émail synthétique, une bonne tenue en main des outils et offre ainsi les meilleures conditions préalables pour le montage des poignées de sécurité.

## Les qualités padre® en un coup d'oeil

### padre® - Or

Une qualité de pointe aux niveaux fabrication et présentation, basée sur des charges prévues pour des aciers au chrome-vanadium trempés à l'air. Un traitement thermique optimal garantit des propriétés idéales d'usure. Les extrémités sont entièrement trempées. Tige améliorée par trempage et reve-

nue jusqu'à la tête de trempe. Valeurs de trempe se situant au niveau le plus élevé des normes DIN. Lames, cônes et broches polies. Tige revêtue d'un vernis au four de couleur or.

#### padre® - argent

Les mêmes qualités que pour padre® - Or, seule la présentation est moins coûteuse: lame argent et tige revêtue d'une vernis au four vert.

#### padre®

**Une qualité et une conception solides d'outils en acier. Soit entièrement vernis noir ou nus. D'autres qualités de produits: acier au chrome-vanadium, acier très rapide, avec charge de métal dur, acier spécial à haute résistance, acier feuillard à haute résistance. Autres produits pas fabriqués à base de métal.**

## Calidad en punto medio

**En la serie padre® - ORO claro para ver: de cabeza hasta hoja regulación en calidad**

Las hojas, los conos y los pinchos de la serie padre® - ORO son pulidos y con una capa de barnis transparente.

Las formas bien redondeadas sin rincóns y bordes cortantes son formados según a lo ámbito del golpe de lo martillo, con grandes superficies de golpe para un acerto seguro.

Lo tratamiento especial de las cabezas evita todas las formaciones de fragmentos en lo final del golpe y los peligros que pueden hacer en relación con ellos.

Una dureza óptimal evita un doblar de la punta, mismo con muy fuerte carga. Los cinceles pueden ser afilados hasta el final de la hoja.

Tratamiento de la superficie adicional garantiza quedar adherido mejor la pintura de resina, da una buena palpable del mango y da así un mejor supuesto para la montaje de los mangos de seguridad.

## La calidad en una vista

#### padre® - ORO

Una calidad excelente en un nivel de fabricación y presentación, producido de acero de cromo vanadium. Un tratamiento térmico especial garantiza atributos de deterioro ideales. Los puestos finales de trabajo tienen una dureza completa. La punta está preciosada hasta la cabeza del golpe. Valores de la dureza están en la parte superior de las Normas DIN. Las hojas, los conos y los pinchos son pulidos. La cabeza es barnizada con barniz dorado.

#### padre® - PLATA

Todo como en padre® - Gold, solamente en una presentación más barata. Hoja en Plata y cabezal con barnis verde.

#### padre®

**Una calidad y presentación de un acero sólido. Barnizado completo en negro o blanco. Otras calidades del Producto: acero cromo-vanadium, acero muy rápido, con elemento de metal duro, acero especial de alta resistencia, acero de cinta de alta resistencia. Otros Productos no producidos de metal.**

## Фокус на качестве

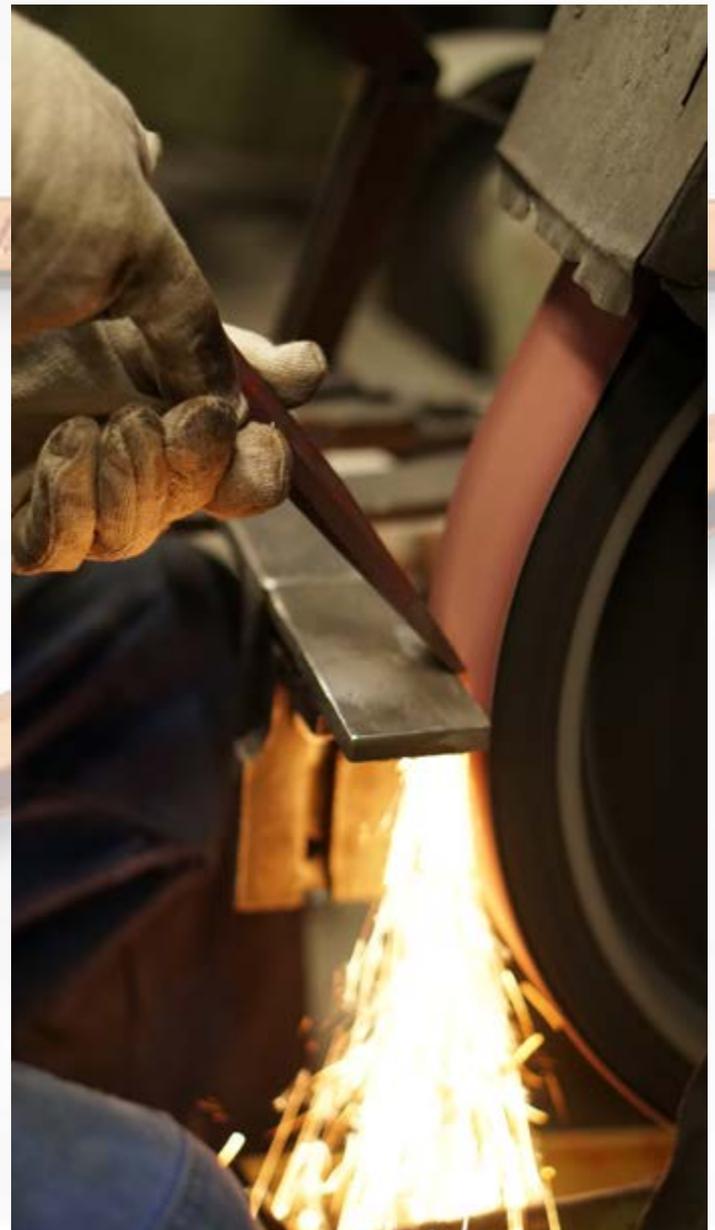
**„Золотая“ серия padre® - бескомпромиссное качество**

Зубила, выколотки и пробойники „Золотой“ серии padre® правильно шлифуются, полируются и покрываются специальным коррозионноустойчивым прозрачным лаком.

Тщательно отшлифованные головки инструмента без острых углов и краёв адаптированы к ударам молотка, имеют большие площади поверхности для обеспечения точного удара.

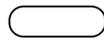
Специальная закалка и отпуск головок предотвращают отслаивание и возникновение заусенцев, что помогает избежать возникновение травм. Оптимальная твёрдость стали предотвращает возможность возникновения изгиба даже при максимальной нагрузке. Допускается заточка лезвия без дальнейшей доработки.

Дополнительная предварительная обработка поверхности обеспечивает повышенную долговечность рукояток с отделкой из синтетического материала.



### 3000 Maurermeißel

Mason chisel  
Ciseau de maçon  
Cinceles de canteros  
Зубило



DIN 7254 Form A  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm    | mm    | mm   | g    |    |
|----------------|-------|-------|------|------|----|
| <b>3000</b>    | 200   | 20x12 | 27   | 310  | 10 |
| <b>3000 HS</b> | 250   | 20x12 | 27   | 400  | 10 |
| <b>3000 HP</b> | 300   | 23x13 | 31   | 580  | 10 |
| <b>3000 SB</b> | 350   | 23x13 | 31   | 720  | 10 |
|                | 400   | 23x13 | 31   | 800  | 5  |
|                | 500   | 26x13 | 33   | 1160 | 5  |
|                | 600   | 26x13 | 33   | 1400 | 3  |
|                | 800   | 26x13 | 33   | 1860 | 3  |
| <b>1000</b>    | 26x13 | 33    | 2360 | 3    | 3  |

### 3015 Fugenmeißel

Jointing chisel  
Ecartoir  
Cinzel pala ancha  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



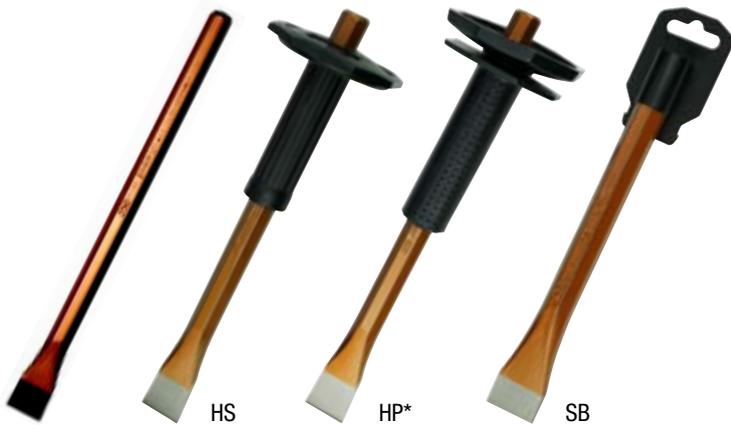
| No.            | mm  | mm | mm | g   |    |
|----------------|-----|----|----|-----|----|
| <b>3015</b>    | 250 | 18 | 25 | 420 | 10 |
| <b>3015 HS</b> |     |    |    |     |    |
| <b>3015 HP</b> |     |    |    |     |    |
| <b>3015 SB</b> |     |    |    |     |    |

### 3010 Maurermeißel

Mason chisel  
Ciseau de maçon  
Cinceles de canteros  
Зубило



DIN 7254 Form B  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm   | mm | mm | g    |    |
|-----------------|------|----|----|------|----|
| <b>3010</b>     | 200  | 16 | 27 | 310  | 10 |
| <b>3010 HS</b>  | 250  | 16 | 27 | 400  | 10 |
| <b>3010 HP*</b> | 300* | 18 | 30 | 580  | 10 |
| <b>3010 SB</b>  | 350* | 18 | 30 | 720  | 10 |
|                 | 400  | 20 | 30 | 800  | 5  |
|                 | 500  | 20 | 30 | 1160 | 5  |

### 3020 Spitzmeißel

Pointed Chisel  
Ciseau pointu  
Cinceles puntiagudos de canteros  
Зубило



DIN 7256  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm   | mm | g    |    |
|-----------------|------|----|------|----|
| <b>3020</b>     | 200  | 16 | 280  | 10 |
| <b>3020 HS</b>  | 250  | 16 | 360  | 10 |
| <b>3020 HP*</b> | 300* | 18 | 560  | 10 |
| <b>3020 SB</b>  | 350* | 18 | 660  | 10 |
|                 | 400  | 20 | 940  | 5  |
|                 | 500  | 20 | 1200 | 5  |
|                 | 600  | 20 | 1480 | 3  |
|                 | 800  | 20 | 1960 | 3  |
|                 | 1000 | 20 | 2440 | 3  |

### 3030 Elektrikermeißel

Electrician's chisel  
Ciseau pour électricien  
Cinceles para electricistas  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm   | mm | mm | g   |    |
|-----------------|------|----|----|-----|----|
| <b>3030</b>     | 200  | 6  | 8  | 60  | 10 |
| <b>3030 HS*</b> | 200  | 8  | 10 | 100 | 10 |
| <b>3030 SB</b>  | 200  | 8  | 12 | 101 | 10 |
|                 | 200* | 10 | 12 | 140 | 10 |
|                 | 250  | 8  | 10 | 120 | 10 |
|                 | 250  | 8  | 12 | 120 | 10 |
|                 | 250* | 10 | 12 | 185 | 10 |
|                 | 300  | 8  | 12 | 140 | 10 |

### 3040 Schlitzmeißel

Jointing chisel  
Ciseau pour jointer  
Cinzel chapista  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm  | mm   | mm | g   |    |
|----------------|-----|------|----|-----|----|
| <b>3040</b>    | 230 | 26x7 | 26 | 285 | 10 |
| <b>3040 HS</b> |     |      |    |     |    |
| <b>3040 HP</b> |     |      |    |     |    |
| <b>3040 SB</b> |     |      |    |     |    |

### 3031 Elektrikermeißel

Electrician's chisel  
Ciseau pour électricien  
Cinceles para electricistas  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm   | mm | mm | g   |    |
|-----------------|------|----|----|-----|----|
| <b>3031</b>     | 200* | 10 | 12 | 120 | 10 |
| <b>3031 HS*</b> | 200  | 12 | 14 | 160 | 10 |
| <b>3031 SB</b>  | 250* | 10 | 12 | 150 | 10 |
|                 | 250  | 12 | 14 | 210 | 10 |
|                 | 300* | 10 | 12 | 200 | 10 |
|                 | 300  | 12 | 14 | 260 | 10 |

### 3041 Schlitzmeißel

**extra lang, extra dünn, für Arbeiten auch an engen Stellen**  
in the stamp, extra long, extra thin, also for work on narrow places

Forger dans la machine, spécial long, spécial fin, pour travail aussi à étroit places

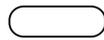
Forjado en la máquina, especial largo, especial fino, para trabajo tambien en puestos estrechos  
Зубило



| No.            | mm  | mm       | mm | g   |    |
|----------------|-----|----------|----|-----|----|
| <b>3041</b>    | 240 | 26x7 (2) | 26 | 260 | 10 |
| <b>3041 HS</b> |     |          |    |     |    |
| <b>3041 HP</b> |     |          |    |     |    |
| <b>3041 SB</b> |     |          |    |     |    |

### 3045 Fugenmeißel

Jointing chisel  
Ecartoir Cincel  
pala ancha  
Зубило



DIN 7256  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



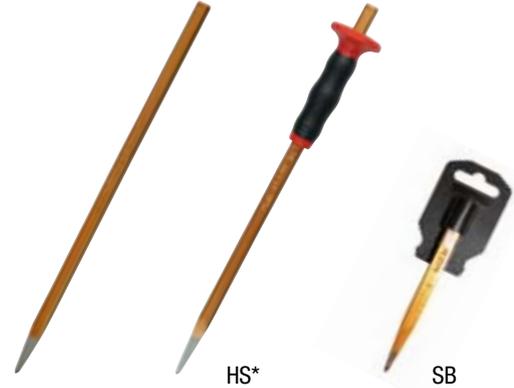
| No.     | mm | mm  |       | g   |    |
|---------|----|-----|-------|-----|----|
| 3045    | 50 | 250 | 26x13 | 500 | 10 |
| 3045 HS | 60 | 250 | 26x13 | 550 | 10 |
| 3045 HP | 70 | 250 | 26x13 | 580 | 10 |
| 3045 SB |    |     |       |     |    |

### 3060 Fliesenspitzmeißel

Tiler's pointed chisel  
Burin pour daller pointu  
Cinceles para baldosa, puntiagudos  
Зубило остроконечное



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



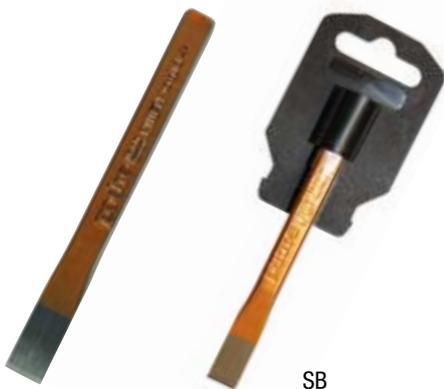
| No.     | mm   | mm |  | g   |    |
|---------|------|----|--|-----|----|
| 3060    | 100  | 8  |  | 40  | 10 |
| 3060 HS | 200  | 6  |  | 60  | 10 |
| 3060 SB | 200  | 8  |  | 100 | 10 |
|         | 250  | 8  |  | 120 | 10 |
|         | 250* | 10 |  | 180 | 10 |

### 3050 Fliesenflachmeißel

Tiler's flat chisel  
Burin pour daller plat  
Cinceles para baldosa, planos  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.     | mm  | mm |  | mm | g  |    |
|---------|-----|----|--|----|----|----|
| 3050    | 100 | 8  |  | 10 | 40 | 10 |
| 3050 SB |     |    |  |    |    |    |

### 3065 Setzeisen

Tapware assembly  
Emporte-pièce  
Insertador  
Пробойник с безопасной рукояткой



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.     | mm  | mm |  | g   |    |
|---------|-----|----|--|-----|----|
| 3065    | 160 | 18 |  | 370 | 10 |
| 3065 HS | 160 | 18 |  | 480 | 10 |

### 3070 Flachmeißel

Flat chisel  
Burins plats  
Cinceles planos  
Зубило



DIN 6453  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl

### 3080 Kreuzmeißel

Cape chisel  
Ciseau croix  
Cinceles agudos  
Крейцмейсель



DIN 6451  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.      | mm   | mm    | mm | g   |    |
|----------|------|-------|----|-----|----|
| 3070     | 100  | 14x9  | 18 | 80  | 10 |
| 3070 HS* | 125  | 14x9  | 18 | 100 | 10 |
| 3070 HP* | 150  | 17x11 | 21 | 180 | 10 |
| 3070 SB  | 175  | 20x12 | 24 | 280 | 10 |
|          | 200* | 23x13 | 28 | 380 | 5  |
|          | 250* | 23x13 | 28 | 500 | 5  |
|          | 300* | 23x13 | 31 | 600 | 3  |

| No.      | mm   | mm    | mm | g   |    |
|----------|------|-------|----|-----|----|
| 3080     | 100  | 14x9  | 5  | 60  | 10 |
| 3080 HS* | 125  | 14x9  | 5  | 80  | 10 |
| 3080 HP* | 150  | 17x11 | 6  | 160 | 10 |
| 3080 SB  | 175  | 20x12 | 7  | 240 | 10 |
|          | 200  | 23x13 | 8  | 340 | 10 |
|          | 250* | 23x13 | 8  | 460 | 10 |
|          | 300* | 23x13 | 9  | 560 | 10 |

### 3090 Flachmeißel

Flat chisel  
Burins plats  
Cinceles planos  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl

### 3100 Kreuzmeißel

Cape chisel  
Ciseau croix  
Cinceles agudos  
Крейцмейсель



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl

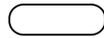


| No.     | mm  | mm | mm | g   |    |
|---------|-----|----|----|-----|----|
| 3090    | 125 | 10 | 13 | 80  | 10 |
| 3090 SB | 150 | 12 | 15 | 120 | 10 |

| No.     | mm  | mm | mm | g  |    |
|---------|-----|----|----|----|----|
| 3100    | 125 | 10 | 4  | 60 | 10 |
| 3100 HS |     |    |    |    |    |
| 3100 SB |     |    |    |    |    |

**3095 Beil-Karosseriemeißel**

Plugging chisel  
Ciseau à rainurer  
Cinzel para ranuras  
Крейцмейсель



DIN 6451  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm         | mm    | mm | g   |    |
|----------------|------------|-------|----|-----|----|
| <b>3095</b>    | <b>250</b> | 23x13 | 30 | 460 | 10 |
| <b>3095 HS</b> |            |       |    |     |    |
| <b>3095 HP</b> |            |       |    |     |    |
| <b>3095 SB</b> |            |       |    |     |    |

**3110 Körner**

Center Punch  
Pointeau  
Punteros  
Кернер



DIN 7250  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm        | mm  |    | g   |    |
|----------------|-----------|-----|----|-----|----|
| <b>3110</b>    | <b>4*</b> | 120 | 10 | 65  | 10 |
| <b>3110 HS</b> | <b>5</b>  | 120 | 12 | 90  | 10 |
| <b>3110 SB</b> | <b>5</b>  | 150 | 12 | 120 | 10 |
|                | <b>6*</b> | 150 | 14 | 200 | 10 |
|                | <b>8*</b> | 150 | 18 | 260 | 10 |

**6390 Selbstschlagender Körner**

self-Striking center punch  
Pointeau à dispositif de frappe  
Puntero de pegar élmismo  
Кернер автоматический



| No.         | mm         | mm | g   |    |
|-------------|------------|----|-----|----|
| <b>6388</b> | <b>125</b> | 12 | 150 | 10 |
| <b>6390</b> | <b>150</b> | 16 | 150 | 10 |

**6391 Ersatz-Körnerspitze**

Spare punch tip  
Pointe de pointeau de remplacement  
Puntero de puntero de repuesto  
Кернер



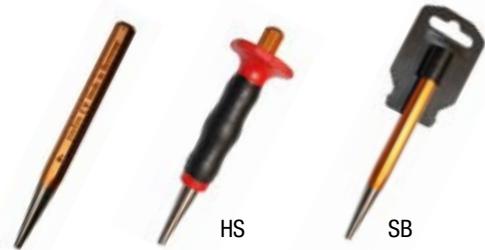
| No.           | mm        | mm | g |    |
|---------------|-----------|----|---|----|
| <b>6388 S</b> | <b>48</b> | 4  | 6 | 10 |
| <b>6391</b>   | <b>48</b> | 5  | 6 | 10 |

**3120 Durchtreiber**

Drift punch  
Poinçon  
Punzones  
Выколотка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm       | mm  |    | g  |    |
|----------------|----------|-----|----|----|----|
| <b>3120</b>    | <b>1</b> | 120 | 10 | 65 | 10 |
| <b>3120 HS</b> | <b>2</b> | 120 | 10 | 65 | 10 |
| <b>3120 SB</b> | <b>3</b> | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | <b>4</b> | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | <b>5</b> | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | <b>6</b> | 120 | 10 | 65 | 10 |

WG 11

### 3121 Durchtreiber

Drift punch  
Poinçon  
Punzones  
Выколотка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



Bei padre®-Splinttreibern selbstverständlich:

**Alle Dorne werden mit Minustoleranzen gefertigt. Deshalb gibt es beim Austreiben von Stiften und Bolzen kein Verklemmen in den Bohrungen.**

A matter of course for padre® pin punches: all punches are manufactured with permissible minimum tolerances. It is thus impossible that pins or bolts to be punched out will get stuck in the borings.

Pour tous les chasse-goupilles padre® une évidence: toutes les broches sont fabriquées avec des tolérances minimales. C'est pourquoi pas de blocage dans les trous lorsqu'on veut sortir des goupilles ou des chevilles.

Para todas las punzonas para grupilla padre® es evidente: Todos los pinchos son producidos con tolerancias mínimas. Por eso no hay bloqueación en el expulsar de clavija.

Безусловно у наших выколоток: все стержни произведены с отрицательной погрешностью для наиболее точной работы. Рабочая и ударная часть не застревают при выколачивании.

| No.            | Ø mm      | L mm | Ø mm | g   | Box |
|----------------|-----------|------|------|-----|-----|
| <b>3121</b>    | <b>1</b>  | 120  | 12   | 85  | 10  |
| <b>3121 SB</b> | <b>2</b>  | 120  | 12   | 85  | 10  |
|                | <b>3</b>  | 120  | 12   | 85  | 10  |
|                | <b>4</b>  | 120  | 12   | 90  | 10  |
|                | <b>5</b>  | 120  | 12   | 90  | 10  |
|                | <b>6</b>  | 120  | 12   | 90  | 10  |
|                | <b>7</b>  | 120  | 12   | 95  | 10  |
|                | <b>8</b>  | 120  | 12   | 95  | 10  |
|                | <b>9</b>  | 120  | 12   | 100 | 10  |
|                | <b>10</b> | 120  | 12   | 105 | 10  |
|                | <b>12</b> | 150  | 16   | 22  | 10  |

### 3130 Splinttreiber

Pin Punch  
Chasse-goupilles  
Punzonas para grupilla  
Выколотка



DIN 6450 Form C  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



### 3122 Durchtreiber mit hohler Spitze

Drift punch  
Poinçon  
Punzones  
Выколотка



DIN 6458 Form B  
DIN 6458 Form D  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | Ø mm     | L mm | Ø mm | g  | Box |
|----------------|----------|------|------|----|-----|
| <b>3122</b>    | <b>1</b> | 120  | 10   | 65 | 10  |
| <b>3122 SB</b> | <b>2</b> | 120  | 10   | 65 | 10  |
|                | <b>3</b> | 120  | 10   | 65 | 10  |
|                | <b>4</b> | 120  | 10   | 65 | 10  |
|                | <b>5</b> | 120  | 10   | 65 | 10  |
|                | <b>6</b> | 120  | 10   | 65 | 10  |

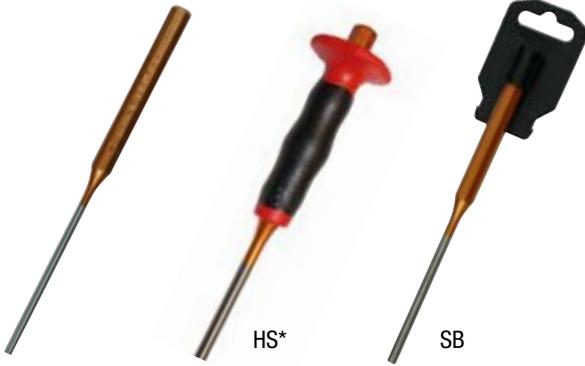
| No.                              | Ø mm        | L mm | l mm | Ø mm | g   | Box |
|----------------------------------|-------------|------|------|------|-----|-----|
| <b>3130</b>                      | <b>2*</b>   | 150  | 35   | 10   | 60  | 10  |
| <b>3130 HS</b><br><b>3130 SB</b> | <b>2,5*</b> | 150  | 40   | 10   | 60  | 10  |
|                                  | <b>3*</b>   | 150  | 40   | 10   | 60  | 10  |
|                                  | <b>3,5*</b> | 150  | 40   | 10   | 65  | 10  |
|                                  | <b>4*</b>   | 150  | 50   | 10   | 65  | 10  |
|                                  | <b>4,5*</b> | 150  | 50   | 10   | 65  | 10  |
|                                  | <b>5*</b>   | 150  | 50   | 10   | 65  | 10  |
|                                  | <b>6*</b>   | 150  | 50   | 10   | 70  | 10  |
|                                  | <b>7</b>    | 150  | 55   | 12   | 95  | 10  |
|                                  | <b>8</b>    | 150  | 55   | 12   | 100 | 10  |
|                                  | <b>9</b>    | 150  | 55   | 12   | 110 | 10  |
|                                  | <b>10</b>   | 150  | 55   | 12   | 115 | 10  |
|                                  | <b>12</b>   | 150  | 55   | 16   | 170 | 10  |

### 3132 Splinttreiber

Pin Punch  
Chasse-goupilles  
Punzonas para grupilla  
Выколотка



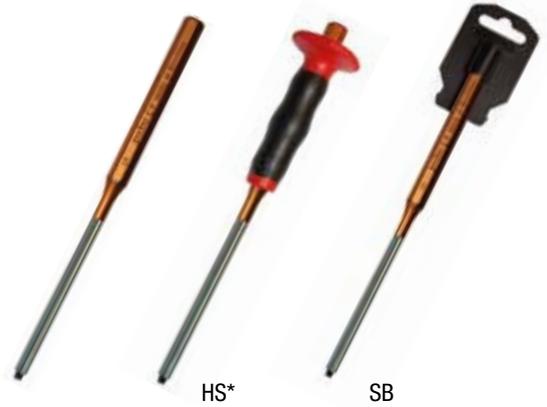
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.      | Ø mm | L mm | l mm | Ø  | g   | Box |
|----------|------|------|------|----|-----|-----|
| 3132     | 3*   | 175  | 80   | 10 | 60  | 10  |
| 3132 HS* | 4*   | 175  | 80   | 10 | 70  | 10  |
| 3132 SB  | 5*   | 175  | 80   | 10 | 80  | 10  |
|          | 6*   | 175  | 80   | 10 | 90  | 10  |
|          | 8    | 175  | 80   | 12 | 140 | 10  |
|          | 10   | 175  | 80   | 12 | 150 | 10  |

### 3135 Splinttreiber

Pin Punch  
Chasse-goupilles  
Punzonas para grupilla  
Выколотка



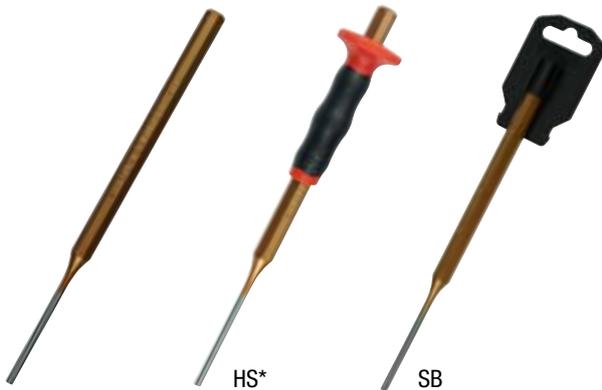
| No.      | Ø mm | L mm | Ø   | l mm | Ø  | g  | Box |
|----------|------|------|-----|------|----|----|-----|
| 3135     | 4*   | 175  | 2,7 | 85   | 10 | 60 | 10  |
| 3135 HS* | 6*   | 175  | 3,8 | 85   | 10 | 70 | 10  |
| 3135 SB  |      |      |     |      |    |    |     |

### 3133 Splinttreiber extra lang

Pin Punch extra long  
Chasse-goupilles extra long  
Punzonas para grupilla  
Выколотка длинная



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.      | Ø mm | L mm | l mm | Ø  | g   | Box |
|----------|------|------|------|----|-----|-----|
| 3133     | 2*   | 200  | 40   | 10 | 82  | 10  |
| 3133 HS* | 3*   | 200  | 50   | 10 | 90  | 10  |
| 3133 SB  | 4*   | 200  | 55   | 10 | 92  | 10  |
|          | 5*   | 200  | 55   | 10 | 96  | 10  |
|          | 6*   | 200  | 55   | 12 | 100 | 10  |
|          | 8    | 200  | 55   | 12 | 150 | 10  |
|          | 10   | 200  | 55   | 12 | 165 | 10  |

### 6392 / 6393 / 6394 Splinttreiber mit Führungshülse

Pin Punches with sliding sleeve  
Chasse Goupilles à manchon de guidage  
Punzonas para grupilla con guía  
Выколотка с направляющей гильзой



| No.  | Ø mm | L mm | Ø  | g  | Box |
|------|------|------|----|----|-----|
| 6392 | 0,9  | 70   | 5  | 15 | 10  |
| 6393 | 1,4  | 80   | 6  | 21 | 10  |
| 6394 | 1,8  | 83   | 6  | 21 | 10  |
|      | 2,4  | 92   | 7  | 30 | 10  |
|      | 2,8  | 94   | 7  | 30 | 10  |
|      | 3,4  | 100  | 8  | 35 | 10  |
|      | 3,9  | 100  | 8  | 35 | 10  |
|      | 5,9  | 115  | 12 | 68 | 10  |

WG 11

**3140 / 3150 / 3151**
**Kombinierter Werkzeugsatz 6-tlg.**

Combined Tool-Set 6 pcs

Jeu d'outils combiné 6-pcs

Juego combinado de herramientas 6 pza.

Набор комбинированный, 6 предметов

| No.         | Inhalt | Maß mm   | g   | Icon |
|-------------|--------|----------|-----|------|
| <b>3140</b> | 3090   | 150x12   | 740 | 5    |
| <b>3150</b> | 3100   | 125x10   | 510 | 5    |
| <b>3151</b> | 3110   | 120x10   | 510 | 5    |
|             | 3130   | 150x10x4 |     |      |
|             | 3120   | 120x10x3 |     |      |
|             | 3121   | 120x12x5 |     |      |



3140



3150



3151

**3160 / 3160F / 3170 / 3171**
**Splinttreibersatz 6-tlg.**

Pin Punch Set 6-pcs.,

Jeu de chasse goupilles 6-pcs

Juego de punzones para grupilla 6-pza.

Набор выколоток, 6 предметов

| No.          | Inhalt | Maß mm    | g   | Icon |
|--------------|--------|-----------|-----|------|
| <b>3160</b>  | 3130   | 150x10x3  | 750 | 5    |
| <b>3160F</b> | 3130   | 150x10x4  | 750 | 5    |
| <b>3170</b>  | 3130   | 150x10x5  | 470 | 5    |
| <b>3171</b>  | 3130   | 150x10x6  | 470 | 5    |
|              | 3130   | 150x12x8  |     |      |
|              | 3130   | 150x12x10 |     |      |



3160



3160F



3170



3171

**3180 / 3190 / 3191**
**Durchtreibersatz 6-tlg.**

Drift Punch Set 6-pcs

Jeu de poinçon 6-pcs

Juego de punzones 6 piezas

Набор пуансонов, 6 предметов

| No.         | Inhalt | Maß mm   | g   | Icon |
|-------------|--------|----------|-----|------|
| <b>3180</b> | 3120   | 120x10x1 | 710 | 5    |
| <b>3190</b> | 3120   | 120x10x2 | 465 | 5    |
| <b>3191</b> | 3120   | 120x10x3 | 465 | 5    |
|             | 3121   | 120x12x4 |     |      |
|             | 3121   | 120x12x5 |     |      |
|             | 3110   | 120x10   |     |      |



3180



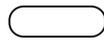
3190



3191

### 4000 Maurermeißel

Mason chisel  
Ciseau de maçon  
Cincales de canteros  
Зубило



DIN 7254 Form A  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm    | mm    | mm   | g    |    |
|-----------------|-------|-------|------|------|----|
| <b>4000</b>     | 200   | 20x12 | 27   | 310  | 10 |
| <b>4000 HS</b>  | 250   | 20x12 | 27   | 400  | 10 |
| <b>4000 HP*</b> | 300*  | 23x13 | 31   | 580  | 10 |
| <b>4000 SB</b>  | 350*  | 23x13 | 31   | 720  | 10 |
|                 | 400*  | 23x13 | 31   | 800  | 5  |
|                 | 500*  | 26x13 | 33   | 1160 | 5  |
|                 | 600*  | 26x13 | 33   | 1400 | 3  |
|                 | 800*  | 26x13 | 33   | 1860 | 3  |
| <b>1000*</b>    | 26x13 | 33    | 2360 | 3    |    |

### 4015 Fugenmeißel

Jointing chisel  
Ecartoir  
Cinzel pala ancha  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm  | mm | mm | g   |    |
|----------------|-----|----|----|-----|----|
| <b>4015</b>    | 250 | 18 | 25 | 420 | 10 |
| <b>4015 HS</b> |     |    |    |     |    |
| <b>4015 HP</b> |     |    |    |     |    |
| <b>4015 SB</b> |     |    |    |     |    |

### 4010 Maurermeißel

Mason chisel  
Ciseau de maçon  
Cincales de canteros  
Зубило



DIN 7254 Form B  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm   | mm | mm | g    |    |
|-----------------|------|----|----|------|----|
| <b>4010</b>     | 200  | 16 | 27 | 310  | 10 |
| <b>4010 HS</b>  | 250  | 16 | 27 | 400  | 10 |
| <b>4010 HP*</b> | 300* | 18 | 30 | 580  | 10 |
| <b>4010 SB</b>  | 350* | 18 | 30 | 720  | 10 |
|                 | 400  | 20 | 30 | 800  | 5  |
|                 | 500  | 20 | 30 | 1160 | 5  |

### 4020 Spitzmeißel

Pointed Chisel  
Ciseau pointu  
Cincales puntiagudos de canteros  
Зубило



DIN 7256  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm   | mm | g    |    |
|-----------------|------|----|------|----|
| <b>4020</b>     | 200  | 16 | 280  | 10 |
| <b>4020 HS</b>  | 250  | 16 | 360  | 10 |
| <b>4020 HP*</b> | 300* | 18 | 560  | 10 |
| <b>4020 SB</b>  | 350* | 18 | 660  | 10 |
|                 | 400  | 20 | 940  | 5  |
|                 | 500  | 20 | 1200 | 5  |
|                 | 600  | 20 | 1480 | 3  |
|                 | 800  | 20 | 1960 | 3  |
|                 | 1000 | 20 | 2440 | 3  |

WG 11

### 4030 Elektrikermeißel

Electrician's chisel  
Ciseau pour électricien  
Cinceles para electricistas  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



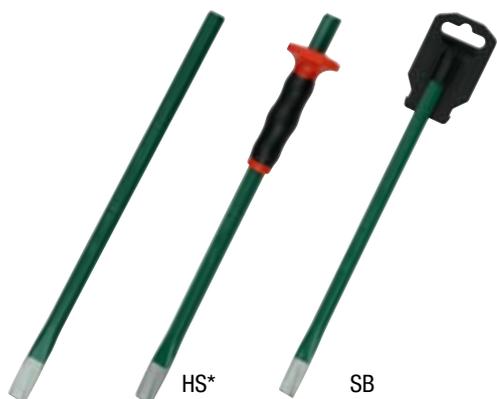
| No.      | mm   | mm | mm | g   |    |
|----------|------|----|----|-----|----|
| 4030     | 200  | 6  | 8  | 60  | 10 |
| 4030 HS* | 200  | 8  | 10 | 100 | 10 |
| 4030 SB  | 200  | 8  | 12 | 101 | 10 |
|          | 200* | 10 | 12 | 140 | 10 |
|          | 250  | 8  | 10 | 120 | 10 |
|          | 250  | 8  | 12 | 120 | 10 |
|          | 250* | 10 | 12 | 185 | 10 |
|          | 300  | 8  | 12 | 140 | 10 |

### 4031 Elektrikermeißel

Electrician's chisel  
Ciseau pour électricien  
Cinceles para electricistas  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.      | mm   | mm | mm | g   |    |
|----------|------|----|----|-----|----|
| 4031     | 200* | 10 | 12 | 120 | 10 |
| 4031 HS* | 200  | 12 | 14 | 160 | 10 |
| 4031 SB  | 250* | 10 | 12 | 150 | 10 |
|          | 250  | 12 | 14 | 210 | 10 |
|          | 300* | 10 | 12 | 200 | 10 |
|          | 300  | 12 | 14 | 260 | 10 |

### 4040 Schlitzmeißel

Jointing chisel  
Ciseau pour jointer  
Cincel chapista  
Зубило



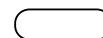
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.     | mm  | mm   | mm | g   |    |
|---------|-----|------|----|-----|----|
| 4040    | 230 | 26x7 | 26 | 285 | 10 |
| 4040 HS |     |      |    |     |    |
| 4040 HP |     |      |    |     |    |
| 4040 SB |     |      |    |     |    |

### 4045 Fugenmeißel

Jointing chisel  
Ecartoir Cincel  
pala ancha  
Зубило



DIN 7256  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.     | mm | mm  | mm    | g   |    |
|---------|----|-----|-------|-----|----|
| 4045    | 50 | 250 | 23x13 | 500 | 10 |
| 4045 HS | 60 | 250 | 26x13 | 550 | 10 |
| 4045 HP | 70 | 250 | 26x13 | 580 | 10 |
| 4045 SB |    |     |       |     |    |

### 4050 Fliesenflachmeißel

Tiler's flat chisel  
Burin pour daller plat  
Cinceles para baldosa, planos  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



SB

| No.     | mm  | mm | mm | g  |    |
|---------|-----|----|----|----|----|
| 4050    | 100 | 8  | 10 | 40 | 10 |
| 4050 SB |     |    |    |    |    |

### 4070 Flachmeißel

Flat chisel  
Burins plats  
Cinceles planos  
Зубило



DIN 6453  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



HS\*

HP\*

SB

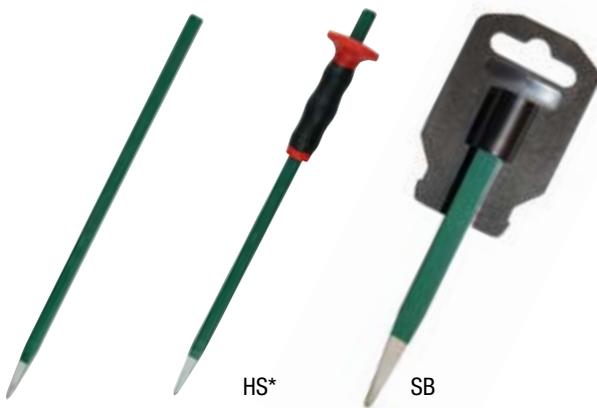
| No.      | mm   | mm    | mm | g   |    |
|----------|------|-------|----|-----|----|
| 4070     | 100  | 14x9  | 18 | 80  | 10 |
| 4070 HS* | 125  | 14x9  | 18 | 100 | 10 |
| 4070 HP* | 150  | 17x11 | 21 | 180 | 10 |
| 4070 SB  | 175  | 20x12 | 24 | 280 | 10 |
|          | 200* | 23x13 | 28 | 380 | 5  |
|          | 250* | 23x13 | 28 | 500 | 5  |
|          | 300* | 23x13 | 31 | 600 | 3  |

### 4060 Fliesenspitze

Tiler's pointed chisel  
Burin pour daller pointu  
Cinceles para baldosa, puntiagudos  
Зубило остроконечное



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



HS\*

SB

| No.      | mm   | mm | mm | g   |    |
|----------|------|----|----|-----|----|
| 4060     | 100  | 8  |    | 40  | 10 |
| 4060 HS* | 200  | 6  |    | 60  | 10 |
| 4060 SB  | 200  | 8  |    | 100 | 10 |
|          | 250  | 8  |    | 120 | 10 |
|          | 250* | 10 |    | 180 | 10 |

### 4090 Flachmeißel

Flat chisel  
Burins plats  
Cinceles planos  
Зубило



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



SB

| No.     | mm  | mm | mm | g   |    |
|---------|-----|----|----|-----|----|
| 4090    | 125 | 10 | 13 | 80  | 10 |
| 4090 SB | 150 | 12 | 15 | 120 | 10 |

### 4080 Kreuzmeißel

Cape chisel  
Ciseau croix  
Cinceles agudos  
Крейцмейсель



DIN 6451  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.             | mm   | mm    | mm | g   |    |
|-----------------|------|-------|----|-----|----|
| <b>4080</b>     | 100  | 14x9  | 5  | 60  | 10 |
| <b>4080 HS*</b> | 125  | 14x9  | 5  | 80  | 10 |
| <b>4080 HP*</b> | 150  | 17x11 | 6  | 160 | 10 |
| <b>4080 SB</b>  | 175  | 20x12 | 7  | 240 | 10 |
|                 | 200  | 23x13 | 8  | 340 | 10 |
|                 | 250* | 23x13 | 8  | 460 | 10 |
|                 | 300* | 23x13 | 9  | 560 | 10 |

### 4095 Beil-Karosseriemeißel

Plugging chisel  
Ciseau à rainurer  
Cinzel para ranuras  
Крейцмейсель



DIN 6451  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm  | mm    | mm | g   |    |
|----------------|-----|-------|----|-----|----|
| <b>4095</b>    | 250 | 23x13 | 30 | 460 | 10 |
| <b>4095 HS</b> |     |       |    |     |    |
| <b>4095 HP</b> |     |       |    |     |    |
| <b>4095 SB</b> |     |       |    |     |    |

### 4100 Kreuzmeißel

Cape chisel  
Ciseau croix  
Cinceles agudos  
Крейцмейсель



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.            | mm  | mm | mm | g  |    |
|----------------|-----|----|----|----|----|
| <b>4100</b>    | 125 | 10 | 4  | 60 | 10 |
| <b>4100 HS</b> |     |    |    |    |    |
| <b>4100 SB</b> |     |    |    |    |    |

### 4110 Körner

Center Punch  
Pointeau  
Punteros  
Кернер



DIN 7250  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



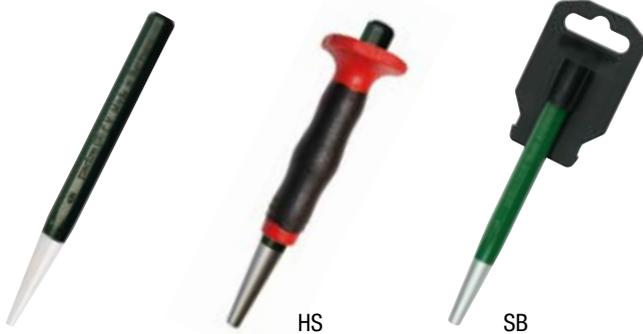
| No.             | mm   | mm | mm | g   |    |
|-----------------|------|----|----|-----|----|
| <b>4110</b>     | 100  | 3  | 8  | 40  | 10 |
| <b>4110 HS*</b> | 120* | 4  | 10 | 65  | 10 |
| <b>4110 SB</b>  | 120  | 5  | 12 | 90  | 10 |
|                 | 150  | 5  | 12 | 120 | 10 |
|                 | 150* | 6  | 14 | 200 | 10 |
|                 | 150* | 8  | 18 | 260 | 10 |

**4120 Durchtreiber**

Drift punch  
Poinçon  
Punzones  
Выколотка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



HS

SB

| No.            | Ø mm | mm  |    |    |    |
|----------------|------|-----|----|----|----|
| <b>4120</b>    | 1    | 120 | 10 | 65 | 10 |
| <b>4120 HS</b> | 2    | 120 | 10 | 65 | 10 |
| <b>4120 SB</b> | 3    | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | 4    | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | 5    | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | 6    | 120 | 10 | 65 | 10 |

**4122 Durchtreiber mit hohler Spitze**

Hollow drift punch  
Poinçon avec une pointe creuse  
Punzones con una punta hueca  
Выколотка с полым наконечником



DIN 6458 Form B  
DIN 6458 Form D  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



SB

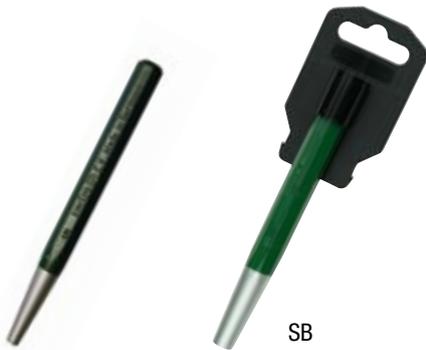
| No.            | Ø mm | mm  |    |    |    |
|----------------|------|-----|----|----|----|
| <b>4122</b>    | 1    | 120 | 10 | 65 | 10 |
| <b>4122 SB</b> | 2    | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | 3    | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | 4    | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | 5    | 120 | 10 | 65 | 10 |
|                | 6    | 120 | 10 | 65 | 10 |

**4121 Durchtreiber**

Drift punch  
Poinçon  
Punzones  
Выколотка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



SB

| No.            | Ø mm | mm  |    |     |    |
|----------------|------|-----|----|-----|----|
| <b>4121</b>    | 1    | 120 | 12 | 85  | 10 |
| <b>4121 SB</b> | 2    | 120 | 12 | 85  | 10 |
|                | 3    | 120 | 12 | 85  | 10 |
|                | 4    | 120 | 12 | 90  | 10 |
|                | 5    | 120 | 12 | 90  | 10 |
|                | 6    | 120 | 12 | 90  | 10 |
|                | 7    | 120 | 12 | 95  | 10 |
|                | 8    | 120 | 12 | 95  | 10 |
|                | 9    | 120 | 12 | 100 | 10 |
|                | 10   | 120 | 12 | 105 | 10 |
|                | 12   | 150 | 16 | 22  | 10 |

**4130 Splinttreiber**

Pin Punch  
Chasse-goupilles  
Punzonas para grupilla  
Выколотка



DIN 6450 Form C  
Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



HS\*

SB

| No.             | Ø mm | mm  | mm |    |     |    |
|-----------------|------|-----|----|----|-----|----|
| <b>4130</b>     | 2*   | 150 | 35 | 10 | 60  | 10 |
| <b>4130 HS*</b> | 2,5* | 150 | 40 | 10 | 60  | 10 |
| <b>4130 SB</b>  | 3*   | 150 | 40 | 10 | 60  | 10 |
|                 | 3,5* | 150 | 40 | 10 | 65  | 10 |
|                 | 4*   | 150 | 50 | 10 | 65  | 10 |
|                 | 4,5* | 150 | 50 | 10 | 65  | 10 |
|                 | 5*   | 150 | 50 | 10 | 65  | 10 |
|                 | 6*   | 150 | 50 | 10 | 70  | 10 |
|                 | 7    | 150 | 55 | 12 | 95  | 10 |
|                 | 8    | 150 | 55 | 12 | 100 | 10 |
|                 | 9    | 150 | 55 | 12 | 110 | 10 |
|                 | 10   | 150 | 55 | 12 | 115 | 10 |
|                 | 12   | 150 | 55 | 16 | 170 | 10 |

**4140 / 4150 / 4151**

**Kombinierter Werkzeugsatz 6-tlg.**

Combined Tool-Set 6 pcs

Jeu d'outils combiné 6-pcs

Juego combinado de herramientas 6 pza.

Набор комбинированный, 6 предметов

| No.         | Inhalt | Maß mm   | g   | Icon |
|-------------|--------|----------|-----|------|
| <b>4140</b> | 4090   | 150x12   | 740 | 5    |
| <b>4150</b> | 4100   | 125x10   | 510 | 5    |
| <b>4151</b> | 4110   | 120x10   | 510 | 5    |
|             | 4130   | 150x10x4 |     |      |
|             | 4120   | 120x10x3 |     |      |
|             | 4121   | 120x12x5 |     |      |



4140



4150



4151

**4160 / 4170 / 4171**

**Splinttreibersatz 6-tlg.**

Pin Punch Set 6-pcs.,

Jeu de chasse goupilles 6-pcs

Juego de punzones para grupilla 6-pza.

Набор выколотов, 6 предметов

| No.         | Inhalt | Maß mm    | g   | Icon |
|-------------|--------|-----------|-----|------|
| <b>4160</b> | 4130   | 150x10x3  | 750 | 5    |
| <b>4170</b> | 4130   | 150x10x4  | 470 | 5    |
| <b>4171</b> | 4130   | 150x10x5  | 470 | 5    |
|             | 4130   | 150x10x6  |     |      |
|             | 4130   | 150x12x8  |     |      |
|             | 4130   | 150x12x10 |     |      |



4160



4170



4171

**4180 / 4190 / 4191**

**Durchtreibersatz 6-tlg.**

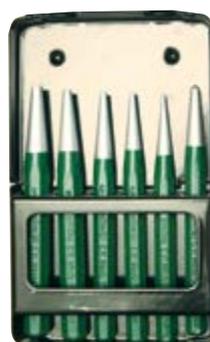
Drift Punch Set 6-pcs

Jeu de poinçon 6-pcs

Juego de punzones 6 piezas

Набор пуансонов, 6 предметов

| No.         | Inhalt | Maß mm   | g   | Icon |
|-------------|--------|----------|-----|------|
| <b>4180</b> | 4120   | 120x10x1 | 710 | 5    |
| <b>4190</b> | 4120   | 120x10x2 | 465 | 5    |
| <b>4191</b> | 4120   | 120x10x3 | 465 | 5    |
|             | 4121   | 120x12x4 |     |      |
|             | 4121   | 120x12x5 |     |      |
|             | 4110   | 120x10   |     |      |



4180



4190



4191





**MONTAGEWERKZEUGE**  
ASSEMBLY TOOLS

**12**

### 6001 Sicherheitshandgriff „Standard“

Safety handle „Standard“ Manche  
Protective „Standard“ Mango  
Protector „Standard“  
Рукоядка безопасности „Стандарт“



| No.       |                   |    | Ø mm | ┌─┐<br>mm |     |   |
|-----------|-------------------|----|------|-----------|-----|---|
| 6001      | 23x13             |    | 80   | 120       | 110 | 5 |
|           | 26x7              |    | 80   | 120       | 110 | 5 |
|           | 26x13             |    | 80   | 120       | 110 | 5 |
|           |                   | 16 | 80   | 120       | 110 | 5 |
|           |                   | 18 | 80   | 120       | 110 | 5 |
|           |                   | 20 | 80   | 120       | 110 | 5 |
| Universal | 20x12-26x13/16-18 |    | 80   | 120       | 110 | 5 |

### 6010 Sicherheitshandgriff „Profi“

Safety handle „Profi“  
Manche protective „Profi“  
Mango protector „Profi“  
Рукоядка безопасности „Профи“



| No.  |       |    | Ø mm | ┌─┐<br>mm |     |   |
|------|-------|----|------|-----------|-----|---|
| 6010 | 23x13 |    | 100  | 140       | 170 | 5 |
|      | 26x7  |    | 100  | 140       | 170 | 5 |
|      | 26x13 |    | 100  | 140       | 170 | 5 |
|      |       | 18 | 100  | 140       | 170 | 5 |
|      |       | 20 | 100  | 140       | 170 | 5 |

### 6030 Sicherheitshandgriff für Splinttreiber

Protection safety handle for Pin Punch  
Manche protective pour Chasse-goupilles  
Mango protector con Punzonas para grupilla  
Рукоядка безопасности



| No.  |    | ┌─┐<br>mm |    |    |
|------|----|-----------|----|----|
| 6030 | 10 | 75        | 15 | 10 |
|      | 14 | 95        | 50 | 10 |
|      | 18 | 95        | 50 | 10 |

### 1125 Reißnadel, gerade einseitige Spitze

Marking Tool, straight, point on one side  
Pointe à tracer, droit, pointe d'un côté  
Punzon marcador, recto, punta sobre una cara  
Инструмент для маркировки, прямой, острие с одной стороны



| No.  | ┌─┐<br>mm | Ø mm |    |    |
|------|-----------|------|----|----|
| 1125 | 170       | 4    | 38 | 20 |

### 1126 Reißnadel

Marking Tool  
Pointe à tracer  
Punzon marcador  
Инструмент для маркировки



| No.  | ┌─┐<br>mm | Ø mm |    |    |
|------|-----------|------|----|----|
| 1126 | 250       | 8    | 46 | 20 |

### 1127 Reißnadel, mit Hartmetallspitze in SB-Tasche

Marking Tool, with hard metal point, in pouch  
Pointe à tracer, avec pointe d'acier dur, en pochette  
pochette Punzon marcador, punta metal duro, en bolsa  
Инструмент для маркировки, с металлическим наконечником, в чехле



| No.  | mm  | Ø mm | g  |    |
|------|-----|------|----|----|
| 1127 | 150 | 4    | 36 | 10 |

### 1128 Reißnadel mit Hartmetallspitze, Kugelschreiberform in SB-Tasche

Marking Tool, with hard metal point, in pouch  
Pointe à tracer, avec pointe d'acier dur, en pochette  
Punzon marcador, punta metal duro, en bolsa  
Инструмент для маркировки, с металлическим наконечником, в чехле



| No.  | mm  | g  |    |
|------|-----|----|----|
| 1128 | 160 | 22 | 10 |

### 1129 Ersatznadel für No. 1128

Spare point for No. 1128  
Pointe de remplacement pour No. 1128  
Punta de repuesto No. 1128  
Запасная насадка для № 1128

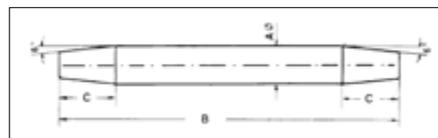


| No.  | mm | g |    |
|------|----|---|----|
| 1129 | 35 | 5 | 10 |

### 6400 Durchgangs-Paßdorn

C-Mn-Si

Through setting Plug  
Boulon d'adjustage  
Varilla  
Стержень

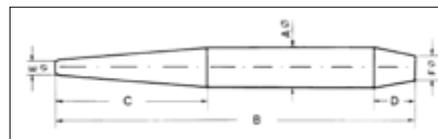


| No.  | A   | B   | C    | g    |   |
|------|-----|-----|------|------|---|
| 6400 | 11  | 110 | 20   | 71   | 5 |
|      | 13  | 120 | 25   | 112  | 5 |
|      | 15  | 150 | 30   | 185  | 5 |
|      | 17  | 170 | 30   | 265  | 5 |
|      | 19  | 170 | 35   | 335  | 5 |
|      | 21  | 190 | 40   | 455  | 3 |
|      | 23  | 200 | 40   | 565  | 3 |
|      | 25  | 200 | 40   | 675  | 3 |
|      | 27  | 210 | 40   | 840  | 3 |
|      | 28  | 210 | 45   | 905  | 3 |
|      | 29  | 230 | 45   | 1055 | 3 |
|      | 31  | 230 | 45   | 1210 | 2 |
|      | 33  | 250 | 50   | 1515 | 2 |
|      | 34  | 280 | 50   | 1795 | 2 |
|      | 36  | 280 | 50   | 2020 | 2 |
| 37   | 280 | 50  | 2140 | 2    |   |

### 6410 Montage-Paßdorn

C-Mn-Si

Assembly setting plug  
Boulon d'ajustage p. montage  
Varilla para montaje  
Стержень монтажный

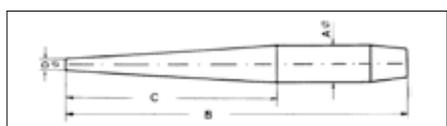


| No.  | A   | B   | C   | D  | E  | F    | g    |   |
|------|-----|-----|-----|----|----|------|------|---|
| 6410 | 11  | 120 | 50  | 15 | 5  | 8    | 75   | 5 |
|      | 13  | 120 | 50  | 15 | 5  | 9    | 90   | 5 |
|      | 15  | 150 | 60  | 15 | 6  | 10   | 165  | 5 |
|      | 17  | 170 | 60  | 20 | 7  | 12   | 240  | 5 |
|      | 19  | 170 | 60  | 20 | 7  | 14   | 300  | 5 |
|      | 21  | 190 | 70  | 20 | 8  | 15   | 410  | 3 |
|      | 23  | 190 | 70  | 20 | 9  | 16   | 485  | 3 |
|      | 25  | 200 | 80  | 25 | 10 | 18   | 585  | 3 |
|      | 28  | 210 | 80  | 25 | 12 | 20   | 805  | 3 |
|      | 31  | 230 | 90  | 30 | 12 | 22   | 1050 | 2 |
|      | 34  | 250 | 100 | 35 | 13 | 24   | 1345 | 2 |
| 37   | 270 | 110 | 40  | 14 | 26 | 1720 | 2    |   |

### 6420 Montage-Durchschlag

Solid Assembly punch  
Boulon d'ajustage p. montage  
Varilla para montaje  
Стержень монтажный

CV  
Kegel gehärtet  
Taper hardened  
Cône trempé



| No.  | A  | B   | C   | D  |      |   |
|------|----|-----|-----|----|------|---|
| 6420 | 12 | 180 | 110 | 5  | 110  | 5 |
|      | 13 | 200 | 120 | 6  | 150  | 5 |
|      | 16 | 200 | 130 | 8  | 220  | 5 |
|      | 20 | 200 | 130 | 9  | 340  | 5 |
|      | 22 | 230 | 140 | 10 | 460  | 3 |
|      | 24 | 250 | 155 | 11 | 620  | 3 |
|      | 27 | 280 | 170 | 12 | 870  | 3 |
|      | 30 | 315 | 190 | 14 | 1260 | 3 |
|      | 32 | 340 | 200 | 15 | 1570 | 2 |
|      | 36 | 380 | 220 | 16 | 2230 | 2 |

### 6425 Montiereisen

Mounting iron  
Fer de montage  
Puntero montaje  
Монтажка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.  |     |         | Ø mm |      |   |
|------|-----|---------|------|------|---|
| 6425 | 600 | 20-8kt. | 5    | 1300 | 3 |

### 6428 Montierspitze

Mounting tip  
Pointe de montage  
Puntero montaje  
Монтажка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.  |     | Ø mm | Ø mm |    |     |   |
|------|-----|------|------|----|-----|---|
| 6428 | 500 | 5,5  | 20   | 17 | 970 | 5 |

### 6421 Winkeldorn

Angular assembly  
Broche coudée  
Angular stake  
Кол угловой

C-Mn-Si  
Kegel gehärtet  
Taper hardened  
Cône trempé



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl

### 6430 Montierspitze

Mounting tip  
Pointe de montage  
Puntero montaje  
Монтажка



| No.  |     |         |     |   |
|------|-----|---------|-----|---|
| 6430 | 400 | 14-4kt. | 500 | 5 |

| No.  |     | L   | Ø mm |     | Ø Spitze |      |   |
|------|-----|-----|------|-----|----------|------|---|
| 6421 | 300 | 100 | 10   | 50  | 5        | 200  | 5 |
|      | 350 | 110 | 12   | 60  | 5        | 400  | 2 |
|      | 400 | 120 | 14   | 70  | 6        | 500  | 1 |
|      | 450 | 130 | 16   | 80  | 6        | 800  | 1 |
|      | 500 | 150 | 20   | 90  | 7        | 1500 | 1 |
|      | 550 | 170 | 26   | 100 | 8        | 2700 | 1 |

**6435 Montierspitze**

Mounting tip  
Pointe de montage  
Puntero montaje  
Монтажка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.         | mm         |         |  | g   |   |
|-------------|------------|---------|--|-----|---|
| <b>6435</b> | <b>400</b> | 17-6kt. |  | 650 | 5 |

**6445 Kisteneisen**

Nail-chisel  
Ouvre-caissels  
Abre cajas  
Гвоздодер



C-Mn-Si



| No.         | mm         |       |  | g   |   |
|-------------|------------|-------|--|-----|---|
| <b>6445</b> | <b>300</b> | 14 mm |  | 700 | 5 |

**6439 Spezial Nageleisen/Kuhfuß**

Special Nail-chisel/Wrecking bar  
Special Ouvre-caissels  
Especial Abre cajas  
Гвоздодер



C-Mn-Si



| No.         | mm         |       |  | g    |   |
|-------------|------------|-------|--|------|---|
| <b>6439</b> | <b>500</b> | 26-13 |  | 1350 | 5 |
|             | <b>600</b> | 26-13 |  | 1800 | 5 |
|             | <b>800</b> | 26-13 |  | 2300 | 5 |

**6450 Brechstange mit Spitze und Schneide**

Wrecking bar with point and edge  
Ouvre-caissels avec pointe et tranchant  
Barra desencofrar con punta y filo  
Лом



C-Mn-Si



| No.         | mm          |       |  | g     |   |
|-------------|-------------|-------|--|-------|---|
| <b>6450</b> | <b>1000</b> | 30 mm |  | 5000  | 1 |
|             | <b>1250</b> | 30 mm |  | 6500  | 1 |
|             | <b>1500</b> | 30 mm |  | 8000  | 1 |
|             | <b>1800</b> | 30 mm |  | 9500  | 1 |
|             | <b>2000</b> | 30 mm |  | 10500 | 1 |

**6440 Nageleisen / Kuhfuß**

Nail-chisel / Wrecking bar  
Ouvre-caissels  
Abre cajas  
Гвоздодер



C-Mn-Si



| No.         | mm          |         |  | g    |   |
|-------------|-------------|---------|--|------|---|
| <b>6440</b> | <b>400</b>  | 18-6kt. |  | 1100 | 5 |
|             | <b>500</b>  | 18-6kt. |  | 1260 | 5 |
|             | <b>600</b>  | 18-6kt. |  | 1420 | 5 |
|             | <b>800</b>  | 18-6kt. |  | 1980 | 5 |
|             | <b>1000</b> | 18-6kt. |  | 2540 | 5 |

**6451 Brechstange mit Spitze und abgewinkelter Schneide**

Wrecking Wrecking bar with bended edge  
Ouvre-caissels avec pointe et tranchant en angle  
Barra desencofrar con punta y filo ángulado  
Лом с загнутым наконечником



C-Mn-Si



| No.         | mm          |       |  | g     |   |
|-------------|-------------|-------|--|-------|---|
| <b>6451</b> | <b>1000</b> | 30 mm |  | 5000  | 1 |
|             | <b>1250</b> | 30 mm |  | 6500  | 1 |
|             | <b>1500</b> | 30 mm |  | 8000  | 1 |
|             | <b>1800</b> | 30 mm |  | 9500  | 1 |
|             | <b>2000</b> | 30 mm |  | 10500 | 1 |

## 7315 Nietenzieher

Rivet Sets  
Tournevis-riveurs  
Saccaremaches  
Оправка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl

| No.         | Ø mm      | Ø mm | ┌─┐<br>mm |    |     |    |
|-------------|-----------|------|-----------|----|-----|----|
| <b>7315</b> | <b>2</b>  | 2,5  | 100       | 10 | 60  | 10 |
|             | <b>3</b>  | 3,5  | 100       | 10 | 60  | 10 |
|             | <b>4</b>  | 5    | 100       | 12 | 90  | 10 |
|             | <b>5</b>  | 6    | 110       | 14 | 135 | 10 |
|             | <b>6</b>  | 7    | 110       | 14 | 135 | 10 |
|             | <b>7</b>  | 8    | 120       | 16 | 190 | 10 |
|             | <b>8</b>  | 9    | 120       | 16 | 190 | 10 |
|             | <b>9</b>  | 10   | 130       | 18 | 265 | 10 |
|             | <b>10</b> | 11   | 130       | 20 | 325 | 10 |

## 7316 Nietendöpper

Rivet headers  
Bouterolles  
Buterolas  
Оправка



Chrom-Vanadium  
Lufthärtestahl



| No.         | Ø mm      | Ø mm | ┌─┐<br>mm |    |     |    |
|-------------|-----------|------|-----------|----|-----|----|
| <b>7316</b> | <b>2</b>  | 3,5  | 100       | 10 | 60  | 10 |
|             | <b>3</b>  | 5,2  | 100       | 10 | 60  | 10 |
|             | <b>4</b>  | 7    | 100       | 12 | 90  | 10 |
|             | <b>5</b>  | 8,8  | 110       | 14 | 135 | 10 |
|             | <b>6</b>  | 10,5 | 110       | 16 | 175 | 10 |
|             | <b>7</b>  | 12,2 | 120       | 18 | 240 | 10 |
|             | <b>8</b>  | 14   | 120       | 20 | 305 | 10 |
|             | <b>9</b>  | 15,8 | 130       | 22 | 400 | 10 |
|             | <b>10</b> | 16   | 130       | 24 | 480 | 10 |

## 7317 Nietenziehersatz

Rivet Set  
Chasse-rivets set  
Saccaremaches set  
Набор оправок, 5 штук



5-tgl.

| No.         | Inhalt      | Ø mm |     |   |
|-------------|-------------|------|-----|---|
| <b>7317</b> | <b>7315</b> | 2    | 520 | 1 |
|             |             | 3    |     |   |
|             |             | 4    |     |   |
|             |             | 5    |     |   |
|             |             | 6    |     |   |

## 7318 Nietendöppersatz

Rivet headers set  
Chasse-rivets set  
Saccaremaches set  
Набор оправок, 5 штук



5-tgl.

| No.         | Inhalt      | Ø mm |     |   |
|-------------|-------------|------|-----|---|
| <b>7318</b> | <b>7316</b> | 2    | 520 | 1 |
|             |             | 3    |     |   |
|             |             | 4    |     |   |
|             |             | 5    |     |   |
|             |             | 6    |     |   |

## 7319 Nietenzieher und Kopfmacher, kombiniert

Rivet set and header, combined  
Chasse-rivets et bouterolle, combinés  
Saccaremaches y Buterolas, combinados  
Комплект заклепок комбинированный



C-Mn-Si



| No.         | Größe mm  | ┌─┐<br>mm |       |     |    |
|-------------|-----------|-----------|-------|-----|----|
| <b>7319</b> | <b>2</b>  | 100       | 16x10 | 115 | 10 |
|             | <b>3</b>  | 100       | 16x10 | 115 | 10 |
|             | <b>4</b>  | 100       | 20x10 | 145 | 10 |
|             | <b>5</b>  | 110       | 25x12 | 215 | 10 |
|             | <b>6</b>  | 120       | 25x15 | 310 | 10 |
|             | <b>7</b>  | 120       | 30x15 | 330 | 10 |
|             | <b>8</b>  | 140       | 40x20 | 680 | 10 |
|             | <b>9</b>  | 160       | 40x25 | 950 | 10 |
|             | <b>10</b> | 160       | 40x25 | 940 | 10 |

**3202 / 4202**
**Acrylglas-Verkaufsständer 130 Werkzeuge**

Acrylic glass sales display rack, 130 Tools

Présentoirs en verre acrylique, 130pcs.

Expositor de venta de acrílico, 130 pza.

Стеллаж для выставки товаров из акрилового стекла с набором инструментов, 130 предметов.


**3204 / 4204**
**Acrylglas-Verkaufsständer 65 Werkzeuge**

Acrylic glass sales display rack, 65 Tools

Présentoirs en verre acrylique, 65pcs.

Expositor de venta de acrílico, 65 pcs

Стеллаж для выставки товаров из акрилового стекла с набором инструментов, 65 предметов.



| No.         | Serie         |       |   |
|-------------|---------------|-------|---|
| <b>3202</b> | <b>Gold</b>   | 39000 | 1 |
| <b>4202</b> | <b>Silber</b> | 39000 | 1 |

| No.         | Serie         |       |   |
|-------------|---------------|-------|---|
| <b>3204</b> | <b>Gold</b>   | 10000 | 1 |
| <b>4204</b> | <b>Silber</b> | 10000 | 1 |

| Inhalt           | Größe mm |   |
|------------------|----------|---|
| <b>3000/4000</b> | 200      | 5 |
| <b>3000/4000</b> | 250      | 5 |
| <b>3000/4000</b> | 300      | 5 |
| <b>3000/4000</b> | 400      | 5 |
| <b>3020/4020</b> | 250      | 5 |
| <b>3020/4020</b> | 300      | 5 |
| <b>3020/4020</b> | 400      | 5 |
| <b>3030/4030</b> | 200x6x8  | 5 |
| <b>3030/4030</b> | 200x8x10 | 5 |
| <b>3030/4030</b> | 250x8x12 | 5 |
| <b>3030/4030</b> | 300x8x12 | 5 |
| <b>3040/4040</b> | 230      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 200      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 250      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 300      | 5 |
| <b>3090/4090</b> | 125      | 5 |
| <b>3090/4090</b> | 150      | 5 |
| <b>3110/4110</b> | 120x10   | 5 |
| <b>3110/4110</b> | 120x12   | 5 |
| <b>3120/4120</b> | 120x10x1 | 5 |
| <b>3120/4120</b> | 120x10x2 | 5 |
| <b>3120/4120</b> | 120x10x3 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x2 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x3 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x4 | 5 |
| <b>3050/4050</b> | 100x8    | 5 |

| Inhalt           | Größe mm |   |
|------------------|----------|---|
| <b>3040/4040</b> | 230      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 150      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 175      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 200      | 5 |
| <b>3110/4110</b> | 120x10   | 5 |
| <b>3110/4110</b> | 120x12   | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x2 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x3 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x4 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x5 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x6 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x12x8 | 5 |
| <b>1127</b>      | 150      | 5 |

**3207 / 4207**

**Acrylglas-Verkaufsständer, 110 Werkzeuge**

Acrylic glass sales display rack, 110 Tools

Présentoirs en verre acrylique, 110 pcs

Expositor de venta de acrílico, 110 pcs

Стеллаж для выставки товаров из акрилового стекла с набором инструментов, 110 предметов.



| No.         | Serie         |       |   |
|-------------|---------------|-------|---|
| <b>3207</b> | <b>Gold</b>   | 20000 | 1 |
| <b>4207</b> | <b>Silber</b> | 20000 | 1 |

| Inhalt           | Größe mm |   |
|------------------|----------|---|
| <b>3030/4030</b> | 200x6x8  | 5 |
| <b>3030/4030</b> | 250x8x10 | 5 |
| <b>3030/4030</b> | 300x8x12 | 5 |
| <b>3040/4040</b> | 230      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 150      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 175      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 200      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 250      | 5 |
| <b>3070/4070</b> | 300      | 5 |
| <b>3080/4080</b> | 150      | 5 |
| <b>3110/4110</b> | 120x10   | 5 |
| <b>3110/4110</b> | 120x12   | 5 |
| <b>3121/4121</b> | 120x12x2 | 5 |
| <b>3121/4121</b> | 120x12x3 | 5 |
| <b>3121/4121</b> | 120x12x4 | 5 |
| <b>3121/4121</b> | 120x12x5 | 5 |
| <b>3121/4121</b> | 120x12x6 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x2 | 5 |
| <b>3130/4130</b> | 150x10x3 | 5 |

**3215 / 4215**

**Acrylglas-Verkaufsständer, 56 Werkzeuge**

Acrylic glass sales display rack, 56 Tools

Présentoirs en verre acrylique, 56 pcs.

Expositor de venta de acrílico, 56 pcs.

Стеллаж для выставки товаров из акрилового стекла с набором инструментов, 56 предметов.



| No.         | Serie         |       |   |
|-------------|---------------|-------|---|
| <b>3215</b> | <b>Gold</b>   | 20000 | 1 |
| <b>4215</b> | <b>Silber</b> | 20000 | 1 |

| Inhalt                  | Größe mm |   |
|-------------------------|----------|---|
| <b>3000/4000</b>        | 200      | 5 |
| <b>3000/4000</b>        | 250      | 5 |
| <b>3000/4000</b>        | 300      | 5 |
| <b>3000/4000</b>        | 400      | 5 |
| <b>3000/4000 + 6010</b> | 300      | 3 |
| <b>3020/4020</b>        | 200      | 5 |
| <b>3020/4020</b>        | 250      | 5 |
| <b>3020/4020</b>        | 300      | 5 |
| <b>3020/4020</b>        | 400      | 5 |
| <b>3020/4020 + 6010</b> | 300      | 3 |
| <b>3040/4040</b>        | 230      | 5 |
| <b>3015/4015</b>        | 250      | 5 |

**3201 / 4201**
**Acrylglas-Verkaufsständer, 70 Werkzeuge**

Acrylic glass sales display rack, 70 Tools

Présentoirs en verre acrylique, 70 pcs.

Expositor de venta de acrílico, 70 pcs

Стеллаж для выставки товаров из акрилового стекла с набором инструментов, 70 предметов.



| No.  | Serie  |       |   |
|------|--------|-------|---|
| 3201 | Gold   | 10000 | 1 |
| 4201 | Silber | 10000 | 1 |

| Inhalt    | Größe mm |   |
|-----------|----------|---|
| 3000/4000 | 200      | 5 |
| 3000/4000 | 250      | 5 |
| 3000/4000 | 300      | 5 |
| 3000/4000 | 400      | 5 |
| 3010/4010 | 200      | 5 |
| 3010/4010 | 250      | 5 |
| 3020/4020 | 200      | 5 |
| 3020/4020 | 250      | 5 |
| 3030/4030 | 200x8x12 | 5 |
| 3030/4030 | 250x8x12 | 5 |
| 3030/4030 | 300x8x12 | 5 |
| 3070/4070 | 175      | 5 |

**3219 SB-Taschen**

SB-Pouch

SB-Poches

SB-Bolsas

SB-чехол



| No.  | Größe | Aussen mm | Innen mm |
|------|-------|-----------|----------|
| 3219 | 1     | 170x55    | 100x40   |
|      | 2     | 220x35    | 150x20   |
|      | 3     | 225x55    | 150x45   |
|      | 4     | 280x45    | 210x40   |
|      | 5     | 325x45    | 260x40   |
|      | 6     | 470x55    | 410x50   |
|      | 7     | 240x125   | 170x120  |
|      | 8     | 220x90    | 140x70   |

**3220 SB-Plastikhalter zur Präsentation der Handschlagwerkzeuge in der SB-Wand**

SB-Holder for the presentation of hand striking tools in DIY market

SB-Poches

SB-Bolsas

SB-чехол



| No.  | Größe    |   |    |
|------|----------|---|----|
| 3220 | 10-8-kt. | 2 | 10 |
|      | 12-8-kt. | 2 | 10 |
|      | 16-8-kt. | 2 | 10 |
|      | 18-8-kt. | 2 | 10 |
|      | 17x11    | 2 | 10 |
|      | 20x12    | 2 | 10 |
|      | 23x13    | 2 | 10 |
|      | 26x13    | 2 | 10 |
|      | 26x7     | 2 | 10 |

**5045 Chariereisen-Sprengisen**

Charring chisel

Ouvre caissels

Abrecajas

зубило

C-Mn-Si



| No.  |     |     |   |
|------|-----|-----|---|
| 5045 | 60  | 500 | 5 |
|      | 80  | 600 | 3 |
|      | 100 | 750 | 1 |
|      | 120 | 900 | 1 |





**SDS-ELEKTRO MEIBEL-BOHRER**  
SDS-ELECTRIC CHISEL-DRILLS

**13**

## Elektro-Einsteckwerkzeuge

Electro-inserting tools  
 Outils à emmancher électrique  
 Herramientas de insercion eléctricas  
 Насадки для электро-инструментов

| Hammerhersteller<br>Manufacturer<br>Producteur<br>Fabricante | Typenbezeichnung<br>Type<br>Modèle<br>Tipo   | No.<br>No.<br>No.<br>No.     | Seite<br>page<br>page<br>pagina  |
|--|--|------------------------------|----------------------------------|
| SDS-plus   | passend für alle Hämmer mit SDS-plus Einsteckende<br>suitable for all hammer with SDS-plus insert<br>pour emploi avec tous les marteaux avec emmanchement SDS-plus<br>para todos martillos de insercion SDS-plus<br>подходит для всех молотков с вставкой SDS-plus | 7500/7501                    | 282-283                          |
| SDS-max  | passend für alle Hämmer mit SDS-max Einsteckende<br>suitable for all hammer with SDS-max insert<br>pour emploi avec tous les marteaux avec emmanchement SDS-max<br>para todos martillos de insercion SDS-max<br>подходит для всех молотков с вставкой SDS-max      | 7502/7503                    | 284-286                          |
| AEG  | PH240D, PH350, PH38,<br>PHD26, PHD38, PH350D   | 7505<br>7505                 | 288<br>288                       |
| ATALS-COPCO  | PB14D<br>PD10H, PH5H, PH11H<br>PB6C, PB10C, PB14C, PH11C<br>PH5F   | 7504<br>7505<br>7507<br>7512 | 288<br>288<br>288-289<br>289-290 |
| BLACK & DECKER   | HD2032, HD2038   | 7505                         | 288                              |
| BBT  | BT64   | 7505                         | 288                              |
| BOSCH  | USH10 (11305), HSH10 (12312)<br>UBH6/35, UBH6/35D, UBH12/50 (11209)<br>GBH7/45DE (11214), USH6<br>USH 27 (11304), HSH 28 (12314)   | 7504<br>7505<br>7505<br>7508 | 288<br>288<br>288<br>289         |
| ELU  | SH60K<br>BH41K, BH41EK, BH46EK   | 7504<br>7505                 | 288<br>288                       |
| HILTI  | TE42, TE60, TE72<br>TE905, TE805, TP800  | 7502/7503<br>7514            | 284-286<br>290                   |

**Elektro-Einsteckwerkzeuge**

Electro-inserting tools

Outils à emmancher électrique

Herramientas de inserción eléctricas

Насадки для электро-инструментов

| <b>Hammerhersteller</b><br>Manufacturer<br>Producteur<br>Fabricante | <b>Typenbezeichnung</b><br>Type<br>Modèle<br>Tipo   | <b>No.</b><br>No.<br>No.                              | <b>Seite</b><br>page<br>page<br>pagina                |
|---|---|---|---|
| HITACHI   | DH38YF, DH38YA, DH50SB, DH40FA/FB<br>DH50SA, DH50SA1, H55SA<br>H65SB, H90SC<br>H65SD, H90SE   | 7505<br>7507<br>7517H<br>7508                         | 288<br>288-289<br>290<br>289                          |
| KANGO   | 638S, 900B, 900S, 900KS, 900Xs, 1400B<br>430S, 501S, 637S, 950S, 950KS, 950XS, 978S<br>900, 900K, 900X, 928, 950, 950K, 950X, 1400  | 7504<br>7505<br>7507                                  | 288<br>288<br>288-289                                 |
| MAKITA  | HM1200B<br>HR3850B, HR3520B, HR5000, HM0810B<br>HM1500B, HM1800<br>HM1200K, HR3850K, HR5000K<br>HR3520, HR3850, HM0810, 8035NB, HM810T, HR3500,<br>HR3510HM1300, HM1400, HM1500, 8900N<br>HM1303 - Aufnahme und Schneide parallel wie Hitachi | 7504<br>7505<br>7508<br>7507<br>7512<br>7517<br>7517M | 288<br>288<br>289<br>288-289<br>289-290<br>290<br>290 |
| MILWAUKEE   | 5335<br>5311, 5312, 5316, 5317, 5347, 5348, 5352, 5353  | 7504<br>7505  | 288<br>288  |
| RYOBI   | CH-500K   | 7517  | 290   |
| SPIT  | 400   | 7504  | 288   |
| STAYER  | HD25B, RHD22B<br>HD25K, RHD22K  | 7504<br>7507  | 288<br>288-289  |
| Wacker  | EH8/220, EH8/230, EHB10/220, EHUB10Y/220<br>EHU8Y/220, EHL8Y, BHB14   | 7522<br>7522  | 291<br>291  |



| No.                     | No.  | mm | mm  |     | Material      | Bezeichnung   |
|-------------------------|--|----|-----|-----|---------------|---|
| <b>7500 Lose Single</b> | <b>7501 Mit Aufhängeclip With Hang Up Clip Avec Clip pour pendre Con Portador С зажимом для подвешивания</b> |    |     |     |               |   |
| 7500.00250              | 7501.00250   |    | 250 | 300 | 14 mm - 6 kt. | Spitzmeißel<br>Point Chisel<br>Pointerolles<br>Cinzel puntiagudo<br>Остроконечное долото  |
| 7500.00251              | 7501.00251   |    | 250 | 300 | 14 mm - rund  |   |
| 7500.10250              | 7501.10250   | 20 | 250 | 300 | 14 mm - 6 kt. | Flachmeißel<br>Flat Chisel<br>Burins étroits<br>Cinzel plano<br>зубило  |
| 7500.10251              | 7501.10251   | 20 | 250 | 300 | 14 mm - rund  |   |
| 7500.10252              | 7501.10252   | 20 | 250 | 300 | 14 mm - rund  | Flachmeißel selbstschärfend<br>Flat Chisel sharpen<br>Cinzel plano autoafilable<br>Плоское зубило                               |
| 7500.20250              | 7501.20250   | 22 | 250 | 400 | 14 mm - rund  | Hohlmeißel<br>Hollow Chisel<br>Gouges<br>Gubia<br>Полое зубило  |
| 7500.20251              | 7501.20251   | 22 | 250 | 250 | 14 mm - rund  | Kanalmeißel   Channel chisel<br>Burin Canal   Cinzel acanalado<br>Канальное зубило  |
| 7500.30250              | 7501.30250   | 40 | 250 | 300 | 14 mm - 6 kt. | Spatmeißel<br>Spade Chisel<br>Burins-bêche<br>Cinzel azadon<br>Лопатка  |
| 7500.30251              | 7501.30251   | 40 | 250 | 300 | 14 mm - rund  |   |
| 7500.30252              | 7501.30252   | 40 | 250 | 300 | 14 mm - rund  | Spatmeißel selbstschärfend<br>Spade Chisel Sharpen<br>Cinzel azadon autoafilable<br>Лопатка самозатачивающаяся                  |
| 7500.30253              | 7501.30253   | 40 | 250 | 300 | 14 mm - rund  | Spatmeißel extra langes Blatt<br>Tile chisel<br>Bêche spécial carrelages<br>Cinzel para azulejos<br>Зубило с удлиненным лезвием |
| 7500.40250              | 7501.40250   | 22 | 250 | 300 | 14 mm - rund  | Flügelmeißel<br>Gouge Chisel<br>Burin à ailettes<br>Cinzel de aleta<br>Зубило   |
| 7500.50250              | 7501.50250   | 75 | 250 | 300 | 14 mm - rund  | Spatmeißel 80 mm<br>Spade Chisel 80 mm<br>Burins-bêche 80 mm<br>Cinzel azadon 80 mm<br>Зубило 80 мм                             |
| 7500.70250              | 7501.70250   | 40 | 250 | 300 | 14 mm - 6 kt. | Spatmeißel 15°<br>Spade Chisel 15°<br>Burins-bêche 15°<br>Зубило 15 гр.   |
| 7500.70251              | 7501.70251   | 40 | 250 | 300 | 14 mm - rund  |   |

|            |  |  |     |     |                  |   |
|------------|--|--|-----|-----|------------------|---|
| 7500.00000 | Inhalt<br>7500.00250<br>7500.10250<br>7500.30250 |  | 250 | 950 | 14 mm -<br>6 kt. | SDS Plus Meißelsatz<br>SDS Plus Chisel Set<br>SDS Plus Set de ciseaux<br>SDS Plus juegos de cincelos<br>Наборы зубил SDS Plus |
| 7500.00004 | Inhalt<br>7500.00251<br>7500.10251<br>7500.30251 |  | 250 | 950 | 14 mm -<br>rund  |   |
| 7500.00008 | Inhalt<br>7500.00251<br>7500.10251<br>7500.30251 |  | 250 | 950 | 14 mm -<br>rund  |   |



3-tgl.

7500.00000 / 7500.00004



3-tgl.

7500.00008



### SDS-Plus Hammerbohrer

 SDS-Plus hammer bits / SDS-Plus forets marteaux / SDS-Plus perforador de martillos /  
 Сверла для ударных дрелей SDS-Plus

| No.  | Ø   | Nutzlänge mm | mm  |    |
|------|-----|--------------|-----|----|
| 7390 | 4   | 50           | 110 | 10 |
|      | 5   | 50           | 110 |    |
|      | 5   | 100          | 160 |    |
|      | 5,5 | 50           | 110 |    |
|      | 5,5 | 100          | 160 |    |
|      | 6   | 50           | 110 |    |
|      | 6   | 100          | 160 |    |
|      | 6   | 150          | 210 |    |
|      | 6   | 200          | 260 |    |
|      | 6,5 | 50           | 110 |    |
|      | 6,5 | 100          | 160 |    |
|      | 6,5 | 150          | 210 |    |
|      | 7   | 50           | 110 |    |
|      | 7   | 100          | 160 |    |
|      | 8   | 50           | 110 |    |
|      | 8   | 100          | 160 |    |
|      | 8   | 150          | 210 |    |
|      | 8   | 200          | 260 |    |
|      | 8   | 250          | 310 |    |
|      | 8   | 400          | 460 |    |
|      | 9   | 100          | 160 |    |
|      | 10  | 50           | 110 |    |
|      | 10  | 100          | 160 |    |
|      | 10  | 150          | 210 |    |
|      | 10  | 200          | 260 |    |
|      | 10  | 250          | 310 |    |
| 10   | 400 | 460          |     |    |
| 10   | 550 | 600          |     |    |
| 12   | 100 | 160          |     |    |
| 12   | 150 | 210          |     |    |
| 12   | 200 | 260          |     |    |
| 12   | 250 | 310          |     |    |
| 12   | 400 | 460          |     |    |
| 12   | 550 | 600          |     |    |
| 12   | 950 | 1000         |     |    |

| No.  | Ø   | Nutzlänge mm | mm   |    |
|------|-----|--------------|------|----|
| 7390 | 13  | 100          | 160  | 10 |
|      | 13  | 200          | 260  |    |
|      | 13  | 250          | 310  |    |
|      | 14  | 100          | 160  |    |
|      | 14  | 150          | 210  |    |
|      | 14  | 200          | 260  |    |
|      | 14  | 250          | 310  |    |
|      | 14  | 400          | 460  |    |
|      | 14  | 550          | 600  |    |
|      | 14  | 950          | 1000 |    |
|      | 15  | 100          | 160  |    |
|      | 15  | 150          | 210  |    |
|      | 15  | 200          | 260  |    |
|      | 16  | 100          | 160  |    |
|      | 16  | 150          | 210  |    |
|      | 16  | 200          | 260  |    |
|      | 16  | 250          | 310  |    |
|      | 16  | 400          | 460  |    |
|      | 16  | 550          | 600  |    |
|      | 19  | 150          | 210  |    |
|      | 19  | 400          | 460  |    |
|      | 20  | 150          | 210  |    |
|      | 20  | 250          | 310  |    |
|      | 20  | 400          | 450  |    |
|      | 22  | 200          | 260  |    |
|      | 22  | 400          | 460  |    |
|      | 24  | 200          | 260  |    |
|      | 24  | 400          | 460  |    |
|      | 25  | 200          | 260  |    |
|      | 25  | 400          | 460  |    |
| 26   | 400 | 460          |      |    |



### SDS-Plus Bohrer-Satz in SB-Verpackung, 5-tlg.

SDS-Plus Hammer bits set, 5-pcs / SDS-Plus forets marteaux set, 5-pcs.

SDS-Plus perforador de martillos juegos, 5-pza / Наборы сверел для ударных дрелей SDS-Plus, 5 шт.



5-tgl.

| No.  | Inhalt/Contents<br>Contenu/Contenido | Stück |   |
|------|--------------------------------------|-------|---|
| 7392 |                                      |       | 1 |
|      | 5x110 mm                             | 1     |   |
|      | 6x110 mm                             | 1     |   |
|      | 6x160 mm                             | 1     |   |
|      | 8x160 mm                             | 1     |   |
|      | 10x160 mm                            | 1     |   |

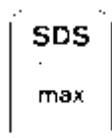
### SDS-Max Hammerbohrer

SDS-Max hammer bits

SDS-Max forets marteaux

SDS-Max perforador de martillos

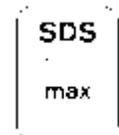
Сверла для ударных дрелей SDS-Max



| No.  | Ø  | Nutzlänge mm | ┌─┐<br>mm |   |
|------|----|--------------|-----------|---|
| 7395 | 12 | 200          | 340       | 1 |
|      | 12 | 400          | 540       |   |
|      | 14 | 200          | 340       |   |
|      | 14 | 400          | 540       |   |
|      | 16 | 200          | 340       |   |
|      | 16 | 400          | 540       |   |
|      | 18 | 200          | 340       |   |
|      | 18 | 400          | 540       |   |
|      | 20 | 200          | 320       |   |
|      | 20 | 400          | 520       |   |
|      | 22 | 200          | 320       |   |
|      | 22 | 400          | 550       |   |

| No.  | Ø  | Nutzlänge mm | ┌─┐<br>mm |   |
|------|----|--------------|-----------|---|
| 7395 | 24 | 200          | 320       | 1 |
|      | 24 | 400          | 520       |   |
|      | 25 | 200          | 320       |   |
|      | 25 | 400          | 520       |   |
|      | 28 | 200          | 320       |   |
|      | 28 | 400          | 520       |   |
|      | 30 | 200          | 320       |   |
|      | 30 | 400          | 520       |   |
|      | 32 | 200          | 320       |   |
|      | 32 | 400          | 520       |   |
|      | 35 | 400          | 520       |   |
|      | 40 | 400          | 5270      |   |

| No.                     | No.  |  mm |  mm |  | Material                | Bezeichnung   |
|-------------------------|--|--|--|---|-------------------------|---|
| <b>7502 Lose Single</b> | <b>7503 Mit Aufhängeclip<br/>With Hang Up Clip<br/>Avec Clip pour pendre<br/>Con Portador<br/>С зажимом для подвешивания</b> |  |  |   |                         |   |
| <b>7502.00280</b>       | <b>7503.00280</b>  |  | 280  | 500   |                         | Spitzmeißel<br>Point Chisel<br>Pointerolles<br>Cinzel puntiagudo<br>Остроконечное долото                                |
| <b>7502.00400</b>       | <b>7503.00400</b>  |  | 400  | 700   |                         |   |
| <b>7502.00600</b>       | <b>7503.00600</b>  |  | 600  | 1100  |                         |   |
| <b>7502.00401</b>       | <b>750300401</b>   |  | 400  | 700   | mit Bund<br>with collar | Flachmeißel<br>Flat Chisel<br>Burins étroits<br>Cinzel plano<br>зубило  |
| <b>7502.10280</b>       | <b>7503.10280</b>  | 24   | 280  | 500   |                         |   |
| <b>7502.10400</b>       | <b>7503.10400</b>  | 24   | 400  | 700   |                         |   |
| <b>7502.10600</b>       | <b>7503.10600</b>  | 24   | 600  | 1100  |                         |   |
| <b>7502.10401</b>       | <b>7503.10401</b>  | 24   | 400  | 700   | mit Bund<br>with collar | Flachmeißel selbstschärfend<br>Flat Chisel sharpen<br>Cinzel plano autoafilable<br>Плоское зубило                       |
| <b>7502.10402</b>       | <b>7503.10402</b>  | 24   | 400  | 700   | mit Bund<br>with collar |   |
| <b>7502.20300</b>       | <b>7503.20300</b>  | 22   | 300  | 500   |                         | Hohlmeißel<br>Hollow Chisel<br>Gouges<br>Gubia<br>Полое зубило  |
| <b>7502.20301</b>       | <b>7503.20301</b>  | 22   | 250  | 250   |                         | Kanalmeißel   Channel chisel<br>Burin Canal   Cinzel acanalado<br>Канальное зубило                                      |
| <b>7502.30400</b>       | <b>7503.30400</b>  | 50   | 400  | 800   |                         | Spatmeißel<br>Spade Chisel<br>Burins-bêche<br>Cinzel azadon<br>Лопатка  |
| <b>7502.40300</b>       | <b>7503.40300</b>  | 75   | 300  | 800   |                         |   |
| <b>7502.30401</b>       | <b>7503.30401</b>  | 40   | 400  | 800   |                         | Spatmeißel selbstschärfend<br>Spade Chisel Sharpen<br>Cinzel azadon autoafilable<br>Лопатка самозатачивающаяся          |
| <b>7502.60350</b>       | <b>7503.60350</b>  | 115  | 350  | 1200  |                         | Spatmeißel<br>Spade Chisel<br>Burins-bêche<br>Cinzel azadon<br>Лопатка  |
| <b>7502.70400</b>       | <b>7503.70400</b>  | 50   | 400  | 800   |                         | Spatmeißel 15°<br>Spade Chisel 15°<br>Burins-bêche 15°<br>Зубило 15 гр.   |
| <b>7502.80300</b>       | <b>7503.80300</b>  | 75   | 300  | 300   |                         |   |
| <b>7502.00000</b>       | <b>Inhalt<br/>7502.00400<br/>7502.10400<br/>7502.30400</b>   |  | 400  | 950   |                         | SDS Max Meißelsatz<br>SDS Max Chisel Set<br>SDS Max Set de ciseaux<br>SDS Max juegos de cinceles<br>Набор зубил SDS Max |


**Für SDS-Plus und SDS-Max**

 For SDS-Plus  
 Pour SDS-Plus  
 Para SDS-Plus  
 Для SDS-Plus


| No.         |              |  |  |
|-------------|--------------|---|---|
| <b>7501</b> | für SDS-Plus | 2   | 10  |
| <b>7503</b> | für SDS-Max  | 2   | 10  |

## Sortiment im VK-Ständer mit SDS-Plus und SDS-Max Meißeln, 60-tlg.

Assortment in Display with SDS-plus and SDS-max Chisel, 60-pcs.

Assortment an Display avec SDS-Plus et SDS-Max ciseaux, 60-pcs.

Surtido en Display con cinceles SDS-Plus y SDS-Max, 60-pza.

| No.             | Art-No.<br>Item-No.<br>No.-Art.<br>No.-Art. | Abmessung<br>Dimensions<br>Dimensions<br>Medidas<br>Размеры | Stück<br>Pcs.<br>Pcs.<br>Pza. |
|-----------------|---|---|-------------------------------|
| <b>7595</b>     |   |   |                               |
| <b>SDS-Plus</b> | 7500.00250                                  | 250 mm  | 5                             |
|                 | 7500.10250                                  | 250 mm  | 5                             |
|                 | 7500.20250                                  | 250 mm/ 22  | 5                             |
|                 | 7500.30250                                  | 250 mm/ 40  | 5                             |
| <b>SDS-Max</b>  | 7502.00280                                  | 280 mm  | 5                             |
|                 | 7502.00400                                  | 400 mm  | 5                             |
|                 | 7502.00600                                  | 600 mm  | 5                             |
|                 | 7502.10280                                  | 280 mm/ 25  | 5                             |
|                 | 7502.10400                                  | 400 mm/ 25  | 5                             |
|                 | 7502.10600                                  | 600 mm/ 25  | 5                             |
|                 | 7502.20300                                  | 300 mm/ 22  | 5                             |
|                 | 7502.30400                                  | 400 mm/ 40  | 5                             |
|                 | 7595.00001                                  | Display   | 1                             |



60-tgl.

**Verkaufshilfen für SDS-Plus und SDS-Max Meißel im Hängedisplay**

Sales aids for SDS Plus and SDS Max Chisel on Hang up Display

Aide de vente pour SDS Plus et SDS Max ciseau en une afficheur accrochée

Ayuda de venta para SDS Plus y SDS Max cincelos en un display suspendido

Демонстрационные наборы насадок на держателе для продажи в магазине

**Bestückung 67 tlg.**

Contents 67 pcs. / Contenu 67 pcs. / Contenido 67 pza. /Расширенный набор зубил, 67 предметов

| No.               | Art-No.<br>Item-No.<br>No.-Art.<br>No.-Art. | Abmessung<br>Dimensions<br>Dimensions<br>Medidas<br>Размеры | Stück<br>Pcs.<br>Pcs.<br>Pza. |
|-------------------|---|---|-------------------------------|
| <b>7596.00000</b> |   |   |                               |
|                   | 7501.00250                                  | 250 mm  | 6                             |
| <b>SDS-Plus</b>   | 7501.10250                                  | 250 mm  | 6                             |
|                   | 7501.20250                                  | 250 mm/ 22  | 6                             |
|                   | 7501.30250                                  | 250 mm/ 40  | 6                             |
| <b>SDS-Max</b>    | 7501.70250                                  | 250 mm/ 40  | 6                             |
|                   | 7503.00280                                  | 280 mm  | 6                             |
|                   | 7503.00400                                  | 400 mm  | 6                             |
| <b>SDS-Max</b>    | 7503.10280                                  | 280 mm/ 25  | 6                             |
|                   | 7503.10400                                  | 400 mm/ 25  | 6                             |
|                   | 7503.20300                                  | 300 mm/ 22  | 6                             |
|                   | 7503.30400                                  | 400 mm/ 40  | 6                             |
|                   | 7596.00001                                  | Display   | 1                             |

# PICCOLO



67-tgl.

**Bestückung 103 tlg.**

Contents 103 pcs. / Contenu 103 pcs. / Contenido 103 pza. /

Расширенный набор зубил, 103 предметов

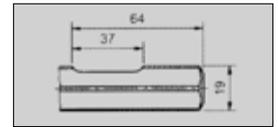
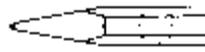
| No.               | Art-No.<br>Item-No.<br>No.-Art.<br>No.-Art. | Abmessung<br>Dimensions<br>Dimensions<br>Medidas<br>Размеры | Stück<br>Pcs.<br>Pcs.<br>Pza. |
|-------------------|---|---|-------------------------------|
| <b>7597.00000</b> |   |   |                               |
|                   | 7501.00250                                  | 250 mm  | 12                            |
| <b>SDS-Plus</b>   | 7501.10250                                  | 250 mm  | 18                            |
|                   | 7501.20250                                  | 250 mm/ 22  | 6                             |
|                   | 7501.30250                                  | 250 mm/ 40  | 12                            |
|                   | 7501.70250                                  | 250 mm/ 40  | 6                             |
| <b>SDS-Max</b>    | 7503.00280                                  | 280 mm  | 6                             |
|                   | 7503.00400                                  | 400 mm  | 12                            |
|                   | 7503.10280                                  | 280 mm/ 25  | 6                             |
|                   | 7503.10400                                  | 400 mm/ 25  | 6                             |
|                   | 7503.20300                                  | 300 mm/ 22  | 6                             |
|                   | 7503.30400                                  | 400 mm/ 40  | 6                             |
|                   | 7503.40300                                  | 300 mm/ 80  | 6                             |
|                   | 7597.00001                                  | Display   | 1                             |

# BIG BOX



103-tgl.

| No.               |   |     |     | Bezeichnung   |
|-------------------|---|-----|-----|---|
| <b>7504.00300</b> | - | 300 | 0,7 | Spitzmeißel   |
| <b>7504.00400</b> | - | 400 | 0,9 | Pointered chisels   |
| <b>7504.00600</b> | - | 600 | 1,4 | Pointerolles<br>Cinzel puntiagudo<br>Зубило остроконечное |



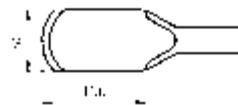
## 7504

○ 6kt. 19 mm  
mit Nute

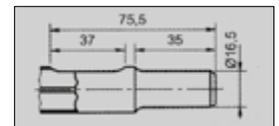
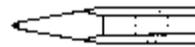
|                   |    |     |     |  |
|-------------------|----|-----|-----|--|
| <b>7504.10300</b> | 25 | 300 | 0,7 | Flachmeißel                                      |
| <b>7504.10400</b> | 25 | 400 | 0,9 | Flat Chisels                                     |
| <b>7504.10600</b> | 25 | 600 | 1,4 | Burins étroits<br>Cinzel plano<br>Зубило плоское |



|                   |    |     |     |                                 |
|-------------------|----|-----|-----|---------------------------------|
| <b>7504.30450</b> | 60 | 450 | 1,4 | Spatmeißel                      |
|                   |    |     |     | Spade chisels                   |
|                   |    |     |     | Burins-bêches                   |
|                   |    |     |     | Cinzel azadón<br>Зубило широкое |



| No.               |   |     |     | Bezeichnung                               |
|-------------------|---|-----|-----|---|
| <b>7505.00400</b> | - | 400 | 0,9 | Spitzmeißel                               |
|                   |   |     |     | Point Chisel                              |
|                   |   |     |     | Pointerolles                              |
|                   |   |     |     | Cinzel puntiagudo<br>Зубило остроконечное |



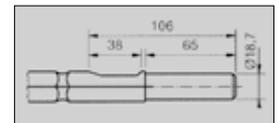
## 7505

○ 6kt. 19 mm  
mit Zapfen  
und Nute

|                   |    |     |     |                                |
|-------------------|----|-----|-----|--------------------------------|
| <b>7505.10400</b> | 25 | 400 | 0,9 | Flachmeißel                    |
|                   |    |     |     | Flat Chisel                    |
|                   |    |     |     | Burins étroits                 |
|                   |    |     |     | Cinzel plano<br>Зубило плоское |



| No.               |   |     |      | Bezeichnung                               |
|-------------------|---|-----|------|---|
| <b>7507.00380</b> | - | 380 | 1,0  | Spitzmeißel                               |
| <b>7507.00460</b> | - | 460 | 1,25 | Point Chisel                              |
| <b>7507.00600</b> | - | 600 | 1,65 | Pointerolles                              |
|                   |   |     |      | Cinzel puntiagudo<br>Зубило остроконечное |



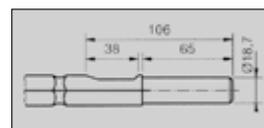
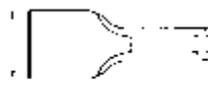
## 7507

○ 20,5  
Ø 18,7 x 60

|                   |    |     |      |                                |
|-------------------|----|-----|------|--------------------------------|
| <b>7507.10380</b> | 25 | 380 | 1,0  | Flachmeißel                    |
| <b>7507.10460</b> | 25 | 460 | 1,25 | Flat Chisel                    |
| <b>7507.10600</b> | 25 | 600 | 1,65 | Burins étroits                 |
|                   |    |     |      | Cinzel plano<br>Зубило плоское |



| No.               |    |     |     | Bezeichnung   |
|-------------------|----|-----|-----|---|
| <b>7507.30300</b> | 50 | 300 | 0,7 | Spatmeißel<br>Spade Chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
| <b>7507.30400</b> | 50 | 400 | 1,0 |   |
|                   |    |     |     |   |



## 7507

○ 20,5  
Ø 18,7 x 60

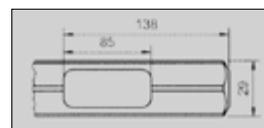
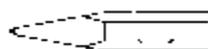
|                   |    |     |     |   |
|-------------------|----|-----|-----|---|
| <b>7507.40300</b> | 75 | 300 | 0,9 | Spatmeißel<br>Spade Chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
| <b>7507.40400</b> | 75 | 400 | 1,2 |   |
|                   |    |     |     |   |



|                   |     |     |     |  |
|-------------------|-----|-----|-----|--|
| <b>7507.60500</b> | 120 | 500 | 1,7 | Spaten<br>Digger steels<br>Bêches<br>Pala<br>Лопатка |
|                   |     |     |     |  |
|                   |     |     |     |  |



| No.               |   |     |     | Bezeichnung   |
|-------------------|---|-----|-----|---|
| <b>7508.00400</b> | - | 380 | 1,9 | Spitzmeißel<br>Pointed Chisels<br>Pointerolles<br>Cinzel puntiagudo<br>Зубило остроконечное |
|                   |   |     |     |   |
|                   |   |     |     |   |



## 7508

○ 28,7 x 150

|                   |    |     |     |   |
|-------------------|----|-----|-----|---|
| <b>7508.10400</b> | 35 | 380 | 1,9 | Flachmeißel<br>Flat Chisels<br>Burins étroits<br>Cinzel plano<br>Зубило плоское |
|                   |    |     |     |   |
|                   |    |     |     |   |



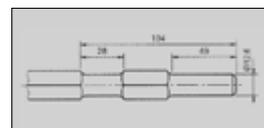
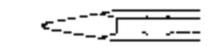
|                   |    |     |     |   |
|-------------------|----|-----|-----|---|
| <b>7508.30400</b> | 75 | 400 | 2,8 | Spatmeißel<br>Spade Chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
|                   |    |     |     |   |
|                   |    |     |     |   |



|                   |     |     |     |   |
|-------------------|-----|-----|-----|---|
| <b>7508.40380</b> | 125 | 380 | 3,5 | Spatmeißel<br>Spade Chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
|                   |     |     |     |   |
|                   |     |     |     |   |



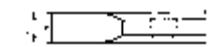
| No.               |   |     |     | Bezeichnung  |
|-------------------|---|-----|-----|--|
| <b>7512.00280</b> | - | 280 | 0,4 | Spitzmeißel<br>Point Chisel<br>Pointerolles<br>Cinzel puntiagudo<br>Остроконечное долото |
| <b>7512.00450</b> | - | 450 | 0,6 |  |
|                   |   |     |     |  |



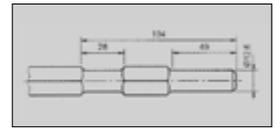
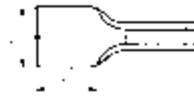
## 7512

○ 17 x 77  
Ø 12,6

|                   |    |     |     |   |
|-------------------|----|-----|-----|---|
| <b>7512.10280</b> | 20 | 280 | 0,4 | Flachmeißel<br>Flat Chisels<br>Burins étroits<br>Cinzel plano<br>Зубило плоское |
| <b>7512.10450</b> | 20 | 450 | 0,6 |   |
|                   |    |     |     |   |

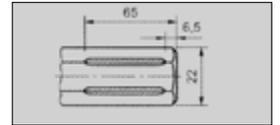


| No.        |    |     |      | Bezeichnung   |
|------------|----|-----|------|---|
| 7512.30280 | 50 | 280 | 0,45 | Spatmeißel<br>Spade chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
|            |    |     |      |   |
|            |    |     |      |   |



**7512** ∅ 17 x 77

| No.        |   |     |     | Bezeichnung  |
|------------|---|-----|-----|--|
| 7514.00360 | - | 360 | 1,3 | Spitzmeißel<br>Point Chisel<br>Pointerolles<br>Cinzel puntiagudo<br>Зубило остроконечное |
| 7514.00500 | - | 500 | 1,8 |  |
|            |   |     |     |  |



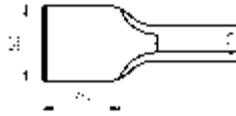
**7514**

∅ 22 mit 6 Nuten

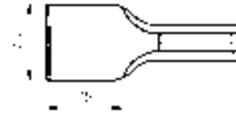
|            |    |     |     |  |
|------------|----|-----|-----|--|
| 7514.10360 | 25 | 360 | 1,3 | Flachmeißel<br>Flat Chisel<br>Burins étroits<br>Cinzel plano<br>Зубило плоское |
| 7514.10500 | 25 | 500 | 1,8 |  |
|            |    |     |     |  |



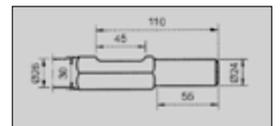
|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7514.30360 | 50 | 360 | 1,5 | Spatmeißel<br>Spade chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
| 7514.30500 | 50 | 500 | 2,0 |   |
|            |    |     |     |   |



|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7514.40360 | 75 | 360 | 1,8 | Spatmeißel<br>Spade chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
| 7514.40500 | 75 | 500 | 2,2 |   |
|            |    |     |     |   |



| No.        |   |     |     | Bezeichnung  |
|------------|---|-----|-----|--|
| 7517.00400 | - | 400 | 1,6 | Spitzmeißel<br>Point Chisel<br>Pointerolles<br>Cinzel puntiagudo<br>Зубило остроконечное |
|            |   |     |     |  |



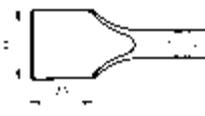
**7517H**

für Hitachi  
(Fläche-Fläche)

|             |    |     |     |  |
|-------------|----|-----|-----|--|
| 7517.10400M | 32 | 400 | 1,6 | Flachmeißel<br>Flat Chisel<br>Burins étroits<br>Cinzel plano<br>Зубило плоское |
| 7517.10401H | 32 | 400 | 1,6 |  |
|             |    |     |     |  |
|             |    |     |     |  |
|             |    |     |     |  |



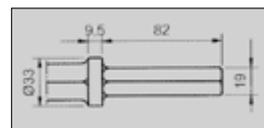
|             |    |     |     |   |
|-------------|----|-----|-----|---|
| 7517.30400M | 75 | 400 | 2,4 | Spatmeißel<br>Spade chisels<br>Burins-bêches<br>Cinzel azadón<br>Зубило широкое |
| 7517.30401H | 75 | 400 | 2,4 |   |
|             |    |     |     |   |



**7517H**  
für Makita  
(Seite-Fläche)

∅ 30:  
mit Aussparung  
∅ 24 x 55  
∅ 26 Schaft

| No.        |   |     |     | Bezeichnung  |
|------------|---|-----|-----|--|
| 7522.00420 | - | 420 | 1,3 | Spitzmeißel<br>Point Chisel<br>Pointerolles<br>Cíncel puntiagudo<br>Зубило остроконечное |



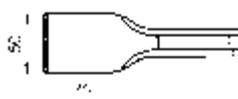
**7522**

○ 19 x 82

|            |    |     |     |  |
|------------|----|-----|-----|--|
| 7522.10420 | 25 | 420 | 1,3 | Flachmeißel<br>Flat Chisel<br>Burins étroits<br>Cíncel plano<br>Зубило плоское |
|------------|----|-----|-----|--|



|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7522.30250 | 50 | 420 | 1,3 | Spatmeißel<br>Spade chisels<br>Burins-bêches<br>Cíncel azadón<br>Зубило широкое |
|------------|----|-----|-----|---|





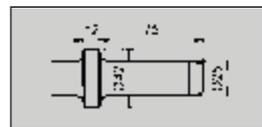


**DRUCKLUFT-EINSTECKWERKZEUGE**  
PNEUMATIC INSERTING TOOLS

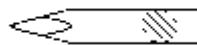
**14**



| No.        |   |     |     | Bezeichnung   |
|------------|---|-----|-----|---|
| 7403.00450 | - | 450 | 2,0 | Spitzeisen<br>Moil points<br>Pointerolles<br>Punzón<br>Пика остроконечная |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |



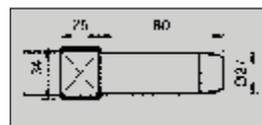
**7403**  
Ø 25 x 75



|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7403.10450 | 25 | 450 | 2,0 | Flacheisen<br>Flat-breakers<br>Burins étroits<br>Hierro plano<br>Пика плоская |
|            |    |     |     |   |
|            |    |     |     |   |
|            |    |     |     |   |



| No.        |   |     |     | Bezeichnung   |
|------------|---|-----|-----|---|
| 7406.00450 | - | 450 | 2,1 | Spitzeisen<br>Moil points<br>Pointerolles<br>Punzón<br>Пика остроконечная |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |



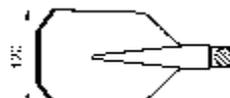
**7406**  
Ø 27 x 80  
Bund □ 34



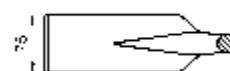
|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7406.10450 | 28 | 450 | 2,1 | Flacheisen<br>Flat-breakers<br>Burins étroits<br>Hierro plano<br>Пика плоская |
|            |    |     |     |   |
|            |    |     |     |   |
|            |    |     |     |   |



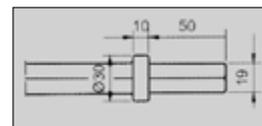
|            |     |     |     |  |
|------------|-----|-----|-----|--|
| 7406.20400 | 120 | 400 | 3,6 | Spaten<br>Digger Steels<br>Bêches<br>Pala<br>Лопатка |
|            |     |     |     |  |
|            |     |     |     |  |
|            |     |     |     |  |



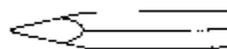
|            |    |     |     |  |
|------------|----|-----|-----|--|
| 7406.40380 | 75 | 380 | 2,7 | Spaten<br>Digger Steels<br>Bêches<br>Pala<br>Лопатка |
|            |    |     |     |  |
|            |    |     |     |  |
|            |    |     |     |  |



| No.        |   |     |     | Bezeichnung   |
|------------|---|-----|-----|---|
| 7416.00250 | - | 250 | 0,7 | Spitzeisen<br>Moil points<br>Pointerolles<br>Punzón<br>Пика остроконечная |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |
|            |   |     |     |   |



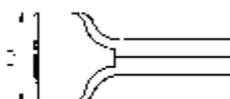
**7416**  
○ 19 x 50



|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7416.10250 | 25 | 250 | 0,7 | Flacheisen<br>Flat-breakers<br>Burins étroits<br>Hierro plano<br>Пика плоская |
|            |    |     |     |   |
|            |    |     |     |   |
|            |    |     |     |   |



|            |    |     |     |  |
|------------|----|-----|-----|--|
| 7416.50200 | 60 | 200 | 0,8 | Breitmeissel<br>Large bits<br>Burins larges<br>ancho<br>Пика широкая |
|            |    |     |     |  |
|            |    |     |     |  |
|            |    |     |     |  |

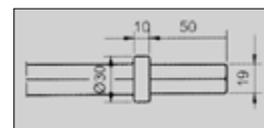
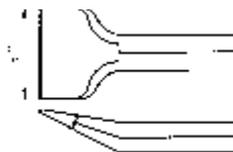


# >>> DRUCKLUFT-EINSTECKWERKZEUGE

PNEUMATIC INSERTING TOOLS | OUTILS À EMMANCHER PNEUMATIQUES | HERRAMIENTAS DE INSERCIÓN ACCIONADAS POR AIRE COMPRIMIDO | НАСАДКИ-ПИКИ ДЛЯ ПНЕВМОМОЛОТКОВ

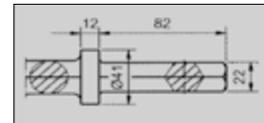
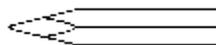


| No.        |    |     |     | Bezeichnung   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7416.70200 | 60 | 200 | 0,8 | Breitmeissel, gebogen<br>Large bits, bended<br>Burins larges, bidé ancho, curvo<br>Пика широкая изогнутая |



**7416**

| No.        |   |     |     | Bezeichnung   |
|------------|---|-----|-----|---|
| 7418.00450 | - | 450 | 1,8 | Spitzeisen<br>Moil points<br>Pointerolles<br>Punzón<br>Пика остроконечная |



**7418**

○ 22 x 82

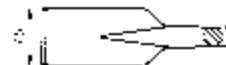
|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7418.10400 | 25 | 400 | 1,6 | Flacheisen<br>Flat-breakers<br>Burins étroits<br>Hierro plano<br>Пика плоская |
|------------|----|-----|-----|---|



|            |     |     |     |  |
|------------|-----|-----|-----|--|
| 7418.30420 | 125 | 420 | 3,6 | Spaten<br>Digger Steels<br>Bêches<br>Pala<br>Лопатка |
|------------|-----|-----|-----|--|



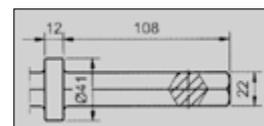
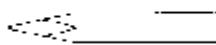
|            |    |     |     |  |
|------------|----|-----|-----|--|
| 7418.40450 | 75 | 450 | 3,3 | Spaten<br>Digger Steels<br>Bêches<br>Pala<br>Лопатка |
|------------|----|-----|-----|--|



|            |    |     |     |  |
|------------|----|-----|-----|--|
| 7418.50380 | 75 | 380 | 2,5 | Breitmeissel<br>Large bits<br>Burins larges<br>ancho<br>Пика широкая |
|------------|----|-----|-----|--|



| No.        |   |     |     | Bezeichnung   |
|------------|---|-----|-----|---|
| 7419.00450 | - | 450 | 1,9 | Spitzeisen<br>Moil points<br>Pointerolles<br>Punzón<br>Пика остроконечная |



**7419**

○ 22 x 108

|            |    |     |     |   |
|------------|----|-----|-----|---|
| 7419.10450 | 25 | 450 | 1,9 | Flacheisen<br>Flat-breakers<br>Burins étroits<br>Hierro plano<br>Пика плоская |
|------------|----|-----|-----|---|



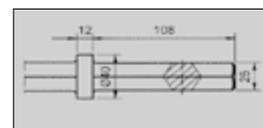
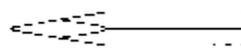
| No.        |   |     |     | Bezeichnung               |
|------------|---|-----|-----|---------------------------|
| 7420.00400 | - | 400 | 2,2 | Spitzeisen<br>Moil points |
| 7420.00450 | - | 450 | 2,5 | Pointerolles<br>Punzón    |
|            |   |     |     | Пика остроконечная        |

|            |    |     |     |                                |
|------------|----|-----|-----|--------------------------------|
| 7420.10400 | 26 | 400 | 2,2 | Flacheisen<br>Flat-breakers    |
| 7420.10450 | 26 | 450 | 2,5 | Burins étroits<br>Hierro plano |
|            |    |     |     | Пика плоская                   |

|            |     |     |     |                         |
|------------|-----|-----|-----|-------------------------|
| 7420.20420 | 125 | 420 | 4,0 | Spaten<br>Digger Steels |
|            |     |     |     | Bêches<br>Pala          |
|            |     |     |     | Лопатка                 |

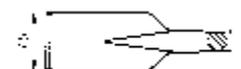
|            |     |     |     |                         |
|------------|-----|-----|-----|-------------------------|
| 7420.30420 | 125 | 420 | 4,2 | Spaten<br>Digger Steels |
|            |     |     |     | Bêches<br>Pala          |
|            |     |     |     | Лопатка                 |

|            |    |     |     |                         |
|------------|----|-----|-----|-------------------------|
| 7420.40450 | 75 | 450 | 3,4 | Spaten<br>Digger Steels |
|            |    |     |     | Bêches<br>Pala          |
|            |    |     |     | Лопатка                 |



## 7420

○ 25 x 108



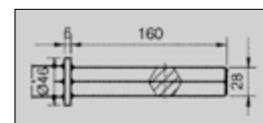
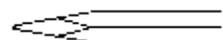
| No.        |   |     |     | Bezeichnung               |
|------------|---|-----|-----|---------------------------|
| 7422.00400 | - | 400 | 3,0 | Spitzeisen<br>Moil points |
|            |   |     |     | Pointerolles<br>Punzón    |
|            |   |     |     | Пика остроконечная        |

|            |    |     |     |                                |
|------------|----|-----|-----|--------------------------------|
| 7422.10400 | 30 | 400 | 3,0 | Flacheisen<br>Flat-breakers    |
|            |    |     |     | Burins étroits<br>Hierro plano |
|            |    |     |     | Пика плоская                   |

|            |     |     |     |                         |
|------------|-----|-----|-----|-------------------------|
| 7422.30355 | 125 | 355 | 4,9 | Spaten<br>Digger Steels |
|            |     |     |     | Bêches<br>Pala          |
|            |     |     |     | Лопатка                 |

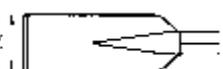
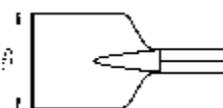
|            |    |     |     |                         |
|------------|----|-----|-----|-------------------------|
| 7422.40355 | 75 | 355 | 4,0 | Spaten<br>Digger Steels |
|            |    |     |     | Bêches<br>Pala          |
|            |    |     |     | Лопатка                 |

|            |    |     |     |                            |
|------------|----|-----|-----|----------------------------|
| 7422.50380 | 75 | 380 | 3,3 | Breitmeissel<br>Large bits |
|            |    |     |     | Burins larges<br>ancho     |
|            |    |     |     | Пика широкая               |



## 7422

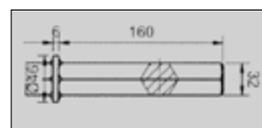
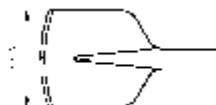
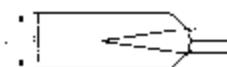
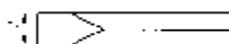
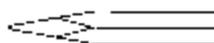
○ 28 x 160



# >>> DRUCKLUFT-EINSTECKWERKZEUGE

PNEUMATIC INSERTING TOOLS | OUTILS À EMMANCHER PNEUMATIQUES | HERRAMIENTAS DE INSERCIÓN ACCIONADAS POR AIRE COMPRIMIDO | НАСАДКИ-ПИКИ ДЛЯ ПНЕВМОМОЛОТКОВ

| No.        |  |  |  | Bezeichnung   |
|------------|---|---|---|---|
| 7424.00400 | -   | 400   | 3,7   | Spitzeisen<br>Moil points<br>Pointerolles<br>Punzón<br>Пика остроконечная     |
| 7424.10400 | 32  | 400   | 3,7   | Flacheisen<br>Flat-breakers<br>Burins étroits<br>Hierro plano<br>Пика плоская |
| 7424.30355 | 125   | 355   | 5,3   | Spaten<br>Digger Steels<br>Bêches<br>Pala<br>Лопатка                          |
| 7424.40355 | 75  | 355   | 4,2   | Spaten<br>Digger Steels<br>Bêches<br>Pala<br>Лопатка                          |
| 7424.50380 | 75  | 380   | 4,0   | Breitmeissel<br>Large bits<br>Burins larges<br>ancho<br>Пика широкая          |
| 7424.60280 | 115   | 280   | 2,5   | Asphaltspaten/Asphalt-Cuttera<br>Пика для асфальта                            |



## 7424

○ 32 x 160



| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 40                  | 105           | 303                 | 114           | 496                 | 104           | 603 AF              | 116           | 705 CV AF           | 130           |
| 42                  | 105           | 304                 | 114           | 496 P               | 104           | 604                 | 116           | 706 WS              | 124           |
| 43                  | 105           | 305                 | 114           | 497                 | 104           | 605                 | 117           | 707 CV              | 126           |
| 44                  | 105           | 308                 | 114           | 505                 | 222           | 606                 | 117           | 708 WS              | 125           |
| 45                  | 105           | 324                 | 114           | 506                 | 222           | 607                 | 117           | 713 WS              | 124           |
| 46                  | 105           | 325                 | 114           | 507                 | 223           | 608                 | 117           | 714 CV              | 126           |
| 47                  | 106           | 350                 | 115           | 508                 | 223           | 609                 | 118           | 716 WS              | 124           |
| 48                  | 106           | 351                 | 115           | 509                 | 223           | 610                 | 118           | 718 WS              | 125           |
| 49                  | 106           | 352                 | 115           | 510                 | 223           | 610 AF              | 118           | 722 WS              | 124           |
| 50                  | 106           | 352 G               | 115           | 511                 | 223           | 611                 | 118           | 723 CV              | 126           |
| 60                  | 107           | 355                 | 115           | 520                 | 223           | 612                 | 119           | 725 WS              | 125           |
| 61                  | 107           | 356                 | 115           | 521                 | 224           | 614                 | 120           | 726 WS              | 125           |
| 61 EX               | 107           | 361                 | 115           | 522                 | 224           | 615                 | 123           | 726-1-WS            | 125           |
| 62                  | 107           | 361 G               | 115           | 523                 | 224           | 615 T               | 123           | 727 CV              | 126           |
| 62 EX               | 107           | 362                 | 115           | 530                 | 224           | 616                 | 117           | 727-1-CV            | 126           |
| 62 P                | 107           | 362 G               | 115           | 531                 | 224           | 617                 | 117           | 728 CV              | 129           |
| 62 PEX              | 107           | 364                 | 115           | 533                 | 224           | 618                 | 120           | 729 AF              | 128           |
| 63                  | 107           | 364 G               | 115           | 534                 | 225           | 619                 | 120           | 729 CV              | 127           |
| 67                  | 107           | 371                 | 115           | 535                 | 225           | 620                 | 120           | 730 CV              | 127           |
| 68                  | 107           | 380                 | 115           | 535 K               | 225           | 621                 | 119           | 730 WS              | 125           |
| 140                 | 110           | 384                 | 115           | 535 S+ 536 S        | 225           | 622                 | 120           | 731 CV              | 128           |
| 141                 | 110           | 457                 | 100           | 535 S+ 536 S        | 225           | 623                 | 120           | 731 WS              | 125           |
| 142                 | 110           | 458                 | 101           | 535 S+ 536 S        | 225           | 624                 | 120           | 732 CV              | 129           |
| 143                 | 110           | 459                 | 101           | 535 S+ 536 S        | 225           | 625                 | 120           | 733 CV              | 130           |
| 144                 | 110           | 460                 | 100           | 535 S+ 536 S        | 225           | 626                 | 120           | 734 AF              | 130           |
| 145                 | 110           | 461                 | 101           | 535 S+ 536 S        | 225           | 626 AF              | 120           | 734 AF T            | 132           |
| 148                 | 111           | 462                 | 100           | 535 S+ 536 S        | 225           | 627                 | 121           | 734 CV              | 129           |
| 150                 | 111           | 463                 | 100           | 535 S+ 536 S        | 225           | 627 AF              | 121           | 734 CV T            | 132           |
| 155                 | 111           | 464                 | 100           | 535 S+ 536 S        | 225           | 628                 | 121           | 735 CV              | 127           |
| 156                 | 111           | 467                 | 100           | 536                 | 225           | 628 AF              | 121           | 736 CV              | 127           |
| 158                 | 112           | 468                 | 99            | 537                 | 226           | 629                 | 121           | 737 CV              | 127           |
| 174                 | 112           | 469                 | 99            | 537 S               | 226           | 629 AF              | 121           | 738 CV              | 128           |
| 177                 | 112           | 470                 | 99            | 538                 | 226           | 630                 | 120           | 739 CV              | 128           |
| 178                 | 112           | 471                 | 102           | 539                 | 226           | 631                 | 120           | 740 CV              | 127           |
| 179                 | 112           | 472                 | 101           | 540                 | 226           | 641                 | 121           | 741                 | 130           |
| 180                 | 112           | 473                 | 103           | 541                 | 227           | 641 PZ              | 121           | 741 HS              | 131           |
| 181                 | 112           | 475                 | 99            | 542                 | 226           | 641 T               | 121           | 742 CV              | 131           |
| 185                 | 112           | 476                 | 99            | 545                 | 227           | 644                 | 123           | 743 CV              | 131           |
| 186                 | 113           | 480                 | 102           | 546                 | 227           | 644 F               | 122           | 745                 | 131           |
| 198                 | 108           | 480 P               | 102           | 547                 | 227           | 645                 | 122           | 759                 | 135           |
| 200                 | 108           | 481                 | 102           | 548                 | 227           | 645 T               | 122           | 760                 | 135           |
| 201                 | 109           | 481 P               | 102           | 549                 | 227           | 649                 | 122           | 761 CV              | 137           |
| 202                 | 109           | 484                 | 102           | 553                 | 228           | 651                 | 122           | 762                 | 135           |
| 205                 | 109           | 484 P               | 102           | 555                 | 228           | 659                 | 123           | 763                 | 136           |
| 210                 | 113           | 485                 | 102           | 556                 | 228           | 661                 | 119           | 764                 | 136           |
| 291                 | 113           | 488                 | 103           | 557                 | 228           | 662                 | 119           | 770 AF              | 134           |
| 293                 | 113           | 490                 | 103           | 558                 | 228           | 664                 | 119           | 770 CV              | 132           |
| 295                 | 113           | 493                 | 103           | 600                 | 116           | 700 WS              | 124           | 771 CV              | 135           |
| 296                 | 113           | 494                 | 103           | 601                 | 116           | 702 C.V.            | 126           | 772 CV              | 132           |
| 300                 | 114           | 495                 | 104           | 602                 | 116           | 703 CV AF           | 128           | 773 CV              | 133           |
| 302                 | 114           | 495 P               | 104           | 603                 | 116           | 704 CV              | 129           | 774 CV              | 133           |

| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 775 CV              | 134           | 802 AF 6            | 38            | 811 AFK 12          | 44            | 813 S-1/4"          | 47            | 861 K               | 173           |
| 776 CV              | 133           | 802 AF 7            | 38            | 811 AFK 12/1        | 44            | 813 S-3/8"          | 47            | 863                 | 173           |
| 777 CV AF           | 134           | 802 AF 8            | 38            | 811 AFK 14          | 44            | 814-1               | 46            | 864                 | 173           |
| 778 CV              | 133           | 802 AF 9            | 38            | 811 AFK 15          | 44            | 814-2               | 46            | 865                 | 173           |
| 778 K               | 133           | 802 AFT 6           | 38            | 811 AFK 16          | 44            | 815                 | 48            | 866                 | 173           |
| 779                 | 134           | 802 AFT 8           | 38            | 811 AFK 6           | 44            | 815 / 8             | 48            | 867                 | 174           |
| 780                 | 137           | 802 CI              | 37            | 811 AFK 8           | 44            | 815 /12             | 48            | 868                 | 174           |
| 782                 | 137           | 802 CI 10           | 38            | 811 AFK 8/1         | 44            | 815 L               | 48            | 869                 | 174           |
| 783                 | 137           | 802 CI 10/1         | 38            | 811 AFT 10          | 44            | 816                 | 49            | 870                 | 166           |
| 792                 | 136           | 802 CI 12           | 38            | 811 AFT 12          | 44            | 816 K 5             | 49            | 871                 | 166           |
| 793                 | 136           | 802 CI 6            | 38            | 811 AFT 12/1        | 44            | 816 K 7             | 49            | 872-1               | 166           |
| 800 AF              | 34            | 802 CI 7            | 38            | 811 AFT 6           | 44            | 817                 | 49            | 872-2               | 166           |
| 800 AF 12           | 35            | 802 CI 8            | 38            | 811 AFT 8           | 44            | 818                 | 49            | 872-3               | 166           |
| 800 AF 5            | 35            | 802 CI/ISO 12       | 38            | 811 CI              | 43            | 820                 | 50            | 872-4               | 166           |
| 800 AF 6            | 35            | 802 CI/ISO 7        | 38            | 811 CIH 11          | 45            | 821                 | 61            | 872-5               | 166           |
| 800 AF 7            | 35            | 802 CIH 6           | 38            | 811 CIH 6           | 45            | 824                 | 49            | 873-1               | 166           |
| 800 AF 8            | 35            | 802 CIP 6           | 38            | 811 CIH 9           | 45            | 825                 | 39            | 873-2               | 166           |
| 800 AF 9            | 35            | 802 CIP 7           | 38            | 811 CIK 10          | 44            | 825 K 7             | 39            | 873-3               | 166           |
| 800 AFT 12          | 35            | 802 CIP 8           | 38            | 811 CIK 10/1        | 44            | 830                 | 40            | 873-4               | 166           |
| 800 AFT 6           | 35            | 802 CIT 12          | 38            | 811 CIK 12          | 44            | 830 CIH 6           | 40            | 873-5               | 166           |
| 800 AFT 7           | 35            | 802 CIT 6           | 38            | 811 CIK 12/1        | 44            | 830 CIH 9           | 40            | 873-6               | 166           |
| 800 AFT 8           | 35            | 802 CIT 7           | 38            | 811 CIK 12/2        | 44            | 830 K 12            | 40            | 873-7               | 166           |
| 800 CI              | 34            | 802 CIT 8           | 38            | 811 CIK 12/3        | 44            | 830 K 6             | 40            | 873-8               | 166           |
| 800 CI 10           | 35            | 803 H6              | 38            | 811 CIK 15          | 44            | 830 K 8             | 40            | 874                 | 167           |
| 800 CI 10/1         | 35            | 803 H9              | 38            | 811 CIK 16          | 44            | 831                 | 50            | 875-1               | 167           |
| 800 CI 12           | 35            | 805 CI              | 39            | 811 CIK 16/1        | 44            | 833                 | 50            | 875-2               | 167           |
| 800 CI 6            | 35            | 806 CI              | 47            | 811 CIK 16/2        | 44            | 835                 | 50            | 875-3               | 167           |
| 800 CI 7            | 35            | 806 CI 11           | 47            | 811 CIK 17          | 44            | 837                 | 52            | 876                 | 167           |
| 800 CI 8            | 35            | 806 CI 12           | 47            | 811 CIK 17/1        | 44            | 837 AF              | 53            | 877                 | 167           |
| 800 CI/ISO 12       | 35            | 806 CI 7            | 47            | 811 CIK 18          | 44            | 838                 | 54            | 878-1               | 168           |
| 800 CI/ISO 7        | 35            | 806 P12             | 47            | 811 CIK 25          | 44            | 838 AF              | 55            | 878-2               | 168           |
| 800 CIH 12          | 36            | 810 AF              | 41            | 811 CIK 6           | 44            | 839                 | 56            | 878-3               | 168           |
| 800 CIH 8           | 36            | 810 CI              | 41            | 811 CIK 7           | 44            | 839 AF              | 57            | 879                 | 168           |
| 800 CIHK 11         | 36            | 810 CIH 11          | 42            | 811 CIK 8           | 44            | 839 R               | 56            | 879-4               | 168           |
| 800 CIHK 6          | 36            | 810 CIH 6           | 42            | 811 CIP 7           | 45            | 840                 | 58            | 879-5               | 168           |
| 800 CIHK 9          | 36            | 810 CIH 9           | 42            | 811 CIP 8           | 45            | 840 AF              | 58            | 879-6               | 168           |
| 800 CIP 6           | 35            | 810 CIK 12          | 42            | 811 CIT 10          | 44            | 842                 | 171           | 879-8               | 168           |
| 800 CIP 7           | 35            | 810 CIK 12/1        | 42            | 811 CIT 12          | 44            | 843                 | 62            | 879-10              | 168           |
| 800 CIP 8           | 35            | 810 CIK 17          | 42            | 811 CIT 12/1        | 44            | 844                 | 62            | 879-12              | 168           |
| 800 CIT 12          | 35            | 810 CIK 25          | 42            | 811 CIT 12/3        | 44            | 845                 | 59            | 880                 | 168           |
| 800 CIT 6           | 35            | 810 CIK 6           | 42            | 811 CIT 6           | 44            | 846                 | 62            | 881                 | 169           |
| 800 CIT 7           | 35            | 810 CIK 7           | 42            | 811 CIT 7           | 44            | 850                 | 172           | 882                 | 170           |
| 800 CIT 8           | 35            | 810 CIK 8           | 42            | 811 CIT 8           | 44            | 852                 | 172           | 883-1               | 170           |
| 800 H 12            | 36            | 810 CIP 7           | 42            | 811 CIT 8/1         | 44            | 853-17              | 172           | 883-2               | 170           |
| 800 H 8             | 36            | 810 CIP 8           | 42            | 812                 | 45            | 855                 | 172           | 884                 | 171           |
| 800 HK 11           | 36            | 810 CIT 12          | 42            | 812 CIK 12          | 45            | 856                 | 172           | 885                 | 168           |
| 800 HK 6            | 36            | 810 CIT 6           | 42            | 812 CIK 8           | 45            | 857                 | 173           | 886-3               | 171           |
| 800 HK 9            | 36            | 810 CIT 7           | 42            | 813                 | 46            | 858                 | 173           | 886-4               | 171           |
| 802 AF              | 37            | 810 CIT 8           | 42            | 813 B-1/4"          | 47            | 859                 | 173           | 886-5               | 171           |
| 802 AF 12           | 38            | 811 AF              | 43            | 813 P12             | 46            | 860                 | 174           | 887                 | 168           |
| 802 AF 5            | 38            | 811 AFK 10          | 44            | 813 S-1/2"          | 47            | 861                 | 173           | 888                 | 169           |

| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 889-1               | 171           | 923                 | 73            | 975 US              | 82            | 982 US              | 84            | 1000                | 91            |
| 889-2               | 171           | 924                 | 73            | 975 UZ              | 82            | 982 UZ              | 84            | 1001                | 91            |
| 889-3               | 171           | 925                 | 73            | 976 AF-D            | 88            | 983 DS              | 84            | 1002 AF             | 91            |
| 889-4               | 171           | 926                 | 74            | 976 AF-H            | 88            | 983 DZ              | 84            | 1003 AF             | 91            |
| 889-5               | 171           | 927                 | 74            | 976 AF-U            | 88            | 983 HS              | 84            | 1020                | 92            |
| 890                 | 169           | 928                 | 74            | 976 DS              | 82            | 983 HZ              | 84            | 1020 AF             | 92            |
| 891-1               | 171           | 929                 | 74            | 976 DZ              | 82            | 983 US              | 84            | 1022                | 92            |
| 891-2               | 171           | 929                 | 172           | 976 HS              | 82            | 983 UZ              | 84            | 1024                | 92            |
| 891-3               | 171           | 930                 | 75            | 976 HZ              | 82            | 984 DS              | 84            | 1025                | 92            |
| 891-4               | 171           | 931                 | 75            | 976 US              | 82            | 984 DZ              | 84            | 1030                | 92            |
| 891-5               | 171           | 932                 | 75            | 976 UZ              | 82            | 984 HS              | 84            | 1031 AF             | 92            |
| 892                 | 169           | 935                 | 72            | 977 AF-D            | 88            | 984 HZ              | 84            | 1141 AF             | 156           |
| 893                 | 169           | 936                 | 72            | 977 AF-H            | 88            | 984 US              | 84            | 1045                | 93            |
| 894                 | 60            | 940                 | 76            | 977 AF-U            | 88            | 984 UZ              | 84            | 1050                | 93            |
| 895                 | 60            | 940 AF              | 76            | 977 DS              | 82            | 985 DS              | 85            | 1053                | 94            |
| 896                 | 61            | 941                 | 77            | 977 DZ              | 82            | 985 DZ              | 85            | 1054                | 94            |
| 897                 | 61            | 942                 | 77            | 977 HS              | 82            | 985 HS              | 85            | 1055                | 94            |
| 898                 | 62            | 943                 | 77            | 977 HZ              | 82            | 985 HZ              | 85            | 1056                | 94            |
| 899                 | 62            | 943                 | 172           | 977 US              | 82            | 985 US              | 85            | 1057                | 94            |
| 900                 | 66            | 944                 | 77            | 977 UZ              | 82            | 985 UZ              | 85            | 1058                | 94            |
| 900 AF              | 66            | 945                 | 79            | 978 AF-D            | 89            | 986 S 7 AF          | 85            | 1065                | 95            |
| 901                 | 67            | 946                 | 79            | 978 AF-H            | 89            | 986 S 9             | 85            | 1066                | 95            |
| 902                 | 67            | 947                 | 80            | 978 AF-U            | 89            | 986 S9 AF           | 85            | 1167 AF             | 157           |
| 903                 | 67            | 947 R               | 81            | 978 DS              | 83            | 986 T 7             | 85            | 1070                | 95            |
| 904 H               | 68            | 948                 | 80            | 978 DZ              | 83            | 986 T 9             | 85            | 1071                | 95            |
| 904 K               | 68            | 948 R               | 81            | 978 HS              | 83            | 987 AF-D            | 86            | 1072                | 95            |
| 904 U               | 68            | 949                 | 81            | 978 HZ              | 83            | 987 AF-H            | 86            | 1174 R              | 162           |
| 905                 | 68            | 950 H               | 80            | 978 US              | 83            | 987 AF-U            | 86            | 1075                | 96            |
| 906                 | 68            | 951 HR              | 81            | 978 UZ              | 83            | 987 D               | 86            | 1076                | 96            |
| 907                 | 68            | 953                 | 81            | 979 AF-D            | 89            | 987 H               | 86            | 1077                | 96            |
| 907 A               | 68            | 955                 | 79            | 979 AF-H            | 89            | 987 U               | 86            | 1078                | 96            |
| 907 K               | 69            | 960                 | 79            | 979 AF-U            | 89            | 988 D               | 86            | 1079                | 96            |
| 908                 | 69            | 960 A               | 80            | 979 DS              | 83            | 988 H               | 86            | 1125                | 270           |
| 909                 | 69            | 961                 | 80            | 979 DZ              | 83            | 988 U               | 86            | 1126                | 270           |
| 910                 | 69            | 962                 | 80            | 979 HS              | 83            | 989 DS              | 87            | 1127                | 271           |
| 911                 | 66            | 963                 | 81            | 979 HZ              | 83            | 989 DZ              | 87            | 1128                | 271           |
| 912                 | 66            | 964                 | 80            | 979 US              | 83            | 989 HS              | 87            | 1129                | 271           |
| 913                 | 69            | 965                 | 78            | 979 UZ              | 83            | 989 HZ              | 87            | 1140                | 155           |
| 914                 | 69            | 966                 | 78            | 980 D               | 83            | 989 US              | 87            | 1141                | 155           |
| 915                 | 67            | 967                 | 78            | 980 H               | 83            | 989 UZ              | 87            | 1142                | 156           |
| 916                 | 70            | 967 AF              | 78            | 980 U               | 83            | 990                 | 90            | 1143                | 156           |
| 917                 | 70            | 967 K               | 78            | 981                 | 87            | 990 AF              | 90            | 1144                | 158           |
| 918                 | 70            | 968                 | 79            | 981 S               | 87            | 992                 | 90            | 1145                | 158           |
| 918 T               | 71            | 969                 | 79            | 981 Z               | 87            | 992 R               | 90            | 1146                | 158           |
| 919                 | 71            | 969 H               | 79            | 982 AF D            | 89            | 993                 | 90            | 1147                | 159           |
| 919 AF              | 71            | 975 AF-D            | 88            | 982 AF H            | 89            | 993 R               | 90            | 1148                | 160           |
| 920                 | 72            | 975 AF-H            | 88            | 982 AF U            | 89            | 994                 | 91            | 1149                | 160           |
| 921                 | 72            | 975 AF-U            | 88            | 982 DS              | 84            | 995                 | 91            | 1150                | 159           |
| 922 D               | 73            | 975 DS              | 82            | 982 DZ              | 84            | 996                 | 91            | 1151                | 154           |
| 922 H               | 73            | 975 DZ              | 82            | 982 HS              | 84            | 997                 | 91            | 1153                | 161           |
| 922 U               | 73            | 975 HS              | 82            | 982 HZ              | 84            | 998                 | 91            | 1154                | 161           |

| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 1155                | 163           | 1258                | 144           | 1331                | 174           | 1405                | 181           | 1465 K              | 201           |
| 1156                | 163           | 1258 H              | 144           | 1333                | 174           | 1406                | 181           | 1466                | 201           |
| 1160                | 153           | 1258 S              | 144           | 1336                | 180           | 1407                | 181           | 1466 T              | 201           |
| 1161                | 153           | 1258 ST             | 144           | 1337                | 174           | 1410                | 181           | 1467                | 200           |
| 1162                | 153           | 1258 T              | 144           | 1338                | 180           | 1411                | 185           | 1467-1              | 200           |
| 1163                | 154           | 1259                | 145           | 1339                | 180           | 1412                | 185           | 1467K               | 200           |
| 1164                | 154           | 1260                | 145           | 1340                | 175           | 1413                | 185           | 1468                | 186           |
| 1165                | 154           | 1261                | 145           | 1341                | 175           | 1415                | 182           | 1469                | 186           |
| 1166                | 154           | 1262                | 145           | 1342                | 175           | 1416                | 182           | 1470                | 187           |
| 1167                | 157           | 1265                | 145           | 1343                | 175           | 1420                | 182           | 1471                | 187           |
| 1168                | 161           | 1268                | 145           | 1344                | 175           | 1425                | 182           | 1472                | 187           |
| 1169                | 161           | 1269                | 146           | 1345                | 176           | 1426                | 182           | 1473                | 187           |
| 1170                | 162           | 1270                | 146           | 1346                | 176           | 1430                | 182           | 1474                | 187           |
| 1171                | 160           | 1271                | 146           | 1347                | 176           | 1431                | 189           | 1475                | 188           |
| 1172                | 162           | 1272                | 146           | 1348                | 176           | 1431 H              | 189           | 1476                | 188           |
| 1173                | 162           | 1273                | 146           | 1349                | 176           | 1432                | 189           | 1477                | 188           |
| 1174                | 162           | 1274                | 146           | 1350                | 175           | 1433                | 189           | 1478                | 187           |
| 1175                | 162           | 1275                | 147           | 1351                | 175           | 1434                | 189           | 1499                | 164           |
| 1176                | 163           | 1276                | 147           | 1352                | 175           | 1435                | 183           | 1500                | 202           |
| 1177                | 163           | 1277                | 147           | 1353                | 175           | 1436                | 183           | 1501                | 204           |
| 1178                | 162           | 1278                | 147           | 1359                | 175           | 1437                | 183           | 1502                | 203           |
| 1184                | 163           | 1279                | 147           | 1361                | 175           | 1437 B              | 183           | 1502-1              | 203           |
| 1185                | 164           | 1280                | 147           | 1371                | 176           | 1438                | 190           | 1502-2              | 203           |
| 1186                | 164           | 1281                | 148           | 1372                | 177           | 1439                | 190           | 1502-3              | 203           |
| 1187                | 164           | 1282                | 148           | 1373                | 177           | 1440                | 190           | 1502-4              | 203           |
| 1188                | 164           | 1283                | 147           | 1374                | 177           | 1442                | 190           | 1505                | 205           |
| 1189                | 164           | 1283                | 148           | 1375                | 177           | 1443                | 183           | 1505-1              | 203           |
| 1201                | 140           | 1285                | 148           | 1378                | 177           | 1444                | 183           | 1513                | 204           |
| 1202                | 141           | 1287                | 148           | 1379                | 178           | 1445                | 183           | 1514                | 204           |
| 1206                | 140           | 1288                | 148           | 1380                | 177           | 1446                | 184           | 1515                | 204           |
| 1211                | 140           | 1289                | 149           | 1381                | 178           | 1447                | 184           | 1516                | 204           |
| 1216                | 140           | 1295                | 149           | 1382                | 177           | 1448                | 184           | 1517                | 205           |
| 1217                | 141           | 1295 S              | 150           | 1383                | 178           | 1449                | 184           | 1518                | 205           |
| 1221                | 140           | 1296 S              | 150           | 1384                | 178           | 1450                | 200           | 1520                | 205           |
| 1222                | 142           | 1298 S              | 150           | 1385                | 181           | 1450 B              | 200           | 1521                | 205           |
| 1226                | 140           | 1300                | 149           | 1386                | 178           | 1451                | 200           | 1525                | 206           |
| 1227                | 142           | 1300 S              | 150           | 1387                | 178           | 1453                | 200           | 1526                | 206           |
| 1231                | 141           | 1301                | 149           | 1388                | 178           | 1454                | 184           | 1527                | 206           |
| 1232                | 141           | 1301 S              | 150           | 1389                | 179           | 1455                | 184           | 1528                | 206           |
| 1236                | 141           | 1302                | 149           | 1390                | 181           | 1456                | 185           | 1530                | 206           |
| 1240                | 142           | 1302 S              | 151           | 1391                | 181           | 1457                | 185           | 1531                | 206           |
| 1241                | 141           | 1303                | 149           | 1392                | 181           | 1458                | 185           | 1532                | 206           |
| 1245                | 142           | 1303 S              | 151           | 1393                | 179           | 1459                | 186           | 1532-1              | 206           |
| 1246                | 142           | 1304                | 150           | 1394                | 179           | 1460                | 186           | 1533                | 188           |
| 1247                | 143           | 1304 S              | 151           | 1395                | 179           | 1460-1              | 186           | 1535                | 188           |
| 1248                | 143           | 1305 S              | 151           | 1396                | 179           | 1461                | 186           | 1536                | 189           |
| 1252                | 144           | 1306 S              | 151           | 1397                | 179           | 1462                | 186           | 1538                | 191           |
| 1253                | 143           | 1324                | 180           | 1400                | 181           | 1463                | 201           | 1539                | 191           |
| 1253 S              | 143           | 1328                | 180           | 1401                | 181           | 1463 K              | 201           | 1540                | 191           |
| 1254                | 143           | 1329                | 180           | 1402                | 181           | 1464                | 201           | 1541                | 191           |
| 1254 S              | 143           | 1330                | 174           | 1403                | 181           | 1465                | 201           | 1542                | 191           |

| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 1550                | 206           | 1633                | 219           | 1819                | 194           | 1967                | 192           | 2318                | 13            |
| 1551                | 206           | 1640                | 220           | 1820                | 194           | 1968                | 192           | 2319                | 19            |
| 1552                | 207           | 1641                | 220           | 1821                | 194           | 1969                | 192           | 2320                | 20            |
| 1554                | 207           | 1645                | 220           | 1822                | 194           | 1971                | 192           | 2321                | 20            |
| 1555                | 207           | 1646                | 220           | 1823                | 194           | 1972                | 192           | 2321 S              | 20            |
| 1556                | 207           | 1648 A              | 220           | 1824                | 194           | 1973                | 192           | 2322                | 20            |
| 1557                | 207           | 1648 M              | 220           | 1830                | 194           | 1980                | 193           | 2322 S              | 21            |
| 1558                | 207           | 1648 W              | 220           | 1831                | 194           | 1981                | 193           | 2323                | 21            |
| 1559                | 207           | 1651                | 217           | 1835                | 194           | 1982                | 193           | 2324                | 13            |
| 1564                | 207           | 1654                | 217           | 1836                | 194           | 1984                | 193           | 2325                | 21            |
| 1565                | 208           | 1657                | 217           | 1851                | 195           | 1985                | 193           | 2329                | 13            |
| 1566                | 208           | 1675                | 222           | 1852                | 195           | 198 AF              | 108           | 2339                | 14            |
| 1567                | 191           | 1676                | 222           | 1853                | 195           | 200 AF              | 108           | 2340                | 14            |
| 1568                | 188           | 1677                | 222           | 1854                | 195           | 2100                | 209           | 2340                | 21            |
| 1570                | 208           | 1678                | 222           | 1855                | 195           | 2105                | 210           | 2341                | 14            |
| 1573                | 208           | 1710                | 27            | 1856                | 195           | 2110                | 211           | 2341                | 21            |
| 1575                | 208           | 1711                | 27            | 1872                | 195           | 2115                | 212           | 3000                | 254           |
| 1578                | 208           | 1715                | 27            | 1873                | 195           | 2120                | 213           | 3010                | 254           |
| 1580                | 208           | 1715                | 159           | 1874                | 195           | 2130                | 214           | 3015                | 254           |
| 1583                | 208           | 1725                | 30            | 1875                | 195           | 2131                | 214           | 3020                | 254           |
| 1590                | 216           | 1726                | 28            | 1886                | 196           | 2132                | 214           | 3030                | 255           |
| 1592                | 216           | 1726 AF             | 28            | 1887                | 196           | 2133                | 214           | 3031                | 255           |
| 1595                | 217           | 1732                | 10            | 1888                | 196           | 2133 -1             | 214           | 3040                | 255           |
| 1600                | 217           | 1732 B              | 8             | 1889                | 196           | 2134                | 215           | 3041                | 255           |
| 1601                | 217           | 1732 KB             | 8             | 1891                | 197           | 2135                | 215           | 3045                | 256           |
| 1602                | 217           | 1732-1              | 10            | 1893                | 197           | 2135 -1             | 215           | 3050                | 256           |
| 1603                | 217           | 1733                | 9             | 1895                | 197           | 2137                | 215           | 3060                | 256           |
| 1604                | 217           | 1734                | 9             | 1900                | 31            | 2138                | 215           | 3065                | 256           |
| 1605                | 217           | 1735                | 10            | 1901-1              | 31            | 2139                | 216           | 3070                | 257           |
| 1606                | 218           | 1736                | 10            | 1901-2              | 31            | 2141                | 216           | 3080                | 257           |
| 1607                | 218           | 1737                | 8             | 1901-3              | 31            | 2298                | 16            | 3090                | 257           |
| 1608                | 218           | 1738                | 8             | 1902                | 31            | 2299                | 15            | 3095                | 258           |
| 1609                | 218           | 1791                | 23            | 1903                | 31            | 2300                | 11            | 3100                | 257           |
| 1610                | 218           | 1791 R7             | 24            | 1904                | 31            | 2301                | 11            | 3110                | 258           |
| 1611                | 218           | 1791 R8             | 24            | 1905                | 31            | 2302                | 11            | 3120                | 258           |
| 1612                | 218           | 1791 S7             | 24            | 1906                | 31            | 2302                | 16            | 3121                | 259           |
| 1613                | 218           | 1791 S8             | 24            | 1907                | 32            | 2303                | 12            | 3122                | 259           |
| 1614                | 218           | 1793 R7             | 25            | 1910                | 32            | 2304                | 16            | 3130                | 259           |
| 1615                | 218           | 1793 R8             | 25            | 1920                | 32            | 2305                | 12            | 3132                | 260           |
| 1616                | 218           | 1793 S7             | 25            | 1921                | 32            | 2305                | 16            | 3133                | 260           |
| 1617                | 218           | 1793 S8             | 25            | 1922                | 32            | 2306                | 17            | 3135                | 260           |
| 1618                | 219           | 1794 R7             | 26            | 1923                | 32            | 2307                | 17            | 3140                | 261           |
| 1619                | 219           | 1794 R8             | 26            | 1924                | 197           | 2308                | 17            | 3150                | 261           |
| 1620                | 218           | 1794 S7             | 26            | 1926                | 197           | 2309                | 12            | 3151                | 261           |
| 1621                | 219           | 1794 S8             | 26            | 1928                | 197           | 2310                | 17            | 3160                | 261           |
| 1622                | 219           | 1795                | 22            | 1932                | 197           | 2311                | 18            | 3160 F              | 261           |
| 1623                | 219           | 1799                | 29            | 1934                | 197           | 2312                | 12            | 3170                | 261           |
| 1625                | 219           | 1815                | 194           | 1950 A              | 30            | 2313                | 18            | 3171                | 261           |
| 1630                | 219           | 1816                | 194           | 1950 H              | 30            | 2314                | 18            | 3180                | 261           |
| 1631                | 219           | 1817                | 194           | 1965                | 192           | 2316                | 19            | 3190                | 261           |
| 1632                | 219           | 1818                | 194           | 1966                | 192           | 2317                | 13            | 3191                | 261           |

| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 3201                | 277           | 6394                | 260           | 20108               | 231           | 213010              | 237           | 1301 S              | 150           |
| 3202                | 275           | 6400                | 271           | 20115               | 230           | 213210              | 237           | 1302 S              | 151           |
| 3204                | 275           | 6410                | 271           | 20120               | 231           | 214010              | 238           | 1303 S              | 151           |
| 3207                | 276           | 6420                | 272           | 20300               | 232           | 214450              | 239           | 1304 S              | 151           |
| 3215                | 276           | 6421                | 272           | 21441               | 238           | 214470              | 239           | 1305 S              | 151           |
| 3219                | 277           | 6425                | 272           | 21442               | 238           | 214600              | 241           | 1306 S              | 151           |
| 3220                | 277           | 6428                | 272           | 21443               | 238           | 215000              | 238           | 1431 H              | 189           |
| 4000                | 262           | 6430                | 272           | 21448               | 238           | 216900              | 241           | 1437 B              | 183           |
| 4010                | 262           | 6435                | 273           | 21449               | 238           | 216960              | 241           | 1450 B              | 200           |
| 4015                | 262           | 6439                | 273           | 24106               | 250           | 218006              | 241           | 1460-1              | 186           |
| 4020                | 262           | 6440                | 273           | 24116               | 250           | 219000              | 242           | 1463 K              | 201           |
| 4030                | 263           | 6445                | 273           | 24206               | 239           | 219001              | 242           | 1465 K              | 201           |
| 4031                | 263           | 6450                | 273           | 24501               | 250           | 219050              | 242           | 1466 T              | 201           |
| 4040                | 263           | 6451                | 273           | 24511               | 250           | 219051              | 242           | 1467-1              | 200           |
| 4045                | 263           | 7315                | 274           | 24611               | 241           | 219060              | 242           | 1467K               | 200           |
| 4050                | 264           | 7316                | 274           | 28130               | 247           | 219061              | 242           | 1502-1              | 203           |
| 4060                | 264           | 7317                | 274           | 28131               | 247           | 219100              | 242           | 1502-2              | 203           |
| 4070                | 264           | 7318                | 274           | 28306               | 249           | 219101              | 242           | 1502-3              | 203           |
| 4080                | 265           | 7319                | 274           | 28307               | 249           | 219200              | 243           | 1502-4              | 203           |
| 4090                | 264           | 7320                | 221           | 28308               | 249           | 219210              | 243           | 1505-1              | 203           |
| 4095                | 265           | 7321                | 221           | 28310               | 246           | 219300              | 240           | 1532-1              | 206           |
| 4100                | 265           | 7322                | 221           | 28311               | 246           | 219310              | 240           | 1648 A              | 220           |
| 4110                | 265           | 7323                | 221           | 28313               | 246           | 219320              | 240           | 1648 M              | 220           |
| 4120                | 266           | 7324                | 221           | 28314               | 246           | 219330              | 240           | 1648 W              | 220           |
| 4121                | 266           | 7325                | 221           | 28316               | 247           | 219350              | 239           | 1726 AF             | 28            |
| 4122                | 266           | 7390                | 283           | 28317               | 247           | 219355              | 239           | 1732 B              | 8             |
| 4130                | 266           | 7392                | 284           | 28322               | 248           | 219360              | 243           | 1732 KB             | 8             |
| 4140                | 267           | 7395                | 284           | 28323               | 248           | 219370              | 243           | 1732-1              | 10            |
| 4150                | 267           | 7403                | 295           | 28325               | 248           | 219380              | 243           | 1791 R7             | 24            |
| 4151                | 267           | 7406                | 295           | 28326               | 248           | 219390              | 243           | 1791 R8             | 24            |
| 4160                | 267           | 7416                | 295           | 28327               | 248           | 221500              | 240           | 1791 S7             | 24            |
| 4170                | 267           | 7418                | 296           | 28333               | 249           | 232000              | 239           | 1791 S8             | 24            |
| 4171                | 267           | 7419                | 296           | 28334               | 249           | 235650              | 243           | 1793 R7             | 25            |
| 4180                | 267           | 7420                | 297           | 210010              | 237           | 235651              | 243           | 1793 R8             | 25            |
| 4190                | 267           | 7422                | 297           | 210110              | 237           | 1002 AF             | 91            | 1793 S7             | 25            |
| 4191                | 267           | 7424                | 298           | 210500              | 235           | 1003 AF             | 91            | 1793 S8             | 25            |
| 4201                | 277           | 7500                | 282           | 210600              | 235           | 1020 AF             | 92            | 1794 R7             | 26            |
| 4202                | 275           | 7501                | 285           | 211010              | 237           | 1031 AF             | 92            | 1794 R8             | 26            |
| 4204                | 275           | 7502                | 285           | 211500              | 235           | 1141 AF             | 156           | 1794 S7             | 26            |
| 4207                | 276           | 7503                | 285           | 211600              | 235           | 1167 AF             | 157           | 1794 S8             | 26            |
| 4215                | 276           | 7504                | 288           | 212500              | 235           | 1174 R              | 162           | 1901-1              | 31            |
| 5045                | 277           | 7505                | 288           | 212550              | 235           | 1253 S              | 143           | 1901-2              | 31            |
| 6001                | 270           | 7507                | 288           | 212600              | 235           | 1254 S              | 143           | 1901-3              | 31            |
| 6010                | 270           | 7508                | 289           | 212700              | 236           | 1258 H              | 144           | 1950 A              | 30            |
| 6030                | 270           | 7512                | 289           | 212750              | 236           | 1258 S              | 144           | 1950 H              | 30            |
| 6388                | 258           | 7514                | 290           | 212760              | 236           | 1258 ST             | 144           | 198 AF              | 108           |
| 6388 S              | 258           | 7517                | 290           | 212770              | 236           | 1258 T              | 144           | 200 AF              | 108           |
| 6390                | 258           | 7522                | 291           | 212800              | 236           | 1295 S              | 150           | 2133 -1             | 214           |
| 6391                | 258           | 7595                | 286           | 212850              | 236           | 1296 S              | 150           | 2135 -1             | 215           |
| 6392                | 260           | 7596                | 287           | 212900              | 238           | 1298 S              | 150           | 2321 S              | 20            |
| 6393                | 260           | 7597                | 287           | 212910              | 238           | 1300 S              | 150           | 2322 S              | 21            |

| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 3160 F              | 261           | 725 WS              | 125           | 800 CI 10           | 35            | 803 H6              | 38            | 811 CIK 15          | 44            |
| 352 G               | 115           | 726 WS              | 125           | 800 CI 10/1         | 35            | 803 H9              | 38            | 811 CIK 16          | 44            |
| 361 G               | 115           | 726-1-WS            | 125           | 800 CI 12           | 35            | 805 CI              | 39            | 811 CIK 16/1        | 44            |
| 362 G               | 115           | 727 CV              | 126           | 800 CI 6            | 35            | 806 CI              | 47            | 811 CIK 16/2        | 44            |
| 364 G               | 115           | 727-1-CV            | 126           | 800 CI 7            | 35            | 806 CI 11           | 47            | 811 CIK 17          | 44            |
| 480 P               | 102           | 728 CV              | 129           | 800 CI 8            | 35            | 806 CI 12           | 47            | 811 CIK 17/1        | 44            |
| 481 P               | 102           | 729 AF              | 128           | 800 CI/ISO 12       | 35            | 806 CI 7            | 47            | 811 CIK 18          | 44            |
| 484 P               | 102           | 729 CV              | 127           | 800 CI/ISO 7        | 35            | 806 P12             | 47            | 811 CIK 25          | 44            |
| 495 P               | 104           | 730 CV              | 127           | 800 CIH 12          | 36            | 810 AF              | 41            | 811 CIK 6           | 44            |
| 496 P               | 104           | 730 WS              | 125           | 800 CIH 8           | 36            | 810 CI              | 41            | 811 CIK 7           | 44            |
| 535 K               | 225           | 731 CV              | 128           | 800 CIHK 11         | 36            | 810 CIH 11          | 42            | 811 CIK 8           | 44            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 731 WS              | 125           | 800 CIHK 6          | 36            | 810 CIH 6           | 42            | 811 CIP 7           | 45            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 732 CV              | 129           | 800 CIHK 9          | 36            | 810 CIH 9           | 42            | 811 CIP 8           | 45            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 733 CV              | 130           | 800 CIP 6           | 35            | 810 CIK 12          | 42            | 811 CIT 10          | 44            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 734 AF              | 130           | 800 CIP 7           | 35            | 810 CIK 12/1        | 42            | 811 CIT 12          | 44            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 734 AF T            | 132           | 800 CIP 8           | 35            | 810 CIK 17          | 42            | 811 CIT 12/1        | 44            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 734 CV              | 129           | 800 CIT 12          | 35            | 810 CIK 25          | 42            | 811 CIT 12/3        | 44            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 734 CV T            | 132           | 800 CIT 6           | 35            | 810 CIK 6           | 42            | 811 CIT 6           | 44            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 735 CV              | 127           | 800 CIT 7           | 35            | 810 CIK 7           | 42            | 811 CIT 7           | 44            |
| 535 S+ 536 S        | 225           | 736 CV              | 127           | 800 CIT 8           | 35            | 810 CIK 8           | 42            | 811 CIT 8           | 44            |
| 537 S               | 226           | 737 CV              | 127           | 800 H 12            | 36            | 810 CIP 7           | 42            | 811 CIT 8/1         | 44            |
| 603 AF              | 116           | 738 CV              | 128           | 800 H 8             | 36            | 810 CIP 8           | 42            | 812 CIK 12          | 45            |
| 61 EX               | 107           | 739 CV              | 128           | 800 HK 11           | 36            | 810 CIT 12          | 42            | 812 CIK 8           | 45            |
| 610 AF              | 118           | 740 CV              | 127           | 800 HK 6            | 36            | 810 CIT 6           | 42            | 813 B-1/4"          | 47            |
| 615 T               | 123           | 741 HS              | 131           | 800 HK 9            | 36            | 810 CIT 7           | 42            | 813 P12             | 46            |
| 62 EX               | 107           | 742 CV              | 131           | 802 AF              | 37            | 810 CIT 8           | 42            | 813 S-1/2"          | 47            |
| 62 P                | 107           | 743 CV              | 131           | 802 AF 12           | 38            | 811 AF              | 43            | 813 S-1/4"          | 47            |
| 62 PEX              | 107           | 761 C.V.            | 137           | 802 AF 5            | 38            | 811 AFK 10          | 44            | 813 S-3/8"          | 47            |
| 626 AF              | 120           | 770 AF              | 134           | 802 AF 6            | 38            | 811 AFK 12          | 44            | 814-1               | 46            |
| 627 AF              | 121           | 770 CV              | 132           | 802 AF 7            | 38            | 811 AFK 12/1        | 44            | 814-2               | 46            |
| 628 AF              | 121           | 771 CV              | 135           | 802 AF 8            | 38            | 811 AFK 14          | 44            | 815 / 8             | 48            |
| 629 AF              | 121           | 772 CV              | 132           | 802 AF 9            | 38            | 811 AFK 15          | 44            | 815 /12             | 48            |
| 6388 S              | 258           | 773 CV              | 133           | 802 AFT 6           | 38            | 811 AFK 16          | 44            | 815 L               | 48            |
| 641 PZ              | 121           | 774 CV              | 133           | 802 AFT 8           | 38            | 811 AFK 6           | 44            | 816 K 5             | 49            |
| 641 T               | 121           | 775 CV              | 134           | 802 CI              | 37            | 811 AFK 8           | 44            | 816 K 7             | 49            |
| 644 F               | 122           | 776 CV              | 133           | 802 CI 10           | 38            | 811 AFK 8/1         | 44            | 825 K 7             | 39            |
| 645 T               | 122           | 777 CV AF           | 134           | 802 CI 10/1         | 38            | 811 AFT 10          | 44            | 830 CIH 6           | 40            |
| 700 WS              | 124           | 778 CV              | 133           | 802 CI 12           | 38            | 811 AFT 12          | 44            | 830 CIH 9           | 40            |
| 702 C.V.            | 126           | 778 K               | 133           | 802 CI 6            | 38            | 811 AFT 12/1        | 44            | 830 K 12            | 40            |
| 703 CV AF           | 128           | 800 AF              | 34            | 802 CI 7            | 38            | 811 AFT 6           | 44            | 830 K 6             | 40            |
| 704 CV              | 129           | 800 AF 12           | 35            | 802 CI 8            | 38            | 811 AFT 8           | 44            | 830 K 8             | 40            |
| 705 CV AF           | 130           | 800 AF 5            | 35            | 802 CI/ISO 12       | 38            | 811 CI              | 43            | 837 AF              | 53            |
| 706 WS              | 124           | 800 AF 6            | 35            | 802 CI/ISO 7        | 38            | 811 CIH 11          | 45            | 838 AF              | 55            |
| 707 CV              | 126           | 800 AF 7            | 35            | 802 CIH 6           | 38            | 811 CIH 6           | 45            | 839 AF              | 57            |
| 708 WS              | 125           | 800 AF 8            | 35            | 802 CIP 6           | 38            | 811 CIH 9           | 45            | 839 R               | 56            |
| 713 WS              | 124           | 800 AF 9            | 35            | 802 CIP 7           | 38            | 811 CIK 10          | 44            | 840 AF              | 58            |
| 714 CV              | 126           | 800 AFT 12          | 35            | 802 CIP 8           | 38            | 811 CIK 10/1        | 44            | 853-17              | 172           |
| 716 WS              | 124           | 800 AFT 6           | 35            | 802 CIT 12          | 38            | 811 CIK 12          | 44            | 861 K               | 173           |
| 718 WS              | 125           | 800 AFT 7           | 35            | 802 CIT 6           | 38            | 811 CIK 12/1        | 44            | 872-1               | 166           |
| 722 WS              | 124           | 800 AFT 8           | 35            | 802 CIT 7           | 38            | 811 CIK 12/2        | 44            | 872-2               | 166           |
| 723 CV              | 126           | 800 CI              | 34            | 802 CIT 8           | 38            | 811 CIK 12/3        | 44            | 872-3               | 166           |

| Art-No.<br>Item-No. | Seite<br>page |
|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|---------------------|---------------|
| 872-4               | 166           | 950 H               | 80            | 980 H               | 83            | 990 AF              | 90            |                     |               |
| 872-5               | 166           | 951 HR              | 81            | 980 U               | 83            | 992 R               | 90            |                     |               |
| 873-1               | 166           | 960 A               | 80            | 981 S               | 87            | 993 R               | 90            |                     |               |
| 873-2               | 166           | 967 AF              | 78            | 981 Z               | 87            |                     |               |                     |               |
| 873-3               | 166           | 967 K               | 78            | 982 AF D            | 89            |                     |               |                     |               |
| 873-4               | 166           | 969 H               | 79            | 982 AF H            | 89            |                     |               |                     |               |
| 873-5               | 166           | 975 AF-D            | 88            | 982 AF U            | 89            |                     |               |                     |               |
| 873-6               | 166           | 975 AF-H            | 88            | 982 DS              | 84            |                     |               |                     |               |
| 873-7               | 166           | 975 AF-U            | 88            | 982 DZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 873-8               | 166           | 975 DS              | 82            | 982 HS              | 84            |                     |               |                     |               |
| 875-1               | 167           | 975 DZ              | 82            | 982 HZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 875-2               | 167           | 975 HS              | 82            | 982 US              | 84            |                     |               |                     |               |
| 875-3               | 167           | 975 US              | 82            | 982 UZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 878-1               | 168           | 975 UZ              | 82            | 983 DS              | 84            |                     |               |                     |               |
| 878-2               | 168           | 976 AF-D            | 88            | 983 DZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 878-3               | 168           | 976 AF-H            | 88            | 983 HS              | 84            |                     |               |                     |               |
| 879-10              | 168           | 976 AF-U            | 88            | 983 HZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 879-12              | 168           | 976 DS              | 82            | 983 US              | 84            |                     |               |                     |               |
| 879-4               | 168           | 976 DZ              | 82            | 983 UZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 879-5               | 168           | 976 HS              | 82            | 984 DS              | 84            |                     |               |                     |               |
| 879-6               | 168           | 976 HZ              | 82            | 984 DZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 879-8               | 168           | 976 US              | 82            | 984 HS              | 84            |                     |               |                     |               |
| 883-1               | 170           | 976 UZ              | 82            | 984 HZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 883-2               | 170           | 977 AF-D            | 88            | 984 US              | 84            |                     |               |                     |               |
| 886-3               | 171           | 977 AF-H            | 88            | 984 UZ              | 84            |                     |               |                     |               |
| 886-4               | 171           | 977 AF-U            | 88            | 985 DS              | 85            |                     |               |                     |               |
| 886-5               | 171           | 977 DS              | 82            | 985 DZ              | 85            |                     |               |                     |               |
| 889-1               | 171           | 977 DZ              | 82            | 985 HS              | 85            |                     |               |                     |               |
| 889-2               | 171           | 977 HS              | 82            | 985 HZ              | 85            |                     |               |                     |               |
| 889-3               | 171           | 977 HZ              | 82            | 985 US              | 85            |                     |               |                     |               |
| 889-4               | 171           | 977 US              | 82            | 985 UZ              | 85            |                     |               |                     |               |
| 889-5               | 171           | 977 UZ              | 82            | 986 S 7 AF          | 85            |                     |               |                     |               |
| 891-1               | 171           | 978 AF-D            | 89            | 986 S 9             | 85            |                     |               |                     |               |
| 891-2               | 171           | 978 AF-H            | 89            | 986 S9 AF           | 85            |                     |               |                     |               |
| 891-3               | 171           | 978 AF-U            | 89            | 986 T 7             | 85            |                     |               |                     |               |
| 891-4               | 171           | 978 DS              | 83            | 986 T 9             | 85            |                     |               |                     |               |
| 891-5               | 171           | 978 DZ              | 83            | 987 AF-D            | 86            |                     |               |                     |               |
| 900 AF              | 66            | 978 HS              | 83            | 987 AF-H            | 86            |                     |               |                     |               |
| 904 H               | 68            | 978 HZ              | 83            | 987 AF-U            | 86            |                     |               |                     |               |
| 904 K               | 68            | 978 US              | 83            | 987 D               | 86            |                     |               |                     |               |
| 904 U               | 68            | 978 UZ              | 83            | 987 H               | 86            |                     |               |                     |               |
| 907 A               | 68            | 979 AF-D            | 89            | 987 U               | 86            |                     |               |                     |               |
| 907 K               | 69            | 979 AF-H            | 89            | 988 D               | 86            |                     |               |                     |               |
| 918 T               | 71            | 979 AF-U            | 89            | 988 H               | 86            |                     |               |                     |               |
| 919 AF              | 71            | 979 DS              | 83            | 988 U               | 86            |                     |               |                     |               |
| 922 D               | 73            | 979 DZ              | 83            | 989 DS              | 87            |                     |               |                     |               |
| 922 H               | 73            | 979 HS              | 83            | 989 DZ              | 87            |                     |               |                     |               |
| 922 U               | 73            | 979 HZ              | 83            | 989 HS              | 87            |                     |               |                     |               |
| 940 AF              | 76            | 979 US              | 83            | 989 HZ              | 87            |                     |               |                     |               |
| 947 R               | 81            | 979 UZ              | 83            | 989 US              | 87            |                     |               |                     |               |
| 948 R               | 81            | 980 D               | 83            | 989 UZ              | 87            |                     |               |                     |               |





**1. Gültigkeit**

Für alle Verkäufe sind die nachstehenden Bedingungen verbindlich. Eventuelle Abweichungen oder mündliche Nebenabsprachen bedürfen unserer schriftlichen Bestätigung. Vertragsbindungen durch den Besteller können wir nicht anerkennen, auch wenn wir nicht separat widersprechen. Durch Auftragserteilung werden neben den von uns angebotenen Preisen auch unsere Lieferungs- und Zahlungsbedingungen anerkannt.

**2. Angebote**

Alle unsere Angebote sind bezüglich Preis und Lieferzeit freibleibend.

**3. Auftragserteilung**

Eingehende Aufträge werden nur auf schriftlichen Wunsch bestätigt. Aufträge werden nur zu unseren Verkaufs- und Lieferbedingungen angenommen. Einkaufsbedingungen unserer Kunden haben keine Gültigkeit. Änderungen und Nebenreden mündlicher Art bedürfen unserer schriftlichen Bestätigung.

**4. Lieferung**

Wir liefern grundsätzlich im Inland „Frei Haus“ wobei wir bis EUR 385,-- netto Auftragswert die Fracht billigt berechnen und zwischen EUR 386,-- bis EUR 769,-- ein verbilligtes Rollgeld berechnen. Ab EUR 770,-- liefern wir „Frei Haus“ oder „Frei deutsche Grenze“. Export ab EUR 1300,-- Netto Auftragswert liefern wir FOB inklusive Verpackung.

**5. Mindermengenauspauschale**

Der Mindestauftragswert beträgt EUR 50,--. Wird dieser Wert nicht erreicht behalten wir uns vor eine Bearbeitungspauschale von EUR 10,-- zu berechnen.

**6. Lieferzeit**

Die Lieferzeit ist grundsätzlich kurzfristig sofern die bestellten Artikel am Lager sind. Schadenersatzansprüche oder Verzugszinsen wegen verspäteter Lieferung sind nicht möglich.

**7. Nachlieferung**

Artikel, die bei Versand des Auftrags nicht vorrätig oder nicht kurzfristig verfügbar sind, behalten wir als Rückstand und werden mit einem folgenden Auftrag mitgeliefert.

Franco-Nachlieferung ist grundsätzlich ausgeschlossen, wenn der Wert der neuen Sendung unter EUR 385,-- liegt.

**8. Versand**

Der Versand erfolgt auf Gefahr des Empfängers. Beim Transport abhanden gekommene oder beschädigte Ware muß sofort bei Erhalt am Spediteur bescheinigt und auch dort reklamiert werden, da wir diese nicht ersetzen.

**9. Mängelrügen**

Offene und versteckte Mängel müssen uns innerhalb der gesetzlich festgelegten Frist schriftlich bekanntgegeben werden. Wir übernehmen in der Weise Gewähr, daß wir im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern die Ware zum berechneten Preis zurücknehmen oder nach unserer Wahl durch neue einwandfreie Ware ersetzen.

**10. Garantie**

Für gelieferte Ware übernehmen wir volle Garantie, wenn der Fehler auf Bearbeitungs- oder Materialfehler zurückzuführen ist. In jedem Fall ist die defekte Ware frachtfrei zurückzusenden. Nach unserer Prüfung behalten wir uns vor, eine Gutschrift zu erteilen oder einwandfreie, neue Ware zu schicken. In Zweifelsfällen können wir die beanstandete Ware durch die Prüfanstalt prüfen lassen. Die Kosten trägt der unterliegende Teil.

**11. Zahlungsbedingungen**

Innerhalb 10 Tagen mit 2% Skonto oder in 30 Tagen netto. Die Annahme von Schecks und Wechseln erfolgt nur zahlungshalber. Alle Nebenkosten gehen zu Lasten des Bestellers. Die Zurückhaltung der Zahlung wegen Minderungs- oder sonstiger Gegenansprüche des Bestellers ist ausgeschlossen.

**12. Eigentumsvorbehalt**

Die von uns gelieferte Ware bleibt bis zur vollständigen Bezahlung aller Forderungen aus der Geschäftsverbindung unser Eigentum (erweiterter Kontokorrent - Eigentumsvorbehalt). Dies gilt auch für die Gefahr des Untergangs oder der Beschädigung der von uns gelieferten Ware. Die vorherige Verpfändung oder Sicherungsübereignung der unter Eigentumsvorbehalt stehenden Waren ist unzulässig. Im Falle der Weiterveräußerung der unter Eigentumsvorbehalt stehenden Gegenstände tritt unser Käufer die Ansprüche zwischen unserem Käufer und dem Dritten an uns ab. Dies gilt in der Höhe der jeweils noch bestehenden Forderungen zzgl. der evtl. anfallenden Zinsen.

**13. Sonderanfertigungen**

Bei Sonderanfertigungen können die Liefermengen bis zu 15 % über- oder unterschritten werden. Der Besteller kann nicht vom Auftrag zurücktreten bzw. Änderung des Kaufvertrages verlangen. Die gilt auch für serienmäßig hergestellte Ware, die im Auftrag des Bestellers mit einem Sonderzeichen merkiert wurde.

**14. Erfüllungsort und Gerichtsstand**

Erfüllungsort und Gerichtsstand ist in jedem Fall Wermelskirchen. Mit einer Bestellung erkennt der Kunde unsere obigen Verkaufs-, Liefer- und Zahlungsbedingungen an.

**1. Validity**

All sales are subject to the following conditions. Any deviations or supplementary oral agreements require our written confirmation. No conditions of the purchaser shall be binding on us, even without our express contradiction. Our prices and conditions of delivery and payment shall be deemed to be accepted by the purchaser when he places an order with us.

**2. Quotations**

All our quotations are in reference of price and delivery times not binding on us.

**3. Placing orders**

Placed orders are confirmed only upon request. Orders are accepted only according to our terms of sale and delivery. Terms of purchase of the customers are not valid. Modifications or verbal terms have to be confirmed through us by letter.

**4. Delivery**

Generally we supply „Delivery Duty unpaid“. For orders exceeding a net value of EUR 385,-- we calculate a cheap freight and between EUR 386,-- to EUR 769,-- we calculate a cheap carriage. For values exceeding EUR 770,-- we deliver „free to the delivery address“ or „free german border“. Export, from value of EUR 1.300,- - net we deliver „FOB“ inclusive packing

**5. Flat fee for small orders**

The minimum order value is EUR 50,--. If you don't reach this value we reserve us to calculate a flat fee for small orders of EUR 10,--.

**6. Deliverytime**

Our deliverytime is generally short, in case the ordered goods are in stock. Claims for damages or interest for delay because of late delivery are not possible.

**7. Subsequent delivery**

The items, that are not available on delivery or within shortest time, are noted and will be supplied with a next order. Franco-subsequent delivery is generally excluded, when the net-value of the new shipment is less than EUR 385,--.

**8. Dispatch**

Shipment is always effected at risk of the buyer. Goods missing or damaged on transport have to be claimed immediately after receipt at the transporter, because we do not replace them.

**9. Notice of defects**

The purchaser shall notify us in writing of any apparent or latent defect within the period of time as provided for by law. In cases when notices of defects are justified, we will at our sole discretion take back the goods and refund the purchase price or replace the defective parts with flawless ones.

**10. Guarantee**

We take full guarantee for goods supplied by our company, in case the mistake is caused by wrong production or materials. Defective goods have to be returned to us free of charge in any case. After our examination we can either send a credit note or send new goods. In case of doubt we are in the position to have the claimed goods examined by the experimental station in Remscheid. The arising costs have to be paid by the unsuccessful party.

**11. Terms of payment**

Within 10 days at 2% cash discount or within 30 days net. The acceptance of cheques or drafts is only made on payment purpose. All charges arising are for buyer's account. Retention of a payment due to demand of decrease or any other demands of the buyer are excluded.

**12. Reservation of proprietary rights**

All goods supplied shall remain our property until all claims resulting from the contract have been paid in full (extended current account - reservation of proprietary rights). The same applies to the risk of loss or damage to the goods supplied by us. Prior leasing or mortgaging of the goods subject to reservation of proprietary rights is not permitted. In the case where the purchaser sells the goods subject to reservation of proprietary rights, he shall assign to us his claims against his customer up to the amount of our claim plus interest, if any.

**13. Special makes**

The delivered quantities of special products may exceed or fall below the ordered quantities by 15 %. The purchaser shall not be entitled to withdraw from the contract or request an alteration to the contract. The same applies to standard products marked with a special stamp at the purchaser's request.

**14. Jurisdiction**

Place of jurisdiction and fulfilment is Wermelskirchen in any case. Our customers are accepting the above terms of sale, delivery and payment, when they are placing an order..

**1. Validité**

Pour tout le vent le suivant conditions sont obligatoire. Eventuelle déviations ou d'autre convenions par verbal avons besoin de notre confirmation par écrit. Les conditions d'achât du écrit. Les conditions d'achât du client ne peut etre reconnu, même ce nous ne contredire séparé. Avec la passation de commande vous accepté aussi nos conditions de vente.

**2. Offres**

Tout notre offres sont concerner le prix et délai de livraison sont facultatifs.

**3. Passation de Commande**

Les commandes passé sont confirmer sur demande formelle. Les ordres sont accepté seulement d'après nos conditions de vente. Les conditions d'achât du client ne sont pas valables.

**4. Livraison**

En principe nous livrons libre en l'intérieur du pays, de quoi jusqu'à une valeur net d'ordre de EUR 385,- nous calculons une fret équitable et entre une valeur net d'ordre de 386,- EUR jusqu'à EUR 769,- nous calculons une camionnage équitable. A partir d'une valeur net d'ordre de EUR 770,- nous livrons „libre” ou „franco frontière Alemand”. Exportation a partir d'une valeur net d'ordre de EUR 1.300,- nous livrons FOB inclus emballage.

**5. Quantité inférieur forfaitaire**

Le valeur de la commande se monter à EUR 50,- au minimum. Si cette valeur n'est pas rattraper nous calculons un forfait de travail de EUR 10,-.

**6. Délai de livraison**

Le délai de livraison est très court en principe si les articles sont en magasin. Une demande de dommage et intérêts de retard ne sont pas possible.

**7. Après livraison**

Des articles pas disponible à la date de livraison ou en court temps, sont notés ici et sont livrés avec une prochaine ordre. Une livraison Franco n'est pas possible, si le valeur de la nouvelle livraison est dessous de EUR 385,-.

**8. Expédition**

L'expédition arrive au risque du client. S'il y a des marchandise perdu ou dommagé au transport, l'expediteur faut le certifier tout de suite au reçu et le client faut le récapitulé chez l'expéditeur.

**9. Avis défauts**

Défauts visible et cacher devoir nous annoncer par écrit au dedans de le temps légal. Nous prendre garantie, en cas d'une faute de le matériaux ou de la fabrication, la marchandise est reprendre pour le prix calculé ou nous restituer avec marchandise irrécusable.

**10. Garantie**

Nous garantissons pour chaque outil livré et remplaçons gratuitement les outils inutilisable, pourvu que les défauts soient les défauts de fabrication ou de matiériaux. En tout le cas les outils défectueux faut être retourné franco de fret à nous. Après notre examination nous pouvons faire une note de crédit ou livrer des outils impeccable. En cas de doute nous pouvons laisser examiner les outils réclamé par la station d'essai à Remscheid. Le part, qui à le dessous, faut paier les costs de cette examination.

**11. Conditions de règlement**

Avec 2 % d'escompte dans les 10 jours ou net dans les 30 jours. Des chèques et des changements sont accepté seulement pour payer. Les frais supplémentaires sont au débit du client. Le détenir du paiement à cause de prétention de réduction ou d'autres prétentions est exclu.

**12. Reserve de propriété**

Le vendeur se réserve la propriété de ses livraisons de marchandise, jusqu'à tous les prétentions de la relations commerciale, inclusivement le danger d'outils couler ou endommagé d'outils, sont payés.

**13. Fabrication spéciale**

Pour les fabrication spéciale nous livrons une quantité de 15 % moins ou plus. Le commettant ne peut pas se retirer de l'ordre ou il ne peut pas demander modification en le contrat d'achât. Cette valable aussi pour la marchandise fabriqué sériel.

Cettes en l'ordre de le commettant marquer avec une caractère spécial.

**14. Jurisdiction**

La place pour la jurisdiction est Wermelskirchen en tout cas. Le client accepte nos conditions de vente, livraison et règlement s'il place une ordre.

**1. Válido**

Para todas ventas las siguientes condiciones son vinculantes. Eventual diversiones o otros acuerdos verbales necesitan nuestra confirmación escrita. Condiciones por lo comprador no podemos reconocer, mismo que nosotros no contradecimos separado.

Por petición de pedidos llegarán a ser reconocidos al lado de los precios ofrecidos tambien nuestras condiciones de entrega y de pago.

**2. Ofertas**

Todas nuestras ofertas son referentes a los precios y tiempo de entrega.

**3. Petición de pedidos**

Los pedidos serán confirmados solo bjo petición expresa. Los pedidos son aceptados solo bajo nuestras condiciones deventa y entrega. Las condiciones de compra impuestas unilateralmente por les clientes no son validas. Modificacions verbales de las condiciones deben ser confirmados per escrito.

**4. Porte**

Generalmente las condiciones de entrega son libres en territorio nacional con lo cual nosotros calculamos en un valor de pedido hasta 385,- EUR neto un gasto de transporte barato y entre 386,- EUR hasta 769,- EUR un camionage barato. Desde 770,- EUR nosotros suministramos „libre” o „puesto en frontera alemana”. Exportación, desde un valor de 1300,- EUR nosotros suministramos FOB inclusivo embalaje.

**5. Suplemento para cantidad mínima**

Lo valor mínimo de un pedido ascende 50,- EUR. Si este valor no es alcanzado nosotros de calculamos una suma de trabajo de 10,-EUR.

**6. Tiempo de entrega**

Nuestro tiempo de entrega es generalmente corto, en caso de que los productos pedidos estén en existencia. Reclamaciones por perjuicios debidos al retraso en la entrega no son admitidos.

**7. Pedidos pendientes**

Los articulos que no se encuentren en existencia o en un corto periodo de tiempo, seran suministrados en el siguiente pedido. El porte del pedido pendiente es generalmente excluido si el nuevo pedido es menor de EUR 385,-.

**8. Despacho**

El envio es siempre efectuado bajo riesgo del comprador. Los productos faltantes o danados en el transporte deberan ser inmediatamente reclamados al trans-portista desques de recibirlos, ya que no lo repondremos.

**9. Reclamaciones**

Defectos visibles o escondidos tienen de nos ser comunicados en el plazo de la ley. Nosotros hacemos cargo de garantia, que en caso de errors en el material o en la producción o los productos seran aceptados por el precio calculado o segun nuestro deseo les reemplazamos por productos sin defecto.

**10. Garantia**

Garantizamos totalmente los productos suministrados por nuestra compania, en caso de que el error sea causado por culpa de la producción o de los materiales. Los productos defectuosos nos serán devueltos libres de cargos en cualquier caso. Después d examinarlos les remitiremos un abono o le mandaremos un producto nuevo. En caso de duda, el producto podrá ser examinado por el centro experimental en Remscheid. La parte sin éxito corra con los gastos.

**11. Condiciones de pago**

Contra 10 dias 2% de descuento o neto a los 30 dias. La aceptación de cheques o efectos es solo hecha como propósito de pago. Todos los gastos derivados serán por cuenta del comprador. La retencion del pago debido a disminuciones o cualquier otra reclamación del comprador están excluidas.

**12. Derechos de propiedad**

La mercancia que nostros suministramos quedase nuestra, hasta lo pagamento completo. Isto tambien vale para lo peligro de la desaprencia de deterioro de nuestra mercancia.

**13. Fabricación especiales**

En casa de fabricación especiales las cantidades de entrega pueden ser más bajas o más altas hasta 15%. Lo comprador no puede se retirar del pedido o él no puede pedir modificaciones en el contrato de compra. Esto también vale para mercancia fabricada en serie, que esta marcada en el pedido del comprador con un carácter especial.

**14. Jurisdicción**

En cualquier caso la jurisdicción será reservada a los Tribunales de Wermelskirchen. Nuestros clientes aceptan las indicadas condiciones de venta, portes y pago cuando efectuan el pedido.



**padre® Paul Dreiner Werkzeugfabrik GmbH & Co. KG**

Herrlinghausen 3

42929 Wermelskirchen

Germany

Tel.: + 49 (0) 21 96 – 88 266 –0

Fax: + 49 (0) 21 96 – 88 266 - 40

E-Mail: [dreiner@padre.de](mailto:dreiner@padre.de)

[www.padre.de](http://www.padre.de)

